













Porbandar, India (State)

---

THE  
**PORBANDAR STATE DIRECTORY.**  
**VOL. III.**

**Circulars, Orders & Rules**  
**of**  
**Municipality and Police Department.**

---

---

*Printed by*  
Balachand Manekchand Kagdi,  
*Manager, Kagdi Purshottam Parmanand's*  
**Liberal Laxmi Printing Press, RAJKOT.**  
**1917.**

---



---

---

પોરબંદર સ્ટેટ ડીરેક્ટરી.

પુસ્તક ૩ જી.

મ્યુનિસિપાલિટી અને પોલીસ ડીપાર્ટમેન્ટના

સરકયુલરો, હુકમો અને ધારા.

---

---

---

કાગદી પુરુષોત્તમ પ્રમાણુદતા

લીખરલ લક્ષ્મી પ્રીન્ટીંગ પ્રેસના મેનેજર,

કાગદી બાલાચંદ વિ. માણુકચંદે છાપ્યું. રાજકોટ—૧૯૧૭.

---



# CONTENTS.

	PAGES.
Municipality and Sanitary Committees. ...	1-151
RULES OF PORBANDAR MUNICIPALITY. ...	1-10
General Committee. ...	1-3
Managing Committee. ...	3, 4
Secretary. ...	4
Accounts &c. ...	5-7
Income of Municipality. ...	7, 8
Duty on Ghee. ...	7
,, ,, Butter. ...	7
No house-tax. ...	8
Putting of doors, windows or <i>khals</i> . ...	8
Town Improvement Rules. ...	8, 9
Depositing building timber and building materials on public streets without permission. ...	9
Nuisance. ...	9
Miscellaneous. ...	10
SMUGGLING OF GHEE. ...	10, 11
RE: OPENING OF DOORS, WINDOWS OR <i>KHALS</i> . ...	11-14
Tax on opening doors, windows and <i>khals</i> in Porbandar, Ranavao and Madhavpur abolished. ...	11
Rules re: permission for constructing buildings and putting doors, windows &c. in Porbandar town. ...	12-14

Application in writing to be made to Mamlatdar for opening doors, windows, <i>khals</i> and privies in Ranavao.	... 14
OBSTRUCTION RULES.	... 14-22
Permit for constructing Mandwas.	... 23, 24
Re: Depositing materials in Ranavao town.	... 24
Half the expense given by State for Ranavao Sanitary Dept. discontinued.	... 25
Re: Encroachments in Ranavao and Madhavpur towns.	... 25
Obstruction & Encroachment Rules in Madhavpur village.	... 25, 26
RE : NUISANCE.	... 27-33
None to ease himself on populated place.	... 27
Nuisance Inspector.	... 27, 28
Fine for throwing dirty water, urine &c., or allowing such to pass through a drain within Municipal limits.	... 28
None to ease himself on banks of the creek on reclamation side on the bunder.	... 29
Rules to prevent nuisance in Navibandar, Madhavpur, Ranavao, Kandorna, Advana, Miani and Modhvada.	... 29
What water to be considered as dirty water.	... 30
None to sit for easing himself in open space on the beach; every body to sit in latrines near Panikotha at sea-side.	... 30



A woman charged with causing nuisance may appoint as a Mukhtiyar a male relative to work in Court on her behalf.	...	30
Order as to nuisance which is made applicable to Porbandar town to apply also to Mahals-Ranavao, Navibandar and Madhavpur.	...	31
None to answer call of nature on sea-shore in Porbandar between <i>bara</i> and Parsi cemetery, except between sunset and sunrise.	...	31
None to ease himself on banks of Chhaya drain....	...	31
None to ease himself in Porbandar harbour either on wet or dry sandy parts of sea-shore on the east of Indreshwar Mahadev upto rifle-butt for Police.	...	32
Fine recovered from nuisance cases and cases of constructing buildings without permission to be hereafter credited to State.	...	32
All nuisance cases hitherto disposed of on complaints by Magistrates are to be hereafter tried summarily by Municipality.	...	33
RULES RE: BALCONIES (PORBANDAR TOWN).	...	34, 35
Above rules made applicable to villages of Navibandar, Madhavpur and Ranavao.	...	35
RE: CONSTRUCTING BUILDINGS.	...	35-38
Not to make any alteration without permission in buildings or land rented from State in Porbandar town.	...	35

In constructing new building on public street in Porbandar town, Aditiana or Sim stone to be used.	... 35
Fine for making any alteration in plan of constructing building &c., in Porbandar town.	... 36
Re: Frontage of buildings to be constructed on public high-ways and streets of Porbandar town.	... 36
In construction of buildings in Bhojeshwar Plot, Bhukhra and Dungdi stones only to be used.	... 36, 37
Persons not being cultivators constructing in Porbandar town, Ranavao and Madhavpur upon garthal land to do so after showing <i>lekh</i> of their buildings.	... 38
RE: CONSERVANCY.	... 38-40
People of Porbandar State when they repair or clean their cesspools to see that the dirt taken out therefrom is thrown in <i>vidi</i> 200 yards away on north of small railway culvert.	... 40
No one to be allowed to run his sewer-water into gutters for carrying waste water of public reservoirs at Panch-hatdi or near vegetable and grain market.	... 40
Buildings not to be constructed in all villages nor open space encroached upon without Mamlatdar's permission.	... 40, 41



Building not to be constructed without permission in 7 Mehr villages.	... 42
Building not to be constructed without permission in remaining Mehr villages.	... 42
House-sites to be given free of charge only to <i>bona fide</i> cultivators of ravla lands coming to reside in villages as new-comers.	... 42-43
Amended rate of land rent for people other than cultivators in certain villages.	... 43
RULES FOR PRESERVATION OF SANITATION, NAVI-	
BANDAR TOWN.	... 44, 45
Committee appointed for preservation of Sanitation, Navibandar town.	... 45, 46
RULES FOR PRESERVATION OF SANITATION, MADHAV-	
PUR VILLAGE.	... 47, 48
Committee appointed for preservation of Sanitation, Madhavpur Village.	... 48, 49
Additions to the orders and rules in force for Sanitary Committee, Madhavpur town.	... 50, 51
RULES FOR PRESERVATION OF SANITATION, RANAVAO	
TOWN.	... 52, 53
Committee appointed for preservation of Sanitation, Ranavao town.	... 54, 55
Change in Sanitary Committee, Ranavao town; manner in which work to be conducted by the committee.	... 56-59
Ranavao Jhampa Fund and Sanitary income fund incorporated.	... 59-61

RULES APPLICABLE TO ALL VILLAGES IN STATE IN WHICH THERE IS AT PRESENT NO REGULAR MUNICIPAL OR SANITARY COMMITTEE.	...	61-63
Re: WEIGHTS AND MEASURES.	...	63-66
Re: RECORDING BIRTHS AND DEATHS.	...	67-70
Re: PROHIBITION TO BATHE, WASH &C. AT CERTAIN PLACES.	...	70-74
Re: Prohibition to throw ignited coal in refuse box.	...	74
Re: Prohibition to take away refuse from Dhasara Pit.	...	74
Re: Prohibition to take away refuse from Dhedhwada, Slaughter-house &c.,	...	75
Re: PROTECTION AND PRESERVATION OF TREES.	...	75-77
Rules of the preservation of road-side trees.		76, 77
Prohibition to sell anything by erecting stalls or otherwise on open space at Maneck Chowk or any other part of public street.	...	78
Hawkers of vegetables &c., in streets excepted...		78
Re: unyoking laden carts near market.	...	78, 79
None to occupy any shop outside the market without Hazur's sanction.	...	80, 81
RULES FOR LEASE OF SHOPS IN VEGETABLE AND GRAIN MARKETS OF PORBANDAR CITY MUNICIPALITY. 82, 83		
Municipal Secretary empowered to recover rents &c., of markets by attaching moveable property of tenants failing to pay amounts due within 15 days of notice served upon them.	...	84

Amounts recovered from obstruction fees and fees from vegetable-sellers by way of ground rent in Ranavao town to be credited to Sanitary Committee Fund.	... 84.
Income from 3 pies a day from sellers of miscellaneous things sitting on roads near market at Ranavao village to be credited to Sanitary Committee Fund.	... 84
President Ranavao Sanitary Committee empowered to fine upto 1 rupee persons sitting to sell vegetables and other articles without paying fee in Ranavao Village.	... 84
VEGETABLE MARKET RULES, MADHAVPUR VILLAGE..	... 85
Discontinuance of Re. 0-0-6 per day from each vegetable seller sitting near Madhavpur market.	86
RULES FOR LEASE AND CONTROL OF SHOPS OF GRAIN, VEGETABLE AND FRUIT MARKET IN RANAVAO.	... 86, 87
RULES FOR SLAUGHTERING ANIMALS AND SALE OF MEAT AND FISH.	... 88, 89
None to sell mutton or fish at any other place than the meat and fish market.	... 90
RULES FOR LEASE OF SHOPS OF FISH AND MEAT MARKET OF PORBANDAR CITY MUNICIPALITY.	... 90-92
Meat brought for sale in market to be of animals slaughtered and prepared in slaughter-house only.	... 92



DAYS ON WHICH ANIMAL KILLING &c., PROHIBITED IN PORBANDAR STATE.	... 93
Order re: not killing big animals within State limits for purposes of food.	... 94
Orders re: disposal of stray and dead cattle.	... 94-96
<i>Vadas</i> ( yards ) fixed for sale of grass, fuel &c....	97
SCALE ON WHICH WHEEL-TAX TO BE LEVIED.	... 98
No wheel-tax from cartsmen paying toll-tax.	... 99
Bullocks used for oil-mill purpose only not liable to wheel-tax.	... 99
RULES RE: LEVY OF WHEEL-TAX.	... 99, 100
To exempt carriage from wheel-tax, it must become unfit for use. No exemption if carriage-horse be sold.	... 101
No wheel-tax on Porbandar Panjrapole.	... 101
RE: BHAM.	... 101
WATER-TAX LEVIED ON WATER SUPPLIED TO VESSELS....	101, 102
RULES TO BE OBSERVED BY ALL MUNICIPAL AND SANITARY COMMITTEES IN PORBANDAR STATE.	... 102, 103
WATER SUPPLIED BY STATE FOUNTAINS INTENDED FOR DRINKING PURPOSES ONLY.	... 103
BOUNDARY OF PORBANDAR MUNICIPALITY REVISED.	... 104
RULES FOR REGULATION OF RESTAURANTS, TEA-SHOPS, HOTELS AND OTHER PLACES OF PUBLIC AMUSEMENT IN PORBANDAR TOWN.	... 105-108

<b>RULES FOR REGULATION OF RESTAURANTS, TEA-SHOPS, HOTELS AND OTHER PLACES OF PUBLIC AMUSEMENT IN VILLAGES OF RANAVAO AND MADHAVPUR</b>	... 109-112
<b>PORBANDAR TOWN WATER-WORKS RULES.</b>	... 113-124
Public Water Supply.	... 113, 114
Private Supply.	... 114-118
General.	... 119, 120
Schedule A. ( Form of agreement. )	... 121-124
Charge by monthly rate.	... 121, 122
Charge by special payment.	... 122
Charge by measurement.	... 123, 124
<b>RE: CONTRAVENING RULE OR ORDER OF PORBANDAR MUNICIPALITY, FOR BREACH WHEREOF NO PENALTY BE PROVIDED.</b>	... 125
<b>PORBANDAR MUNICIPALITY INVESTED WITH POWERS AND DUTIES REGARDING DANGEROUS, STAGNANT OR INSANITARY SOURCES OF WATER-SUPPLY.</b>	... 126-128
<b>RULES REGARDING REGULATION AND IMPROVEMENT OF HUTS WITHIN PORBANDAR MUNICIPALITY LIMITS.</b>	... 128-131
<b>KHANDER RULES.</b>	131-133
<b>RULES REGARDING LEVY OF TOLL-TAX.</b>	... 134-138
Schedule A (Toll-tax levied by Porbandar Municipality).	137
Schedule B.	... 137
Form of certificate of exemption from toll-tax levied by Porbandar Municipality.	... 138
Toll-tax at Bhadar Bridge abolished.	... 138
<b>RULES FOR LEVY OF CONVEYANCE TAX BY PORBAN- DAR TOWN MUNICIPALITY.</b>	... 139-144

Schedule of conveyance tax levied by Porbandar Municipality.	... 144, 145
TERMINAL TAX ABOLISHED. RATES ON GHEE RESTORED...	145
RECONSTITUTION OF THE PORBANDAR MUNICIPALITY.	... 146
RULES IN REGARD TO CONTRACTS, ACCOUNTS &c.	
TO BE OBSERVED BY PORBANDAR MUNICIPALITY.	... 147-151
Circulars, Orders &c., relating to Police Dept	... 152-272
When postal peon commits offence requiring immediate arrest, procedure,	... 152
Police Officer's duty-addition to Cir. No. 301.	... 152, 153
Bokhira and Khapat placed under City Foujdar's jurisdiction.	... 153
Native States have no jurisdiction over Agency Sowars, for offences committed within States' limits.	... 154, 155
Movement of police or armed men from one State's limits into another.	... 155, 156
Draft convention for securing efficient co-operation among States of Kathiawar in suppression of dacoities and other serious crimes.	... 157-160
Joining of Baroda State in convention between States of Kathiawar for suppression of dacoities and other serious crimes.	... 160
Information regarding occurrence in any village of State of any sudden or unnatural death &c., to be forthwith communicated.	... 161, 162
Bhayats and Mulgarassias to render Military Service.	... 163



<b>ARMS RULES ( Porbandar State ).</b>	... 164-187
Preliminary.	... 164
Commencement.	... 164-166
Manufacture, Conversion and Sale.	... 166-168
Import, Export and Transport.	... 168
Going armed and possessing arms.	... 168-171
Parwanas are of four kinds.	... 169
Penalties.	... 171, 172
Miscellaneous.	... 173, 174
Rewards to informers.	... 174, 175
Schedule A ( Persons exempted from operation of prohibition in rule 16.)	... 176
Form I.	... 177
„ II. ( License to export Arms &c. )	... 178
„ III. ( License to manufacture & Arms &c.)	... 179
License to wear arms given by Porbandar State.	... 180
License to wear arms ( Porbandar State ).	... 181
License to keep arms at home.	... 182
<b>Subsidiary Rules framed under rule 32 of State Arms Rules.</b>	... 183-186
<b>Parwanas for possessing and carrying arms to be issued by District Magistrate.</b>	... 186
<b>Re: Notice in State Gazette for enquiry about a lost license or a chapras.</b>	... 187
<b>Re: exporting of game weapons and arms and ammunition from any of the ports of Porbandar State prohibited.</b>	... 187
<b>RE: MUSICAL PROCESSIONS.</b>	... 188-190
Mudamal with list of articles to be kept in Court-house or handed over at Police Gate.	... 190

Chokiat to be supplied with gun-powder and cartridges from Police Stores.	... 191
Doctor to be called in serious cases only by foujdars of Mahals.	... 191
Recruitment of Natives of India for Colonial and Municipal Administration.	} ... 192, 193
Re: Indian Recruits for Police in China.	
RULES TO REGULATE DIRECT CORRESPONDENCE BET- WEEN POLICE OFFICERS OF KATHIAWAR, MAHI KANTHA, REWA KANTHA AND PALANPUR AGENCIES AND THOSE OF BARODA STATE.	
Article 41 of District Police Act made applica- ble for 1 year to Ranavao Village to decrease nuisance of brothels.	... 193-195
Deductions from Salaries of foot and mounted police for dress discontinued. Dress to police force, except S. P. and Inspector, Foujdars and Jamadars supplied by State.	... 195
Re: Drill Examination.	... 195, 196
MIANA RULES ( Rules pertaining to Mianas ).	... 196, 197
Police officer not below the rank of havaldar can investigate into accidental deaths during monsoon in villages of Navibandar and Adwana Mahals.	... 197, 198
RULES RE: GIVING INFORMATION ABOUT STRANGERS AND SUSPICIOUS GUESTS, OR HOUSE-RENTERS.	
POWERS OF POLICE SUPERINTENDENT, PORBANDAR STATE.	... 198, 199
	... 199-201

Percentage of absentees on leave not to exceed 8 p. c. of total strength.	... 201
Re : Recruits.	... 202
Provisions of part 6, Section 13 ( page 197 ) Bombay Police Manual to be applied to case of horses of Mounted Police of State in case of absence on sickness or leave of man concerned.	... 202, 203
Cost of syce referred to in para 2 of above order to be debited to absentee.	... 203
HOLI RULES ( Porbandar town ).	203-205
Parwana not to be issued for making of Holi.	205
RULES FOR PORBANDAR STATE MOUNTED POLICE FUND.	205-210
Accused's confessions not to be included in panch-namas in criminal cases.	... 210
RULES FOR CYCLING.	... 211, 212
To further the capture of robbers and outlaws disturbing peace of Province of Kathiawar.	... 213
MUHARRAM RULES ( Mahals ).	... 214-216
„ „ ( Porbandar Town ).	... 216-221
REVISED RULES FOR EXAMINATION OF CANDIDATES AT THE FOUJDAR'S EXAMINATION.	... 222, 223
Notification No. 276 dated 3-3-1911 is super- seded so far as it relates to Foujdar's examina- tion and those who are permitted to appear at it; in all other respects it stands unaltered.	224



# REVISED RULES REGULATING PUBLIC CONVEYANCES

## AT PORBANDAR AND RANAVAO.

... 224-240

Stands for Public Conveyances in Porbandar town  
and its suburbs.

... 231

Rates for hire ( For Porbandar ).

... 241

„ ( For Ranavao ).

... 242

## VILLAGE POLICE RULES, PORBANDAR STATE.

... 243-252

Duties of Village Police.

... 252

Schedule A.

... 253

„ B.

... 254-256

## RULES AFFECTING CONDUCT OF POLICE OFFICERS

### IN PORBANDAR STATE.

... 256-258

## RULES REGARDING REGISTRATION AND SURVEILLANCE

### OF BAD CHARACTERS IN PORBANDAR STATE.

... 259-272

---

## સાં કળી યું.

	પાનાં.
મ્યુનિસિપાલિટી અને સેનેટરી કમિટીઓ. ...	૧-૧૫૧
પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીના ધારા. ...	૧-૧૦
જનરલ કમિટી. ...	૧-૩
મેનેજીંગ કમિટી. ...	૩, ૪
સેક્રેટરી. ...	૪
હિસાબ વીજેર. ...	૫-૭
મ્યુનિસિપાલિટીની ઉપજ. ...	૭, ૮
ધીના ઉપરનું દાણ. }	
માખણુ „ „ }	૭
ધર ઉપરનો વેરો કાયમને માટે બંધ. }	
બાર બારી અથવા બાળ મુકવા બાબત. }	૮
કચ્છા સુધારા માટેના ધારા. ...	૮, ૯
પરવાનગી વગર સરીયામ રસ્તા ઉપર લકડ અથવા મકાન	
બાંધવાની ચીજો પડી રાખવા બાબત. ...	૯
ન્યુસન્સ બાબત. ...	૯
પરચુરણ. ...	૧૦
ધીની જગાતની દાણ ચોરી. ...	૧૦, ૧૧
બાર બારી અથવા બાળ બાબત. ...	૧૧-૧૪
પોરબંદર, રાણાવાવ અને માધવપુરમાં દેવાતો બારી બારણાનો કર	
કાઠી નાખ્યો. ...	૧૧
શહેર પોરબંદરનાં મકાનનાં ચણતર તથા બાર બારી વીજેરની	
પરવાનગી સંબંધી નિયમો. ...	૧૨-૧૪
રાણાવાવ કચ્છામાં બાર બારી, બાળ અને પાયાબાના મુકવા	
બાબત મામલતદારને દેખીત અરજી કરવી. ...	૧૪

સાર્વજનિક રસ્તા ઉપર અતિક્રમણ અગર હરકત કરવા

સંબંધી નિયમો.

... ૧૪-૨૨

માંડવા બાંધવાની રજા ચીઠી.

... ૨૩, ૨૪

રાણાવાવ ગામમાં પરવાનગી વગર અસખાળ રાખવો નહીં.

... ૨૪

રાણાવાવ સેનેટરી માટે સ્ટેટમાંથી અરથો ખર્ચ મળે છે તે બંધ કરવામાં આવ્યો.

... ૨૫

રાણાવાવ અને માધવપુર ગામોમાં જગ્યો રોકવા બાબત.

... ૨૫

માધવપુર ગામમાં અસખાળ રાખવા બાબતના ધારા.

... ૨૫, ૨૬

અપકારક કૃત્ય (ન્યુસન્સ) બાબત.

... ૨૭-૩૩

પ્રસિદ્ધ જગ્યો ઉપર ઝાડે ફરવાની મનાઇ.

... ૨૭

ન્યુસન્સ (અપકારક કૃત્ય)નો તપાસનાર.

... ૨૭, ૨૮

ચ્યુનિસિપાલિટીની હદની અંદર ગંદુ પાણી, વીગેરે રસ્તા ઉપર ફેંકનારને યા ખાળ વીગેરે દ્વારાએ રસ્તા ઉપર કાઢનારને દંડ.

... ૨૮

ખાડી કિનારે બંદર ઉપર રેકલેમેશન પાસે દીશાએ બેસવાની મનાઇ.

... ૨૯

નવીબંદર, માધવપુર, રાણાવાવ, કંઠોરણા, અડવાણા તથા મીયાણી

અને મોઢવાડામાંથી ગંદકી દુર કરવા માટેના નિયમો.

... ૨૯

ગંદુ પાણી કચું ગણાય.

... ૩૦

કોઇએ પણ દરિયા કાંઠે બેસીને ઝાડે ફરવું નહીં; પાણીકોઠા

પાસે દરિયા કાંઠે જાજરગોની અંદર બેસવું.

... ૩૦

કોઇ જો ઉપર ન્યુસન્સ કર્યાનો ચાર્જ હશે તો તે પોતાના કોઇ સગા

યા ઝાળખાણવાળાને મુખત્યાર તરીકે પોતાને બદલે કામ

ચલાવવા નીમી શકશે.

... ૩૦

ન્યુસન્સ સંબંધીને જે હુકમ પોરબંદર શહેરને લાગુ પડ્યો છે

તે સંસ્થાનના મહાલ—રાણાવાવ, નવીબંદર તથા માધવપુરને

પણ લાગુ છે.

... ૩૧



- પોરબંદરમાં બારા અને પારસી કબરસ્તાનની વચ્ચેના દરિયા  
કિનારા ઉપર કાષ્ઠએ દીવસ ઉગ્યાથી તે આથમ્યા સુધી જાડે  
એસવું નહીં. ... ૩૧
- છાંયા ડેનના કાંઠા ઉપર કાષ્ઠએ દીશાએ એસવું નહીં. ... ૩૧
- પોરબંદર બારામાં અને ઇંદ્રેશ્વર મહાદેવની દેરીની પૂર્વ તરફ  
દરિયાપર સુકી યા બીની રેતીપર કાષ્ઠએ દીશાએ એસવું નહીં. ... ૩૨
- ન્યુસન્સ સંખંધી અને વગર રત્નએ ચણતર કર્યા વીગેરે માટે  
થયેલા દંડની ઉપજ હવેથી દરબારમાં લેવી. ... ૩૨
- ન્યુસન્સના કેસોનો નિકાલ ફરિયાદ થયે માજીસ્ટ્રેટો હજી સુધી  
કરતા, તે હવે સંક્ષિપ્ત રીતે મ્યુનિસિપાલિટી કરશે. ... ૩૩
- રવેશ કરવા બાબતના નિયમો (પોરબંદર શહેરમાં). ... ૩૪, ૩૫
- ઉપરના નિયમો નવીબંદર, માધવપુર અને રાણાવાવ કસબાને  
લાગુ કર્યા. ... ૩૫
- ચણતર કરવા બાબત. ... ૩૫-૩૮
- પોરબંદર કસબાની અંદર દરબારશ્રી પાસેથી મકાન યા જમીન  
જાડે લીધેલ હોય તેમાં પરવાનગી સિવાય કાંઈપણ ફેરફાર  
કરવો નહીં. ... ૩૫
- પોરબંદર કસબાની અંદર નવું મકાન કરવું હોય તો આદિત્યાણી  
ની બાણના અગર સીમના પથ્થરો વાપરવા. ... ૩૫
- પોરબંદર શહેરમાં મકાન વીગેરે બાંધવાના નમુનામાં ફેરફાર કરવા  
બદલ દંડ. ... ૩૬
- પોરબંદર શહેરમાં આવેલા મોટા રસ્તા તથા સડક ઉપર મકાન  
ચણવું હોય ત્યારે તેનો મોહોરો રાખવા બાબત. ... ૩૬
- મોજેશ્વર પ્લોટની જમીન ઉપર ફક્ત બુખરા અને દંભડીના  
પથ્થરનું ચણતર ચાલશે. ... ૩૬, ૩૭

- તળપદ પોરબંદર શહેરમાં અને રાણાવાવ તથા માધવપુરમાં  
ખેડુત સિવાયના લોકોને ઘર થાલની જમીન ઉપર ચણતર કરવું  
હશે નો તેવા મકાનોના લેખ પ્રથમથી ખતાવ્યા પછી  
ચણતરની પરવાનગી મળશે. ... ૩૮
- શહેર સુધારો.** ... ૩૮-૪૦
- પોરબંદરના લોકો પોતાના મકાનની ભોં ખાજો દુરસ્ત કરે યા  
સાફ કરાવે તેમાંથી નીકળતો પદાર્થ વીરડીમાં ગાડી જવાનો  
નાહાનો ખુલ છે તેથી ઉત્તર તરફ ૨૦૦ વાર દુર નાખવો. ... ૪૦.
- પંચ હાટડી અને દાણા તથા શાક મારફીટ પાસેની પાણીની ટાંકી-  
ની ગટરોમાં કોષ્ટએ ખાળ ચણાવવી નહીં. ... ૪૦
- તમામ ગામોમાં વગર રજાએ નવા ઘર બાંધવાની યા ખુલ્લી જગ્યા  
દેખાવવાની મનાઇ છે. ... ૪૦, ૪૧
- મહેરના ૭ ગામોમાં રજા વગર ઘર ચણવા નહીં ... ૪૨
- „ બાકીના ગામોમાં „ „ „ ... ૪૨
- જે માણસો રાવળી જમીનના ખરેખર ખેડુ હોય અને નવી  
વસ્તી તરીકે આવીને રહ્યા હોય તેઓનેજ ઘરનાં તળીયાં કીંમત  
લીધા વગર આપવાનાં છે. ... ૪૨, ૪૩
- અમુક ગામોમાં ખેડુત સિવાયના ખીજા લોકો માટે ભોં બાંધાનો  
સુધારેલો દર. ... ૪૩
- આરોગ્યતાના સંરક્ષણના નિયમો, નવીબંદર કસ્ટ્યા માટે.** ... ૪૪, ૪૫
- આરોગ્યતાના સંરક્ષણ માટે નીમવામાં આવેલી કમિટી, નવીબંદર  
ગામ માટે. ... ૪૫, ૪૬
- આરોગ્યતાના સંરક્ષણના નિયમો, માધવપુર ગામ માટે.** ... ૪૭, ૪૮
- આરોગ્યતાના સંરક્ષણ માટે નીમવામાં આવેલી કમિટી, માધવપુર  
ગામ માટે. ... ૪૮, ૪૯
- માધવપુર કસ્ટ્યાની સેનેટરી કમિટી માટે જે હુકમો નથા નિયમો  
અમલમાં છે તે ઉપરાંત તેમાં વધારો. ... ૫૦, ૫૧

આરોગ્યતાના સંરક્ષણના નિયમો, રાણાવાવ કસ્ટ્યા માટે. ... ૫૨, ૫૩

આરોગ્યતાના સંરક્ષણ માટે નીમવામાં આવેલી કમિટી, રાણાવાવ કસ્ટ્યા માટે. ... ૫૪, ૫૫

રાણાવાવ કસ્ટ્યા માટે નીમેલી આરોગ્યતા સંરક્ષણ કમિટીમાં ફેરફાર, તેમાં કામ કરવાનું કામ. ... ૫૬-૫૯

રાણાવાવ ઝાંપા ફંડ અને સેનેટરી ઉપજનું ફંડ એકત્ર કરી નાખ્યાં. ... ૫૯-૬૧

જે ગામડાઓમાં અત્યારે ધોરણસર મ્યુનિસિપાલિટી અથવા તે સેનેટરી કમિટી નથી તેવાં બધાં ગામડાંઓને લાગુ પાડેલા ધારા. ... ૬૧-૬૩

તોલાં ત્રાજવાં વીગેરે બાબત. ... ૬૩-૬૬

જન્મ મરણ નોંધાવવા બાબત. ... ૬૭-૭૦

અમુક જગ્યાઓ ઉપર નહાવા ધોવા વીગેરેની મનાઇ બાબત ... ૭૦-૭૪

કચરો નાખવાની પેટીઓમાં સળગતો અંગાર નાખવાની મનાઇ. ... ૭૪

ઠસારાની ખાડમાંથી કચરો નહીં લેવા બાબત. ... ૭૪

ઢેઢવાડા પાસે અને સ્પોટર હાઉસ પાસે રેલવેની સડકની પેલી મેર જે જગ્યાએ કચરો નાંખવામાં આવે છે ત્યાંથી કચરો નહીં લેવા બાબત. ... ૭૫

ઝાડોના બચાવ અને રક્ષણ બાબત. ... ૭૫-૭૭

રસ્તાની બાજુ ઉપરના ઝાડોના રક્ષણ માટે ધારા. ... ૭૬, ૭૭

માણુકચોકમાં યા શહેરના બીજા કોઇપણ ભાગમાં સાર્વજનિક રસ્તા ઉપર અગર બીજા કોઇપણ ખુલ્લી જગ્યામાં પાલક, વીગેરે માંડી કોઇપણ ચીજ લઇ વેચવા બેસવાની મનાઇ. ... ૭૮

ગામમાં લોકા બાજુ પાસે વીગેરે ફરી ફરી વેચે તેને આ લાયક નથી. ... ૭૮

મારફોટમાં માલ ભરેલાં ગાડાં છોડવા દેવા બાબત. ... ૭૮, ૭૯

હજીરની પરવાનગી સિવાય કોઇપણ માણુસે મારફોટની બહાર હુકમ રાખવી નહીં. ... ૮૦, ૮૧

શહેર પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની શાક અને દાણા

મારકીટની દુકાનો ભાડે આપવા આબતના ધારા. ... ૮૨, ૮૩

મારકીટનાં બાગં વીગેરે જાતની વસુલાત માટે તોટીસ બજાયાની તારીખથી ૧૫ દીવસમાં લેણી રકમ ન ભરે તો તેની જંગમ મીલકત જપ્ત કરી વસુલ કરવાનો અધિકાર મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીને છે.

... ૮૪

રાણાવાવ કસબામાં અસખાખ મુકવાનું બાડું તથા બકાલીઓ પાસેથી ભાં બાડું લેવામાં આવે છે તે સેનેટરી કમિટી ખાતે જમા કરવું.

... ૮૪

રાણાવાવ ગામમાં રસ્તા ઉપર પીઠ પાસે પરચુરણ ચીજો વેચવા બેસનાર પાસેથી લેવાતી ૩ પાઇ સેનેટરી કમિટી ખાતે જમા કરવી.

... ૮૪

રાણાવાવ ગામે બાડું આપ્યા વગર બકાલું વીગેરે વેચનાર પાસેથી દર રોજનો વધારેમાં વધારે રા. ૧ દાંડ લેવાનો ત્યાંની સેનેટરી કમિટીના પ્રેસીડન્ટને અધિકાર છે.

... ૮૪

માધવપુર ગામની શાક મારકીટના નિયમો.

... ૮૫

માધવપુર ગામે મારકીટ પાસે બેસી બકાલું વેચનાર પાસેથી રોજની ૬ પાઇ લેવાનું માફ કરવામાં આવ્યું.

... ૮૬

રાણાવાવની દાણા, શાક અને ફુટ મારકીટની દુકાનો

ભાડે આપવા તથા તેના ઉપર દબરેખ માટેના નિયમો. ... ૮૬, ૮૭

જાનવરો (બકરાં, ઘેરાં) કાપવા આબતના તેમજ માંઉસ

(ગોસ્ત) અને માછલી વેચવા આબતના રૂલો. ... ૮૮, ૮૯

ગોસ અને મચ્છી વેચવાની મારકીટ સિવાય કોઇપણ બીજી

જગ્યાએ કોઇએ ગોસ અથવા મચ્છી વેચવા નહીં. ... ૯૦



- શહેર પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની શીસ અને મટન  
મરકીટની દુકાનો ભાડે આપવા બાબતના રૂલો. ... ૯૦-૯૨
- મટન મારકીટમાં જે મટન વેચવા માટે લાવવામાં આવે છે  
તે તમામ સ્લોટર હાઉસમાં જ તૈયાર કરેલું હોવું જોઈએ. ... ૯૨
- સંસ્થાન પોરબંદરમાં જીવ હિંસા કરવા માટે મનાઈ  
થયેલ દીવસો. ... ૯૩
- આ સંસ્થાનની હદમાં ખોરક અથવા ખીન કોઈપણ કારણસર  
મોટા જનવરોના વધ કરવો નહીં. ... ૯૪
- રખડતાં અને મુવેલાં ઢોરો લઇ જવા બાબત. ... ૯૪-૯૬
- ધાસ, બળતણ વીગેરે માટે મુકરર કરેલ વાડા. ... ૯૭
- ઠીલ ટેક્સ વસુલ લેવા માટેનું ધોરણ. ... ૯૮
- જે ગાડાવાળા પાસેથી ટોલ ટેક્સ લેવાય તેની પાસેથી ઠીલ  
ટેક્સ લેવો નહીં. ... ૯૯
- ધાણીનો બળદ માત્ર ધાણીનાજ કામમાં આવતો હોય તો તેનો  
ઠીલ ટેક્સ નહીં. ... ૯૯
- ઠીલ ટેક્સ વસુલ લેવા માટે નિયમો. ... ૯૯, ૧૦૦
- વાહન વાપરી ન શકાય તેવું હોય ત્યારેજ તે ઉપર ઠીલ ટેક્સ નહીં. ... ૧૦૧
- પોરબંદર પાંજરાપોલ પાસેથી ઠીલ ટેક્સ લેવો નહીં. ... ૧૦૧
- ભામ બાબત. ... ૧૦૧
- વોટર ટેક્સ. ... ૧૦૧, ૧૦૨
- સંસ્થાન પોરબંદરમાં મ્યુનિસિપાલ અને સેનેટરી  
કમિટીના નિયમો. ... ૧૦૨, ૧૦૩
- પોરબંદરમાં દરબારી ટાંકીઓમાં જે પાણી પુર પાડવા-  
માં આવે છે તે ફક્ત પીવા માટે છે. ... ૧૦૩

પૌરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદ ફરીથી મુકરર કરવામાં આવી.	... ૧૦૪
વીરી, ચાહુખાનાં, હોટલો અને બીજાં વિશ્રાંતિ ગૃહો બાબતના ધારા (પૌરબંદર માટે).	... ૧૦૫-૧૦૮
વીરી, ચાહુખાનાં, હોટલો અને બીજાં વિશ્રાંતિ ગૃહો બાબતના ધારા (રાણાવાવ અને માધવપુર માટે).	... ૧૦૯-૧૧૨
પૌરબંદર શહેરના વોટર વર્ક્સના ધારા.	... ૧૧૩-૧૨૪
લોકોને પાણી પુર પાડવા બાબત.	... ૧૧૩, ૧૧૪
ખાનગી પાણી પુર પાડવા બાબત.	... ૧૧૪-૧૧૮
સામાન્ય.	... ૧૧૯, ૧૨૦
પરિશિષ્ટ એ. (કરાવતું ફોર્મ).	... ૧૨૧-૧૨૪
માસીક દર પ્રમાણે ચાર્જ.	... ૧૨૧, ૧૨૨
ખાસ દર,	... ૧૨૨
માપ મુજબનો દર.	... ૧૨૩, ૧૨૪
પૌરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીના જે ધારા યા હુકમના ભંગ કરવા બદલ શીક્ષા ઠરાવવામાં ન આવી હોય તેવા ધારા યા હુકમ વિરૂધ્ધ વર્તનાર માટે શીક્ષા.	... ૧૨૫
હાનીકારક, બંધેજ અને લોકોની આરોગ્યતાને હરકત કરતાં પાણીનાં સાધનો સંબંધી મ્યુનિસિપાલિટીની શક્તિ અને ફરજો.	... ૧૨૬-૧૨૮
પૌરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદમાં આવેલ છુપડાંઓના નિયમન અને સુધારા માટે નિયમો.	... ૧૨૮-૧૩૧
ખેડેર બાબતના ધારા.	... ૧૩૧-૧૩૩
ટોલ ટેક્સ બાબતના નિયમો.	... ૧૩૪-૧૩૮
પરિશિષ્ટ એ. ( પૌરબંદર મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી લેવામાં આવતા ટોલ ટેક્સનું પત્રક).	... ૧૩૭

- પરિશિષ્ટ બી. ... ૧૩૭
- પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીએ લેવાના ટોલ ટેક્સમાંથી મુક્ત કરવાના  
સરટિફિકેટનું ફોર્મ. ... ૧૩૮
- ભાદર પુલ ઉપરનો ટોલ ટેક્સ કાઢી નાખ્યો. ... ૧૩૮

- પોરબંદર શહેરની મ્યુનિસિપાલિટીએ લેવાના કન્વેઅન્સ  
ટેક્સ સંબંધી ધારા. ... ૧૩૯-૧૪૪
- કન્વેઅન્સ ટેક્સનું પરિશિષ્ટ. ... ૧૪૪, ૧૪૫

- પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી લેવામાં આવતો  
ટરમીનલ ટેક્સ કાઢી નાખી ધી ઉપર કરો મુકરર  
કરવામાં આવ્યા. ... ૧૪૫

- પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીનું ફરી બંધારણ. ... ૧૪૬

- કોન્ટ્રેક્ટ, હિસાબ વીગેરે બાબત પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટી.  
એ પાળવાના ધારા. ... ૧૪૭-૧૫૧

- પોલીસ ખાતા સંબંધી સરકયુલરો, હુકમો વીગેરે. ... ૧૫૨-૨૭૨

- જ્યારે કોઇ પોસ્ટ પઠાવાળાને તુરત પકડવો પડે તેવો કોઇ ગુન્હો  
તે કરે ત્યારે શું કરવું. ... ૧૫૨
- પોલીસ ઓફીસરની ફરજ—સરકયુલર નં. ૩૦૧ માં વધારો. ... ૧૫૨, ૧૫૩
- બોમ્બીરા અને ખાપટને સીટી ફાઇનદારના તાબામાં મુકાયાં. ... ૧૫૩
- દેશી રાજ્યોને એજન્સી સ્વારો તેઓના રાજ્યની હદમાં ગુન્હો  
કરે તે માટે તેઓ ઉપર હકુમત નથી. ... ૧૫૪, ૧૫૫

- એક દરબારના હથીઆરબંધ માણસોને બીજા દરબારની હદમાં  
જવા બાબત. ... ૧૫૫, ૧૫૬

- ડેકાયટી તથા બીજા ભારે ગુન્હો થતા અટકાવવા માટે કાઢી-  
આવાડના સંસ્થાનોએ અરસપરસ મદદ કરવા માટેના  
ઠરાવનો મુસદ્દો. ... ૧૫૭-૧૬૦

કાઠીઆવાડમાં ડોકાયરી અને ખીન્ન ગંભીર ગુન્હા દખાવવા માટે  
રાજ્યો વચ્ચે સને ૧૮૯૦ માં થયેલ કન્વેન્શનમાં વડોદરા રાજ્યનું  
સામેલ થવું. ... ૧૬૦

સંસ્થાનના કોઇ ગામમાં અકસ્માત યા અસ્વભાવિક મોત થયાના  
તુરત ખબર આપવા આવત. ... ૧૬૧, ૧૬૨

બાયાતો અને મુળગરાસીયાઓ લશ્કરી નોકરી કરવા બંધાયેલા છે. ... ૧૬૩

**હથીઆરની કાનુનો (પોરબંદર સંસ્થાનની).** ... ૧૬૪-૧૮૭

પ્રથમ નિયમો. ... ૧૬૪

શરૂઆત. ... ૧૬૪-૧૬૬

તૈયાર કરવું, રૂપાંતર કરવું તથા વેચવું. ... ૧૬૬-૧૬૮

આયાત કરવું, બાહાર મોકલવું તથા એક જગ્યાએથી બીજી જગ્યાએ  
મોકલવું. ... ૧૬૮

હથીઆર સજ થઇને જવું તથા હથીઆર કબજામાં રાખવાં. ... ૧૬૮-૧૭૧

પરવાના ચાર જાતના છે. ... ૧૬૯

શીક્ષા. ... ૧૭૧, ૧૭૨

પરચુરણ. ... ૧૭૩, ૧૭૪

ખબર કરનારને ઇનામ. ... ૧૭૪, ૧૭૫

પરિશિષ્ટ (અ) ૧૬ મી કલમના પ્રવિબંધમાંથી બાતલ કરેલા રાખસો ... ૧૭૬

નમુનો ૧ ... ૧૭૭

નમુનો ૨ (સંસ્થાનમાંથી હથીઆરો વીગેરે મોકલવાનું લાઇસન્સ) ... ૧૭૮

નમુનો ૩ (હથીઆરો વીગેરે તૈયાર કરવાનું લાઇસન્સ) ... ૧૭૯

હથીઆર ધારણ કરવાનું સંસ્થાને આપેલું લાઇસન્સ. ... ૧૮૦

હથીઆર ધારણ કરવાનું લાઇસન્સ (સંસ્થાન પોરબંદર). ... ૧૮૧

ઘરમાં હથીઆર રાખવાનું લાઇસન્સ. ... ૧૮૨

સ્ટેટના હથીઆરના ધારાની કાનુન ૩૨ મી અન્વય પુરવણી ધારા. ... ૧૮૩-૧૮૬

હથીઆર રાખવા તથા ધારણ કરવાના પરવાના ડીસ્ટ્રીક્ટ માજીસ્ટ્રેટ

કાઠી આપશે. ... ૧૮૬



હથીઆર બાંધવા માટે પાસ અગર ચપરાશ વીગેરે ગુમ થઇ  
જતાં તેની સોધ કરાવવા દરબારી ગેઝેટમાં જાહેરખબર  
છપાવવા બાબત.

... ૧૮૭

શીકારના તથા યુદ્ધ સામગ્રી પોરબંદર સ્ટેટના કોષપણુ બંદરેથી  
પાછા નિકાસ કરવાની મનાઈ.

... ૧૮૭

વાણત્રે સાથે ગામમાં ફરવા બાબત.

... ૧૮૮-૧૯૦

મુદામાલનું લીસ્ટ કરી કોર્ટના મકાનમાં નહીં તે પોલીસની  
ગ્યાટમાં તે સોંપવો.

... ૧૯૦

ચોકીઆતોને દારૂગોળી પોલીસના સ્ટોરમાંથી આપવો.

... ૧૯૧

મહાલના ફ્રાજદારોએ ધણુજ ગંભીર કેસોમાં ડાકટરને બોલાવવો. ... ૧૯૧

કોલોનીઅલ અને મ્યુનિસિપાલ એડમિનિસ્ટ્રેશન ખાતાં માટે  
હિંદુસ્તાનના વતનીઓને પોલીસની નોકરી માટે કેવી રીતે  
પસંદ કરીને લેવા.

... ૧૯૨, ૧૯૩

ચીનમાં પોલીસની નોકરી માટે દાખલ કરવાના હિંદુસ્તાનના  
વતનીઓ બાબત.

કાઠીઆવાડ, મહીકાંઠા, રેવાકાંઠા અને પાલણપુર એજન્સી-  
ના અને વડોદરા રાજ્યના પોલીસ અમલદારો વચ્ચે  
સીધા પત્રવ્યવહારને વ્યવસ્થા રાખવાના નિયમો.

... ૧૯૩-૧૯૫

ડીસ્ટ્રીક્ટ પોલીસ એજન્ટની કલમ ૪૨ મી ઓધેલોનો ઉપદ્રવ  
ઓછો કરવા માટે ૧ વર્ષ માટે રાજ્યાવાવ ગામને લાયુ.

... ૧૯૫

કુટ અને માઉન્ટેડ પોલીસના પગારમાંથી ટ્રેસ બાબતની કપાત  
બંધ કરી. પોલીસ મુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ અને ઇન્સ્પેક્ટર, ફ્રાજદારો  
અને જમાદારો સિવાય તમામ પોલીસ ફોર્સનો ટ્રેસ સ્ટેટ ખાતે  
કરાવી આપવો.

... ૧૯૫

- ગ્રીક્ષની પરીક્ષા બાબત. ... ૧૯૫, ૧૯૬
- નિમણુઓ સંબંધે ધારા. ... ૧૯૬, ૧૯૭
- ચોમાસામાં નવીબંદર તથા અડવાણા મહાલના ગામોમાં અકસ્માત થી મૃત્યુ નીપજે તેો તેનો તપાસ હવાલદારથી ઉતરતી પંક્તીનો નહીં હોય તેવો પોલીસ અમલદાર કરી શકશે. ... ૧૯૭, ૧૯૮
- અમણ્યા અને શક પડતા મેમાનો અગર ભાડાતોની બહેરાત આપવા બાબત નિયમો. ... ૧૯૮, ૧૯૯
- પોરબંદર રોટના પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટના અધિકાર. ... ૧૯૯-૨૦૧
- રજા ઉપર ગયેલા માણસોની સંખ્યા કુલ નિમણુકના સેંકડે આઠ ટકાથી વધારે ન થવી જોઈએ. ... ૨૦૧
- રેક્યુટ બાબત. ... ૨૦૨
- મુંબઈ પોલીસ મેન્યુઅલ બાગ છઠ્ઠી કલમ ૧૩ (પાનું ૧૯૭) રોટ માઉન્ટેડ પોલીસ જેઓ માંદગી અથવા રજાના કારણથી ગેરહાજર હોય તેવા માણસોનાં ઘોડાં સંબંધે લાયુ છે. ... ૨૦૨, ૨૦૩
- ઉપરના હુકમના બીજા પારેઆફમાં જણાવેલા ખાસદારનો ખર્ચ ગેરહાજર રહેનાર માણસ પાસેથી લેવો. ... ૨૦૩
- હુતાસણીનો તહેવાર પોરબંદર શહેરમાં ઉજવવા સંબંધના ધારા. ... ૨૦૩-૨૦૫
- હોલી કરવા માટે પરવાનો કઢાડવો જોઈતો નથી. ... ૨૦૫
- પોરબંદર પોલીસ સ્વાર ફંડના ધારા. ... ૨૦૫-૨૧૦
- પંચાતનામામાં તહોમતદારની કન્ફેશન (કચુલત) દાખલ કરવી નહીં. ... ૨૧૦
- સાઈકલ બાબત ધારા. ... ૨૧૧, ૨૧૨
- હુંડનો ચુંદો કરવાવાળા તથા બહારવટીઆઓ, જેઓ કાઠીઆવાડ પ્રાંતમાં ધણાખરા ભાગમાં સુલેહનો ભંગ કરી રહ્યા છે તેઓને પકડવાનું સરળ થવા માટે. ... ૨૧૩

મહોરમની ક્રિયાને લગતા ધારા (મહાલોભાં). ... ૨૧૪-૨૧૬

” ” ” ( પોરબંદર શહેરમાં ) ... ૨૧૬-૨૨૧

ફાજલારની પરીક્ષામાં બેસનાર ઉમેદવારોની પરીક્ષા  
માટેના સુધારેલા ધારા. ... ૨૨૨, ૨૨૩

તા. ૩૦-૩-૧૯૧૧ ની નાં. ૨૭૬ ની જાહેરખબર ફાજલારની  
પરીક્ષા અને જેઓને તેમાં બેસવાની પરવાનગી આપવામાં  
આવે છે તેટલે દરજે ૨૬ છે, અને ખીજી બંધી બાબતમાં તે  
કાંઈ ફેરફાર સિવાય કાયમ છે. ... ૨૨૪

પોરબંદર શહેર તથા રાણાવાવ ગામ માટે ભાડુતી વાહનો  
બાબત સુધારેલા ધારા. ... ૨૨૪-૨૪૦

પોરબંદર શહેર અને પરામાં ભાડુતી વાહનો ઉભાં રાખવાની  
જગ્યાઓ. ... ૨૩૧

ભાડાના દર (પોરબંદર માટે). ... ૨૪૧

” (રાણાવાવ માટે). ... ૨૪૨

પોરબંદર સ્ટેટના વીલેજ પોલીસના ધારા. ... ૨૪૩-૨૫૨

વીલેજ પોલીસની ફરજો. ... ૨૫૨

પરિશિષ્ટ (અ). ... ૨૫૩

” (બ). ... ૨૫૪-૨૫૬

પોરબંદર સ્ટેટના પોલીસ અમલદારોની વર્તણૂક બાબતના  
ધારા. ... ૨૫૬-૨૫૮

સંસ્થાન પોરબંદરના ખરાબ ચાલના શાખસોની નોંધ  
તથા તપાસણી સંબંધીના ધારા. ... ૨૫૯-૨૭૨





## ADDENDA.

( P. S. G. Vol. XXXI, Order No. 4446 of 1917, page 2. )

The Porbandar Municipality is reconstituted as follows with effect from the 1st August 1917.

### *President.*

The Sar Nyayadhis.

### *Vice President.*

The Chief Engineer.

### *Councillors.*

#### ( EX-OFFICIO ).

The Chief Account Officer. .

The Revenue Commissioner.

The Port and Chief Customs Officer.

The Chief Medical Officer.

The Chief Educational Officer.

#### ( UN-OFFICIAL ).

R. Sydney Symons Esquire.

Sheth Haji Mohmed Haji Dada.

Mr. Sunderji Pragji.

Sheth Rugnath Bhimji.

„ Hajeo Ismail Aboobaker Jhaveri.

Mr. Nagindas G. Modi.

Sheth Tajbhai Jiwaji Vora.

„ Hormusji Hirjeebhai Wadia.

### *Managing Committee.*

#### ( CHAIRMAN. )

The Chief Medical Officer.

### MEMBERS:--

Two Official members and two un-official members quarterly in rotation.

Dated 17-7-1917.

E. O'BRIEN, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

(P.S.G. Vol. XXX, Office Order No. 1995 of 1917, pp. 404, 405.)

The Administrator has carefully considered the question of the payment of the Village Chokiats of the State and passes the following orders with regard to their payment:—

- (1) From the 1st of August 1917 all the Chokiats of Ravla Villages should be taken on the State list and their cost paid by the State and charged to Head VII ( 5 ) Village Police.
- (2) Arrangements for the remuneration of the Chokiats of Bhayats, Mehars and other Barkhala holders should be left to the land holders concerned until an occasion arises for the State intervention.
- (3) From the same date Hazur Order No. 98 dated the 18th February 1913 is cancelled and the State resumes from the Municipalities, Sanitary Committees and Jhampa Funds the Bham receipts; and the Revenue Commissioner should take early steps to farm out the Bham of the villages in which the State has the right of Bham revenue.
- (4) With effect from the same date the State will give the following annual grants in lieu of the loss of receipts of Bhams:—

To Porbandar Municipality.	...	...	1500
„ Ranavao Sanitary Committee.	...	...	600
„ Madhavpur „ „	...	...	300

With effect from the same date Hazur Order No. 147 dated the 24th December 1911 is cancelled and cultivator's bullocks shall not be exempted from the ordinary operation of the State Bham Rules.

Dated 29-3-1917.

E. O'BRIEN, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( P. S. G. Vol. XXXI, Order No. 5461 of 1917, page 57. )

At the end of Rule 8 (2) ( revised under Notification No. 10546 dated the 3rd November 1916 ) of the Village Police Rules of 1915 add the following proviso:—

“ Provided that Mamlatdars are empowered to grant these Patels casual leave upto 10 days after previously consulting the Chief Constable concerned. ”

Dated 7-9-1917.

By Order,  
ANANDRAI H. DAVE,  
Hazur Assistant to the Administrator,  
Porbandar State.

( P. S. G. Vol. XXXI, Order No. 5516 of 1917, page 59. )

All Rules and Ragulations published from time to time for the management and control of the Mutton Market and the Slaughter-house at Porbandar are hereby applied *mutatis mutandis* to similar places in Ranavao with the modification that the words " Any Magistrate " should be substituted for the words " First Class Magistrate " wherever they occur in the rules.

Dated 14-9-1917.

By Order,  
ANANDRAI H. DAVE,  
Hazur Assistant to the Administrator,  
Porbandar State.

---



( P. S. G. Vol. XXXI, Notification No. 6841 of 1917, p. 176. )

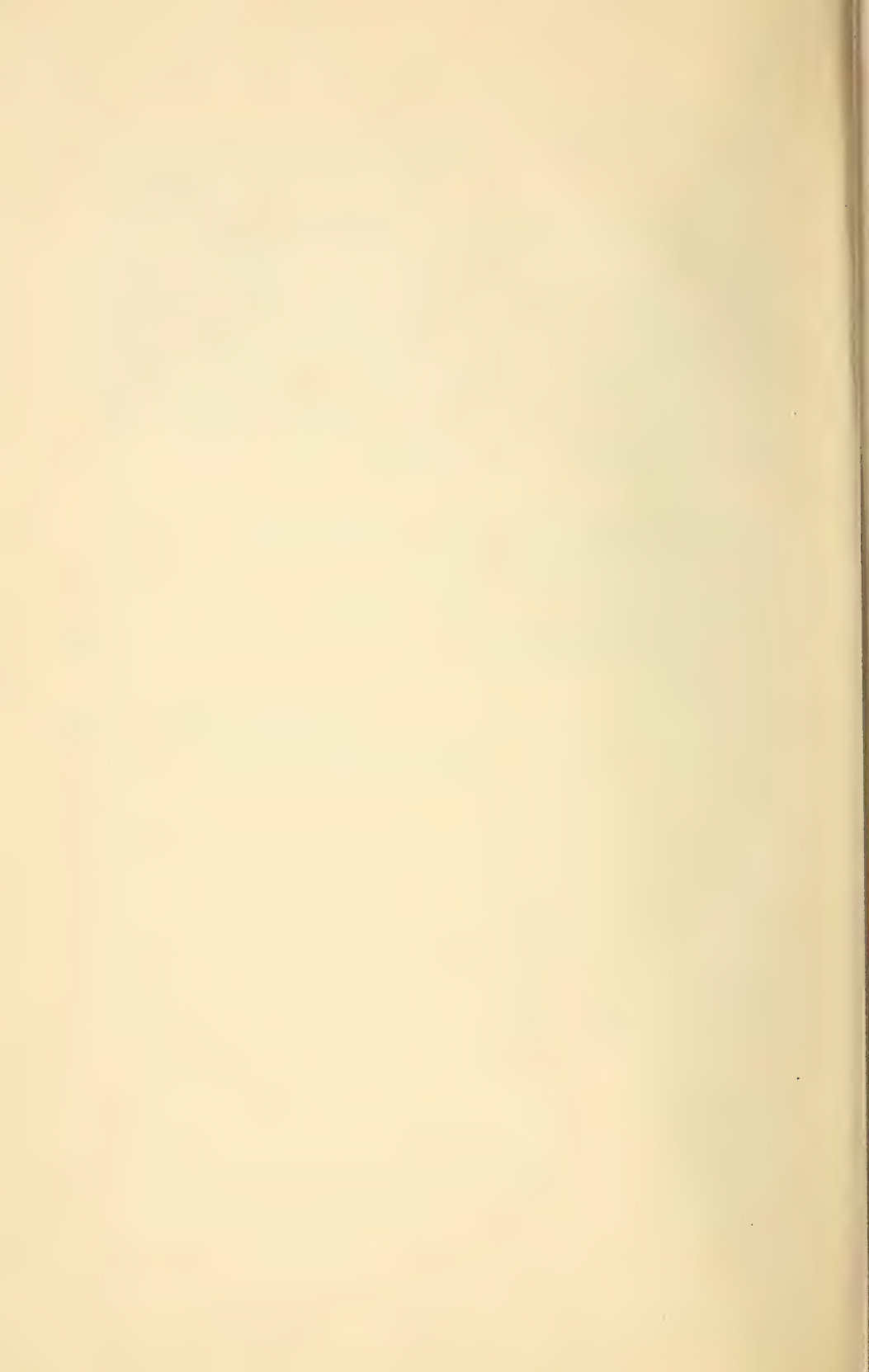
Government having been pleased to order that the Ports of the Porbandar State should be treated as British Ports in respect of Customs from the 1st of January 1918 it is notified for general information that with effect from that date the provisions of the Indian Tariff Act ( VIII of 1894 ) as amended or modified from time to time will be made applicable to the Ports of this State.

The schedules of customs duties and other charges to be levied will be published hereafter.

Dated 15-12-1917.

E. O'BRIEN, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

---



## વધારા.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૩૧ હુકમ નં. ૪૪૪૬ સને ૧૯૧૭, પાનું ૨. )

તારીખ ૧ ઓગસ્ટ ૧૯૧૭ થી પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીનું નીચે મુજબ ફરીથી બંધારણ કરવામાં આવેછે.

### પ્રેસીડેન્ટ.

રા. રા. સર ન્યાયાધીશ સાહેબ.

### વાઈસ પ્રેસીડેન્ટ.

રા. રા. ચીફ એન્જનીયર સાહેબ.

### મેમ્બરો.

(એકસ-ઓફીશીયો.)

રા. રા. ચીફ એકાઉન્ટ ઓફીસર સાહેબ.

„ રેવન્યુ કમીશનર સાહેબ.

મે. પોર્ટ અને ચીફ કર્ટમ ઓફીસર સાહેબ.

રા. રા. ચીફ મેડીકલ ઓફીસર સાહેબ.

„ ચીફ એન્જીનેયર સાહેબ.

(અન-ઓફીશીયલ.)

આર. સીડની સાયમન્સ એસકવાયર.

શેઠ હાજી મહમદ હાજી દાદા.

મી. સુંદરજી પ્રાગજી.

શેઠ રૂગનાથ ભીમજી.

શેઠ હાજી ધરમાધલ અય્યુબકર ઝવેરી.

મી. નગીનદાસ જી. મોદી.

શેઠ તાજમાધ જીવાજી વોરા.

„ હોરમસજી હીરજીમાધ વાડીયા.

### મેનેજીંગ કમીટી.

ચેરમેન.

રા. રા. ચીફ મેડીકલ ઓફીસર સાહેબ.

મેમ્બરો.

બે ઓફીશીયલ મેમ્બરો અને બે અન-ઓફીશીયલ

મેમ્બરો દર ત્રણ મહીને વારા ફરતી.

તારીખ ૧૭-૭-૧૯૧૭.

E. O'BRIEN, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પા. સ્ટેટ ગે. પુ. ૩૦ હુકમ નાં. ૧૯૯૫ સને ૧૯૧૭, પાનું ૪૦૫ . )

સ્ટેટના વીલેજ ચોક્કાયાતના પગારનો સવાલ અમોએ ધ્યાન પુર્વક લક્ષમાં લેતાં તેમના પગાર બાબત નીચે મુજબ હુકમ કરવામાં આવેછે:—

(૧) તા. ૧-૮-૧૯૧૭ થી રાવલા ગામના બધા ચોક્કાયાતોને સ્ટેટના લીસ્ટ ઉપર લેવામાં આવશે અને તેમનું ખર્ચ સ્ટેટ તરફથી આપવામાં આવશે. સદરહુ ખર્ચ બજેટ હેડ ૭ (૫) વીલેજ પોલીસ એ ખાતે નાખવો.

(૨) બાયાત, મહેર અને ખીજા બારખલા જમીનદારોના ચોક્કાયાતોના મહેનતાણા માટેની ગોઠવણુ જ્યાંસુધી સ્ટેટને દરમીઆનગીરી કરવાનો પ્રસંગ આવે તહીં ત્યાંસુધી લાગતા વળગતા જમીનદારો પાસે રાખવામાં આવેછે.

(૩) સદરહુ તારીખથી હજુર હુકમ નાં. ૯૮ તા. ૧૮ ફેબ્રુઆરી સને ૧૯૧૩ નો રદ કરવામાં આવેછે અને મ્યુનિસિપાલિટી, સેનેટરી કમીટી અને ઝાંપા ફંડ પાસેથી ભામની ઉપજ સ્ટેટ પાછી લેશે ; અને રા. રા રેવન્યુ કમીશનર સાહેબે જે ગામમાં ભામની ઉપજનો હક સ્ટેટનો છે તે ગામની ભામનો ઇજારો આપવા વેળાસર તજવીજ કરવી.

(૪) સદરહુ તારીખથી ભામની ઉપજની તુકશાની બદલ નીચે મુજબ વાર્ષિક મદદ સ્ટેટ તરફથી આપવામાં આવશે:—



પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટી.	...	....	..	રૂ. ૧૫૦૦
રાણાવાવ સેનેટરી કમીટી.	...	...	...	રૂ. ૬૦૦
માધવપુર                    "	...	...	...	રૂ. ૩૦૦

તેજ તારીખથી હજુર હુકમ નાં: ૧૪૭ તા. ૨૪-૧૨-૧૯૧૧ નો રદ કરવામાં આવે છે અને ખેડુતના બળદોને રોટના ભાગ સંબંધી સાધારણ નીયમમાંથી મુક્ત ગણવામાં આવશે નહીં.

તારીખ ૨૬-૩-૧૯૧૭.

E. O'BRIEN, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. રોટ ગે. પુ. ૩૧ હુકમ નાં. ૫૪૬૧ સને ૧૯૧૭, પાનું ૫૭. )

સને ૧૯૧૫ ના વીઝેજ પોલીસના ધારાથી (નાં. ૧૦૫૪૬ તા. ૩-૧૧-૧૯૧૬ ની જાહેર ખબરથી સુધારેલી) કલમ ૮ (૨) ને છેડે નીચે મુજબ ઉમેરવું:—

“ પરંતુ એવું ઠરાવવામાં આવે છે કે સંબંધ ધરાવતા આ. ફાજદારની અગાઉથી અનુમતિ મેળવી સદરહુ પટેલોને દસ દીવસ સુધીની પરચુરણ રજા આપવાનો આ. મામલતદારને અધિકાર છે. ”

તારીખ ૭-૬-૧૯૧૭.

હુકમથી,

ANANDRAI H. DAVE,

હજુર આસિસ્ટન્ટ ટુ ધી એડમિનિસ્ટ્રેટર,

સં. પોરબંદર.

( પો. રેટ ગે. યુ. ૩૧ હુકમ નાં. ૫૫૧૬ સને ૧૯૧૭, પાનું ૫૯. )

પોરબંદર તળપદની મટન મારકેટ તથા સ્લોટર હાઉસની વ્યવસ્થા તથા નિયમના સંબંધી વખતો વખત પ્રસિદ્ધ થયેલા સઘળા ધારા ધોરણો તે ધારામાં જે જે ઠેકાણે “ફર્સ્ટ ક્લાસ માજિસ્ટ્રેટ” આવે છે તેને બદલે “કોઈપણ માજિસ્ટ્રેટ” એ શબ્દો દાખલ કરવા એટલા સુધારાથી રાણાવાવની તેવીજ જગ્યાઓને આ ઉપરથી યથાસ્થિત લાગુ પાડવામાં આવેછે.

તારીખ ૧૪-૯-૧૯૧૭.

હુકમથી,

ANANDRAI H. DAVE.

હજીર આસિસ્ટન્ટ કુ ધી એડમિનિસ્ટ્રેટર,  
સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ એ. પુ. ૩૧, નોટીફિકેશન નાં. ૬૮૪૧ સને ૧૯૧૭, પાનું ૧૭૭ )

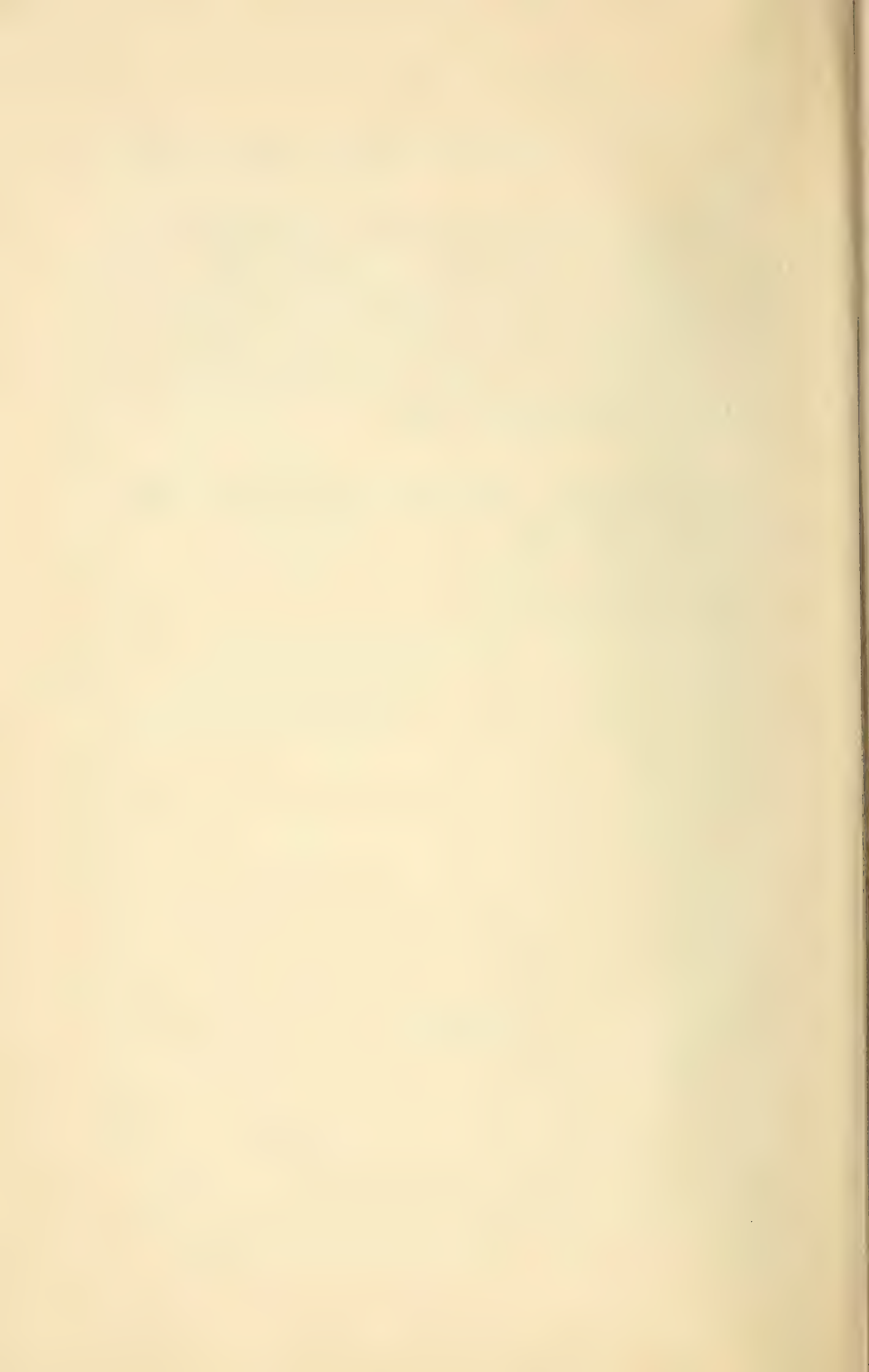
તારીખ ૧ લી જાન્યુઆરી ૧૯૧૮ થી કસ્ટમ્સ સંબંધે સંસ્થાન પોરબંદરનાં બંદરેને બ્રિટીશ પોર્ટ માફક ગણવાનું નામદાર સરકારે ફરમાવતાં સર્વની જાણ માટે આ ઉપરથી જણાવવામાં આવે છે કે તે તારીખથી થી ઇન્ડિયન ટેરીફ એક્ટ ( સને ૧૮૯૪ નો ૮ મો ) તેમાં વખતો વખત કરવામાં આવતા સુધારા તથા ફેરફાર સાથે આ સંસ્થાનના બંદરેને લાગુ પાડવામાં આવશે.

હવે પછી લેવાની કસ્ટમ ડ્યુટી તથા ખીજા ચારજસ સંબંધીનાં પરિશિષ્ટો હવે પછી પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવશે.

તારીખ ૧૫-૧૨-૧૯૧૭.

E. O'BRIEN, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.





---

**THE**  
**PORBANDAR STATE DIRECTORY.**  
**VOL. III.**

---

# પોરબંદર સ્ટેટ ડીરેક્ટરી.

( પો. સ્ટેટ જી. પુ. ૧, નાં. ૯૮ સને ૧૮૮૭, પાનાં ૩૨-૩૬. )

## પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીના ધારા.

૧. મ્યુનિસિપાલિટીની સત્તા આખા પોરબંદર કરખા તથા તેનાં પરાંઓ ઉપર ચાલશે. મ્યુનિસિપાલિટીની ચોકસ હદ હવે પછી દરબારી ગેઝેટમાં પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવશે.

૨. મ્યુનિસિપાલિટીનું કામકાજ નીચે લખેલા અધિકારીઓ ચલાવશે:—

૧. જનરલ કમિટી.

૨. મેનેજિંગ કમિટી.

૩. સેક્રેટરી.

### જનરલ કમિટી.

૩. જનરલ કમિટીમાં પ્રેસીડેન્ટ અને વાઇસ પ્રેસીડેન્ટ સુધાં ચહદ મેમ્બરો થશે, અને તેની નિમણૂક ત્રણ વર્ષની મુદત અથવા તેની જગા ઉપર ખીજી નીમવામાં આવે તે મુદત સાર હજુર કરશે.

૪. કોઈ મેમ્બર કામ કરવા નાલાએક થાય, અથવા તેને ૭ માસ અથવા વધારે મુદતની સખત કેદની સજા થાય, અથવા તે કોઇ બાર મહીનાની મીટીંગો જેમાં હાજર થવાની ફરજ છે તે મીટીંગોના ૩ મીટીંગોમાં પુરતાં કારણો વગર ગેરહાજર રહે તો, તેને પોતાની ખુશી પ્રમાણે કમી કરવાને હજુર સુખત્યાર છે.

# THE PORBANDAR STATE DIRECTORY.

---

*Translation.* (P. S. G. Vol. I, No. 98 of 1887, pages 32-36.)

## **RULES OF THE PORBANDAR MUNICIPALITY.**

1. The authority of the Municipality extends over the whole of the Porbandar Town and its paras. The fixed limits of the Municipality shall hereafter be published in the State Gazette.

2. The Municipal administration will be conducted by:-

1. The General Committee.
2. The Managing Committee.
3. The Secretary.

### **General Committee.**

3. Fourteen members including the president and the vice-president shall form a general committee, which shall be appointed for a period of three years or any other period by the Hazur.

4. The Hazur may remove any member of the committee if he be found unfit, or be punished with rigorous imprisonment for or exceeding six months, or if he be absent without sufficient reasons from  $\frac{2}{3}$  meetings out of the twelve months' meetings which he is bound to attend.

૫. હજીરની સત્તા હેઠળ મ્યુનિસિપાલિટીના તમામ કામો કરવાની સત્તા તથા જીએદરી જનરલ કમિટીમાં રહેલી છે. જનરલ કમિટીને મ્યુનિસિપાલિટીની નોકરીમાંના કાષ્ટપણ નોકરને નિમવાનો, તેને ફંડ કરવાનો, સસપેન્ડ કરવાનો અથવા નોકરીથી બરતરફ કરવાનો અધિકાર છે. મ્યુનિસિપાલિટીના સંઘના નોકરોને વગર સનંદી નોકરો બાબત નામદાર બ્રિટીશ સરકારના રજા બાબતના કાયદાને અનુસરી રજા આપવાનો જનરલ કમિટીને અધિકાર છે.

૬. જનરલ કમિટીની જનરલ મીટીંગો વર્ષે ચાર વાર, એટલે ધણું કરીને ત્રણ ૧ લી જાન્યુઆરી, ૧ લી એપ્રિલ, ૧ લી જુલાઈ, ૧ લી ઓક્ટોબરે ભરાશે. પ્રેસીડેન્ટને પોતાની મેજે અથવા ઓછામાં ઓછા મેમ્બરોના ચોથા ભાગના મેમ્બરોની અરજ ઉપરથી ગમે તે વખતે સ્પેશીયલ જનરલ મીટીંગ બોલાવવાનો અધિકાર છે.

૭. ત્રીમાસિક જનરલ મીટીંગ માટે સાત દિવસની અને સ્પેશીયલ જનરલ મીટીંગ માટે ત્રણ દિવસની નોટીસ મેમ્બરોમાં ફેરવી, જાણ માટે મ્યુનિસિપાલ ઓફીસમાં પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવશે. એ નોટીસમાં મીટીંગ કંઈ જગા ઉપર, કયે દિવસે, કેટલા વાગતે ભરાશે તથા શું કામ કરવામાં આવશે તે અત્તાવવામાં આવશે.

૮. પ્રેસીડેન્ટ દરેક જનરલ મીટીંગમાં પોતે પ્રમુખ તરીકે હાજર રહેશે, અથવા પોતાની ગેરહાજરીમાં પોતાના તરફથી પ્રમુખ તરીકે કામ કરવા કેંઈ મેમ્બરને નીમશે. આ પ્રમાણે થયું ન હોય તો, જે મેમ્બરો હાજર હોય તેમણે પોતાના પૈકી એકને પ્રમુખ નીમી લેવો.

૯. મેમ્બરો પૈકી અડધી સંખ્યા હાજર ન હોય તો, જનરલ મીટીંગમાં કંઈ પણ કામ ચાલશે નહીં. કાષ્ટપણ મીટીંગમાં જોઈએ તેટલા મેમ્બરો હાજર ન હોય તો, જે તે વખત પ્રમુખ હોય તેણે તેની નજરમાં જે દિવસ અનુકૂળ લાગે તે દિવસ સુધી મુલતવી રાખવી, અને તે દિવસે અસલ મીટીંગને દિવસે જોઈએ તેટલા મેમ્બરો હાજર હોત અને કામ કરવામાં આવત તે કામ રજુ થઈ નીકાલ કરવો. મુલતવી રહેલી મીટીંગમાં જોઈએ તેટલા મેમ્બરો હાજર ન હોય તેની હરકત નથી.



5. All rights and responsibilities to do all work concerning the municipality, subject to the control of the Hazur, rest in the general committee. It has power to appoint, fine, suspend or dismiss any servant from the service of the municipality. The general committee has also power to sanction leave to all municipal servants in accordance with the rules in force on the subject for non-covenanted servants of the British Government.

6. General meetings of the general committee shall be held four times in a year—generally on the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October. The president may, of his own accord or at the request at least of one-fourth of the members of the committee, call a special general meeting.

7. A notice will be put up on the board of the municipal office at least 7 days in the case of quarterly meetings and 3 days in the case of special meetings, after the same has been circulated amongst the members. The notice shall state the place where, the day on which, and the time when the meeting shall be held, as well as the work to be done thereat.

8. The president shall be present and preside at every general meeting, or shall appoint some member to preside on his behalf in case he remains absent. In case no one is so appointed the members present shall appoint one from amongst themselves.

9. No business shall be transacted at a general meeting, if half its members be absent. If there be no quorum at any meeting, the then president will adjourn it on some convenient day, when the meeting shall transact the business which would have been done at the former (original) meeting, had the required number of members been present then. It is immaterial if no quorum be formed at the postponed meeting.

૧૦. કોઇપણ મેમ્બરને કોઇપણ ત્રીમાસીક જનરલ મીટીંગ અથવા સ્પેશીઅલ જનરલ મીટીંગ આગળ કાંઇ પણ કામ ચલાવાની છુટ છે, પણ તે કામ ત્રીમાસીક જનરલ મીટીંગમાં મુકવાનું હોય તો, તેની બાબત મીટીંગના દસ દિવસ અગાઉ સેક્રેટરીને આપવી જોઇએ, અને જો સ્પેશીઅલ જનરલ મીટીંગમાં મુકવાની હોય તો, પ્રેસીડેન્ટને એ મીટીંગ માટે અરજ કરવામાં આવે તેમાં તે બતાવવું જોઇએ. અને તે કામ નોટીસમાં બરાબર રીતે બતાવવું જોઇએ.

૧૧. કોઇપણ જનરલ મીટીંગ જે મેમ્બરો હાજર હોય તેના વધુ મતે વખતો વખત મુલતવી રાખી શકાશે, પણ જે કામ થવાનું હોય તે સિવાય બીજું કંઈ કામ બાવી મુલતવી મીટીંગમાં કરવાનું નથી.

૧૨. પ્રેસીડેન્ટની નજરમાં આવે તો તે કંઈ બાબત તે મેમ્બરોમાં તેમના મત તથા વિચારો માટે લખીને મેમ્બરોમાં ફેરવશે.

### મેનેજીંગ કમિટી.

૧૩. જનરલ કમિટીના મેમ્બરો પૈકી પાંચ મેમ્બરોની એક મેનેજીંગ કમિટી નીમાશે. એ પાંચ પૈકી એક ચેરમેન થશે. દર ત્રણ માસ માટે, એ કમિટીની નિમણૂક પ્રેસીડેન્ટ કરશે.

૧૪. મેનેજીંગ કમિટીએ પોતાની સત્તા અંદર જે કામો આવે તે જનરલ કમિટી આગળ લાવવાં, તે બાબત પોતાના અભિપ્રાય બતાવવા, મંજૂર થએલ કામો કરાવવામાં આવે તે ઉપર દેખરેખ રાખવી, અને સેક્રેટરીના કામ ઉપર દેખરેખ રાખવી તથા તે તપાસવું.

૧૫. સેક્રેટરી સિવાય મ્યુનિસિપાલિટીના કોઇપણ નોકરને દંડ કરવા અથવા સસપેન્ડ કરવાનો મેનેજીંગ કમિટીને અધિકાર છે. તથા જે નોકરને રૂ. ૧૦ થી વધારે પગાર મળતો ન હોય તેને એક માસ સુધીની રજા આપવાનો અધિકાર છે.

10. Every member is at liberty to bring any proposal before a quarterly or a special meeting of the general committee, provided he informs of his intention to do so in the case of a quarterly general meeting 10 days previous to the date fixed for it to the secretary, and in the case of a special general meeting to the president, in the notice circulated for the same. Such proposal shall be well stated in the notice.

11. Any general meeting may be adjourned to a future date by a majority of votes of the members present, but no other work than that to be conducted at the meeting shall be taken in hand on such adjourned date.

12. The president may, in his discretion, circulate any matter among the members for their views and opinions thereon.

### Managing Committee.

13. A managing committee shall be appointed of five members out of the members of the general committee. One of these five shall be the chairman. The president shall appoint such a committee for every three months.

14. It shall be the duty of the managing committee to bring all matters coming before them by virtue of their power before the general committee, to give their opinions thereon, to supervise all works as may be sanctioned as also to supervise and examine the work of the secretary.

15. The managing committee may fine or suspend any servant of the municipality, except the secretary and may sanction one month's leave to any servant not drawing more than Rs. 10 a month.

૧૬. મેનેજીંગ કમિટીનો ચેરમેન જરૂર જણાય અને અતુકી પડે તે પ્રમાણે ગમે તે વખતે તથા જગો ઉપર કામને માટે મેનેજીંગ કમિટીને બોલાવી શકે, પણ તેને માટે એક અઠવાડિયાના અંતર કરતાં વધારે અંતર હોવો ન જોઈએ. સદરહુ મીટીંગ દર અઠવાડિયામાં બોલામાં બોલા એક વખત મ્યુનિસિપાલ ઓફીસમાં અમુક વખતે મળવું, કે જોથી લોકોએ કંઈ વખતે ચરજીઓ લઈ હાજર થવું તે તેમના જાણવામાં આવે. દરેક મીટીંગમાં બોલામાં બોલા ત્રણ મેમ્બરો હાજર જોઈએ. ચેરમેનની ગેર-હાજરીમાં જે મેમ્બરો હાજર હોય તે પોતા પૈકી એકને ચેરમેન નીમી લે. મેનેજીંગ કમિટીના તમામ હુકમ તથા પ્રોસીડીંગ એક બોપડીમાં દાખલ કરવાં.

### સેક્રેટરી.

૧૭. સેક્રેટરી પગારદાર નોકરોનો ઉપરી છે અને તે લોકો બરાબર કામ કરે તે બાબત મુખ્ય જવાબદાર છે. મ્યુનિસિપાલ ખાતાના તમામ નોકરો ઉપરી સત્તાની હકુમત હેઠળ સેક્રેટરીના હુકમ હેઠળ રહેશે. સહેજ ગેરચાલ અથવા કસુર બદલ કોઈ પણ નોકરને એક રૂપિયા સુધી દંડ કરવાનો સેક્રેટરીને અધિકાર છે, પણ જે દંડ કરવામાં આવે તે બાબત લખીત રીપોર્ટ તુરત સેક્રેટરીએ મેનેજીંગ કમિટી તરફ કરી મોકલવો. પોતાના હાથ નીચેના નોકરને સાત દીવસ સુધીની કેન્ડુઅલ રજા આપવાનો સેક્રેટરીને અધિકાર છે, પણ તે રજા હમેશા લખીતવાર આપવી અને તે દફતરે દાખલ કરવી.

૧૮. મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી તમામ પત્ર વ્યવહાર ચલાવવાનું કામ સેક્રેટરીનું છે. તથા મ્યુનિસિપાલિટીની મીનીટો તથા પ્રોસીડીંગ રાખવાં, તથા હિસાબ, દફતર, વસુલાત, ખર્ચ તથા ચાલતાં સંધર્ભ કામો ઉપર દેખરેખ રાખવી એ સેક્રેટરીનું કામ છે. રીપેર, સુધારા, નવાં કામ અને બીજાં કંઈ જરૂરનું જણાય તે ચેરમેન અને મેનેજીંગ કમિટીના ધ્યાન ઉપર લાવવું, જે કામો માટે બજામણ થાય તેના એસ્ટીમેટ કરવાં, નોકરો અને કંટ્રાક્ટરો કસુર કરે, ગેરકાયદે અથવા ફલની વિરૂધ્ધ કરે, અથવા હુકમ પ્રમાણે અમલ ન કરે તે વિષે રીપોર્ટ કરવાનું, મ્યુનિસિપાલિટીની મીલકત ઉપર દેખરેખ રાખવાનું, હમેશા પગારદાર નોકરો તથા કંટ્રાક્ટરો ઉપર દેખરેખ રાખવાનું અને સાધારણ રીતે મ્યુનિસિપાલિટીનો કારભાર સારી રીતે ચાલે એવી રીતે કરવાનું કામ સેક્રેટરીનું છે.



16. The chairman may, as he finds necessary and convenient, call the managing committee at any time or place, but an interval not longer than a week should intervene between any two such meetings. The committee shall meet in the Municipal Hall once at least a week at a specified time, so that the applicants may know when to be present with applications. At every such meeting three members should atleast be present. In the absence of the chairman, the members present shall appoint one from amongst themselves. All the orders and proceedings of the managing committee shall be entered in a book.

### Secretary.

17. The secretary is the head of the paid servants and is solely responsible for the due performance of their work. All the servants of the municipal department shall obey his orders as their immediate superior. The secretary may fine any servant for ordinary misconduct or mistake to the extent of one rupee, but he shall report about it in writing to the managing committee immediately. He can sanction seven days casual leave to his subordinates, but the sanction must be in writing and must be entered in the record.

18. The secretary shall carry on all the correspondence on behalf of the municipality, shall keep its minutes and proceedings, and supervise the accounts, records, recoveries, expenditure and all other progressing works of the municipality. It shall be the duty of the secretary to bring to the notice of the chairman and the managing committee such repairs, improvements and new and other works as may be necessary, to get estimates of works recommended, to report about the servants and the contractors committing mistakes or acting contrary to any law or rule, or disobeying orders, to supervise over the property, over paid servants and contractors of the municipality and generally to act in a manner by which the municipal affairs may be well conducted.

## હિસાબ વીગરે.

૧૯. મ્યુનિસિપાલિટીનું વર્ષ તા. ૧ લી આગસ્ટથી શરૂ થશે. દરેક સાલનું બજેટ સેક્રેટરી જીલાઇ માસમાં તૈયાર કરશે, અને તે તૈયાર કરવામાં જનરલ કમિટીની તમામ બલામણો ધ્યાનમાં રાખશે, અને તે બજેટ મંજૂરત સાથે જનરલ કમિટી આગળ રજુ કરશે. એ કામ સાથે સેક્રેટરીએ સ્પેશીઅલ જનરલ મીટીંગ આગસ્ટ માસની શરૂઆતમાં બોલાવવી.

૨૦. સેક્રેટરીએ જરૂર પડે તો દરબારી છજનેર ખાતાની મદદ લઇ મંજૂર થએલાં કામો તથા બોન્ડર વીગરે ચીજોના એસ્ટીમેટ તૈયાર કરી તે મંજૂરત સાથે જનરલ કમિટી આગળ રજુ કરવા.

૨૧. જનરલ કમિટી બજેટમાં મંજૂરત થઇ હોય તે બાબતનો ખર્ચ મંજૂર કરશે, પણ પબ્લિક વર્કના કામના ખર્ચ બાબત તે કામના એસ્ટીમેટ મંજૂર થએલાં હોવાં જોઇએ, અને ખર્ચ કરવાને સિલક હોવી જોઇએ. જનરલ કમિટીને એક કામ માટે મંજૂર થયેલી રકમ ખીજા કામ માટે પ્રેસીડેન્ટની મંજૂરીથી લેવા કરાવ કરવાનો અધિકાર છે. જનરલ કમિટીએ જે રકમો ખર્ચની મંજૂર કરી હોય તે મેનેજીંગ કમિટીએ નીચે બતાવ્યા પ્રમાણે ખર્ચ પાડવી.

૨૨. મેનેજીંગ કમિટી પોતાના અધિકારથી તાકીદનો જરૂરી કામનો ખર્ચ રૂ. ૧૦૦ સુધી કરી શકે.

૨૩. સેક્રેટરીએ દરરોજની જમા તથા ખર્ચને માટે યુજરાતીમાં રોજમેન અને ખાતાવહી રાખવી, અને તેના ઉપર દરરોજ સેક્રેટરીએ સહી કરવી, અને બ્યારે મેનેજીંગ કમિટીનો ચેરમેન મ્યુનિસિપાલ ઓફીસમાં આવે ત્યારે તેણે તપાસી તે ઉપર પોતાની સહી કરવી.

## Accounts etc.

19. The ( new ) year of the municipality commences from the 1st of August. The secretary shall prepare a budget for each year in the month of July under instructions from the general committee and shall present it for sanction before the general committee. The secretary shall call a special general meeting for the said purpose at the commencement of the month of August.

20. The secretary may, if he finds necessary, avail himself of the assistance of the State's engineering department in preparing estimates of works, tools &c. sanctioned, and submit them for sanction before the general committee.

21. The general committee shall sanction expenditure of items sanctioned in the budget; but as regards expenditure of public work's items the estimates therefor must have been sanctioned, and there must be balance to spend. The general committee may with the sanction of the president, resolve to appropriate one sanctioned amount for another work. The managing committee shall spend the items of expenditure sanctioned by the general committee as specified below.

22. The managing committee may incur an expenditure to the extent of Rs. 100 on any urgent work by virtue of their power.

23. The secretary shall keep a ledger and a day-book in Gujarati for each day's receipts and disbursements and sign them daily. The chairman of the managing committee, whenever he attends Municipal office, shall examine and sign them.

૨૪. સેક્રેટરીએ દર એક માસ પુરો થયેથી તે માસના જમા તથા ખર્ચનો હિસાબ વાઉચર સાથે તૈયાર કરવો, અને આવતા માસને માટે જમા તથા ખર્ચનો અડસટો તૈયાર કરવો. આ હિસાબ તથા અડસટો તપાસી મેનેજીંગ કમિટીના ચેરમેન તે ઉપર પોતાની સહી કરવી, અને પછી તે મેનેજીંગ કમિટીમાં રજુ કરવો, અને પછી તે પ્રેસીડેન્ટ તરફ મોકલવો.

૨૫. ગયા વર્ષ માસના જમા તથા ખર્ચનો તમામ હિસાબ તૈયાર કરી અક્ટોબર, નવેમ્બર, ડિસેમ્બર અને જુલાઈ માસની ત્રીમાસીક જનરલ મીટીંગમાં રજુ કરવો, અને આખા વર્ષનો જમા તથા ખર્ચનો હિસાબ તથા આવતા માસ માટેનું બજેટ તૈયાર કરી આગરત માસની સ્પેશીઅલ મીટીંગમાં રજુ કરવું. “જુલાઈનો માસીક જમા તથા ખર્ચનો હિસાબ પણ આગરત માસની જનરલ મીટીંગમાં રજુ કરવો, કે જેથી મેમ્બરોને આખા વર્ષના માસીક હિસાબોના આંકડા મળી આવે.”

૨૬. કોઈ પણ મ્યુનિસિપાલ નોકરે મ્યુનિસિપાલિટીના પૈસા ચોવીસ કલાક ઉપરાંત પોતાના કબજામાં રાખવા નહીં, પણ એકદમ જમા કરી દેવા.

૨૭. સેક્રેટરી સઘળા પૈસા લેશે. અને તે તાળાં કુચીમાં એક પેટીમાં રાખશે અથવા તે ખાત મેનેજીંગ કમિટીના વિચાર પ્રમાણે વધુ બંદોબસ્ત રાખશે. પણ જ્યારે સિલક રૂ. ૧૦૦ ઉપરાંત થશે, એટલે જે વધારો હશે તે દરખાસ્ત ત્રીજેરીમાં મ્યુનિસિપાલિટીની પેટી રહેશે તેમાં મુકી આવશે. આ પેટીને બેવડાં તાળાં દેવામાં આવશે, તેમાં એક તાળાંની કુચી સેક્રેટરી પાસે રહેશે અને એક ત્રીજેરી ઓફીસર પાસે રહેશે.

૨૮. દરખાસ્ત ત્રીજેરીમાંની મ્યુનિસિપાલિટીની પેટી ત્રીજેરી ઓફીસર અને સેક્રેટરી બેળા થયા વગર ખોલવી નહીં. કંઈપણ નાણું મ્યુનિસિપાલિટીની ઓફીસ અને એ પેટી વચ્ચે લાવવું લઈ જવું હોય તે સેક્રેટરી સિવાય બીજા કોઈએ લઈ જવું નહીં.



24. The secretary shall, at the end of each month, prepare an account of that month's receipts and expenditure with vouchers, as well as an estimate for the next month's receipts and expenditure. After examining the accounts and expenditures they shall be signed by the chairman of the managing committee, then they shall be presented before the managing committee, and subsequently forwarded to the president.

25. A complete account of receipts and disbursements of last three months being prepared shall be presented at each quarterly general meeting in October, January, April and July and such an account of the whole year and the budget for the ensuing year being prepared shall be presented before the special general meeting of the month of August. The account of receipts and expenditure for the month of July shall also be presented before the general meeting of August so that the members may be able to find out the items of monthly accounts for the whole year.

26. No municipal servant shall keep with himself monies of the municipality for over 24 hours, but shall have them credited to the account atonce.

27. All monies shall be collected by the secretary, and shall be kept in a locked box or in such a manner as the managing committee directs. But when the balance exceeds rupees 100, the surplus, if any, shall be kept in the box of the municipality kept at the State Treasury. The box shall have double locks, one of the keys lying with the secretary and the other with the Treasury Officer.

28. The box of the municipality in the State Treasury shall not be opened, unless the Treasury Officer and the Secretary be together. No one except the secretary can put or remove money in and from this box.



૨૯. ચેરમેન અને મેનેજીંગ કમિટીના ઓછામાં ઓછા એક મેમ્બરે દર માસે એક વખત મ્યુનિસિપાલની તમામ સિલક ગણી તપાસવી.

૩૦. સેક્રેટરી અને મેનેજીંગ કમિટીના ચેરમેનની સહી વગર કંઈ પણ ખીસ અથવા રોકડ ખર્ચ પાડવામાં આવશે નહીં.

૩૧. દરેક કોન્ટ્રાક્ટ ઉપર મેનેજીંગ કમિટીના ઓછામાં ઓછા બે મેમ્બરોની સહી થવી જોઈએ. કોન્ટ્રાક્ટ કરવાનો અધિકાર મેનેજીંગ કમિટીને સોંપવામાં આવે છે. પણ એક વર્ષની મુદત કરતાં વધારે મુદતનું કંટ્રાક્ટ પેરતરથી જનરલ કમિટીની મંજૂરી મેળવ્યા વગર કરવું નહીં. અને એકજ આસામી સાથે રૂ. ૫૦૦થી વધારે રકમનો કંટ્રાક્ટ અથવા કંટ્રાક્ટો પ્રેસીડેન્ટની મંજૂરી સિવાય કરવા નહીં.

૩૨. મ્યુનિસિપાલિટીનો સીક્રેટરી મેનેજીંગ કમિટીના ચેરમેન પાસે રહેશે.

### મ્યુનિસિપાલિટીની ઉપજ.

૩૩. ધીના ઉપરનું દાણ.

ધીના ઉપર મ્યુનિસિપાલ ઓક્ટ્રોપ ડ્યુટી દર મળે ૮ આના.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૬, નાં. ૮૬૧૦ સને ૧૯૧૬, પાનું ૮૧૨. )

( ધીની જગાતની દાણ ચોરી, જુઓ પાછળ પાનું ૧૦, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૪ નંદર ખખર નાં. ૨૨૩ સને ૧૯૧૧, પાનું ૧૨૦. )

માખણ ઉપરની જગાત.

પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીએ માખણ ઉપર ધીની માફક કીંમત ઉપર જગાત લેવી. ( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૪, નાં. ૫૮ સને ૧૯૦૦, પાનું ૭૩. )

29. The chairman and one member atleast of the managing committee shall examine the whole balance of the municipality once a month.

30. No bill or cash expense shall be sanctioned unless signed by the secretary and the chairman of the managing committee.

31. The managing committee may enter into contracts, but each such contract must be signed by atleast two of the members of the committee. But when a contract is for a period exceeding one year, the previous sanction of the general committee must be obtained. And no contract or contracts with the same person for work entailing a cost of more than 500 rupees shall be entered into by the committee without the sanction of the president.

32. The seal of the municipality shall remain with the chairman of the managing committee.

### Income of the Municipality.

33. *Duty on Ghee.*

Municipal octroi duty on Ghee As. 8 per maund.

( P. S. G. Vol. XXIX, No. 8610 of 1916, page 811. )

( *Re. Smuggling of Ghee see infra page 10, P. S. G. Vol. XXIV, Notification No. 223 of 1911, page 120.* )

*Duty on Butter.*

The duty on butter shall be levied by the municipality on its price or value as in the case of ghee. ( P. S. G. Vol. XIV, No. 58 of 1900, page 73. )

૩૪. ધર ઉપરનો વેરો.

હાઉસ ટેક્સ હાલમાં નથી. તે લેવાનું કાયમને માટે બંધ કર્યું છે. (જનરલ મીટીંગ તા. ૭-૧૨-૧૯૧૨ ઠરાવ ૨ નો, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૬, પાનું ૬૭.)

૩૫. બાર બારી અથવા બાળ મુકવા બાબત.

( જીઓ પાછળ પાનાં ૧૧-૧૪. )

૩૬.\* ફક્ત જાહેર રસ્તા ઉપર બાર, બારી અગર બાળ કરવા માટે કોઈપણ માણસ પરવાનગી માગે તો તેવી પરવાનગી મેનેજિંગ કમિટીએ આપવી. ખીજી બધી બાબતમાં મેનેજિંગ કમિટીએ અભિપ્રાય સહીત હજુરમાં બલામણુ કરી, પછી હુકમ મળ્યેથી આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીએ તે પ્રમાણે અમલ કરવો.

\* ( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૭, નાં. ૧૧૪ સને ૧૮૯૪, પાનું ૧૦૩. )

૩૭. આ બાબતની પરવાનગી સાધારણ રીતે મેનેજિંગ કમિટીએ આપવી. જોખા પાણીના જવાના કામ સિવાય કંઈ નવી બાળ કરવી નહીં.

### કરખાના સુધારા માટેના ધારા.

૩૮. નવી ગોઠવણો થતાં સુધી નવાં પાયખાનાં કરવાની સખ્ત મનાઈ કરવામાં આવે છે. હાલ જે પાયખાનાંઓ છે તેની વચમાં પડવામાં આવશે નહીં. અને જો કોઈ માણસને હાલ પાયખાનું હશે તે દુરસ્ત કરવું હશે, અથવા ફરી બાંધવું હશે તો, તેમ કરતાં પહેલાં પાંચ આનાના સ્ટામ્પના કાગળ ઉપર તેમ કરવાની પરવાનગી મળવા મેનેજિંગ કમિટીને જ્વરણ કરવી. મેનેજિંગ કમિટીએ વપરાતો જાજર છે એવી ખાત્રી થયેથી રજા આપવી, પણ ખાત્રી ન થાય તો રજા આપવી નહીં. ઉપરના ધારા વિરૂદ્ધ કોઈપણ માણસ કરશે અને તે ફર્સ્ટ ક્લાસ માજિસ્ટ્રેટ આગળ સાખીત થયેથી, તે રૂ. ૧૦૦ સુધીના દંડને પાત્ર થશે. ગુન્હો સાખીત થયેથી માજિસ્ટ્રેટને તે પાયખાનું સાત દીવસમાં કહાડી નાંખવાનો હુકમ કરશે, અને તે સુદતમાં કહાડી નહીં નાખશે તો, મેનેજિંગ કમિટી તે કહાડી નાંખાવશે, અને તે ખર્ચ માજિસ્ટ્રેટ દંડ તરીકે વસુલ કરશે. આ ધારાથી તા. ૪ જુલાઈ ૧૮૮૭ નાં. ૧૮ નું જાહેર નામું રદ થાય છે.

### 34. *House Tax.*

There is no house-tax at present. It has been permanently abolished. ( P. S. G. Vol. XXVI, page 97 Resolution No. 2 of General Committee's Meeting dated 7-12-1912. )

### 35. *Putting of doors, windows or khals.*

( See *infra* pages 11-14. )

36.\* The managing committee shall give permission for putting doors, windows or khals on public roads alone, when applied for. In all other matters the secretary should act according to the orders received from the Hazur on recommendations from the managing committee with their opinion thereon.

\*( P. S. G. Vol. VII, No. 114 of 1894, page 103. )

37. Generally the permission for this purpose should be given by the managing committee. No new khal except for passage of clean water should be made.

### Town Improvement Rules.

38. Till new arrangements are made, erection of new privies is strictly prohibited. No interference will be made in the case of existing privies. If any person has to repair or rebuild an existing privy, he shall first apply on five annas stamp paper for permission to do so to the managing committee. The managing committee on being satisfied that it is a used privy shall give such permission, but not otherwise. He, who acts in contravention of this rule, shall on conviction before a First Class Magistrate be liable to a fine which may extend to Rs. 100. On conviction the Magistrate shall order the privy to be removed within seven days, and on failure to do so within that period the managing committee shall cause it to be removed, and the expense thereof shall be recovered by the Magistrate as fine. This rule cancels Notification No. 18 of 4th July 1887.



૩૯. કંઈ પણ મકાન બાંધતાં પહેલાં, અથવા મકાનમાં બહારથી ફેરફાર કરતાં પહેલાં, અથવા જે મકાન હોય તેમાં વધારો કરતાં પહેલાં, તેમ કરવા માટે પાંચ આનાના સ્ટામ્પ કાગળ ઉપર મેનેજીંગ કમિટીને અરજી કરવી. મેનેજીંગ કમિટી તે ઉપરથી જેમ અને તેમ તાકીદે જમીનના ભોંય તળીઆના તથા આસપાસના મકાનનો કાચો નકશો તૈયાર કરાવશે, અને શું કરવું તે બાબતનો પોતાનો અભિપ્રાય લખશે, અને પછી જેમ અને તેમ તાકીદે કાગળો દારોગા તરફ મોકલશે. દારોગા તે ઉપરથી દર-બારી હકને કંઈ નુકશાન થતું હોય તે બાબતની તપાસ કરી, હજુરને રીપોર્ટ કરશે. હજુરની મંજૂરી સિવાય કંઈ પણ મકાન બાંધવાનું શરૂ કરવું નહીં, અથવા કામ ચલાવવું નહીં. આ ધારા વિરુદ્ધ કરનાર ફરત કલાસ માજિસ્ટ્રેટ આગળ ગુન્હો સાબીત થયેથી રૂ. ૧૦૦ સુધીના દંડની સજાને પાત્ર થશે.

૪૦. કોઈ પણ ઇમારત હવે પછી બાંધવામાં આવે, અથવા ફરી બાંધવામાં આવે તેની ખડસલ પાણી નીકળી જાય તેના કરતાં ઓછી સપાટીએ બાંધવી નહીં.

૪૧. પરવાનગી વગર સરીયામ રસ્તા ઉપર લકડ અથવા મકાન બાંધવાની બીજી પરવાનગી વગર પડી રાખવા બાબત.

( જુઓ પાછળ પાનાં ૧૪-૨૬. સાર્વજનિક રસ્તા ઉપર અતિક્રમણ અગર હરકત કરવા સંબંધી નિયમો વીગેરે. )

\* ૪૨. કોઈ માણસ પોતે જાતે સરીયામ મહોલામાં અથવા કર્યાના વસ્તીવાળા ભાગમાં જામ રૂ જમ્ ગંદકી કરશે અથવા પોતાના ધરના માણસને ગંદકી કરવા દેશે તેનો ગુન્હો ફરત કલાસ માજિસ્ટ્રેટ આગળ સાબીત થયેથી પાંચ રૂપીઆ સુધીના દંડને પાત્ર થશે.

\* ૪૩. કોઈ માણસ પોતે જાતે અથવા પોતાના ધરના માણસને કચરાની પેટી રાખવામાં આવે તે સિવાય સરીયામ મહોલા અથવા જગોમાં કચરો, રાખ વીગેરે બીજી કચરો નાખશે અથવા નાખવા દેશે તેનો ગુન્હો ફરત કલાસ માજિસ્ટ્રેટ આગળ સાબીત થયેથી દર ગુન્હા દીઠ પાંચ રૂપીઆ સુધીના દંડને પાત્ર થશે.

\* ( જુદા જુદા ન્યુસાન્સ ઉપરના હુકમો માટે જુઓ પાછળ પાનાં ૨૭-૩૩. )



39. An application on five annas stamped paper should be made to the managing committee prior to constructing a building, altering its outer part, or extending it. The managing committee thereupon shall get a rough map of the surface of the ground and the adjoining houses prepared as soon as possible, and shall forward the papers immediately to the daroga with their opinion thereon. The daroga shall thereupon enquire, if any right of the State is interfered with and shall report the matter to the Hazur. The construction of no building shall be commenced or continued without the permission of the Hazur. He, who acts in contravention of this rule shall on conviction before the First Class Magistrate be liable to a fine which may extend to 100 rupees.

40. The plinth of no building which may hereafter be newly constructed, or reconstructed should be lower than a level which may allow water to run out.

41. *Depositing building timber or building materials on public streets without permission.*

( See *infra* pages 14-26: Obstructions Rules, &c. )

42.\* If any person himself cases or allows any member of his house-hold to ease and thus commits or allows to commit nuisance on a public street or any other frequented part of the town, he shall, on conviction before the First Class Magistrate, be fined to the extent of 5 rupees.

43.\* If any person himself throws or allows any member of his house-hold to throw refuse on the public street or on a public place, except the place where dust-bins be placed, he shall on conviction before the First Class Magistrate be fined to the extent of 5 rupees.

\*( For different orders on nuisance see *infra* pages 27-33. )

## પરચુરણ.

૪૪. એક મેનેજિંગ કમિટી આગળની મેનેજિંગ કમિટીનો કરેલો ઠરાવ જનરલ કમિટીની મંજૂરી સિવાય ફેરવશે નહીં.

૪૫. મેનેજિંગ કમિટીના ઠરાવ ઉપર એક આનાના કાગળ ઉપર જનરલ કમિટીને અપીલ થશે, અને જનરલ કમિટીના ઠરાવ ઉપર હજુરને પાંચ આનાના કાગળ ઉપર અપીલ ચાલશે.

૪૬. ઉપરની રૂલોમાં, હજુરની ખાસ પરવાનગી વગર, કંઈ સુધારો વધારો થશે નહીં.

૪૭. જનરલ અને મેનેજિંગ કમિટીના પ્રેસીડીંગ એક ચોપડીમાં ગુજરાતીમાં તથા અને તે અંગ્રેજીમાં લખવામાં આવશે; અને તે ઉપર તે મીટીંગના પ્રમુખે સહી કરવી. આ ચોપડીઓ લોકોનો સુગમ પડતા વખતે જોવાની છુટ છે. કોઈ પણ માણસ એક રૂપિયાનો સ્ટામ્પ કાગળ રજુ કરેથી, તે કાંઈપણ કમિટીના ઠરાવની સેક્રેટરીની સહીની ખરી નકલ મેળવવાને હકદાર છે.

૪૮. મ્યુનિસિપાલના જમા તથા ખર્ચના ત્રીમાસીક અને વાર્ષિક હિસાબો દરબારી ગેજેટમાં પ્રસિદ્ધ થશે.

તારીખ ૨૫-૭-૧૮૮૭.

## ધીની જગતની દાણ ચોરી.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૪ જાહેરખબર નાં. ૨૨૩ સને ૧૯૧૧, પાનું ૧૨૦. )

શહેર પોરબંદર તળપદમાં આયાત થતા ધીની જગતની દાણ ચોરીના ગુન્હાનો ઇન્સાફ કરવાનું ધોરણ નંબર ૧૩૮૭ તા. ૨૫-૧૦-૧૮૯૬થી પ્રસિદ્ધ થયેલ જાહેર ખબરના પારીઆફ્ ૭થી મુકરર થયું છે. પરંતુ ત્યાર પછી શહેરની સ્થિતિમાં સુધારો વધારો થઈ મ્યુનિસિપાલિટીની હદ મુકરર થઈ જુગીલી ક્રોજ, તળાવ, હોસ્પીટલ અને બંદર પાસે તાકાબ્ધી થયેલી છે.

### Miscellaneous.

44. The resolution of a previous managing committee shall not be altered by a succeeding committee without the sanction of the general committee.

45. An appeal shall lie to the general committee on the decision of the managing committee on one anna stamped paper, and an appeal shall lie to the Hazur against the decision of the general committee on five annas stamped paper.

46. No alteration or addition shall be made in the above rules without the special permission of the Hazur.

47. The proceedings of the general and the managing committee shall be entered in a book in Gujarati and in English, if possible; and the president of the committee shall sign thereon. These books shall be open for inspection at any suitable hour to the public. On submission of one rupee stamped paper any one shall get a true copy of the decision of any committee.

48. The quarterly and annual accounts of the receipts and disbursements of the municipality shall be published in the State Gazette.

Dated 25-7-1887.

### Smuggling of Ghee.

*Translation.*

(P. S. G. Vol. XXIV, Notification No. 223 of 1911, page 120.)

The method of adjudicating on the offence of smuggling in the case of imported Ghee is defined in paragraph 7 of Notification No. 1387 dated 25-10-1896 already published. Since then many improvements have been made in the city of Porbandar, the Municipal limits have been defined, and Chowkis ( *Nakas* ) erected and fixed by the Municipality at the Jubilee Bridge, the tank, the Hospital, and the Bunder.

તેથી ઉપર લખ્યા ધોરણ ઉપરાંત એવું ઠરાવવામાં આવે છે કે આ હુકમ પ્રસિદ્ધ થયાની તારીખથી કોઈ પણ શખ્સ અથવા શખ્સોએ ઉપર લખ્યા પૈકી હરકોઈ એક નાકે ધીની નોંધ કરાવ્યા સિવાય ગામની અંદર ધી લાવવું નહીં. અને જો કોઈ તેવી નોંધ કરાવ્યા સિવાય લાવશે તો તે ધીની જકાતની દાણ ચોરીનો ગુન્હેગાર થશે તથા મ્યુનિસિપાલ મેનેજિંગ કમિટીના ચેરમેન રૂબરૂ તેવો ગુન્હો સાબીત થયે તેવો પ્રત્યેક શખ્સ પ્રત્યેક ગુન્હા દીઠ રૂ. ૨૫-૦-૦ પચીસ સુધીના દંડની શીક્ષાને પાત્ર થશે, ઉપરાંત દાણ ચોરીથી આવેલું ધી જપ્તીને પાત્ર થશે.

આવા જો કેસો રા. રા. ચેરમેન પાસે રજુ થાય તેનો સંક્ષિપ્ત રીતે તપાસ કરી ઉપર પ્રમાણે શીક્ષા કરવાનો તથા ખાતમી આપનાર અથવા પકડીને રજુ કરનારને દંડની જે રકમ વસુલ થાય તેનો  $\frac{1}{2}$  ભાગ સુધીની રકમ ઇનામ તરીકે આપવાને રા. રા. ચેરમેનને આથી અધિકાર આપવામાં આવે છે; અને એમના ઠરાવ ઉપર નારાજ થનાર પંદર દીવસની મુદત અંદર હજુરમાં અપીલ કરી શકશે. તેમજ આ પ્રમાણે રા. રા. ચેરમેન પાસે જેના વિરૂદ્ધ સંક્ષિપ્ત તપાસથી કામ ચાલશે તે શખ્સ ઉપર તેના તે ગુન્હા બદલ માલ્ટ્રેટ પાસે કામ ચાલી શકશે નહીં.

તારીખ ૧૬-૧-૧૯૧૧.

### બાર, બારી અથવા ખાળ બાબત.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૩, નાં. ૨૯૮ સને ૧૯૧૦, પાનું ૧૯૮. )

પોરબંદર, રાણાવાવ અને માધવપુરમાં લેવાતો બારી બારણાનો કરકાઠી નાખ્યો છે.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૪ તારીખ ૧૯-૮-૧૯૧૦, પાનું ૧૧. )

ગેઝેટ પુસ્તક ૨૩ તારીખ ૨૧-૭-૧૯૧૦માં બારી બારણાનું લવાજમ કાઢી નાખવામાં આવેલ છે, તેમાં ખાળનો પણ સમાવેશ ગણવો. પરંતુ ખાળ મુકવી હોય તે પ્રસંગે પરવાનગી મેળવ્યા બાદ મુકી શકાશે.



It is, therefore, hereby further directed that no body shall bring Ghee into the City without getting it recorded at any of the *Nakas*. If he fails to do so, he shall be considered to have committed the offence of smuggling and be liable to be fined by the chairman of the managing committee to the extent of rupees 25 for each such offence, and the Ghee so found shall be confiscated.

The chairman of the committee is hereby empowered to try such cases summarily and punish the offenders as above stated, and to give a reward upto  $\frac{1}{4}$ th part of the fine to the informant or the person bringing the offender before him; any one dissatisfied with his decision may appeal within 15 days from the date of his decision to the Hazur. A person thus tried summarily by the chairman will not be tried again for the same offence by a magistrate.

Dated 16-1-1911.

### Re: Opening of Doors, Windows or Khals.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XXIII, No. 298 of 1910, p. 198. )

The tax levied on opening doors and windows in Porbandar, Ranawav and Madhavpur is abolished.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XXIV, dated 16-8-1910, p. 11. )

The exemption from duty for opening doors and windows in Gazette Volume XXIII, dated 21-7-1910 includes the opening of *khals* also. Previous permission should be obtained for opening a *khal*.



( પો. ૨૦૮ ગે. પુ. ૨૪, નાં. ૨૮ સને ૧૯૧૦, પાનાં ૪, પ. )

શહેર પોરબંદરનાં મકાનનાં અચુતર તથા બારબારી વીજેરની પરવાનગી સંબંધી હવેથી નીચે મુજબ નિયમ કરવામાં આવે છે:—

૧. નીચે બતાવ્યા કામ વગર પરવાનગીએ થઇ શકશે.

(અ) ફરેક મકાનના અંદરના કે બહારના ભાગમાં અથવા તેના કમ્પાઉન્ડની દીવાલને ગારણ્વી, પ્લાસ્ટર, વાટા. અને ચીપ ચુનો કરવાં હોય ત્યારે.

(બ) ઉમેલી મકાનની નીચેના ભોંતણીમાં ઉપરના ભાગની તેની તેજ રિયતી કાયમ રાખીને ઉપરના ભાગમાં અસલ હદે (રવેશ યા કંઠોડો કાઢ્યા સિવાય) અચુતર કરવું હશે ત્યારે.

(ક) જાહેર રસ્તા કે શેરીમાં બારબારી, રમણાં મુકવાં હોય ત્યારે.

૨. નીચે લખેલાં કામ માટે મ્યુનિસિપાલિટીની લેખીત પરવાનગી મેળવવી પડશે.

(અ) નવું મકાન અથવા જુનું મકાન પાડીને પાથેથી નવેસર અચુતું હોય ત્યારે.

(બ) પાયખાનાં, ખાજ, ભોંખાજ કે રવેશ કરવા હોય ત્યારે.

(ક) વેચવા લાયક રાવણી પડતર જમીન ઉપર કે છીત્રીમાં બારબારી, ખાજ, રમણાં છત્યાદિ નવાં મુકવાં હોય. અથવા જુનામાં કાંઈ ફેરફાર કરવો હોય ત્યારે.

(ડ) રસ્તા ઉપર અથવા બાર બાગળની ખુલ્લી રાવણી જમીન ઉપર બજારી મુકવી હોય ત્યારે.

*Translation.* ( P.S. G. Vol. XXIV, No. 28 of 1910, pages 4, 5.)

The following rules are framed for future in respect of permission to be granted for constructing buildings and putting up doors, windows &c. in Porbandar Town:—

1. The following works can be done without any permission.

- (a) Cowdunging, plastering, pointing and chunaming crevices, white-washing the inner or outer portion of every building or its compound wall.
- (b) Raising an upper story on an already existing building without extending it beyond the ground floor limits and not making any balcony or gallery.
- (c) Placing of doors, windows and ventilators in any building facing a public road or street.

2. The following works require written permission of the municipality.

- (a) Constructing a new building from the foundation after pulling down a new or an old building.
- (b) Constructing privies, *khals*, *bhoykhals* or balconies.
- (c) Opening new doors, windows, *khals*, *ramnas* &c. or altering such old doors &c. facing saleable ravli padtar land or *chitri* ( *galli* ).
- (d) Placing window-sheds on open roads or on open ravli land near a door.

આવી પરવાનગી માટે એક આનાના સ્ટામ્પ કાગળ ઉપર મ્યુનિસિપાલિટીમાં આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીને અરજી આપવી, એટલે તેઓ અરજીની લેખીત પહોંચ આપશે. બાદ તે અરજી મેનેજિંગ કમિટીમાં મુકશે, એટલે કમિટી તેની રીતસર તપાસ કરી યોગ્ય લાગેથી પરવાનગી આપશે. \* “કમિટી તરફથી તે અરજી કર્યાની તારીખથી એક મહીનાની મુદત સુધીમાં ના પાડવામાં આવે નહીં તો અરજદારે તેની પરવાનગી સમજી લેવી.”

\* કામામાં મુકેલા શબ્દો નાં. ૧૧૭, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૭, પાનું ૧૩૦ થી ૨૬ કરવામાં આવ્યા છે.

૩. વેચવા લાયક રાવળી જમીન ઉપર બારબારી, ખાળ, પાયખાનું કે રવેશ મુકવાની પરવાનગી આપતાં પહેલાં કમિટીએ અમારી પરવાનગી મેળવવી.

૪. કોઇ પાડોશીને બારબારી, ખાળ, રવેશ કે પાયખાનું મુકવા દેવા સામે વાંધો હોય તો તેણે તે તકરાર કમિટીમાં મુકવી, એટલે તે ઉપરથી કમિટીએ રીતસર તપાસ કરી પોતાનો ઠરાવ આપવો અને તે પ્રકરણ જાહેર થવા અમારા તરફ મોકલવું.

“ ઉપર બતાવેલાં સઘળાં કામની અપીલ ઠરાવ સંબંધીયાની તારીખથી આઠ દીવસની અંદર અમારી પાસે થઇ શકશે. ”

૫. વેચાણ લીધેલ ખુદશી જમીન ઉપર કે પાયેથી નવેસર મકાન ચણવા માટે તે જમીનના માલિક તરફથી અસલ લેખ રજુ થયે હદ હદ તપાસી સેત્રફળતું માપ કરી લેખના માપ સાથે ખાત્રી કર્યા બાદ કમિટી પરવાનગી આપશે. અને પેશકદમી માલમ પડશે તો પડી મુકાવશે. પરંતુ પેશકદમી વાળી જમીન તે મકાનવાળાને રાખવી હશે તો અરજી લઇ આજમ શહેર મામલતદાર તરફ મોકલી આપશે. આ અરજી પણ એક આનાના સ્ટામ્પ ઉપર ચાલશે.

૬. કોઇ જમીન કે મકાનનો લેખ નહીં હોય તો લેખમાં ગળસંખ્યા લખેલ નહીં હોય, તો કોઇ પણ રીતે લેખ શંકાવાળો હશે તો તેને કમિટી પરવાનગી આપી શકશે નહીં.

An application for such permission is to be given on one-anna stamped paper to the Municipal Secretary, who will pass a written acknowledgment of the application. The application will then be placed before the managing committee, which, after due enquiry, will grant permission, if it thinks fit. *The applicant may take the permission for granted in case the committee does not reply in the negative within one month of the date of the application.\**

\* These words are cancelled by No. 117 P. S. G. Vol XXVII, page 130.

3. Before granting permission to open doors, windows, *khal*s or balcony over saleable *ravli* land the committee should obtain the sanction of the undersigned.

4. When there is an objection of any neighbour against opening of a door, window *khal* or balcony, the matter should be placed before the committee, which shall after due enquiry pass orders therein and the proceeding should be sent for information to the undersigned.

"An appeal on all matters above stated shall lie to the undersigned within eight days after the date, the decision of the committee is made known.

5. When a building is to be constructed, on a purchased open land, or from the very foundation anew, the committee, on production of the original title-deed by the owner of the land, after inspecting the limits, and measuring the area and getting itself satisfied, after comparing the measurement with that in the original title-deed, will give permission. If encroachment of land be found the encroached portion will be taken back (resumed) from the owner. If the builder of the house is desirous to have the encroached portion of land, he should apply to the city *mamlatdar* for it on one-anna stamped paper.

6. The committee will not grant permission in cases where there be no title-deed of the building or land, or where the deed is incomplete, or be in any way doubtful.



પણ તેનો લેખ સુધારવા, નવો કરાવવા યા ગજસંખ્યા લખાવવા અરજદારે આજમ શહેર મામલતદારને અરજી કરવી. જેનો નીકાલ ધોરણ પ્રમાણે આજમ શહેર મામલતદાર વધુમાં વધુ બે માસની મુદતમાં કરશે.

૭. કઠીંગ માટે મુકરર કરેલ ભાગમાં મકાન અથવા તેનો કાંઈ પણ ભાગ કઠીંગમાં જતો હોય તેવા ભાગમાં મકાનનું ચણતર કરવું હોય અથવા કાંઈ ફેરફાર કરવો હોય તેની પરવાનગી કમિટી આપી શકશે નહીં. પણ તેવી અરજી જગ્યાના નકશા તથા કમિટીના અભિપ્રાય સાથ આજમ શહેર મામલતદાર તરફ મોકલી આપશે, અને આજમ શહેર મામલતદાર તેનો બે માસની અંદર ધોરણ પ્રમાણે નીકાલ કરી તે અરજી કમિટી તરફ પાછી મોકલી આપશે.

તારીખ ૨૮-૭-૧૯૧૦.

( પો. રેટ જે. પુ. ૧૭, નાં. ૪૦૬ સને ૧૯૦૪, પાનું ૨૫૬. )

રાણાવાવ કર્યામાં બારબારી, ખાળ અને પાપખાના મુકવા બાબત આ. મામલતદારને યોગ્ય સ્ટામ્પ કાગળ ઉપર લેખીત અરજી કરવી. તે ઘટીત તપાસ કરી પરવાનગી આપશે.

( પો. રેટ જે. પુ. ૨૯, પાનાં ૫૨૨-૫૨૫. )

**સાર્વજનિક રસ્તા ઉપર અતિક્રમણ અગર હરકત કરવા**

**સંબંધી નિયમો.**

આ સંબંધમાં અગાઉ થયેલા તમામ ધારાઓ અને હુકમો રદ કરી પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદમાં આવેલી જગ્યાઓ અને જાહેર રસ્તા રોકવા અથવા તેના પર અસંખ્યા રાખવા સંબંધે નીચે મુજબના ધારાઓ ઘડવામાં આવ્યાછે, અને તે હજુર મંજૂર રાખતાં તારીખ ૧-૩-૧૯૧૧થી અમલમાં આવશે,



The applicant, however, may make an application to the city mamlatdar to have such a title-deed corrected or a new one made &c. The application will be disposed of by the mamlatdar according to the rules within a period of two months.

7. The committee will not grant permission for constructing a building or any part thereof, or for making any alteration therein, if the building, its part or the alteration falls within the portion marked out and kept apart for cutting. But the committee shall send such application with the plan of the land with its own opinion to the city mamlatdar, who will within two months return the application to the committee deciding according to the rules in the matter.

Dated 28-7-1910.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XVII, No. 406 of 1904, p. 256. )

Application in writing should be made on proper stamped paper to the mamlatdar in respect of opening doors, windows, *khals* and privies in the village of Ranavao. The mamlatdar after due enquiry will grant the necessary permission.

( P. S. G. Vol. XXIX, pages 518-521. )

## **OBSTRUCTION RULES.**

In supersession of all previous rules and orders on the subject the following rules regarding obstructions and encroachments upon public streets and places within the limits of the Porbandar Municipality are made and having been approved by the Hazur shall come into effect on 1-3-1916.

૧. પોતાની ફરજ અદા કરતા રોટ અગર મ્યુનિસિપાલિટીના નોકર સિવાયનો બીજો કોઇ શખ્સ મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી અગર બીજા યોગ્ય અધિકારીની લખીત પરવાનગી સિવાય,

- (અ) કોઇપણ દીવાલ અથવા વાડ (આડચ), રેઇલ (કોરો), થાંભલો, રોડ (બેઠક), છાપર, વરન્ડા (ઝાટલો), પ્લેટફોર્મ (ઝોતરો), પ્લોથ (પડયાર), પગથીયું અગર બીજું કાંઇ આગળ પડતું બાંધકામ અથવા કોઇ સાર્વજનિક રસ્તા પર બીજી કાંઇ હરકત અગર પેશકદમી, કરી અગર બાંધી અગર કરાવી કે બંધાવી શકશે નહીં;
- (બ) કોઇપણ જાહેર રસ્તા અગર તે કોઇપણ રસ્તા ઉપરની ખુલ્લી ખાળ, ગટર, મોરી અગર નહેરમાં અગર તે ઉપર કોઇ બેન્ચ (બાંકડો), ખુરશી, પેઢી, ઘોઠકું, પેકેજ અગર વળુજ મુકી અગર મુકાવી શકશે નહીં;
- (ક) ખાનગી મીલકત ન હોય તેવી કોઇ ખુલ્લી જગ્યામાં અગર જગ્યા ઉપર કાંઈ પેશકદમી કરશે નહીં અગરતો તેવી જગ્યામાંથી કાંઈ માટી, રેતી અગર બીજી ચીજ ખસેડશે નહીં;
- (ડ) કોઇપણ રસ્તામાં ખાડો પાડશે નહીં અથવા તે તે ઉપર કાંઈ લાકડું, પથ્થર, ઇંટ, માટી અથવા બીજી કાંઇપણ ચીજ જે બાંધકામમાં વાપરવા માટેની હોય અથવા વાપરવા ધારી હોય તે રાખશે અગર ઉભી કરી શકશે નહીં;
- (ધ) કોઇ જાહેર રસ્તાની ફરસબંધી, ગટર-ફ્લેગ અથવા બીજી કાંઈ જાણુસ અથવા તેની વાડ, દીવાલ અથવા થાંભલા અથવા કોઇ મ્યુનિસિપાલિટીનું ક્ષાનસ, ક્ષાનસનો થાંભલો, એકેટ, પાણીનો નળ, હાઇડ્રન્ટ (આગનો નળ), અથવા એવી બીજી મ્યુનિસિપાલિટીની મીલકત ખેસવશે, ઉપાડી લેશે અગર તેમાં કાંઈ ફેરકાર કરશે નહીં;
- (ફ) કોઇપણ જાહેર રસ્તામાં કોઇ જાનવર બાંધી શકશે નહીં તેમજ તેને પોતાના કુટુંબના અગર ધરના કોઇ માણુસ પાસે બંધાવી શકશે નહીં અગર બાંધવા ફેશે નહીં.

1. No person other than a State or Municipal servant in the execution of his duty shall, without the written permission of the Municipal Secretary or other lawful authority,

- (a) build or set up, or have built or set up, any wall or any fence, rail, post, stall, booth varandah, platform, plinth, step or any projecting structure or thing or other encroachment or obstruction in any public street;
- (b) deposit or cause to be deposited any bench, chair, box, bale, package or merchandise or any other such obstruction in any public street, or in or over any open drain, gutter, sewer or aqueduct in any street;
- (c) remove earth, sand or other material from, or make any encroachment in or upon any open space which is not private property;
- (d) make a hole in any street or erect or deposit thereon any timber, stone, brick, earth or other material that has been or is intended to be used for building;
- (e) displace or take up or make any alteration in the pavement, gutter-flags or other materials of any public street, or the fence, wall or posts thereof, or any Municipal lamp, lamp-post, bracket, water-post, hydrant, or other such Municipal property;
- (f) tether any animal or cause or permit the same to be tethered by any member of his family or household in any public street.

૨. આ ધારા અમલમાં આવ્યા પછી કરવામાં આવેલી એવી કોઇ પેશકદમી અગર અડચણ દુર કરવા અથવા દુર કરાવવા મ્યુનિસિપાલિટીને અધિકાર છે, અને તેવી રીતે દુર કરવાનો ખર્ચ તે પેશકદમી અગર અડચણ જે શખ્સે કરી હોય તેણે આપવો પડશે.

૩. ઉપરના ધારા વિરૂદ્ધ બાંધવામાં આવેલ કોઇપણ જનવરને કોઇ પોલીસ અમલદાર અગર મ્યુનિસિપાલિટીનો અધિકારી અગર નોકર ખેંસવી શકશે અને પોલીસ અમલદારને હવાલે કરી શકશે. પોલીસ અમલદાર પછી તેની રખડતા માલુમ પડેલા જનવરની માફક વ્યવસ્થા કરશે.

૪. કોઇપણ સાર્વજનિક રસ્તા અગર જગ્યા ઉપર જન સમુહના વ્યવહારને બંધ કરે અગર અડચણ કરે, અથવા તો ગંદકી કરે તેમ આ ધારાઓ વિરૂદ્ધ કોઇપણ શખ્સ કોઇ જનવર બાંધશે અગર બાંધવા આપશે, અગર તો કોઇ જનવરને રખેવાળ વગર રખડાવશે અગર રખડવા દેશે તો તેના પર માલ્ટ્રેટ ઇઅર ગુન્હો સાબીત થયેથી તેને રૂપિયા ૨૫ પચીસ સુધીના દંડની શીક્ષા કરવામાં આવશે.

૫. જે કોઇપણ શખ્સ યોગ્ય અધિકાર વગર કાંઈપણ હરકત અગર પેશકદમી કરશે અગર આ ધારાઓ વિરૂદ્ધ બીજું કાંઈ વર્તન કરશે તો તેના પર માલ્ટ્રેટ ઇઅર ગુન્હો સાબીત થયેથી તેનો રૂપિયા ૫૦ પચાસ સુધી દંડ કરવામાં આવશે, અને પેશકદમીની બાબતમાં તેવો ગુન્હો પ્રથમ સાબીત થયાની તારીખ પછી તેવી પેશકદમી જેટલા દિવસ ચાલુ રહેશે તે દરેક દિવસ બદલ રૂપિયા દસ સુધી વધારે દંડ થશે.

૬. તે વખતે આ સંબંધમાં જે ધારા અમલમાં હોય તે મુજબ યોગ્ય પરવાનગીથી કરવામાં આવેલ રવેશ અગર બીજા આગળ પડતા બાંધકામને આ ધારામાં ના કોઇ લાગુ પડશે નહીં.



2. The Municipality is empowered to remove or have removed any such obstruction or encroachment as is caused or made after these rules come into force, and the expense of such removal shall be paid by the person who has caused the said obstruction or encroachment.

3. Any animal tethered in contravention of the above rules may be removed by any Police Officer, or by any Municipal Officer or servant and made over to a Police Officer, who shall deal therewith as with an animal found straying.

4. Whoever tethers an animal or suffers an animal to be tethered in contravention of these rules in any public street or place so as to obstruct or endanger the public traffic therein, or to cause a nuisance, or whoever causes or suffers an animal to stray about without a keeper may on conviction before a Magistrate be punished with fine which may extend to twenty-five rupees.

5. Whoever without due authority causes any other obstructions or encroachments or otherwise acts in contravention of these rules shall on conviction before a Magistrate be punished with fine which may extend to fifty rupees and in the case of an encroachment with further fine which may extend to ten rupees for every day on which the encroachment continues after the date of first conviction for such offence.

6. Nothing contained in these rules shall apply to any balcony or other projection duly authorised under the rules for the time being in force there anent.

૧૭. આ સંબંધમાં મ્યુનિસિપાલિટીના જનરલ અગર ખાસ હુકમોને આધીન રહીને જાહેર પ્રજાને અગવડતા ન થાય તેવી રીતે નીચે લખેલ કામ કરવાની લેખીત પરવાનગી આપવા આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીને અધિકાર છે:—

(૧) સર અવસરે અગર ઉત્સવમાં કોઇ જાહેર રસ્તાને હુંક વખત રોકવા અગર તે પર હંગામો બાંધકામ (માંડવા વીગેરે) કરવા, આવી પરવાનગી રા. રા. પોલીસ સુપરિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબની સંમતિથીજ આપી શકાશે;

(૨) શ્રીઓ અને ખુલ્લી જગ્યાઓમાં બળતણ અને બીજી ચીજો રાખવી;

(૩) આ ધારામાં આગળ ઉપર જણાવવામાં આવશે તે મુજબની શી આપવાથી અને ધારાઓને આધીન રહીને નિયમ ૧ ની કલમ (અ), (બ), (ક), (ડ) અને (ધ) માં મના કરેલું કોઇ બાંધકામ કરવા, કોઇ ચીજ ખસેડવા, મુકવા અથવા સ્થલાંતર કરવા સારૂ અગર બીજું કાંઇ કાર્ય કરવા.

૮. ઉપરના છેલા ધારા મુજબ જેને પરવાનગી આપવામાં આવી હોય તેવા દરેક શખ્સે તે પરવાનગીમાં જણાવવામાં આવેલી અને તે જેટલી મુદત માટે ચાલવાની હોય તે મુદત પુરી થયેથી બનતી તાકીદે, આવી રીતે ખેસવવામાં આવેલ અગર ભાંગવામાં આવેલ જાહેર રસ્તો અગર તેની દરસંબંધી અથવા બીજી વસ્તુ સુધારી મુગ સ્થિતિમાં મુકી આપવી પડશે, અને આવી રીતે પરવાનગીથી કરવામાં આવેલ હરકત અગર પેશકદમી અને બધે કચરો અગર બીજી અસામાન્ય જે તેટલા માટેજ એકઠો કરવામાં આવેલ હોય તે ખેસવવો પડશે, અને તે જો તેમ કરવામાં કસુર કરશે તો તેવી રીતે રસ્તો પાછો દુરસ્ત કરવા અને કચરો ફેંકાવી દેવાનું કામ તે શખ્સને ખર્ચે અને જોખમે આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી કરાવી શકશે અને તે શખ્સ ધારા ૫ માં નિર્દોષ્ટ કરેલી શીક્ષાને પણ પાત્ર થશે.

૯. કોઇપણ મકાન બાંધવા અગર પાડવા અગર કોઇ મકાનનો બહારનો ભાગ જે એવે સ્થળે અગર એવી સ્થિતિમાં આવેલ હોય કે તે રીપેર કરાવવામાં કોઇ પણ જાહેર રસ્તામાં અગવડ, બચ અગર હરકત થાય અગર હરકત થવા સંભવ હોય તેવા દરેક કિસ્સામાં તેવું કામ શરૂ કરતાં પહેલાં તેવું કામ કરવા ધારતા દરેક શખ્સે,

(અ) આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીની પ્રથમ લેખીત પરવાનગી મેળવવી પડશે ;

7. Subject to the general or special orders of the Municipality in this behalf, the Municipal Secretary is empowered to allow by permission in writing and in such manner as not to inconvenience the public:—

- (1) temporary occupation of or temporary erections in any public street on occasions of festivals or ceremonies. This permission shall only be granted with the concurrence of the Superintendent of Police;
- (2) the deposit of fuel and other materials in bystreets and open spaces;
- (3) the construction, removal, deposit, displacement, or other action prohibited in clauses (a), (b), (c), (d), and (e) of rule 1, subject to the rules and subject to payment of the fees hereinafter prescribed.

8. Every person accorded permission under the last preceding rule shall on the expiry of the period covered thereby and specified therein, reinstate and make good, with all convenient speed, the street or pavement or other thing thus displaced or broken up, and remove the obstruction or encroachment so permitted and all rubbish or other materials the collection of which has been so occasioned; failing which such reinstatement or removal may be carried out by the Municipal Secretary at his cost and risk, and he shall also be liable to the penalty prescribed in rule 5.

9. Every person intending to build or take down any building or to alter or repair the outward part of any building in such a position or in such circumstances as that the work is likely to cause or may cause obstruction, danger or inconvenience in any street shall before beginning such work,

- (a) first obtain permission in writing from the Municipal Secretary;

(ખ) જે મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી તરફથી એમ જણાવવામાં આવે તો જે સ્થળે તેવાં કામ કરવામાં આવતાં હોય તે મકાનને સાર્વજનિક રસ્તાથી જુદું પાડવા પુરતાં પાટીયાં અગર આડચ (વાડ) કરાવવી પડશે, અને જાહેર પ્રજાની સલામતી અગર સગવડતા ખાતર જરૂર જણાય તેટલી મુદત તેવાં પાટીયાં અને વાડ આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીને સંતોષ થાય તેવી સારી સ્થિતિમાં રાખવા પડશે, અને તેમાં રાત્રીના વખતે પુરતા દીવા કરવા પડશે, અને તેઓ ફરમાવશે ત્યારે તે ખેસવી નાખવા પડશે.

(ક) જે કોઇ આ ધારા વિરૂદ્ધ વર્તશે તેના પર માછરૂટ રૂબરૂ ગુન્હો સાબીત થયે તેને પચાસ રૂપીઆ સુધીના દંડની શીક્ષા થશે, અને પહેલા ગુન્હાની સાબીતીની તારીખ પછી જેટલા દીવસ આવું વર્તન ચાલુ રહેશે તે દરેક દીવસ બદલ રૂપીઆ દસ સુધીના વધારે દંડને પાત્ર થશે.

૧૦. તેવીજ રીતે ધારા ૧ (૬) મુજબ કાંઇ બાંધકામ કરવા અગર ખાડો ખોદવા પરવાનગી આપવામાં આવી હોય તેવા દરેક શખ્સે, જે તેને જણાવવામાં આવે તો તેવા અસખ્યા અગર ખાડા ફરતી ત્યાંથી તે અસખ્યા ખેસવવામાં આવે અગર તો તે ખાડો ખુરી દેવામાં આવે અગર તો આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીની ખાત્રી થાય તેવી બીજી રીતે જાપતો કરવામાં આવે ત્યાં સુધી પુરતી વાડ અગર આડચ કરાવવી પડશે, અને રાત્રીના વખતે ત્યાં પુરતા દીવા કરવા પડશે, અને જે કોઇ શખ્સ આ ધારાના કોઇ ઠરાવનું ઉલ્લંઘન કરશે તેનાપર કોઇ માછરૂટ રૂબરૂ ગુન્હો સાબીત થયે તેનો રૂપીઆ પચાસ સુધી દંડ કરવામાં આવશે, અને પહેલા ગુન્હાની સાબીતીની તારીખ પછી જેટલા દીવસ આવું વિરૂદ્ધ વર્તન ચાલુ રહેશે તે દરેક દીવસ બદલ રૂપીઆ પાંચ સુધીના વિશેષ દંડને પાત્ર થશે.



- (b) if so required by the Municipal Secretary, cause sufficient boards or fence to be put up in order to separate the building where such works are being carried on from the street, and shall maintain such boards or fence standing and in good condition to the satisfaction of the Municipal Secretary during such time as the public safety or convenience requires, and shall cause the same to be sufficiently lighted during the night and shall remove the same when directed by the Municipal Secretary.
- (c) Whoever contravenes this rule shall be punished on conviction before a Magistrate with fine which may extend to fifty rupees, and with further fine which may extend to ten rupees for every day on which such contravention continues after the date of the first conviction.

10. Every person granted permission to make a hole or erection under rule 1 (d) shall similarly, if so required, cause such materials or such hole to be sufficiently fenced and enclosed until the materials are removed or the hole is filled up or otherwise made secure to the satisfaction of the Municipal Secretary and shall cause the same to be sufficiently lighted during the night. And whoever contravenes any of the provisions of this rule shall on conviction before a Magistrate be punished with fine which may extend to twenty-five rupees and with further fine which may extend to five rupees for every day on which such contravention continues after the date of the first conviction.

૧૧. આ નીચે નિર્દીષ્ટ કરેલાં કારણો સારૂ મોહોલ્લાઓ અને ખીજી ખુલ્લી જગ્યાઓના હંગામી વપરાશ લેવા માટે આપવામાં આવેલ પરવાનગી બદલ મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી નીચે મુજબ શી લેવામાં આવશે:—

(૧) બાંધકામનો અસખાળ જે મહીના કરતાં વધુ ન હોય } મફત.  
અગર ખીજો કચરો તેવી મુદત માટે.  
રાખવા.

જે મહીના કરતાં વધુ પણ } દર મહીના અગર  
છ માસ કરતાં વધુ ન હોય } તેના ભાગ માટે  
તેવી મુદત માટે. } દર ચોરસ વારે  
એક આનો.

છ માસ ઉપરની મુદત માટે. } દર મહીના અગર  
} તેના ભાગ માટે  
દર ચોરસ વારે  
જે આના.

(૨) માંડવા અને ખીજાં એક અઠવાડીયા કરતાં વધુ ન } મફત.  
હંગામી બાંધકામ. હોય તેવી મુદત માટે.

એક અઠવાડીયા કરતાં વધારે } દર અઠવાડીયા  
મુદત માટે. } અગર તેના ભાગ  
માટે રૂપીઓ એક.

(૩) જમણુ અગર ખીજી } મફત.  
ઉત્સવ માટેના મંડળ.

(૩) ખીજો અસખાળ અગર ત્રણ દીવસ કરતાં વધુ ન } મફત.  
ખીજો અગર વેપારનો હોય તેવી મુદત માટે.  
આમાન રાખવા બદલ.

11. The following fees shall be levied by the Municipality for permission given for the temporary occupation of streets and other open places for the purposes hereinbelow specified:—

- |  |   |   |
|--|---|---|
| (1) The deposit of building materials or building refuse.    | For a period not exceeding two months.                          | } Free.   |
|  | For a period exceeding two months but not exceeding six months. | } One anna per square yard per month or part thereof. |
|  | For a period exceeding six months.                              | } 2 annas per Sq. yard per month or part thereof.     |
| (2) Mandwas and other temporary erections.                   | For a period not exceeding one week.                            | } Free.   |
|  | For a period exceeding one week.                                | } 1 Re. per week or part thereof.                     |
| (3) Dinner parties or other festive gatherings.              |   | } Free.   |
| (4) The deposit of other materials or things or merchandise. | For a period not exceeding three days.                          | } Free.   |

ત્રણ દિવસ ઉપરાંતની મુદત માટે.	}	દર સો ચોરસ ફીટ
		અગર તેના બાગ
		માટે એક દીવસ-
		ના આઠ આના.

૭ મહીના ઉપરાંતની મુદત માટે.	}	ઉપરના દરથી
		બમણા દરે.

(૫) માટી, રેતી વીગેરે તે માટે મુકરર કરેલી જગ્યાએ લઘુ જવા બદલ. થી લઘુ જવા માટે.	}	મફત.

ખાસ મંજૂરીથી બીજી કોઇ જગ્યાએથી લઘુ જવા માટે.	}	એક દીવસના
		આઠ આના.

૧૨. ઉપરના સંબંધમાં નીચે મુજબના નિયમ પાળવા પડશે:—

- (૧) જાહેર રસ્તાની અરધી પહોળાઇ કરતાં વધારે જગ્યા રોકવા પરવાનગી આપી શકાશે નહીં. ઘેરો, ગલી, આરપાર ખુલ્લી ન હોય તેવી ગલી અને ખુલ્લી જગ્યાના સંબંધમાં ચાલુ વ્યવહારમાં ખસેલ કયાં સિવાય સંજોગો વિચારતાં પોતાને વ્યાજબી લાગ્યા મુજબ તેની અરધી પહોળાઇ કરતાં વધારે જગ્યા રોકવા આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી પોતાની મુનસફીથી પરવાનગી આપી શકશે.
- (૨) એક મકાન બાંધવાને લગતો અસામાન્ય રાખવાને ૩૦૦ ચોરસવાર કરતાં વધારે જગ્યા રોકવા પરવાનગી મળશે નહીં, અને તેવી રીતે આપવાની જગ્યા જાહેર સલામતી અને સગવડતા નજરમાં રાખી આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી નક્કી કરી આપશે.
- (૩) જાહેર પ્રજાની હિતચાલની સગવડતા માટે પુરતી જગ્યાય તેટલા વિસ્તારની જગ્યા રાખીને દરેક પરવાનગી આપવામાં આવશે.



For a period ex- } 8 annas a day  
ceeding three days. } per 100 square  
feet or part  
thereof.

For a period ex- } Double the  
ceeding six months. } above charges.

(5) For the removal From the places or }  
of earth, sand &c. area set apart for } Free.  
the purpose.

From elsewhere by } 8 annas a  
special permission. } day.

12. The following rules shall be observed in regard to the above:—

- (1) No permission shall be given to occupy more than half the width of public streets. In case of lanes, bylanes, blind lanes and open spaces the Municipal Secretary may in his discretion allow such further extension over half the width as he may find conditions admit of without causing obstruction to traffic.
- (2) No permission to occupy more than 300 square yards shall be given for the deposit of the materials connected with the construction of one building, the space allotted being determined by the Municipal Secretary with due regard to public convenience and safety.
- (3) Every permission shall be so granted as to leave such area as may be sufficient for the convenient passage of the public.

(૪) આપેલી પરવાનગી તેની કોઈપણ સરતનો ભંગ કરવાથી, બેણી થતી શી વખતસર નહીં આપવાથી અને જાહેર પ્રજાની સલામતી અને સગવડતા જાળવવામાં તેવી પરવાનગી ધરાવનારે કસુર કરવાથી પાછી ખેંચી લેવાને પાત્ર થશે.

(૫) આવી રીતે જમીન રોકવાને પરિણામે જાહેર પ્રજાને બ્યારે અગવડતા થવા સંભવ હોય ત્યારે અપાએલ કોઈ પરવાનગી તાજી કરી આપવા અગર નવી પરવાનગી કાઢી આપવા આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી બંધનમાં નથી.

(૬) આવી રીતે રોકવામાં આવેલી જગ્યા અથવા મોહોલ્લો તેવી વપરાસ માટે અપાએલ મુદત પુરી થયેલી તેનો ઉપયોગ લેનાર માણસ દુરતજ પોતાને ખર્ચે સાફ કરાવી આપશે અને તે સ્વચ્છ આરોગ્ય સ્થિતિમાં મુકી આપશે, એવી સરતને આધિન રહીને પરવાનગી કાઢી આપવામાં આવશે અને તે મ્યુનિસિપાલિટીએ નિર્દેશ કરેલી તેવી બીજી કોઈ સરતને આધિન રહેશે.

૧૩. જાહેર પ્રજાને અગવડતા ન કરે તેવી રીતે ચીજ, વસ્તુ વેચવા માટે મોહોલ્લાઓનો હંગામી ઉપયોગ કરવા મેનેજંગ કમીટી છુટ આપી શકશે, અને દર મહીને દર ચોરસવારે ચાર આના કરતાં વધુ ન હોય તેવી શી માગી શકશે.

૧૪. (૧) માંડવો બાંધવા અગર બીજાં હંગામી કામ કરવા આ સાથે જોડેલાં ક્ષારમમાં અને તેમાં નિર્દેશ કરેલી સરતોને આધિન રહીને પરવાનગી આપવામાં આવશે.

(૨) અપાએલ રજા ચીઠી (પરવાનગી) ની કોઈપણ સરતનો ભંગ થયે તે પરવાનગી પોતાની મેળે રદ પાતલ થશે.

- (4) A permission shall be liable to be withdrawn for breach of any of its conditions, for non-payment of fees in due time, and for neglect by the holder of the permission to protect public convenience and public safety.
- (5) The Municipal Secretary shall not be bound to issue or renew any permissions when public inconvenience is likely to result from such occupation. In such cases the Municipal Secretary is empowered to cause the deposit or obstruction to be removed.
- (6) Permission shall be issued subject to the conditions that the street or space occupied shall be cleaned and put in a sanitary condition by the occupier at his cost immediately after the period of occupation allowed and shall be subject to such other condition as may be specified by the Municipality.

13. The managing committee may allow the temporary occupation of streets for the sale of articles &c. so as not to inconvenience the public and may order the levy of a fee not exceeding 4 annas per square yard per month.

14. (1) Permission to construct a Mandwa or other temporary erection shall be granted in the form attached hereto and subject to the conditions specified therein.

(2) On breach of any of the conditions of the permit, the permit shall *ipso facto* become null and void.

(૩) માંડવા અગર તો નાટકના અગર બીજા સાર્વજનિક તમાસા માટે હુબા કરવામાં આવેલ હંગામી કામો આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી અને શહેર ફાઇનદારની સુચના અને દેખરેખ સિવાય બાંધી શકાશે નહીં, જેઓને જનમાલ માટે પુરતા ઉપાયો લેવામાં આવેલ છે કે નહીં તે બાબત જવાબદાર ગણવામાં આવશે.

(૪) આ ધારાનો જંગ કરનાર કોઇપણ શખ્સ તેના વિરુદ્ધ માલ્ટ્રેટ રૂબરૂ ગુન્હો સાબીત થયે રૂપીઆ પચાસ સુધીના દંડને પાત્ર થશે.

૧૫. આ ધારા મુજબ મ્યુનિસિપાલિટીએ વસુલ લેવાનું ખર્ચ અને તેમાં નિર્દોષ કરેલી શી લાગતાવળગતા માલુસોની જે માલ્ટ્રેટની હકુમતની હદમાં તેની કાંઈ જંગમ મીલકત આવેલી હોય તે જપ્ત કરી વેચીને તેવા માલ્ટ્રેટને અરજ કરવાથી વસુલ કરી શકાશે.

૧૬. આ ધારા મુજબ કરવામાં આવેલ તમામ દંડ મ્યુનિસિપાલ ફંડ ખાતે જમા કરવામાં આવશે.

૧૭. આ ધારા મુજબ આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીએ કરેલા તમામ હુકમો મેનેજિંગ કમિટીને અપીલને પાત્ર રહેશે, પણ એવું ઠરાવવામાં આવેછે કે:—

(અ) આવી અપીલ તે જે હુકમ સામે કરવામાં આવી હોય તે હુકમ બહાર પડ્યા પછીના સાત દિવસની અંદર લાવવી જોઈએ.

(બ) અપીલ લેખીત હોવી જોઈએ અને જે કારણોસર થયેલ હુકમ સામે તકરાર લેવામાં આવતી હોય તે કારણો રપષ્ટ જણાવવા જોઈએ.

Bhimji V. Joshi,

પ્રેસિડેન્ટ, પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટી.



(3) Mandwas or temporary erections for the purposes of Theatrical or other public performances shall not be erected otherwise than under the instructions and superintendence of the Municipal Secretary and the City Fouzdar, who shall be responsible for seeing that due precautions for the preservation of life and property are taken.

(4) Any person infringing this rule shall on conviction before a Magistrate be liable to a fine not exceeding fifty rupees.

15. The expenses referred to as recoverable by the Municipality under these rules and the fees prescribed therein may be recovered on application to a Magistrate by the distress and sale of any moveable property within the limits of such Magistrate's jurisdiction belonging to the persons concerned.

16. All fines inflicted under these rules shall be credited to the Municipal fund.

17. All orders passed by the Municipal Secretary under these rules shall be subject to appeal to the managing committee, provided that:—

(a) The appeal is brought within a period not exceeding 7 days next after the issue of the order appealed against.

(b) The appeal is in writing and clearly states the grounds on which the order is disputed.

Bhimji V. Joshi,  
President, Porbandar Municipality.

## માંડવા બાંધવાની રજા ચીઠી.

માં રહેતાર મી.

ને પોરબંદર

મ્યુનિસિપાલિટીની હદમાં માંડવો બાંધવાને આ ઉપરથી નીચેની સરતોએ પરવાનગી આપવામાં આવેછે.

૧. માંડવાની ઊંચાઈ ૧૨ ફુટ કરતાં ઓછી રાખવામાં આવશે નહીં.
૨. માંડવાની બાજુઓમાં ૨૦ ફુટ કરતાં વધુ ન હોય તેટલા અંતરે ૭ ફુટ ઊંચાઈ અને ૬ ફુટ પહોળાઈનાં આવજા માટે રસ્તા રાખવા પડશે. આવા રસ્તા બંધ કરવા માટે પડદા અને ચક્ર (ટી) નો ઉપયોગ કરી શકાશે. પણ છુટથી બહાર આવવામાં અટકાયત કરે તેવા પ્રકારનું કાંઈ રાખી શકાશે નહીં.
૩. માંડવો બાંધવામાં સડેલ કપડું વાપરી શકાશે નહીં.
૪. હાંડી, ઝુમર, ગોળા વીગેરે માંડવામાં લોદાના સળીયાથી ટીંગાડી શકાશે. તે કામ માટે ટોરણ વાપરી શકાશે નહીં.
૫. માંડવાની ઉપરની છતથી આ સળીયા ૪ ફુટ કરતાં ઓછી લંબાઈના રાખી શકાશે નહીં. અને તેને લુગડું વીંટાળી શકાશે નહીં.
૬. માંડવાની બાજુએથી ૨ ફુટ કરતાં ઓછા અંતરે બધા દીવા રાખવામાં આવશે.
૭. માંડવા બહાર પાણીથી ભરેલાં નીચે મુજબ ઠામ રાખવામાં આવશે :—  
૨ પીપ. ૧૦ ઘડા (માટલાં).
૮. રસોડાની જગ્યા ફરતી ૭ ફુટ ઊંચી વાંસની સાદી રાખી તે પર મારાતું ભડું પડ કરવામાં આવ્યું નહીં હોય તો માંડવાની અંદર રસોડું કરવા દેવામાં આવશે નહીં.

## Permit for constructing Mandwas.

Mr. \_\_\_\_\_ residing at \_\_\_\_\_  
is hereby given permission to erect a Mandwa in the limits  
of the Porbandar Municipality on the following conditions.

1. The height of the Mandwa shall be not less than  
12 feet.

2. Doorways 7 feet in height and 6 feet in breadth  
shall be provided at intervals of not more than 20 feet along  
the side of Mandwa. Curtains and Chicks may be used to  
cover doorways, but nothing of a nature to bar free egress.

3. No rotten cloth shall be used in the construction  
of the Mandwa.

4. Globes, chandeliers &c. in the Mandwa shall be  
suspended by iron rods. Ropes shall not be used for the  
purpose.

5. These rods shall be not less than 4 feet in length  
from the ceiling of the Mandwa, and shall not be draped  
with cloth.

6. All lights shall be at a distance of not less than  
2 feet from the side of the Mandwa.

7. The following receptacles filled with water shall be  
kept outside the Mandwa:—

2 Casks.

10 Chatties.

8. No cooking shall take place inside a Mandwa, un-  
less the cooking place be surrounded by a bamboo matting  
six feet high plastered over with a thick coating of mud.

કોઇ માણસ ઉપરની શરતોનો ભંગ કરશે તો તેને મળેલ રજા ચીઠી રદ થવાને પાત્ર થશે; એટલુંજ નહીં પણ માણસ્ટ્રેટ રૂબરૂ ગુન્હો સાબીત થયે પચાસ રૂપીઆ સુધીના દંડને પણ પાત્ર થશે.

આ રજા ચીઠી તારીખ

થી

સુધી અમલમાં રહેશે.

શી બદલ રા.

પહેાંચ્યા છે.

તારીખ માહે

સને ૧૯૧૧ .

(સહી.)

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૪, નાં. ૨૪૪ સને ૧૯૦૧, પાનું ૧૮૦. )

રાણાવાવ ગામમાં કેટલાક લોકો રાવળી જમીન ઉપર ઇમારતી કામ ચાલતા દરમિયાન અસખ્યા રાખે છે. આથી કરી રસ્તા વીગેરેની ધણી અડચણ આવે છે અને ગાડી ગાડાંને ચાલવાને પણ હરકત જેવું થઇ પડે છે. જેથી હુકમ આપવામાં આવે છે કે, દરેક માણસે આવે પ્રસંગે ધારાસર સ્ટામ્પ ઉપરની અરજીથી જેટલી સુદત અસખ્યા રાખવાની જરૂરીયાત હશે તેટલી સુદતની આજમ મામલતદારની પરવાનગી માગવી. આ અરજી રજુ થાય કે તરત સરીયામને હરકત નહીં હશે તે જગે દર ચોરસ વારે ત્રણ પાઇ દર માસે બાડાની સરતથી રાખવા દેવા લેખીત પરવાનગી આપવી. જે કોઇ આવી રીતે પરવાનગી મેળવ્યા વગર રાવળી જગો ઉપર અસખ્યા રાખશે તેના માટે કસ્ટર બદલ રાખેલ દીવસનું ત્રણ ગણી રકમ સુધીનું બાડું લેવામાં આવશે.

પણ પોરબંદર શહેરમાં જેવી રીતે ત્રણ માસ સુધી વગર શીએ (બાડે) અસખ્યા રાખવાની પરવાનગી મળે છે તેવીજ રીતે રાણાવાવમાં પણ આપવી.

તારીખ ૧૯-૫-૧૯૦૧.



Any person infringing any of the above conditions shall be liable not only to cancellation of the permit, but on conviction before a Magistrate also to a fine not exceeding fifty rupees.

This permission will be in operation for from,

Received Rs. on account of fee.

Dated 191 .

(Sd.)

*Translation ( P. S. Vol. XIV, No. 244 of 1901, page 180.)*

Some persons in the town of Ranavao deposit materials on ravli lands during building works. Much inconvenience is thereby caused as to passage & as well to carriages and carts passing. It is, therefore, directed that in such cases persons should submit their applications on proper stamped paper to the mamlatdar and get permission for the period which they want to put the materials there. Immediately on receipt of the applications permission will be granted to deposit materials on a place where the public may not be inconvenienced on condition of payment of rent at the rate of 3 pies per square-yard per month. Whoever shall deposit materials on ravli land without such permission shall be charged three times the amount of the rent for the period for which the same be kept there.

In Ranavao, as in Porbandar city, permission to keep materials free of any rent for three months should also be given.

Dated 19-5-1901.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૬, નાં. ૧૮ સને ૧૯૦૨, પાનું ૮. )

રાણાવાવ સેનેટરી ખાતે સ્ટેટ તરફથી હાલ જે મદદ આપવામાં આવે છે તે તા. ૧-૮-૧૯૦૨થી બંધ કરવામાં આવેલે, અને સેનીટરી ખાતાનો તમામ ખર્ચ તે સંબંધીની જે ઉપજ આવે તેમાંથી આપવાનું મંજૂર કરવામાં આવેલે, કારણ કે તે ખાતાના નિર્વાહ અર્થે સ્ટેટની બીજી ઉપજ તે ખાતે આપવામાં આવેલી છે. તે ઉપજમાં થી તે ખર્ચ ચાલી શકે તેમજ, જેથી સ્ટેટમાંથી અરધો ખર્ચ મળે છે તે બંધ કરવા માં આવે છે.

તારીખ ૧૨-૮-૧૯૦૨.

BHAVSINGJI,

રાણા સાહેબ, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૭, નાં. ૨૦૭ સને ૧૯૦૪, પાનું ૯૩. )

રાણાવાવ અને માધવપુર કસ્ટામાં સરીયામ રસ્તામાં લોકો પોતાના ઘર કે દુકાન આગળ કોઈ અમલદારની પરવાનગી લીધા સિવાય વગર હુકે પથરની પગથીયો રાખી અમર બીજી રીતે જગો રોકી રસ્તા સાંકડા કરશે તો, તેવા દરેક ગુન્હા માટે વધારેમાં વધારે રૂપીઆ ૧ દંડ લેવાનો સેનેટરી કમિટીના પ્રેસિડેન્ટને આથી અધિકાર આપવામાં આવે છે.

આ દંડની રકમ સેનેટરીની ઉપજ ખાતે જમા થશે.

તારીખ ૧૩-૧-૧૯૦૪.

BHAVSINGJI,

રાણા સાહેબ, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૫ નાં. ૨૫૮ સને ૧૯૧૨, પાનું ૨૭૦. )

માધવપુર ગામમાં રસ્તાની કે ખુલ્લી રાવળી જમીન ઉપર અસંખ્યા રાખવા માટેના કાંઈ ધારા નહીં હોવાથી કેટલાક લોકો તેવી જગામાં અનિયમિત રીતે અસંખ્યા રાખી કેટલીક અડચણો ઉત્પન્ન કરે છે જેથી તેને માટે નીચે પ્રમાણે ધારા કરવામાં આવેલે.

*Translation. (P. S. G. Vol. XVI, No. 18 of 1902, page 8.)*

From the 1st August 1902 the help rendered by the State at present to the Ranavao Sanitary Department shall be discontinued and all the expense of the Department is sanctioned to be paid from its income, as other income of the State has been given away for its maintenance. As the said expense can be defrayed from the said income, half its expense paid by the State shall not be paid and shall be discontinued.

Dated 12-8-1902.

Sd. BHAVSINGJI.

Rana Saheb, Porbandar State.

*Translation. (P. S. G. Vol. XVII, No. 267 of 1904, page 93.)*

Whoever in the towns of Ranavao and Madhavpur encroaches upon public street in front of his house or shop by constructing steps &c., without permission and without any title to the land and thus causes obstruction upon the street shall be punished for each such offence, with fine upto Re. 1 by the President of the Sanitary Committee.

The fines recovered shall be credited to the Sanitary Fund.

Dated 13-1-1904.

Sd. BHAVSINGJI.

Rana Saheb, Porbandar State.

*Translation. (P. S. Vol. XXV, No. 258 of 1912, page 270.)*

There being no rules regarding obstructions and encroachments upon public streets or open ravli places in the village of Madhavpur several people make irregular encroachments upon such places and thereby cause inconvenience. The following rules are, therefore, framed.

૧. જાહેર રસ્તા કે ખુદ્દી રાવણી જમીન ઉપર વીગર રજાએ અસખાખ રાખતાની આથી મનાઇ કરવામાં આવે છે. કોઇ માણસને ચણતર વીગરે પ્રસંગે અસખાખ રાખવો હોય ત્યારે તેણે અગાઉથી ધારાસરના સ્ટામ્પ કાગળ ઉપર ત્યાંની સેનેટરી કમિટીના આ. ચેરમનને અરજ કરી લેખીત મંજૂરી મેળવવી.

૨. આવી અરજ રજુ થયા પછી ચાર દીવસની અંદર આજમ ચેરમન આજુબાજુની હકીકત જોઈને રસ્તા વીગરેની હરકત નહીં હોય તો તેવી અસખાખ રાખવા માટેની જગો તેના માપ સાથે મુકરર કરી આથી લેખીત પરવાનગી આપશે.

૩. અસખાખ રાખવા માટેની જમીનનું ત્રણ માસ સુધીની મુદત માટે કાંઈ બાડું કે શી લેવામાં આવશે નહીં. તે પછીની મુદત માટે દર માસે દર વારે રૂ. ૦-૦-૨ બે પાઇ પ્રમાણે બાડું લેવામાં આવશે.

૪. કોઇ માણસ મુદત ઉપરાંત કે પરવાનગી વગર કોઇ જગાએ તેવો કાંઈ અસખાખ રાખશે તો તેવી સેનેટરી કમિટીના આ. ચેરમનને ખાત્રી થયે તેની પાસેથી બાડાના દરથી ત્રણ ગણી રકમ વસુલ કરશે અને અસખાખ તે ધણીના ખર્ચે ઉપડાવી નાખશે.

૫. કલમ ૩-૪ માં જણાવેલ બાડાની રકમની વસુલાત ઇ. આ. સેનેટરી કમિટીના સેક્રેટરી લેશે અને તે વસુલાત સેનેટરીની ઉપજ ખાતે રીતસર જમા કરી લેખીત પહેંચ આપશે.

આ ધારા તા. ૧-૮-૧૯૧૨ થી અમલમાં આવશે.

તારીખ ૭-૭-૧૯૧૨.



1. It is hereby prohibited to encroach upon public streets or open ravli places without permission. If any person wants to deposit materials at the time of construction &c. of buildings, he should apply to the chairman of the Sanitary Committee on proper stamped-paper and get permission therefor.

2. Within four days after receipt of such an application the chairman, after learning about the surrounding particulars and seeing no objection as to passage &c., shall give a written permission to deposit the materials on the spot fixing measurement of it.

3. No fee shall be levied for the deposit of materials for a period not exceeding three months. For a period exceeding three months rent at the rate of 0-0-2 per square yard per month shall be levied.

4. The chairman of the sanitary committee on getting satisfied that any person has deposited any material beyond the period allowed or without permission, shall recover from him three times the amount of the rent and shall cause the same to be removed at his expense.

5. The secretary of the sanitary committee shall recover the amount of the rent specified in rules, 3-4, shall credit the same to the sanitary fund and give a written receipt therefor.

These rules shall come into force from 1-8-1912.

Dated 7-7-1912.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨, નાં. ૨૪૨ સને ૧૮૮૯, પાનાં ૯૭, ૯૮. )

આ હુકમ ગેઝેટમાં પ્રસિદ્ધ થયા પછી વસ્તીની અંદર કોઇને જાણરેતો ખદોખરત પુરો થતાં સુધી પ્રસિદ્ધ જગો ઉપર ઝાડે ફરવાની સખત મના છે. પરંતુ દરીઆ કાંઠા ઉપર અગર વસ્તીની બાહાર જ્યાં ખુલ્લું મેદાન હોય ત્યાં ખેસવા દેવાની હરકત નથી. ખંડેર હોય કે જે જમીન ઉપર કોઇ માણસ આવે જાય અને તેથી કોઇ હરકત કરે નહીં તેની જગો પ્રસિદ્ધ જગો છે એમ સમજવું.

આ હુકમ વીરૂદ્ધ કોઇ પણ વર્તણે અને તેને માટે ઇન્સપેક્ટર ફર્ટ કલાસ માછરેટ કોર્ટમાં ફરિયાદ કરશે તો પેહેલો ગુન્હો સાખીત થએથી રૂ. ૫) પાંચ સુધી દંડ થશે. ખીજો ગુન્હો તેજ માણસ ઉપર સાખીત થશે તો રૂ. ૧૦) દસ સુધી દંડની સજા થશે, અને તેજ માણસ ત્રીજી વખત ગુન્હો કરશે તો તેને રૂ. ૧૫) સુધી દંડની સજા થશે, ત્યાર બાદ તેજ માણસ ફરીવાર આવો ગુન્હો કરશે તો દર ગુન્હા દીઠ સાખીત થશે રૂ. ૨૫) સુધી દંડની શીક્ષા થશે.

બાર વર્ષની અંદરનું છોકરું આવો ગુન્હો કરશે તો તેના વાલીને ગુન્હેગાર ઠરાવવામાં આવશે.

તારીખ ૧૮-૪-૧૮૮૯.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨, નાં. ૨૫૫ સને ૧૮૮૯, પાનું ૧૦૩. )

અપકારક કૃત્ય (ન્યુસન્સીસ) નો તપાસનાર-

તેની ફરજો.

×

×

×

×

૨. મ્યુનિસિપાલિટીની નોકરીમાં જોડલા ઝાડુ-કાઠનાર હોય તે સધળાનું એક પત્રક રાખવું. અને તેની અંદર દરેક જણને શું શું કામ કરવાનું, તથા કયે વખતે કરવાનું, અને તે કઇ કઇ જગાએ કરવાનું સોંપવામાં આવ્યું છે, તે બતાવવું. કોઇ ઝાડુ કાઠનાર પોતાના કામમાં ગફલત કરે તો તે બાબતનો રીપોર્ટ તેણે મેનેજિંગ કમિટીને કરવો અને તે શીક્ષા કરશે.

૩. જાહેર જગો ઉપર અપકારક કૃત્યો (ન્યુસન્સીસ) નહીં કરવાના તેમજ દગવેલી જગા સિવાય ખીજી જગાએ કચરો નહીં નાખવાના ધારાના થતા ભંગની તેણે હમેશાં તપાસ રાખવી.

*Translation. (P. S. G. Vol. II, No 241 of 1889, page 97, 98.)*

Until other arrangements are made for privies no body shall ease himself on a populated place. He may do so on the sea shore or on uninhabited parts on open plains. A khunder or a frequented place where no one objects shall be considered as a public place.

He who acts in contravention of this order shall be complained against by the nuisance inspector and on conviction shall be liable to a fine which may extend to Rs. 5 for the first offence, Rs. 10 for a second offence, Rs. 25 for a third offence, and after that Rs. 25 for every repeated offence.

The guardian is liable for such an offence committed by a child under 12 years.

Dated 18-4-1889.

*Translation. (P. S. G. Vol. II, No. 255 of 1889, page 103.)*

## Appointment of Nuisance Inspector-

### His duties.

x                      x                      x                      x

2. He shall keep a record of sweepers employed by the municipality for cleaning the town; therein shall be stated the work each of them has to do and the time when and the place where, it is to be done. He shall report to the Managing Committee about negligence in duty of any such sweeper.

3. He shall see that no nuisance is committed by any person, and that the rules as to throwing refuse at the place fixed for the purpose are duly observed.

આ ધારાનો જે કોઇ માણસ ભંગ કરે તેના ઉપર પ્રથમથીજ માછરૂટ કોર્ટમાં ફરિયાદ નહીં માંડતાં મ્યુનિસિપાલ ખાતાની મેનેજિંગ કમિટીને ન્યુસન્સ ઇન્સ્પેક્ટરે વીગતવાર રીપોર્ટ કરવો, અને કમિટી તે ઉપરથી તપાસ કરી જે ચોખ્ખા લાગશે તે ન્યુસન્સ કરનાર શખ્સ ઉપર ફરિયાદ માંડવા ઠરાવ કરશે, અને તે ઠરાવ પ્રમાણે ન્યુસન્સ ઇન્સ્પેક્ટરે ફર્ટ કલાસ માછરૂટ કોર્ટમાં ફરિયાદ માંડવી. તે સિવાય બારોબાર ન્યુસન્સ ઇન્સ્પેક્ટરે ફરિયાદ માંડવી નહીં. ( પો. રેટ ગે. પુ. ૪ નાં. ૨૦ સને ૧૮૯૦, પાનું ૧૮. ) અને આવા કેસોનું પત્રક દરરોજ તેણે મેનેજિંગ કમિટીને નીચે મુજબ મોકલવું, અને મેનેજિંગ કમિટી તે મેજેસ્ટ્રાન એડમીનીસ્ટ્રેટર સાહેબ તરફ મોકલશે:—

(૧) તારીખ.

(૨) અપકારક કૃત્યનો પ્રકાર.

(૩) અપકારક કૃત્ય કરનાર શખ્સનું નામ.

(૪) શું તમનીજ કરી.

૪. મેજેસ્ટ્રાન રેટ ઇન્જનીયર સાહેબના હુકમ નીચે રહીને ખાડી ઉપર કચરો નાખવાની જે જગા (ડીપો) છે તે ઉપર તેણે દેખરેખ રાખવી. શી રીતે કામ કરવું તે બાબતના વીગતવાર ધારા તે અમલદાર તરફથી હવે પછી પુરા પાડવામાં આવશે.

૫. રસ્તાપર પાણી છાંટવાના અને કચરો એકઠો કરવાના કોન્ટ્રેક્ટ ઉપર તેણે દેખરેખ રાખવી, અને તેમાં કાંઈ બેદરકારી થઇ હોય તો તેવા સંબંધે કેસો બાબત મેનેજિંગ કમિટીને રીપોર્ટ કરવો જે તે ઉપર પોતાનો હુકમ આવશે.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૫, નાં. ૯૮ સને ૧૮૯૨, પાનું ૮૯. )

પોરબંદર રેટ ગેજેટ પુસ્તક ૫ પાને ૭૦મે મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીની સહીથી જે નોટીસ પ્રસિદ્ધ થયેલી છે તે રદ કરી ઠરાવવામાં આવે છે કે:—

પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદની અંદર કોઇપણ માણસ ગંદ પાણી, પી-સાથ તથા અજીઠા પદાર્થ રસ્તા ઉપર ફેંકશે, અગર ખાળ વીગેરે દ્વારાએ રસ્તાપર કાઢશે અથવા જવા દેશે તો, તેવા માણસો ઉપર મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી ફ. ક. માછરૂટ કોર્ટમાં કામ ચલાવી ગુન્હો સાબીત થયે દરેક ગુન્હા દોઢ રૂપીઆ રૂપ સુધી દંડની શીક્ષા કરવામાં આવશે.

તારીખ ૭-૬-૧૮૯૨.



He shall not lodge any complaint atonce in the Magistrates Court against any person committing a breach of this rule but shall report in details to the managing committee of the municipality; the committee after enquiry, if it finds necessary, shall order to lodge a complaint against the person committing the nuisance; and the nuisance inspector shall then lodge the complaint in the First Class Magistrate's Court accordingly. The nuisance inspector shall not lodge the complaint otherwise. ( P. S. G. Vol. IV, No. 20 of 1890, page 18. ) He shall submit a patrak of such cases containing the following particulars to the managing committee daily, and the committee shall forward the same to the administrator:—

- (1) Date.
- (2) Nature of nuisance.
- (3) Name of the person committing nuisance.
- (4) What enquiry has been made therein.

4. He shall supervise the place near the creek assigned for keeping refuse under instructions of the State Engineer, who shall give orders as to how he should work.

5. He shall see that the contractors for watering roads and removing refuse properly perform their duties and shall report about their negligence to the managing committee for necessary orders.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. V, No. 98 of 1892, page 89. )

The notice published in Porbandar State Gazette Vol.V at page 70 under the signature of the Municipal Secretary is hereby cancelled and it is directed that:—

If any one throws dirty water, urine or such other offensive matters or allows such matters to pass through a drain within municipal limits, he shall, on conviction, be fined by the Magistrate to the extent of rupees 25 for each offence.

Dated 7-7-1892.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૬, નોટીસ તારીખ ૧૫-૯-૧૮૯૨, પાનું ૧૯. )

આ ઉપરથી સર્વે લોકોને ખબર આપવામાં આવે છે કે ખાડી કિનારે બંદર ઉપર રેકલેમેશન પાસે કોઇ શખ્સે દીશાએ બેસવું નહીં. આ હુકમ પ્રસિદ્ધ થયા બાદ કોઇ શખ્સ સદરહુ જગ્યાએ દીશાએ બેસશે તો, તેમનો રા. સા. ફ. ક. માછરૂટ ગુન્હો સાબીત થયેથી સ્ટેટ ગેજેટ પુસ્તક ૨ પાને ૯૭ નંબર ૨૪૧ પ્રમાણે કરશે.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૬ નાં. ૨૮ સને ૧૮૯૨, પાનું ૨૫. )

નવીખંદર, માધવપુર, રાણાવાવ, કંડોરણા, અડવાણા તથા મીઆણી અને મોઢવાડા કસબાઓમાંથી ગંદકી દૂર કરવા માટે નીચે મુજબ નિયમ પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે.

૧. લોકોને કચરો નાખવા સાડ રા. સા. મામલતદારે ચોકસ જગ્યા કસબામાં યોગ્ય અંતરે મુકરર કરવી અને તે જગ્યાએ એક કચરા પેટી મુકવી તેમાં લોકોએ કચરો નાખવો.

૨. લોકોએ ગંદુપાણી રસ્તામાં રેડવું નહીં યા પડવા દેવું નહીં.

૩. લોકોને તથા ઢોરોને પીવાના પાણીની વાવોમાં અથવા તેવી વાવોની આસપાસની જગ્યામાં અથવા પાણી પીવાની છુટી જગ્યામાં કોઇ શખ્સોએ નાહાવું નહીં અથવા તેમાં લુગડાં વાસણુ વગિરે ધોવાં નહીં અને તે મેલું કરવું નહીં.

૪. કસબાના રસ્તામાં અથવા જાહેર જગ્યામાં અથવા ખંડેરમાં કોઇ શખ્સે ગાંડો પીસાચ કરવા નહીં અથવા એવી એવી જાતના ગંદા પદાર્થો નાખવા નહીં.

૫. દરેક શખ્સોએ પોતા પોતાના ઘર અથવા દુકાન અથવા વાડા આગળની રસ્તાની જગ્યા સાફ રાખવી અથવા રખાવવી.

૬. આ નીચેના વિરૂદ્ધ જે કોઇ વર્તશે તેના ઉપર પોલીસ તરફથી “ અથવા જ્યાં સેનેટરી કમિટી નીમાયેલ હોય ત્યાં સેનેટરી ઇન્સ્પેક્ટર તરફથી \* ” ફરિયાદ થાતાં માછરૂટ કોર્ટથી ગુન્હો સાબીત થએ શ. ૨૫) સુધીના દંડની શીક્ષ થશે.

\* આ કોમામાંના શખ્સો નાં. ૨૫૬ સને ૧૯૦૬, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૨, પાનું ૧૧૨થી ઉમેરવામાં આવ્યા છે.

તા. ૫-૧૦-૧૮૯૨.

*Translation.* (P. S. G. Vol. VI, Notice dated 15-9-1892, p. 19.)

The public are hereby informed that if any body eases himself on the banks of the creek on the reclamation side on the Bunder after the publication hereof, he shall be punished with the punishment prescribed in No. 241 State Gazette Volume II at page 97 on conviction by a F. C. Magistrate.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. VI, No. 28 of 1892, page 25. )

The following rules are published for prevention of nuisance in the villages of Navibandar, Madhavpur, Ranavao, Kundorna, Adwana, Miani and Modhva.

1. The Mamlatdar shall fix particular spots at proper distances in the villages and place a dust-bin at each such spots, for refuse and the people must throw refuse therein.

2. The people should not throw or allow to fall dirty water on the streets.

3. No one should bathe, wash clothes or pots &c. and make dirty the water in or around wells (*vavs*) used for drinking purposes by people and cattle, or in separate places for drinking water.

4. No one should commit any nuisance on streets, public places or khunders in the villages nor should they throw any such dirty and filthy matters thereon.

5. Every one should keep clean the ground of the street in front of his house or shop or vada.

6. He who acts in contravention of this order shall, on complaint by the Police, or by the *Sanitary Inspector where Sanitary Committees are appointed*,\* be fined, on conviction, to the extent of rupees 25.

\* The italicized words are added by No. 256 of 1909, P.S. G. Vol. XXII, page 112).

Dated 5-10-1892.



( પો. રેટ ગે. પુ. ૬ નાં. ૭૧ સને ૧૮૯૩, પાનું ૬૮. )

પોરબંદર રેટ ગેઝેટ પુસ્તક ૫ પાનું ૮૯ નંબર ૯૮ ની જે નોટીસ પ્રસિદ્ધ થયેલી છે તેમાં “ કોષપણ માણસ ગંદ પાણી, પેસાળ તથા અજીઠા પદાર્થ રસ્તા ઉપર ફેંકશે અગર ખાળ વીગેરે દ્વારાએ રસ્તા ઉપર કાઢશે અથવા જવા દેશે” એવી રીતના શબ્દો વાપરેલા છે, તેના સંબંધમાં ફરિયાદવામાં આવે છે કે ખાળ દ્વારાએ કોષપણ રીતનું પાણી કોષપણ માણસ કાઢશે અથવા જવા દેશે તે તમામ ગંદુ પાણી ગણાશે.

તારીખ ૨૯-૩-૧૮૯૩.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૭ નંબર નં. ૩૬ સને ૧૮૯૩, પાનું ૩૮. )

આ ઉપરથી સર્વે લોકોને જાહેરખબર આપવામાં આવે છે કે પાણી કાઠા પાસે દરિયા કાંઠે જે જાળવેલા છે તે હવે તૈયાર થઈ ગયાં છે, અને તે લોકોના ઉપયોગ માટે ખુલ્લાં મુકવામાં આવેલાં છે, માટે હરકોષ માણસે દરિયા કાંઠે રેતી ઉપર જાળવેલી બહાર માટે ફરવા બેસવું નહીં. પણ જાળવેલી અંદર બેસવું.

માટે તા. ૧૭ નવેંબર સને ૧૮૯૩ ના રોજ અગર તે પછી કોષ પણ માણસ ( કે જેની અંદર પુરૂષ, સ્ત્રીઓ, છોકરાંઓનો સમાવેશ થાય છે ) દરિયા કાંઠે બેસીને જાડે ફરશે તેનાપર કાયદા પ્રમાણે માછરોટ આગળ કામ ચાલી શ. ૧૦ દસ સુધીના દંડની શિક્ષા શુદ્ધો સાબીત થયે કરવામાં આવશે.

તારીખ ૧૧-૧૧-૧૮૯૩.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૮, નાં. ૨૫ સને ૧૮૯૪, પાનું ૨૯. )

ફરિયાદી ગેઝેટ પુસ્તક ૨ નું પાને ૯૭ મે નંબર ૨૪૧ તારીખ ૧૮-૪-૧૮૯૪ તથા પુસ્તક ૫ નું પાને ૮૯ મે નંબર ૯૮ નો હુકમ પ્રસિદ્ધ થયેલ છે, તેમજ અપકારક કૃત્યો બાબત ગેઝેટમાં ખીજા ધારા પ્રસિદ્ધ થયેલા છે. તે બધાના વધારામાં જાહેર કરવામાં આવે છે કે :—

ધરમાંથી ગંદુ પાણી, કચરો વીગેરે નાંખી અથવા પોતે જાડે ફરી અથવા બાળક છોકરાંને જાડે ફરવા દઈ વીગેરે અપકારક કૃત્ય (ન્યુસન્સ) નો શુદ્ધો કોષ સ્ત્રીએ કર્યો હશે, અને તેનાપર કામ ચાલતી વખતે તેને પોતાને કાર્ટમાં હાજર થવા દેશ રીવાજ અથવા ધર કે ગાંધી રીવાજથી હરકત હશે તો, તેને પોતાના કોષ સગા અથવા ઝાળખાણવાળા શખ્સને એક આનાના સ્ટામ્પના કાગળ ઉપર મુખત્યારનામું આપી તેની મારફતે હાજર થવા અખત્યાર છે. અને મુખત્યાર હાજર થયેથી જેની રૂબરૂ કામ ચાલનાર હોય તે અધિકારીએ તે શુદ્ધોગાર જાતે હાજર હોય તે પ્રમાણે ગણી કામ ચલાવવું.

તારીખ ૧૫-૫-૧૮૯૪.



*Translation.* ( P. S. G. Vol. VI, No. 1 of 1893, p. 68. )

In connection with the words, " If any person throws dirty water, urine or such other offensive matters or allows such matters to pass through a drain on the streets " used in Notice No. 98 at page 89 of P. S. G. Vol. V it is directed that any sort of filthy water allowed to pass through drains shall be considered to be dirty water.

Dated 29-3-1893.

*Translation.* (P.S.G.Vol.VII Notification No. 36 of 1893, p. 38.)

Notice is hereby given to the public that latrines at the sea-side near the *Pani Kotha* are now ready and left open for use of the public, and every one must hereafter sit there instead of sitting outside on the sand to ease.

On and after the 17th November 1893 whoever (male, female, child) performs a call of nature sitting in the open space on the beach, will be liable on conviction before a Magistrate to a fine which may extend to 10 rupees.

Dated 11-11-1893.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. VIII, No. 25 of 1894, page 29. )

The following rule is published in continuation of rules about nuisance published under orders No. 241 dated 18-4-1889 and No. 98 in State Gazette Volume II page 97 and Volume V page 89 respectively and many others:—

If any woman be charged with having caused a nuisance by throwing dirty water or refuse or by easing herself or allowing a child to ease itself and she raises objection to attend a Court on the ground of family or caste custom, she shall appoint her male relative or person of acquaintance her mukhtiyar on one anna stamped paper to be present on her behalf and the Court shall consider the mukhtiyar's presence to be that of the defaulting woman.

Dated 19-9-1894.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૭, નાં. ૧૩૩ સને ૧૯૦૪, પાતું ૧૪૬. )

પોરબંદર સ્ટેટ ગ્રેડેટ પુસ્તક ૮ના નંબર ૨૫ તારીખ ૧૯-૯-૧૮૯૪થી અપ-  
કારક કૃત્ય સંબંધી જે હુકમ પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવેલ છે, અને જે પોરબંદર શહેરને  
ભાગ્ય છે, તે હુકમ સંરચાન પોરબંદર તાબાના મહાલ-રાણાવાવ, નવીબંદર તથા માધવ-  
પુર ગામોને પણ ભાગ્ય કરવામાં આવે છે.

તારીખ ૩૧-૧-૧૯૦૪.

BHAVSINGJI,

રાણા સાહેબ, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૯, નાં. ૮૪ સને ૧૮૯૬, પાતું ૫૬. )

હવે પછીથી પોરબંદરમાં ખારા અને પારસી કબરસ્તાનની વચ્ચેના દરિયા  
કિનારા ઉપર કોઇ પણ શખ્સે દીવસ ઉઝાથી તે દીવસ આયમ્યા સુધી ઝાડે ખેસવું  
નહીં; એટલે કે દરિયા કિનારે કોઇને સવારમાં ઝાડે જંગલ જવું હોય તો તેણે સુરજ  
ઉગતા પહેલાં જવું જોઇએ, અને સાંજરે જવું હોય તો તેણે સુરજ આયમ્યા પછી  
જવું. જ્યાં સુધી દરિયાતું પાણી ફરે છે તેટલામાં દિશાએ ખેસવું, સુકી રેતીમાં ખેસવું  
નહીં. પરંતુ ઈંદ્રિયરની ભાઈથી આયમણા દરિયા કિનારે કેટલોક ભાગ વાવઠા ખોડી  
એક બાજુએ પુરુષ ને બીજી બાજુએ સ્ત્રીઓને ખેસવા માટે મુક્ત કરેલ છે, ત્યાં  
લોકો આવો દહાડો ગમે તે વખતે દિશાએ ખેસી શકે. આ વાવઠા બહાર સુરજ  
ઉઝા પછી અને સુરજ આયમ્યા પહેલાં કોઇ પણ શખ્સ દરિયા કિનારે ઝાડે ખેસતો  
માલુમ પડશે તો તે રૂ. ૧૦ દસ સુધીના દંડની શીક્ષાને પાત્ર થશે.

તા. ૫-૩-૧૮૯૬.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૦, નાં. ૯૮ સને ૧૮૯૭, પાતું ૧૦૦. )

સર્વે લોકોને ખબર આપવામાં આવે છે કે ઘણા લોકો છાંયાડૂતના કાંઠા ઉપર  
દિશાએ ખેસે છે, તેથી સડો થઇ ઘણી ગંદકી થાય છે, માટે આ નોટીસ પ્રસિદ્ધ થવાની  
તારીખથી સદરદુ દેનમાં કોઇ શખ્સ દિશાએ જશે કે ગંદકીવાળી કાંઠા પણ ચીજ  
નાંખશે તો, તે કૃત્ય માટે માછરૂં કાઢવામાં સાખીત થયેથી રૂ. ૧૦ સુધીના દંડને  
પાત્ર થશે.

તારીખ ૨૬-૩-૧૮૯૭.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XVII, No. 233 of 1904, page 146 )

The order No. 25 dated 19-9-1894 of Porbandar State Gazette Volume VIII in respect of nuisance and which is made applicable to Porbandar Town, is also made applicable to the villages of the Mahals under Porbandar-Ranavao, Navibandar and Madhavpur.

Dated 31-1-1904.

Sd. BHAVSINGJI,

Rana Saheb, Porbandar State.

*Translation.* (P. S. G. Vol. IX, No. 84 of 1896, page 56.)

In future no person shall answer call of nature on the sea shore in Porbandar between the creek ( bara ) and the Parsi Cemetry except between sunset and sunrise; that is to say, one can do so on the open shore before sunrise and after sunset, at places below the high tide mark, but not on dry sandy parts. A portion of the westward shore from the Indreshwar rock is marked out with flags, one side for males and another for females, where people may sit and ease themselves at all times during the day. Any person sitting outside these flags during day time will be fined to the extent of 10 rupees.

Dated 5-3-1896.

*Translation.* (P. S. G. Vol. X, No. 98 of 1897, page 100. )

The public are informed that people are prohibited from sitting to ease on the banks of the Chhaya Drain. The defaulter shall be liable to be fined to the extent of Rs. 10.

Dated 29-3-1897.



(પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૦, નાં. ૧૦૦ સને ૧૮૯૭, પાનું ૧૦૦.)

હવે પછીથી પોરબંદર ખાસમાં અને ઇંદ્રેશ્વર મહાદેવની દેરી છે (ત્યાંથી પોલીસ-ની માંદમારીની જગ્યા આશરે ૨૫૦ ફુટ છેડી છે) તેની પૂર્વ તરફ દરિયાપર સુકી યા ભીની રેતીપર કોઇએ દિશાએ ખેસવું નહીં. જો કોઇને દરિયાપર દિશાએ ખેસવું હોય તો ઝારતોએ પાણી કાઢાથી પૂર્વ તરફ સોનાપુરના અગ્નિ ખુણા સુધી અને પુરૂષોએ ત્યાંથી ઇંદ્રેશ્વર મહાદેવની દેરી સુધી જ્યાં સુધી દરિયાની ભરતીની લેહર આવતી હોય ત્યાં સુધી ભીની રેતીની અંદર ખેસવું. તે સિવાય દરિયાપર ખીજી કોઇપણ જગ્યાએ સુકી યા દરિયાની લેહર છુટ ભીની રેતી ઉપર ખેસવું નહીં. ઉપર પ્રમાણે દિશાએ ખેસવાની જો ૬૬ નકી કરવામાં આવેલી છે ત્યાં જો પથ્થરના નિશાન કરવામાં આવેલ છે તે સિવાય કોઇ પણ શખ્સ દરિયા કિનારે દિશાએ ખેસતો માલુમ પડશે તો તે રૂ. ૧૦) દસ સુધીના દંડની શીક્ષાને પાત્ર થશે.

તારીખ ૨૯-૩-૧૮૯૭.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૮, નાં. ૨૬૪ સને ૧૯૦૫, પાનું ૧૮૬. )

મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી લોકો ઉપર ન્યુસ-સ સંબંધી તથા વગર રજાએ અથુતર કર્યા વીગેરેના ગુન્હા બાબત માજીસ્ટ્રેટો પાસે ફેજદારીમાં ફરિયાદ માંડવામાં આવે છે તેવા કેસોમાં માજીસ્ટ્રેટ કોર્ટથી થયેલા દંડની ઉપજ પ્રથમ સ્ટેટમાં સેવામાં આવતી હતી, તે હ. પ. આ. નંબર ૧૮૯૯ તા. ૧-૧૨-૮૭ તથા નંબર ૨૦૮૯. તા. ૧૪-૧૨-૧૮૮૭થી મ્યુનિસિપાલિટીને આપવા હુકમ કરેલ છે. કારણ એમ જણાય છે કે તે વખતે મ્યુનિસિપાલિટીનું ખર્ચ ચલાવવા જેટલી ઉપજ ન હોવાથી તેને માટે મદદની જરૂર હતી, હવે મ્યુનિસિપાલિટીને સારી પેદાશ છે, તેથી તેમજ કોર્ટના ખર્ચનો કાંઇ ભાગ મ્યુનિસિપાલિટી પાસેથી સેવામાં આવતો નથી તેથી તે દંડની ઉપજ તેને આપવા જરૂર યા કારણ નથી માટે હવેથી તે ઉપજ દરખાસમાં લેવી.

તારીખ ૨૧-૨-૧૯૦૫.

BHAVSINGJI,

રાણા સાહેબ, સં. પોરબંદર.



*Translation.* (P. S. G. Vol. X, No. 100 of 1897, p. 100.)

No one should ease himself in the Porbandar harbour either on wet or dry sandy parts of the sea-shore on the east of the Indreshwar Mahadev upto the riflebutt for the Police, 200 feet from the temple. People may ease themselves on the sea-shore, females on the east of the *Panikotha* to the south-east of the Sonapur, and males from the latter place upto the temple of Indreshwar Mahadev on a place washed by sea water on wet sand. No other place should be used by any one for the purpose. The defaulter will be liable to be fined to the extent of 10 rupees.

Dated 29-3-1897.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XVIII, No. 264 of 1905, p. 186.)

Originally complaints in nuisance cases and cases of constructing buildings without permission, were lodged by the Municipality in the F. C. Magistrate's Court, and the fine recovered by the Court therein was credited to the State. Then each fine was paid to the Municipality under order No. 1899 dated 1-12-1887 and Hazur Mis. Inward No. 2089 dated 14-12-1887, the reason being that at that time the Municipality needed some sort of help since its expenditure exceeded its revenue (income). Now that the Municipality is getting a good income and the expenses of the Courts are not borne by the Municipality, it is no longer necessary to continue such help, and the fine shall be hereafter credited to the State.

Dated 21-2-1905.

Sd. BHAVSINGJI,  
Rana Sahab, Porbandar State.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૧૯, નાં. ૧૩ સને ૧૯૦૫, પાનું ૩૪. )

શેહેરમાં થતા ન્યુસન્સના કેસોની ફરિયાદ મ્યુનિસિપાલિટી તરફ પોરબંદરના આ. સે. ક. માજિસ્ટ્રેટ કોર્ટમાં દાખલ થઇ કાયદા પ્રમાણે નિકાલ થાય છે. એ પ્રમાણે કરવામાં લોકોને કેટલીક અગવડતા થાય છે અને કામનો નિકાલ થવામાં કેટલીક વખત વીલંબ થાય છે, તેથી લોકોના મનપર જોઈએ તેવી અસર થતી નથી; જેથી એવા કેસો માજિસ્ટ્રેટ કોર્ટમાં નહીં મોકલતાં સંક્ષિપ્ત રીતે મ્યુનિસિપાલિટીમાં ચલાવવાને હુકમ ચતાં કમિટીનું લખાણ આવતાં એ મુજબ હુકમ કરવામાં આવે છે.

૧. રા. સા. સેનેટરી ઓફીસર પોતે કાંઇ ન્યુસન્સ થતું જુએ ત્યારે તેમણે બેખીત ચીઠીથી આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીને જણાવતું.

૨. આ પ્રમાણે સેનેટરી ઓફીસર ચીઠીમાં જણાવેલા કેસો તેમજ આ. સેક્રેટરીએ પોતે ન્યુસન્સ થતું જોયું હોય તેવા કેસોમાં આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી રૂ. ૦-૮-૦ સુધી દંડ પરચુરણુ શેરો કરી શકશે.

૩. ન્યુસન્સ ઇન્સ્પેક્ટરો અગર મ્યુનિસિપાલ પટાવાળાઓ ન્યુસન્સની ફરિયાદ લાવે તેમાં આરોપી ગુન્હો કયુલ કરે તો ઉપર મુજબ આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી તેનો દંડ કરી શકશે.

૪. ઉપર પ્રમાણે આ. સેક્રેટરીનાં હુકમ પ્રમાણે આરોપીએ દંડ રજુ કરવો; જો તે પ્રમાણે વર્તવામાં તે તૈયાર ન હોય અને જ્યુડીશીયલ રીતે ઇન્સાફ થવા માગણી કરે તો, તેની સામે કેસ હાલની પેઠે આ. સે. ક. માજિસ્ટ્રેટ પાસે રજુ કરવો.

૫. આઠ આના કરતાં વધારે દંડ કરવા જોવો કેસ જણાય તો તેવા કેસો આ. સે. ક. માજિસ્ટ્રેટ પાસે રજુ કરવાની આ. સેક્રેટરીને છુટ છે.

તારીખ ૧૭-૯-૧૯૦૫.

BHAVSINGJI,

રાજા સાહેબ, સં, પોરબંદર.

*Translation. ( P. S. G. Vol. XIX, No. 53 of 1905, page 34. )*

Upto now all nuisance cases are disposed of on complaints by the Municipality by the Magistrate. This practice being found very inconvenient to the public and productive of great hardship and much delay and not causing the desired effect on the public, it is ordered that such cases be not sent to the Magistrate but be tried summarily by the Municipality.

1. When the Sanitary Officer sees a nuisance committed he shall inform the Municipal Secretary of it by a note.

2. In such cases and in those noticed by him personally, the Secretary can fine the defaulter to the extent of 8 annas only and shall pass a shero to that effect.

3. When a complaint is made by the Nuisance Inspector or by the Municipal peons and the fault is admitted, the Secretary can fine as above-said.

4. The defaulter shall pay the fine imposed upon him to the Secretary; if he is not prepared to do so and wishes and demands to be tried by a judicial court, his case shall be submitted to the Magistrate's Court for trial as at present.

5. If the Secretary deems it fit that the imposition of an eight anna fine is inadequate for the offence, he can submit such a case to the Magistrate.

Dated 17-9-1905.

BHAVSINGJI,  
Rana Saheb, Porbandar State.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૯, નં. ૧૦૦ સને ૧૮૯૬, પાનાં ૬૭, ૬૮. )

## રવેશ કરવા બાબત નિયમો.

પોરબંદર શહેરમાં જાહેર રસ્તાઓ ઉપર રવેશ કરવા માટે ઘણી અરજીઓ આવે છે, અને આવી બાબતમાં મંજૂરી આપવામાં ચોક્કસ નિયમો થવાની જરૂર છે, માટે તમામ સોફાને જાણ થવા નીચે પ્રમાણે નિયમો પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે, અને હવેથી તે પ્રમાણે અમલ થશે :—

(૧) જ્યાં રસ્તાની પહોળાઈ સોળ ફુટ કરતાં ઓછી હશે ત્યાં રવેશ કરવા દેવામાં આવશે નહીં.

(૨) જ્યાં રસ્તા સોળથી વીસ ફુટ સુધી પહોળો હશે, ત્યાં ત્રણ ફુટ સુધી પહોળો રવેશ કરવા દેવામાં આવશે.

(૩) જ્યાં વીસથી તે ત્રીસ ફુટ સુધી રસ્તા પહોળો હશે, ત્યાં ચાર ફુટ સુધી પહોળો રવેશ કરવા દેવામાં આવશે.

(૪) જ્યાં રસ્તાની પહોળાઈ ત્રીસ ફુટ કરતાં વધારે હોય ત્યારે પાંચ ફુટ સુધી પહોળો કરવા દેવામાં આવશે.

(૫) કલમ ૨, ૩ અને ૪ માં રવેશનું જે માપ લખેલું છે, તે ધરની મુખ્ય ધિવાલથી તે રવેશના નેવાની બહારની અણી સુધી ગણાયે.

(૬) રવેશ રસ્તાની સપાટીથી ઓછામાં ઓછો ૧૨ ફુટ\* ઉંચો જોઈએ.

\* ( પો. રેટ ગે. પુ. ૧૧, નં. ૧૦૬ સને ૧૮૯૮, પાનું ૬૬. )



*Translation.* (P. S. G. Vol. IX, No. 100 of 1896, pages 67, 68.)

## **RULES RE. BALCONIES.**

Whereas many applications have been received for permission to construct balconies on public streets in the Porbandar City and whereas it is expedient to have some definite rules thereon, the following rules are published for general information and they will be followed hereafter :—

- (1) No permission shall be given for constructing a balcony where the width of the street is less than 16 feet.
- (2) Where the width of the street exceeds 16 feet but does not exceed 20 feet, a balcony upto 3 feet width shall be allowed to be constructed.
- (3) Where the width of the street exceeds 20 feet but does not exceed 30 feet, a balcony upto 4 feet width shall be allowed to be constructed.
- (4) Where the width of the street exceeds 30 feet, a balcony upto 5 feet width will be allowed to be constructed.
- (5) The measurement of balconies as mentioned in rules 2, 3 and 4 shall be calculated from the wall of the house to the end of the eaves over the balcony.
- (6) The balcony should be atleast 12 feet\* high from the level of the street.

\* ( P. S. G. Vol. XI, No. 106 of 1898, page 99. )

(૭) પાંચમી કક્ષમ મુજબ કાઢેલા ચોરસ માપના દર ચોરસ વારે રૂ. ૨ બે રૂપિયા રૂી આ હુકમ પ્રસિદ્ધ થવાની તારીખથી જે રવેજ કરવામાં આવે તેના માટે લેવામાં આવશે.

તારીખ ૨૯-૪-૧૮૯૬.

રવેશ બામતના ઉપર છાપેલા નિવમો નવીખંદર, માધવપુર અને રાણાવાવ કસબાને પણ લાગુ કરવામાં આવે છે. (પો. રેટ ગે. પુ. ૧૫, નાં. ૩૫૪ સને ૧૯૦૨, પાનું ૧૬૮.)

( પો. રેટ ગે. પુ. ૧૦, નાં. ૬૯ સને ૧૮૯૭, પાનું ૧૦૦. )

સર્વે લોકોને જાહેરખબર આપવામાં આવે છે કે પોરબંદર કસબાની અંદર જે લોકોએ દરઆરશી પાસેથી મકાન યા જમીન ભાડે લીધેલી હોય તે લોકોએ મ્યુનિસિપાલિટીની પરવાનગી સિવાય તેની અંદર આરી, આર કે ખાળ નવાં મુકવાં નહીં, યા કોઇ પણ જાતનું ચણતર કરવું નહીં. તે વિરુદ્ધ વર્તનારને રેટ ગેઝેટ પુસ્તક ૧ નંબર ૬૮ ની પેઠા કક્ષમ ૩૯ માં ફરમાવેલી શીક્ષાને પાત્ર ગણવામાં આવશે.

તારીખ ૨૯-૩-૧૮૯૭.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨, નાં. ૮૦ સને ૧૮૮૮, પાનું ૩૪. )

આ પોરબંદર કસબાની અંદર કોઇને મકાન કે કંઇ નવેસરથી રાહદારી રસ્તા ઉપર ચણતર કરાવવું હોય તો ખીમચરની ખાણના પથ્થર વાપરવા નહીં, પરંતુ આદીત્માણીની ખાણના અગર સીમના પથ્થરો વાપરવા. જુજ મરામતને આ હુકમ લાગુ નથી.

તારીખ ૧૪-૧૧-૧૮૮૮.

- (7) A fee of Rs. 2 per square-yard computed in accordance with the provision of rule 5 above will be charged for all balconies constructed after the publication of these rules.

Dated 29-4-1896.

The above printed rules about balconies are also made applicable to villages of Navibandar, Madhavpur and Ranavao. ( P. S. G. Vol. XV, No. 354 of 1900, page 168. )

*Translation.* ( P. S. G. Vol. X, No. 99 of 1897, page 100. )

The public are hereby informed that persons, who have rented any building or land from the State in the Porbandar town shall not open therein any new door, window or *khal*, nor make any sort of construction without the permission of the municipality. He who acts in contravention of this order shall become liable to punishment provided in rule 39 of the rules published in No. 98, State Gazette Volume I.

Dated 29-3-1897.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. II, No. 80 of 1888, page 34. )

Aditiana or sim stone should be used in constructing a new building from its foundation on a public street in the town of Porbandar. Khimeshwar stones should not be used for the purpose. This order does not apply to ordinary repairs.

Dated 14-11-1889.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૫, નાં. ૩૫ સને ૧૮૯૧, પાનું ૩૧. )

મ્યુનિસિપાલ ખાતા તરફથી પોરબંદર શહેરના કોઇપણ માણસને નવા નમુનાનું મકાન, ઓઠા, પાચખાનું વીગેરે કાંઇપણ બાંધકામ કરવા માટે પરવાનગી મળેલી હોય તેવા નમુનાનું નહીં બાંધતાં કાંઈ ફેરફાર કરશે તો તેના ઉપર રીતસર કામ ચલાવી ગુનહા સાબીત થએથી આ કસુર કરનારને રા. સા. ફર્ટ ક્લાસ માછરૂંટ રૂ. ૫૦) પચાસ સુધી દંડ કરશે, તથા જરૂર જણાયે તો કરેલ ચણતર પણ કહાડી નાખવાનો હુકમ કરશે.

તા. ૨૧-૧૧-૧૮૯૧.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૬, નાં. ૫૨ સને ૧૮૯૩, પાનું ૪૯. )

પોરબંદર શહેર અને તેની આસપાસ આવેલા મોટા રસ્તા તથા સડક ઉપર મકાનનું ચણતર કરવું હોય ત્યારે તે મકાનનો મોહોરો રસ્તા તેમજ સડકની તરફ રાખવો જોઈએ. આ પ્રમાણે કટલાક લોકો તરફથી થતું નથી એમ અમારા જાણવામાં આવેલું છે. માટે આ ઉપરથી ફરિયાદોમાં આવે છે કે મોટા રસ્તા યા સડકની બાજુ ઉપરની જમીન ઉપર કોઇ પણ માણસ ચણતર કરવા માગણી કરે તો તેણે અરજ સાથે ધારાસર નકશો રજુ કરવો અને ત્યાર પછી મ્યુનિસિપાલ ખાતા તરફથી હુકમ મળ્યા પ્રમાણે મોહોટા રસ્તા તેમજ સડકની બાજુ તરફ મોહોરો રાખી ચણતરનું કામ શરૂ કરવું. તે સિવાય ચણતરનું કામ કરવા તજવીજ કરવી નહીં. મ્યુનિસિપાલિટીએ પોતા પાસે નકશો આવે ત્યારે જગો જોઈ નકશો પસંદ પડે તો મંજૂરી આપવા ધારાસર તજવીજ કરવી.

તારીખ ૧૪-૧-૧૮૯૩.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૧૩ જાહેરખબર નાં. ૮૧ સને ૧૯૦૦, પાનું ૧૦૪. )

બોજેશ્વર ખોટની જમીન ઉપર હવે પછીથી ફક્ત ભુખરા અને ઢંગડીના પથ્થરનું ચણતર કરવા દેવામાં આવશે હજુની જરૂરી મંજૂરી સિવાય જોદીવાસો અને મકાનોનું ટોડા પાણીથી ચણતર શરૂ કરવામાં આવેલ છે તે ચાલુ રાખવા અવલ દરેક શખ્સે આવી મંજૂરી મેળવવી.



*Translation.* ( P. S. G. Vol. V, No. 35 of 1891, page 31. )

If any resident of Porbandar town makes any alteration in the plan of constructing a building, ota, privy &c. as sanctioned by the municipality, he shall, on conviction before the First Class Magistrate, be fined to the extent of rupees 50, and the portion so constructed shall, if deemed necessary, be ordered to be removed.

Dated 21-11-1891.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. VI, No. 52 of 1893, page 49. )

The frontage of buildings to be constructed on public high ways and streets of Porbandar town and around it should face such ways and streets. It has come to the knowledge of the undersigned that several people do not observe this rule. It is therefore ordered that the person, who applies for permission to construct a building on a public highway or on ground around the road shall attach to the application a plan thereof as required by law, and thereafter according to the order of the municipal department he should commence the construction keeping the frontage towards the high way and the road. No one should do the work of construction, except in the above manner. The municipality upon receiving the plan should inspect the place and if it approve the plan it should try to grant permission according to law.

Dated 13-1-1893.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XIII, No. 81 of 1907, page 104. )

Hereafter the buildings in *Bhojeshwar Plot* should be built with Bhukhra and Dungdi stones. Before continuing with the building of walls and buildings with toda (rubble) stones commenced without Hazur's sanction, such sanction should be obtained.

અને દરેક બાબતમાં મંજુરી આપવામાં આવશે કે નહીં એ સવાલ છે. જે જાતના ઠોડા પાણી વાપરવામાં આવેલા હશે તે ઉપર ધણે દરજ્જે આવી જાતની મંજુરીનો આધાર રહેશે. અને મંજુરી મળશે તોપણ આવા ચથુતર ઉપર સુનાતું પ્લાસ્ટર કરવું પડશે, ગાર માટી ચાલશે નહીં.

બા પ્લોટની જમીનમાં,

- (અ) દરેક ઘરની અંદર ખાનગી જાજર માટે બંદોબસ્ત કરવો જોઈએ;
- (બ) આવાં પાંચખાનાં જાહેર રસ્તા ઉપર મુકવાં નહીં;
- (ક) કોઇ બોંયખાળ કરવા દેવામાં આવશે નહીં. મોરીતું પાણી ખાનગી માલીફીની યોગ્ય કુંડીઓમાં જ્યાં તેમ તજવીજ કરવી કે જે કુંડીઓમાંથી ઝાડુ કાઢનાર લોકોને તે લઇ જવું સગવડતા બરેલું થશે;
- (ડ) જાહેર રસ્તા ઉપર અગર રાવળી જમીન ઉપર કોઇ ખાળ ચાલવા દેવામાં આવશે નહીં અને હાલ જે ખાળ છે તે તમામ ધુરત બંધ કરવાં;
- (ધ) જે જુદા જુદા ખાનગી માલીફીના પ્લોટ છે તે બહાર કોઇ પણ જાતના ઝુંપડાં ઉભાં કરવા દેવામાં આવશે નહીં. જે શખ્સોને ઝુંપડાં ઉભાં કરવા મરજી હશે તેઓને હાંધાના રસ્તા ઉપર હવે પછીથી પસંદ કરવામાં આવશે તેવી ચુલ્લી જગોમાં ઉભા કરવા દેવામાં આવશે. મંજુરી વગર ઉભાં કરેલાં તમામ ઝુંપડાં કાઢી નાખવામાં આવશે;
- (ક) મકાન બાંધવાની જે જે જગાઓ રોકવામાં આવી છે તેની બહાર કયારે નાખવાને માટે એક જગો પસંદ કરવામાં આવશે અને ત્યાંથી મ્યુનિસિપાલિટીના ગાડામાં સદરદુ કચરો ભણ જવામાં આવશે.

It is a question whether permission will be granted in every case. The granting of permission shall mostly depend upon the quality of such stones used. In case such permission is granted such construction will have to be plastered with chunam and not with mud.

In the ground of this plot,

- (a) arrangement shall be made for private privy in each house ;
- (b) such privies shall not open on public roads;
- (c) *bhoykhals* will not be allowed. Outlet of water from baths shall be made in private *kundis*, from which the sweeper can easily remove the same;
- (d) *khals* shall not open on public roads and ravli ground and all existing *khals* shall atonce be stopped ;
- (e) huts shall not be allowed to be erected outside the compounds of plots of private persons. He who desires to build huts shall erect them on open ground on the Chhaya road on spots to be selected hereafter. All huts erected without permission shall be removed;
- (f) a spot shall be selected for depositing refuse outside the plots occupied for building, and it shall be removed from that spot by the municipal carts.

Dated 28-2-1900:

( પો. રેટ ગે. પુ. ૧૮, નાં. ૨૦૨ સને ૧૯૦૪, પાનું ૧૪૦. )

સંરંધાન પોરબંદરની હજીર કોર્ટથી સર્વે લોકોને ખબર આપવામાં આવે છે કે તળપદ પોરબંદર શહેરમાં અને રાણાવાવ તથા માધવપુરમાં ખેડુત સિવાયના લોકોને ધરયાલની જમીન ઉપર ચણતર કરવું હશે, તેવા મકાનોના લેખ પ્રથમથી બતાવ્યા પછી ચણતરની પરવાનગી આપવામાં આવશે. લેખ સિવાયના મકાનોની ચણતરની પરવાનગી આપવામાં આવશે નહીં. માટે તેવા મકાનોના લેખ કબજેદાર લોકોએ પ્રથમથી રૂલ પ્રમાણે કોમત ભરી કરાવી લેવા જોઈએ, કે ચણતરની પરવાનગી મળવાની દીલ થાય નહીં.

તારીખ ૨૭-૧૨-૧૯૦૪.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨, તારીખ ૧-૫-૧૮૮૯, પાનાં ૯૬, ૯૭. )

### શેહર સુધારો.

દરેક માણસને એતો ખુદલું છે કે પોરબંદર કરમો એક શરમ ભરેલી ગંદકી સ્થિતિમાં છે. લોકો પોતાની નજરમાં આવે ત્યાં ગંદકી કરે છે. કચરો, લાકડાના કટકા અને પથરા રસ્તામાં આમતેમ પડ્યા રહેવા દેવામાં આવે છે, જેથી વેપારમાં અડચણ થાય છે, અને નકારો દેખાવ જણાય છે. તમામ શેરીમાંની ખરાબ ગંધથી કંઠાળો છુટે છે એટલુંજ નહીં પણ તેથી કાલેરા અને ખીજા રોગો ઉત્પન્ન થાય છે. આ સઘળું સુધારવા માટે થોડોક ચાલ કરવામાં આવ્યો છે, પણ આ બાબત વધારે ચંચળાઈથી હાથમાં લેવાનો વખત હવે છે, કે જેથી પોરબંદરના લોકો એક સ્વચ્છ અને આરોગ્યતાવાળા શહેર કે જેને માટે તેઓ મગર થાય તેવા શહેરમાં રહી શકે.

પેહલું જરૂરનું કામ એ છે કે વસ્તીવાળા ભાગમાં ગંદકી કરતાં લોકોને અટકાવવા. નમુનાનાં ત્રણ જગ્યાઓ હાલ ગોઠવવાની તળવીજ ચાલે છે, અને જે તે પસંદ કરવામાં આવશે તો દરેક ધરવાળાને સેહેલાઈથી પાસે પડે એવી રીતે અકેક જગ્યા ગોઠવી શકાય એટલાં જગ્યા ઇંગ્લાંડથી મંગાવવામાં આવશે. દરમિયાન જે લોકોને કંઈ ખાનગી સગવડ નથી તે લોકોએ શહેર બહાર કાં તો દરિયા કિનારે અથવા તો જમીનની બાજુ તરફ ખુદ્દી જગ્યામાં જવું જોઈએ, આ ધારાની જરૂરીયાત દરેક સારા માણસને દેખીતીજ છે.



*Translation.* ( P. S. G. Vol. XVIII, No. 202 of 1904, p. 140. )

The public are hereby informed by the Hazur Court, Porbandar State that persons not being cultivators in Porbandar town itself and in Ranavao and Madhavpur wishing to construct upon garthall land shall be allowed permission to construct after they have previously shown the lekhs of their buildings. No permission will be given for construction of buildings without lekhs. The owners should therefore have such lekhs from the first by paying fee according to rule, so that there may be no delay for permission to construct.

Dated 27-12-1904.

### CONSERVANCY.

( P. S. G. Vol. II, dated 1-5-1889, pages 95, 96. )

It must be plain to every one that the town of Porbandar is in a shamefully dirty state. People commit nuisances wherever they choose. Rubbish, logs of wood and stones are allowed to lie about on the streets, impeding traffic and disfiguring the view. The bad smells in almost every street are not only disgusting, but tend to give rise to cholera and other diseases. Some attempts have been made to improve all this, but it is now time to take up the matter more energetically, so that Porbandar people may live in a clean and healthy town of which they may be proud.

The first step necessary is to prevent people from committing nuisances within the inhabited quarters. Three sample latrines are now being set up, and if they are approved of, a number will be got from England sufficient to put one within easy reach of every house. Meanwhile every one who does not possess any private convenience must go outside the town, either to the sea-shore or to the uninhabited ground on the land side. The necessity of this rule is obvious to every decent person.

બીજું હાથમાં લેવાનું કામ એ છે કે શરીરોમાં ધણું વર્ષોનાં વર્ષો થયાં જે પુજના ટગલા એકઠા થયા છે તે કાઢી નાંખવા. કેટલાએક લોકો એમ પોકાર કરે છે કે જો આમ કરવામાં આવશે તો મકાનોના પાયાને નુકશાન થશે. મેહેરબાન એડમિનિસ્ટ્રેટર સાહેબે પોતે જાને તપાસ કરવા ઉપરથી પોતાની ખાત્રી કરીછે કે સાધારણ રીતે આ બાબતમાં કંઈ ભય રાખવાનો નથી, પણ જો કોઈ શખ્સ એમ ધારતો હોય કે એથી પોતાના ઘરને ખરેખર નુકશાન પોહાંયે છે તો તેણે એકદમ હજીર કોર્ટમાં અરજી કરવી. એ વાત ખરી છે કે એકઠો થયેલો કચરો કાઢી નાંખ્યાથી ઘણું ટેકાણે દીવાલના પાયાને ચોમાસાનાં વરસાદના પાણીથી નુકશાન થતું અટકાવવાને ફરીથી દાંતા પુરવા પડશે, પણ તે થોડે ખર્ચે થઈ શકશે. જો કોઈ ઘર ઘણી ગરીબ હોય અને આ નજીવો ખર્ચ પણ ખમી શકે એમ ન હોય તો કંડૂકટર ચી. હેમચંદ અથવા મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીએ તે દફતરત જાહેર કરવી, એટલે તેને રેલ તરફથી મફત આપવામાં આવશે.

છેલ્લે સાર્વજનિક રસ્તા ઉપર ખાત્રી ચાલુસો લાકડાના કડકા અને બીજો માલ રાખી તે રસ્તો રોકે છે તેમ તેમને કરવા ફેવું ન જોઈએ. જો કોઈ મકાન બંધાતું હોય અથવા મરામત થતી હોય તો આવડતા ધારાની રૂએ ખાસ પરવાનગી આપવામાં આવશે, પણ જો કોઈ ચાલુસ બીન રજાએ અને શોગ્ય નોટીસ મળ્યા પછી સાર્વજનિક રસ્તો રોકશે તો તેના દંડ કરવામાં આવશે. એ તો તકન ખુલ્લું છે કે ઘણા લોકોએ હઠ વગર પથર તથા માટીના ઓટલા કર્યા છે, પણ એ સાફ સમજવું જોઈએ કે હજીર કોર્ટના લેખીત હુકમ સિવાય કોઈ પણ ઓટલા કાઢી નાખવા નહીં, આવો હુકમ પુરી તપાસ કર્યા પછીજ આપવામાં આવશે.

પોરબંદરના સફળા શોકોએ સાફ સમજવું જોઈએ કે હાલ જે બંદોબસ્ત કરવામાં આવે છે તે બીજા કોઈના બધા માટે નહીં પણ તેઓના પોતાનાજ ભલા માટે છે. જો શેઠેર મેલું અને બંધાતું રહેશે તો તેમાં તેમને પોતાને શરમ છે. જો રોગો ઉત્પન્ન થાય તો તેથી તેમને અને તેમનાં છોકરાંનેજ ખમવું પડે છે. તેટલા માટે તેઓએ સુધારા ખાતાના અમલદારોને અને કંડૂકટરને શેઠેરને મુંદર અને સ્વચ્છ કરવાના તેમના પ્રયત્નમાં ખુશીથી મદદ આપવી જોઈએ. જો કોઈ અમલદાર વગર વિચારો અને ગેરવ્યાજબી હુકમ કરે તો જોને નુકશાન થતું હોય તે માણસે વગર ઢીલે તે વાત ફરી ધ્યાનપર લાવવી જોઈએ.

The next thing to be taken in hand is the thorough clearance from the streets of all dust heaps which have accumulated there for generations. Some people have cried out that if this is done the foundations of houses will be undermined. Personal enquiry has satisfied the Administrator that there is no danger of this in general, but if any one thinks his house is being really injured, he should at once make petition to the Hazur Court. It is true that in most cases after the removal of the accumulated refuse it will be necessary to repoint the base of the wall, so as to prevent mischief by rain water during the monsoon, but this can be done at small expense. Any cases in which the owners are poor and really unable to bear even this trifling cost, should be reported by the contractor Mr. Hemchand or the Municipal Secretary, and help will be granted by the State.

Lastly private persons must not be allowed to appropriate the public roads by keeping upon them logs of wood and other property. If a building is being constructed or repaired, special leave will be given under the existing rules, but if any one appropriates the public road without leave and after due notice, he will be fined. It is quite clear that many people have gone so far as to make otelos of masonry or earth without any right to do so, but it should be distinctly understood that no otelo need be removed without a written order from the Hazur Court, which will only be given after full enquiry.

All the people of Porbandar should distinctly understand that the arrangements now being made are for their own good, and no one else's. If the town remains dirty and stinking, the shame will be theirs. If diseases are generated it is they and their children who suffer. Consequently they should gladly help the Municipal officers and contractor in their efforts to make the town sweet and clean. If any officer gives a hasty or unjust order it should be brought to notice without delay by the aggrieved party.



મંદકી ખાતાનો એક ઇન્સ્પેક્ટર નીમવામાં આવશે જે ઉપર લખ્યા બંદોબસ્ત અમલમાં આવે છે કે કેમ તેની તપાસ રાખવાનું કામ કરશે.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ઝ, નાં. ૭૫ સને ૧૮૮૯, પાનું ૫૩. )

આ ઉપરથી સર્વે લોકોને ફરમાવવામાં આવે છે કે સં. પોરબંદરના સાકા પોતાના મકાનની ભોંખાપો દુરસ્ત કરે, સાફ કરાવે, તેઓએ ભોંખાળમાંથી નીકળતો પદાર્થ વીરડીમાં રેલ્વેની ગાડી જવાનો નાહાનો સરખો પુલ બંધાયો છે તેથી ઉત્તર તરફ બસો વાર દુર નાળા તળેથી જઈ ખાળ માંહેલો કચરો નાંખવો.

તારીખ ૧૪-૧૧-૧૮૮૯.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૪, નાં ૨૧૮ સને ૧૯૦૧, પાનું ૧૬૫. )

તારીખ ૨૩ એપ્રિલ સને ૧૯૦૧ને રોજ મળેલી પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની જનરલ કમિટીના ઠરાવ નંબર ૩ના આધારે ખચર આપવામાં આવે છે કે પંચહાટડી અને દાણા તથા શાક મારકીટ પાસેની પાણીની ટાંકીની ગટરમાં કોષ્ટએ ખાળ ચલાવવા નહીં અગર ખીજી રીતે ગંદુ પાણી કે પદાર્થ નાંખવા કીવાં નંખાવવા નહીં; જેઓના ખાળ હાલ સદરહુ ટાંકીઓની ગટરમાં પડે છે, તેઓએ તા. ૧૫મી મે સને ૧૯૦૧ સુધીની મુદતમાં પોતાના ખાળના પાણીનો નિકાસ કરવા કુંડી વીગેરે બંધાવી બદોબસ્ત કરવો; તે મુદત વીતે એટલે તા. ૧૬મી મે સને ૧૯૦૧ના રોજથી જેઓના ખાળ ગટરમાં પડતા હશે તેમની પાસેથી દરરોજના દર ખાળે આઠ આના પ્રમાણે બાગ બદલ લેવામાં આવશે, અને તે સિવાય તેમના ઉપર ગેજેટના હુકમ પ્રમાણે ગંદકી કર્યા બાબત કામ ચલાવવામાં આવશે.

તારીખ ૧૬-૪-૧૯૦૧.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧, નાં. ૨૪૩ સને ૧૮૮૮, પાનાં ૯૩, ૯૪. )

તમામ ગામોમાં વગર રજાએ નવાં ઘર બંધાવતી અગર ખુદી જગા દબાવવાની સખત મના છે, અને જો કોઈ માણસે આ હુકમથી ઉલટું કર્યું હશે તો તેના રૂ. ૫૦ સુધી દંડ કરવામાં આવશે, અને જો જરૂર હશે તો, ચલુતર થએલું હશે તે પછી કાઢી નાંખવામાં આવશે. આવી બાબતના કામ રા. સા. મામલતદારે રેવન્યુ રાહે ચલાવવાં.



An inspector of nuisances will be appointed whose business it will be to see that the above arrangements are carried out.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. III, No. 75 of 1889, page 53. )

The public are hereby informed that when the people of Porbandar State repair or clean the cesspools connected with houses they should have, the dirt taken out therefrom, thrown in the *virdi* 200 yards away to the north of the small railway culvert.

Dated 14-11-1889.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XIV, No. 218 of 1901, page 165. )

In pursuance of Resolution No. 3 of Porbandar Municipality General Meeting dated 23-4-1901, it is notified for general information that no one shall be allowed to run his sewer water into gutters built for carrying waste water of the public reservoirs at the Panchhatdi or near the vegetable and grain market, or throw any sort of filthy water or matter therein; that in cases in which sewers of houses do open at present into these gutters, such should be stopped by the 15th May 1901 by constructing *kundis* or otherwise; and that the owner of any sewer so opening after the expiry of the said time shall be liable to pay eight annas per day (per sewer); and shall further be proceeded against for committing nuisance.

Dated 16-4-1901.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. I, No. 243 of 1888, pages 93, 94. )

Constructing new buildings without permission or encroaching upon open space is strictly prohibited in all villages. He, who acts in contravention of this order, shall be fined to the extent of rupees 50, and the construction will also be removed, if deemed necessary. The Mamlatdar should proceed in such cases in a revenue manner.



The Mamlatdar shall give permission on application to build or to make other improvements on land, if there be no objection. No inconvenience should be given. If the applicant possess Darbari lekh ( sale-deed ), unless there be special reason, the application should be on a five annas stamped-paper. No other fee besides this shall be taken.

If the land be open and in possession and occupation of the applicant or if it be padtar, that is, there be no building on it, permission to build should not be given if on enquiry it be found that much inconvenience will be experienced by building on it, or that it is necessary to keep it open for public purposes. If there be no objection, the Mamlatdar shall grant the permission as under:—

If the cultivator be cultivating Darbari land by his own means, the permission should be given to him free of any charge. But it must be stated clearly in the condition that if he lets the same to any one, he shall be charged rent at the rate in the village.

When permission be given to others (not cultivators) rent of land shall be charged.

There are three classes; rent shall be charged according to the class:—

For villages in 1st Class, 0-0-2 per square-yard, annually.

„ in 2nd Class, 0-0-1 do.

„ in 3rd Class, 0-0- $\frac{1}{2}$  do.

Dated 14-12-1887.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૩, નાં. ૬૪ સને ૧૮૮૯, પાનું ૪૪. )

પોરબંદર સ્ટેટ ગેઝેટ પુ. ૧ હું નાં. ૨૪૩ તારીખ ૧૪-૧૨-૧૮૮૭ નો હુકમ રાવળા ગામોમાં વગર રજાએ ધર નહીં ચણવા આપતનો છે, તે હુકમ નીચે લખેલા ગામો માટે પણ લાયક કરવામાં આવે છે :—

- |           |            |             |
|-----------|------------|-------------|
| ૧. દેગામ. | ૨. કુછડી.  | ૩. રાતડી.   |
| ૪. નાગઢા. | ૫. ખીસ્તી. | ૬. બારવાડા. |
|           |            | ૭. બોખીરા.  |

તારીખ ૩૧-૧૦-૧૮૮૯.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૪, નાં. ૯૦ સને ૧૮૯૬, પાનું ૬૨. )

પોરબંદર સ્ટેટ ગેઝેટ પુસ્તક ૧ હું નાં. ૨૪૩ તારીખ ૧૪-૧૨-૧૮૮૭ નો હુકમ રાવળા ગામોમાં વગર રજાએ ધર નહીં ચણવા આપતનો છે, તે હુકમ નીચે લખેલા ગામો માટે પણ લાયક કરવામાં આવે છે :—

- |               |           |             |
|---------------|-----------|-------------|
| ૧. ઝોડદર.     | ૨. બખરલા. | ૩. સોઢાણા.  |
| ૪. ફટાણા.     | ૫. દુકડા. | ૬. માઠવાડા. |
| ૭. વીંછાવાડા. | ૮. કેશવ.  | ૯. ખાંભોદર. |

તારીખ ૧૦-૪-૧૮૯૬.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૮, નાં. ૧૦૨ સને ૧૮૯૫, પાનાં ૭૨, ૭૩. )

થોડા વખત ઉપર કેટલાક કીસાઓ અમારા જાણવામાં આવ્યા છે, તે ઉપરથી માલુમ પડે છે કે સ્ટેટ ગેઝેટ પુસ્તક ૧ નાં. ૨૪૩ તારીખ ૪-૧૨-૧૮૮૭ નો ખેડુઓને મફત તળીયાં આપવા આપતનો હુકમ રા. સા. મામલતદારો કાંતો જરોબર સમજતા નથી કે બરોબર લાયક પાડતા નથી. ફક્ત જે જાણસો રાવળી જમીનના ખરેખર ખેડુ હોય અને થોડાક સમય ઉપર ગામમાં નવી વસ્તી તરીકે આવીને રહેલા હોવાથી પોતાનું કંઈ ધર ન હોય, તેમનેજ ધરના તળીયાં કીંમત બીધા બગર આપવાનાં છે, બીજા કોઈને ખડેરાં અગર તળીયાં અગર ખુશી જમીન ધર આંધવા જોઈતી હોય તો, રા. સા. મામલતદારને અરજ કરેથી તે નજરાણા વડીએ હરરાજ કરશે; અને અરજદારથી કોઈ અમારે નજરાણો નહીં કરશે તો તેને મળશે.



*Translation.* ( P. S. G. Vol. III, No. 64 of 1889, page 44. )

The order No. 243 dated 14-12-1887 Porbandar State Gazette Volume I in respect of not constructing buildings in *ravla* villages without permission is made applicable to the following villages:—

- |            |             |              |
|------------|-------------|--------------|
| 1. Daygam. | 2. Kuchdi.  | 3. Ratdi.    |
| 4. Nagka.  | 5. Khristi. | 6. Bharwada. |
|            |             | 7. Bokhira.  |

Dated 31-10-1889.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. IX, No. 90 of 1896, page 62. )

The order No. 243 dated 12-12-1887 Porbandar State Gazette Volume I in respect of not constructing buildings in *ravla* villages without permission is made applicable to the following villages also:—

- |              |              |                |
|--------------|--------------|----------------|
| 1. Odder.    | 2. Bukharla. | 3. Sodhana.    |
| 4. Fatana.   | 5. Tookda.   | 6. Modhwada.   |
| 7. Visawada. | 8. Keshav.   | 9. Khambhoder. |

Dated 10-4-1896.

*Translation.* (P. S. G. Vol. VIII, No. 102 of 1895, pp. 72, 73.)

From several cases recently come to notice it appears that the Mamlatdars do not either correctly understand or correctly apply the order No. 243 dated 14-12-1887 State Gazette Volume I regarding the giving of house-sites free to cultivators. House-sites are to be given free of charge only to *bonafide* cultivators of *ravla* lands, who having recently come to reside in the village as new comers have got no house there of their own. If any other person wants to have khunders, or sites or vacant open ground for building purposes he shall, on applying to the Mamlatdar, get the same by paying *najrana* in auction-sale; and if no one bids higher than the applicant he shall get the same.

મારજનમાં લખેલાં ગામોમાં રા. સા. માગલતદારોએ દરેક કેસની અંદર હજુર-

માધવપુર. નવીબંદર.  
રાણાવાવ. કંડોરણા.  
ગરજ. ભડ.  
મંડેર. કછડ.

ની અગાઉથી પરવાનગી લીધા સિવાય ધરના તળીયાં  
અથવા તે વાડા મફત કે ભાડા વડીએ આપવા  
નહીં. તેમ કોઇ માણસ કોઇ જમીન ઉપર ખાનગી  
માલીફીનો દાવો જણાવતો હોય તેવી જમીન ઉપર

પણ હજુરની પરવાનગી સિવાય કાંઈપણ ખાંધકામ કરવા દેવું નહીં.

તારીખ ૨૬-૩-૧૮૯૫.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૯, નાં. ૭૭ સને ૧૮૯૬, પાનું ૪૯. )

પોરબંદર સ્ટેટ ગે. પુસ્તક ૧ પાનાં ૯૪ નાં. ૨૪૩ તારીખ ૧૪-૧૨-૧૮૮૭ના  
પ્રસિદ્ધ થયેલા હુકમના સંબંધમાં ફરમાવવામાં આવે છે કે નીચે જતાવેલા ગામોમાં  
ખેડત સિવાયના બીજા લોકો માટે દર વર્ષે દર ચોરસ વારે જે આના મુકીનો ભેં  
ભાડાનો દર ઠરાવવામાં આવે છે:—

- |             |             |             |
|-------------|-------------|-------------|
| ૧. માધવપુર. | ૨. નવીબંદર. | ૩. રાણાવાવ. |
| ૪. કંડોરણા. | ૫. ગરજ.     | ૬. ભડ.      |
| ૭. મંડેર.   | ૮. કછડ. *   |             |

\* પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૦, નાં. ૨૪ સને ૧૮૯૬, પાનું ૨૨થી ઉમેરવામાં આવ્યું છે.

આ ઉપરથી આ ગામોમાં જે આનાથી ઓછું ભાડું લેવાશે નહીં એમ  
સમજવાનું નથી. પરંતુ દરેક કેસની હકીકત ઉપર સુરત રાખી ઉપર ઠરાવેલા દર  
મુકી ભાડાની રકમ મુકરર કરવામાં આવશે.

તારીખ ૪-૨-૧૮૯૬.

The Mamlatdars in the marginally noted villages shall never grant house-sites or wadas whether free or on payment of rent without obtaining the previous sanction of the Hazur in each case. In the same manner if any claim be made by a person of private ownership of any land, he should not also be allowed to build thereon without the Hazur's sanction.

Dated 26-3-1895.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. IX, No. 77 of 1896, page 49. )

With reference to order No. 243 dated 14-12-1887 published in P. S. G. Volume I at page 94 it is ordered that the rate of land-rent for people other than cultivators in the following villages shall be to the extent of 2 annas per square-yard annually:—

- |               |                |             |
|---------------|----------------|-------------|
| 1. Madhavpur. | 2. Navibandar. | 3. Ranavao. |
| 4. Kundorna.  | 5. Garej.      | 6. Bhud.    |
| 7. Munder.    | 8. Kachad.*    |             |

• ( Added by No. 24 of 1896, P. S. G. Vol. X, page 22. )

It shall not be understood that in these village nothing less than 2 annas be charged. But the rate shall be fixed upto the above fixed rate taking into consideration the particulars of each case.

Dated 4-2-1896.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૧૦, નં. ૧૧૦ સને ૧૮૯૭, પાનાં ૧૦૯, ૧૧૦. )

## આરોગ્યતાના સંરક્ષણના નિયમો.

### નવીબંદર કરવા માટે.

૧. નીચે લખેલા કુવાઓથી ૨૦ કદમની અંદર તથા તે સુધીમાં કોઇ પણ માણસે નીચે લખેલાં કૃત્ય કરવાં નહીં, અથવા પોતાના કુખળમાંના કોઇ પણ બાળકને તે કરવાં દેવાં નહીં, એટલે કે નહાવું, કપડાં ધોવાં તથા ઢોરને ધોવાં, કચરો ફેંકવો, આમડાં તૈયાર કરવાં, કપડાં રંગવાં તથા દિશાએ જવું:—

(૧) ગામના મીઠા દરવાજા બહાર ભમરીઓ કુવો.

(૨) ગામમાં મીઠા દરવાજા પાસે કુંભાર ઘર નજીકનો કુવો.

(૩) ગામમાં બાવા વાડીવાળો કુવો.

(૪) ગામ બહાર ઉત્તર તરફ અંદર ઉપરનો ખારા દરવાજા ઉપરનો કુવો.

૨. ગામ તળીયાની અંદર કોઇ પણ રસ્તા અથવા લોકોના વપરાશમાં આવતી ખુલ્લી જગ્યા ઉપર કોઇ પણ વિદ્યા અથવા ગંદી વસ્તુ અથવા મુએલ જાનવરના શરીરના ભાગો કોઇપણ માણસે નાંખવા નહીં અથવા નાંખાવવા નહીં.

૩. ગામ તળીયાની હદની અંદર કોઇ પણ માણસે પોતે રહેતો હોય તે જગ્યા અથવા પોતાની માલીકીની જગ્યામાં કંટાળા, હાથલા અથવા તુકશાનકારક વનરપતિ ઉગવા દેવી નહીં.

૪. ગામ તળીયાની હદની અંદર કોઇ પણ માણસે પોતાનાં ઘર અંદરના ખાળમાંથી લોકોના વપરાશમાં આવતા કોઇ રસ્તા તથા ખુલ્લી જગ્યા ઉપર પ્રવાહી અથવા નકોર પદાર્થ જવા દેવો નહીં. પરંતુ જો આવા પદાર્થ નળની અંદરથી બરાબર રીતે ખાંધેલા ખાળ કુવામાં જવા દેશે તો હરકત નથી, પરંતુ ઘરના માલીકોની ફરજ છે કે આવા ખાળ કુવા ઓછામાં ઓછા એક મહીનાથી વધારે નહીં એવા યોગ્ય અંતરે ખાલી કરી સાફ કરાવવા. કોઇપણ માણસે સેનીટરી કમિટીની મંજૂરી સિવાય ખાળ ખાંધવી નહીં.



*Translation.* (P. S. G. Vol. X, No. 110 of 1897, pp. 109, 110.)

## Rules for the preservation of Sanitation.

### NAVIBANDAR TOWN.

1. No person shall bathe, wash clothes or animal, throw dirt or refuse, prepare skins, dye clothes or satisfy the calls of nature, nor allow any child in his control to do the same, in and within 20 steps of the following wells:—

- (1) Bhumuria well outside the village near Mitha Gate.
- (2) Well near the potters' house close to the Mitha Gate in the village.
- (3) Bavawadi well in the village.
- (4) Well situated on the Khara Gate on the bunder northwards outside the village.

2. No person shall deposit or cause to be deposited on any street or open space used by the public any odour or filthy water or any parts of the carcass of any animal within the village-site.

3. No person shall suffer any hawthorn, cactus or any other noxious vegetation to grow on premises occupied by himself or in his ownership within the village-site.

4. No person shall suffer any liquid or solid matter to pass through the *khals* (drains) connected with his house, so as to fall on any street or open space in public use within the village-site. But he may allow such matter to discharge through pipes into properly constructed *khal-koovas*, provided the owners see that they are cleared and cleansed once at least in a month. No person shall construct *khals* without the permission of the Sanitary Committee.

૫. ગામ તળીયાની હદની અંદર લાગ લાગત એ કક્ષાક કરતાં વધારે વખત સુધી કાંઈ ખરાબ દુર્ગંધ અથવા નુકશાનકારક હવા તેમાંથી નીકળે એવી રીતે નીચે સખી વરતુઓ રાખવી નહીં :—

(અ) કોઈ પણ મળાદિ પદાર્થ; અથવા

(બ) જાનવરનાં આળાં ચામડાં; અથવા

(ક) કોઈ ગંધાતું અથવા સડેલ જાનવર અથવા વનસ્પતિ, જેવા કે સડેલ માંસ, મછીની ચામડી, ફળ, શાક ભાજી અથવા પાંદડાં; અથવા

(ડ) ગંદું પાણી.

૬. ગામ તળીયા ઉપર આવેલી અને લોકોના વપરાશમાં આવતી કોઈ ખુલ્લી જગ્યામાં અથવા કોઈ રસ્તામાં કોઈ પણ માણસે દિશા પાણી જવું નહીં, અથવા પે.તાના કપડાં અંદરના કોઈ પણ છોકરાને પેસાથ પાણી કરવા દેવું નહીં.

૭. ઉપર દર્શાવેલા નિયમોમાંના કોઈ પણ નિયમનો કોઈ પણ માણસ ભંગ કરશે તો માજીસ્ટ્રેટ આગળ ગુન્હો સાબીત થયે તે પચાસ રૂપિયાથી વધારે નહીં એવા દંડને, અથવા એક મહીનાથી વધુ નહીં એવી વ્યાસના કેદની સજાને, અથવા બંને સજાને પાત્ર થશે.

તારીખ ૨-૪-૧૮૯૭.

( પો. રેટ્ટે જી. યુ. ૧૦ નાં. ૧૧૧ સને ૧૮૯૭, પાનાં ૧૧૦. )

આરોગ્યતાના સંરક્ષણ માટે નીમવામાં આવેલી કમિટી.

નવીખંદર ગામ માટે.

૧. આરોગ્યતાના સંરક્ષણ માટે કમિટી નીમવામાં આવે છે:—

રા. સા. મામલતદાર.

ચેરમેન.

૧. પોર્ટ સુપરિન્ટેન્ડેન્ટ.

૨. મેમ્બર કીરીમ ઇશાક.

૩. ઠંકર મનજી ખીમજી.

૪. ઠંકર જુહા દામજી.

સેક્રેટરી કક્ષા નાયક.

મેમ્બરો.

સેક્રેટરી.

5. None of the following things and matters shall be kept within the village-site for more than two hours at a time, so as to give out an offensive smell :—

- (a) Any filthy material; or
- (b) Raw hides; or
- (c) Any stinking or putrifying animal, or vegetable, such as decayed flesh, skin of fish, fruits, vegetables, leaves &c; or
- (d) Filthy water.

6. No person shall satisfy call of nature, or allow any child under his control to do so, in any open place in public use or any street situated on the village-site.

7. Whoever shall infringe any of the abovesaid rules, will, upon conviction before a Magistrate, be punished with a fine which may extend to Rs. 50, or with simple imprisonment which may extend to one month, or with both.

Dated 2-4-1897.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. X, No. 111 of 1897, page 110. )

**Committee appointed for the preservation of Sanitation.**

### **NAVIBANDAR TOWN.**

1. A committee is appointed for the preservation of sanitation in Navibandar town:—

The Mamlatdar.	Chairman.
1. The Port Superintendent.	} Members.
2. Memon Karim Ishak.	
3. Thakar Manji Khimji.	
4. Thakar Jutha Damji.	
Second Class Nayak.	Secretary.

૨. આ કમિટીનું કામ એ છે કે તેણે પ્રથમ કર્યો સાફ કરાવવા માટે પગલાં ભરવાં અને પછી તે સાફ રાખવા માટે દેખરેખ રાખવી.

૩. આ કામ માટે થોડી મુદત માટે છ ભંગી રાખવાનું મંજૂર કરવામાં આવે છે. તેનો અરથો ખર્ચ દરબાર આપશે અને બાકી અરથો ગામ ઝાંપા ફંડમાંથી આપવામાં આવશે.

૪. કમિટીએ ઓછામાં ઓછું અઠવાડિયામાં એકવાર મામલતદારની ઓફીસમાં મળવું, અને સેક્રેટરીએ કામનું પ્રોસિડીંગ રાખવું, અને એ પ્રોસિડીંગની નકલ મેજિસ્ટ્રેટ સાહેબને મોકલવી.

૫. કમિટીને કોઈ પણ એક કામ માટે ગામ ઝાંપા ફંડમાંથી રૂ. ૫) સુધી અને દર વર્ષે રૂ. ૫૦ કરતાં વધારે નહીં એ પ્રમાણે ખર્ચ કરવાની મંજૂરી સત્તા આપવામાં આવે છે. સેક્રેટરીએ હિસાબ રાખવો અને તેનો તારીખે દર મહીને મે. એડમિનિસ્ટ્રેટર સાહેબને મોકલવો, જે ખર્ચ કરવો તે ગામની આરોગ્યતા સાથે સંબંધ ધરાવનારા કામો માટેજ કરવાનો છે.

૬. નવીખંદર કસ્ટા માટે બનાવેલા તથા પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવેલા આરોગ્યતાના નિયમોનો ભંગ કરવાના ગુન્હા માટે નવીખંદરના સેકન્ડ ક્લાસ માજિસ્ટ્રેટ આગળ કામ ચલાવવામાં આવશે. અને આવા ગુન્હા માટે જે દંડ કરવામાં આવશે તે ગામ ઝાંપા ફંડ ખાતે જમે કરવામાં આવશે.

૭. કમિટીની ફરજ એ છે કે તેમણે દર મહીને તમામ વાવો અને પાણી પીવાના બીજાં સ્થળો તેમજ રસ્તા અને ગામની અંદરની ખુલ્લી જગ્યા તપાસવી અને તેઓની સ્થિતિના સંબંધમાં તેમણે જે પગલાં ભરવાં જરૂરનાં જણાય અને પોતાના અધિકારની અંદર હોય તે પગલાં લેવાં.

તારીખ ૨-૪-૧૮૯૭.



2. The committee shall first of all arrange to bring about and maintain cleanliness of the Navibandar town.

3. Sanction is given to the temporary employment of 6 bhangis for the purpose, one moiety of the expense being borne by the State and the other being paid from the Village Jhampa Fund.

4. The committee shall meet in the Mamlatdar's office once a week atleast; the Secretary shall keep the proceeding of the work done, and forward a copy thereof to the Administrator.

5. The committee may sanction expenditure of Rs. 5 at a time for any single work, provided the total expenditure so sanctioned does not exceed Rs. 50 during the year. The Secretary shall keep accounts, and forward an abstract of the same to the Administrator every month. Every expenditure to be made should only be in respect of the sanitation of the village.

6. Any breach of the sanitation rules framed and published for the town of Navibandar, shall be cognizable by the Navibandar Second Class Magistrate and fines inflicted for such offences will be credited to the Village Jhampa Fund.

7. It shall be the duty of the committee to inspect all wells and other sources of drinking water as well as streets and open places within the villages and to take such steps as may be found expedient within their (committee) powers, in respect of their condition.

Dated 2-4-1897.

( પો. રેટર જો. પુ. ૧૦, નાં. ૧૧૨ સને ૧૮૯૭, પાનાં ૧૧૦, ૧૧૧. )

## આરોગ્યતાના સંરક્ષણના નિયમો.

### આંધવપુર ગામ માટે.

૧. નીચે લખેલા કુવાઓથી ૨૦ કદમની અંદર તથા તે સુધીમાં કોઇ પણ માણસે નીચે લખ્યા કૃત્ય કરવાં નહીં, અથવા પોતાના કુળજામના કોઇપણ બાળકને તે કરવા હેવાં નહીં એટલે કે નહાવું, કપડાં ધોવાં તથા ઢોરને ધોવાં, કચરો ફેંકવો, ચામડાં તૈયાર કરવાં, કપડાં રંગવાં તથા દિશાએ જવું:—

- (૧) ગામની ઉત્તર દિશા તરફના દરવાજા આગળ આવેલી ગધા વાવ.
- (૨) ગામની અંદર ઉત્તર દિશા તરફના દરવાજા જવાના રસ્તા ઉપર આવેલ પાણીઆરી ધાવ અથવા ઠાકોર વાવ.
- (૩) ગામની ઉગમણી દિશા તરફના દરવાજા બહાર આવેલી અવેડાની વાવ.

૨. ગામ તળીયાની અંદર કોઇ પણ રસ્તા અથવા લોકોના વપરાશમાં આવતા ખુલ્લી જગ્યા ઉપર કોઇપણ વિદ્યા અથવા ચંદી વસ્તુ અથવા મુલેલાં જાનવરનાં શરીરનાં ભાગો કોઇ પણ માણસે ખાંખવાં નહીં અથવા નાંખાવવાં નહીં.

૩. ગામ તળીયાની હદની અંદર કોઇ પણ માણસે પોતે રહેતો હોય તે જગ્યા અથવા પોતાની બાલિયીની જગ્યામાં ઠંઠાળા, ડાણલા અથવા નુકશાનકારક વનસ્પતિ ઉગવા દેવી નહીં.

૪. ગામ તળીયાની હદની અંદર કોઇ પણ માણસે પોતાના ઘર અંદરના બાળમાંથી લોકોના વપરાશમાં આવતા કોઇપણ રસ્તા તથા ખુલ્લી જગ્યા ઉપર પ્રવાહી અથવા નકાર પદાર્થ જવા દેવો નહીં. પરંતુ જો આવા પદાર્થ નળની અંદરથી બરાબર રીતે આંધેલા બાળ કુવામાં જવા દેશે તો હરકત નથી, પરંતુ ઘરના માલીકની ફરજ છે કે આવા બાળ કુવા ઝોછામાં ઝોછા એક મહીનાથી વધારે નહીં એવા યોગ્ય અંતરે ખાલી કરી સાફ કરાવવા. કોઇપણ માણસે સેનીટરી કમિટીની મંજૂરી સિવાય બાળ ખાંધવી નહીં.

*Translation.* (P. S. G. Vol. X, No. 112 of 1897, pages 110, 111.)

## Rules for the preservation of Sanitation.

### MADHAVPUR VILLAGE.

1. No person shall bathe, wash clothes or animal, throw dirt or refuse, prepare skins, dye clothes or satisfy the calls of nature, nor allow any child in his control to do the same, in and within 20 steps of the following wells:—

- (1) Gadha Vao situated near the Northern Gate of the village.
- (2) Paniari Vao or Thakor Vao situated inside the village on the road leading to the Northern Gate.
- (3) Aveda Vao situated outside the Eastern Gate of the village.

2. No person shall deposit or cause to be deposited on any street or open space used by the public any odour or filthy water or any parts of the carcass of any animal within the village-site.

3. No person shall suffer any hawthorn, cactus or any other noxious vegetation to grow on premises occupied by himself or in his ownership within the village-site.

4. No person shall suffer any liquid or solid matter to pass through the *khals* (drains) connected with his house, so as to fall on any street or open space in public use within the village-site. But he may allow such matter to discharge through pipes into properly constructed *khalkoovas*, provided the owners see that they are cleared and cleansed once atleast in a month. No person shall construct *khals* without the permission of the Sanitary Committee.

૫. ગામ તળીયાની હદની અંદર લાગલાગટ બે કલાક કરતાં વધારે વખત સુધી કાંઈ ખરાબ દુર્ગંધ અથવા તુકશાનકારક હવા તેમાંથી નીકળે એવી રીતે નીચે લખેલી વસ્તુઓ રાખવી નહીં :—

(અ) કાંડ પશુ મળાદિ પદાર્થ; અથવા

(બ) જનવરનાં આળાં ચામડાં; અથવા

(ક) કોષ્ટ મંધાતું અથવા સડેલ જનવર અથવા વનસ્પતિ, જેનાં કે સડેલાં માંસ, મછીની ચામડી, ફળ, શાકભાજી અથવા પાંદડાં; અથવા

(ડ) ગંદું પાણી.

૬. ગામ તળીયા ઉપર આવેલી અને લોઢાના વપરાશમાં આવતી કોષ્ટ ખુલ્લી જગ્યામાં અથવા કોષ્ટ રસ્તામાં કોષ્ટ પશુ માણસે દિશા પાણી જવું નહીં, અથવા પોતાના કબજા અંદરના કોષ્ટપશુ છોકરાને પેસાળ પાણી કરવા દેવું નહીં.

૭. ઉપર દર્શાવેલા નિયમોમાંના કોષ્ટપશુ નિયમનો કોષ્ટપશુ માણસ ભંગ કરશે તો માહવપુર આગળ ગુન્હો સાબીત થયે તે પચાસ રૂપિયાથી વધારે નહીં એવા દંડને, અથવા એક મહીનાથી વધુ નહીં એવી આસન કેદની સજાને, અથવા બંને સજાને પાત્ર થશે.

તારીખ ૨૪-૪-૧૮૯૭.

(પો. સ્ટેટ જો. પુ. ૧૦, નાં. ૧૧૩ સને ૧૮૯૭, પાનાં, ૧૧૧, ૧૧૨.)

**આરોગ્યતાના સંરક્ષણ માટે નીમવામાં આવેલી કમિટી.**

**માધવપુર ગામ માટે.**

આરોગ્યતાના સંરક્ષણ માટે કમિટી નીમવામાં આવે છે :—

માધવપુરના આસિસ્ટન્ટ મેડીકલ ઓફીસર.

ચેરમેન.

ધ. આ. માધવપુર નિશાળના મુખ્ય મહેતાજી \*

સેક્રેટરી.

\* માધવપુર પોલીસ હવાલદારને બદલે. ( પો. સ્ટેટ જો. પુ. ૨૦, નાં. ૨૦૧, સને ૧૯૦૭, પાનું ૧૧૫. )

(૧) ટપેદાર.

(૨) શેઠ દામોદર ગુલાબચંદ.

(૩) જોગા રહીમ ધનજી.

(૪) હકર દયાળ અમરશી.

(૫) મી. નાગજી શંકરજી.

(૬) મી. દામોદર ધધરજી.

મેમ્બર્સ.



5. None of the following things and matters shall be kept within the village site for more than two hours at a time, so as to give out an offensive smell:—

- (a) Any filthy materials; or
- (b) Raw hides; or
- (c) Any stinking or putrifying animal, or vegetable, such as decayed flesh, skin of fish, fruits, vegetables, leaves &c; or
- (d) Filthy water.

6. No person shall satisfy call of nature, or allow any child under his control to do so, in any open place in public use or on any street situated on the village-site.

7. Whoever shall infringe any of the above rules, will, upon conviction before a Magistrate, be punished with a fine which may extend to Rs. 50, or with simple imprisonment which may extend to one month, or with both.

Dated 24-4-1897.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. X, No. 113 of 1897, pp. 111, 112.)

**Committee appointed for the preservation of Sanitation.**

### **MADHAVPUR VILLAGE.**

1. A committee is appointed for the preservation of sanitation in Madhavpur village:—

Assistant Medical Officer, Madhavpur. Chairman.

Head Master, \* Madhavpur School. Secretary.

\*In place of Madhavpur Police Havaladar. ( P. S. G. Vol. XX, No. 201 of 1907, page 115. )

- (1) The Tappedar.
- (2) Seth Damodar Gulabchand.
- (3) Khoja Rahim Dhanji.
- (4) Thakar Dayal Amershi.
- (5) Mr. Nagji Shankarji.
- (6) Mr. Damodar Ishverji.

} Members.

૧. આ કમિટીનું કામ એ છે કે તેણે પ્રથમ ગામમાં સાફ કરાવવા માટે પગલાં ભરવાં અને પછી તે સાફ રાખવા માટે દૈનિક રાખવી.

૨. આ કામ માટે થોડી સુદત માટે છ ભંગી રાખવાનું મંજૂર કરવામાં આવે છે, તેનો અરથો ખરચ દરબાર આપશે અને બાકી અરથો ગામ ઝાંપા ફંડમાંથી આપવામાં આવશે.

૩. કમિટીએ ઓછામાં ઓછું અઠવાડિયામાં એકવાર ટપેદારની ઓરીસમાં મળવું, અને સેક્રેટરીએ કામનું પ્રોસિડીંગ રાખવું, અને એ પ્રોસિડીંગની નકલ મહેરબાન એડમિનિસ્ટ્રેટર સાહેબને આપવી.

૪. કમિટીને કોઇપણ એક કામ માટે ગામ ઝાંપા ફંડમાંથી રૂ. ૫) સુધી અને દર વર્ષે રૂ. ૫૦ કરતાં વધારે નહીં એ પ્રમાણે ખર્ચ કરવાની મંજૂરી સત્તા આપવામાં આવે છે. સેક્રેટરીએ હિસાબ રાખવો અને તેનો તારીખે દર મહીને જ. એડમિનિસ્ટ્રેટર સાહેબને મોકલવો, જે ખર્ચ કરવો તે ગામની આરોગ્યતા સાથે સંબંધ ધરાવનારા કામો માટેજ કરવાનો છે.

૫. માધવપુર ગામ માટે બનાવેલા તથા પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવેલા આરોગ્યતાના નિયમોનો ભંગ કરવાના ચુન્દા માટે નવીખંદરના સેકન્ડ ક્લાસ માઇસ્ટ્રેટ આગળ કામ ચલાવવામાં આવશે. અને આવા ચુન્દા માટે જે દંડ કરવામાં આવશે તે ગામ ઝાંપા ફંડ ખાતે જમે કરવામાં આવશે.

૬. કમિટીની ફરજ એ છે કે તેમણે દર મહીને તમામ વાવો અને પાણી પીવાના બીજાં સ્થળો તેમજ રસ્તા અને ગામની અંદરની ખુલ્લી જગ્યા તપાસવી અને તેઓની સ્થિતિના સંબંધમાં તેમણે જે પગલાં ભરવાં જરૂરનાં જણાય અને પોતાના અધિકારની અંદર હોય તે પગલાં લેવાં.

2. The committee shall first of all arrange to bring about and maintain cleanliness in the village.

3. Sanction is given to the temporary employment of 6 bhangis for the purpose, one moiety of the expense being borne by the State and the other being paid from the Village Jhampa Fund.

4. The committee shall meet in the Tappedar's office once a week atleast; the Setretary shall keep the proceeding of the work done, and forward a copy thereof to the Administrator.

5. The committee may sanction expenditure of Rs. 5 at a time for any single work, provided the total expenditure so sanctioned does not exceed Rs. 50 during the year. The Secretary shall keep accounts, and forward an abstract of the same to the Administrator every month. Every expenditure to be made should only be in respect of the sanitation of the village.

6. Any breach of the sanitation rules framed and published for the village of Madhavpur shall be cognizable by the Navibandar Second Class Magistrate, and fines inflicted for such offences will be credited to the Village Jhampa Fund.

7. It shall be the duty of the committee to inspect all wells and other sources of drinking water as well as streets and open places within the villages and to take such steps as may be found expedient within their (committee's) powers, in respect of their condition.

Dated 24-4-1897.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૪, નાં. ૨૬૮ સને ૧૯૧૧, પાનું ૧૪૦. )

માધવપુર કસ્ટોની સેનીટરી કમિટી માટે જે હુકમ તથા નિયમો અમલમાં છે તે ઉપરાંત તેમાં નીચે પ્રમાણે વધારો કરવામાં આવે છે.

૧. હાલના મેમ્બરો ઉપરાંત નીચે લખ્યા પ્રમાણે ખીજા ત્રણ નવા મેમ્બરો દાખલ કરવામાં આવે છે :—

(૧) મી. નાગજી શંકરજી.

(૨) દામોદર કૃષ્ણજી.

(૩) ડા. દયાળ અમરશી.

૨. કમિટી વખતે કોઈ મેમ્બર ગેરહાજર હોય અને તેની અવેજી ખીજો નવો મેમ્બર બોલાવવાની જરૂર જણાય તો કમિટીના ચેરમેન ગામના કોઈ સારા આયરફાર માણસને કામ ચલાવે મેમ્બર તરીકે બોલાવી શકશે. તેમજ કોઈ મેમ્બર એકી હારે ત્રણ વખત સુધી ગેરહાજર રહે તો તેને કમી કરી તેની અવેજી ખીજા નવા મેમ્બરને હથુર મંજૂરીથી દાખલ કરશે.

૩. સેનીટરી સંબંધીતું તમામ દફતર સેક્રેટરી પાસે રાખવું, અને સેક્રેટરીએ સેનીટરીતું તમામ દફતરી કામ ચેરમેનની દેખરેખ નીચે કરવું. એટલે તે એવી રીતે કે, તમામ કોરરોપોન્ટેન્સ ચેરમેનની સહીથી ચલાવવાં અને ખીજું દફતરી તથા હિસાબી કામ સેક્રેટરીએ કરવું. પરંતુ હિસાબી રોજમેજ વીગેરે હિસાબ બંધ કરી પ્રથમ સેક્રેટરીએ પોતાની સહી કરી નીચે ચેરમેનની સહી લેવી.

૪. સેનીટરી કમિટીના ન્યુસન્સ વીગેરેના કેસો મુકાદમે પોતાની સહીથી ખારોખાર માજિસ્ટ્રેટ પાસે રજુ નહીં કરતાં હવેથી તેવા કેસો કે કાગળો ચેરમેન પાસે રજુ કરવા, અને ચેરમેને તે તપાસી રીતસર તૈયાર કરી પોતાની મારફત આજમ માજિસ્ટ્રેટ પાસે રજુ કરાવવા અથવા કરવા.



*Translation.* ( P. S. G. Vol. XXIV, No. 268 of 1911, p. 140. )

The following additions are made to the orders and rules in force for the Sanitary Committee, Madhavpur town.

1. The following three members are added to the existing members:—

1. Mr. Nagji Shankerji.
2. Mr. Damoder Ishwarji.
3. Thakar Dayal Amershi.

2. The chairman of the committee may call as an acting member any respectable resident of the village in place of any member being absent and a new member being deemed necessary in his place. The chairman shall remove a member absenting himself successively in three meetings, and shall appoint a new member in his place with the Hazur's permission.

3. All records concerning the sanitation shall be kept by the secretary, who will perform all record work concerning the matter under the supervision of the chairman. That is to say, all correspondence should issue under the signature of the chairman, and all other record and account work should be done by the secretary. After closing the rojmel &c., the secretary should put his signature and submit the same for that of the chairman.

4. All cases of nuisances &c. instead of being sent to the Magistrate directly by the mukadam under his signature, shall hereafter be produced before the chairman, who after examining and putting them regularly should forward them to the Magistrate.

૫. કોઇ મકાનમાં પાલખાના કે ખાળ રેવન્યુ ખાતેથી પરવાનગી માગવામાં આવે ત્યારે રેવન્યુ ખાતાએ તેવા દરેક તુમારે, અગાઉથી કમિટીના ચેરમેનનો અભિપ્રાય મેળવ્યા બાદ, પરવાનગી આપવા રીવાજ રાખવો. કોઇ કામમાં બંને ખાતાનો મતભેદ થાય તો તેવા તુમાર અમારા તરફ મોકલી નીકાલ કરાવવો. રેવન્યુ ખાતેથી અભિપ્રાય પુછાવા આવે તેનો દસ દીવસની અંદર સેનીટરી કમિટી તરફથી જવાબ મળી જવો જોઇએ. દસ દીવસ સુધીમાં કમિટી તરફથી કરો વાંધો નથી એમ સમજાશે.

૬. જન્મ મરણની નોંધ સેનીટરી ખાતાએ રાખવી અને પટેલ પાસેથી જન્મ મરણની પુક સેનીટરી સેક્રેટરીને સોંપાવી આપવી.

૭. સેનીટરીના નોકરોને પગાર બરાબર વખતસર મળે તેને માટે કમિટીના ચેરમેને પુરતી કાળજી રાખવી અને સેનીટરીની ઉપજ ઉપરાંત વધારે રકમની જરૂર જણાય તો તેને માટે વરાડ નાખવા અગાઉથી અહીંની મંજુરી મેળવી રેવન્યુ ખાતા મારફત ચેરમેને તજવીજ કરવી.

૮. કમિટીએ દર બે માસે એક વખત મળવું અને કમિટીમાં થયેલ કામના પ્રોસીડીંગની એક નકલ અહીં મોકલવી.

૯. ઉપજ ખર્ચનો હિસાબ કમિટીએ દર બે મહીને તપાસવો અને સહી કરવી ; તથા વર્ષ આખરે ઉપજ ખર્ચના આંકડા સાથે એકંદર રીપોર્ટ બહાર પાડવો.

૧૦. ગામનો સુધારો તથા લોકોની તંદુરસ્તી અને પાણીના પીવાવા ઓછામાં ઓછા દર બે મહીને કમિટીએ તપાસવા જોઇએ.

૧૧. સેનીટરી કમિટી ખાતાના નોકરો ઉપર તથા તેના કામની ઉપર દેખરેખની જવાબદારી જેમ કમિટી ઉપર છે તેમ ચેરમેનની ઉપર પણ છે.

તારીખ ૧૮-૨-૧૯૧૧.

VAJSURWALA,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

5. Permission of the revenue department required to put privies or *khals* in houses, should be given by the department after getting the opinion of the chairman of the committee. In case of difference the matter shall be sent for disposal to the undersigned. Reply should be given within 10 days when opinion is required by the revenue department. After the 10 days, it may be presumed that the committee has no objection.

6. The sanitary department should keep the registers of births and deaths and the register of births and deaths should be taken over from the Patels and given to the sanitary secretary.

7. The chairman of the committee shall see that the servants of the department get their pays regularly at the proper time, and if the chairman finds that more amount is needed than the income, he should obtain Hazur's previous sanction to raise the amount by *varad* and try to obtain the same through the revenue department.

8. The committee should meet once every two months, and a copy of the proceedings of the work done by the committee should be forwarded to the undersigned.

9. The committee should examine the account of receipts and expenditure once every two months and sign the same; and at the end of the year should publish a report with the figures of income and expenditure.

10. The committee should inspect works of town improvement and the water-supply as well as see to the health of the people atleast once every two months.

11. The responsibility of due supervision over the servants of the sanitary department and over their work, lies upon the committee and the chairman alike.

Dated 18-2-1911.

VAJSURWALA,  
Administrator, Porbandar State.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૦, નાં. ૧૨૫ સને ૧૮૯૭, પાનાં ૧૨૦, ૧૨૧. )

### આરોગ્યતાના સંરક્ષણના નિયમો.

#### રાણાવાવ કદખા માટે.

નીચે લખેલા કુવાઓથી ૨૦ કદમની અંદર તથા તે સુધીમાં કોઇપણ માણસને નીચે લખ્યા કૃત્ય કરવા નહીં અથવા પોતાના કબજામાંના કોઇપણ આળકતે તે કરવા દેવા નહીં; એટલે કે નહાવું, કપડાં ધોવાં તથા ઢોરને ધોવાં, કચરો ફેંકવો, આમડાં તૈયાર કરવાં, કપડાં રંગવાં અથવા દિશાએ જવું નહીં. :—

૧. ધુધવાના દરવાજા પાસેનો કુવો.
૨. કુંભારના નીંભાડા પાસે.
૩. લખમણ સુતારના ઘર પાસેનો.
૪. વાણીઆની ન્યાતની સદાવ્રતની જગ્યામાં.
૫. વાણીઆવાડનો કુવો.
૬. હાજી કાસમ જીસખના ઘર પાછળનો કુવો.
૭. હમમવાળો કુવો.
૮. ગખી ચોરા પાસેનો કુવો.
૯. ઝરડીના દરવાજા બહારનો કુવો.
૧૦. લુવારની કોઠ પાસેનો કુવો.
- \* ૧૧. કવારી ઓશીસ સામેનો કુવો.
- \* ૧૨. કેચ સાઇડીંગ પાસેનો કુવો.

\* રકમ ૧૧ અને ૧૨, નાં. ૧૩ સને ૧૯૧૪, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૭, પાનું ૧૫૦ થી ઉમેરવામાં આવી છે.

૨. ગામ તળીયાની અંદર કોઇપણ માણસે કોઇપણ રસ્તા અથવા લોકોના વપરાશમાં આવતી ખુશ્કી જગ્યા ઉપર કોઇપણ દુર્ગંધવાળી અથવા ગંદો વસ્તુ અથવા મુએલ જાનવર અથવા મુએલ જાનવરના શરીરનો ભાગ નાંખવો નહીં અથવા નાંખાવવો નહીં.



*Translation.* (P. S. G. Vol. X, No. 125 of 1897, pp. 120, 121.)

## Rules for the preservation of Sanitation.

### RANAVAO TOWN.

1. No person shall bathe, wash clothes or animal, throw dirt or rubbish, prepare skins, dye clothes or answer call of nature, nor allow any child in his control to do the same, within 20 steps of the following wells:—

1. Well near the Dhundhva Gate.
2. „ „ near the potters kilns.
3. „ „ the house of Lakhman carpenter.
4. „ in the premises of the sadavrat of the Bania community.
5. Waniavad well.
6. Well behind Haji Kasam Joosab's house.
7. Barber's ( Hajam's ) well.
8. Well near the Guppi Chora.
9. „ outside the Zurdi Gate.
10. „ near the black smith's workshop.
- \*11. „ opposite the Quarry Office.
- \*12. „ near the catch siding.

\* The last two 11 and 12 have been added by No. 139 of 1914, P. S. G. Vol. XXVII, page 150. )

2. No person shall deposit or cause to be deposited on any street or open space used by the public any odour or filthy water or carcass of any animal or any part thereof within the village-site.

૩. ગામ તળીયાની હદની અંદર કોઇપણ માણસે પોતે રહેતો હોય તે જગ્યા અથવા પોતાની માલીકીની જગ્યામાં કંટાળા, હાથલા અથવા નુકસાનકારક વતરપતિ ઉગવા દેવા નહીં.

૪. ગામ તળીયાની હદની અંદર કોઇપણ માણસે પોતાના ઘર અંદરના ખાળમાંથી લોકોના વપરાશમાં આવતા કોઇપણ રસ્તા તથા ખુલ્લી જગ્યા ઉપર પ્રવાહી અથવા નકોર પદાર્થ જવા દેવો નહીં. પરંતુ જો આવા પદાર્થ નળની અંદરથી બરાબર રીતે બાંધેલા ખાળકુવામાં જવા દેશે, તો હરકત નથી, પરંતુ ઘરના માલીકની ફરજ છે કે આવા ખાળકુવા ઓછામાં ઓછા એક મહીનાથી વધારે નહીં એવા અંતરે ખાલી કરી સાફ કરાવવા. કોઇપણ માણસે સેનીટરી કમિટીની મંજૂરી સિવાય ખાળ બાંધવી નહીં.

૫. ગામ તળીયાની હદની અંદર લાગલાગટ બે દલાક કરતાં વધારે વખત સુધી કાંઇ ખરાબ દુર્ગંધ અથવા નુકસાન કારક હવા તેમાંથી નીકળે એવી રીતે નીચે લખી વસ્તુઓ રાખવી નહીં :—

(અ) કાંઇપણ ખરાબ વસ્તુ; અથવા

(બ) જનવરના આળાં ચામડાં; અથવા

(ક) કોઇ ગંધાતું અથવા સડેલ જનવર અથવા વતરપતિ, જેવાં કે સડેલ માંસ, મછીની ચામડી, ફળ, શાક ભાજુ યા પાંદડાં; અથવા

(ડ) ગંદું પાણી.

૬. ગામ તળીયા ઉપર આવેલી અને લોકોના વપરાશમાં આવતી કોઇ ખુલ્લી જગ્યામાં અથવા કોઇ રસ્તામાં કોઇપણ માણસે દિશા પાણી જલું નહીં, અથવા પોતાના કમળ અંદરના કોઇપણ છોકરાંને પેશાબ પાણી કરવા દેવું નહીં.

૭. ઉપર દર્શાવેલા નિયમોમાંના કોઇપણ નિયમનો કોઇપણ માણસ ભંગ કરશે, તો માછરોટ આગળ ગુન્હો સાબિત થયે તે પચાસ રૂપિયાથી વધારે નહીં એવા દંડને, અથવા એક મહીનાથી વધુ નહીં એવી આસાન કેદની સજાને, અથવા બંને સજાને પાત્ર થશે.

3. No person shall suffer any hawthorn, cactus or any other noxious vegetation to grow on premises occupied by himself or in his ownership within the village-site.

4. No person shall suffer any liquid or solid matter to pass through the *khals* ( drain ) connected with his house, so as to fall on any street or open space in public use within the village-site. But he may allow such matter to discharge through pipes into properly constructed *khalkoovas*, provided the owners see that they are cleared and cleansed once at least in a month. No person shall construct *khals* without the permission of the sanitary committee.

5. None of the following things and matters shall be kept within the village-site for more than two hours at a time, so as to give out an offensive smell:—

(a) Any filthy material ; or

(b) Raw hides ; or

(c) Any stinking or putrifying animal, or vegetable, such as decayed flesh, skin of fish, fruits, vegetables, leaves &c; or

(d) Filthy water.

6. No person shall satisfy call of nature, or allow any child under his control to do so, in any open place in public use or any street situated on the village-site.

7. Whoever shall infringe any of the abovesaid rules will, upon conviction before a Magistrate, be punished with a fine which may extend to Rs. 50, or with simple imprisonment which may extend to one month, or with both.

Dated 15-5-1897.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૦, નં. ૧૨૬ સને ૧૮૯૭, પાનું ૧૨૧. )

**આરોગ્યતાના સંરક્ષણ માટે નીમવામાં આવેલી કમિટી.**

**રાણાવાવ કરખા માટે.**

પોરબંદર સ્ટેટ ગેઝેટ પુસ્તક ૧૦, પાનાં ૮૯-૯૦ માં નંબર ૯૨ તા. ૧૩-૩-૧૮૯૭ ને હુકમ થયેલ છે તે રદ કરી નીચે પ્રમાણે જાહેરખબર પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે:—

રાણાવાવ કરખાને માટે નીચે પ્રમાણે આરોગ્યતા સંરક્ષણ કમિટી\* નીમવામાં આવે છે:—

મામલતદાર.	પ્રેસીડેન્ટ.	
હોસ્પીટલ આસિસ્ટન્ટ, રાણાવાવ.	વાઇસ પ્રેસીડેન્ટ.	
૧. ટપેદાર.	}	મેમ્બરો.
૨. શ્રેષ્ઠ માણેકચંદ કુરજી.		
૩. „ એમ હાજી જીસમ.		
૪. „ હાજી કાસમ જીસમ.		
રાણાવાવ રકુલ માસતર.		સેક્રેટરી.

\* પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૩, નં. ૧૨૮ સને ૧૯૦૦, પાનું ૧૪૮.

૨. કમિટીએ રાણાવાવ કરખો પ્રથમ સાફસુક કરાવવાને માટે પગલાં લેવાં, ત્યારબાદ તે સાફસુક રહે તેવી દેખરેખ રાખવા તજવીજ કરવી.

૩. કમિટીએ રા. સા. મામલતદારની ઓફીસમાં અકવાડીઆમાં ઓછામાં ઓછું એકવાર ભેગું થવું અને તેના રોજકામની સેક્રેટરીએ નોંધ રાખવી, અને તેની નકલ હજુરમાં મોકલવી.

૪. ગામ ઝાંપા ફંડમાંથી કામને માટે રૂ. ૫) પાંચ સુધીનો અને આખા વર્ષમાં પચાસ રૂપિયાથી વધુ નહીં એવો ખર્ચ કરવાનો કમિટીને અખત્યાર છે. સેક્રેટરીએ ખર્ચનો હિસાબ રાખવો અને તેનો તારીખે દર મહીને હજુરમાં મોકલી આપવો. કરખાના આરોગ્યતા સંબંધી કામ માટેજ તે ખર્ચ કરવાનો છે.



*Translation.* ( P. S. G. Vol. X, No. 126 of 1897, page 121. )

## Committee appointed for the preservation of Sanitation.

### RANAVAO TOWN.

1. The following notification is published, cancelling order No. 92 dated 13-3-1897 published at pages 89-90 of Porbandar State Gazette Volume X:—

A committee\* is appointed as follows for the preservation of sanitation in Ranavao town:—

The Mamlatdar.	President.
Hospital Assistant, Ranavao.	Vice-President.
1. The Tappedar.	} Members.
2. Sheth Manekchand Coorji.	
3. „ Aib Haji Jusab.	
4. „ Haji Kasam Jusab.	
Ranavao School Master.	Secretary.

\*P. S. G. Vol. XIII, No. 128 of 1900, page 148.

2. The committee shall first of all arrange to bring about and maintain cleanliness of the Navibandar town.

3. The committee shall meet in the mamlatdar's office once a week atleast; the secretary shall keep the proceeding of the work done, and forward a copy thereof to the Administrator.

4. The committee may sanction expenditure of Rs. 5 at a time for any single work, provided the total expenditure so sanctioned does not exceed Rs. 50 during the year. The secretary shall keep accounts, and forward an abstract of the same to the Administrator every month. Every expenditure to be made should only be in respect of the sanitation of the village.

૫. રાજ્યાવાવ કર્યાને માટે બનાવેલા તથા પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવેલા આરોગ્યતા સંરક્ષણ નિયમોનો ભંગ કરવા બાબત મજકુર કર્યાના આજમ સેકન્ડ ક્લાસ માજિસ્ટ્રેટ રાયર કામ ચલાવવામાં આવશે અને તે નિયમ ભંગ કરવા બદલ જે દંડ કરવામાં આવશે તે ગામ ઝાંપા ફાંડ ખાતે જમા કરવામાં આવશે.

૬. કમિટીએ દર મહીને કુવા તથા ખીજ પાણી પીવાનાં સ્થળો તપાસવાં તેમજ કર્યાની શેરીઓ તથા ખુલ્લી જગ્યાઓ તપાસવી, અને તેમની હાલત બાબત જે પગલાં બરવાં યોગ્ય લાગે અને તે કમિટીની સત્તાની અંદર હોય તે લેવા તજવીજ કરવી.

૭. સેક્રેટરીને એક પઠાવાળો આપવામાં આવશે, અને મજકુર પઠાવાળો તથા હજુરે નીમેલા ભંગીઓ બરાબર કામ કરે છે કે નહીં તે બાબત સેક્રેટરીએ નજર રાખવી.

૮. પઠાવાળાએ નીચેની બાબત ઉપર ધ્યાન આપવું :—

(અ) કુતીયાણા તથા કટવાણાથી જે કોઇ શખ્સ આવતો હોય તેને કઠોરણથી પાસ લાવેલ ન હોય તો તેને રાજ્યાવાવ આગળ તપાસણીની જગ્યાએ રોકવો; પણ જો પાસ લાવેલ હોય તો તેને જવા દેવો; પરંતુ જે દરેક માણસને એ પ્રમાણે જવા દેવામાં આવે તેની નોંધ રાખવી.

(બ) કર્યાની અંદર રોજ રોજ થતાં મરણનું નીચે પ્રમાણે રજીસ્ટર રાખવું :—

૧. મરનાર શખ્સનું નામ તથા વતન.

૨. જે દરદથી મોત થયું હોય તેનું નામ.

૩. ઉંમર.

૪. મરણ થયાની તારીખ.

૫. બાળવામાં આવ્યો કે દાટવામાં આવ્યો.

રોજરોજ જે મરણ થાય તેનો રિપોર્ટ પઠાવાળાએ સેક્રેટરીને દરરોજ સાંજે કરવો એટલે તે રા. સા. મામલતદાર અગર આજમ રેશન કારકુન મારફત વગર પીલંગે હજુરમાં રવાના કરશે.

તારીખ ૧૫-૫-૧૮૯૭.

5. Any breach of the sanitation rules framed and published for the village of Ranavao shall be cognizable by the Navibandar Second Class Magistrate, and fines inflicted for such offences will be credited to the Village Jhampa Fund.

6. It shall be the duty of the committee to inspect all wells and other sources of drinking water as well as streets and open places within the village, and to take such steps as may be found expedient within their (committee's) power in respect of their condition.

7. The secretary will get a patawala ; and he should supervise the work of this peon as well as that of the bhangis appointed by the Hazur.

8. The peon should attend to the following :—

(a) To detain persons near Ranavao coming from Kutiyana and Katwana without bringing passes from Kundorna; those with passes being allowed to go; but the name of every person thus allowed to go must be noted.

(b) To maintain a register of deaths occurring in the town daily as under :—

(1) Name and residence of the deceased.

(2) Disease of which the deceased died.

(3) Age.

(4) Date of demise.

(5) Cremated or burried.

The peon should report to the secretary of deaths taking place daily, every evening and such report shall be immediately forwarded to the Hazur through the Mamlatdar or the Station karkoon.

Dated 15-5-1897.

( પો. સ્ટેટ ગે. યુ. ૧૩, નાં. ૧૨૮ સને ૧૯૦૦, પાનું ૧૪૮. )

સ્ટેટ ગેઝેટ પુસ્તક ૧૦ પાને ૧૨૧ નાં. ૧૨૬ તા. ૧૫-૫-૧૮૯૭ થી રાજ્યાવાવ કર્યાને માટે જે આરોગ્યતા સંરક્ષણ કમિટી નીમવામાં આવેલી છે તેના બદલે નીચે પ્રમાણે ફેરફાર કરી કમિટી નીમવામાં આવે છે :—

મામલતદાર.	પ્રેસીડેન્ટ.
હોસ્પીટલ આસિસ્ટન્ટ, રાજ્યાવાવ.	વાઇસ પ્રેસીડેન્ટ.
૧. ટપેદાર.	} મેમ્બરો.
૨. શેઠ માણેકચંદ કુરજી.	
૩. „ જ્યેષ્ઠ હાજી જીસમ.	
૪. „ હાજી કાસમ જીસમ.	
રાજ્યાવાવ સ્કુલ માસ્તર.	સેક્રેટરી.

ઇ. આ. સેનીટરી ઇન્સ્પેક્ટરે ઇ. આ. હોસ્પીટલ આસિસ્ટન્ટની યારોબાર રેખરેખ હેઠળ કામ કરવાનું છે. તેમજ સ્ટેટ ગેઝેટમાં જાહેરખતર નાં. ૧૨૧ તા. ૧૫-૫-૧૮૯૭ થી રાજ્યાવાવ કર્યા માટે આરોગ્યતા સંરક્ષણના નિયમો પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવેલા છે, તે નિયમ વિરૂદ્ધ વર્તન ચલાવનારાઓ ઉપર આ. રાજ્યાવાવ માજિસ્ટ્રેટ રૂબરૂ ફર્યાદો દાખલ કરી તકસીરવાનને શીક્ષાએ પહોંચાડવાની ફરજ પણુ ઇ. આ. સેનીટરી ઇન્સ્પેક્ટર ઉપર મુકવામાં આવે છે.

ઇ. આ. હોસ્પીટલ આસિસ્ટન્ટે શહેરની તપાસણીના પરિણામનો દર મહીનાની અંતે રીપોર્ટ કરવો.

ઉપર કહેલી જાહેરખતર નાં. ૧૨૬ તા. ૧૫-૫-૧૮૯૭ ની કલમ ૩-૪-૭ તથા ૮ માં દર્શાવ્યા પ્રમાણેની ફરજો જે આજ દીવસ સુધી ઇ. આ. રાજ્યાવાવ ટપેદારે બજાવેલી છે તે ઇ. આ. સેનીટરી ઇન્સ્પેક્ટર સેક્રેટરીના દરજ્જાની રૂએ હવે પછી બજાવશે.

તારીખ ૬-૬-૧૯૦૦.



*Translation.* (P. S. G. Vol. XIII, No. 128 of 1900, page 148.)

The sanitary committee appointed for Ranavao town by order No. 126 dated 15-5-1897 published at page 121 of State Gazette Volume X, is changed as under:—

The Mamlatdar. President.

Hospital Assistant, Ranavao. Vice-President.

1. The Tappedar.	}	Members.
2. Sheth Manekehand Coorji.		
3. „ Aib Haji Jusab,		
4. „ Haji Kasam Jusab.		

Ranavao School Master. Secretary.

The Sanitary Inspector shall work under the direct supervision of the Hospital Assistant. It is also the duty of Sanitary Inspector to lay complaints before the Ranavao Magistrate against those who act contrary to the rules for sanitation for Ranavao town published in the State Gazette under Notification No. 125 dated 15-5-1897, and to have the offender punished.

The Hospital Assistant should at the end of every month make a report of the results of his inspection of the town.

The duties stated in paras 3, 4, 7 and 8 of the above-said Notification No. 126 dated 15-5-1897 upto now performed by the Ranavao Tappedar shall hereafter be performed by the Sanitary Inspector in virtue of his office as secretary.

Dated 6-6-1900.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૬, નાં. ૫૩ સને ૧૯૧૨, પાનું ૭૨. )

રાણાવાવની સેનેટરી કમિટી સંબંધી નીચે જણાવેલ મેમ્બરો રૂબરૂ ચર્ચા ચલાવવામાં આવી:—

રા. રા. રેવન્યુ કમિશનર સાહેબ.

આજમ રાણાવાવ મામલતદાર.

શેઠ હાજી કાસમ જુસબ.

„ હાજી ધરમાલ હાજી મામદ.

„ હાજી કાસમ હાજી માતી.

„ હાજી ઉમર જમાલ.

„ હાજી ઇમદલા હાજી ઇસા.

તેમાં હવેથી નીચેના કામે કામ કરવું:—

(૧) કમિટીના પ્રેસીડેન્ટ તરીકે આજમ રાણાવાવ મામલતદાર.

(૨) ચેરમેન તરીકે આજમ હોસ્પિટલ આસિસ્ટન્ટ (રાણાવાવ ડોક્ટર.)

(૩) મેમ્બરો ચાર છે, તેને બદલે છ રાખવા. ને તેમાંથી ત્રણ ત્રણ મેમ્બરોએ બળે મહીના સુધી કામ કરવું. મેમ્બરોની ચુંટણી દર બળે વર્ષે કરવી. તે વખતેની બની શક્યા પ્રમાણે ઇચ્છા જાણી રા. રા. રેવન્યુ કમિશનર સાહેબે ચુંટી કહાડી નામ અમારી મંજૂરી માટે મોકલવાં.

(૪) સેક્રેટરી તરીકે હાલ જે ઇ. આ. ટપેદાર કામ કરે છે તે બંધ કરી, રા.

૨૦) વીથ સુધીના માસીક પગારવાળો એક ઇલાયદો સેક્રેટરી રાખવો.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XXVI, No. 53 of 1912, page 72. )

Discussion took place before the following members in respect of Ranavao Sanitary Committee:—

The Revenue Commissioner.

Ranavao Mamlatdar.

Seth Haji Kasam Joosab.

„ Haji Ismail Haji Mamad.

„ Haji Kasam Haji Moti.

„ Haji Umar Jamal.

„ Haji Abdulla Haji Issa.

The work is to be conducted in the following manner by the committee:—

- (1) Ranavao Mamlatdar to be the President of the committee.
- (2) Hospital Assistant ( Ranavao Doctor ) to be the Chairman.
- (2) Six members to be appointed ; at present they are four. Three of the six members to work for two months ( alternately ). Members to be selected every two years. The Revenue Commissioner should select the members and report their names for sanction of the undersigned.
- (4) The Tappedar should cease to work as the secretary; and a separate secretary at a monthly salary of Rs. 20 should be appointed.

અને હાલ જે કારકુન ઇન્સ્પેક્ટર તરીકે કામ કરે છે તેને બંધ કરવો, અને સેક્રેટરીના તાબામાં એક બહોલ પટાવાળો રૂ. ૭ ) સાતના માસીક પગારથી દાખલ કરવો. જે પટાવાળા તરીકેનું તથા કેટલુંક ઇન્સ્પેક્ટર તરીકેનું ( શીશ મારફીટ તપાસવી, ગાડાં તથા બકાલીઓની મીઠીઓ કાઢવી) કામ પણુ કરશે.

(૫) સેનીટરીની ઉપજ માટે હાલ જે પથ્થરની જગત નાંખવામાં આવી છે તે હાલ ખીજી રીતે હુકમ કરવાની જરૂર જણાય ત્યાં સુધી બંધ કરવી. અને તેને બદલે દર વર્ષે નીચેની કલાસવારી પ્રમાણે વરાડ નાખી સેનીટરીના ખર્ચ માટે ઉપજ લેવી :

પહેલા વર્ગના	રૂ. ૨-૦-૦
બીજા વર્ગના	રૂ. ૧-૦-૦
ત્રીજા વર્ગના	રૂ. ૦-૮-૦

આ પ્રમાણે ઉપજ દરસાલ લેવી. પણુ કોઈ વર્ષ સેનીટરીને જોઈતું ખર્ચ સીલીકે હોય અને વરાડ નાખવા જરૂર નથી એમ કમિટીને બજેટ વખતે જણાય તો તેવી રીતે વરાડ નહીં નાખવા વર્ષની શરૂઆતમાં બજેટની સાથે જ જાહેર કરી કમિટીએ અગાઉથી મંજૂરી મેળવી લેવી, તે સિવાય વરાડ નાખવાનું બંધ રાખવાનું નથી. તેમ તે રકમથી વધારે રકમનો વરાડ નાખવાનો નથી.

(૬) હાલ ઉપજ સંબંધી કે બીજા સેનીટરી કમિટીના ચાલતા ધોરણ-માં કંઈ ફેરફાર કરવા જરૂર હોય તો તે સંબંધીની નવી કમિટીએ કમિટી બરી રકીમ તૈયાર કરી મોકલવી.



The karkoon working at present as the inspector should cease to work as such, and an educated peon on a monthly salary of Rs. 7 be given to the secretary. The peon shall work as peon and work as inspector in some matters e. g., inspecting the fish-market, and issuing chits to cartsmen and vegetable sellers.

- (5) The duty on stones levied with a view to derive income for sanitation purposes is abolished until further orders. Instead the expenditure should be distributed into three following classes:

Rs. 2/—	from the 1st Class.
Re. 1/—	„ „ 2nd „
Annas 8/—	„ „ 3rd „

Recoveries should be made in the above said manner every year. Never should the distribution (by varad) be closed; if in any year at the time of preparing the budget the committee finds a sufficient balance to meet the expenditure and there is therefore no need to distribute the expenses as abovestated, the distribution may be stopped for the year with the previous sanction of the undersigned, but not otherwise. And no distribution in excess of the amount specified above shall be made.

- (6) The new committee shall, if necessary, hold a meeting and forward the scheme prepared for amendment or revision in respect of the income or of the procedure of the committee.

૭. કમિટી દર પખવાડીએ ભરવી, અને ત્રણ મેમ્બરોથી કામ લેવું. આજમ પ્રેસિડેન્ટની ગેરહાજરી હોય તોપણ આજમ ચેરમેન કમિટી ભરી શકશે; તેમાં પણ મેમ્બરોએ અને ઇ. આ. સેક્રેટરી-એ હાજર રહેવાનું છે. ત્રણ મેમ્બરો પૈકી કોઇ મેમ્બર એકી હારે ત્રણ વખત ગેરહાજર રહેશે તો તેને મેમ્બરમાંથી કહાડી નાંખવા અને તેને બદલે બીજો મેમ્બર નિમવા રિપોર્ટ કરી અમારી મંજૂરી મેળવવી. મીટીંગ વર્ષમાં આઠામાં આઠી ત્રણ વખત ભરવી.

૮. રાણાવાવ ગામના વેપારીઓના મોદીખાનાના વારાનો ફેરફાર કરવાનો હોય ત્યારે આ કમિટીનો અભિપ્રાય લઇ કરવો.

તારીખ ૨૮-૧૦-૧૯૧૨.

VAJSURWALA,

સી. એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૧૭, નં. ૧૨૧ સને ૧૯૦૩, પાનું ૫૩. )

રાણાવાવ કસ્ટોની અંદર હાલ સુધી ગામ ઝાંપા ફંડ અને સેનીટરી ઉપજનું ફંડ એવી રીતે બે ફંડ જુદાં જુદાં રહે છે. તેથી હિસાબમાં ગોટાજો થાય છે તથા ખર્ચ કરવાની મુશ્કેલીઓ આવી પડે છે, અને આ બંને ફંડનો ઉદ્દેશ એકજ છે છતાં બે ફંડ જુદાં રાખવાની જરૂર નથી, સખખ ફરમાવવામાં આવે છે કે સદરહુ બંને ફંડ જુદા જુદા નહીં રાખતાં એકત્ર કરી નાંખવા. ભામની ઉપજ, ખારખારીના લવાજમની ઉપજ, મારકીટની ઉપજ, તે કરતાં ખુટેતો વરાડ નાંખે તેની ઉપજ મળી તે રકમ થાય તે કમિટીનું ફંડ એટલે તે રાણાવાવ સેનીટરીનું ફંડ એટું હેડ રાખી તે બંને ઉપજ જમા કરવી.

- (7) The committee shall meet every fortnight, the business being conducted by 3 members. The committee shall be held by the chairman in the absence of the President; and the members and the secretary are also to be present there. Any member absenting himself consecutively on three occasions will be removed and sanction of the undersigned should be obtained by making a report for his removal and appointment of another in his places. The meeting should be convened at least thrice in a year.
- (8) Changes in turns of the merchants supplying modikhana in Ranavao village should be effected after taking the opinion of the committee thereon.

Dated 28-10-1912.

VAJSURWALA,

Senior Administrator, Porbandar State.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XVII, No. 121 of 1903, p. 53. )

Two distinct and separate funds—the Jhampa fund and the Sanitary income ( *upaj* ) fund—exist upto now in the town of Ranavao. This causes inconvenience in accounts and difficulty in incurring the expenditure. Since the object of the two funds is one and the same it is unnecessary to maintain two separate funds, and it is therefore ordered that the said two funds be incorporated. All amounts received and collected on account of Bham revenue, fees on doors and windows and receipts of market together with the amount which may be raised by varad ( subscriptions ) to cover deficits ( in expenditure ), should all be credited under one head—the Ranavao Sanitary Committee Fund.

સદરહુ ફંડમાંથી નીચે પ્રમાણે ખર્ચ કરવો જોઈએ.

### અવશ્ય કરવાનાં કામ.

૧. રાણાવાવ કર્યાના રહેવાશીઓને સ્વચ્છ પીવાનું પાણી મળે તેવાં સાધનો તૈયાર રાખવાં; એટલે, પીવાવાના કુવા પ્રસંગોપાત ગળાવવા, રીપેર રાખવા, તથા તેવા કુવાની આસપાસ ગંદુ પાણી એકઠું થાય નહીં તેને માટે બંદોબસ્ત રાખવો.

૨. કર્યાના રહેવાશીઓમાં તંદુરસ્તી અને સુખાકારી કાયમ રહી વૃદ્ધી પામે એવા રસ્તા ચોળવા; એટલે કે, રસ્તા સાફ રાખવા, પાયખાનાં વીગેરે સાફ રાખવાં અને બીજી ગંદકી થવા દેવી નહીં.

૩. રાણાવાવ કર્યામાં આવેલી સડકો સારી હાલતમાં રહે તેવી રીતે રીપેર કરવી.

૪. ઝાંપા ફંડમાંથી હાલ જે ખર્ચ કરવામાં આવે છે તે ખર્ચ આપવું; એટલે નિશાળના બાળકોને ઈનામ વીગેરે.

### સીલીકમાં વધારો હોય તો પ્રસંગોપાત કરવાના કામો.

૧. રાણાવાવ કર્યામાં રાહદારી રસ્તા ઉપર રોશની.

૨. ઝાડ વાવવાં, બગીચા કરવા, તથા કર્યાની શોખા વધે એવા માર્ગો મહત્વ કરવા.

### સદરહુ ફંડમાંથી ખર્ચ કરવાનો અધિકાર.

(અ) દર મહીને રૂપીયા વીસ સુધીના ખર્ચની મંજૂરી સેનીટરી કમિટી આપી શકે.

(બ) અમુક કામ માટે રૂપીયા ૧૦ સુધીની સેનીટરી કમિટી મંજૂરી આપી શકે, તે ઉપરાંત ખર્ચ કરવું હોય તો હજીરની મંજૂરી માગવી.



The following expenditures are to be incurred out of this fund.

#### ESSENTIAL WORKS.

1. Supply of pure drinking water to be arranged for the inhabitants of the Ranavao town ; that is to say, wells and *piawas* to be sunk, and they should be kept in repairs, and no waste water to be allowed to accumulate round these wells.

2. Measures as would conduce to the continuance and amelioration of the general health of the people to be adopted; that is to say, roads, privies &c. to be kept clean, and no sort of nuisance to be allowed to accumulate.

3. The roads in the Ranavao village to be repaired in such a manner that they may remain in good condition.

4. All expenses defrayed upto now from the Jhampa Fund, such as giving prizes to school children &c. to be continued.

#### WORKS TO BE TAKEN UP WHEN THERE BE A SURPLUS BALANCE.

1. Lighting public streets in the Ranavao village.

2. Planting trees, laying out gardens and adopting measures as would add to the beauty of the town.

#### POWERS OF EXPENDITURE FROM THE SAID FUND.

(a) The sanitary committee may sanction any expenditure to the extent of Rs. 20 every month.

(b) The sanitary committee can sanction any expenditure upto Rs. 10, for any particular work; if additional further expenditure be required therefor, Hazur's sanction is to be obtained.

(ક) અગત્યના કામો જેમાં એન્જીનીયર ખાતાનો કે મેડીકલ ખાતાનો અભિપ્રાય લેવાની જરૂર પડે તેવા કામમાં હથુરની મંજૂરી લેવી.

તારીખ ૨૭-૧૦-૧૯૦૩.

BHAVSINGJI,

રાણા સાહેબ, સં. પોરબંદર.

( પો. ૨૪૮ ગે. પુ. ૨૯, જાહેરખતર નં. ૭૪૯૨ સને ૧૯૧૫, પાનું ૮૦. )

આ ૨૪૮ના દુરના એકાદ ગામની તંદુરસ્તી જાળવવા સંબંધેની ખામી વિષે અમારી પાસે ફરિયાદ થતાં નીચેના ધારાઓ કરવામાં આવે છે અને લાગતા વળગતાની જાણ માટે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે.

૧. જે ગામડાઓમાં અત્યારે ધોરણસર મ્યુનિસિપાલિટી અથવા તે સેનીટરી કમિટી નથી તેવાં બધાં ગામડાંઓને આ ધારાઓ લાગુ પડશે, અને તેનો અમલ તા. ૧-૮-૧૯૧૫ થી કરવામાં આવશે.

૨. નીચેનાં કાર્યો ગંદકી તરીકે ગણવામાં આવશે :—

(૧) કોષ્ઠપણુ સાર્વજનિક કુવો, તળાવ અથવા તે હોજ જે ઉપયોગ માટે નિર્માણ કરેલ હોય તેવા ઉપયોગમાં ઓછા લેવાય તેવી રીતે તે કુવા વીગેરેમાં નહાવું અથવા તે ઘોવું અથવા તેનું પાણી ગંદુ કરવું અથવા તે કોષ્ઠની પાસે પાણી ગંદુ કરાવવું તે.

(૨) મના કરેલ જગ્યાએ, ધુળ, ગંદકી અથવા કચરો રાખવો તે.

(૩) સાર્વજનિક શેરી, રસ્તા અગર રાજમાર્ગ ઉપર ગંદકી કરવી તે.

(૪) ખાળ કુંડીમાં, ઉકરડામાં અથવા તે એવા બીજા કોષ્ઠ સ્થળે પાડોશમાં રહેનાર લોકોને અથવા તે તેની પાસેથી જનાર માણસોને ત્રાસ ઉપજાવે તેવી રીતે દુર્ગંધી પદાર્થ અતિશય એકઠો થવા દેવો તે.

(૫) કોષ્ઠપણુ ઘરમાંથી, કારખાનામાંથી અથવા એવા બીજા કોષ્ઠ સ્થળમાંથી જાણી જોણે દુર્ગંધી પદાર્થ જાહેર રસ્તા ઉપર નીકળવા દેવો તે.

- (c) Hazur's sanction is also to be obtained in important works, in which the opinion of the Engineering or the Medical Departments may be necessary.

Dated 27-10-1903.

BHAVSINGJI,  
Rana Saheb, Porbandar State.

(P. S. G. Vol. XXIX, Office Order No. 7492 of 1915, page 79.)

Complaint having been preferred to the Administrator of various sanitary defects in one of the outlying villages of the State, the following rules are now made and published for the information of all concerned.

1. These rules are applicable to all villages in the State in which there is at present no regular Municipal or Sanitary Committee, and they shall come into force on 1-8-1915.

2. The following acts are declared to be public nuisances:—

- (i) Bathing or washing in or otherwise defiling or causing to be defiled any public well, tank or reservoir, so as to render it less fit for any purpose for which it is set apart.
- (ii) Depositing any dirt, filth or rubbish in forbidden places.
- (iii) Committing a nuisance on any public street, passage, or thoroughfare.
- (iv) Allowing any offensive matter to unduly accumulate in cesspools, dung-heaps or the like so as to cause annoyance to the neighbouring residents or to passers by.
- (v) Wilfully allowing any offensive matter to issue on any public thoroughfare from any house, factory, stables, privy, or the like.

(૬) જે નાળાંઓ ચોમાસાની રીતમાં પીવાના ઉપયોગને માટે લેવાતાં તળાવ અથવા તેા હોજને પાણી પુરું પાડે છે તેવા નાળાંઓમાં અથવા જનસમુહને હરકત કરે તેવી ખીછ જગ્યાએ અથવા તેા મના કરેલ જગ્યાએ, મરેલ જનવરોના મુડાં અથવા તેા કોઇ પશુ જાતની ગંદકી અથવા કચરો રાખવો તે.

(૭) મુડાં દાટવાં અથવા બાળવાં માટે મુકરર કરેલ જગ્યા સિવાય ખીજે મુડાં બાળવા અથવા દાટવાં તે.

(૮) સડી ગથેલ અથવા તેા હાનીકારક યીજ મનુષ્યના ખોરાક માટે વેચવી તે.

૩. જે કોઇપણ શખ્સ રૂલ ૨ ની પેટા કલમ (૧) થી (૬) અને (૮)માં જણાવેલ ગંદકી કરશે તેને એક રૂપિયાથી વધારે નહીં તેટલા દંડની શીક્ષા કરવામાં આવશે, અને આ શીક્ષા તે ગામડાના પોલીસ પટેલ સંક્ષિપ્ત રીતે કરી શકશે.

૪. ધારા ૨ ની કલમ (૨) અને (૬) માં ખાસ મના કરેલ જગ્યાઓ તેમજ તે ધારાની કલમ (૭) માં મુડાંઓની વ્યવસ્થા કરવા માટે મુકરર કરેલ જગ્યાએ તે ગામડાના મહાજના મામલતદારની આગળની સંમતિ અને મંજૂરી મેળવી લાગતા વળગતાની જાણ માટે દરેક ગામડાના પોલીસ પટેલ જાહેર કરશે અને પ્રસિદ્ધ કરશે.

૫. ૨ જા ધારાની કલમ (૭)ના ભંગ માટે તેવો ભંગ કોઇપણ માજિસ્ટ્રેટ પાસે પુરવાર થયે પચાસ રૂપિયાથી વધારે નહીં તેવો દંડ કરવામાં આવશે.

૬. ધારા ૩ જામાં જણાવેલ બધાં રોજકામ મોઢાનાં તેમજ પક્ષકારોની હાજરીમાં કરવામાં આવશે. પણ પોલીસ પટેલ પક્ષકારના નામની તથા તારીખ સહીતના છેવટની હુકમની નોંધ લેશે, અને તેવી નોંધ તુરત મામલતદાર તરફ મોકલાવી આવશે.



- (vi) Depositing the bodies of dead animals or refuse or filth of any description either in channels which in the rainy season feed any tank or reservoir set apart for drinking, or in other places where to deposit such is offensive to the community, or in any forbidden place.
- (vii) Burying or burning any dead body in any place except those specially set apart for the purpose.
- (viii) Selling any decayed or injurious article as fit for human food.

3. Whoever commits any of the public nuisances specified in clauses (i) to (vi) and (viii) of rule 2 shall be punished with a fine not exceeding one rupee, which may be inflicted summarily by the Police Patel of the village.

4. In every village the Police Patel shall with the prior sanction and approval of the Mamlatdar of the Mahal duly notify and publish for the information of all concerned the places specially forbidden under clauses (ii) and (vi) of rule 2, as well as the places set apart for the disposal of the dead under clause (vii) of the same rule.

5. A breach of clause (vii) of rule 2 shall render the offender liable on conviction before a Magistrate to a fine not exceeding fifty rupees.

6. All proceedings under rule 3 shall be oral and held in the presence of the parties. But the Police Patels shall record the names of the parties, the final order passed with date of the same, and shall forward such record forthwith to the Mamlatdar.

૭. ધારા ૩ જામાં જે સત્તા પોલીસ પટેલને આપવામાં આવી છે તે સત્તા હજુરના હુકમથી મોકુફ કરવામાં આવશે, પાછી જેથી લેવામાં આવશે, અથવા તો ખીજા કોઈ માણસને આપી શકાશે.

૮. આ ધારાની રૂએ વસુલ થયેલ ફંડ જે તે ગામડાના ઝાંપા ફંડમાં જમા કરવામાં આવશે.

તારીખ ૨૭-૭-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR.

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

### તોલાં ત્રાજવાં વીગરે બાબત.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૧, નાં. ૨૦૩ સને ૧૮૮૭, પાનું ૭૫. )

તારીખ ૧૫-૧૨-૧૮૮૭ ની તારીખ પછી પોરબંદર સંસ્થાનમાં નીચે બતાવ્યા પ્રમાણેના તોલ દાખલ કરવામાં આવશે, તેથી સંસ્થાનના તમામ ગામોમાં તે તોલ વાપરવા જોઈએ :—

મુંઘડના નવા એક રૂપીઆ બરાબર	...	...	...	એક તોલાં.
ચાળીસ તોલાના	...	...	...	એક શેર.
ચાળીસ શેરનો	...	...	...	એક મણ.
વીસ મણની	...	...	...	એક ખાંડી.
ચાળીસ મણનો	...	...	...	એક બાર.

આ તોલ પોરબંદર શહેર તથા તેનાં પરાંઓમાં દાખલ ક્યેં લગભગ એક વર્ષ થયું છે, જેથી એ તોલ બાબત લોકોને માહિતગારી મળીજ હશે. માટે આખા સંસ્થાન પોરબંદરમાં તે પ્રમાણેના તોલ તારીખ ૧૫-૧૨-૧૮૮૭ થી દાખલ થશે.

ખાનગી તોલાં, જે ઉપર છાપ નથી તેવાં તોલાં હોવાથી બરાબર છે કે નહીં તેની પુરી ખાત્રી થાય નહીં, જેથી દરબારી છાપવાળાં તોલાં સિવાય ઉપર બખી તારીખથી કોઈએ વાપરવાં નહીં.

સારી છાપનાં તોલાં વિભાગતથી આવેલાં છે; અને તે તોલાં પોરબંદર કસ્ટામાં ખા. સા. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી તથા રાજ્યાવાવ, અડવાણા, અને નવીબંદરના રા. સા. મામલતદારો તરફથી અને માધવપોરમાં રૂપેદાર તરફથી રૂપીઆ સવાળી કમિતથી વેચાતાં મળશે.

7. The power conferred on Police Patels by rule 3 may be suspended, or withdrawn, or transferred to some other person by order of the Hazur.

8. All fines levied under these rules shall be credited to the Village Jhampa Fund of the village concerned.

Dated 27-7-1915. F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

### Re: Weights and Measures.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. I, No. 203 of 1887, page 75. )

From 15-12-1887 the following weights are introduced in the Porbandar State, and they shall be used in all the villages of the State:—

A weight equal to one new Bombay Rupee. One Tola.				
Forty Tolas.	...	...	...	One Seer.
Forty Seers.	...	...	...	One Maund.
Twenty Maunds.	...	...	...	One Khandi.
Forty Maunds.	...	...	...	One Bhar.

These weights have been introduced in the Porbandar City and its suburbs about a year past, and people must have known all these weights. From the 15-12-1887 these weights shall be introduced in the whole of Porbandar State.

From the abovesaid date no one shall use any weights other than those having the Darbari stamp, since it is difficult to ascertain whether private weights having no stamp are of true weight.

Weights of good stamp have been received from England; these can be had from the Municipal Secretary in the Porbandar town and from the Mamlatdars at Ranavao, Adwana and Navibandar and from the Tappeddar at Madhavpur at Rupees 1-4-0 per set.

અનાજ, વસાણા, શાકભાજી, ધાતુ, કપાશીયા અને એવી બીજી તમામ વસ્તુઓ માપથી વેચવી નહીં, પણ ઉપર જતાવેલા તોલથી વેચવી. સોતું અને રૂપું નવા રૂપીઆના તોલાના તોલથી વેચવું.

ઉપર જતાવેલી તારીખ અને ત્યાર પછી કોઇ માણસના કબજામાં દરજારી હાથ વમરના તોલ અથવા બાધવાળાં ત્રાજવાં માલમ પડશે તો, તે બોટાં છે એમ મણી, રાખનારને હિંદુસ્તાનના ફોજદારી કાયદાની કલમ ૨૬૪, ૨૬૫ અને ૨૬૬ મુજબ સજા કરવામાં આવશે.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૦, નં. ૨૦૫ અને ૧૯૦૭, પાનાં ૧૧૬, ૧૧૭. )

પોરબંદર સંસ્થાનમાં દરજારી હાથ સિવાયના તોલ નહીં વાપરવા સમયે રેટ ગેઝેટ પુ. ૧, પાનાં ૭૫ મે નં. ૨૦૩ તા. ૩૧-૧૦-૧૮૮૭ નો હુકમ પ્રસિદ્ધ થયેલો છે, તેમજ લોકો પાસે વપરાતા તોલ બરાબર છે કે નહીં તે બાબતની ખાતરી કરી મહાલના તથા પોરબંદરના બાબત મામલતદારોએ દર છ છ મહીને રીપોર્ટ કરવા નં. ૧૭૮૫ તારીખ ૨૪-૩-૧૮૯૭ નો દફતરી હુકમ થયેલો છે. પરંતુ આ હુકમ પ્રમાણે તોલાં તથા ત્રાજવાંની તપાસણી થતી હોય એમ જણાતું નથી; અને તેથી હાલમાં ઘણે ઠેકાણે બાધવાળાં તોલાં તથા ત્રાજવાં લોકો વાપરે છે એમ અમારા ધ્યાન ઉપર લાવવામાં આવ્યું છે. તેથી ફરમાવવામાં આવે છે કે પોરબંદર તળપદ તથા મહાલોને માટે તોલાં, ત્રાજવાં, દરજી તથા કાપડીઆના ગજ વીગેરેની તપાસણીને વારંતે નીચે મુજબ વહીવટ રાખવો:—

- (૧) પોરબંદર તળપદમાં વપરાતાં તોલાં, ત્રાજવાં, દરજી તથા કાપડીઆના ગજ, ચુનો વેચવાની પેટીનાં માપ વીગેરેની તપાસણી દર વર્ષે જન્યુઆરી તથા જુલાઇ માસની ૧ લી તારીખે આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીએ કરવી, અને તપાસણીનું કામ પુરું કરી પરિણામો રીપોર્ટ જેમ અને તેમ તાકીદે અમારી હજુર મોકલી આપવા વહીવટ રાખવો.

નોંધ :—આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી સિવાય રા. રા. પોર્ટ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ તથા આ. ત્રીજેરી ઓફીસરે પણ પ્રસંગોપાત ઓર્થોતા તપાસતા રહેવું. આથી ચુનાના માપ તપાસવા રા. રા. રેટ એન્જનીયરને અધિકાર છે તેને બાધ આવતો નથી.



Grain, drugs, vegetables, metals, cotton-seeds and such like should be sold by such weights, and not by measures. Gold and silver shall be sold by the tola weight of new rupee.

On and after the above specified date, if any person is found to have weights other than those having Darbari stamp or defective scales, he will be punished under sections 264, 265 and 266 of the Indian Penal Code as having false weights.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XX, No. 205 of 1907, pp. 116, 117.)

Order No. 203 dated 31-10-1887 published at page 75 of State Gazette Volume I requires people in Porbandar State not to use weights having no Darbari Stamp and an order No. 1785 dated 24-3-1897 has been passed to the Mamlatdars of the Porbandar town and the Mahals to report every six months if weights used by the people are true and correct. It appears however that the weights and scales are not inspected according to these orders. It is, therefore, hereby directed that the following procedure shall be followed for inspection of weights and scales, the Gaj measure of tailors and cloth merchants &c. in the Porbandar town and the Mahals:-

- (1) The Municipal Secretary must inspect weights and scales, the Gaj measure of tailors and cloth merchants, the measure-box of chunam vendors, &c. in the Porbandar town on the 1st of January and July every year, and submit a report of the result of his inspection as soon as possible to the Hazur.

NOTE:—Besides the Municipal Secretary the Port Superintendent and the Treasury Officer shall also give surprise visits of inspection occasionally. This does not affect in any way the powers of the State Engineer to inspect chunam measurement.

(૨) દરેક મહાલની અંદર જે તે ગામના ઇ. આ. ટપેદાર ઉપર લખી તારીખોએ તપાસ કરી તેના રીપોર્ટ આ. મામલતદારોને મોકલવા અને આખા મહાલની તપાસણી પુરી થયે એકંદર રીપોર્ટ આ. મામલતદારોએ હજુરમાં મોકલવા વહીવટ રાખવો.

નોટ :—ટપેદાર સિવાય જે તે મહાલના ઇ. આ. તબવીબદાર તેમજ રા. રા. રેવન્યુ આસિસ્ટન્ટ ટુ ધી ડીવાને ખજુ પોતાનું મુકામ મહાલમાં હોય તે વખતે પ્રસંગોપાત ઓર્થિતા તપાસતા રહેવું.

ઉપર મુજબની તપાસણી થતી વખતે જે શખ્સ અથવા શખ્સોના કબજામાં ઓછા વજનના તોલાં માલુમ પડે તે એવા હોય કે સાધારણ રીતે વપરાશની ધાસોટી-ને લઈ તેટલું વજન ઓછું થવા સંભવ હોય તો તેવા પ્રસંગે બીજા કાંઈ નહીં કરતાં તપાસણી કરનાર અધિકારીએ તેના ખર્ચે તુરત વજન પુરું કરાવી લેવું; પરંતુ જે કેસમાં ખાસ ઇરાદા પૂર્વક ઓછું માપ અગર વજન અગર બાધવાલા ત્રાજવાં રાખ્યાં છે એવું જણાય તો તે પ્રસંગે સ્ટેટ ગેઝેટ. પુ. ૧, નાં. ૨૦૩ તા. ૩૧-૧૦-૧૮૮૭ના હુકમના છેલ્લા પેરામાં બતાવ્યા મુજબ કાયદેસર કામ ચલાવવાનો વહીવટ રાખવો.

તારીખ ૩-૪-૧૯૦૭.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૬, નાં. ૨૮૫ સને ૧૯૦૩, પાનું ૧૫૧. )

દરેક ગામની રાવણી ખજાવાડના રાજભાગ માટે સંસ્થાન તરફથી મોકલવામાં આવેલાં કાટલાંની કેટલાંક વર્ષ થયાં સરખામણી થયેલી નથી. આવાં કાટલાં વર્ષે વર્ષે તપાસવાની જરૂર છે; માટે દરેક મહાલના આજમ મામલતદારોએ તેવાં કાટલાં દર વર્ષે સપ્ટેમ્બર માસની તા. ૧૦ સુધીમાં આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી પોરબંદર તરફ સાંખવા સારું મોકલાવી આપવાં.

- (2) The Tappedars of villages in the Mahals shall inspect the same on the said dates and report to the Mamlatdars concerned. When the inspection of Mahals in the matter is completed, the Mamlatdars should submit the entire report to the Hazur.

NOTE:—Besides the Tappedars of the villages the Tajviydars of the same villages and the Revenue Assistant to the Dewan when he has his camp in the Mahals shall also inspect the same occasionally.

On inspection as abovestated if weights in possession of persons are found to be of less weight, and if it be on account of ordinary wear and tear, they should be restored to their right and proper weight by the inspecting officer at the cost of those persons. If, however, it be found at the time of inspection that the weights and measures have been intentionally and knowingly kept less, such cases should be proceeded against according to law as stated in the last paragraph of Order No. 203 dated 31-10-1887 of State Gazette Vol. I.

Dated 3-4-1907.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XVI, No. 285 of 1903, page 151.)

It is many years that the weights, sent for weighing the Rajbhag of the *ravli khalawad* of every village, have not been tested as to accuracy. Such weights ought to be inspected every year; it is, therefore, directed that such weights should be sent for inspection by the Mamlatdars of the Mahals every year within the 10th of the month of September to the Municipal Secretary, Porbandar.

તે ઉપરથી આજમ મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીએ પોતાના રૂબરૂ તપાસી તે કાઢ્યાં બરાબર ખરાં કરાવી પાછાં જેના તે મહાલના આજમ મામલતદારે તરફ મોકલાવી આપવાં, તથા તે સાંખવા સંબંધી જે ખર્ચ થયું હોય, તે મહાલવાર આજમ મામલતદાર તરફ જાપી મોકલવું, એટલે મહાલના આ. મામલતદાર તેનું સ્ટેટ ખાતે બીલ બનાવી મોકલવા તજવીજ કરશે.

ખજાવાડમાં જ્યારે તોળવાનું કામ ચાલતું ન હોય અને કાટલાંની જરૂર પડે નહીં તેવા સમયમાં સદરહુ તોલાં સાંખાવવા માટે મોકલવા તજવીજ કરવી. આ કામ જુલાઇ માસ પછી ઠીક પડશે. આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીને આગળથી પુછી તેમની સગવડતાએ તોલાં સાંખવા મોકલવાં. તમામ મહાલના તોલાં એકી વખતે જામટાં મોકલવાં જોઇએ.

તારીખ ૧૪-૬-૧૯૦૩.

BHAVSINGJI,

રાણા સાહેબ, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૮, નાં. ૨૬૩ સને ૧૯૦૫, પાનાં ૧૮૫, ૧૮૬. )

સ્ટેટ ગેઝેટ પુસ્તક ૧૬ નાં. ૨૮૫ તારીખ ૧૪-૬-૧૯૦૩ના હુકમના અનુસંધાનમાં ફરમાવવામાં આવે છે કે ખજાવાડનો રાજભાગ જોખવાનાં કાટલાં સરખામણી માટે દર વર્ષે પોરબંદર આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી તરફ નહીં મોકલતાં દર પાંચ પાંચ વર્ષે મોકલવાં; અને દર વર્ષે જેના તે ગામે મહાલના આ. મામલતદારે યા ઇ. આ. તજવીજદારે પોતાના રૂબરૂ તારીખ ૧૦ સપ્ટેમ્બર પહેલાં સાંખી લેવાં; અને કાંઈ તફાવત હોય તો સુધારવાં; તેમજ તે હકીકત તેમની ડાયરીમાં બતાવવી.

તારીખ ૧૭-૨-૧૯૦૫.

BHAVSINGJI,

રાણા સાહેબ, સં. પોરબંદર.



Thereupon the Secretary shall inspect them and after restoring them to true weights shall return the same to the respective Mamlatdars and shall write to the Mahal Mamlatdars about the expense of testing and the Mamlatdars concerned will thereupon submit bills for the same to the State.

The weights should be sent for inspection at a time when there may be no need of them and when weighment be not going on in the *khalawad*. Any time [after the month of July will suit better for the purpose. The Municipal Secretary should first be asked about his convenience and then the weights be sent to him for inspection. The weights of all the Mahals should not be sent simultaneously.

Dated 14-6-1903.

Sd. BHAVSINGJI,

Rana Saheb, Porbandar State.

*Translation.* (P.S.G. Vol. XVIII, No. 263 of 1905, pp. 185, 186.)

In continuation of order No. 285 dated 14-6-1903 of State Gazettee Volume XVI the weights for weighment of *Rajbhag* of the *khalawad* instead of being sent for testing to the Porbandar Municipal Secretary every year, should be sent every five years; and the Mamlatdars or Tappedars should get them tested in their presence in the villages of the Mahals concerned every year before the 10th of September; and have them corrected if there be any difference; and they should State the fact in their diaries.

Dated 17-2-1905.

Sd. BHAVSINGJI,

Rana Saheb, Porbandar State.

## જન્મ મરણ નોંધાવવા બાબત.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧, નાં. ૨૧૭ સને ૧૮૮૭, પાનું ૭૯. )

આ ઉપરથી પોરબંદર શહેર તથા તેની આસપાસના પરાનાં રહેનાર સર્વે લોકોને ખબર આપવામાં આવે છે કે, દરેક માણસે પોતાને ઘેર નીપજવું જન્મ મરણ રા. રા. ફ. ક. માછરૂટ કોર્ટમાં નોંધાવી જવા આગળ ધણી વખત જાહેરખબરથી સુચના આપવામાં આવી છે, છતાં કેટલાક લોકો તે પ્રમાણે જન્મ મરણ નોંધાવવા આવતા નથી, એમ જાણવામાં આવ્યું છે. અને નોંધ બરાબર નહીં થવાથી બચકર એપી રોગ જેવા કે, કોલેરા, શીતળા વીગેરેનો દેખાવ થાય એટલે ખબર પડી શકતી નથી. અને એવા રોગનો દેખાવ થતાંજ ચાંપતા છલાંગે લોકોની સુખાકારી જાળવવા માટે લેવાની અવશ્ય જરૂર છે. તેમજ જન્મ મરણ ખીખ કેટલાક કારણોથી ચોક્કસ નોંધાવાની ખરી જરૂર છે. માટે આ ઉપરથી ફરી સુચના આપવામાં આવે છે કે હવેથી કોઈપણ માણસ જન્મ મરણ સદરહુ માછરૂટ કોર્ટમાં નોંધાવી જતાં કસુર કરશે તો, તેનાપર કાયદેસર હુકમનું અપમાન કર્યા બાબત કામ ચલાવી ધરીત શીક્ષા કરવામાં આવશે.

તારીખ ૧૬-૧૧-૧૮૮૭.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૬, નાં. ૧૮ \* સને ૧૮૯૨, પાનાં ૧૬, ૧૭;

પુ. ૭ નાં. ૪૭ સને ૧૮૯૩, પાનું ૪૩ ના સુધારા સાથે. )

દરબારી જેઠે પુસ્તક ૧ હું પાને ૭૯ મે નાં. ૨૧૭ તા. ૧૬-૧૧-૧૮૮૭નો પ્રસિદ્ધ થએલ છે તેના સંબંધમાં ફરમાવવામાં આવે છે. જન્મ મરણની નોંધ ફ. ક. માછરૂટ કોર્ટમાં કરાવવાને માટે ન જતાં હવેથી મ્યુનિસિપાલ આશીસ (મીડી માંડવી) માં અથવા આ કામ માટે જે જગો સુધારા ખાતા તરફથી મુકરર કરે ત્યાં જન્મ મરણ નીપજવા બાદ ૩ દીવસની અંદર, એટલે ૭૨ કલાકમાં નોંધાવી જવું જોઈએ. તે પ્રમાણે કરવામાં જે કોઈ કસુર કરશે તેના ઉપર રીતસર હુકમનું અપમાન કર્યા બાબત માછરૂટ કોર્ટમાં મ્યુનિસિપાલ ખાતા તરફથી ફરિયાદ થઈ ગુન્હા સામીત થએથી ધરીત શીક્ષા થશે. જન્મ મરણની નોંધ કરાવી જવા માટેની જવાબદારી ધરના આગેવાન અગર જન્મ અગર મરણ થાનાર માણસના વાલી ઉપર રહેલી છે.

\* આ જાહેરખબર લોકોને જાણ થવા પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૦, નાં. ૫૪ સને ૧૮૯૭, પાનાં ૫૮ થી ફરી પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવી છે.

તારીખ ૧૩-૯-૧૮૯૨.

## Re: Recording Births and Deaths.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. I, No. 217 of 1887, page 79. )

It has come to the notice of the Hazur that notwithstanding many notifications to report births and deaths in the F. C. Magistrate's Court, people living in Porbandar town and suburbs thereof do not report births and deaths occurring in their houses. Such cases being not properly reported, it is hard to find out contagious diseases such as cholera, small-pox &c. appearing in the city. It is essentially necessary to take prompt measures to preserve the health of the public at the very first appearance of such diseases. It is also necessary to register births and deaths for certain other reasons. It is, therefore, hereby again notified that any one failing to report about births and deaths in the said Magistrate's Court shall be proceeded against for disobeying an order and shall be punished accordingly.

Dated 16-11-1887.

*Translation.* (P. S. G. Vol. VI, No. 18\* of 1892, pages 16, 17; as amended by Vol. VII, No. 47 of 1893, page 43.)

In modification of order No. 217 dated 16-11-1887 published in State Gazette Volume I, page 79, it is hereby directed that hereafter births and deaths shall be recorded not at the F. C. Magistrate's Court but at the Municipal Office (Mithi Mandvi) or at such places as the Municipality may appoint for this purpose, within 3 days, that is to say, 72 hours from the time of its occurrence. He, who fails to do so, shall be proceeded against by the Municipality in the Magistrate's Court for disobeying an order, and on conviction be duly punished. The duty of reporting births and deaths lies upon the principal member of the family or the guardian of the person born or dead.

\* This Notification has been re-published for the information of the public by No. 54 of 1897, P. S. G. Vol. X, page 58.

Dated 13-9-1892.



( પો. રેટ ગે. પુ. ૭, નાં. ૪૭ સને ૧૮૯૩, પાનું ૪૩. )

પોરબંદર રેટ ગેઝેટ પુસ્તક ૧ પાને ૭૯ મે નાં. ૨૧૭ તથા પુસ્તક ૬ પાને ૧૬ મે નાં. ૧૮ ના હુકમથી જન્મ તથા મરણ નોંધાવવા બાબતના જે નિયમો પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવેલા છે તેનાં સુધારા તથા વધારા તરીકે નીચે પ્રમાણે નિયમ પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે:—

પોરબંદર શહેર તથા તેના આસપાસના પરામાં કોઇને ત્યાં બાળકનો જન્મ થાય તે બાબતની ખબર આપી નોંધ કરાવવા જે માણસોપર જેખમદારી સદરહુ બે હુકમથી રાખવામાં આવી છે. તેની સાથે દાઇઆણી અથવા સુઇઆણી જે કોઇનો જન્મ કરાવવા જાય તેનાપર પણ સદરહુ ફરજ સુકવામાં આવે છે અને ફરમાવવામાં આવે છે કે કોઇ બાળકનો જન્મ કરાવવા જે દાઇઆણી અગર સુઇઆણી ગઇ હોય તેણે તે જન્મની ખબર મ્યુનિસિપાલિટી ( મીડી માંડની ) ની ઓફીસમાં જન્મ કરાવ્યા પછી યોગીસ કલાકમાં આપવા અને જન્મ નોંધાવી જવા. જે એમ કરવામાં સદરહુ દાઇઆણી અગર સુઇઆણી ચુક કરશે તો હુકમનું અપમાન કર્યાનો તેણે ગુન્હો કર્યો છે એમ ફરજ અને માજિસ્ટ્રેટ રૂ. ૩૩ કામ ચલાવી રૂ. ૧૦૦) એકસો રૂપીઆ સુધીના દંડની શિક્ષાને તે પાત્ર થશે.

તારીખ ૨૫-૧૧-૧૮૯૩.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૧૩, નાં. ૧૧ સને ૧૮૯૯, પાનું ૨૦. )

જન્મ મરણ નોંધાવવા સંબંધે રેટ ગેઝેટ પુસ્તક ૬, નાં. ૧૮ તા. ૧૩-૯-૧૮૯૨ નો જે હુકમ પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવેલ છે, તે હુકમ કોઇ સ્ત્રીને મુએલું છોકરું આવેતો તેનો પણ નોંધ કરાવવા માટે લાગુ પડે છે, એમ આ હુકમથી ફરમાવવામાં આવે છે.

તારીખ ૫-૯-૧૮૯૯.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૧૩, જાહેરખબર નાં. ૧૨૭ સને ૧૯૦૦, પાનું ૧૪૭. )

સંસ્થાન પોરબંદરના મહાલના ગામડાઓના લોકોને આ ઉપરથી ફરમાવવામાં આવે છે કે તેમના કુટુંબમાં જન્મ અથવા મરણ થાય તો તે હકીકત જન્મ અથવા મરણ જમા જાદ ત્રણ દીવસની અંદર જે ગામમાં મરણ અથવા જન્મ થયેલ હોય તે ગામના પટેલને જાહેર કરવી. જે શખ્સ આ પ્રમાણે જાહેર નહીં કરે તેના ઉપર ગમે તે માજિસ્ટ્રેટની કોર્ટમાં કેસ ચાલી કેસ સાબેત થએ શ. ૫) પાંચ સુધીનો દંડ આપવાને પાત્ર થશે. ગામડાના પટેલ અને ટપેલારોએ ગામડાના લોકોને આ હુકમની સમજીત આપવી.

તારીખ ૬-૬-૧૯૦૦.



*Translation.* ( P. S. G. Vol. VII, No. 47 of 1893, page 43. )

The following rule is published hereunder as amendment and addition to Orders No. 217 P. S. G. Volume I, page 79 and No. 18 P. S. G. Volume VI, page 16, as regards registering of Births and Deaths:—

Besides the persons held responsible by the said two orders to report about births and deaths in the Porbandar town and suburbs thereof, every midwife who attends at the time of birth must also give such information and report and have the birth recorded within 24 hours at the Municipal Office ( Mithi Mandvi ). The midwife disregarding to do so shall be liable on conviction before a Magistrate to be fined to the extent of rupees 100, for the offence of disobeying an order.

Dated 25-11-1893.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XIII, No. 11 of 1899, page 20. )

The order No. 18 published in the State Gazette Volume VI, dated 13-9-1892 in respect of registering births and deaths, applies equally in the case of the birth of a child born dead.

Dated 5-9-1899.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XIII, No. 127 of 1900, page 147. )

The people of the villages of Porbandar State Mahals are hereby directed that they should inform the village patel concerned of the occurrence of births and deaths in their families within three days after such births or deaths. He who fails to give such information shall be proceeded with in Magistrate's Court and be liable to be fined to the extent of 5 rupees. The village patels and tappedars should explain this order to the people of the villages.

Dated 6-6-1900.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૫, નાં. ૩ સને ૧૯૧૧, પાનું ૨. )

આ ઉપરથી સર્વે લોકોને ખચર આપવામાં આવે છે કે પોરબંદર શહેર તથા તેની આસપાસના પરામાં રહેનારા માણસોને ઘેર થતાં જન્મ મરણની નોંધ કરાવવા સમયમાં એકથી વધારે વખત હુકમો થયેલા છે; એટલું નહીં પરંતુ તે ખાખત રેટ ગે. પુ. ૧૦, નાં. ૫૪ તા. ૨૩-૧-૧૮૯૭ ના હુકમથી ખાસ ધ્યાન પણ ખેંચવામાં આવેલું છે. છતાં ગમ સાલમાં અમુક જ્ઞાતિમાં થયેલાં જન્મો પૈકી એક પણ જન્મ નોંધાયેલ નથી તેમ અમુક જ્ઞાતિમાંથી પણ ઘણા જુજ જન્મો નોંધાવવામાં આવ્યા છે એમ અમારા ધ્યાન ઉપર આવેલું છે. તેથી આ સંબંધમાં જે જે હુકમો પ્રસિદ્ધ થયેલા છે તે ઉપર સદરહુ જ્ઞાતિના ગૃહસ્થો તથા સુયાણીનો ધંધો કરનાર દાર્ઝિઓનું ખાસ ધ્યાન ખેંચવામાં આવે છે. તે જ્ઞાતિનાં નામ આ વખતે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવતાં નથી.

તારીખ ૧૯-૭-૧૯૧૧.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૬, નાં. ૧૮ સને ૧૯૧૨, પાનું ૨૧. )

રેટ ગેઝેટ પુસ્તક ૧૩ નાં. ૧૨૭ ના હુકમ અનુસારના જન્મ મરણ નહીં નોંધાવ્યા ખાખતના ગુન્હાનો તપાસ કી. પ્રો. કા. કલમ ૧૬૦ પ્રમાણે સંક્ષિપ્ત રીતે ચલાવવાની લગતા માજિસ્ટ્રેટોને સત્તા આપવામાં આવે છે.

તારીખ ૧૬-૮-૧૯૧૨.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૯, હુકમ નાં. ૬૪૪૧ સને ૧૯૧૬, પાનું ૭૯૯. )

તા. ૧ લી જુન ૧૯૧૫ નો હજુર હુકમ નાં. ૫૨૫૨ ૨૬ કરી ફરમાવવામાં આવે છે કે પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદમાં થતાં જન્મ મરણનો મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીએ દર મહીને આ સાથેના ફારમમાં રીપોર્ટ કરવો. અઠવાડીક પત્રક બંધ કરવું; અને મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીએ પોતાની પાસે જોઈતા છાપેલ ફારમો રાખવા માટે બંદોબસ્ત કરવો.

તારીખ ૯-૭-૧૯૧૬.

E. O'BRIEN, MAJOR,

આ. એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XXV, No. 3 of 1911, page 2.)

More than once orders have been issued to residents of Porbandar town and its suburbs for getting births and deaths occurring in their houses registered; nay, particular attention was drawn in that respect by order No. 54 dated 23-1-1897 State Gazette Volume X. Notwithstanding these orders it has come to the notice of the undersigned that in the last year not a single birth was registered out of births in a particular community; and very few births have been recorded from another particular community. The attention of gentlemen of those castes as well as of the midwives is, therefore, particularly solicited to the orders published in this behalf. The publication of the names of those castes is withheld this time.

Dated 19-7-1911.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XXVI, No. 18 of 1912, page 21.)

The Magistrates concerned are hereby empowered to try summarily under section 260 Crim. Procedure Code, offences for not reporting for registration births and deaths according to Order No. 127 of State Gazette Volume XIII.

Dated 16-8-1912.

(P. S. G. Vol. XXIX, Office Order No. 6541 of 1916, p. 799.)

In supersession of Hazur Order No. 5252 dated the 1st June 1915 it is hereby ordered that the births and deaths occurring within the limits of the Porbandar Municipality should be reported in English by the Municipal Secretary every month in the appended form. The weekly return should be discontinued; and the Municipal Secretary should arrange to provide himself with the necessary number of printed forms.

Dated 9-7-1916,

E. O'BRIEN, MAJOR,  
Ag. Administrator, Porbandar State.

[illegible]

( પો. સ્ટેટ જી. પુ. ૨, નાં. ૮૩ સને ૧૮૮૮, પાનું ૩૭. )

तारीख १७-११-१८८८.



Return of births and deaths within the limits of the  
Porbandar Municipality during the month ending

[illegible]

Re: Prohibition to bathe &c. at certain places.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. II, No. 83 of 1888, page 37. )

It is marked and brought to notice that people of the village wash their cloths in the water which is meant for drinking purpose, with the result that the public become victims of the disease of ringworm and such like diseases. It is, therefore, necessary to order that no one should get a *vav* with steps built in any village. The officers of the State should supervise properly over these. There is no objection to having *vavs* built without steps.

Dated 17-11-1888.

( પો. રેટ જો. પુ. ૪, નાં. ૧૮ સને ૧૮૯૦, પાનું ૧૮. )

આ ઉપરથી સર્વે લોકોને ખબર આપવામાં આવે છે કે પોરબંદર રેટની જહાર ઉગમણા રસ્તા ઉપર સડકને કાંઠે ગંગા સ્વરૂપ માતૃશ્રી રૂપાળીયા સાહેબવાળું તળાવ છે, તો તે તળાવમાં કોઇએ નહાવું નહીં તેમજ કપડાં વીગેરે ધોવાં નહીં. ઉપરના હુકમ વિરૂદ્ધ જે કોઇ વર્તશે તેને પોલીસે પકડી તેના ઉપર હુકમનું અપમાન કર્યા બાબત માજીસ્ટ્રેટ કોર્ટમાં રીતસર કેસ ચલાવી શિક્ષા કરાવવા તજવીજ કરવી.

તારીખ ૨૭-૯-૧૮૯૦.

( પો. રેટ જો. પુ. ૬, જાહેરખબર નાં. ૧૬ સને ૧૮૯૨, પાનું ૧૬. )

આ ઉપરથી સર્વે લોકોને ખબર આપવામાં આવે છે કે શીતળા માતા પાસે ન્હાવાનો ધાટ બનાવવામાં આવેલો છે, તે ઓરતોનેજ માટે છે, અને વીરડીમાં ધાટ બનાવવામાં આવેલો છે તે મરદોનેજ માટે છે. વાસ્તે ઓરતોને ન્હાવાના ધાટપર કોઇ પણ મરદે યોગ્ય કારણ વગર દાખલ થવું નહીં, અને મરદોના ધાટપર સ્ત્રીએ જાવું નહીં.

તારીખ ૫-૯-૧૮૯૨.

( પો. રેટ જો. પુ. ૬, નોટીસ નાં. ૨૯ સને ૧૮૯૨, પાનું ૨૫. )

રેટ જેઝેટ પુસ્તક ૫ પાના ૬૮ એ મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીની સહીવાળી નોટીસ મીઠા પાણીની વાવો બાબતની પ્રસિદ્ધ થયેલી છે તે રદ કરી આ નોટીસથી ફરમાવવામાં આવે છે કે, આ નીચે બતાવેલી મીઠા પાણીની વાવો અને વીરડાઓનું પાણી પીવાના કામમાં ઉપયોગમાં લેવામાં આવે છે, અને એ વાવો તેમજ વીરડાઓ ઉપર મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી નીચે બતાવ્યા પ્રમાણે નાંખરો આપવામાં આવેલા છે, માટે આ વાવો તથા વીરડાઓ ઉપર આ નોટીસ જેઝેટમાં પ્રસિદ્ધ થયાની તારીખથી કોઈએ પણ નહાવું અગર કપડાં ધોવાં નહીં. આ નોટીસ પ્રસિદ્ધ થયા બાદ સદરહુ વાવો અને વીરડા ઉપર કોઇપણ શખ્સ કપડાં ધોશે અથવા ન્હાશે અને તે કામ સામીત થશે તો તે શખ્સને રાવ સાહેબ ફરદી કલાસ માજીસ્ટ્રેટ ન્યુસન્સ કર્યા બદલ રેટ જેઝેટ પુસ્તક ૨ પાનાં ૬૭ નાં. ૨૪૧ પ્રમાણે દંડ કરશે.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. IV, No. 18 of 1890, page 18. )

The public are hereby informed that no one should bathe or wash any clothes &c. in the tank on the eastern side of the road out of Porbandar town, known as Matushri Rupaliba Tank. He, who acts in contravention of this order, shall be arrested by the Police and prosecuted in the Magistrate's Court for the breach of the order.

Dated 27-9-1890.

*Translation.* (P.S.G. Vol. VI, Notification No. 16 of 1892, p. 16.)

The public are hereby informed that the bathing ghat built near the Shitla Mata ( temple ) is meant for females only, and the one in the Viridi is for males alone. Hence, no male should without any just cause go to the ghat meant for females, and no female should likewise go to the male ghat.

Dated 5-9-1892.

*Translation.* (P. S. G. Vol. VI, Notice No. 29 of 1892, p. 25.)

The notice signed by the Municipal Secretary in respect of *vavs* of drinking water published at page 68 of State Gazette Volume V is hereby cancelled and the public are prohibited hereby from bathing and washing clothes at the wells and *viridis* used for drinking purposes numbered and specified by the Municipality as under. If any person bathes or washes clothes after the publication hereof, he shall, on conviction, be punished by the F. C. Magistrate with fine for committing nuisance under order No. 241 published at page 97 of State Gazette Volume II.

## વાવોની નંબરવાર હકીકત નીચે મુજબ :—

નંબર.	વાવોનું નામ.	ઠેકાણું.
૧	આધી વાવ.	જુડારા પાસે દક્ષીણ તરફ.
૨	ઝાંખરી વાવ.	ગોપીનાથજીના બાગ પાસે ઉત્તર તરફ.
૩	હમુડી વાવ.	ભદ્રકાળી માતા પાસે પશ્ચિમ તરફ.
૪	પારસી વાવ.	નાનજી મનજીની વંડી પાસે ઉત્તર તરફ.
૫	નવી વાવ.	ઘોડા વાવ પાસે દક્ષીણ તરફ.
૬	નવી વાવ બીજી.	સદર.
૭	વીરડો (એક).	શામરાજ પીરના તકીયા પાસે પૂર્વ તરફ.
૮	વીરડો (બીજો).	સદર.
૯	દલુ પાવટો.	જેલ પાસે પૂર્વ તરફ (રેશમ ઘોવાની જુટીછે.)
૧૦	ખદ મસીદવાળી વાવ.	ખદ મસીદ પાસે ઉત્તર તરફ.
૧૧	વહોરાવાળી વાવ.	અબામીયાંની મસીદ પાસે પૂર્વ તરફ.
૧૨	વાઠકા વાવ.	વાઘેશ્વરી માતા પાસે પશ્ચિમ તરફ.
૧૩	દુદાસર તળાવવાળી વાવ.	દુદાસર તળાવ પાસે દક્ષીણ તરફ.
૧૪	દુદાસરવાળી વાવ.	દુદાસરની ડેરી પાસે પૂર્વ તરફ.
૧૫	દુદાસરવાળી વાવ (બીજી.)	સદર.
૧૬	વીરડો એક.	વીરડીમાં લાકડાના પાલા પાસે પૂર્વ તરફ.
૧૭	„ બીજો.	„
૧૮	„ ત્રીજો.	„
૧૯	„ ચોથો.	„
૨૦	„ પાંચમો.	„
૨૧	„ છઠો.	„
૨૨	„ સાતમો.	„
૨૩	„ આઠમો.	„



## The Vavs' particulars with number as under:—

No.	Name of Vavs.	Locality.
1	Aghi Vav.	To the south of Jundara.
2	Jhankhri Vav.	To the north near the Gopinathji Bag.
3	Tabudi Vav.	To the west of Bhadrakali Mata.
4	Parsi Vav.	To the north of the vandi of Nanji Manji.
5	Navi Vav.	To the south near Ghodavav.
6	Navi Vav (2nd).	Do.
7	Virido (No. 1).	To the east near the Shamraj Pir Tukia.
8	„ (No. 2).	Do.
9	Duloo Pawto.	To the east near Jail (silk allowed to be washed.)
10	Id Masid Vav.	To the north near the Id Masid.
11	Hora Vav.	To the east near Abamiya Masid.
12	Vatka Vav.	To the west near Vagheshwari Temple.
13	Dudasar Talao Vav.	To the south near Dudasar pond.
14	Dudasar Vav.	To the east near Dudasar dari.
15	„ (2nd).	Do.
16	Virido (1st).	To the east near Pala in Viridi.
17	„ (2nd).	Do.
18	„ (3rd).	Do.
19	„ (4th).	Do.
20	„ (5th).	Do.
21	„ (6th).	Do.
22	„ (7th).	Do.
23	„ (8th).	Do.

Dated 8-10-1892.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૦, નાં. ૯૭ સને ૧૮૯૭, પાનું ૧૦૦. )

વેરા આદમજી વલીજીના પાલા પાસે એક વાવ ખોદાવવામાં આવેલી છે. આ વાવનું પાણી મીઠું હોવાથી તે બાજીના તમામ લોકો તરફથી તેનું પાણી પીવાના ઉપયોગ માં લેવામાં આવે છે, અને તેથી તે વાવને નંબર ૨૪ માં દાખલ કરી તે પર નંબર ચોડવામાં આવેલો છે. માટે આ નોટીસ ગેઝેટમાં પ્રસિદ્ધ થયાની તારીખથી તે વાવ ઉપર કોઈએ નહાવું અગર કપડાં ધોવાં નહીં. તે વિશ્દ્ધ ને વર્તણે તે પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૬, નાં. ૨૯ માં ફરમાવેલી શીક્ષાને પાત્ર થશે.

તારીખ ૨૯-૩-૧૮૯૭.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૦, નાં. ૯૮ સને ૧૮૯૭, પાનું ૧૦૦. )

સર્વે લોકોને ખબર આપવામાં આવે છે કે છાંયા ડ્રેનની અંદર ધણા લોકો નહાય છે તથા લુગડાં ધુવે છે અને તેના કાંઠા ઉપર દિશાએ બેસે છે, તેથી સડો થઈ ધણી ગંદકી થાય છે; માટે આ નોટીસ પ્રસિદ્ધ થયાની તારીખથી સદરહુ ડ્રેનમાં કાંઈપણ શખ્સ નહાશે અગર કપડાં ધોશે અગર દિશાએ જશે કે ગંદકીવાળી કાંઈપણ ચીજ નાંખશે તો તે કૃત્ય માટે માજિસ્ટ્રેટ કોર્ટમાં સાબીત થયેથી રૂબીઆ દસ સુધીના દંડને પાત્ર થશે.

તારીખ ૨૯-૩-૧૮૯૭.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૩, નાં. ૨૯ સને ૧૮૯૯, પાનું ૫૨. )

આ ઉપરથી ફરમાવવામાં આવે છે કે પોરબંદર શહેર તથા તેની આજુબાજુમાં નહાવા તથા ધોવા માટે મુકરર કરેલ ( જો કાંઈ હશે તો તેવા ) કુવા અથવા ટાંકી સિવાય બીજા ઠેકાણે નહાવા ધોવા દેવામાં આવશે નહીં. ઉપરના હુકમનો અમલ કરવાની જોખમદારી મ્યુનિસિપાલિટીના અધિકારીઓ ઉપર રાખવામાં આવે છે.

તારીખ ૧૬-૧૦-૧૮૯૯.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. X, No. 97 of 1897, page 100. )

A vav ( well ) has been excavated near the Pala of Vora Adamji Valiji. Its water is sweet and is used by people of vicinity for drinking purposes, and it is numbered 24th on the list. None should therefore bathe or wash clothes therein from the publication hereof. He, who acts in contravention of this order, shall be liable to punishment prescribed in Order No. 29, P. S. G. Vol. VI.

Dated 29-3-1897.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. X, No. 98 of 1897, page 100. )

Many persons bathe and wash clothes in the Chhaya drain and ease themselves on its bank, which causes much nuisance; the public are therefore informed that from the date of the publication of this notice if any person bathes, washes clothes, eases himself or throws any sort of filth in the said drain, he shall, on conviction before a Magistrate, be fined to the extent of 10 rupees.

Dated 29-3-1897.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XIII, No. 29 of 1899, page 52. )

It is hereby ordered that no one shall be allowed to bathe or wash clothes except at wells and reservoirs (if any) fixed for the purpose in Porbandar town and round about it. The responsibility of putting this order into force lies upon Municipal Officers.

Dated 16-10-1899.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૦, નાં. ૨૬૨ સને ૧૯૦૭, પાતું ૧૪૦. )

અગવદરના આજમ મામલતદારની કચેરીના કમ્પાઉન્ડની ઉત્તર બાજુએ જે કુવો છે તે કુવાનું પાણી લોકોના પીવાના કામમાં આવે છે, તેથી સદરહુ કુવા ઉપર ન્હાવા તથા લુગડાં ધોવાની મનાઇ કરવામાં આવે છે, અને ફરમાવવામાં આવે છે કે આ હુકમ પ્રસિદ્ધ થયાની તારીખથી કોઇપણ શખ્સ અથવા શખ્સોએ સદરહુ કુવા ઉપર ન્હાવું અથવા તેા કપડાં ધોવાં નહીં. છતાં પણ કોઇ શખ્સ અથવા શખ્સો ન્હાશે અથવા કપડાં ધોશે તેના ઉપર હુકમનું અપમાન કર્યાનું અડવાણના આ. સે. ક. માજિસ્ટ્રેટ રૂબરૂ કામ આવી રૂ. ૧૦ સુધી દંડ અથવા ૧૫ દીવસ સુધીની આસન કેદની શીક્ષાને પાત્ર તે થશે.

તારીખ ૮-૬-૧૯૦૭.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૩, નોટીસ તા. ૪-૩-૧૮૯૦, પાતું ૮૨. )

હજુર પ. આ. નાં. ૪૨૭૪ તારીખ ૫-૨-૧૮૯૦ ના ફરમાન અનવયે આ ઉપરથી સર્વે લોકોને ખબર આપવામાં આવેછે કે પોરબંદર ફરમામાં મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી કચરો નાંખવાની પેટીઓ જગે જગે મુકાવેલી છે. એ પેટીઓમાં જે શખ્સ સજગતો અંગાર નાંખશે અથવા નાંખાવશે તેને રા. સા. રૂ. ૬. ક. માજિસ્ટ્રેટ સાહેબ રૂબરૂ રીતસર ફરિયાદ માંડી સજાએ પહોંચાડવામાં આવશે. તથા અંગાર નાંખવાથી નુકશાની આશે તેનું સર્વે પ્રકારનું જોખમ પેટીનો ઉપયોગ કરનાર મોહલેદારો ઉપર રહેશે.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૪ જ. મી. તા. ૯-૪-૧૮૯૧ ઠરાવ ૧ લો, પાતું ૬૩. )

મ્યુનિસિપાલિટીનો જટલો કચરો થાય તે સર્વે ઢસારાની ખાડમાં નાંખાવવા કંટાળટરને નોટીસ આપવી, અને વગર પરવાનગીએ ગામમાંથી તેમજ બહાર ઢસારામાંથી કોઇપણ વાડીઓવાળાને વીગેરે કચરો નહીં લેવા બાબત દાંડી પીટાવી ખબર આપવા. છતાં કોઇ ભ્રષ્ટ જતો પકડાશે તેા રા. સા. રૂ. ૬. ક. માજિસ્ટ્રેટ આગળ ગુન્હો સામેલ થયેથી રૂપીઆ ૧૦ સુધીના દંડની શીક્ષાને પાત્ર થશે.



*Translation.* ( P. S. G. Vol. XX, No. 262 of 1907, page 140.)

As the water, of the well situated on the north of the compound wall of the Bhagvadar Mamlatdar's Court-house, is used by the people for drinking purposes, people are prohibited to bathe and wash clothes thereon and it is directed that none should do so from the date of the publication of this order. Those who transgress against this order shall be proceeded against before the S. C. Magistrate, Adwana for disobedience of an order and shall be liable to be punished with a fine which may extend to Rupees 10, or to simple imprisonment which may extend to 15 days.

Dated 8-6-1907.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. III, Notice dated 4-3-1890, p. 82.)

In pursuance of H. Mis. Inward No. 4234 dated 25-2-1890 the public are hereby informed that if any body throws or causes to be thrown iquited coal in the dust-bins placed at different places by the Municipality he shall be punished according to law by the F. C. Magistrate. The persons living in the locality and using the dust-bin shall be held responsible for the damage done thereby.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. IV, General Committee's Meeting dated 9-4-1891 Resolution No. 1 at page 63. )

The contractor should be given notice to collect all Municipal refuse in the pit of Dhasara and it must be proclaimed by beat of drum that no vadiwalas &c. should remove the same from there without permission. If any one acts in contravention of this order, he shall, on conviction, be fined by the F. C. Magistrate to the extent of rupees 10.

( પો. રેટ ઝે. પુ. ૧૭, નાં. ૨૫૫ સને ૧૯૦૪, પાનું ૧૫૦. )

ગ્રેટ પુસ્તક ૪ માં તા. ૯-૪-૧૮૯૧ ના ઠરાવની કલમ ૧ માં શહેર પોરબંદર દ્વારા આગળ મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી જે કચરો નાંખવામાં આવે છે તે લઇ જવા પ્રતિબંધ છે, તે સિવાય ઢેઢવાડા પાસે અને રેલ્વે ડાઉસ પાસે રેલવેની સડકની પેલીમર જે જગ્યાએ મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી કચરો નાંખવામાં આવે છે તે જગ્યાએથી પણ કાઢી કચરો લેવો નહીં; લેશે તો તે પણ તે હુકમ મુજબ સજાને પાત્ર થશે.

તારીખ ૯-૨-૧૯૦૪.

( પો. રેટ ઝે. પુ. ૬, જાહેરખબર નાં. ૪૮ સને ૧૮૯૨, પાનું ૪૭. )

### ઝાડોના બચાવ અને રક્ષણ બાબત.

આ ઉપરથી સર્વે લોકોને ખબર આપવામાં આવે છે છાંયા દરવાજા પાસેથી કંટોરણ તરફ જે સડક જાય છે તે સડક ઉપર તળાવ સુધી ઝાડ રોપેલાં છે, અને ઝાડોને કેટલાક દોર શુના રહી નુકશાન કરે છે, માટે આ જાહેરખબરથી તમામ લોકોને ફરમાવવામાં આવે છે કે આ સડક ઉપર તળાવ સુધી કાઢપણુ દોર છુટાં ફરશે તો તેને પકડી ડાખમાં પુરવામાં આવશે અને તેનો ડાખ દંડ લીધા બાદ દોર શુનું છોડ્યા બદલ તેનો રૂ. ૧) એક દંડ લેવામાં આવશે. માટે આ સડક ઉપર જેઝાએ જનવર લઇ જવાનું હોય તેના માલિકે પોતાના દોરને દોરડું બાંધી માણસ સાથે લઇ જવું. પણ રેલાં દોર રહેશે ને માલિક પછવાડે આવશે તોપણુ દોરને પકડી ડાખમાં પુરવામાં આવશે.

આ હુકમ ગામના ગોવાળીયા ધણુ લઇ જાય છે તેને પણ લાગુ છે.

દોર શબ્દની અંદર ઘોડાં, ગધેડાં, ઊંટ, બકરાં, ગાડાં એનો પણ સમાવેશ થાય છે.

તારીખ ૨૧-૧૨-૧૮૯૨.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XVII, No. 255 of 1904, page 150.)

The prohibition under Resolution 1 of the State Gazette Volume IV dated 9-4-1891 against taking away refuse thrown near Dhasara in Porbandar town, extends also to refuse thrown by the Municipality near Dhedhwada and Slaughter-house and at the place on the other side of the Railway road; and no one should take away that refuse without permission; if any one does take away the same, he shall be liable to punishment according to that order.

Dated 9-2-1904.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. VI, No. 48 of 1892, page 47. )

### Protection and preservation of trees.

Since trees planted on the side of the road leading to Kandorna from the Chhaya Gate upto the Tank ( *Talao* ) are being damaged by cattle, it is hereby notified for general information that if any cattle be found astray upon this road it shall be impounded and a fine of rupee one shall be charged besides the pound-fee. If any body wants to take his cattle along this road he may do so by tying it with rope. An animal without being so tied ( loose ) though followed by its owner will be liable to be impounded.

The order applies to cattle being drawn by cowherds.

" Cattle " includes horses, donkeys, camels, goat & sheep.

Dated 21-12-1892.

( હુકમ તારીખ ૧-૨-૧૮૯૪ સરકાયુક્તર કાષ્ઠલ ૧૮૯૩-૯૪. )

નામદાર એડમિનિસ્ટ્રેટર સાહેબના જાણવામાં આવ્યું છે કે, બરડા ચોકી પાસેનાં ઘણાં સારાં ઝાડો વગર પરવાનગીએ કાપી નાંખવામાં આવે છે. આ ચોકીમાં રહેતી રેલ્વેમેંટે આ ઝાડો ઘણી મહેનત તથા ખર્ચે ઉછેર્યા છે, અને દરબારશી તે કાપવા દેશે નહીં. જો આદેશ કોઈપણ માણસ બરડા ચોકીમાંના ઝાડ અથવા તેની ડાળી કાપશે તો, તેને લાંબી કેદની શીક્ષા કરવામાં આવશે. જો ઝાડ કાપવાનું જારી રહેશે અને ગુન્હેગાર પકડાશે નહીં તો, આખા ગામનો દંડ કરવામાં આવશે.

( પો. રેટ જો. પુ. ૨૩, જાહેરખબર નં. ૧૦૮ સને ૧૯૦૯, પાનાં ૫૫, ૫૬. )

આ ઉપરથી સર્વ લોકોને ખબર આપવામાં આવે છે કે પોરબંદર કસ્ટામાં મ્યુનિસિપાલિટીની હદની પબ્લીક સડકે ઉપર મોટી રકમનો ખર્ચ કરી ઝાડો વવરાવી ઉછેરવામાં આવેલ છે. આવાં ઝાડો ઉપર લોકો ચડી તેની ડાળો કાપી જાય છે, તેમજ બકરાં માટે પાંદડાં તોડી જમી નુકશાન કરે છે. માટે આવી રીતે થતી નુકશાની અટકાવી ઝાડોનું રક્ષણ કરવાની જરૂર જણાતાં ફરમાવવામાં આવે છે કે આવી રીતના મ્યુનિસિપાલિટીના ઝાડોને તેમજ તેનાં પાંજરાંને કોઈપણ માણસ કાંઈ નુકશાન કરશે અગર કરાવશે તેના ઉપર ગુન્હો સાબીત થયે કેસના ગુણ દોષ પ્રમાણે રૂ. ૫) પાંચ સુધીની દંડની શીક્ષા આજમ મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી કરી શકશે અને ન્યુસન્સના કેસોનો જેમ સંક્ષિપ્ત રીતે તપાસ કરે છે તેમ આ ગુન્હાને માટે પણ કરી શકશે.

તારીખ ૧૨-૧૦-૧૯૦૯.

( પો. રેટ જો. પુ. ૨૪, નં. ૨૩૬ સને ૧૯૧૧, પાનું ૧૨૬. )

**રસ્તાની બાજુ ઉપરના ઝાડોના રક્ષણ માટે ધારા.**

પોરબંદર સંસ્થાનના રસ્તાઓની બંને પાસા આવેલાં ઝાડનું રક્ષણ થવું ઇષ્ટ હોઈને, તે સારૂ સર્વેની જાણ માટે નીચેના ધારાઓ પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે:—

ધારા ૧. આ ધારાઓ પોરબંદર શહેર અને મહાલના બધા રસ્તાઓને તેમજ પોરબંદર રેલ્વેમાંના ટ્રંકરોડને લાગુ પડશે.



( Order dated 1-2-1894. Circular File 1893-94. )

The administrator has noticed that much unauthorized cutting of the fine trees at Barda Choki is going on. These trees have been reared with much trouble and expense by the regiments which occupied the Choki, and the Darbar will not permit any cutting of them. In future, if any body cuts any tree or branch of a tree in Barda Choki, he will be punished with a long term of imprisonment. If the cutting continues and the offenders are not detected, a fine will be inflicted on the whole village.

*Translation.*

(P. S. G. Vol. XXIII, Notification No. 108 of 1909, pp. 55, 56. )

The public are hereby informed that as trees on the road-side within Municipal limits in the Porbandar town are reared at great expense and as they are being damaged by the people cutting their branches by climbing thereon and by taking away the leaves for their goats, it is found expedient to check such damage and protect such trees. It is hereby ordered that if any one damages such Municipal trees or allows the same to be damaged, he shall, on conviction, be liable to be fined to the extent of 5 rupees according to the nature of the case by the Municipal Secretary who shall try the same summarily as in nuisance cases.

Dated 12-10-1909.

( P. S. G. Vol. XXIV, No. 236 of 1911, pages 125, 126. )

### **Rules of the preservation of the road-side trees.**

Whereas it is desirable to safe-guard the preservation of the road-side trees situated within the Porbandar State, the following rules are published for general information:—

1. These rules shall apply to all roads in Porbandar City and Suburbs, and all the trunk roads in the Porbandar State.

૨. પોરબંદર શહેર અને મહાસોના રસ્તાઓની હદ તેની આસપાસનાં મકાનો અથવા ખાનગી માલીકીની જમીન સુધી અને તેને અભાવે રસ્તાની દરેક બાજુની કોરથી ૧૫ ફીટ સુધી તેમજ ટ્રંકરોડની હદ તેની દરેક બાજુની કોરથી ૨૦ ફીટ સુધીની ગણાશે. ઉપર દર્શાવેલ હદમાં બગીચા, ખેતર અથવા મકાનો હાલ સુધીમાં હસ્તી ધરાવતાં હશે તો, તેને ઉપરનો ધારો લાગુ પડશે નહીં.

૩. ઉપર જણાવેલ હદમાં ઉગતાં આડોને યોગ્ય અધિકાર અપાયેલ માણસ સિવાય બીજા કોઈથી કાપી અથવા નુકશાન કરી શકાશે નહીં.

૪. આડોને કાપનાર અથવા નુકશાન કરનાર માણસ, થએલ નુકશાનને લગતા રસ્તા ઉપર જે કોર્ટની હકુમત હશે તેની પાસે કામ ચલાવવાને પાત્ર થાય છે.

૫. (૧) રીતસર કામ ચલાવવાને બદલે, ફરિયાદ ઉપર સંક્ષિપ્ત તપાસ કરી ગુન્હેગારને રૂપિયા ૫) સુધીનો દંડ કરવાનો રેટ એન્જનીયરને અખત્યાર આપવામાં આવે છે.

\* (૨) જ્યારે ફરિયાદ પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદને લગતી હોય ત્યારે એ સત્તા મ્યુનિસિપાલિટીના સ. સ. ચેરમેન સાહેબના સ્વાધીનમાં રહેશે.

૬. (૧) (એ) કાંઈપણ દંડની રકમ વસુલ આવી હોય તો તે, (બી) પવનથી પડી ગયેલ અથવા કાપી નાંખેલા આડોની વેચાણની રકમ (સી) આડોના પાકથી થતી ઉપજ, પબ્લિક વર્ક્સ ડીપાર્ટમેન્ટ ખાતે જમા કરવામાં આવશે.

\* (૨) પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદમાં આવી જે ઉપજ થશે તે મ્યુનિસિપાલિટી ખાતે જમા થશે.

\* કલમ ૫ અને ૬ નીચે પેટા કલમ (૨) નાં ૨૫૪ અને ૧૯૧૨, પે. સ્ટેટ ગે. યુ. ૨૫, પાને ૧૬૪ થી ઉમેરવામાં આવી છે.

2. The limits of the roads in Porbandar City and Suburbs shall be held to be up to the line of the buildings or private land and in the absence of such to be 15 feet from each edge of the road, and in the case of the trunk roads to be 20 feet from each edge of the road. This rule shall not apply where gardens, fields or building already encroach within these limits.

3. No trees growing within the aforesaid limits shall be cut or damaged in any way by any person other than one duly authorized in this respect.

4. Any person cutting or damaging such a tree is liable to prosecution under the Indian Penal Code in the State Court having jurisdiction over the road where such damage occurred.

5. (1) The State Engineer will have the power instead of resorting to a regular prosecution, to dispose of the complaint summarily, and to fine the offender to the extent of Rs. 5 five only.

(2)\* When the complaint relates to Porbandar Municipal limits the chairman of the Municipality will have the power.

6. (1) Fines, if any, (b) the proceeds derived from the sale of wind falls or cut trees, and (c) the income derived from the produce of the trees, shall be credited to the Public Works Department.

(2)\* In the case of Porbandar Municipal limits such proceeds will be appropriated to the Municipality.

\* Clause (2) in rule 5 and clause (2) in rule 6 are added by No. 254 of 1912, P. S. G. Vol. XXV, page 194. )

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૬ જાહેરખર્ચ નાં. ૮૫ સને ૧૮૯૩, \* પાતું ૮૮. )

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૦, નાં. ૫૮ સને ૧૯૦૬, પાતું ૩૮ ના સુધારા સાથે. )

( જાહેરખર્ચ નાં. ૭૨ સને ૧૮૯૩, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૬, પાતું ૬૮, આથી ૨૬ કરવામાં આવી છે. )

આ ઉપરથી સર્વે લોકોને ખર્ચ આપવામાં આવેછે કે તારીખ ૧૬-૪-૧૮૯૩ પછી કોઇપણ માણસે માલિકોમાં યા શહેરના ખીજ કોઇપણ ભાગમાં, સાર્વજનિક રસ્તા ઉપર અગર ખીજ કોઇપણ ખુલ્લી જગ્યામાં પાલા, ગાડી અગર ખીજ કોઇ રીતે અનાજ અગર ખીજ કોઇપણ ચીજ લઇ વેચવા બેસવું નહીં. આવી રીતે કોઇપણ ચીજ હુકમ વિરુદ્ધ કોઇપણ શખ્સ વેચવા માટે ખુલ્લી મુકશે અગર વેચવા બેસશે તેને એવી રીતના દરેક ધીવસના ગુન્હા માટે ૦-૮-૦ સુધીના દંડની શીક્ષા મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી પાસે ગુન્હો સાબીત થયે કરવામાં આવશે.

પોરબંદર શહેર બહારના ગાડાં કે જેમાં વેચવાનો માલ હશે તેવાં ગાડાંને ખીજે હુકમ થતાં સુધી હાલ જે નવી મારફત બંધાયેલી છે, તેના ઉત્તર તથા દક્ષીણ ભાગમાં ખુલ્લી જગ્યા રાખવામાં આવી છે ત્યાં છુટવાનો બંદોબસ્ત કરેલો છે તે જગ્યા સિવાય ખીજ કોઇપણ જગ્યાએ આવી રીતે વેચવાના માલના ગાડાં છોડશે તેને ૦-૮-૦ સુધીના દંડની શીક્ષા મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી પાસે ગુન્હો સાબીત થયેથી કરવામાં આવશે.

આથી કરી વાહાણમાં માલ ચડાવવા અથવા વેચવા માટે જે ગાડાં બંદર ઉપર છોડવામાં આવે છે તેને પ્રતિબંધ થતો નથી; તેમજ લાકડાં, ઘાસ, વીગેરે જે જે જાણીતે માટે જે જગ્યા ચોકસ થયેલ છે ત્યાં તે તે માલ વેચવા માટે હરકત છે એમ સમજવું નહીં.

આ નોટીસ વિરુદ્ધ ગુન્હો કર્યા બાબત કોઇપણ ફરીયાદ હજીરના ખાસ હુકમ વખત ચલાવવામાં આવશે નહીં.

તારીખ ૮-૭-૧૮૯૩.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૦, નાં. ૬૧ સને ૧૯૦૬, પાતું ૩૯. )

પોરબંદર સ્ટેટ ગેઝેટ પુસ્તક ૬ પાને ૮૮મે નાં. ૮૫નો હુકમ તથા જાહેરખર્ચ મામની બંદર જે લોકો બાળપાલો, બકાલું, કુદ વીગેરે ફેરી કરી વેચે છે તેને લાગુ છે એમ સમજવું નહીં.

તારીખ ૧૦-૧૦-૧૯૦૬.



*Translation.* ( P. S. G. Vol. VI Notifn. No. 85 of 1893\*, p. 88, as amended by No. 58 of 1906, P. S. G. Vol XX, page 38.)

\*( This Notification cancels No. 72 of 1893, P. S. G. Vol. VI, page 68. )

The public are hereby informed that if any body, on and after the 16th April 1893, sells anything by erecting stalls or otherwise on open space at the Manek Chowk or any other part of a public street, he shall be liable to be fined to the extent of half a rupee for each day's default by the Municipal Secretary.

Persons bringing carts loaded with grain and such other commodities for sale from outside shall unyoke such carts in the open space on north and south of the new market till further orders. If any one unyokes such a cart any where else, he shall, on conviction, be liable to a fine to the extent of half a rupee by the Municipal Secretary.

The above rule does not at all prohibit unyoking of carts brought to the Bunder for selling commodities, or for loading or unloading ships at the Bunder; nor does it prohibit the sale of grass, fuel &c., at places assigned for them.

No complaint against an offence committed in contravention of this notice shall be proceeded against without Hazur's special order.

Dated 8-7-1893.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XX, No. 61 of 1906, page 39.)

The order and notification No. 85 at page 88 of Porbandar State Gazette Volume VI does not apply to hawkers of vegetables fruits &c., in the streets.

Dated 2-10-1906.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૬, નાં. ૭૪ સને ૧૮૯૩, પાનું ૬૯. )

રેટ ગેઝેટ પુસ્તક ૬ પાના ૬૮ નંબર ૭૨થી પ્રસિદ્ધ થએલ જાહેરખબરના સમ્બંધમાં સર્વે લોકોને ખબર આપવામાં આવેછે કે મારકીટની ઉત્તર અને દક્ષીણ તરફ જેમાં વેચવાનો માલ હોય તેવાં ગાડાં છોડવા દેવા માટે ઉપલી જાહેરખબરમાં પરવાનગી આપેલી છે તે ફક્ત જે શખ્સોની દુકાન મારકીટની અંદર હોય તેના વેચવા ના માલની, અગર ગાડાવાળો પોતા થકી બારોબાર કોઇપણ હકશીદારની મારફત સિવાય વેચતો હોય તેવા વેચવાના માલના ગાડાં માટે એમ સમજવું.

ઉપર સિવાય ખીજે કોઇ એવી રીતના ગાડાં સદરહુ જગ્યાએ છોડશે તો સદરહુ જાહેરખબરમાં ફરમાવ્યા પ્રમાણે શીક્ષાને પાત્ર થશે.

જે હકશીદાર અગર દલાલની દુકાન મારકીટની અંદર હશે તેવાજ માણસથી ખીજે હુકમ થતાં સુધી મારકીટની બાજુમાં જે ગાડાં છુટશે તેમાંથી માલ ત્યાં આગળ વેચી શકાશે.

તારીખ ૨૬-૪-૧૮૯૩.

\* “ અને સદરહુ મારકીટ માંહેલી જેણે દુકાન રાખી નહીં હશે અને તેમાં બેસતો નહીં હશે એવો કોઇપણ હકશીદાર, અગર દલાલ, અગર ખીજે કોઇ શખ્સ સદરહુ જગ્યામાં છુટેલાં ગાડાંનો માલ વેચશે, અથવા વેચાવશે, અથવા સાદું કરશે, અથવા કરાવશે તે શખ્સ તેવા પ્રત્યેક કૃત્યને માટે આ ગેઝેટને પાને ૮૮ જે નાં. ૧૦૮૧ની પ્રસિદ્ધ થએલ જાહેરખબરના પહેલા પારામાં ફરમાવેલ ગુન્હાનો ગુન્હેગાર થશે; તથા તેમાં ઠરાવેલી શીક્ષાને પાત્ર થશે; તથા આ જાહેરખબર પ્રમાણેના ગુન્હાની ફરિયાદ હથુરના ખાસ હુકમ વિના ચલાવવામાં આવશે નહીં. ”

\* (કામામાં મુકેલો છેલ્લો પેરા નાં. ૮૭ સને ૧૮૯૩, પો. રેટ ગે. પુ. ૬, પાનું ૮૬થી ઉમેરવામાં આવ્યો છે).

*Translation.* ( P. S. G. Vol. VI, No. 74 of 1893, page 69. )

With reference to Notification No. 72 published in the State Gazette Volume VI page 68 the public are hereby informed that the permission given by the said notification to unyoke carts loaded with commodities for sale into the north and south of the market, is confirmed to the carts of persons selling commodities to merchants having shops in the market, or to the carts of persons selling commodities on their own account without the intervention of commission agents.

Contravention of this rule shall be punished as prescribed in order abovesaid.

Commission agents or agents having shops in the market can alone sell the contents of such carts, until further orders.

Dated 26-4-1893.

*\*"And if any commission agent, agent, or any other person, who has no shop in the market sells, helps to sell, or bargains for the sale of goods of the carts so unyoked near the market, he shall commit the offence prescribed in para 1 of Notification No. 1081 published in this volume at page 88 and shall be liable to the punishment therein prescribed for each act of his; and the complaint for the offence under this notification shall not be proceeded with without special order of the Hazur."*

\*( This last para in italics has been added here by No. 87 of 1893, P. S. G. Vol. VI, page 89. )

( પો. રેટ ઝે. પુ. ૬, જાહેરખબર નાં. ૮૦ સને ૧૮૯૩, પાનું ૭૮. )

ભોકાની સગવડતા ખાતર એટલે વેપારીઓને એકે જથ્થે દુકાનો હોયતો વેચવાનું તથા ભોકાને ખરીદ કરવાનું સવડ પડે એવા હેતુથી મોટો ખર્ચ કરી રેટ તરફથી દાણાની મારકીટ બંધાવવામાં આવીછે; છતાં પણ ભોકા તેનો ખરો ફાયદો ન સમજતાં જેને જેમ ફાવે તેમ સગવડતા બરેલી જગ્યાએ દાણાની દુકાનો કેટલાકોએ રાખી છે.

માટે આ ઉપરથી ફરમાવવામાં આવેછે કે હજુરની ખાસ પરવાનગી સિવાય કોઇપણ માણસે દાણા યા મોદીખાનાની દુકાન મારકીટ સિવાય ખીજી જગ્યાએ રાખવી નહીં. જે રાખવાની જરૂર હોય તો તેણે હજુરમાં રીતસર અરજી કરેથી વ્યાજખી કારણ હશે તો પરવાનગી મેળવ્યા બાદ રાખવી. માટે જે જે માણસોની ઉપર જણાવ્યા પ્રમાણેની દુકાનો હોય તેમણે હજુરના ખાસ હુકમ સિવાય મારકેટ વગર ખીજી જગ્યાએ દાણા અગર મોદીખાનાનું વેચાણ કરવું નહીં. અને જે વેચશે તો આ જાહેરખબર ગેઝેટમાં બહાર પડ્યાની તારીખથી એક માસ પછી જેટલા દીવસ એવી રીતે વેચાણ કરશે તેના ઉપર માજીસ્ટ્રેટ આગળ કામ ચાલી દરેક દીવસ માટે રૂ. ૨૦) વીસ સુધીના દંડની શીક્ષાને પાત્ર થશે.

તારીખ ૧૬-૫-૧૮૯૩.

( પો. રેટ ઝે. પુ. ૨૦, નાં. ૧૦૫ સને ૧૯૦૬, પાનું ૫૫. )

સર્વે ભોકાને ખબર આપવામાં આવે છે કે હજુરની પ્રથમની પરવાનગી મેળવ્યા સિવાય દાણા મારકીટ સિવાય ખીજી ઠેકાણે દાણા તથા મોદીખાનાની જથ્થાસે વેચવા સંબંધે રેટ ગેઝેટ પુ. ૬ માં નાં. ૮૦ તા. ૧૬-૫-૧૮૯૩નો જે હુકમ થયેલો છે તેથી વિરૂદ્ધ રીતે વગર પરવાનગીએ કેટલાક ભોકા મારકીટ સિવાય ખીજી ઠેકાણે દુકાનો રાખી દાણા વેચેછે એવું અમોને જાહેર થયેલું છે.



*Translation.* (P. S. G. Vol. VI, Notification No. 80 of 1893 p. 78.)

It is for the public convenience, that is, with the view that merchants and the people alike may be facilitated, the former by having their shops in one place and the latter by purchasing from any shop, that the grain market has been built by the State at a large expense; and people, notwithstanding this, not understanding the real advantage of a market, keep grain shops at other inconvenient places as they like.

It is, therefore, hereby ordered that no one shall occupy any shop outside the market for grain or modikhana commodities, without the special permission of the Hazur. If any one desires to have such a shop at any place outside the market he should apply to the Hazur, who may grant him permission if he thinks fit. Persons having their shops outside the market are, thus, prohibited from selling grain and other commodities. If any one sells without permission outside the market he shall, after a month from the publication of this order, be liable to a fine which may extend to 20 rupees per day by a Magistrate.

Dated 16-5-1893.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XX, No. 105 of 1906, page 55. )

It is brought to the notice of the undersigned that in contravention of the order No. 80 dated 26-5-1893 published in State Gazette Volume VI many persons occupy shops and deal in grain outside the market without Hazurs' permission.

તેથી ફરમાવવામાં આવે છે કે ઉપર લખ્યા હુકમ વિરૂદ્ધ જે શખ્સો તે પ્રમાણે વર્તતા હશે તેમણે આ નોટીસ રેટ જેઝેટમાં પ્રસિદ્ધ થાય ત્યારથી એક માસની અંદર પોતાની દુકાનો દાણા મારકેટમાં લઇ જવી અગર તે દાણા અગર માદીખાનાની ચીજનું વેચાણ બંધ કરવું. તે પ્રમાણે કરવામાં જેના તરફથી કસ્ટર થશે તેના ઉપર સદરહુ હુકમ વિરૂદ્ધ વર્તન કરવા બાબત આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી તરફથી રીતસર કામ ચલાવવાની તજવીજ કરવામાં આવશે.

આ પ્રમાણે કામ ચલાવવાની તજવીજ કરતાં પહેલાં. આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીએ પ્રથમથી મેનેજીંગ કમીટીની પરવાનગી લેવી અને તે પરવાનગી મેળવ્યા બાદ કાયદેસર તજવીજ કરવી.

તારીખ ૨૧-૧૧-૧૯૦૬.

( પો. રેટ જે. પુ. ૨૭, નાં. ૧૨૬ સને ૧૯૧૩, પાનું ૧૪૧. )

રેટ જેઝેટ પુ. ૬ નાં. ૮૦ તા. ૧૬-૫-૧૯૦૬ની જાહેરખબરમાં નીચે પ્રમાણે સુધારો વધારો કરવામાં આવે છે.

ઉપરની જાહેરખબરથી આખા શહેરમાં દાણા મારકીટ સિવાય બીજી જગ્યાએ પરવાનગી સિવાય દાણા વેચવાની મનાઇ છે. તેને બદલે સુદામા મંદીરથી સીધાચાલી કેદારેશ્વર પાસે થઇ દારકાનાથજીની હવેલી; ત્યાંથી પંચહાટીની ટાંકી પાસે થઇ બંગડવાડમાંથી સરાણીયા ચકલામાં નીકળી; ત્યાંથી ભાટીયા બજારમાં થઇ નાના નાગરવાડને રસ્તે ચાલી જીની તીજોરી પાસે થઇ ભાવસિંહજી પાર્ક આગળથી કન્યાશાળા સુધીની હદ સુધીમાં નંબર ૮૦ના રૂલ્સ પ્રમાણે પરવાનગી સિવાય દાણા વેચવા દુવો નહીં અને તેટલી હદ સંબંધે હાલ જે બહીષ્કાર છે તે કાયમ રાખવામાં આવે છે. અને તે હદ સિવાય શહેરના બીજા ગમે તે ભાગમાં દાણા વેચે તેને કાંઈ અટકાવ કે પ્રતિબંધ કરવામાં આવશે નહીં.

આ સુધારો અજમાવેશ દાખલ અને બીજો હુકમ થતાં સુધી કરવામાં આવે છે.

તારીખ ૨૫-૧૨-૧૯૧૩.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

It is therefore hereby ordered that all such persons shall remove their shops to the grain market or stop dealing in grain within a month from the date of this publication. He who acts in contravention of this order shall be proceeded against in law by the municipal secretary.

Prior to proceeding in this manner, the municipal secretary shall obtain from the first the permission of the Managing Committee, and should proceed in law after that.

Dated 21-11-1906.

(P. S. G. Vol. XXVII No. 129 of 1913, page 140.)

Additions and modifications are made in Notification No. 80 dated 16th may 1893 of State Gazette Volume VI.

In the above notice the selling of grain in the town at places other than the grain market was prohibited. That prohibition is with effect from this date now restricted to the following parts of the town only, namely that portion enclosed by the following boundaries:- The road passing from the Sudamaji Temple straight on to Dwarkanath Haveli via Kedareshwar; thence the road to Bhangdavad through Panch Hatdi Tanki and thence to Sarania Chakla and on to Bhatia Bazar; thence the road turning to Nava Nagirwada and from thence to the old treasury and on to the Bhavsingji Park and the old Girl School. Within the area so enclosed the sale of grain is restricted as heretofore to the grain market, while in other parts of the town the sale of grain is no longer so restricted.

The amendment is made as an experimental measure and pending further orders.

Dated 25-12-1913.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૧૦ પાને ૯૧, ૯૨. )

**શહેર પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની શાક ને દાણા મારકીટની દુકાનો**

**ભાડે આપવા બાબતના ધારા.**

શહેર પોરબંદરની શાક અને દાણા મારકીટ પોરબંદર કસ્ટમાની મ્યુનિસિપાલિટીની માલિકીની હોવાથી તેનું ભાડું મ્યુનિસિપાલ ખાતા તરફથી વસુલ કરવાનું છે જેથી સદરહુ દુકાનો ભાડે રાખનારને નીચેની શરતોથી ભાડે આપવામાં આવશે:-

૧. સદરહુ દુકાનોનું ભાડું અંગ્રેજી મહીના પ્રમાણે લેવામાં આવશે. કોઇ દુકાન મહીનો પુરો થયા અગાઉ છોડી દેવામાં આવશે તો આખા માસનું ભાડું લેવામાં આવશે; પણ જો પાંચમી તારીખ પહેલાં ખાલી કરવામાં આવશે તો તેની પાસેથી પાંચ દીવસનું ભાડું લેવામાં આવશે.

૨. કાયમ ભાડે રાખનાર દુકાનદાર સિવાયના ભાડુતો પાસેથી દર માસનું ભાડું અગાઉથી લેવામાં આવશે, અને કાયમના ભાડુતો પાસેથી માસની આખરે લેવામાં આવશે.

૩. શાક મારકીટની કોઇપણ દુકાન ખાલી હશે તો અને કોઇપણ વધીયાત વેપારીની તે થોડા દીવસને માટે ભાડે રાખવાની મરજી હશે તો તેની પાસેથી ગમે તે નંબરની ખાલી દુકાન હશે તેના દરરોજના અગાઉથી રૂ. ૦-૧-૬ દોઢ આના મુજબ ભાડું લઇ આપવામાં આવશે. પણ તે ભાડે આપેલી દુકાન કોઇ એક માસ સુધી ભાડે રાખનાર મળશે તો તેને બાર કલાકની નોટીસ આપી તેના પાસેથી દુકાન ખાલી કરાવી લેવામાં આવશે. ( પણ દાણા મારકીટની દુકાન માટે દરરોજના રૂ. ૦-૨-૬ પ્રમાણે ભાડું લેવામાં આવશે. )

૪. શાકમારકીટની અંદર શાક બાંજી અથવા ફળ ફળાદિક વેચનાર કોઇપણ વેપારી દુકાનના બાંકડાપર નહીં બેસતાં નીચે ચાલની અંદર બેસશે તો લીલી બાજી વેચનાર પાસેથી દર જણ દીઠ દરરોજની આર પાંચ લેવામાં આવશે, અને તે સિવાય બીજી શાક અથવા ફળ ફળાદિક વેચનાર પાસેથી દરરોજ દર જણ દીઠ નવ પાંચ મુજબ લેવામાં આવશે.

૫. કોઇપણ માણસ વગર મંજૂરીએ દુકાનમાં બેસશે તો તેની પાસેથી શાક મારકીટની દર દુકાન દીઠ દરરોજના રૂ. ૦-૩-૦ ત્રણ આના મુજબ ભાડું લેવામાં આવશે અને દાણા મારકીટમાં દર દુકાન દીઠ દરરોજના પાંચ આના મુજબ લેવામાં આવશે.



*Translation.* ( P. S. G. Vol. X, pages 91, 92. )

## Rules for lease of shops in vegetable and grain markets of the Porbandar City Municipality.

The vegetable and grain markets of the Porbandar town being the property of the Porbandar city Municipality, their rents shall be realized by that department. The shops shall, therefore, be let on hire on the following terms:—

1. The rent for the said shops shall be collected according to the English Calendar month. If any shop be relinquished before the expiry of the month, rent for the whole month shall be charged; but if it be vacated before the 5th, rent for five days shall be charged.

2. All tenants, except permanent ones, shall pay rents in advance in the beginning of each month; the permanent tenants will pay rent at the end of the month.

3. If a merchant wishes to rent temporarily any vacant shop of any number in the vegetable market, it may be rented to him on payment in advance of Re. 0-1-6 a day as rent. But if an offer is received for a period of one month, the temporary tenant shall vacate the shop within 12 hours of receiving notice. ( But in the case of shops in the grain market rent at the rate of Re. 0-2-6 per day will be charged.)

4. If instead of occupying a stall in the vegetable market any person occupies a portion of the space between the two stalls, rent at the rate of 4 pies a day per head shall be charged to sellers of green *bhaji* and 9 pies a day per head shall be charged to sellers of other vegetable and fruits.

5. If any person occupies a shop without permission he shall be charged at the rate of 3 annas a day in the vegetable market and 5 annas a day in the grain market.

૬. દાણા અને શાક મારફટના બાહુતના ધરના માણસ સિવાયનાને તે દુકાનમાં ખેસવા દેવામાં આવશે નહીં; તેમ કોઇપણને મ્યુનિસિપાલિટીની પરવાનગી સિવાય પેટા બાહુત તરીકે રાખવો નહીં. આ ધારા વિરુદ્ધ જે કોઇ વર્તશે તો તે દંડને પાત્ર થશે અને તે દંડ મેનેજિંગ કમિટી રૂ. ૫) પાંચ સુધી પોતાને યોગ્ય લાગે તે પ્રમાણે કરી શકશે.

૭. આ મારફટની અંદરનો કોઇપણ બાહુત તકરાર યા ફિસાદ કરશે તો અથવા ગેરરીતે વર્તશે તો મેનેજિંગ કમિટીની મંજૂરી લઇ મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી બાહુતની મુદતની રાહ જોયા સિવાય તેને બાંહે રાખેલ દુકાન ખાલી કરાવવાની ફરજ પાડવાને મુખત્યાર છે, અને તેની દુકાન ખાલી કરાવવાના સમયથી તેને કોઇપણ જાતના થએલા નુકશાન માટે મ્યુનિસિપાલિટી જવાબદાર નથી.

૮. કલમ ૨ માં લખ્યા મુજબ બાંહે આપેલી દુકાનનું બાહુત નીમેલી મુદત-સર નહીં આપે તો મેનેજિંગ કમિટી તેના પાસેથી દુકાન ખાલી કરાવવાને મુખત્યાર છે, અને ચડેલું બાહુત જે તે નહીં આપે તો મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી તેની જગમ મીલકત જપ્ત કરી વસુલ કરવામાં આવશે.

૯. આ મારફટની અંદર સોકોને જવા આવવાની જે ચાલ છે તે ચાલમાં સોકોને હરકત આવે તેવી રીતે કોઇપણ માલ યા કાંઈ પણ ચીજ મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીની પરવાનગી સિવાય મુકી શકાશે નહીં.

૧૦. આ મારફટની અંદરના બાહુતોએ પોતાને સોંપેલી દુકાન ધણી સંભાળી રાખવી પડશે. જે તેમાંનો કોઇપણ દુકાનદાર કોઇપણ દુકાનને જાણી જુઝી કાંઈ પણ નુકશાન કરશે તો તેણે પોતાને ખર્ચે તે દુકાન દુરસ્ત કરાવવી પડશે અને જે તે દુરસ્ત નહીં કરાવે તો મ્યુનિસિપાલિટી તે દુકાનદારના ખર્ચે જરૂરી રીપેર કરાવવા ન તથા તેની પાસેથી થએલા ખર્ચ વસુલ કરવાને મુખત્યાર છે.

૧૧. આ મારફટની અંદરનો કોઇપણ કાયમી બાહુત દુકાન ખાલી કરવા માગતો હોય તો તેણે આઠ દીવસ પહેલાં નોટીસ આપવી જોઇએ.

૧૨. આ દુકાનોનું બાહુત નક્કી કરવામાં આવેલું છે, તેમાં યોગ્ય લાગે તે પ્રમાણે વધઘટ કરવાને જનરલ કમિટી મુખત્યાર છે.

૧૩. અને મારફટ આજમ મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીની દેખરેખ નીચે રહેશે, અને તેમના તરફથી બાહુત વસુલ કરવામાં આવશે માટે તે બાબતની જે કોઇને કાંઈ હકોક્ત જાહેર કરવાની હોય તે તેણે તેમને જાહેર કરવી, એટલે તેઓ યોગ્ય ખુલાસો આપશે.

તારીખ ૬-૨-૧૮૯૭.

6. No person other than a family member of the tenant shall be allowed to sit in the shop of the market; nor shall any one sublet it without the permission of the municipality. A breach of this rule shall render the defaulter liable under the orders of the managing committee to a fine that may extend to rupees 5.

7. If any occupant of any shop causes any disturbance or behaves improperly, the Municipal Secretary with the permission of the managing committee shall evict him, even though the period of the lease may not have expired, and the municipality shall not, in any way, be responsible for any loss resulting therefrom.

8. If any person fails to pay rent punctually in accordance with rule 2, the municipality shall evict him, and if he does not pay the rent due, it shall be recovered by attachment and sale of his moveable property.

9. No person shall, without the permission of the Municipal Secretary, place any article in the passage near these markets so as to cause obstruction to the public.

10. All tenants shall take due care of the shops occupied by them, and if any person knowingly damages any shop he shall repair it at his own expense, failing which the municipality will carry out the work and recover the cost from the defaulter.

11. If any permanent tenant desires to vacate any shop he shall give eight days previous notice to do so.

12. Rents for these shops are fixed. The General Committee may as it deems fit, raise or lower the rents.

13. Both these markets shall be under the supervision of the Municipal Secretary, who shall collect the rents. Complaints should be made to the Secretary, who will do the needful in the matter.

Dated 6-2-1897.



( પો. સ્ટેટ ગે. યુ. ૧૫, નાં. ૧૬૪ સને ૧૯૦૨, પાતું ૮૭. )

ભારકીયાનાં બાડાં વીગેરે કોષપણુ જાતની વસુલાત માટે નોટીસ બજ્યાની તારીખથી પંદર દીવસમાં લેણી રકમ ન બરે તો ખર્ચ સાથે તેની જંગમ મીલકત જપ્ત કરી વસુલ કરવાનો અધિકાર આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીને આપવામાં આવેછે.

તારીખ ૩૦-૧-૧૯૦૨.

( પો. સ્ટેટ ગે. યુ. ૧૫, નાં. ૪૬ સને ૧૯૦૧, પાતું ૧૮. )

રાણાવાવ કર્યામાં મકાન ચણવા સારૂ અસખાખતું બાડું લેવામાં આવેછે તે રકમ, તથા બકાલીઓ પાસેથી બેં બાડું લેવામાં આવેછે તે રકમ સ્ટેટ ખાતે જમા નહીં કરતાં, સેનીટરી કમિટી ખાતે જમા કરવાતું મંજુર કરવામાં આવેછે.

તારીખ ૨૦-૮-૧૯૦૧.

BHAVSINGJI,

રાણા સાહેબ, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ ગે. યુ. ૧૫, નાં. ૨૫૫ સને ૧૯૦૨, પાતું ૧૩૦. )

રાણાવાવ ગામના રસ્તા ઉપર પીઠ પાસે જે માણસો પરચુરણુ ચીજ વેચવા બેસે, તેમની પાસેથી દરરોજની ત્રણ પાઇ લઇ, જે ઉપજ આવે તે રાણાવાવની સેનીટરી કમિટીની ઉપજ ખાતે જમા લેવાતું મંજુર કરવામાં આવે છે.

તારીખ ૫-૪-૧૯૦૨.

BHAVSINGJI,

રાણા સાહેબ, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ ગે. યુ. ૧૬, નાં. ૫૧ સને ૧૯૦૨, પાતું ૨૪. )

રાણાવાવ ગામે બાડું આપ્યા વગર કોષ બકાલી બકાલું “અગર બીજી કોષ ચીજ વેચનાર જેવી કે સેનીટરી ખાતેથી તેનું બાડું લેવામાં આવતું હોય તેવી ચીજો” વેચવા બેસશે, તેની પાસેથી કસુર બદલ દરરોજનો વધારેમાં વધારે રૂ. ૧ દંડ લેવાને રાણાવાવ સેનીટરી કમિટીના પ્રેસીડન્ટને અધિકાર આપવામાં આવેછે.

તારીખ ૧૨-૬-૧૯૦૨.

BHAVSINGJI,

રાણા સાહેબ, સં. પોરબંદર.



*Translation.* ( P. S. G. Vol. XV, No. 164 of 1902, page 87. )

The Municipal Secretary is hereby empowered to recover rents &c, of the markets with costs by attachment of the moveable property of the tenants, who do not pay the amounts due within 15 days from the date of the service of the notice.

Dated 30-1-1902.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XV, No. 46 of 1901, page 18.)

It is sanctioned that the amounts recovered from the obstruction-fees and from the fees from vegetable-sellers by way of ground rent in the town of Ranavao are to be credited to the Sanitary Committee Fund and not to the State.

Dated 20-8-1901.

Sd. BHAVSINGJI,

Rana Saheb, Porbandar State.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XV, No. 255 of 1902, page 130. )

It is sanctioned that the income derived from taking three pies daily from persons sitting to sell miscellaneous things on the roads near the market at the village of Ranavao should be credited to the Ranavao Sanitary Committee Fund.

Dated 5-4-1902.

Sd. BHAVSINGJI,

Rana Saheb, Porbandar State.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XVI, No. 51 of 1902, page 24. )

The president of the Ranavao Sanitary Committee is empowered to levy a fine to the extent of 1 rupee per day on persons sitting to sell vegetables, or other articles, for which a fee is levied by the Sanitary Committee, without paying the fee in the village of Ranavao.

Dated 12-9-1902.

Sd. BHAVSINGJI,

Rana Saheb, Porbandar State.

( સો. સ્ટેટ ગે. યુ. ૧૦, નાં. ૧૮૮ અને ૧૯૦૭, પાનાં ૧૦૪, ૧૦૫. )

માધવપુર કર્યા માટે સેનીટરી કમિટી સ્થાપી તે નિયમો સ્ટેટ ગેઝેટ પુસ્તક ૧૦ નંબર ૧૧૨-૧૧૩ તા. ૨૪-૪-૧૮૯૭ થી બહાર પાડવામાં આવેલા છે. પરંતુ તે ગામે તે વખત મારકીટ નહીં હોતાં લીલું શાક, લીલા મેવો, શેરડી કે તેવી વસ્તુ વેચવા માટે કે તેની શી માટે કાંઈ નિયમો થયેલા નથી. હાલમાં માધવપુર ગામે તેના માટે એક મારકીટ સેનીટરી કમિટીના ખર્ચે બંધાવવામાં આવી છે. જેથી તે સંબંધે નીચે પ્રમાણે નિયમો કરવામાં આવે છે:—

(૧) ઉપર બતાવેલી ચીજો વેચનારે મારકીટના બાંકડા ઉપર યાતો તેની બાજુમાં સેનીટરી કમિટીએ નક્કી કરેલી ખુલ્લી જગ્યા ઉપર કમિટી ને રીતસર બાકું બરી તેની લેખીત પરવાનગી મેળવીને વેચવાની છે. પરવાનગી મેળવ્યા સિવાય કે મામના ગમે તે બાગમાં એવી ચીજો વેચી શકાય નહીં.

**અપવાદ—**ખજે બોળે ઉપાડી ફેરી કરનારને આથી બાદ નથી.

(૨) શી મારકીટના બાંકડા ઉપર બેસનાર પાસેથી દરરોજનો રૂ. ૦-૧-૦ એક આનો તથા ખુલ્લી જમીન ઉપર બેસનાર પાસેથી દરરોજ ના રૂ. ૦-૦-૬ પ્રમાણે દરેક આસામી દીઠ લેવામાં આવશે, અને તે રકમ સેનીટરીની ઉપજમાં જમા થશે.

(૩) આવી પરવાનગી કલમ ૨ માં બતાવ્યા પ્રમાણે સેનીટરી સેક્રેટરી પાસે રૂલ પ્રમાણે બાડાની રકમ રજુ કર્યેથી તેઓ રીતસર જમા કરી છાપેલા ફારમ ઉપર લેખીત પહેાંચ આપશે અને તે પરવાનગી તરીકે પશુ ગણાશે.

(૪) કોઈપણ શખ્સ ઉપર બતાવ્યા પ્રમાણે બાકું વસુલ આપી રીતસર પરવાનગી મેળવ્યા સિવાય તેવી કોઈપણ ચીજ વેચવા બેસશે તો તેની પાસેથી તે કસ્ટર બદલ દરરોજનો વધારેમાં વધારે રૂ. ૦-૪-૦ પ્રમાણે દંડ લેવાનો માધવપુર સેનીટરી કમિટીના ચેરમેનને અધિકાર આપવામાં આવે છે.

આ નિયમો તા. ૧-૫-૧૯૦૭થી અમલમાં આવશે.

તારીખ ૨૩-૩-૧૯૦૭.

BHAVSINGJI,

રાજ્ય સાહેબ, સં. મોરબંદર.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XX, No. 188 of 1907, pp. 104,105.)

Rules appointing Sanitary Committee for Madhavpur town have been published in State Gazette Volume X, Nos. 112, 113 dated 24-4-1897. But there are no rules for selling, or as regards the fee for green vegetables, fruits, sugar-cane &c., as there was no market there at the time. A vegetable market has been built now at the expense of the Sanitary Committee at Madhavpur village. Rules regarding them are, therefore, framed as follows:—

- (1) The sellers of the abovesaid articles, shall sell them on the market stalls, or on the open space near the market fixed and selected by the sanitary committee, paying the fixed rent to the committee and obtaining written permission to do so. Such articles shall not be sold without obtaining permission or at any part of the village.

**EXCEPTION**— This rule does not affect pedlars.

- (2) The fee to be recovered from a person occupying a market stall shall be Re 0-1-0 and from a person sitting on the open space shall be Re. 0-0-6 a day per head, and that amount shall be credited to the Sanitary Fund.
- (3) Permission will be given on tendering the fee to the Sanitary Secretary as stated in the rule 2 by a written receipt on a printed form which will serve as permission.
- (4) Whoever shall sell any article without paying the fee and obtaining the required permission as above shown, shall be fined to extent of Re. 0-4-0 per day by the chairman of the Madhavpur Sanitary Committee.

These rules shall come into force from 1-5-1907.

Dated 23-3-1907.

Sd. BHAVSINGJI,  
Rana Saheb, Porbandar State.



( પો. રેટ યે. પુ. ૨૪, નાં. ૩૭૧ સને ૧૯૧૧, પાનું ૧૮૩. )

માધવપુર ગામે મારકીટ પાસે બેસી છુટું બકાણું વેચનાર પાસેથી દરરોજની દરેક બકાણી પાસેથી રૂ. ૦-૦-૬ છ પાઈ પ્રમાણે શી લેવામાં આવે છે તે આ હુકમ પ્રસિદ્ધ થયાની તારીખથી માફ કરવામાં આવે છે.

તારીખ ૧૫-૫-૧૯૧૧.

( પો. રેટ યે. પુ. ૩૦, હુકમ નાં. ૧૮૬ સને ૧૯૧૭, પાનું ૨૯૭. )

રાજાવાવની દાણા, શાક અને ફુટ મારકીટની દુકાનો બાડે આપવા તથા તેના ઉપરની ટેમ્પરેચ માટે નીચે મુજબ નીયમો કરવામાં આવે છે. આ નીયમો તા. ૧ ઓગસ્ટ સને ૧૯૧૭ થી અમલમાં આવશે.

તારીખ ૩૦-૧-૧૯૧૭.

E. O'BRIEN, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

દાણા, શાક તથા ફુટ મારકીટનાં બાડાં સેનીટરી કમિટી તરફથી વસુલ કરવામાં આવશે અને તેની દુકાનો તથા બાંકડા નીચેની સરતે બાડે આપવામાં આવશે:—

૧. બાડું અંગ્રેજી મહીના પ્રમાણે લેવામાં આવશે. જો કોઈ દુકાન મુદત પુરી થયા અગાઉ છોડી દેવામાં આવશે તો તેની ફરીથી હરરાજી કરવામાં આવશે તેમાં જો કંઈ જશે તો દુકાન છોડી દેનાર પાસેથી કંઈ વસુલ કરવામાં આવશે. જો કંઈ વધારે ઉપજશે તો તેના ઉપર તેનો હક રહેશે નહીં.

૨. દુકાનો બહાર હરરાજીથી બાડે આપવામાં આવશે. બાડુતો પાસેથી દર માસનું બાડું દરેક માસની ૧૦ મી તારીખ સુધીમાં લેવામાં આવશે અને જો મુદત દરમિયાન બાડું નહીં ભરે તો રૂપિયે એક આનો પેનલ્ટી લેવામાં આવશે.

૩. શાક, દાણા અને ફુટ મારકીટની કોઈપણ દુકાન ખાલી હશે તો દર દુકાનનું દરરોજનું અગાઉથી ૦-૧-૬ દોઢ આના મુજબ બાડું લઈ આપવામાં આવશે પણ તે બાડે આપેલી દુકાન કોઈ એક માસથી ઓછી નહીં તેવી મુદત માટે બાડે રાખનાર મળશે તો હંગામી બાડુતને બાર કલાકની નોટીસ આપી દુકાન ખાલી કરાવી લેવામાં આવશે. દાણાં મારકીટની દુકાન માટે દરરોજના ૦-૨-૬ પ્રમાણે બાડું લેવામાં આવશે.

૪. શાક મારકીટની અંદર શાક, બાજી અથવા ફળ ફળાદિક વેચનાર કોઈપણ વેપારી દુકાનના બાંકડાપર નહીં બેસતાં નીચે ચાલની અંદર બેસશે તો તેના પાસેથી દર જણ દીઠ દરરોજનું ૦-૧-૦ લેખે બાડું લેવામાં આવશે.



*Translation.* (P. S. G. Vol. XXIV, No. 371 of 1911, page 183.)

From the date of the publication of this order the fee of Re. 0-0-6 per day recovered from each vegetable seller sitting near the market at Madhavpur village is discontinued.

Dated 15-5-1911.

(P. S. G. Vol. XXX, Office Order No. 686 of 1917, pp. 296, 297.)

The following rules are prescribed for the lease and control of the shops of the Grain, Vegetable and Fruit Markets in Ranawao. They will come into force with effect from the 1st August 1917.

Dated 30-1-1917.

E. O'BRIEN, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

The rents of the grain and vegetable and fruit market shall be realized by the Sanitary Committee. And the shops and stalls shall be let on hire on the following terms:—

1. Rent shall be collected according to the English Calendar month. And if any shop be relinquished before the expiry of the period it shall be leased again by public auction. The relinquisher shall be responsible for the resultant loss and he shall have no claim to the profits if any.

2. Shops shall be let out by public auction and the tenants shall pay rent by the 10th of each month. If the rent is not paid on the date on which it falls due an increase of one anna in the rupee shall be charged.

3. Vacant shops in the grain, vegetable or fruit market may be rented on payment in advance of Re. 0-1-6 a day as rent. If an offer is received for a period not less than one month the temporary tenant shall vacate the shop within 12 hours of receiving notice. In the case of shops in the grain market rent at the rate of Re. 0-2-6 per day will be charged.

4. If instead of occupying a stall in the vegetable market, any person occupies a portion of the space between the two stalls he shall pay Re. 0-1-0 per day as rent.

૫. કોઈપણ માણસ વગર મંજુરીએ દુકાનમાં બેસશે તો તેની પાસેથી શાક મારફીટની દર દુકાન દીઠ દરરોજના ૦-૩-૦ ત્રણ આના મુજબ ભાડું લેવામાં આવશે અને દાણા મારફીટમાં દર દુકાન દીઠ દરરોજના ૦-૫-૦ પાંચ આના મુજબ લેવામાં આવશે.

૬. દાણા અને શાક મારફીટ તથા ફુટ મારફીટના ભાડુતના ધરના માણસો અથવા તેના નોકર સિવાયના તે દુકાનમાં બેસી વેચાણ કરવા દેવામાં આવશે નહીં; તેમ કોષ્ટકે કોષ્ટકે પણ સેનીટરી કમિટીની પરવાનગી સિવાય પેદા ભાડુત તરીકે રાખવો નહીં. આ ધારા વિરુદ્ધ કોષ્ટક વર્તેશે તો તે દંડને પાત્ર થશે અને તે દંડ સેનીટરી કમિટીના હુકમ અનુસાર રૂ. ૫ સુધી યથ શકશે.

૭. આ મારફીટની અંદર કોષ્ટક ભાડુત તકરાર યા શ્રીસાદ ફરશે અથવા ગેરરીતે વર્તેશે તો સેનીટરી કમિટીની મંજુરી લઇ સેનીટરી ઇન્સ્પેક્ટર ભાડાની મુદત પુરી નહીં થયેલ હશે તોપણ દુકાન ખાલી કરાવશે, અને તે દુકાન ખાલી કરાવવાના સમયથી કોષ્ટકપણ જાતના થયેલા નુકશાનને માટે સેનીટરી કમિટી જવાબદાર રહેશે નહીં.

૮. કલમ ૨ માં લખ્યા મુજબ ભાડે આપેલી દુકાનનું ભાડું નીમેલી મુદતસર આપવામાં કોષ્ટકપણ માણસ કસુર કરશે તો સેનીટરી કમિટી તેની પાસેથી તે દુકાન ખાલી કરાવવાને મુખત્યાર છે, અને ચડેલું ભાડું જે તે ન આપે તો સેનીટરી કમિટી તરફથી તેની જગમ મીલકત જપ્ત કરી વસુલ કરવામાં આવશે.

૯. આ મારફીટની પાસે જે લોકોને જવા આવવાની ચાલ છે તે ચાલમાં લોકોને હરકત આવે તેવી રીતે કોષ્ટકપણ માણસ યા કોષ્ટકપણ ચીજ સેનીટરી ઇન્સ્પેક્ટરની પરવાનગી સિવાય સુકી શકાશે નહીં.

૧૦. આ મારફીટની અંદર ભાડુતોએ પોતે રાખેલી દુકાનોની વ્યાજબી સંભાળ રાખવી પડશે. જે તેમાંના કોઈપણ દુકાનદાર કોષ્ટકપણ દુકાનને જાણી છુછ કાંઈપણ નુકશાન કરશે તો તેણે પોતાને ખર્ચે જરૂરી સમારકામ કરાવવું પડશે. તેમ કરવામાં કસુર થયે સેનીટરી કમિટી તે કામ કરાવી લેશે અને થયેલો ખર્ચ કસુરદાર પાસેથી વસુલ કરશે.

૧૧. આ મારફીટો સેનીટરી ઇન્સ્પેક્ટરની દેખરેખ નીચે રહેશે અને ભાડાની વસુલાત પણ તેજ કરશે. કોષ્ટક ફરીયાદ કરવાની હોય તો તેઓને જાહેર કરવી કે જોઈ નિકાલને સાર સદરહુ ફરિયાદો સેનીટરી કમિટીમાં તે રજુ કરશે.

E. O'BRIEN, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

5. If any person occupies a shop without permission he shall be charged at the rate of Re. 0-3-0 a day in the vegetable or fruit market and Re. 0-5-0 in the grain market.

6. No person other than a family member of the tenant or his servant shall be allowed to sell in any of the stalls of the markets; nor shall any one sublet it without permission. A breach of this rule shall render the defaulter liable under the orders of the Sanitary Committee to a fine that may extend to Rs. 5.

7. If any occupant of a shop causes any disturbance or behaves improperly, the Sanitary Inspector with the permission of the Sanitary Committee shall evict him even though the period of lease may not have expired, and the Sanitary Committee shall not be responsible for any loss resulting therefrom.

8. If any person fails to pay rent punctually in accordance with rule 2 the Sanitary Committee shall evict him, and if he does not pay the rent due it shall be recovered by attachment and sale of his moveable property.

9. No person shall, without the permission of the Sanitary Inspector, place any article in the passage near these markets so as to cause obstruction to the Public.

10. All tenants shall take due care of the shops occupied by them and if any person knowingly damages any shop he shall repair it at his own expense, failing which the Sanitary Committee will carry out the work and recover the cost from the defaulter.

11. These markets shall be under the supervision of the Sanitary Inspector who shall collect the rents. Complaints should be made to the Sanitary Inspector who will place them before the Sanitary Committee in due course for disposal.

E. O'BRIEN, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.



( પો. રેટ જે. પુ. ૧, પાનાં ૧૪૮. ૧૪૯. )

## જનાવરો (બકરાં ઘેરાં) કાપવા બાબતની તેમજ માંડિસ (ગોસ્ત) અને માછલી વેચવા બાબતની રૂલો (કાનુન).

૧. બકરાં કાપવા એક સાધારણ મથક તરીકે વાપરવા સારૂ એક જગ્યા મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી પસંદ કરવામાં આવશે. અને એ પસંદ કીધેલી જગ્યા સિવાય બીજી જગ્યાએ કોઇપણ માણસ જનાવર કાપશે તો ફરટ કલાસ માછરૂટ આગળ ગુન્હો સાબીત થએથી રૂ. ૨૫) પચીસ સુધીના દંડની સજાને તે પાત્ર થશે.

૨. જનાવરો કાપવા માટે મુકરર થએલી જગ્યા ( સ્લાટર હાઉસ ) હમેશાં ખરાબર રીતે સાફ રાખવા બદલની જવાબદારી ખાટકીયોના મુખી મારફત તમામ ખાટકીયોને થીર રહેશે. સ્લાટર હાઉસ ખરાબર સાફ નથી માટે તેને સાફ કરવા બાબત રીતસર મુચના આગ્યા પછી, જો તે સાફ નહીં મારુમ પડશે તો જેટલા દીવસ સુધી તે અસ્વચ્છ રહેશે તેટલા દીવસના દરરોજના રૂ. ૧૦) દસ સુધીના દંડને તેઓ પાત્ર થશે. દરરોજ જનાવરો કપાઈ રહ્યા પછી જેમ અને તેમ જલદીથી તમામ લોહી, હાડકાં વીગેરે ખરાબ થીજે લઇ જઇ મ્યુનિસિપાલ સત્તાવાળાઓએ નીમી આપેલી જગ્યાએ ખાટકીઓએ નાખવી પડશે.

૩. દરરોજ સવારના આઠ વાગ્યા પેહેલાં જનાવરો કાપવાં પડશે. અને એ વખત પછી જનાવરો મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીની ખાસ પરવાનગી વગર બીલકુલ કાપવા દેવામાં નહીં આવશે અને એ વીરુદ્ધ જો કોઇ કરશે તો તે કાપેલા દરેક જનાવર દીઠ ફરટ કલાસ માછરૂટની મુનસરી પ્રમાણે રૂ. ૫) અથવા તેથી ઓછા દંડની સજાને પાત્ર થશે.

૪. જેટલાં જનાવરો કાપવાનાં હોય તેટલા બધા જનાવરો મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી, અથવા એ કામ માટે નીમાએલ બીજા અમલદાર પાસે તપાસાવવા પડશે, અને તપાસ કરતાં કોઇપણ જનાવર રોગી, અથવા તેના વીચાર પ્રમાણે મનુષ્યના ખોરાકને માટે નાલાયક જણાશે, તો તે જપ્ત કરવામાં આવશે. કાપેલું ગોસ્ત પણ તપાસ કરતાં રોગી અથવા તો મનુષ્યના ખોરાકને માટે નાલાયક જણાશે તો તે જપ્ત કરવામાં આવશે, અને તેનો માલીક એવા દરેક ગુન્હા બદલ ફરટ કલાસ માછરૂટની મુનસરી પ્રમાણે રૂ. ૨૫) અથવા તેથી ઓછા દંડની સજાને પાત્ર થશે. અચ્ચાંવાળાં યાને ગામણા જનાવરો કાપવાની સખ્ત મનાઇ છે, અને આએ કાનુન પ્રમાણે તે કૃત્ર એક ગુન્હા દાખલ ગણવામાં આવશે.



## **Rules for slaughtering Animals & sale of Meat & Fish.**

1. A place shall be selected by the Municipality to be used as a common Slaughter House, and no animal shall be killed in any other place by any person under a penalty not exceeding Rs. 25 on conviction by the F. C. Magistrate.

2. The butchers, as a body, through their recognized head man, shall be held responsible for the proper cleanliness, at all times, of the appointed slaughtering place under a penalty not exceeding Rs. 10 per day for every day after due warning given that such place is in a dirty state. All blood, bones, offal &c. shall be removed by the butchers to a place, which will be pointed out by the Municipal authorities as soon as possible after the slaughtering for the day is over.

3. Slaughtering of animals shall take place before 8 A. M. every day, except with the special permission of the Municipal Secretary, after which time no animal shall be killed under a penalty of Rs. 5, or less, at the discretion of the F. C. Magistrate, for each animal so killed.

4. All animals to be slaughtered must be open to the inspection of the Municipal Secretary, or other officer appointed for the purpose, and any animals found diseased, or otherwise, in his opinion, unfit for human food, shall be confiscated. Killed meat also, found on inspection diseased or otherwise unfit for human food, shall be confiscated, and the owner shall be liable to a fine of Rs. 5 or less, for each offence at the discretion of the F. C. Magistrate. The killing of animals carrying young is strictly prohibited, and shall be considered an offence under this rule.

૫. સ્લાટર હાઉસમાંના અથવા તો તેથી ૧૦૦ કરતાં વધારે ઝોછા વારને છોટાં માંડિસ (ગોસ્ત) વેચવા દેવામાં આવશે નહીં. ગોસ્ત વેચવાને માટે મ્યુનિસિપાલિટી એક જગ્યા અથવા જગ્યાઓ પસંદ કરશે, અને ખીજી રૂલમાં જેમ ફરમાવેલું છે તે મુજબ ગોસ્ત વેચવાની જગ્યા પણ સાફ રાખવા બદલની જવાબદારી ખાટકીયોને શીર રહેશે અને એ વીરૂદ્ધના ગુન્હાની સજા પણ તે રૂલ મુજબ થશે.

૬. માછલી વેચનાર તમામ લોકોને (મરદ તેમજ ઓરત) મ્યુનિસિપાલિટીએ નીમેશી અથવા પસંદ કીધેલી જગ્યાઓએ માછલી વેચવી પડશે. આ રૂલ વિરૂદ્ધ જે કરશે તો ફ. ક. માજિસ્ટ્રેટ ની મુનસફી પ્રમાણે દરેક ગુન્હા દીઠ રૂપિયા ૧૫) અથવા તેથી ઝોછા દંડની સજાને પાત્ર થશે.

૭. માછલી વેચનાર માણસના કબજામાંની અથવા તો વેચવા કાઢેલી તમામ માછલીની તપાસ મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી અથવા તે એ કામ માટે નીમેશી ખીજે કોઇ અમલદાર કરશે, અને તપાસ કરતાં તેના વીચારમાં એમ લાગશે કે એ માછલી ખાવા લાયક નથી, તો તે જમ કરવામાં આવશે અને જેના કબજામાંથી એવી માછલી મળશે તે માણસના ખર્ચે તે દુર કરવામાં આવશે.

૮. જે જગ્યાએ માછલી વેચવામાં આવે તે જગ્યા ખરાબર રીતે સાફ રાખ્યા બદલની જવાબદારી માછલી વેચનાર તમામ લોકોને શીર રહેશે. માછલીનાં ભાંગાં, કાંટાં વીગેરે ખરાબ થીજે મ્યુનિસિપાલિટીએ પુરા પાડેલા એક ભંડારમાં નાખવી પડશે. અને ભંડારમાંથી તે કાઢી જવા આવતની વધુ ગોઠવણ મ્યુનિસિપાલિટી કરશે. આ રૂલ વિરૂદ્ધ જે કરશે તે ફ. ક. માજિસ્ટ્રેટ ની મુનસફી પ્રમાણે દરેક ગુન્હા દીઠ રૂપિયા ૫) અથવા તેથી ઝોછા દંડની સજાને પાત્ર થશે. આ રૂલનો ભંગ થયાતું એક ચોક્કસ માણસને લાગુ નહીં પડતાં તમામને જે લાગુ પડશે, અને તે પ્રસંગને સાફ તકસીરવાન માણસ કોણ છે, તે નહીં જણાશે તો, તેવે પ્રસંગે દરેક એવા ગુન્હા દીઠ રૂપિયા ૧૦) મુધીના દંડની સજાને માછલી વેચનારા તમામ લોકો પાત્ર થશે, અને મ્યુનિસિપાલિટી પોતાની મુનસફી પ્રમાણે તે જગ્યા ખરાબર સાફ કરાવવાતું કામ હાથ રાખશે અને તેમાં યમેશો તમામ ખર્ચ માછલી વેચનારા તમામ લોકો ઉપર પડશે.

5. No meat shall be sold at the slaughter-house or within a distance of 100 yards of it. The Municipality shall approve of a place or places, for the sale of meat, and the butchers as under rule 2, shall be responsible for its state of cleanliness under the same penalty.

6. All fish sellers ( males and females ) shall sell fish at a place or places, approved, or appointed by the Municipality, under a penalty of Rs. 15 or less at the discretion of the F. C. Magistrate for each offence.

7. All fish exposed for sale or in the possession of a vendor shall be open to inspection by the Municipal Secretary, or other officer appointed for that purpose, who shall confiscate all fish, which in his opinion is unwholesome, and have it removed at the cost of the person in whose charge or possession it was found.

8. All vendors of fish shall be held responsible for the proper clealiness of the place in which they ply their trade, and shall deposit all offal and waste in a receptacle which will be provided by the Municipality, who will arrange for its further disposal. Any infringement of this rule will render the offender liable to a fine of Rs. 5 for each offence or less at the discretion of the F. C. Magistrate. In case of a general infringement of this rule when the particular offender cannot be detected, the general body of fish-vendors shall be liable to a penalty not exceeding Rs. 10 for each offence, and the Municipality shall at their discretion take in hand the thorough cleansing of the place, which shall be charged to the general body of fish-vendors.

Dated 12-5-1888.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૮, નં. ૬૩ સને ૧૮૯૪, પાનું ૫૦. )

આ ઉપરથી ખબર આપવામાં આવે છે કે હાલ ખારવાઓના ઘરની નવી લાઇનની ઉત્તર બાજુ કાદા ઉપર ગોસ, મચ્છી વેચવાની મારકીટ મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી બંધાઇ ખુલ્લી મુકવામાં આવેલી છે, તે સિવાય કોઇપણ બીજી જગ્યાએ કોઇએ ગોસ અથવા મચ્છી વેચવાં નહીં. કોઇપણ માણસ આ હુકમથી વિરુદ્ધ વર્તશે તેના ઉપર કોઇ પણ માછરૂટ આગળ કામ ચાલી રૂપિયા ૫૦) સુધીના દંડની શીક્ષાને તે પાત્ર થશે.

તારીખ ૨૨-૧૨-૧૮૯૪.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૧૦, પાનાં ૯૨, ૯૩. )

## શેહેર પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની શીશ અને મટન મારકીટની દુકાનો ભાડે આપવા બાબતના ફોર્મ.

શેહેર પોરબંદરની શીશ અને મટન મારકીટ પોરબંદર કરખાની મ્યુનિસિપાલિટીની માલીફની હોવાથી તેનું ભાડું મ્યુનિસિપાલ ખાતા તરફથી વસુલ કરવાનું છે. જેથી સદરહુ દુકાનો ભાડે રાખનારને નીચેની શરતોથી ભાડે આપવામાં આવશે :—

૧. સદરહુ દુકાનોનું ભાડું ઈંગ્રેજી મહીના પ્રમાણે લેવામાં આવશે. કોઇ દુકાન મહીના પુરે થયા અગાઉ છોડી દેવામાં આવશે તો આખા માસનું ભાડું લેવામાં આવશે. પણ જો પાંચમી તારીખ પહેલાં ખાલી કરવામાં આવશે તો તેની પાસેથી પાંચ દીવસનું ભાડું લેવામાં આવશે.

૨. કાયમ ભાડે રાખનાર દુકાનદાર સિવાયના ભાડુતો પાસેથી દર માસનું ભાડું અગાઉથી લેવામાં આવશે, અને કાયમના ભાડુતો પાસેથી માસની આખરે લેવામાં આવશે.

૩. શીશ અને મટન મારકીટની કોઇ પણ દુકાન ખાલી હશે અને કોઇપણ વહીયાત વેપારીની તે થોડા દીવસ ભાડે રાખવાની મરજી હશે તો, તેની પાસેથી ગમે તે નંબરની ખાલી દુકાન હશે તેના દરરોજના અગાઉથી રૂ. ૦-૧-૬ ફાદ આના મુજબ ભાડું લઇ આપવામાં આવશે. પણ તે ભાડે આપેલી દુકાન કોઇ એક માસ સુધી ભાડે રાખનાર મળશે તો તેને બાર કલાકની નોટીસ આપી તેના પાસેથી દુકાન ખાલી કરાવી લેવામાં આવશે.



*Translation.* ( P. S. G. Vol. VIII, No. 63 of 1894, page 50. )

All persons concerned are hereby informed that no one shall sell mutton or fish at any place other than in the meat and fish markets built by the Municipality for the purpose on the *Kada* to the north of the new line of Kharwa houses. He, who acts in contravention of this rule, shall be liable, on conviction before any Magistrate, to a fine which may extend to rupees 50.

Dated 22-12-1894.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. X, pages 92, 93. )

### **Rules for lease of shops of Fish and Meat Markets of Porbandar City Municipality.**

The fish and meat markets of the Porbandar town being the property of the Porbandar City Municipality, their rents shall be realized by that department. The said shops shall, therefore, be let on hire on the following terms :—

1. Rent for the said shops shall be collected according to the English Calendar month. If any shop be relinquished before the expiry of the month, the rent for the whole month shall be charged ; but if it be vacated before the 5th, rent for 5 days shall be charged.

2. All tenants, except permanent ones, shall have to pay the rent in advance in the beginning of each month ; the permanent tenants will pay the rent at the end of the month.

3. If a shop in the fish and meat markets be vacant, and if any merchant wishes to rent it temporarily, a vacant shop of any number may be rented to him on payment in advance of Re. 0-1-6 a day as rent. But if an offer is received for one month the temporary tenant shall vacate the shop within 12 hours of receiving notice.

૪. શીશ અને મટન મારફીટની અંદર કાંઠપણુ શીશ અને મટન વેચનાર વેપારી દુકાનના બાંકડાંપર નહીં બેસતાં નીચે ચાલતી અંદર બેસશે તો તેમની પાસેથી દર જણુ દીઠ દરરોજના રૂ. ૦-૧-૬ ઠોઢ આનો લેવામાં આવશે.

૫. કાંઠપણુ માણસ વગર મંજુરીએ દુકાનમાં બેસશે તો તેની પાસેથી દરેક દુકાન દીઠ દરરોજના ત્રણ આના મુજબ ગણી બાડું લેવામાં આવશે.

૬. શીશ અને મટન મારફીટના બાડુતનાં ઘરનાં માણસ સિવાયનાને તે દુકાનમાં બેસવા ફેવામાં આવશે નહીં, મ્યુનિસિપાલિટીની પરવાનગી સિવાય કાંઠને પણુ પેટા બાડુત તરીકે રાખવો નહીં. આ ધારા વિરુદ્ધ જો કાંઠ વર્તશે તો તે દંડને પાત્ર થશે અને તે દંડ બેનેછંગ કમિટી રૂ. ૫) પાંચ સુધી પોતાને યોગ્ય લાગે તે પ્રમાણે કરી શકશે.

૭. આ મારફીટની અંદરનો કાંઠપણુ બાડુત તકરાર ચા ફિત્તાદ કરશે તો અથવા ગેરરીતે વર્તશે તો બેનેછંગ કમિટીની મંજુરી લઈ મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી બાડાની મુદતની રાહ જોયા સિવાય તેને બાડે રાખેલી દુકાન ખાલી કરાવવાને ફરજ પાડવાને મુખત્યાર છે. અને તેને દુકાન ખાલી કરાવવાના સમયથી તેને કાંઠપણુ જતના થએલા નુકશાનને માટે મ્યુનિસિપાલિટી જવાબદાર નથી.

૮. કલમ ૨ માં લખ્યા મુજબ બાડે આપેલી દુકાનનું બાડું બાડુત નીમેલી મુદતસર નહીં આપે તો બેનેછંગ કમિટી તે દુકાન તેની પાસેથી ખાલી કરાવવાને મુખત્યાર છે. અને ચડેલું બાડું જો તે નહીં આપે તો મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી તેની જંગમ મીલકત જપ્ત કરી વસુલ કરવામાં આવશે.

૯. આ મારફીટની અંદર લોકોને જવા આવવાની જે ચાલ છે તે ચાલમાં લોકોને હરકત આવે તેવી રીતે કાંઠપણુ માલ ચા કાંઠપણુ ચીજ મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીની પરવાનગી સિવાય મુકી શકાશે નહીં.

૧૦. આ મારફીટની અંદરના બાડુતોએ પોતાને સોંપેલી દુકાનો ધણી સંભાળ-થી રાખવી પડશે, જો તેમાંનો કાંઠપણુ દુકાનદાર કાંઠપણુ દુકાનને જાણી જુઝી કાંઠપણુ નુકશાન કરશે તો તેણે પોતાને ખર્ચે તે દુકાન દુરસ્ત કરાવવી પડશે. અને જો તે દુરસ્ત નહીં કરાવે તો મ્યુનિસિપાલિટી તે દુકાનદારના ખર્ચે જરૂરી રીપેર કરાવવાને તથા તેની પાસેથી થયેલો ખર્ચ વસુલ કરવાને મુખત્યાર છે.

4. If instead of occupying a stall in the fish and meat markets any person occupies a portion of the space between the two stalls, rent at the rate of Re. 0-1-6 a day per head shall be charged.

5. If any person occupies a shop without permission he shall be charged at the rate of Re. 0-3-0 a day as rent.

6. No person other than a family member of the tenant shall be allowed to sit in the shop of the fish and meat markets, and no person shall sub-let it without the permission of the Municipality. A breach of this rule shall render the defaulter liable under the orders of the managing committee to a fine which may extend to rupees 5.

7. If any occupant of any shop causes any disturbance or behaves improperly, the municipal secretary shall, with the sanction of the managing committee, evict him, even though the period of the lease may not have expired, and the municipality shall not in any way be responsible for any loss resulting therefrom.

8. If any person fails to pay rent punctually in accordance with rule 2, the municipality shall evict him, and if he does not pay the rent due it shall be recovered by attachment and sale of his moveable property.

9. No person shall, without the permission of the municipal secretary, place any article in the passage near these markets so as to cause obstruction to the public.

10. All tenants shall take due care of the shops occupied by them, and if any person knowingly damages any shop he shall repair it at his own expense, failing which the municipality will carry out the work and recover the cost from the defaulter.



૧૧. આ મારફીટની અંદરનો કોઈપણ કાચમી બાકુત ફાન ખાલી કરવા માગતો હોય તો તેણે આઠ દીવસ પેહેલાં નોટીસ આપવી જોઈએ.

૧૨. આ ફાનનાં ને બાકુ નકી કરવામાં આવ્યું છે તેમાં યોગ્ય ભાગે તે પ્રમાણે વધઘટ કરવા જનરલ કમિટી સુખત્યાર છે.

૧૩. બંને મારફીટો આજમ મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીની દેખરખ નીચે રહેશે અને તેમના તરફથી બાકુ વસુલ કરવામાં આવશે. માટે તે બાબતમાં ને કોઈને ને કોઈ હકીકત જાહેર કરવાની હોય તે તેમણે તેને જાહેર કરવી એટલે તેઓ યોગ્ય ખુલાસો આપશે.

તારીખ ૬-૨-૧૮૯૭.

H O. QUIN,

પ્રેસીડેન્ટ. પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટી.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૯, નાં. ૩૫ સને ૧૯૦૫, પાનું ૧૮૦. )

માંસ અને મચ્છી વેચવા સંબંધી સ્ટેટ ગ્રેજીટ 'પુ. ૧ માં તા. ૧૨-૫-૧૮૮૮ ના રૂલ પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવેલ છે તેના સંબંધમાં ફરમાવવામાં આવે છે કે એ રૂલનો હેતુ જેતાં મટન મારફીટમાં ને મટન વેચવા માટે લાવવામાં આવે છે તે તમામ રજીસ્ટર હાઉસમાં જ તૈયાર કરેલું હોવું જોઈએ. છતાં અમારી નોટીસ પર આવેલું છે કે કેટલાક ખાટકી લોકો રજીસ્ટર હાઉસ સિવાય બીજી જગ્યાથી અથવા બીજે ગામથી મટન તૈયાર કરી મટન મારફીટમાં વેચવા લાવે છે, એથી વખતે હલકું, સડેલું, કે લોકાની આરોગ્યતામાં બીગાડ કરે એવું મટન ખાટકી લોકો દગાઈ કરી લોકાને વેચે એવો સંભવ રહે છે. માટે આમ દેથી કોઈપણ ખાટકી રજીસ્ટર હાઉસ સિવાય બીજી જગ્યાએ તૈયાર કરેલું મટન મારફીટમાં વેચવા લાવશે “ અથવા શિકાર સિવાય કોઈપણ જાતનું માંસ પોરબંદર તળપદમાં કોઈપણ શમ્પસ લાવશે ” \* તો તે કોઈપણ માજસ્ટ્રેટ રૂબરૂ સદરહુ ગુન્હો સાબીત થયેથી રૂ. ૫૦) પચાસ સુધીના દંડની, અથવા બેમાંના ગમે તે પ્રકારની એક માસ સુધીની કેદની શીક્ષાને પાત્ર થશે.

તારીખ ૨-૮-૧૯૦૫.

\* કોમાંમાં મુકેલા આ શમ્પદો હુકમ નાં. ૧૭૨ સને ૧૯૧૨, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૫, પાનું ૧૬૭ થી વધારવામાં આવ્યા છે.



11. If any permanent tenant desires to vacate any shop, he shall give eight days' previous notice to do so.

12. Rents for these shops are fixed; the general committee may, as it deems fit, raise or lower the rents.

13. Both these markets shall be under the supervision of the municipal secretary, who shall collect the rents. Complaints should be made to the secretary, who will do the needful in the matter.

Dated 6-2-1897.

Sd. H. O. QUIN,

President, Porbandar Municipality.

*Translation.* (P. S. G. Vol XIX, No. 35 of 1905, page 18.)

With reference to the rules published in the State Gazette Volume I dated 12-5-1888, it is ordered that the object of the rules appears to be that the mutton brought in the meat market must have been of animals slaughtered and prepared in the slaughter-house only. Butchers, however, are reported to bring for sale mutton prepared at places other than the slaughter-house or at some village. It is thus likely that meat of an inferior and unwholesome quality may be deceitfully sold by them, which may prove injurious to the health of persons using the same. It is, therefore, hereby ordered that if any butcher brings into meat market for sale any mutton prepared elsewhere, *or if any person brings in Porbandar city any sort of meat other than game,\** he shall on conviction before a Magistrate, be liable to be fined to the extent of 50 rupees, or to be punished with imprisonment of either description which may extend to one month.

Dated 2-8-1905.

\* The italicized words are added by Order No. 172 of 1912, P. S. G. Vol. XXV, page 167.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૫, નાં. ૬૬ સને સને ૧૯૦૧, પાનાં ૨૬, ૨૭,  
 પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૮, હુકમ નાં. ૭૧૦૪ સને ૧૯૧૪, પાનાં ૩૫૪, ૩૫૫ તથા  
 પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૬, હુકમ નાં. ૬૦૨૦ સને ૧૯૧૫, પાતું ૬૮ ના સુધારા સાથે.)

૧. સંસ્થાન પોરબંદરમાં જીવ હિંસા કરવા માટે મનાઇ થયેલ દીવસો નીચે મુજબ છે :—

નીચે લખેલા દીવસોએ સંસ્થાન પોરબંદરમાં જીવ હિંસા કરવી નહીં. તે દીવસોએ સ્લોટર હાઉસ પશુ બંધ રાખવું.

(૧) શ્રાવણ મહીનાના બધા સોમવારો.

(૨) જન્માષ્ટમી (શ્રાવણ વદી ૮).

(૩) પ્રાચીના દીવસો (શ્રાવણ વદી ૧૩ અને અમાસ)

(૪) ડોશી નવમી (ભાદરવા વદી ૯).

(૫) શિવરાત્રી.

(૬) મરહુમ નામદાર મહારાજાશ્રી ભાવસિંહજી સાહેબના આજ્ઞા દીવસ  
 (ભાદરવા વદી ૩).

ઉપર જણાવેલા ગ્રંથ દીવસો જે સાથે સાથે આવતા હોય, તે આ પ્રતિબંધનો અમલ બીજે દીવસે નહીં કરવો.

ઉપરના દીવસોએ બકરી ઈદ આવે તો તે દીવસ માટે ઉપરનો બાંધ લાગુ નથી.

જે દીવસે સ્લોટર હાઉસ બંધ કરાવવામાં આવે તે દરેક દરેક દીવસે ખાટકા તથા મચ્છીમારને રોજના બે આના પ્રમાણે ગુજરાન સારૂ બહોળો આપવો.

તારીખ ૧૨-૬-૧૯૦૧.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XV, No. 66 of 1901, pages 26, 27, as ammended by P. S. G. Vol. XXVIII, Office Order No. 7104 of 1914, page 354 and P. S. G. Vol. XXIX, Office Order No. 9020 of 1915, page 168. )

The days on which animal killing &c. is prohibited in the Porbandar State are :—

On the following days animal killing is prohibited in the Porbandar State. The slaughter-house is also to be kept closed on these days.

1. All Mondays of the month of Shravan.
2. Janmashtami ( Shravan Vadi 8th ).
3. Prachi days ( Shravan Vadi 13th and Amas ).
4. Doshi Navmi ( Bhadarwa Vadi 9th ).
5. Shivratri.
6. The *shradh* day of His Highness the late Maha Rana Shri Bhavsingji (Bhadarva Vadi 3rd).

In the event of three of the above dates being concurrent the prohibition should be relaxed on the second day.

The abovesaid prohibition does not apply if Bakri Id happens to fall on one of the above mentioned days. On each of the days that the slaughter-house is kept closed, every butcher and every fisherman should be given 2 annas a day by way of recompense for their livelihood.

Dated 12-9-1901.

( પો. ૨૮૬ ગે. પુ. ૧૬, નાં. ૬ સને ૧૯૦૨, પાનું ૮.)

આ સંસ્થાનમાં ગાય, બળદ, વાછડા, વાછડી, સાંઢનો વધ કરવા મુળથીજ મનાઇ છે, અને કાઠિયાવાડના મે. પોલીટીકલ એજન્ડ સાહેબ કર્નલ લેંગ સાહેબે અહીં જે પક્ષટન રહેતી તેના અમલદારોને પણ આવાં જનવરોનો વધ આ સંસ્થાનની હદમાં નહીં કરવા કામજ નાં. ૧૫૭૫ તા. ૫-૬-૧૮૫૭ થી ફરમાવ્યું હતું. હાલ પણ સદરદુ જનવરોનો વધ કરવાની જાંધી છે. પણ તેને માટે ખાસ કાયદો નથી, માટે હવે તેવો આ ચાલતો આવેલો જાંખા કાળનો રીવાજ કાયદાસર મંજૂર થયાની જરૂર જણાતાં નીચે મુજબ ફરમાન કરવામાં આવે છે :—

૧. આ સંસ્થાનની હદમાં ખોરાક અથવા ખીજ કોઇ કારણસર કોઇએ ગાય, બળદ, વાછડા, વાછડી કે સાંઢનો વધ કરવો નહીં.

૨. જે કોઇ શખ્સ તેમ કરશે તેના ઉપર આ સંસ્થાનની સેકંડ ક્લાસ માજિસ્ટ્રેટ કોર્ટથી ઉતરતી નહીં તેવી કોર્ટ આગળ કામ ચાલી તે ગુન્હો સાબીત થયેથી તેવો ગુન્હેગાર તથા તેમાં મદદ કરનાર છ મહીનાની મુદત સુધી જે માંના ગમે તે પ્રકારના કેદની, અથવા બસો રૂપીઆ સુધીના દંડની, અથવા તે બંને પ્રકારના શીક્ષાને પાત્ર થશે.

૩. આતું કૃત કીમીનજ પ્રોસીજર કોડમાં વ્યાખ્યા પ્રમાણે “કોગનીએમલ ગુન્હો એટલે વગર વારંટ પોલીસ પકડી શકે તેવો ગુન્હો ગણાશે.

તારીખ ૨૬-૭-૧૯૦૨.

( પો. ૨૮૮ ગે. પુ. ૧૩, નાં. ૨૫ સને ૧૮૯૯, પાનાં ૩૭, ૩૮. )

પોતાના ઢોરોને નિર્વાહ કરવાને અશક્ત એવા લોકો પોતાના બુખે મરતાં ઢોરોને પાંજરાપોળ અને ખીજ જગ્યાએ મુકી જાય છે. શહેર પોરબંદરમાં આવા ઢોરોમાં હાલમાં ધણું વધારે મરણ નીપજતાં હોવાથી તથા શહેરની આરોગ્યતા સંબંધી સ્થિતિ સુધારવાના હેતુથી નીચે મુજબ હુકમો કાઢવામાં આવે છે :—



*Translation.* (P. S. G. Vol. XVI, Notifn. No. 6 of 1902, p. 3.)

In this State from the very beginning there is prohibition to the killing and slaughtering of cows, oxen, calves, bulls, and Colonel Lang the then Political Agent Kathiawar had by letter No. 1575 dated 5th June 1857 also ordered the officers of the regiment that was staying here not to kill such animals within the limits of this State. Even now there is a prohibition to the killing of the said animals. As, however, there is no particular rule on the subject, and as it is found expedient to sanction such a continued immemorial custom it is ordered as follows:—

1. No person shall kill or slaughter for purposes of food or otherwise cows, oxen, calves or bulls within the limits of this State.

2. He, who does so as also an abettor shall, on conviction before a Magistrate not lower in rank than a Second Class Magistrate of this State, be liable to imprisonment of either description which may extend to 6 months, or to a fine which may extend to 200 rupees, or to both.

3. Such an act according to the definition given in the Code of Criminal Procedure will be considered "Cognizable Offence", that is an offence in which the police can arrest without a warrant.

Dated 26-7-1902.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XIII, No. 25 of 1899, pp. 37, 38.)

Persons unable to maintain their cattle put their famishing cattle at the Panjrapole and other places. At present many such animals die in the Porbandar City, and with the view to improve the sanitary condition of the city, the following orders are issued:—

૧. ખાડીની ઉત્તરે અને આદિત્યાણના રસ્તાની પુર્વે બાજુ ઢોરોને રાખવા માટે એક કાંપ ( જગ્યા ) પસંદ કરવામાં આવેલ છે. જે કાંપમાં શહેરમાંથી જ્યુબીલી બુલ ઉપર ઘઇને સગવડતાથી જઇ શકાય તેવું છે.

૨. પાંજરાપોળના તેમજ મારફીટ પાસે એકઠા થયેલા તમામ ઢોરો સદરહુ કાંપમાં એકઠમ લઇ જવામાં આવશે. સદરહુ કાંપમાં પુષ્કળ પાણી અને બોહોળા જગ્યા છે અને ત્યાં મહાજનોને છપરા વાળા ઝુંપડા ઉભા કરવા પરવાનગી છે. છપરા વીજેરે માટે સામાન મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી મહાજનને આપવામાં આવેલ છે.

૩. શહેરમાં જે ઢોર રખડતાં મારુમ પડશે, તે સઘળાં ઢોરોને પણ મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી સદરહુ કાંપમાં લઇ જવામાં આવશે. મહાજનને ત્યાં મુકી જવા માટે જે ઢોર શહેરમાં આણવાનાં હશે તે ઢોરોને શહેરની હદમાં આવવા દેવામાં આવશે નહીં, પરંતુ ઢોર હાંકી લઇ આવનારને સદરહુ કાંપમાં તે ઢોરને લઇ જવા માટે ફરમાવવામાં આવશે.

૪. સદરહુ હુકમ અમલમાં આણવા માટે નાકઠારોને મદદ આપવા સાડે ગામમાં દાખલ થવાની ત્રણ એકીઓએ એકેક પોલીસનું હંગામી માણસ રાખવામાં આવશે.

૫. હાલ શહેરમાં જે જનાવરો મરે છે તેના મુઠાં શહેરની બાજુની ખાડીના કિનારા ઉપરથી તે ઢેઢવાડાની ઉત્તર બાજુ સુધી કે જ્યાં પાડેશમાં રહેનાર તમામને ગંદકી અને નુકસાનીનું કારણ છે, તે જગ્યાએ લઇ જઈ ત્યાં ફેંકી દેવામાં આવે છે. વળી હાડકાના ઇન્જરશરે પરિણામનો કાંઈ પણ વિચાર કર્યા સિવાય સદરહુ જગ્યાની પડોશમાં હાડકાં એકઠાં કરવા માંડવાં છે. આ પ્રમાણે કાંઈ ચાલવા દેવામાં આવશે નહીં.

૬. રાણાવાવ તરફ જતી સડકની પુર્વ તરફ આશરે ૧૫૦ કદમ રાણાવાવ બુલ નજદીકની જગ્યાએ બાજુ સવારે હાડકા રાખવા માટે નવી જગ્યા મુકરર કરવામાં આવી છે. સદરહુ જગ્યાએ તમામ હાડકા લઇ જવા.

૭. શહેરની હદમાં કાંઈ હાડકાંને જથ્થો એકઠો કરવા દેવામાં આવશે નહીં, તેમજ શહેરમાં હાડકાં લઇ જવા દેવામાં આવશે નહીં. સદરહુ બાબત નાકઠારોએ જોવાનું છે.

1. A site (camp) has been selected to the mouth of the *khadi* and to the east of the road to Adityana for keeping cattle. This cattle camp is easily accessible from the city by means of the Jubilee-bridge.

2. The cattle in the Panjrapole and those collecting themselves near the market shall atonce be removed to this camp. In the said camp there is plenty of water and spacious space and the Mahjans have permission to erect huts with roofs. The materials thereto &c. have been supplied by the Municipality to the Mahjans.

3. Stray cattle in the city shall all be removed there also by the Municipality. Cattle to be brought into the city, to be put in the Panjrapole, shall not be allowed to enter the city, but those driving them shall be directed to take them to the said camp.

4. To enforce this order, one temporary man of the police will be kept to help the *nakadars* at each of the three Chokies from which the city is entered.

5. At present the carcasses of cattle that die are thrown along the bank of the *khadi* upto the Dhedhwada, which causes nuisance and endangers the health of those living in the vicinity. Besides the Ijardar of bones has been collecting the bones near the said spot without the least regard of the result. This will not be allowed to continue.

6. This morning a new plot of ground is fixed 150 paces away from the bridge to the east of the road to Rana-vao. All bones should be taken there.

7. Bones shall not be allowed to be collected within the city limits; nor will they be allowed to be carried into the city. The *nakadars* have to be careful about this matter.

૮. નિકાસ માટે વહાણ ઉપર હાડકાં ચડાવવાનાં હશે ત્યારે ફક્ત હાડકાં શહેરની હદમાં થઇને લઇ જવા દેવામાં આવશે.

૯. ખાડીની દક્ષિણ બાજુ જે જનવરના મડાં સડેલી હાલતમાં પડેલાં છે તે મ્યુનિસિપાલિટીએ એકદમ મુકરર કરેલ નવી હાડકાંની ડીપો (જગ્યા) થી ઉત્તર તરફ અને પૌરખંદર રાજ્યાવાવ રોડથી પુર્વ તરફ તથા સદરહુ ડીપોથી ઓછામાં ઓછા અરધા માઇલને અંતરે મેદાનમાં લઇ જવાં. સદરહુ મેદાન ઉપર તે મુડાં છુટાં ફેંકી દેવાં એટલે હવાથી સદરહુ મુડાંનું પ્રચરણ થઇ જશે, અને શેષ ભાગ શીયાળીયાં અને ગીધ પક્ષી ઉડેલી જશે.

૧૦. શહેરની અંદર મરનાર સધળાં જનવરોને માલીકને ખર્ચે સદરહુ મેદાનમાં લઇ જવામાં આવશે; અને જે માલીકો સદરહુ હુકમ ન માને તો માલીકને ખર્ચે મ્યુનિસિપાલિટીએ ધટીત બંદોજસ્ત કરવો.

૧૧. ઠોરને રાખવાનાં કાંપમાં જનવરો મરી જાય તેને સદરહુ કાંપમાં જે માણસો તરફથી સદરહુ જનવરોનું ભરણુ પોષણ થતું હશે તેઓના તરફથી સદરહુ મેદાનમાં લઇ જવા તબીબ થશે. સદરહુ બાબત તેઓએ ઢેઢોની સાથે ધટીત બંદોજસ્ત કરી લેવો.

૧૨. શહેરની હદમાં અથવા તો ખીજે કોઇ ઠેકાણે મુએલાં જનવરોનું ચામડું ઉતારવું નહીં, પરંતુ જે મેદાનમાં મુડાં, ઉપર હુકમ કર્યા મુજબ લઇ જવાનાં છે, તે જગ્યાએ ચામડું ઉતારવા દેવામાં આવશે. જે ઢેઢો આ હુકમનો ભંગ કરશે તેનો \* “આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી સંક્ષિપ્ત રીતે તપાસ કરી કસુર સાબીત થયે દરેક કસુર બદલ દરેક જણનો રૂપિયા ૫) સુધી દંડ કરી શકશે અને ભામના ઇન્સપેક્ટરનો પણ તેટલોજ” દંડ કરવામાં આવશે.

\*કોમમાં મુકેલા શબ્દો નાં. ૫૪ સને ૧૯૧૧, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. રપ, પાનું ૪૬ થી હમેશવામાં આવ્યા છે.

૧૩. જવાબદાર સત્તાધારીઓ તથા અમલદારોએ આ હુકમ ઉપર ધણું યોગસ લક્ષ આપવાનું છે.

તારીખ ૯-૧૦-૧૮૯૯.



8. Bones will be allowed to pass through the city when they are to be taken to the ship for exportation.

9. The Municipality should atonce remove the dead bodies of animals, lying in a decayed condition on the south of the *khadi* ( creek ) to the maidan to the north of the place fixed as new bone depot and to the east of the Porbandar Ranavao road half a mile away from the said depot. The carcasses must be thrown separate on the maidan, so that the same may get decomposed by the air, and the remainder may be devoured by jackals and vultures.

10. The bodies of all animals dying in the city shall be removed to the said maidan at the expense of their owners; and if the owners fail to obey this order, the Municipality will arrange for their removal at the expense of the owners.

11. The animals dying in the cattle camp shall be removed to the said maidan by the persons feeding them. They ( these persons ) shall arrange with the *Dheds* in the said matter.

12. The skin of dead animals should not be taken out in the city limits or at any place other than the maidan, where the dead bodies are to be removed. The *Dheds* acting in contravention of this order, shall each be fined, *\*on conviction, after a summary trial by the Municipal Secretary to the extent of 5 rupees for each breach. The same fine shall be levied upon the Bham Ijardar.*

\*The italicized words are added by No. 54 of 1911, P. S. G. Vol. XXV, page 46.

13. Responsible authorities and officers shall pay special attention to these rules.

Dated 9-10-1899.

(પો. રેટ જો. પુ. ૧૮, જાહેરખખર નં. ૨૪૫ સને ૧૯૦૫, પાનાં ૧૭૬, ૧૭૭.)

સર્વે લોકોને ખખર આપવામાં આવેછે કે શહેર પોદખંદર તળપદમાં ધાસ, કડખ, બળતણ વગેરે વેચવા માટે અમુક સ્થળ નકી નહીં હોતાં તે ધંધો કરનારાઓ ભરેલાં ગાડાં વગેરે ગમે ત્યાં ફેરવે છે, જેથી લોકોને તેમજ રસ્તે જતા વાહનોને અડચણ થાયછે વીગેરે કારણસર આ જાતનો માલ વેચવા એક સ્થળ નકી કરવાની જરૂર જણાતાં, આને માટે સીતળા માતાના મંદીરની સામે દરબારી જે જડતર જમીન છે તેમાંથી બે વાડા મુકરર કરવામાં આવ્યા છે. માટે આ જાહેરખખર પ્રસિદ્ધ થયાની તારીખથી ઉપર લખી જગ્યા સિવાય બીજે કોઇપણ સ્થળે કોઇપણ ધાસ અગર બળતણ વેચનારાઓએ પોતાનાં ભરેલાં ગાડાં અગર જાનવર ઉમાં રાખવાં, તેમ ફેરવવાં નહીં. જો કોઇપણ માણસ આ હુકમ વિરુદ્ધ વર્તી બીજે કોઇ સ્થળે ગાડાં અગર જાનવર, લાકડાં, કડખ અગર ધાસ રાખી વેચતો અગર ફરતો માલુમ પડશે તો આ. સીડી મામલતદાર રૂબરૂ સંક્ષિપ્ત કેસ ચાલી શ. ૧૦) દશ સુધીના દંડની શીક્ષાને પાત્ર થશે. આ વાડાની અંદર જે ગાડાં વીગેરે છુટે તેના ભાડાં તથા તે સાફસુદ્ધ રાખવાના ખર્ચ બદલ નીચે મુજબની શી દરબાર તરફથી જેને ઇજારો આપવામાં આવશે તે ઇજારદાર વસુલ કરશે:—

શ. આ. પા.

દર ભરેલાં ગાડાં એકે ભાડાં બદલ.

૦—૦—૬

સદર—વેચી આપવાની ફલાલી બદલ.

૦—૦—૬

ધાસ બળતણ વીગેરેથી ભરેલાં દર ગધિડાં, બળદ, ઊંટ,

ધોડાં, બેંસ વીગેરે બદલ.

૦—૦—૩

મુકરર કરેલ શીની રકમ સિવાય અથવા બીજી કોઇપણ શી ભેવાની ઇજારદારને સંપત્ત મનાઇ કરવામાં આવે છે.

તારીખ ૧૧-૨-૧૯૦૫.

*Translation.* (P.S.G. Vol. XVIII, No. 245 of 1905, pp. 176, 177.)

There being no definite place assigned for the sale of grass, fuel &c., dealers in them move about in the city with carts loaded, causing great hindrance and inconvenience to persons and conveyances passing on the road, and it being found expedient to fix a place for the purpose, the public are hereby informed that two *vadas* have been fixed on Darbari padtar land situated opposite the Shitla Mata Temple. From the publication of this notification sellers of grass or fuel shall not therefore move about in the city with their carts or animals laden at any place except at the place above fixed. If any body contravening this order be found selling or moving with carts or animals, fuel, *kadab* or grass at any other place, he shall after summary trial by the City Mamlatdar be fined to the extent of 10 rupees. The Ijardar appointed by the State shall recover fees for the rents of carts &c. that put up at the *vadas* and for the expense of keeping the same clean, at the following rate:—

	R. A. P.
Rent per cart-load.	0-0-6.
Commission fee for negotiating sale of the said cart.	0-0-6.
Rent per donkey, bullock, camel, horse buffalo &c. laden with grass, fuel &c.	0-0-3.

The Ijardar is strictly forbidden to take any amount or anything other than the fixed fee.

Dated 11-2-1905.

(પેટા રટેડ ગે. પુ. ૨૬, પાર્તુ ૪૭, જનરલ કમિટીની મીટીંગ તા. ૧૫-૫-૧૯૧૨, ઠરાવ નં. ૨.)

બીલ ટેકસ નીચેના ધારણે વસુલ લેવો :—

મોટર.	૧-૦-૦	એક માસે અથવા તેના બાગે.
સાઇકલ.	૦-૪-૦	"
ચાર પૈડાની ગાડી તથા સગરામના.	૦-૮-૦	"
બે પૈડાની ગાડી તથા સગરામના.	૦-૪-૦	"
ઘોડાના.	૦-૪-૦	"
અળદના ગાડા.	૦-૨-૦	"
અળદના.	૦-૨-૦	"

અપવાદ :—નીચે લખ્યાં વાહનો માશીમાં ગણાશે :—

(એ) અગ્રાનાં સાઇકલ કે પિરેમપુલેટર.

(બી) રટેડના ગાડી ઘોડા.

(સી) રટેડ સ્વારના ઘોડા.

(ડી) બહારથી આવેલા વાહનો તથા ઘોડા જે એક માસ કે તેથી ઓછી સુદ્ધત આંદી રહેલા હશે તે.

(ઇ) મ્યુનિસિપાલિટીના નોકરોના ગાડી અને ઘોડા અથવા સાઇકલ.

(એફ) હાયવટી ખેતરમાં આવતાં ગાડાં.

એ પ્રમાણે માશીમાં ગણાશે. જાકીના જે વાહનો હશે તેને માટે ઉપર લખ્યા હરે હર ત્રણ ત્રણ માસે વસુલાત લેવી. આ વસુલાતના કારણસર મહીનાના અધુરા ભાગને પુરો મહીનો ગણવો.



( P. S. G. Vol. XXVI, page 47, General Committee Meeting  
dated 15-9-1912, Resolution No. 2. )

The following is the rule according to which wheel-tax  
shall be levied :—

Motor.	1-0-0	Every month or its part.
Cycle.	0-4-0	„
Four-wheeled carriage & shigram.	0-8-0	„
Two-wheeled carriage & shigram.	0-4-0	„
Horse.	0-4-0	„
Bullock cart.	0-2-0	„
Bullock.	0-2-0	„

EXCEPTIONS :—The following vehicles will be exempted from  
the tax :—

- (a) Child-cycle or perambulators.
- (b) State carriages and horses.
- (c) Horses of mounted police of the State.
- (d) Conveyances and horses from outside the  
State, remaining here the most for a month.
- (e) Carriages, horses, and cycles of servants of the  
Municipality.
- (f) Hand-carts.

These will be exempted. For rest of the conveyances tax  
at the abovestated rate shall be collected quarterly. For the  
purpose of this collection, a portion of a month shall be  
counted as a whole month.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૬, પાર્ટ ૯૭, જનરલ કમિટી મીટીંગ તા. ૭-૧૨-૧૯૧૨, ઠરાવ નં. ૨.)

x

x

x

x

x

જે ગાડાઓવાળા પાસેથી ટોલની રકમ લેવાતી હોય તેમની પાસેથી વહીવટી ટેક્સ લેવો નહીં.

ઘાણીના બળદો માત્ર ઘાણીના જ કામમાં આવતા હોય તેવા બળદો વહીવટી ટેક્સને પાત્ર ગણી શકાય નહીં.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૬, જાહેરખબર નં. ૧૩૯ સને ૧૯૧૩, પાર્ટ ૧૯૪. )

પોરબંદર રેટ ગેઝેટ પુ. ૨૬ તા. ૧-૧૦-૧૯૧૨ ના રોજ પ્રસિદ્ધ થયેલ મ્યુનિસિપાલ જનરલ મીટીંગના પ્રોસીડીંગની કલમ ૨ માં થયેલા ઠરાવ પ્રમાણે વહીવટી ટેક્સ લેવા મ્યુનિસિપાલિટીને હ. પ. આ. નં. ૫૯૪ તા. ૫-૧૦-૧૯૧૨ થી પરવાનગી આપવામાં આવતાં, તે ટેક્સ વસુલ લેવા માટે નીચેના નિયમો સુકરર કરવામાં આવેછે, અને તેનો અમલ ગેઝેટમાં પ્રસિદ્ધ થયાની તારીખથી થશે.

૧. વહીવટી ટેક્સ આપવાને પાત્ર હોય તેવા વાહનો વીગેરે જે શખ્સ અથવા શખ્સોના કબજામાં હોય તેનું એક રજીસ્ટર મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી તૈયાર કરાવી પોતાની ઓફીસમાં લોકોને જોવા માટે ખુલ્લું રાખશે, અને તે રજીસ્ટરમાં પ્રસંગોપાત જે જે નવાં નામો દાખલ કરવાનું જણાશે તેમ તેમ દાખલ કરતા જશે અથવા કોઈ નામ કમી કરવાનું અથવા તેમાં ફેરફાર કરવાની જરૂર જણાશે તેવે પ્રસંગે પ્રથમથી હજુરની મંજૂરી લઈ તેવો ફેરફાર કરશે.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XXVI, page 97, General Committee's Meeting dated 9-12-1912, Resolution No. 2. )

x

x

x

x

No wheel-tax is to be recovered from those cartsmen who pay the toll-tax.

Bullocks used for the purpose of oil-mills only are not liable to wheel-tax.

*Translation.*(P.S.G.Vol.XXVI,Notifn. No.139 of 1913, pp.194.)

The Municipality being allowed to impose wheel-tax by H. M. Inward No. 594 dated 5-10-1912 in accordance with Resolution 2 of the proceedings of the Municipal General Meeting published in Porbandar State Gazette Volume XXVI, dated 1-10-1912, the following rules are framed for the collection of that tax, and shall come into force from the date of publication in the Gazette.

1. The Municipal Secretary shall prepare a register showing the names of persons, having in their possession vehicles &c, liable to wheel-tax and shall keep it open for public inspection in the office. He shall enter in this register new names as may occasionally be found necessary to be entered, and shall strike off from, or change in, the register with the previous sanction of the Hazur, such names as may be found so necessary.

૨. જે શપ્ત અથવા શપ્તસેના કમળમાં તેવા વાહનો હોય તેમણે આ નિયમે ગેઝેટમાં પ્રસિદ્ધ થયાની તારીખથી એક માસની મુદત અંદર સદરહુ પત્રક તપાસી જોઈ તેમાં ગેરવ્યાજબી રીતે ટેક્સ પોતાને ખાતે ચડેલો જણાય તો તે સંબંધે તેણે તુરત મેનેજિંગ કમિટીને રૂ. ૦-૧-૦ ના સ્ટામ્પ કાગળ ઉપર કારણો સહીતની અરજી કરવી, અને તે અરજી ઉપર કમિટી જે ઠરાવ આપે તે મુજબ અમલ કરવો. કદાચને કમિટીના ઠરાવથી પણ સંતોષ ન મળે તો ઠરાવ મળ્યાની તારીખથી આઠ દીવસની મુદત અંદર તેટલાજ સ્ટામ્પ કાગળ ઉપર અમારા રૂબરૂ અપીલ થઈ શકશે.

જે માણસોને તે પ્રમાણે અપીલ કરવા કારણ ન હોય તેમણે પોતા ઉપર લેણું થતો ટેક્સ ત્રિમાસિક હફતાની આખર તારીખ સુધીમાં વસુલ આપી દેવો. પ્રથમનો હફતો તો તારીખ ૧-૧-૧૯૧૩ ના રોજથી ગણવામાં આવશે, તેમજ હવે પછીના દરેક હફતા ગેઝેટ દ્વારા નોટીસ પ્રસિદ્ધ કરી આજમ મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી તરફથી જાહેર કરવામાં મુદતસર ટેક્સ આપવા જે શપ્ત અથવા શપ્તસે ચુકશે તેની પાસેથી દર રૂપિયે દર માસે રૂ. ૦-૧-૦ પ્રમાણેનો વધારો લેવામાં આવશે, અને આ માટે મહીનાના અમુક ભાગને આખો માસ ગણવામાં આવશે. હફતાની મુદત પુરી થયા પછી જે જે શપ્તસે પાસે લેણું બાકી હશે તેમને વધારાની રકમ સહીત ભરી દેવા વધારેમાં વધારે પંદર દીવસની મુદતની નોટીસ આજમ મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી તરફથી આપવામાં આવશે તે નોટીસ પહોંચ્યા પછી તેમાં જણાવેલી મુદતની અંદર વસુલાત આપવામાં નહીં આવે તો તેની જંગમ મીલકત જમ્તીમાં \* લઈ તે હરરાજ કરી વસુલાત લેવાનો આથી તેને અધિકાર આપવામાં આવે છે.

\* નોટ :—અમારી પ્રથમ પરવાનગી મેળવી આ કલમ મુજબ જમ્તી કરવી. બહીલ ટેક્સ આપનાર શપ્તસે મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી પોતાની સહીનાથી એક પહોંચ આપશે. એવો દરેક શપ્તસે મ્યુનિસિપાલિટીનો કોઈપણ નોકર આ પહોંચ જોવા માગે તો તે દેખાડવા બંધાયેલો છે.

તારીખ ૩૦-૪-૧૯૧૩.



2. Any person or persons having such vehicles in his or their possession may inspect the said register, and shall, within one month from the date of publication of these rules in the Gazette, on his or their finding the tax to be improperly levied on him or them, immediately apply to the Managing Committee on one anna stamped paper, stating therein his reasons and shall act according to the decision of the committee thereon. On being still dissatisfied with the decision of the Committee an appeal shall lie to the undersigned on a stamped paper of the same value within 8 days from committee's decision.

Persons, who may have no reason as abovesaid to appeal shall pay the amount of the tax due by them before the last-day of the quarterly instalment. The first instalment shall become due on 1-1-1913. The next instalments shall likewise be published by the Municipal Secretary in the State Gazette by issuing a notice. The person or persons failing to pay this tax within time shall have to pay Re. 0-1-0 more for every rupee per month, part of a month being, for this purpose, counted as a whole month. On failure to pay after the period of the instalment the Municipal Secretary shall give 15 days notice to the persons from whom the amounts remain unpaid asking them to pay away the amounts due by them together with the amounts added. After the receipt of the notice if payment be not made within the period mentioned therein the Municipal Secretary is empowered to recover the same by attachment\* and sale by public auction of his moveable property.

\*NOTE:—Attachment under this rule will be made with the previous sanction of the undersigned. A signed receipt for the payment of the wheel-tax shall be given to the person by the Municipal Secretary. Every such person is bound on demand to produce this receipt before any servant of the Municipality.

Dated 30-4-1913.

(પો. રેટ ગે. પુ. ૨૬, પાનું ૨૧૪ જ. ક. મી. તા. ૨૫-૨-૧૯૧૩, ઠરાવ નં. ૧૦.)

ઘોડા વેચી નાખ્યો એટલા કારણથી બહીલ ટેક્સની મારી આપી શકાય નહીં. ગાડી અગર જે વાહનને માટે બહીલ ટેક્સ લેવાનો હોય તે વાહન વાપરી શકાય તેવી સ્થિતિમાં નથી એવી ખાત્રી થાય, તો તેનો ટેક્સ લેવો નહીં.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૭, પાનું ૧૭ જ. ક. મી. તા. ૨૭-૭-૧૯૧૩, ઠરાવ નં. ૪. )

x

x

x

x

પોરબંદર પાંજરાપોળ પાસેથી બહીલ ટેક્સ લેવો નહીં.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૬, નં. ૯૮ સને ૧૯૧૩, પાનું ૧૩૭. )

ભામની જે રકમ હાલ રેટમાં લેવાય છે, તે મ્યુનિસિપાલિટી અગર સેનીટરી ખાતા સિવાયના ગામેએ તે તે ગામના ઝાંપા ખાતે અને પોરબંદર, રાણાવાવ અને માધવપુરમાં લગતી મ્યુનિસિપાલિટી અને સેનીટરી ખાતાને આપી દેવામાં આવે છે.

તારીખ ૧૬-૧-૧૯૧૩.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૬, પાનું ૨૧૩, જ. ક. મી. તા. ૫-૬-૧૯૧૩, ઠરાવ નં. ૪. )

વહાણની અંદર અપાતાં પાણીનો વોટર ટેક્સ નીચે પ્રમાણે લેવો :—

- (૧) આવતી મોસમથી આ ટેક્સ લેવાનું ધોરણ દાખલ કરવું, અને તે વહાણના ટોનેજ ઉપર દર ટને ટોઢ પાંચ પ્રમાણે લેવો. ટેક્સની વસુલાત કરતમ ઓફીસમાં ખુટાની વસુલાત સાથે લેવી, અને દર મહીને જે રકમ એકઠી થાય તે મ્યુનિસિપાલ ઓફીસમાં મોકલી આપવી.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XXVI, page 214, General Committee's Meeting dated 25-2-1913, Resolution No. 10. )

Mere sale of the carriage horse does not make the carriage liable to exemption from wheel-tax. Exemption for a carriage can be claimed only if the carriage or the vehicle liable to wheel-tax itself becomes unfit for use.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XXVII, page 13, General Committee's Meeting dated 27-7-1913, Resolution No. 4. )

x

x

x

x

Wheel-tax shall not be levied on the Porbandar Panjrapole ( conveyances ).

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XXV, No. 98 of 1913, page 137. )

The Bham revenue, payable to the State at present, shall, hereafter be paid to the Jhampa Fund in villages having no Municipality or Sanitary departments, and to the Municipality and Sanitary Departments at Porbandar, Ranavao and Madhavpur.

Dated 16-1-1913.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XXVI, page 213, General Committee's Meeting dated 5-6-1913, Resolution No. 4. )

Water-tax on water supplied to vessels shall be levied as under:—

- (1) The practice of levying this tax shall be introduced from the next season. It shall be levied at the rate of  $1\frac{1}{2}$  pie per ton on the tonnage of each vessel. It should be recovered at the customs office with the Mooring charges, and the amount so recovered shall be sent to the municipal office at the end of each month.

(૨) આના બદલામાં વહાણવાળાઓને વહાણની અંદર પાણી ટાંકીમાંથી બેડામાં ભરાવી લઈ જવું પડે છે તેને બદલે ખાડીના કિનારા ઉપર પાઇપનું કનેક્શન છે, ત્યાંથી પરબાફે વહાણમાં આપવું. હાલ આવાં કનેક્શન બે ઠેકાણે છે, તેથી અગવડ જણાય ને વધારવાની જરૂર જણાય તો, તે બાબત આ. સેક્રેટરીએ રીપોર્ટ કરી ઘટતી ગોઠવણ કરવી.

(૩) આ ટેક્સ ખાડીઅંદરથી જે વહાણો મુસાફરીએ જાય તેવાં દરેક વહાણવાળા પાસેથી ઉપર કલમ ૧ માં જણાવ્યા દરે વસૂલ લેવો.

(૪) ખાડે વહાણ નાંગરેલું હોય અને તે ત્યાંથીજ બારોબાર હંકારી જવાતું હોય તો, તેની પાસેથી આ ટેક્સ લેવો નહીં. પણ જો તેણે કોઇપણ રીતે ટાંકીમાંથી પાણી લીધું હોય તો, ટેક્સ આપવાને પાત્ર તે છે, એમ સમજી ધોરણસર વસૂલાત કરવી.

(પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૯, હુકમ નં. ૭૦૫૧ સતે ૧૯૧૫.)

આજની તારીખથી અને બીજો હુકમ થતાં સુધી સંસ્થાન પોરબંદરમાં આવેલી તમામ મ્યુનિસિપાલ અને સેનીટરી કમિટીઓ નીચેના નિયમ મુજબ અમલ કરશે.

ખાસ સેનીટરી કર અગર તો પાણી પરના ટેક્સ સિવાય બીજા કોઇ પ્રકારનો મ્યુનિસિપાલ ટેક્સ ખાસ હજુરની મંજૂરી સિવાય

(૧) નામદાર રાણા સાહેબ અગર તેમના કુટુંબના કોઇ માણસની માલેકીનાં, અને

(૨) પોરબંદર રાજ્ય અગર નામદાર બ્રિટિશ સરકારની માલેકીનાં અને ખાસ કરી જાહેર પ્રજાનાં કામ માટે જોનો ઉપયોગ લેવામાં આવતો હોય તેવાં કોઇ વાહન, પ્રાણી અગર બીજી મીલકત માટે લઈ શકાશે નહીં.



- (2) In consideration of payment of this tax the vessels should be given water direct from the pipe connection which exists on the bank of the creek instead of fetching the same in pots from the reservoirs. Two such connections exist at present which if found insufficient, the Municipal Secretary after reporting to the undersigned about it, shall make necessary arrangements for increasing their number.
- (3) This tax shall be recovered from the owners of those vessels which start on voyage from the creek at the rate prescribed in rule 1.
- (4) If any ship has anchored in the sea near the sea-shore and leaves the place without entering the port, this tax shall not be imposed, but if water is taken to it from the reservoir in any way it shall be liable to pay the tax according to the rule.

( P. S. G. Vol. XXIX, Office Order No. 7051 of 1915. )

With effect from this date and pending further orders the following rule shall be observed by all Municipal and Sanitary Committees in the Porbandar State.

“ No tax of a municipal nature other than a *special* sanitary cess or a water-rate shall, without the express consent of the Hazur, be leviable in respect of any building or part of any building or of any vehicle, animal or other property belonging to,

- (1) His Highness the Rana Sahab or any member of his family, and
- (2) Either the Porbandar State or the British Government and used solely for public purposes.

અને લશ્કર અગર પોલીસ પસાર થાય તે પર અગર રોટના અથવા તો સરકારના રોટરનો સામાન અગર ખીજ કોઇ મીલકત પસાર થાય તે ઉપર અથવા નોકરી પર મુસાફરી કરતાં નામદાર બ્રિટીશ સરકાર અગર રોટના લશ્કરી ખાતાના અથવા પોલીસ ખાતાના અમલદારો પસાર થાય તે પાસેથી અથવા તો તેમના હવાલામાં લઇ જવામાં આવતા કોઇ શખ્સ અગર મીલકત ઉપર કોઇ ટોલ ટેક્સ લઇ શકાયે નહીં.

તારીખ ૧૪-૭-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. રોટ ગે. પુ. ૨૭, નાં. ૧૫૯ સને ૧૯૧૪ પાનું ૧૭૩. )

આ સંસ્થાનના ગેઝેટ પુસ્તક ૧૩ તા. ૨૨-૧-૧૯૦૦ માં પ્રસિદ્ધ થયેલ નાં. ૭૨ ની જાહેરખતર ઉપર આ ઉપરથી જનસમુહનું તથા મ્યુનિસિપાલિટીના અધીકારીઓનું તથા પોલીસ અને પબ્લીક વર્ક્સ ખાતાનું ધ્યાન એંચવામાં આવે છે તથા સર્વે લાગતા વળગતાની જાણ તથા અમલ માટે એ જાહેરખતર આ નીચે ફરી પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે.

નાં. ૭૨ “ આ ઉપરથી તમામ લાગતા વળગતાને ખતર વ્યાપવામાં આવે છે કે શહેર “ પોરબંદરમાં દરબારી ટાંકીઓમાંથી જે પાણી પુરું પાડવામાં આવે છે તે ફક્ત પીવા માટે છે અને કોઇપણ કારણસર ખીજ કોઇ ઉપયોગમાં જોમકે નહાવા, ધોવા, ચણતર, ખાતગી ઘરોમાં ભરી મુકવા વીગેરે કામો માટે તે લેવાનું નથી. આ હુકમ વિરુદ્ધ શુન્હો કરવામાં આવશે, તો તે બદલ હિંદુસ્તાનના ફોજદારી કાયદાની કલમ ૧૮૮ “ મુજબ તજવીજ થશે. ”

તારીખ ૬-૨-૧૯૧૪.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

And no toll shall be leviable for the passage of troops or police or the conveyance of State or Government stores or other property, or for the passage of military or police officers of the British Government or the State travelling on duty, or the passage or conveyance of any person or property in their custody.

Dated 14-7-1915. F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

*Translation.*(P. S. G.Vol.XXVII, No.159 of 1914, pp. 172,173.)

The attention of the public, of the Municipal authorities and of the Police and Public Works Departments of the State is drawn to this State Notification No. 72 dated 22-1-1900 published in the State Gazette Volume XIII which is herein below repeated for the information and guidance of all concerned.

“ No. 72. It is hereby notified for general information  
“ that the water supplied by the State fountains is intended  
“ for drinking purposes only. On no account should it be  
“ used for other purposes such as ablution, washing, building,  
“ construction, storage in private houses &c. If any offence  
“ is committed against this order, it will be punishable under  
„ section 188 of the Indian Penal Code.”

Dated 6-2-1914. F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( પો. રેલ્ડે જે. યુ. ૨૮, હુકમ નાં. ૯૦૪ સને ૧૯૧૫, પાનું ૪૯૧. )

ઓળની તારીખથી અને બીજે હુકમ થતાં સુધી પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદ નીચે મુજબ ફરીથી મુકરર કરવામાં આવેછે:-

કરલીના પુલના પશ્ચિમ છેડેથી દક્ષિણમાં સરવે નંબર ૪૧ ના અગ્નિખુણાં સુધી અને ત્યાંથી છાંયાની હદેહદ સરવે નંબર ૨૭ સુધી અને ત્યાંથી સરવે નંબર ૨૪ અને ૨૧ ની પૂર્વ તરફની હદને લગોલગ, ત્યાંથી નંબર ૨૧ ના દક્ષિણ બિંદુએથી દરિયા મહેલની ફરતી દિવાલના અગ્નિખુણા સુધી, પછી આ છેડેથી દક્ષિણ દિવાલની સીધી લીટીમાં અમુક કિનારા સુધી અને પછી પશ્ચિમ તરફ સમુદ્રને કિનારે કિનારે અશ્માવતી ધાટને ફરતી રેતીના ઢાંચા સુધી અને ત્યાંથી પાછી શરૂ થઇને ખાડીને કાંઠે કાંઠે જ્યુમીલી પુલના પશ્ચિમ તરફની દિવાલના દક્ષિણ બિંદુ સુધી ત્યાંથી રસ્તાને લગતી દિવાલની લગોલગ જ્યુમીલી વોટરવર્ક્સને ફરતી થઇ પાછી સદરહુ પુલની પુર્વના દિવાલના અગ્નિ-કોણના છેડા સુધી અને અહીંથી ખાડીને કિનારે કિનારે પૂર્વ તરફ પાછા કરલીના પુલ સુધી.

પોરબંદરની ખાડીની પશ્ચિમ તરફ હાજતપીરની કબરના મધ્ય બિંદુની પશ્ચિમે ૫૨૦ ફુટ, ખાંભા નંબર ૧ થી ખાંભા નંબર ૨ સુધી, ઉત્તર દિશામાં પાળીયા પાસે ખાંભા નંબર ૩ પાસે થઇ, ખાંભા નંબર ૪ સુધી અને ત્યાંથી પશ્ચિમ તરફ વળી ખાંભા નંબર ૫ પાસે થઇ, ખાડી પાસે ખાંભા નંબર ૬ સુધી; આ બિંદુએથી હદ ખાંભા નંબર ૧ અને ૨ ની સીધી લીટીમાં આવતા બિંદુ સુધી પૂર્વ અને દક્ષિણ તરફ સમુદ્રને કિનારે કિનારે ચાલી જશે.

તારીખ ૩-૨-૧૯૧૫,

F. DE B. HANCOCK, MAJOR.

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.



( P. S. G. Vol. XXVIII, No. 904 of 1915, page 491. )

With effect from this date and pending further orders the boundary of the Porbandar Municipality is revised as follows:—

From the West end of the Karli bridge South to the South East corner of Survey No. 51 and thence along the Chhaya boundary to Survey No. 27 thence skirting the Eastern boundaries of Survey Nos. 24 and 21. Thence from South point of No. 21 to the South East corner of the wall surrounding Daria Mahel from this end in straight line with the Southern wall to the sea-shore and then Westerly along the sea-shore round the Asmavati Ghat on the Sand spit, continuing thence along the creek bank to the South point of the Western parapet of the Jubilee bridge thence along the parapet skirting the road, enclosing the Jubilee Water Works and bank by the Eastern parapet to its South Eastern end and from here Easterly along the bank of the creek back to the Kurli bridge.

On the West side of the Porbandar creek from a point pillar No. 1, 520 feet West of the centre of Hajat Pir's Tomb to Pillar No. 2 in a Northern direction passing Pillar No. 3 near palias on to pillar No. 4 bending Westerly from here past pillar No. 5 to No. 6 on the creek. From this point the boundary to run along the Eastern and Southern sea-shore up to a point in a straight line with pillars No. 1 and 2.

Dated 3-2-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( પો. ૨૭૮ ગે. પુ. ૨૯, જાહેરખત નં. ૭૭૩૩ સને ૧૯૧૫, પાનાં ૨૫, ૨૬. )

પોરબંદર શહેરમાં વીશીઓ, ચાખાના, હોટેલો અને બીજા જાહેર વિશ્રાંતિગૃહ-  
ની બાંધતના મારજનમાં દર્શાવેલા તથા બીજા તમામ  
હુકમ નં. ૨૪૭ તા. ૧૧-૨-૦૫. ચાલતા ધારા અને હુકમો રદ કરી હવેથી નીચે મુજબના  
" ૨૭ " ૭-૮-૦૬. ધારા ધડવામાં આવેછે. આ ધારા તા. ૧ ઓગસ્ટ સને  
" ૭૨ " ૩૦-૧૦-૦૬. ધારા ધડવામાં આવેછે. આ ધારા તા. ૧ ઓગસ્ટ સને  
" ૧૪૧ " ૨૦-૧૨-૧૧. ૧૯૧૫ થી અમલમાં આવશે.

૧. આ ધારાના હેતુ સાથે જાહેર વિશ્રાંતિગૃહના નીચે મુજબ વર્ગ પાડવામાં  
આવેછે :—

(અ) વીશી, ચાખાનું કે એવી બીજી જગ્યા કે જ્યાં આગળ લોકોને  
પૈસાવડીએ તેજ સ્થળે વાપરવા માટે ખાવાનું અથવા તો પીવાનું મળે.

(બ) વીશી કે ધર્મશાળા કે જ્યાં લોકોને પૈસાવડીએ ઉપર કહેલી ચીજો  
મળવા ઉપરાંત ઉતારો પણ મળે.

(ક) વીશી કે ધર્મશાળા કે જ્યાં આગળ લોકોને પૈસાવડીએ માત્ર ઉતારોજ  
મળે અથવા તો માત્ર જનવર અથવા ગાડાંજ છુટે.

(ડ) હોટેલ કે ધર્મશાળા કે જ્યાં આગળ માણસો તથા જનવરોને  
મફત ઉતારો મળે.

૨. મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી પરવાનો મેળવ્યા સિવાય કોઈ માણસે પોરબંદર  
શહેરમાં જાહેર વિશ્રાંતિગૃહ ખોલવું કે રાખવું નહીં.

૩. આવા પરવાના આ ધારાની જોડે રાખેલા પત્રમાં નિર્દિષ્ટ ઠંઠા મુજબના  
સવાજમ ભરેથીજ આપી શકાશે.

(P. S. G. Vol. XXIX, Notice No. 7733 of 1915, pages 23, 24.)

In supersession of the marginally noted and all other existing rules and orders on the subject, the following rules are now made and published for the regulation of restaurants, tea-shops, hotels, and other places of public entertainment in the town of Porbandar. These rules shall come into force on the 1st August 1915.

Order No. 247	dated	11—2—1905	
" "	27	"	7—8—1906
" "	72	"	30—10—1906
" "	141	"	20—12—1911

1. For the purposes of these rules places of public entertainment are classified as follows :—

- (a) A restaurant, tea-shop or other place where persons are supplied on payment with food or or drink for consumption on the premises.
- (b) A hotel or dharamshala where person are supplied on payment with the above and also with lodging.
- (c) A hotel or dharamshala where persons are supplied on payment with lodging only, or where only animals or carts are accommodated.
- (d) A hotel or dharamshala where persons or animals &c. are accommodated free of charge.

2. No person shall open or keep any place of public entertainment in the town of Porbandar without having a license in force for the same granted by the Municipality.

3. Such licenses shall only be granted on payment of the fee prescribed in the schedule attached to these rules.

૪. આ વર્ગના કોષપણુ જાહેર વિશ્રાંતિગૃહો રાતના અગીયાર વાગ્યાથી તે સવારના ૫ વાગ્યા સુધીના સમયમાં ગ્રાહકો માટે ખુલ્લાં રાખવાં નહીં.

\*સુચના—ફક્ત રમજનના માસ માટેજ સદરહુ વખતને રાતના એક વાગતા સુધી વધારવામાં આવેછે.

• (આ સુચના હુકમ નાં. ૮૧૪૩ સને ૧૯૧૫, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૬, પાનું ૧૨૩ થી ઉમેરવામાં આવી છે. )

૫. કોષપણુ જાહેર વિશ્રાંતિગૃહમાં દાર, તાડી અથવા કોષ કેરી ચીજ વેચવી નહીં, પુરી પાડવી નહીં, કે વાપરવી નહીં.

૬. પરવાના માટે અરજ કરનાર દરેક શખ્સે પ્રથમ તેા

(૧) પોતાની સારી ચાલ ચલગત;

(૨) વિશ્રાંતિગૃહના માટે લતાની લાયકાત સંબંધે મેનેજીંગ કમિટીના ચેરમેનને ખાત્રી કરી આપવી પડશે.

દરેક અરજી ૧ રૂપિયા સ્ટેમ્પના કાગળ ઉપર લખી મ્યુનિસિપાલ ઓફીસે રજુ કરવી અને તેમાં મકાનનું વર્ણન તથા અરજદારનું નામ તથા સરનામું જતાવવું.

૭. કોષપણુ પરવાનો તે ઉપર મેનેજીંગ કમિટીની પરવાનગીના શેરા સિવાય નામ ફેર કરી શકાશે નહીં અને કોષપણુ પરવાનો મેળવનાર એવીજ લેખીત પરવાનગી સિવાય એવી જગ્યા ચલાવનાર તરીકે કોષ ખીજ શખ્સને પોતાની અવેજી રાખવી નહીં.

૮. દરેક પરવાના મેળવનારે બહારના નજર પડી શકે તેવા ભાગ ઉપર ગુજ-રાતીમાં તે જગ્યા રાખનારનું નામ તથા સદરહુ વિશ્રાંતિગૃહ રાખવાનો પોતાને પરવાનો મળેલ છે એમ દર્શાવનારા શખ્સો ચીતરેલું ચોગ્ય કદનું લાકડાનું પાટીકું ચોડવું.

૯. જે વર્ષમાં પરવાનો કાઢવામાં આવે તે વર્ષના જુલાઈ માસની ૩૧ મી તારીખથી વધારે નહીં એવી ગમે તેટલી મુદતનો પરવાનો આપી શકાશે.



4. No place of public entertainment of class A shall be kept open for customers between the hours of eleven o'clock at night and 5 o'clock in the morning.

\*NOTE—During the month of Ramjan only the hour is extended to 1 A. M.

\*( This note has been added by Office Order No. 8143 of 1915, P. S. G. Vol. XXIX, page 123. )

5. No spirituous liquor, toddy, or any intoxicating drug shall be sold or supplied or consumed at any place of public entertainment.

6. Every person applying for a license must in the first instance satisfy the chairman of the managing committee of

(1) his good character;

(2) the fitness of the locality for such place of entertainment.

Every application must be presented at the Municipal Office in writing on a one rupee stamped paper and contain a description of the premises and the name and address of the applicant.

7. No license is transferable without the permission of the chairman of the managing committee endorsed thereon. And no license shall at any time permit any other person to act for him in the management of such place without the like permission similarly endorsed.

8. Every license shall fix or cause to be fixed in some conspicuous outside position thereat, a wooden board of suitable size on which shall be painted in Gujarati the name of the keeper of the place, and words indicating that he is licenced to keep the particular place of entertainment in question.

9. A license may be granted for any period not longer than upto the 31st July in the year of its issue.

૧૦. જે રથજને માટે પરવાનો આપેલ હોય તેનું ટુંકું વર્ણન તથા પરવાનો મેળવનારનું નામ, પરવાનો કાઢ્યાની તારીખ તથા ભરેલ લવાજમ એ તમામ દરેક પરવાનામાં દર્શાવવું.

૧૧. કોઇપણ પરવાના મેળવનારે પોતાના પરવાનામાં જે જગ્યા વર્ણવેલી હોય તે જગ્યા સિવાય બીજી કોઇ જગ્યાને, તેના માટે જુદા પરવાનો મેળવ્યા સિવાય જાહેર વિશ્રાંતિગૃહ તરીકે વાપરવી નહીં.

૧૨. કોઇ જગ્યામાં જાહેર વિશ્રાંતિગૃહ રાખવાથી તેમાં રહેનારાઓ અથવા તેમાંથી જતા આવતા લોકોને અડચણ, અગવડ, હરકત, જેખમ, બધ અથવા નુકશાન થશે એમ લાગે તો મ્યુનિસિપાલિટીને અપીલ કરવાના હકને આધીન રહી પરવાનો આપવાની ના પાડવાને મેનેજીંગ કમિટીના ચેરમેન મુખત્યાર છે.

૧૩. સદરહુ જગ્યામાં ભીડ, નીશો, જુગટાની રમત તથા કોઇપણ અનિતિમય કૃત્ય થતું અટકાવવા માટે દરેક પરવાનો રાખનાર શખ્સે યોગ્ય પગલાં લેવાં પડશે અને કોઇપણ ગડબડ અથવા અકસ્માતના પરીણામે કોઇ માણસની જાતને અથવા તો તેનાં કોઇ અવયવને કાંઇ જકા પહોંચતી હશે તો તેની ખચર તુરતા તુરત આજમ સીટી ફાજદારને પહોંચાડવી પડશે.

૧૪. દરેક પરવાનો રાખનાર શખ્સે પોતાની ફરજ બજાવવાના કારણસાર અથવા કોઇપણ પોલીસ અમલદારને તેમજ દરેક માજીસ્ટ્રેટને અને મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી તથા મ્યુનિસિપાલિટીના સભાસદને સદરહુ જગ્યામાં હરકોઇ વખતે છુટથી આવવા દેવા.

૧૫. દરેક પરવાનો રાખનાર શખ્સે પોતાનો ધંધો બરાબર ધારણ અને પદ્ધતીસર ચલાવવો અને પોતાના મકાનને સ્વચ્છ અને આરોગ્યતાવાળી સ્થિતિમાં રાખવું.

૧૬. મ્યુનિસિપાલિટીને અપીલને આધીન રહી કોઇપણ વિશ્રાંતિગૃહની નજીક-માં વસતા અથવા જતા આવતા લોકોને અડચણ, અગવડ, હરકત, જેખમ, બધ અથવા નુકશાન થતું અટકાવવા માટે અથવા જાહેર તન્દુરસ્તી, સલામતી કે નીતિ જાળવવા માટે અથવા તો તેમાં ગડબડ થતી અટકાવવા માટે આ ધારા અન્વય આપેલ કોઇપણ પરવાનો રદ કરવાને કે મોકુફ રાખવાને અને તેમ કરી પરવાનો રાખનાર શખ્સે સદરહુ જગ્યા કાયમને માટે કે થોડા વખત સારૂ અંધ રાખવાનો હુકમ ફરમાવવાને મેનેજીંગ કમિટીના ચેરમેનને અધીકાર છે અને વિશ્રાંતિગૃહ રાખનાર દરેક શખ્સે તેવા ફરમાનનો તુરતા તુરત અમલ કરવો.

10. Every license shall contain a brief description of the place licensed as well as the name of the holder, the date of issue, and the fee paid.

11. No license shall use any other premises than those described in his license as a place of public entertainment without a separate license in force for the same.

12. The chairman of the managing Committee shall have discretion subject to a right of appeal to the Municipality in refusing any license for the keeping of a place of entertainment if the place appears to him to be likely to cause obstruction, inconvenience, annoyance, risk, danger or damage to residents of or passers by in the vicinity.

13. Every licensee shall take sufficient steps to prevent overcrowding, intoxication and gambling or immorality, in or at such place, and in the event of any disturbance or accident involving injury to human life or limb shall give immediate information of the same to the City Fozdar.

14. Every licensee shall at all times allow free access thereto to any Police Officer visiting the same in the execution of his duty, as well as to all Magistrate and to the Municipal Secretary and all councilors of the Municipality.

15. Every licensee shall conduct his occupation in an orderly and proper manner and keep his premises in a cleanly and sanitary condition.

16. The chairman of the managing committee shall have power subject only to appeal to the Municipality to cancel or suspend any license granted under these rules and to direct the licensee to close such place either permanently or temporarily or otherwise to act with reference thereto in order to prevent any obstruction, inconvenience, annoyance, risk, danger or damage to the residents of or passengers in the vicinity or for the maintenance of public health, safety or morality and the prevention of disturbance therein and every person keeping a place of entertainment shall forthwith comply with any such direction.

૧૭. કોષ શખસ આ ધારાની કોષપણ કલમનો ભંગ કરશે તો માહિરૂટ રૂબરૂ ગુન્હો સાબીત થયે રૂ. ૫૦) સુધીના દંડને પાત્ર હરશે અને પહેલો ગુન્હો સાબીત હયાની તારીખ પછી જેટલા દિવસ તે ગુન્હો ચાલુ રાખવામાં આવશે તે દરેક દિવસ બદલ રૂ. ૧૦) સુધીના વધારે દંડને પાત્ર હરશે.

૧૮. આ ધારાની રૂએ જે લવાજમ તથા દંડ લેવામાં આવે તે સધળા મ્યુનિ-સિપાલ ફંડમાં જમા કરવામાં આવશે.

તારીખ ૩૦-૭-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

### પત્રક.

પોરબંદર શહેરમાં જાહેર વિશ્રાંતિશૃદ્ધ રાખવા સારૂ લવાજમ.

વર્ગ	રી.	રીમાર્ક્સ.
અ.	રૂ. ૧૦.	એક આખા વર્ષ અથવા તેના કોષ ભાગ માટે.
બ.	રૂ. ૧૫.	...
ક.	રૂ. ૫.	...
ડ.	મફત.	...

કલમ સાતમાં જણાવેલ દરેક શેરા માટે આઠ આના.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.



17. Any person committing a breach of these rules shall be liable on conviction before a Magistrate to a fine not exceeding fifty rupees and also with further fine which may extend to ten rupees for every day on which such offence is continued after the date of first conviction.

18. All fees realized and fines levied under these rules shall be credited to the Municipal Fund.

Dated 30-7-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

### Schedule.

Fees for keeping places of public entertainment in the town of Porbandar.

Class.	Fee.	Remarks.
A.	Rs. 10.	A year or part thereof.
B.	„ 15.	..
C.	„ 5.	...
D.	Free.	...

For each endorsement under rule 7, As. 8.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State."

( પો. સ્ટેટ જી. પુ. ૨૯, જાહેરખબર નં. ૬૭૭૬ અને ૧૯૧૫, પાનાં ૨૦૨-૨૦૪. )

રાણાવાવ અને માધવપુર ગામમાં વીશીઓ, ચાખાનાં, હોટેલો અને ખીજા જાહેર વિશ્રાંતિગૃહની વાતમાં મારજનમાં દર્શાવેલ હુકમ નં. ૨૪૭ તા. ૧૧-૧૨-૦૫ તથા ખીજા તમામ ચાલતા ધારા અને હુકમો રદ કરી  
 ,, ૨૭ ,, ૭-૮-૦૬. હવેથી નીચે મુજબના ધારા ઘડવામાં આવેછે. આ  
 ,, ૭૨ ,, ૩૦-૧૦-૦૬. ધારા તા. ૧-૧૦-૧૯૧૫ થી અમલમાં આવશે.  
 ,, ૧૪૧ ,, ૨૦-૧૨-૧૧.

૧. આ ધારાના હેતુ સાર જાહેર વિશ્રાંતિગૃહના નીચે મુજબ વર્ગ પાડવામાં આવેછે:—

(અ) વીશી, ચા ખાતું, કે એવી ખીજા જગ્યા, કે જ્યાં આગળ લોકોને પૈસાવડીએ તેજ સ્થળે વાપરવા માટે ખાવાનું અથવા તો પીવાનું મળે.

(મ) વીશી કે ધર્મશાળા કે જ્યાં લોકોને પૈસાવડીએ ઉપર કહેલી ચીજો મળવા ઉપરાંત ઉતારો પાછું મળે.

(ક) વીશી કે ધર્મશાળા જ્યાં આગળ લોકોને પૈસાવડીએ માત્ર ઉતારોજ મળે, અથવા તો માત્ર જાનવર અથવા ગાડાંજ છુટે.

(ડ) હોટલ કે ધર્મશાળા કે જ્યાં આગળ માણસો તથા જાનવરોને મફત ઉતારો મળે.

૨. આ. મામલતદાર તરફથી પરવાનો મેળવ્યા સિવાય કોઈ માણસે રાણાવાવ અને માધવપુરમાં જાહેર વિશ્રાંતિગૃહ ખોલવું કે રાખવું નહીં.

૩. આવા પરવાના આ ધારાની જેડે રાખેલા પત્રકમાં નિર્દિષ્ટ કર્યો મુજબના સલામત ભરેલી આપી સહાય.

(P.S.G. Vol. XXIX, Notice No. 9776 of 1915, pp. 200-202.)

In supersession of the marginally noted and all other existing rules and orders on the subject, the following rules are now made and published for the regulation of restaurants, tea-shops, hotels and other places of public entertainment in the villages of Ranavao and Madhavpur. These rules shall come into force from 1-10-1915.

Order No. 247	dated 11—2-1905.	
" " 27	" 7—8-1906.	
" " 72	" 30-10-1906.	
" " 141	" 20-12-1911.	

1. For the purposes of these rules places of public entertainment are classified as follows:—

- (a) A restaurant, tea-shop or other place where persons are supplied on payment with food or drink for consumption on the premises.
- (b) A hotel or dharamashala where persons are supplied on payment with the above and also with lodging.
- (c) A hotel or dharmashala where persons are supplied on payment with lodging only, or where only animals or carts are accommodated.
- (d) A hotel or dharamashala where persons or animals &c, are accommodated free of charge.

2. No person shall open or keep any place of public entertainment in the villages of Ranavao and Madhavpur without having a license in force for the same granted by the Mamlatdar.

3. Such licenses shall only be granted on payment of the fee prescribed in the schedule attached to these rules.

૪. આ વર્ગના કોઇપણ જાહેર વિશ્રાંતિગૃહો રાતના અગીઆર વાગ્યાથી તે સવારના પાંચ વાગ્યા સુધીના સમયમાં ગ્રાહકો માટે ખુલ્લાં રાખવાં નહીં.

નોંદ:—ફક્ત રમજનના માસ માટેજ સદરહુ વખતને રાતના એક વાગતા સુધી વધારવામાં આવશે.

૫. કોઇપણ જાહેર વિશ્રાંતિગૃહમાં દારૂ, તાડી અથવા કોઈ કેરી ચીજ વેચવી નહીં, પુરી પાડવી નહીં કે વાપરવી નહીં.

૬. પરવાના માટે અરજ કરનાર દરેક શખ્સે પ્રથમ તે

(૧) પોતાની સારી ચાલચલગત ;

(૨) વિશ્રાંતિગૃહના માટે લત્તાની લાયકાત સંબંધે આ. મામલતદારને

ખાત્રી કરી આપવી પડશે.

દરેક અરજી ૧ રૂપિયાના સ્ટેમ્પના કાગળ ઉપર લખી આ. મામલતદારની ઓફીસે રજુ કરવી અને તેમાં મકાનનું વર્ણન તથા અમલદારનું નામ તથા સરનામું બતાવવું.

૭. કોઇપણ પરવાનો તે ઉપર આ. મામલતદારની પરવાનગીના શેરા સિવાય નામફેર કરી શકાશે નહીં, અને કોઇપણ પરવાનો મેળવનાર એવીજ લેખીત પરવાનગી સિવાય એવી જગ્યા ચલાવનાર તરીકે કોઇ બીજા શખ્સને પોતાની અવેજી રાખવી નહીં.

૮. દરેક પરવાનો મેળવનારે નજર પડી શકે તેવા બહારના ભાગ ઉપર ગુજરાતીમાં તે જગ્યા રાખનારનું નામ યા સદરહુ વિશ્રાંતિગૃહ રાખવાનો પોતાને પરવાનો મળેલ છે એમ દર્શાવનારા શખ્સો ચીતરેલું યોગ્ય કદનું લાકડાનું પાટીયું ચોડવું.

૯. જે વર્ષમાં પરવાનો કાઢવામાં આવે તે વર્ષના જુલાઈ માસની ૩૧ મી તારીખથી વધારે નહીં એવાં ગમે તેટલી મુદતનો પરવાનો આપી શકાશે.

૧૦. જે સ્થળને માટે પરવાનો આપેલ હોય તેનું હુંકું વર્ણન તથા પરવાને મેળવનારનું નામ, પરવાનો કાઢવાની તારીખ તથા ભરેલ લવાજમ એ તમામ દરેક પરવાનામાં દર્શાવવું.



4. No place of public entertainment of class A shall be kept open for customers between the hours of eleven o'clock at night and 5 o'clock in the morning.

NOTE:—During the month of Ramjan only the hour is extended to 1 A. M.

5. No spirituous liquor, toddy, or any intoxicating drug shall be sold or supplied or consumed at any place of public entertainment.

6. Every person applying for a license must in the first instance satisfy the Mamlatdar of

- (1) his good character;
- (2) the fitness of the locality for such place of entertainment.

Every application must be presented at the Mamlatdar's office in writing on a one rupee stamped paper and contain a description of the premises and the name and address of the applicant.

7. No license is transferable without the permission of the Mamlatdar endorsed thereon. And no licensee shall at any time permit any other person to act for him in the management of such place without the like permission similarly endorsed.

8. Every licensee shall fix or cause to be fixed in some conspicuous outside position thereat, a wooden board of suitable size on which shall be painted in Gujarati the name of the keeper of the place, and words indicating that he is licensed to keep the particular place of entertainment in question.

9. A license may be granted for any period not longer than upto 31st July in the year of its issue.

10. Every license shall contain a brief description of the place licensed as well as the name of the holder, the date of issue, and the fee paid.

૧૧. કોઇપણ પરવાના મેળવનારે પોતાના પરવાનામાં જે જગ્યા વર્ણવેલી હોય તે જગ્યા સિવાય બીજી કોઇ જગ્યાને તેના માટે પરવાનો મેળવ્યા સિવાય જાહેર વિશ્રાંતિગૃહ તરીકે વાપરવી નહીં.

૧૨. કોઇ લક્ષ્યામાં જાહેર વિશ્રાંતિગૃહ રાખવાથી તેમાં રહેનારાઓ અથવા તેમાંથી જતા આવતા લોકોને અડચણ, અગવડ, હરકત, જોખમ, બય અથવા તુકશાન થશે એમ જાણે તો રા. રા. રેવન્યુ કમિશનર સાહેબને અપીલ કરવાના હકને આધીન રહી પરવાનો આપવાની ના પાડવાને આ. મામલતદાર મુખત્યાર છે.

૧૩. સદરહુ જગ્યામાં બીડ, નીશો, જુગટાની રમત તથા કોઇપણ અનિતિમય કૃત્ય થતું અટકાવવા માટે દરેક પરવાનો રાખનાર શખ્સે યોગ્ય પગલાં લેવાં પડશે અને કોઇપણ ગડબડ અથવા અકરમાતના પરિણામે કોઇ માણસની જાતે અથવા તો તેનાં કોઇ અવશ્યને કાંઇ જકા પહોંચતી હશે તો તેની ખર્ચ તુરતાતુરત આજમ મહાલ ફોજદારને, પહોંચાડવી પડશે.

૧૪. દરેક પરવાનો રાખનાર શખ્સે પોતાની ફરજ જાળવવાના કારણ સારૂ આવતા કોઇપણ પોલીસ અમલદારને તેમજ દરેક માજીસ્ટ્રેટને સદરહુ જગ્યામાં હરકોઇ વખતે છુટથી આવવા દેવા.

૧૫. દરેક પરવાનો રાખનાર શખ્સે પોતાનો ધંધો બરાબર ધોરણ અને પદ્ધતિસર ચલાવવો અને પોતાના મકાનને સ્વચ્છ અને આરોગ્યતાવાળી સ્થિતિમાં રાખવું.

૧૬. રા. રા. રેવન્યુ કમિશનર સાહેબને અપીલને આધીન રહી કોઇપણ વિશ્રાંતિગૃહની નજીકમાં વસતા અથવા જતા આવતા લોકોને અડચણ, અગવડ, હરકત જોખમ, બય અથવા તુકશાન થતું અટકાવવા માટે અથવા જાહેર તંદુરસ્તી, સલામતી કે નિતિ જાળવવા માટે અથવા તો તેમાં ગડબડ થતી અટકાવવા માટે આ ધારા અન્વય આપેલ કોઇ પણ પરવાનો રદ કરવાને કે મોકુફ રાખવાને અને તેમ કરી પરવાનો રાખનાર શખ્સે સદરહુ જગ્યા કાયમને માટે કે થોડા વખત સારૂ બંધ રાખવાનો હુકમ ફરમાવવાને આ. મામલતદારને અધિકાર છે અને વિશ્રાંતિગૃહ રાખનાર દરેક શખ્સે તેવા ફરમાનનો તુરતા તુરત અમલ કરવો.

11. No licensee shall use any other premises than those described in his license as a place of public entertainment without a separate license in force for the same.

12. The Mamlatdar shall have discretion subject to a right of appeal to the Revenue Commissioner in refusing any license for the keeping of a place of entertainment if the place appears to him to be likely to cause obstruction, inconvenience, annoyance, risk, danger or damage to residents of or passers by in the vicinity.

13. Every licensee shall take sufficient steps to prevent overcrowding, intoxication and gambling or immorality, in or at such place, and in the event of any disturbance or accident involving injury to human life or limb shall give immediate information of the same to the Mahal Fouzdar.

14. Every licensee shall at all times allow free access thereto to any Police Officer visiting the same in execution of his duty, as well as to all Magistrates.

15. Every licensee shall conduct his occupation in an orderly and proper manner and keep his premises in a cleanly and sanitary condition.

16. The Mamlatdar shall have power subject only to appeal to the Revenue Commissioner to cancel or suspend any license granted under these rules and to direct the licensee to close such place either permanently or temporarily otherwise to act with reference thereto in order to prevent any obstruction, inconvenience, annoyance, risk, danger or damage to the residents of or passengers in the vicinity or for the maintenance of public health, safety or morality and the prevention of disturbance therein and every person keeping a place of entertainment shall forthwith comply with any such direction.

૧૭. કોઇ રાખસ આ ધારાની કોઇપણ કલમનો ભંગ કરશે તો માછરૂટ ફગર ગુન્હો સાબીત થયે શ. ૫૦ સુધીના દંડને પાત્ર હરશે અને પહેલો ગુન્હો સાબીત કર્યાની તારીખ પછી જોડલા દીવસ તે ગુન્હો ચાલુ રાખવામાં આવશે તે દરેક દીવસ બદલ શ. ૧૦ સુધીના વધારે દંડને પાત્ર હરશે.

૧૮. આ ધારાની રૂએ જે લવાજમ તથા દંડ લેવામાં આવે તે સંધળા રેટમાં જમા કરવામાં આવશે.

તારીખ ૨૮-૯-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

### પત્રક.

રાણાવાવ અને માધવપુર ગામોમાં વિશ્રાંતિગૃહ રાખવા સારૂ લવાજમ.

વર્ગ.	શી.	રીમાઈસ.
અ.	શ. ૧૦.	એક આખા વર્ષ અથવા તેના કોઇ ભાગ માટે.
બ.	શ. ૧૫.	...
ક.	શ. ૫.	...
ડ.	મફત.	...

કલમ સાતમાં જણાવેલ દરેક શેરા માટે આઠ આના.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.



17. Any person committing a breach of any of these rules shall be liable on conviction before a Magistrate to a fine not exceeding fifty rupees and also with further fine which may extend to ten rupees for every day on which such offence is continued after the date of first conviction.

18. All fees realised and fines levied under these rules shall be credited to the State.

Dated 28-9-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

### Schedule.

Fees for keeping places of public entertainment in the villages of Ranavao and Madhavpur.

Class.	Fee.	Remarks.
A.	Rs. 10.	A year or part thereof.
B.	„ 15.	...
C.	„ 5.	...
D.	Free.	...

For each endorsement under rule 7, As. 8.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( પો. સ્ટેટ ગે. યુ. ૨૯, હુકમ નાં. ૭૧૬૧ સને ૧૯૧૫, પાનાં ૧૧૦-૧૧૪. )

## પોરબંદર શહેરના વોટર વર્કસના ધારા.

૧. નીચેના ધારા ધોરણોને અનુસરીને પોરબંદર શહેરના વોટરવર્કસનો સામાન્ય ચહીવટ અને ટૂંખરેખ તા. ૧-૮-૧૯૧૫ થી મ્યુનિસિપાલ કમિટીના હસ્તક રાખવામાં આવે છે.

૨. વોટરવર્કસનાં ઉપજ અને ખર્ચ મ્યુનિસિપાલ બજેટમાં અલગ આઇટેમ તરીકે દાખલ કરવામાં આવશે, તેમજ તેનો હિસાબ પણ જુદો રાખવામાં આવશે.

૩. કોઇપણ ઇજારો અથવા કરાર જ્યાં સુધી તેની શરતો મ્યુનિસિપાલ કમિટીએ સામાન્ય અથવા ખાસ બેઠકમાં મંજૂર કરેલ ન હોય અને નામદાર એડમિનિસ્ટ્રેટર સાહેબે તે કબ્જા રાખેલ ન હોય ત્યાંસુધી તેમાં ઉતરી શકાશે નહીં.

૪. વોટરવર્કસનાં સંબંધમાં થતા સર્વ પત્ર વ્યવહાર મહેરબાન સ્ટેટ એન્જનીયર સાહેબ કરશે.

૫. કોઇ આકસ્મિક જરૂરીયાત પ્રસંગે આ ધારા મુજબની કમિટીની કોઇપણ સત્તા વાપરવાનો મે. સ્ટેટ એન્જનીયર સાહેબને અખત્યાર છે ; પણ આ કલમ મુજબ ને કાંઈ કામ તેઓ સાહેબે કર્યું હોય તેના ખર્ચ કમિટીને તુરત આપવા.

## લોકોને પાણી પુરું પાડવા બાબત.

૧. પોરબંદર શહેરના સાર્વજનિક અથવા ધર્માદાના પીવાના પાણીના હોજ, ઠાંકી, અવેડા, નળ અને તેઓને જોડનારી નળીઓ કમિટીના તાબામાં છે, અને કોઇપણ સાર્વજનિક પાણીની જગ્યાને, દુરસ્તિ અથવા તેના વપરાશ માટે કરેલ કોઇપણ શરતોનું ઉલ્લંઘન કરવાના સમયે અથવા પાણીની ગંભીર તંગીને લીધે, અથવા તો જાહેર પ્રજાની તંદુરસ્તિ અથવા સલામતીને લગતા કોઇપણ સમયે થોડો વખત અથવા કાયમને માટે બંધ કરવા કમિટી મુખત્યાર છે.

(P.S.G. Vol. XXIX, Office Order No. 7161 of 1915, pp. 58-62.)

## **THE PORBANDAR TOWN WATER WORKS RULES.**

1. The general management and control of the Porbandar Town Water Works are vested in the Municipal Committee with effect from 1-8-1915, subject to the following rules and regulations.

2. The receipts and expenditure of the Water Works shall be incorporated as a separate item in the Municipal budget, and a separate account shall be kept of the same.

3. No contract or agreement shall be entered into until the terms have been sanctioned by the Municipal Committee in a general or special meeting and confirmed by the Administrator.

4. All correspondence relating to the Water Works shall be conducted by the State Engineer.

5. In the case of any sudden emergency the State Engineer shall have power to exercise any of the powers of the Committee under these rules; but any action which may be taken by him under this clause shall be forthwith intimated to the Committee.

### **Public Water Supply.**

6. Public or charitable drinking fountains, cisterns, troughs, taps and the pipes connected therewith in the town of Porbandar are under the control of the Committee, who are empowered to close temporarily or permanently any public watering place either for repairs, or in consequence of any condition as to the use thereof being violated, or in the event of serious shortage of the water supply, or for other reasons affecting the health or safety of the public.

૭. કોષપણુ સાર્વજનિક પાણીની જગ્યાએથી કમિટીની લેખિત પરવાનગી સિવાય પીપમાં, ગાડાંમાં, પખાલમાં કે મુસકમાં પાણી ભરી જવું નહીં. અને એવીજ પરવાનગી વીના કોષપણુ સાર્વજનિક પાણીની જગ્યાનું પાણી માત્ર પીવાના કામ સિવાય બીજા હરકોષ કામમાં વાપરવું નહીં.

૮. કોષપણુ સાર્વજનિક કે ધર્માંદા પાણીની જગ્યાએ જે અમુક શરતોથી પાણી પુરું પાડવામાં આવેછે તે શરતો તેની પાસેના કોષપણુ જાહેર રથજો ચોડવી.

૯. આ શરતોનો કોષપણુ ભંગ થયે તો ત્યાંનો સંબંધ સમુજાજો અગર થોડી મુદત માટે બંધ કરવામાં આવશે અને તે ઉપરાંત આ ધારા કે કાયદાથી નિર્દોષ કરેલ એવી બીજી શીક્ષા કરવામાં આવશે.

### ખાનગી પાણી પુરું પાડવા બાબત.

૧૦. કોષ સંપૂર્ણને ખાનગી નળ જોડતા હશે અથવા તો જોણે આ ધારા પ્રસિદ્ધ થયા પહેલાં ખાનગી નળ લીધો હોય અને પછી તે આણુ રાખવા માગતા હોય તેણે આ ધારા અને શરતો અનુસાર વર્તવા સાથેના પરિશિષ્ટ આ માં આપેલ નમુના પ્રમાણે લેખિત કરાર કરી આપવો પડશે.

૧૧. મ્યુનિસિપાલ કમિટીની લેખિત પરવાનગી અને હજીરની મંજૂરી સિવાય કોષ ખાનગી નળ આપવામાં આવશે નહીં, અને મહેરબાન રેટ એન્જનીયર સાહેબ અથવા તેઓની વતી તેમણે આ કામ માટે નીમેલ બીજા કોષ અમલદાર અથવા નોકર સિવાય બીજા કોષએ, અથવા તો નળની પાઇપ અને જરૂરનાં સાંધાણો અને બીજાં કામ સંતોષકારક રીતે યોજ્યાનું, લગાડ્યાનું અને કરવામાં આવ્યાનું મહેરબાન રેટ એન્જનીયર સાહેબ તરફથી સરદિક્ષિકેટ મળ્યા સિવાય પાણીના મુખ્ય નળની સાથે જોડાયું કરવું નહીં.



7. No water shall be taken away from any public watering place in a cask, cart, pakhal or musal, except with the written permission of the Committee. And except with such permission no water at any public watering place shall be used for any other purpose whatever except for drinking only.

8. The particular condition under which water is supplied at each public or charitable watering place shall be stated in a notice fixed in some conspicuous position near the watering place.

9. Any breach of such conditions will entail the cutting off or the temporary closing of the connection, in addition to such other penalty as may be prescribed by these rules or by law.

### Private Supply.

10. Any person who desires a private connection or who having obtained a private connection before the issue of these rules desires a continuation of the same, is required to enter into a written agreement to abide by these rules and conditions in the form given in the attached schedule A.

11. No private communication pipe is to be laid except with the written permission of the Municipal Committee and the sanction of the Hazur, and no connection with any of the water mains is to be made except by the State Engineer or an officer or servant employed by him in this behalf, nor until the State Engineer shall have certified that the communication pipes and all necessary fittings and works have been laid, applied and executed in a satisfactory manner.

૧૨. (અ) પાણીના કોઇપણ મુખ્ય નળની સાથે જોડાણ કરવા માટે અથવા તો કોઇપણ મુખ્ય નળમાંથી કોઇ ખાનગી મકાનોમાં પાણી લઇ જવા માટે જોડનારી નળીઓ, બધા સાંધાઓ અને કામો મે. ૨૨૮ એનજીનીયર સાહેબની દખરેખ અને સંમતીથી પાણી મળવનાર શખ્સના ખર્ચે લાવવા અને બનાવવા.

(બ) ખાનગી નળ લઈ જવા બાબતનું તેમજ તેને લગતા તમામ સાંધાઓનું ખર્ચ મકાનમાં નળ લીધેલ માણસ પાસેથી જ વસુલ કરવામાં આવેછે તેવા દરેક કીરસામાં ખાનગી મકાનમાં કરેલ તમામ કામ તથા મુખ્ય નળની સાથે જોડાણ કરવામાં થતા ખર્ચનો સમાવેશ થાયછે.

૧૩. (અ) વોટર વર્ક્સમાંથી ખાનગી નળ આપેલ હોય એવા કોઇપણ મકાનોમાં કમિટી જરૂર ધારે ત્યારે તેને યોગ્ય લાગે એવા કદની, વસ્તુની, જાતની, ઘાટની અને એવા સાંધાવાળી ટાંકી અમુક જગ્યાએ કરવાની લેખીત નોટીસ કાઢીને તે નોટીસમાં દર્શાવેલ બ્યાનખી મુદતમાં કરવાનો હક તે પોતાને સ્વાધીન રાખે છે.

(બ) વળી કોઇપણ મુખ્ય નળ સાથે જોડાણ કરવા અથવા તેમાંથી પાણી લેવા વાસ્તે ઉપયોગમાં લેવામાં આવતી પાઇપો, નળ, કોક અને ખીજાં સાંધાઓનાં કદ, પદાર્થ, જાત, ઘાટ અને સ્થાન કમિટી વખતોવખત નક્કી કરશે, અને આ પ્રમાણે નક્કી કરેલ રીત સિવાય કોઇ ખીજી રીતે કોઇપણ માણસે જોડાણ અથવા નળ નાખવો નહીં.

12. (a) Communication pipes, and all fittings and works necessary for making a connection with any of the water mains or for conveying a private supply of water from any of the water mains into any premises are to be procured and executed, subject to the inspection and to the satisfaction of the State Engineer, at the cost of the person who obtains the supply.
- (b) The cost of a private communication pipe together with all fittings appertenant thereto, chargeable to the owner of the premises requiring the connection, will in all cases be held to include, in addition to all work executed within the private premises, the cost of making the connection with the water-main.
13. (a) The Committee reserve to themselves the right, whenever it shall appear to them to be necessary, to require by written notice that any premises furnished with a private water supply from the Water Works, shall within a reasonable period which shall be prescribed in the said notice be provided with a storage cistern of such size, material, quality and description and with such fittings and placed in such position as they think fit.
- (b) The Committee will also from time to time prescribe the size, material, quality, description, and position of the pipes, taps, cocks, and other fittings, to be employed for the purposes of any connection with, or of any communication from any of the water mains, and no such connection or communication is to be made by any person otherwise than as so prescribed.

૧૪. પાણીના કોષ/પણુ મુખ્ય નળમાંથી ખાનગી નળ અપાએલ હોય એવા કોષ/પણુ મકાનના માલીક કે ભોગવટો કરનારની ફરજ છે કે સદરહુ મુખ્ય નળમાંથી તે મકાનમાં પાણી લાવતાં નળમાંની અથવા તેને લગતી દરેક નળીઓ, ચકલીઓ, અથવા ખીજ સાંધાઓ તેમજ ટાંકીમાંથી પાણીનો બગાડ થતો અટકે તેવી રીતે તેને બરાબર દુરસ્ત રાખવાં.

૧૫. જ્યાં પાણી માપથી અપાતું હશે ત્યાં પાણી માપવા માટે મીટર કે ખીજું કોષ યંત્ર નાખેલ હશે, તેની નોંધ વપરાએલ પાણીનો પ્રથમ દર્શનીક પુરાવો ગણાશે.

હવે પછી દર્શાવવામાં આવેલી શરતો અને કચ્છગ્રાતોથી કમિટીએ આપેલ મીટર સિવાય ખીજો કોષ મીટર વાપરવાનો નથી.

૧૬. પાણીની કોષ/પણુ નળી, ગટરમાં અથવા ખુલ્લી મોરીની સપાટીમાં કે ધરની ગલ્લીમાં અથવા તો કોષ ભિંખાળથી ૨૦ ફીટની અંદર અથવા તો એવી કોઈ જગ્યા કે જ્યાં નળીને તુકશાન પહોંચે અથવા તેમાંનું પાણી બગડે ત્યાં નાખવામાં આવશે નહીં.

૧૭. (૧) જે મકાનમાં પાણીનો નળ આપવામાં આવ્યો હોય તેનો નીચેની બાબતો માટે તપાસ કરવા અથવા કરાવવા મે. સ્ટેટ એન્જનીયર સાહેબને અધિકાર છે -

(અ) પાણી માપવા માટેનો મીટર ખસેડવા, ચકાસવા, તપાસવા અને બદલાવવા માટે,

(બ) પાણી લઇ જતી નળીઓ, નળો, ચકલીઓ અને તેને લગતા ખીજ સાંધા અને ટાંકી તપાસવા માટે,

(ક) પાણીનો બિગાડ કે ગેરઉપયોગ થાયછે કે કેમ તે જોવા માટે.



14. It shall be incumbent on the owner or occupier of any premises to which a private water supply is furnished from any of the water mains to keep in efficient repair every pipe conveying water from the said water mains to such premises, and every tap, cock or other fitting and every storage cistern in or connected with any such pipe so as effectually to prevent the water from running to waste.

15. Where water is supplied by measurement the register of the meter or other instrument for measuring water shall be *prima facie* evidence of the quantity consumed.

No meter is to be used other than one to be supplied by the Committee on terms and conditions hereinafter specified.

16. No water pipe shall be laid in a drain or on the surface of an open channel or house gully or within twenty feet of a cess pool or in any position where the pipe is likely to be injured or the water therein polluted.

17. (1) The State Engineer is empowered to make or cause to be made an inspection of any premises to which a private water supply is furnished in order—

- (a) to remove, test, examine and replace any meter for measuring water, or
- (b) to examine the communication-pipes, and the taps, cocks and other fittings thereof and the storage cistern connected therewith, or
- (c) to see if there be any waste or misuse of water.

(૨) તેવી પાણી લઇ જતી નળી, નળ ચકલી કે ખીન સાંધાઓ કે ટાંકીમાં માલુમ પડેલી ખામીઓ દુરસ્ત કરાવવા મહેરબાન રહે એન્જનીયર સા. તે મકાનના માલિક કે ભોગવટો કરનારને લેખીત નોટીસ આપી હુકમ કરી શકશે.

૧૮. (અ) આ સાથે રાખેલા પરિશિષ્ટમાં દર્શાવેલ ઓછામાં ઓછા દરને અવલંબીને પાણી માટે માસીક ચાર્જ લેવામાં આવશે, અથવા તો તેવા દરેક કિસ્સામાં કમિટીએ નક્કી કરેલ શરતો અને રકમ મુજબ ખાસ શી લેવામાં આવશે, અથવા તો તેના માપ પ્રમાણે દર લેવામાં આવશે; ખાસ શી માટે ઓછામાં ઓછી માસીક રકમ રૂ. ૧૦ ગણાશે.

(બ) કમિટીની લેખીત પરવાનગી સિવાય અને હજુરની મંજૂરી સિવાય કોઈપણ વોટર વર્કસનું પાણી કારખાનાના કામમાં વપરાશે નહીં.

૧૯. વોટરવર્કસ અને કમિટીએ ખાનગી મકાનમાં આપેલ નળ વચ્ચેનો સંબંધ ત્રાટી નાંખવા અથવા તેમાંથી ફેરવી નાંખવાનો હક કમિટી નીચેની બાબતોમાં પોતાને સ્વાધીન રાખે છે :—

(અ) પાણીના દરનો હકૂતો અથવા પાણી બાબત લેણી થતી રકમ, એવા દર કે રકમનું ખીલ આપ્યા પછી પંદર દિવસની અંદર ભરી આપવામાં કસુર કરે તો.

(બ) કલમ ૧૩ ના પેટા ભાગ (અ) અનુસાર આ બાબત આપેલ નોટીસમાં ઠરાવેલ મુદતની અંદર ધરતો માલિક અથવા ભોગવટો કરનાર ટાંકી રાખવા બાબત રહે એન્જનીયર સાહેબની તેની પાસેની કોઈપણ માગણી મુજબ વર્તન કરવામાં કસુર કરે તો.

- (2) The State Engineer, will, by written notice, require the owner or occupier of the premises to remedy any defect which shall be found to exist in any such communication-pipe, tap, cock or other fitting or cistern.

18. (a) The charge for water will be either by a monthly rate, subject to the minimum specified in the Schedule hereto attached, or by special payment of which the amount and conditions will be determined by the Committee in each particular case, or by measurement; the minimum special payment will be Rs. 10 per mensem.

- (b) No water from any of the Water Work shall, except with the written permission of the Committee and the sanction of the Hazur, be used for manufacturing purposes.

19. The Committee reserve to themselves the right of cutting off the connection between any of the Water-Works and any premises to which a private water supply is furnished by the Committee or of turning off the water from such premises in any of the following cases, namely :—

- (a) In default of payment of any instalment of water rate or of any sum due for water within fifteen days after a bill for such rate or sum has been duly presented.

- (b) If the owner or occupier of the premises neglects, within the period prescribed in this behalf in any notice given under clause (a) of rule 13 to comply with any requisition made to him by the State Engineer regarding the provision of a storage cistern.

(ક) એવી કોઇ ટાંકી અથવા તો કોઇપણ વોટરવર્ક્સમાંથી પાણી લઇ જતી કોઇ નળી અગર કોઇપણ નળ, ચકલી અથવા તેનાં ખીજાં સાંધણો પાણીનો ખગાડ થતો અટકે એવી રીતે બરાબર દુરસ્ત કરવામાં ૧૭ મા ધારાની ખીજી કલમમાં દર્શાવેલ નોટીસથી આ બાબત ઠરાવેલ મુદતમાં જે કોઇપણ ધરનો માલીક અથવા ભોગવટો કરનાર કસુર કરે તો.

(ડ) નીચે પ્રમાણે નહીં કરવાની એ. રેટ એન્જનીયર સાહેબ તરફથી લેખીત નોટીસ મળ્યા છતાં જે ધરનો માલીક અથવા ભોગવટો કરનાર એમ કરવું ચાહુ રાખે તો

(૧) આ ધારાની વિરૂદ્ધ અથવા પાણી પુરું પાડવા બાબત અથવા તેના ચાર્જ બાબતની ખીજી કોઇ શરતોની વિરૂદ્ધ પાણી વાપરે કે વાપરવા દે,

(૨) જ્યારે પાણીનો દર માપ પ્રમાણે લેવાતો ન હોય ત્યારે જે મકાનને માટે પાણીનો દર ભરવામાં આવતો હોય તેવા મકાનમાં નહીં રહેતાં આસામીને વોટરવર્ક્સમાંથી આવતું પાણી લઇ જવા દે.

(૪) કોઇપણ વોટર વર્ક્સમાંથી પાણી લઇ આવતી નળીને કે તેના મીટરને જે મકાનનો માલીક કે ભોગવટો કરનાર હેતુ પુર્વક અથવા બેદરકારીથી હરકત કે તુકશાન કરે.



- (c) If the owner or occupier of the premises fails, within the period prescribed in this behalf in any notice given under clause (2) of rule 17 to put any such cistern or any pipe conveying water from any of the water works or any tap, cock, or other fitting thereof into good repair, so as effectually to prevent the water from running to waste.
- (d) If, after receipt of a written notice from the State Engineer requiring him to refrain from so doing, the owner or occupier of the premises continues
- (1) to use the water, or to permit the same to be used in contravention of these rules or of any condition regulating the supply or the charge for the same,
  - (2) when payment for the water is not made by measurement to permit any person not residing on premises in respect of which water rate is paid to carry away from such owner's or occupier's premises water derived from the Water-Works.
- (e) If the owner or occupier of the premises wilfully or negligently injures or damages his meter or any pipe conveying water from any of the Water-Works.

## સામાન્ય.

૨૦. કમિટીની નીચે દર્શાવેલ સર્વ કારોબારી તેમજ કમિટી તરફથી તેમને વારંવાર એનાયત કરવામાં આવે તેવી સઘળી સત્તા મે. રેટ એન્જનીયર સાહેબ બાગવશે અને પાણી પુરું પાડવા બાબતની સઘળી અરજીઓ તેઓ સાહેબને કરવામાં આવશે:—

(અ) ૬ ઠા નિયમમાં દર્શાવ્યા મુજબ ટુંક મુદત વારતે સાર્વજનિક હોજ બંધ કરવાની સત્તા.

(બ) નિયમ ૧૦, ૧૧, ૧૨ (અ), ૧૩ (બ), ૧૪, ૧૫, ૧૬, ૧૭, ૧૯ (ક), (ડ), (ધ) માં બતાવેલી સત્તા.

પણ આ સત્તાઓ હમેશાં એટલી શરતને આધીન સમજવાની છે કે મે. રેટ એન્જનીયર સાહેબ તરફથી થતા જે કોઈ કાર્ય સંબંધમાં તેમને કાયદા પ્રમાણે પગલાં લેવાનો સંભવ હાગે તેમાં તેઓએ કમિટીની સલાહ લેવી. અને કમિટી તેવી દરેક બાબતના સંબોધને અનુસરી યોગ્ય હાગે તેવા ઉપાયો યોજવાની સત્તા પોતાના સ્વાધીન રાખે છે.

૨૧. નીચે જણાવ્યા પ્રમાણે કસ્ટર કરનારા ઉપર ફાજદારી કામ ચલાવવામાં આવશે:—

૧. જે લોકો દગાથી—

(અ) કમિટી તરફથી પોતાને પુરું પાડવામાં આવતા પાણીનો ગેરઉપયોગ કરે અથવા તે (માપથી શી ન લેવાતી હોય તે સિવાયના) પાણીની શી બરતાં મકાનમાંથી શી નહીં આપતા મકાનનાં ઉપયોગ સાફ પાણી આપે,

(બ) કોઈપણ મીટરનો કાંટો ફેરવી નાખે અથવા પુરા પાડવામાં આવતા પાણીનું માપ મીટર બરાબર ન દર્શાવી શકે તેમ કરે,

(ક) પાણી માપવા માટે મુકેલા મીટરથી નોંધ ન થઈ હોય તે પહેલાં પાણી કાઢી મે કે વાપરે;

## General.

20. The State Engineer will exercise all the executive powers of the Committee specified below and all such powers as may from time to time be conferred upon him by the Committee, and all representations relating to water supply should be addressed to him:—

- (a) The powers regarding the temporary closing of Public Fountains &c. mentioned in rule 6.
- (b) The powers mentioned in rules 10, 11, 12 (a), 13 (b), 14, 15, 16, 17, 19 (c), (d), (e).

Provided always that in the performance of the functions exercised by the State Engineer he shall refer to the Committee for instructions all matter in which litigation may appear probable and the Committee reserve to themselves the power of taking such action as may in the circumstances of each case seem to them advisable.

21. Persons will be criminally prosecuted:—

(1) who fraudulently—

- (a) dispose of any water supplied to them by the Committee or remove it from paying premises ( other than premises that pay on measurement ) for use on nonpaying premises,
- (b) alter the index to any meter or prevent any meter from duly registering the quantity of water supplied,
- (c) abstract or use water before it has been registered by a meter set up for the purpose of measuring the same;

૨. જે ભણી જેમને કે બેદરકારીથી-

(૧) માપથી પાણીના દર થતો હોય એ સિવાયનું બીજું પાણી પાણીના દર બરાતો હોય એવા મકાનમાંથી પાણીનો દર ન બરાતો હોય એવા મકાનમાં, લઇ જવા દે,

(૨) કોઇપણ મીટર અથવા એવા કોઇ મીટરના કોઇપણ સાંધણને નુકશાન પહોંચાડે કે પહોંચાડે,

(૩) કોઇપણ વોટરવર્ક્સને લાગતાં કોઇ તાળાં, ચકલીઓ, વાલ્વ, નળી કામ કે એન્ટનો ત્રોડે, જફા કરે કે ઉધાડે,

(૪) તેવા કોઇ વોટરવર્ક્સમાંથી પાણી વહી જવા દે અથવા એમાં અડે અને એથી કરીને પાણીનો ખીમાડ કરે,

(૫) કોઇપણ વોટરવર્ક્સમાંનું કે તેમાંથી મળતું પાણી નકાસું અથવા એનું કંઇ કરે,

(આઇ) પાણીના મુખ્ય નળને કે પ્રજ્વાલીને ખસેલ પહોંચાડે, બદલાવે અથવા કોઇ રીતે નુકશાન પહોંચાડે કે ફેરફાર કરે.

તારીખ ૧૫-૮-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.



(2) who wilfully or negligently—

- (d) permit water except when it is charged for by measurement to be carried away from premises in respect of which water rate is paid to premises in respect of which no water rate is paid,
- (e) injure or suffer to be injured any meter or any of the fittings of any such meter,
- (f) break, injure, or open any lock, clock, valve, pipe work or engine appertaining to any of the Water-Works,
- (g) flush or draw off the water from any such Water-Works thereby causing such water to be wasted,
- (h) do any act whereby the water in or derived from any of the Water-Works shall be wasted,
- (i) obstruct, divert, or in any way injure or alter any water-main or duct.

Dated 15-8-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

---

## પરિશિષ્ટ અ.

## કરારનું ફોર્મ.

(અનુસંધાન નિયમ ૧૦.)

મહારા મકાનમાં પોરબંદર શહેરના વોટરવર્ક્સની સાથે જોડનારો નળ મુકવા દેવાની પરવાનગી મળી છે (મળવામાં છે) તેને ઉદ્દેશીને હું \_\_\_\_\_ તા. \_\_\_\_\_ ના રોટ ગેઝેટમાં પ્રસિદ્ધ થયેલ જાહેરખબરમાં દર્શાવેલ સદરકુ વોટર વર્ક્સને લગતા તમામ ધારાઓ અને સરતો અનુસાર વર્તવાનું કબુલ કરું છું.

સાક્ષી.

(સહી.)

## ૧. માસીક દર પ્રમાણે ચાર્જ.

(અ) ૧૮ મા ધારામાં દર્શાવેલ ખાસ દર સિવાય ઓછામાં ઓછામાં છ આનાના માસીક દરની શરતે ખરેખર કે ધારવામાં આવતા કુલ ભાડાના આઠ ટકા જેટલો પાણીનો દર ગણાયે અને જે માસની શી લેવાની હશે તેની તા. ૧૫મીએ લેવાશે.

(બ) માસના કોઇપણ ભાગ માટે પુરા માસનો દર લેવામાં આવશે.

(ક) જે મકાનમાં નળ આપેલો હશે, તેમાં નીચેના સંજોગ સિવાય કોઇ રહેતું હશે અથવા નહીં હશે તોપણ માસીક દર લેવામાં આવશે—

૧. જે મકાન માટે ખાસ દર ઠરાવેલ હોય અથવા માપ પ્રમાણે દર લેવાતો હોય, અથવા

૨. ચોગ્ય નોટીસ આપ્યા પછી જેડાણની નળી બંધ કરી હોય કે છુટી પાડેલ હોય.

## SCHEDULE A.

### Form of Agreement.

( See Rule 10. )

In consideration of being ( having been ) permitted to lay a communication pipe connecting my premises with the Porbandar Town Water-Works, I \_\_\_\_\_ agree to abide by all rules and conditions affecting the said Water-Works, as set forth in the Notification published in the State Gazette of the

Witness.

(Signature),

#### I. Charge by Monthly rate.

- (a) The charge will, unless it is a special payment provided for in rule 18, be calculated at 8 p. c. of the gross rental, either actual or assumed, subject to a minimum of As. 6 p. m. and will be recoverable on the 15th of the calendar-month for which the charge is made.
- (b) A fraction of a month will be charged as a full month.
- (c) All premises provided with a communication-pipe will be charged with the monthly rate whether they are occupied or not unless—
  - (1) the premises are the subject of special payment or are charged by measurement, or
  - (2) the communication-pipe has been stopped or severed after due notice.

(૬) જોડાણની નળી બંધ કરવા કે છુટી પાડવાને એક પુરા હિત્રેણ માસની નોટીસ આપવી પડશે.

(૭) જ્યારે ખરેખર ભાડું આપવામાં આવતું ન હોય, અથવા અપાતું ભાડું કમિટીને માત્ર નામતુજ સામે ત્યારે વાસ્તવિક ભાડું શું હોવું જોઈએ તેનો નિર્ણય કરવા, ખરેખર ભાડે અપાતા કોઈ બરાબર તેવા ખીજા મકાનના ભાડાના અંદાજનો કમિટી વિચાર કરીને તેને આધારે ધર ધણી પાસે માગણી કરશે. આવી રીતે કરેલ માગણી તે સ્વીકારશે તો નક્કી કરેલ રકમ ધારી લીધેલ ભાડા તરીકે ગણવામાં આવશે. તે ન સ્વીકારે તો એક માસની અંદર તે બાબત પંચ આગળ તે મુકાવી શકશે અને તેનો નિર્ણય છેવટનો ગણાશે. પંચમાં એક મેમ્બર કમિટી નીમશે અને એક ધરધણી નીમશે અને તેઓ મળતા નહીં આવે તો હાજુર આસિસ્ટન્ટ સરપંચ નીમશે.

## ૨. ખાસ દર.

(લગતા પક્ષ અથવા સંસ્થાનની અરજી આવેથી આ બાબત નિર્ણય થશે અને તેવા સર્વ ખાસ દરોનું પત્રક કમિટીની ઓફીસે રાખવામાં આવશે.)



- (d) One full calendar month's notice is required for the stoppage or severance of a communication-pipe.
- (e) For the purpose of determining what the assumed rental should be when no rent is actually paid or when the rent paid appears to the Committee to be only a nominal rent, the Committee will consider the letting value of any other similar premises which are actually let, and will make a proposal to the owner on that basis. If the owner agrees to the proposal so made, the sum agreed upon will be entered as the assumed rental; if the owner does not agree, he will be at liberty within one month to demand a reference to arbitration, and the result of such reference will be final. In the case of arbitration one arbitrator shall be appointed by the Committee and one by the owner of the premises, and if they cannot agree the Hazur Assistant shall be umpire.

## II. Charge by special payment.

( This will be determined on the application of the party or institution concerned and a list of all special charges will be kept at the office of the Committee. )

## ૩. માપ મુજબનો દર.

(અ) મીટરના ભાડાનો વાર્ષિક દર નીચે પ્રમાણે છે :—

કદ.	વાર્ષિક દર રૂ.			
$\frac{1}{2}$ ઇંચ, ... ..	...	...	...	૪
$\frac{3}{4}$ ” ... ..	...	...	...	૫
૧ ” ... ..	...	...	...	૬
$1\frac{1}{8}$ ” ... ..	...	...	...	૭
$1\frac{1}{2}$ ” ... ..	...	...	...	૧૦
૨ ” ... ..	...	...	...	૧૩
૩ ” ... ..	...	...	...	૨૦
૪ ” ... ..	...	...	...	૨૫

અધી બાબતમાં ભાડું આગળથી આપવાનું છે.

(બ) જે માણસને મીટર આપવામાં આવે તેણે તે માટે પહેલાંમાં સહી કરવી પડશે અને નીચેના નમુનાનો લેખિત કરાર કરી આપવો પડશે:—

“ મ્યુનિસિપાલ કમિટી પાસેથી ઇચિના લીધેલા મીટર માટે, તેના તરફથી તે ઉપયોગી સ્થિતિમાં રાખવામાં આવે તેવી સમજણથી, હું અગાઉથી રૂ. આના પ્રમાણે દર વર્ષે ભાડું આપવા બંધાઉં છું. તેમજ ભાડું આપેલ વર્ષની અંદર હું તે પાછો આપી દઉં તોપણ વર્ષના બાકી ના ભાગ માટે તે માટે કંઈ રીફંડ મળવા મારો હક નથી. ”

### III. Charge by measurement.

- (a) The scale of charges per annum for the hire of meters is as follows :—

Size.	Hire per annum.				Rs.
$\frac{1}{2}$ „ ... ..	...	...	...	...	4
$\frac{3}{4}$ „ ... ..	...	...	...	...	5
1 „ ... ..	...	...	...	...	6
$1\frac{1}{4}$ „ ... ..	...	...	...	...	7
$1\frac{1}{2}$ „ ... ..	...	...	...	...	10
2 „ ... ..	...	...	...	...	13
3 „ ... ..	...	...	...	...	20
4 „ ... ..	...	...	...	...	25

The hire in all cases is payable in advance.

- (b) The person supplied with a meter will be required to sign a receipt for it and to give a written agreement in the following form :—

“ Received from the Municipal Committee

inch meter for which I agree to pay rent in advance at Rupees        and        annas per annum on the understanding that the meter is kept in working order by the Committee, but that if I return the same within the year for which payment has been made, I cannot claim any refund for the remaining portion of that year.”

“ મારે વધારે મુદત માટે મીટર રાખવો નહીં હોય તો તે પાછો આપવાના મારા ધરાદાની વર્ષ પુરૂં થતાં પહેલાં ઓછામાં ઓછી ત્રીસ દીવસની લેખીત નોટીસ મે. રોડ એન્જનીયર સાહેબને આપવા અને તેવી નોટીસને અભાવે ફરી એક બીજા વર્ષની મુદત માટે શી આપવા હું બંધાઈ છું. ”

“ મારા પોતાના ઉપયોગ માટે મારે મીટર વધારે વખત જોઈતો નહીં હોય ત્યારે હું તે પાછો સોંપવા અને કોઇને ઉછીનો કે બાડે ન આપવાનું કચુક કરું છું. ”

“ મારા કબજામાં હોય ત્યારે જો તે મીટર ગુમ થાય કે બગડી જાય તો કમિટી મારી પાસે માગે તેટલી અને રૂ. (મીટરની પુરી કીંમત) થી વધારે નહીં તેવી રકમ ભરવાનું હું માથે લઉં છું. ”

તારીખ

સાક્ષી

(ક) દર ૧,૦૦૦ ગેલને ઓછામાં ઓછા રૂ. ૦-૪-૦ ના દરને અને ૧૮ મી કલમમાં નિર્દિષ્ટ કરેલ બીજી શરતોને અનુસરી દર હજાર ગેલન માટે નીચે પ્રમાણે શી લેવામાં આવશે :—

પાણીનો ઉપયોગ.

દર.

૧. ખાનગી વપરાશ.

૨. વેપાર કે હુઝાર ઉદ્યોગનાં કામો.

} નોટ-દર વખતો વખત જાહેર કરવામાં આવશે અને ખાસ જાહેર ન કરેલ હોય તો ઓછામાં ઓછા જે દર ઠરાવેલ છે તે લેવાશે.

“ બીજો હુકમ થતાં સુધી દર કામ વાસ્તે માપથી અપાતા પાણીનો દર, દર ૧,૦૦૦ ગેલને રૂ. ૦-૪-૦ અને બીજાં કોઇ કામ વાસ્તે દર ૧,૦૦૦ ગેલને રૂ. ૧ લેવામાં આવશે. ”



"In the event of my not requiring the meter for a further term, I engage to give to the State Engineer at least thirty days' notice in writing before the close of the year intimating my intention to return the meter, and failing such notice, I agree to pay rent for a further term of one year."

"I further agree to return the meter when no longer required for my own use and not to lend or hire it to any one."

"If it is lost or injured whilst in my possession I undertake to pay such sum not exceeding Rs. (the full value of the meter) as may be demanded of me by the Committee."

Dated

Witness

- (c) The charge per thousand gallons subject to the minimum rate of As. 3 per 1000 gallons and other conditions prescribed by rule 18, shall be as follows :—

Purposes for which supplied.	Rate.
1. Domestic consumption.	} Note:—The rate will be notified from time to time and in the absence of express intimation the minimum rate will be charged.
2. Trade or manufacturing purposes.	

"Till further intimation the charge of measurement for domestic purposes will be As. 4 per 1000 gallons, and for any other purpose will be Re. 1 per 1000 gallons."

(પો. સ્ટેટ જો. ધુ. ૨૯, જાહેરખબર નાં. ૭૧૩૧ સને ૧૯૧૫, પાનું ૭૫.)

૧. લાગતા વળગતા તમામની જાણ માટે આ ઉપરથી જાણાવવામાં આવેછે કે:—  
આ જાહેરખબર પ્રસિદ્ધ થયાની તારીખથી જે કોઇપણ શખ્સ પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટી ના કોઇપણ ધારા અગર હુકમ જે રીતસર મંજૂર કરવામાં આવ્યા હોય અને જે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવ્યા હોય અને જેનો ભંગ કરવા બદલ ખીજી કાંઈપણ શીક્ષા ઠરાવવામાં ન આવી હોય તેવા ધારા અગર હુકમ વિરૂદ્ધ વર્તશે તો તેવો ગુન્હો કોઇપણ માજિસ્ટ્રેટ રૂબરૂ સાબીત થયેથી પચીસ રૂપીઆથી વધુ નહીં તેટલી રકમના દંડને પાત્ર થશે અને પહેલીવાર તેવો ગુન્હો પુરવાર થયાની તારીખ પછી તેવું વિરૂદ્ધ વર્તન જેટલા દિવસ માણુ રહેશે તેટલા દરેક દિવસ માટે પાંચ રૂપીઆથી વધુ ન હોય તેટલો દંડ વધારામાં લેવામાં આવશે.

૨. કોઇપણ શખ્સ પોતાની નજરમાં તેવા ધારા અગર હુકમનો ભંગ કરેછે એવું કોઈ પોલીસ અમલદારને જાણાય અને જે તેવા શખ્સનું નામ અને સરનામું પોતે ન જાણતો હોય અને તે પોતાનું નામ અને સરનામું જાણાવવા ના પાડે તો અથવા તો તેવું નામ અને સરનામું જાણાવવામાં આવે અને તેના ખરાપણા સંબંધે પોલીસ અમલદારને શંકા લેવા કારણ હોય તો તેવા શખ્સને પકડી શકશે અને તેવા શખ્સને તેવું ખરું નામ અને સરનામું નક્કી કરવામાં આવતાં સુધી તેને શહેરનાં પોલીસ સ્ટેશને અટકાયતમાં રાખી શકશે.

પણ એવું ઠરાવવામાં આવ્યું છે કે એવી રીતે પકડવામાં આવેલ કોઇ શખ્સને માજિસ્ટ્રેટ રૂબરૂ લાવવા માટે જરૂર જેટલા વખત કરતાં અથવા તો ઘણામાં ઘણું ૨૪ કલાક કરતાં વધારે વખત અટકાયતમાં રાખી શકાશે નહીં.

૩. એવા કોઇ ધારા અગર હુકમના ભંગ થયાના આજમ મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીને તુરત ખબર આપવાની અને મ્યુનિસિપાલ ખાતાના તમામ અમલદારો અને નોકરોને તેમની કાયદેસર સત્તા વાપરવામાં મદદ કરવાની તમામ પોલીસ અમલદારોની ફરજ છે.

તારીખ ૧૫-૭-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

(P. S. G. Vol. XXIX, Notification No. 7131 of 1915, page 75.)

1. It is notified for the information of all concerned that with effect from the date of the publication of this Notification any person who contravenes any Municipal rule or order of the Porbandar Municipality which has been duly authorized and published and for the breach of which no other penalty has been provided, shall be liable, on conviction before a Magistrate, to a fine not exceeding twenty five rupees, and in addition to a fine not exceeding five rupees for every day on which such contravention continues after the date of first conviction.

2. Any Police Officer may arrest any person committing in his view any breach of such rules or orders, if the name and address of such person be unknown to him and if he declines to give his name and address, or if the Police Officers have reason to doubt the accuracy of such name and address, if given. And such person may be detained at the City Police Station until his name and address shall be correctly ascertained.

Provided that no person arrested shall be detained without the order of a Magistrate longer than shall be necessary for bringing him before a Magistrate, or than 24 hours at the utmost.

3. It is the duty of all Police Officers to give immediate information to the Municipal Secretary of the breach of any such rule or order, and to assist all Municipal Officers and servants in the exercise of their lawful authority.

Dated 15-7-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( પો. ૨૭૮ ગે. પુ. ૨૯, જાહેરખત નં. ૭૪૩૭ સને ૧૯૧૫, પાનાં ૧૧૫, ૧૧૬. )

લાગતા વળગતા તમામની જાણ માટે આ ઉપરથી પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે કે આજની તારીખથી અને ખીજે હુકમ થતાં સુધી હાનીકારક, બંધેજ અને લોકોની આરોગ્યતાને હરકત કરતાં પાણીનાં સાધનો માટે મ્યુનિસિપાલિટીને નીચે લખેલ સત્તાઓ અખત્યાર કરવામાં આવે છે.

૧. તે ખાનગી હોય કે ન હોય તોપણ કોઇપણ કુવાના, ઝરાના, નાળાં અથવા તળાવનાં, અથવા તો પાણીનાં ખીજાં કોઇ સાધનના હાનીકારક, બંધેજ અથવા તો લોકોની આરોગ્યતાને હરકત કરતાં પાણીના સાધનો સંબંધી સત્તા અને ફરજો.

માલીકને અથવા તો તે કુવા વીગેરે ઉપર કબજો ધરાવનાર શખ્સને લેખીત નોટીસ આપી મ્યુનિસિપાલિટી ફરજ પાડશે કે તે ધણી અથવા તો માણસ-

(એ) ઝરા સિવાયના પાણીનાં ખીજાં સાધનને સારી રીતિમાં રાખશે અને જાળવશે,

(બી) નોટીસમાં જણાવેલ વ્યાજખી વખતની અંદર પાણીનાં તેવાં સાધનોમાંથી ગાળ, કચરો અથવા તો સડેલ વનરપતિ કાઢી સાફ કરશે,

(સી) જમીન ઉપરની ખાળના વહેતા પાણી કે મેલથી તેવા પાણીના સાધનને ખીગાડ થતો અટકાવવાને મ્યુનિસિપાલિટી સુચવે તેવી રીતે રક્ષણ કરશે,

(ડી) જે પુરતી મરામત, રક્ષણ અથવા તો આડચના અભાવે કુદરતી વહેનવાળા ઝરા સિવાયના ખીજા પાણીના સાધન વિષે મ્યુનિસિપાલિટીના અભિપ્રાયમાં એમ આવે કે પાણીનું તેવું સાધન લોકોની અથવા તો તેનો ઉપયોગ કરનાર અથવા તો તેની પાસેથી આલનાર અથવા તો તેની પાસેથી જનાર કોઇપણ માણસોની તંદુરસ્તી અથવા તો સહીસલામતીને નુકશાનકારક છે તો તેવી નોટીસ મળ્યેથી ચોવીસ કલાકની અંદર મ્યુનિસિપાલિટી પસંદ કરે તેવી રીતે તેવા પાણીના સાધનને દુરસ્ત કરશે, અથવા તેનું રક્ષણ કરશે અથવા તો તેની આસપાસ આડચ કરશે,



( P. S. G. Vol. XXIX, Notifn. No. 7437 of 1915, pp. 78, 79. )

It is hereby notified for the information of all concerned that with effect from this date and pending further orders the Porbandar Municipality is invested with the following powers and duties with regard to dangerous stagnant or insanitary sources of water-supply.

1. The Municipality may at any time by written notice require that the owner of, or any person who has the control over, any well, stream, channel, tank or other source of water-supply, shall, whether it is private property or not—

Powers and duties with regard to dangerous, stagnant or insanitary sources of water-supply.

- (a) keep and maintain any such source of water-supply other than a stream in good repair, or
- (b) within a reasonable time to be specified in the notice, cleanse any such source of water-supply from silt, refuse or decaying vegetation, or
- (c) in such manner as the Municipality prescribe, protect any such source of water-supply from pollution by surface drainage, or
- (d) within twenty-four hours of such notice, repair, protect or enclose in such manner as the Municipality approve, any such source of water-supply other than a stream in its natural flow, if for want of sufficient repair, protection or enclosure, such source of water-supply is in the opinion of the Municipality dangerous to the health or safety of the public or of any persons having occasion to use or to pass or approach the same, or

(૪) કુદરતી જોતવાળા મરા સિવાયના પાણીના ખીજાં સાધન વિષે જો મ્યુનિસિપાલિટીને ખાતરી થાય કે તેનું પાણી પીવા માટે લાયક નથી તો તે પોતે તે પીવાના ઉપયોગને માટે વાપરતો અઠકસે તેમજ ખીજાઓને પણ તેવો ઉપયોગ કરતાં અટકાવશે,

(એક) કલમ (૪) માં જણાવ્યા મુજબ નોટીસ આપ્યા છતાં જો તેવાં પાણીના સાધનનો ઉપયોગ જારી રહેશે અને મ્યુનિસિપાલિટીના અભિપ્રાયમાં એમ આવે કે તેવાં પાણીનાં સાધનનો ઉપયોગ ખીજા કોઈપણ રીતે બંધ થઈ શકે તેમ નથી તો તેવા પાણીનાં સાધનનો થતો ઉપયોગ બંધ કરવા માટે મ્યુનિસિપાલિટી વ્યાજપતી ધારે તેવી રીતે હંગામી અથવા કાયમને માટે તેને બંધ કરશે, અથવા તો પુરી દેશે અથવા તો તેની આસપાસ આડચ અથવા વાડ કરશે,

(જી) તેવાં પાણીના સાધનમાંથી અથવા તેવાં પાણીના સાધનની સાથે જોડાયેલ અથવા તો તેને લગતી જમીન અથવા તો મકાનમાંથી અથવા તો કુંડમાંથી અથવા તો હોજમાંથી તંદુરસ્તીને નુકશાન કારક અથવા તો આસપાસના માણસોને હરકતકર્તા મ્યુનિસિપાલિટીને જણાય તેવું બંધોજ પાણી જવાને માટે નીક કરશે અથવા તે જી કોઈપણ રીતે તેવા પાણીને દૂર કરશે.

૨. જો ધણી અથવા તો ઉપર જણાવ્યા મુજબ કમળે ધરાવનાર શખ્સ

પેટા કલમ (૧) ની રૂએ થએલ માગણીઓનો અમલ કરવાને કરેલ હુકમના અનાદર  
માટે લેવાના ઉપાયો. સુકશે અથવા તો બેદરકાર રહેશે તો મ્યુનિસિપાલિટી તેવી

નોટીસમાં જણાવેલ કામ કરી શકશે, અને કોઈપણ માણસની તંદુરસ્તી અથવા તો સહીસલામતીનું રક્ષણ કરવા માટે તાત્કાળીક ઉપાયની જરૂર છે એમ મ્યુનિસિપાલિટીનો અભિપ્રાય થાય તો તેવું કામ કરવાનું એકદમ શરૂ કરશેજ, અને મ્યુનિસિપાલિટીને થએલ બધું ખર્ચ તેવા ધણી અથવા કબજે ધરાવનાર શખ્સે આપવું પડશે અને ખીજા મ્યુનિસિપાલ કરોની માફક તે રકમ વસૂલ કરવામાં આવશે.

- (e) desist from using and from permitting others to use for drinking purposes any such source of water-supply which not being a stream in its natural flow, is proved to the satisfaction of the Municipality to be unfit for drinking, or
- (f) if notwithstanding any such notice under clause (e) such use continues and cannot in the opinion of the Municipality be otherwise prevented, close, either temporarily or permanently, or fill up or enclose or fence in such manner as the Municipality consider sufficient to prevent such use, such source of water-supply as aforesaid, or
- (g) drain off or otherwise remove from any such source of water-supply, or from any land or premises or receptacle or reservoir attached or adjacent thereto, any stagnant water which the Municipality consider is injurious to health or offensive to the neighbourhood.

2. If the owner or person having control as aforesaid, fails or neglects to comply with any such requisition within the time required by or under the provisions of sub-section (1), the Municipality may, and if in their opinion immediate action is necessary to protect the health or safety of any person, shall at once proceed to execute the work required by such notice and all the expenses incurred thereon by the Municipality shall be paid by the owner of, or person having control over such water-supply, and shall be recoverable in the same manner as an amount claimed on account of any other Municipal tax.

Remedy on  
non-compliance  
with directions  
issued.

પણ એટલી શરત કે કોઇપણ કુવા અથવા તો ખાનગી પાણીના ઝરા અથવા તો ખાનગી પાણીની નહેર, તળાવ અથવા તો પાણીનાં ખીજાં કોઇપણ સાધનનું પાણી સાર્વજનિક અથવા તો વસ્તીનો કોઇપણ ભાગ પોતાના હક તરીકે વાપરતો હશે તો મ્યુનિસિપાલિટીએ કરેલ ખર્ચ અથવા તો ધણીએ અથવા તો કમળે ધરાવનાર માણસે જરૂરીયાતનો ખર્ચ કર્યો હશે તે ખર્ચ મ્યુનિસિપાલિટી તેવો હુકમ કરે તો મ્યુનિસિપાલ ફંડમાંથી આપવામાં આવશે.

તારીખ ૨૩-૭-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૯, હુકમ નં. ૭૭૯૨ સને ૧૯૧૫, પાનાં ૮૮, ૮૯. )

પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદમાં આવેલ ઝુંપડાંઓના નિયમન અને સુધારા વધારા માટે નિયેતા નિયમો કરવામાં આવે છે તથા સર્વ લાગતા વળગતાની જાણ માટે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે.

પ્રસિદ્ધ કર્યાની તારીખથી તે અમલમાં મુકાશે.

૧. મ્યુનિસિપાલિટીની લેખીત પરવાનગી સિવાય કોઇ ઝુંપડું, છપડું અથવા ઝુંપડાં કે છપરાંની હાર કે સમુહ બાંધવાનું અથવા તો આ નિયમો ઝુંપડાંઓનું નિયમન. અમલમાં આવે ત્યારે અસ્તિત્વ ધરાવતાં ઝુંપડાં અથવા છપરાંની હાર કે સમુહમાં કોઇપણ ઝુંપડી કે છપડું કોઈપણ માણસે વધારવાનું કાયદેસર ગણાશે નહીં; અને તે એક સરખાં સીધાણમાં આવે, તેની સામે તથા વચ્ચે મ્યુનિસિપાલિટી સફાઈ અને હવાની આવજા માટે જરૂરનો ધારે તેટલો પહોળાઈનો ખુલ્લો રસ્તો અથવા માર્ગ રહે તથા પાણીનો જરાયર નિકાસ થાય તેટલી તેની ઊંચાઈ રાખવામાં આવે એવી રીતે તે ઝુંપડાં કે છપરાં બાંધવાની મ્યુનિસિપાલિટી ફરજ પાડી શકશે, તેમજ તેને જરૂરનાં લાગે તેટલાં જાગરૂ અને પાણીનાં નિકાસનાં સાધનો ઝુંપડાંઓ વાસ્તે પુરાં પાડવા તે ફરજ પાડી શકશે.



Provided that in the case of any well or private stream or of any private channel, tank or other source of water-supply, the water of which is used by the public or by any section of the public as of right the expenses incurred by the Municipality or necessarily incurred by such owner or person having such control, may, if the Municipality so direct, be paid from the Municipal Fund.

Dated 23-7-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

(P.S.G. Vol. XXIX, Office Order No. 7792 of 1915, pp. 86, 87.)

The following rules regarding the regulation and improvement of huts situated within the limits of the Porbandar Municipality are made and published for the information of all concerned.

They shall come into force with effect from the date of publication.

1. It shall not be lawful for any person to erect any hut or shed or range or block of huts or sheds or to add any hut or shed to any range or block of huts or sheds already existing when these rules come into operation, without the written permission of the Municipality; and the Municipality may require such huts or sheds to be built so that they may stand in regular lines, with a free passage or way in front of and between every two lines of such width as the Municipality may think proper for ventilation and to facilitate scavenging, and at such a level as will admit of sufficient drainage, and may require such huts to be provided with such number of privies and such means of drainage as to them may seem necessary.

Regulation  
of huts.

મ્યુનિસિપાલિટીની પરવાનગી સિવાય અથવા તેણે માગ્યા કરતાં જુદી રીતે કોષપથ્યું ઝુંપડી, છપરૂં, હાર કે સમુદ્ધ બાંધવામાં આવશે તો અમુક નીર્દેશ કરેલી વ્યાજખી મુદતમાં તે પાડી નાંખીને દુર કરવા અથવા તો આરોગ્યતાના કારણે મ્યુનિસિપાલિટી યોગ્ય ધારે તેવા તેમાં સુધારા વધારા કરવા સેખીત નોટીસ તેના માલીક અથવા બાંધનારને અથવા તો જે જમીન ઉપર તે બાંધવામાં આવેલ હોય અથવા તે બાંધવામાં આવતાં હોય તેના માલીક અથવા ભોગવટો કરનારને આપશે.

૨. જ્યારે જ્યારે મ્યુનિસિપાલિટીનો એવો મત થાય કે રહેવાના ધર તરીકે, તબેલા તરીકે અથવા ખીજ કોષ ઉપયોગમાં વપરાતાં ઝુંપડાંઓનો સુધારો વધારો. અને આ ધારાઓ અમલમાં આવે ત્યારે અસ્તિત્વ ધરાવતાં અથવા તે પછી બંધાયેલ ઝુંપડાં કે છપરાં—

(અ) હવાની બરાબર આવજન ન થઈ શકે તેવાં હોય અથવા તે ઝુંપડાં કે છાપરાં ખીચોખીચ આવી ગયાં હોય,

(બ) પ્લંથ ન હોય અથવા નીચે હોય અથવા પાણીના બરાબર નિકાસ માટે સગવડ ન હોય,

(ક) સાફ રહી શકે તેવી ગોઠવણ ન હોય,

તેવાં કારણોને લઈ તેમાં વસતા માણસોને કે પ્રાણીઓને રોગ વશ થવાનું જોખમ લાગે તો મ્યુનિસિપાલિટી આ કારણ વાસ્તે નકી કરે એટલી વ્યાજખી મુદતમાં તેના માલીક કે ભોગવટો કરનારે અથવા તો જે જમીન ઉપર આવી ઝુંપડી કે છપરૂં આવેલ હોય તેને માલીકે એવી ઝુંપડી કે છપરૂં પાડીને દુર કરવા અથવા તો એવો બચ ટાળવાને મ્યુનિસિપાલિટીને જરૂરનાં લાગે એટલાં કામો તેમાં કરવાં, એવાં દરેક ઝુંપડાં કે છપરાંના કોષ જાહેર ભાગ ઉપર તેઓ નોટીસ યોગ્યવશે,

If any hut or shed or range or block be built without the permission of the Municipality, or otherwise than as required by the Municipality, the Municipality may give written notice to the owner or builder thereof, or to the owner or occupier of the land on which the same is erected or is being erected requiring him within such reasonable time as shall be specified in the notice to take down and remove the same or to make such alterations therein or additions thereto as having regard to sanitary considerations the Municipality may think fit.

2. Whenever the Municipality are of opinion that any huts or sheds, whether used as dwelling or stables or for any other purposes, and whether existing at the time when these rules come into operation or subsequently erected, are by reason—

Improvement  
of huts.

- (a) of insufficient ventilation or of the manner in which such huts or sheds are crowded together, or
- (b) of the want of a plinth or of a sufficient plinth or of sufficient drainage, or
- (c) of the impracticability of scavenging,

attended with risk of disease to the inhabitants or the neighbourhood they shall cause a notice to be affixed to some conspicuous part of each such hut or shed, requiring the owner or occupier thereof, or the owner of the land on which such hut or shed is built within such reasonable time as may be fixed by the Municipality for that purpose, to take down and remove such hut or shed, or to execute such operations as the Municipality may deem necessary for the avoidance of such risk.

૩. જો કોઈ માલીક કે બોગવટો કરનાર નક્કી કરેલ મુદતમાં એવાં ઝુંપડાં કે છપરાં પાડીને દુર કરવાની કે તેમાં જાણુવેલ કામ કરવાની ના પાડશે કે કસુર કરશે તો મ્યુનિસિપાલિટી સદરહુ ઝુંપડાં કે છપરાં પડાવી નાખશે અથવા એવો બચ અટકાવવા તેમાં પોતાને જરૂરનું લાગે તેવું કામ કરાવશે.

૪. એવી રીતે પડાવી નાંખેલ ઝુંપડીઓ કે છપરાના અસખાખનું વેચાણ મ્યુનિસિપાલિટી જો ઘણું શકે તેમ હશે તો દરેકનું જ્યુદ્ડ કરાવશે અને ખર્ચ વાળી લેતાં થતો વધારો તે ઝુંપડી કે છપરાના માલીકને આપી દેશે અને જો માલીકની ખબર નહીં હોય કે તેના હક ખાખત વંધો હશે તો તેનો હક ધરાવનાર માણસ તે મળવા માટે ચોખ્ખ કાઠનો હુકમ ન મેળવે ત્યાં સુધી મ્યુનિસિપાલિટી તે જ્ઞાનામત તરીકે રાખશે.

પણ હમેશાં એવી શરતે કે આ ધારાઓ પ્રસિદ્ધ થયાની તારીખે અસ્તિત્વ ધરાવતાં કોઈપણ ઝુંપડાં કે છપરાં જો મ્યુનિસિપાલિટીના હુકમ કે નોટીસને અનુસરી પાડી નખાવવામાં આવશે તો તે માટે તેના માલીક કે માલીકોને કોમ્પેનસેશન પણ આપવામાં આવશે અને તે રકમ ખાખત જો વંધો પડશે તો નીચે દર્શાવેલ રીતથી તેનો નીકાલ કરી રકમ ચોક્કસ કરવામાં આવશે.

૫. (અ) આ ધારાઓથી આપવા સુચવેલ કોમ્પેનસેશન ખાખત જો તકરાર ઉઠે તો એ મ્યુનિસિપાલિટીએ નીમેલા અને એ જોને બદલો કોમ્પેનસેશન વીગેરેની ખાખતમાં લવાઈ. આપવાનો છે તે પક્ષે પસંદ કરેલા તેમજ તે મેમ્બરોએ ચુટેલા

એક સરખંચ મળી પાંચ માણસોનું પંચ તેની રકમ નક્કી કરી ચોક્કસ કરશે.



3. In case any owner or occupier shall refuse or neglect to take down and remove such huts or sheds, or to execute such operations within the time appointed, the Municipality may cause the said huts or sheds to be taken down, or such operations to be performed in respect of such huts or sheds as they may deem necessary to prevent such risk.

4. If such huts or sheds be pulled down by the Municipality, the Municipality shall cause the materials of each hut or shed to be sold separately, if such sale can be effected, and the proceeds, after deducting all expenses, shall be paid to the owner of the hut or shed, or if the owner be unknown or the title disputed shall be held in deposit by the Municipality until the person interested therein shall obtain the order of a competent Court for the payment of the same.

Provided always that in case any huts or sheds, existing at the date of the publication of these rules, should be pulled down by order of the Municipality, or in pursuance of their notice, compensation shall further be made to the owner or owners thereof, and the amount thereof, in case of dispute, shall be ascertained and determined in the manner herein-after provided.

5. (a) If a dispute arises with respect to any compensation which is by these rules directed to be paid, the amount shall be ascertained and determined by a panchayat of five persons, of whom two shall be appointed by the Municipality, two by the party to whom such compensation may be payable and one who shall be sir-panch shall be elected by the members already appointed as above.

Arbitration in  
cases of com-  
pensation &c.

(ખ) એમાંના એક કે બંને પક્ષ સભાસદ નહીં નીમી શકે અથવા તો પોતાની નીમણૂકની તારીખથી એક માસની અંદર તે સભાસદો સરપંચ નહીં નીમી શકે તો તે એમાંના હરકોઇ પક્ષની આગણીથી પંચની યોજના માટે જરૂરના મેમ્બરો ન્યાયાધિશ સાહેબ નીમશે.

(ક) સરપંચની ચુંટણી થયાની તારીખથી કે પંચ માટે જરૂરના સભાસદો ન્યાયાધિશ સાહેબે નીમ્યાની તારીખથી એક માસની અંદર ચુકાદો નહીં આપેલ હોય તો એમાંના કોઇ પક્ષની અરજથી ન્યાયાધિશ સાહેબ તે બાબતનો ચુકાદો આપશે.

તારીખ ૩૧-૭-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૯, હુકમ નાં. ૮૦૮૯ સને ૧૯૧૫, પાનાં ૧૮૮, ૧૮૯. )

આ ઓફીસનો હુકમ નંબર ૨૮૫૪ તા. ૪-૪-૧૯૧૫ નો રદ કરવામાં આવે છે, અને તેમાં હવાલો આપેલ પત્રક નીચેના ધારા કે જે તે બાબતમાં ઘડવામાં આવે છે અને આ હુકમ પ્રસિદ્ધ થયાની તારીખથી આ સંસ્થાનના તમામ શેહેરો અને ગામડાંને લાગુ કરવામાં આવે છે તે અન્વય યોગ્ય થવા સારૂ પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટી તરફ મોકલવામાં આવે છે.

૧. જે કોઇ મકાન પડી ગયેલ હશે, તથા દેવાએલ હશે, ઉપયોગમાં લેવાતું નહીં હશે અથવા જેના પરની માલીકી હક સંબંધે તકરાર હશે અથવા તે કોઇને બાટે અપાએલ નહીં હશે અને તે કારણોને ક્ષીધિ—

(એ) તે આગસ્ટ અને બદમાસ લોકોતું નિવાસસ્થાન થઇ પડેલ હશે,  
અથવા

- (b) If either party or both parties fail to appoint members, or if the members fail to select a sir-panch within one month from the date of their appointment, such members as may be necessary to constitute the panchayat shall be appointed at the instance of either party, by the Nyayadhis.
- (c) In the event of the panchayat not giving a decision within one month from the date of the selection of the sir-panch, or of the appointment by the Nyayadhis of such members as may be necessary to constitute the panchayat, the matter shall, on application by either party, be determined by the Nyayadhis.

Dated 31-7-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

(P.S.G. Vol. XXIX, Office Order No. 8089 of 1915, pp. 121, 122.)

This office order No. 2854 dated 4-4-1915 is cancelled, and the list referred to therein should be now transferred to the Porbandar Municipality for necessary action in the light of the following rules which are hereby made in that behalf and hereby applied to all the towns and villages of the State with effect from the date of publication.

1. Any building which by reason of dilapidation, neglect, abandonment, disuse or disputed ownership or of its remaining untenanted and thereby—

(a) becoming a resort of idle or disorderly persons, or

(બી) અનારોગ્ય અથવા અનિતિ યુક્ત કૃત્ય કરવાના ઉપયોગમાં આવતું હશે, અથવા

(સી) સાપ, ઊંદર તથા તેવા ખીજા હાનીકારક પ્રાણીઓનું આશ્રયસ્થાન થઇ પડેલ હશે,

અને તેમ હોઇને એવા વાંધા બરેલું થઇ પડેલ હશે કે તે અપકારક છે અથવા તો એટલું બધું અછાજનું કે ખરાબ દેખાવવાળું છે કે તે તેનાં પડોશને કીંવા તે રસ્તે જતા આવતા લોકોને અસ્વસ્થતા, અગવડ કે હરકતનું મુળ છે તેવા મકાનને આ હુકમના હેતુ સારૂ ખંડેર ગણવામાં આવશે.

૨. પોરબંદર શહેરમાં અમુક મકાન ખંડેર છે કે નહીં એ ઠરાવવાનું કામ મ્યુનિસિપાલ કમિટી ઉપર રહેશે; અન્ય જગ્યાએ લાગતા વળગતા મહાલના મામલતદાર ઉપર રહેશે.

૩. અમુક મકાન ખંડેર છે એમ ઠરાવે પછી જો એમ લાગે કે એ હરકત તે વખતે જે મ્યુનિસિપાલ ધારાઓ કે ખીજા ધારાઓ તથા હુકમો અમલમાં હોય તે અન્વય ખસેડી શકાય તેમ નથી તો મ્યુનિસિપાલિટીએ અથવા તો મામલતદારે જેને લગતું વળગતું હોય તેણે જો તે શહેરમાં અથવા તો ગામમાં જણાવેલું અથવા રહેતો કોઇ માણસ સદરહુ મકાનને આકીક હોવાનો દાવો કરતો હોય તો તેના ઉપર એક લેખીત નોટીસ કાઢી તેને અથવા તો ખીજા કીરસાઓમાં સદરહુ મકાનના દરવાજાપર અથવા તો કોઈ ખીજા જગહેર ભાગપર લેખીત નોટીસ ચોડી સદરહુ મકાનમાં હીત ધરાવનાર તમામ લોકોને નોટીસમાં દર્શાવેલી મુદતની અંદર ( એવી મુદત નોટીસની તારીખથી પંદર દીવસ કરતાં ઓછી હોવી જોઈએ નહીં ) સદરહુ મકાનને ઉતારાવી નાંખી તેનો કાઠ માલ ખસેડી લઇ જવા કહેલું. અને ઉપર કહ્યા પ્રમાણે દર્શાવેલી મુદતની અંદર સદરહુ માગણી પ્રમાણે અમલ કરવામાં ન આવે તો મ્યુનિસિપાલ કમિટીએ અથવા તો મામલતદારે જેને લગતું હોય તેણે મકાનને એકદમ ઉતારાવી લેવું, અને તેમાં કાઠ માલ ખસેડાવી લઇ તેને વેચી નાખી ઉપજેલ રકમમાંથી ઉતારાવવામાં જે ખર્ચ થયો હોય તે આપવો. અને ઉપર મુજબ જે ખર્ચ વસુલ થયો નહીં હોય તે મ્યુનિસિપાલ ટેક્સ અથવા તો રેવન્યુ ભેણીની માફક વસુલ કરવામાં આવશે.



- (b) coming into use for any insanitary or immoral purpose, or
- (c) affording a shelter to snake, rats or other offensive animals,

is open to the objection that it is a nuisance or so unwholesome or unsightly as to be a source of discomfort, inconvenience or annoyance to the neighbourhood or passers by is for the purposes of this order to be deemed "a Khander."

2. In the town of Porbandar the decision as to whether a building is or is not a Khander shall rest with the Municipal Committee: elsewhere the decision shall rest with the Mamlatdar of the Mahal concerned.

3. Upon a building being decided to be a Khander, then if in their opinion such objection cannot under the provisions of the Municipal rules or any other rules or orders for the time being in force be otherwise removed, the Municipality or the Mamlatdar as the case may be, may if there is any person known or resident within the town or village concerned who claims to be the owner of such building by written notice directed to such person require such person, or in any other case by written notice fixed on the door or any other conspicuous part of the building require all persons claiming to be interested in such building, within a period specified in the notice (it shall not be less than 15 days from the date of such notice) to cause such building to be taken down and the materials thereof to be removed. And in the event of non-compliance with such requirements on the expiration of the period specified as aforesaid, the Municipal Committee or the Mamlatdar as the case may be, may forthwith cause the building to be taken down and the materials to be removed, and may sell such materials and apply the proceeds to defray any expenses incurred by them in so doing. And all expenses not thereby defrayed shall be recoverable in the same way as a Municipal tax or a revenue demand as the case may be.

૪. ઉપર કહેલા વેચાણમાં ઉપજેલ રકમમાં જે કાંઈ ખચત રહેશે તે તે ક્ષેત્રને માટે જે માણસ હકદાર હશે તેને આપી દેવામાં આવશે : અને જે તેવા કોઈ માણસ હાજર નહીં થશે તેા એવી ખચત રકમને અનામત રાખવામાં આવશે અને બિવિધમાં નીચે બતાવ્યા પ્રમાણે જે કોઈ માણસ સદરહુ તળીઆપર પોતાનો હક સાબીત કરશે તેને બ્યાજ વીના આપવામાં આવશે.

૫. આ પ્રમાણે જે તળીઆને સાફ કરવામાં આવેલ હશે તેની વ્યવસ્થા કરવાની બાબતમાં મ્યુનિસિપાલ કમિટી અથવા તેા મામલતદાર જેને લગતું હોય તેણે તમામ ખંડેરો તે સંબંધમાં તેઓએ કાઢેલ નોટીસનો અમલ નહીં થવાપરથી ઉતરાવી નાંખવામાં આવેલ હશે તેના તુરતાતરત રીપોર્ટ કરવો અને તેમાં જે કોઈ માણસો તેના માલિક છે એમ જાણવામાં કે માનવામાં હોય તેા તેમના નામ આપવા અને સાફ કરાવેલ તળીયાનું પુરું વર્ણન તેમજ તેને ઉતરાવી નાખવામાં થયેલ ખર્ચના હિસાબનું પત્રક મોકલવું.

૬. ત્યાર બાદ તળીયાનું વર્ણન તથા હિસાબનું પત્રક સ્ટેટ ગેઝેટમાં પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવશે એવી ખબર સાથે કે જાહેરખબર પ્રસિદ્ધ થયાની તારીખથી ૭ માસની અંદર જે તેના ઉપર કોઈનો હક સ્થાપીત કરવામાં નહીં આવે તેા જાહેરહુ તળીયું તેમજ ઉત્પત્તિની જે કાંઈ ખચત હશે તે સ્ટેટ ખાલસા કરવામાં આવશે અને તેને રાવળા તરીકે ગણવામાં આવશે.

૭. હજુર ઓરીસના નંબર ૧૬૮ તા. ૨૦-૧-૧૯૧૨ ના હુકમને આ ઉપરથી રદ કરવામાં આવેછે.

તારીખ ૬-૮-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

4. The surplus, if any, of the proceeds of the sale aforesaid shall be delivered to the person entitled to receive the same: and if no such person appears shall be held in deposit for payment without interest to any person thereafter establishing his right to the site as hereinafter provided.

5. As to the subsequent disposal of a site thus cleared of a Khander, the Municipal Committee or the Mamlatdar as the case may be shall make an immediate report to the Hazur of all Khanders removed by them upon non-compliance with the requirements of the notice issued by them in that behalf stating the names of the persons if any known or believed to have been the owners of the same, and furnishing a full description of the site thus cleared as well as a statement of account of removal expenses.

6. A description of the site and the statement of account will be then published in the State Gazette with an intimation that if no claim is established within a period of 6 months from the date of the publication of such notice, the site and the surplus proceeds if any shall *ipso facto* lapse to the State and be treated as ravla.

7. Hazur Office order No. 168 dated 20-1-1912 is hereby cancelled.

Dated 6-8-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.



( પો. રેટ જે. યુ. ૨૯, નાં. ૪૦૨ સને ૧૯૧૬, પાનાં ૪૭૬-૪૭૮. )

પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીએ વસુલ કરવાના ટોલ ટેક્સ સખંધી અગાઉના બધા નિયમો અને હુકમો રદ કરી હવે નિયેના નીયમો ધડવામાં આવેછે જે નામદાર હજુર શ્રીએ મંજૂર કરેલ છે, અને તે તારીખ ૧-૨-૧૯૧૬ થી અમલમાં આવશે.

૧. જે વાહનો અને જનવરો બ્હીલ ટેક્સ કે કનવેયન્સ ટેક્સને પાત્ર નથી તેવાં સર્વે ભરતીયાં વાહનો અને જનવરો પોરબંદર શહેર મ્યુનિસિપાલિટીની હદમાં દાખલ થાય તેના ઉપર સાધેના પરિશિષ્ટ “એ” માં દર્શાવેલા દર મુજબ ટોલ ટેક્સની વસુલાત કરવી.

૨. જે નાકે ટોલ ટેક્સની વસુલાત થાય તે નાકે સાધેના પરિશિષ્ટની મુજરાતી નકલ મ્યુનિસિપાલિટીએ રખાવવી, અને ટોલ ટેક્સ વસુલ કરવાની સત્તા ચેળવેલ દરેક માણસની ફરજ છે કે જેની પાસેથી ટોલ ટેક્સની આવી માગણી કરવામાં આવે તેવા દરેક આદમીને જે તે જોવા માંગે તો તેણે પરિશિષ્ટ બતાવવું.

૩. ચાલીસ શેરના એક મણ કરતાં ઓછા નહીં એટલા વજનને લાઇ જતાં કોઇ જનવર કે વાહનને ભરતીયું જનવર અગર ગાડું ગણવામાં આવશે.

૪. કોઇપણ વાહન કે જનવર જે તેની અંદર નીચે જણાવેલ માલીકાનીજ મીલકત હકત હોય તો તેના ઉપર ટોલ ટેક્સ લેવામાં આવશે નહીં:—

(એ) ખુદાવિંદ રાણા સાહેબ અથવા તો તેમના રાજ્ય કુટુંબની;

(બી) નામદાર બ્રિટીશ સરકાર, પોરબંદર રેટ અથવા તો પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની;

(સી) નોકરીને અંગે મુસાફરી કરનાર કોઇપણ નામદાર બ્રિટીશ સરકારના અથવા તો પોરબંદર રેટના મિલિટરી કે પોલીસ ઓફીસરની કે તેઓના હવાલામાંના કોઇ માણસની;

પણ એટલી શરત કે સાથે રાખેલા પરિશિષ્ટમાં દર્શાવેલ નમુનાવાળું અને યોગ્ય અધિકારીની સહીવાળું તેવી મતલબનું સરટિફિકેટ તેઓની જોડે હોવું જોઇએ.

નોટ:—સર્વ લાગતા વળગતા જાણીતા સ્થાનિક અધિકારીઓને સદરકુ ફારમોની નકલો મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીએ પુરી પાડવી.



( P. S. G. Vol. XXIX, No. 402 of 1916, pages 474-476. )

In supersession of all previous rules and orders regarding the levy of " toll " by the Porbandar Municipality, the following rules are now made and approved by the Hazur and shall come into effect from the 1-2-1916.

1. A toll tax shall be levied in accordance with the rates stated in the annexed Schedule A on all loaded vehicles and animals not liable to the payment of wheel or conveyance tax which enter the limits of the Porbandar Town Municipality.

2. The Municipality shall cause a copy of the annexed Schedule in Gujarati to be kept at each place where toll is to be collected. And it shall be the duty of every person authorized to demand payment of a toll to show the schedule on the request of any person on whom such demand is made.

3. Any animal or vehicle carrying not less than one maund of 40 lbs. shall be considered to be loaded.

4. No toll shall be levied on any vehicle or animal loaded exclusively with property belonging to:—

- (a) His Highness the Rana Saheb or any member of his family;
- (b) The British Government, or the State, or the Porbandar Municipality;
- (c) Any Military or Police Officer of the British Government or the State travelling on duty or any person in their custody;

Provided that the same is accompanied by a certificate to that effect signed by competent authority and in the form given in the annexed Schedule.

N. B.—Copies of the form shall be supplied by the Municipal secretary to all known local officers concerned.

૫. પાણી ખેંચી જતાં તેમજ ધાબી કે રંગારા લોકોએ ધોવા કે રંગવાનાં છુગડાં ઉંચકી લઇ જવા માટે રાખેલાં વાહનો કે જનવરો ઉપર ટોલ ટેક્સ લેવામાં આવશે નહીં.

૬. (૧) શહેરમાં ઢાપ્પલ થતા કોઈ વાહન કે જનવરની આગતમાં ભરવાનો કોઇપણ ટોલ ટેક્સ માગે કે તુરતજ નહીં ભરવામાં આવે તો વસુલાત કરનાર માથુસ નીચે મુજબ સામાન કબજે કરી અટકાવી શકશે:—

(એ) વાહન કે જનવર જે ઉપર ટોલ ટેક્સ ભરવાનો હોય તેની અંદરનો ઓળનો કોઇપણ ભાગ કે જેની કીંમત ટોલ ટેક્સ વસુલ કરવાને પુરતી હોય, અથવા

(બી) જે ઓળની કીંમત ટોલ ટેક્સ વસુલ કરવા જેટલી ન હોય તો વાહન કે ખુદ જનવર.

- (૨) આવી રીતે કબજે કરાયેલ વાહન, જનવર કે પદાર્થના માલિકને આ ઉપરથી સાથે રાખેલા પરિશિષ્ટ “બી”ના નમુનાવાળી અને એવી નોટીસમાં દર્શાવ્યા મુજબ સદરહુ મીલકત વેચી નાખવામાં આવશે એવી મતલબની એક લેખીત નોટીસ સાથે સદરહુ મીલકતનું લીસ્ટ આપવામાં આવશે.

- (૩) જ્યારે કબજે કરેલો કોઈ પદાર્થ તુરત નાશ પામે એવા હોય અથવા તો જ્યારે વસુલ કરવાના ટોલ ટેક્સની રકમ અને તે પદાર્થ રાખવાનું ખર્ચ તેની કીંમત કરતાં વધી જવાનો શંભવ હોય ત્યારે એવા પદાર્થ કબજે કરનાર માથુસે તેના માલિકને એવા ખર્ચર આપવા કે માગેલા ટોલ ટેક્સની રકમ જે તુરત ભરવામાં આવશે નહીં તો તે તુરત વેચી નાખવામાં આવશે અને તે મુજબ તે તેને વેચી નખાવશે.

5. Vehicles and animals carrying water and those used by washermen and dyers from carrying clothes for washing or dyeing are exempted from toll.

6. (1) If any toll payable in respect of a vehicle or animal entering the town is not paid on demand the person authorized to collect the same may seize and detain :—

(a) any part of the burden of the vehicle or animal in respect of which the toll is payable of sufficient value to defray the toll, or

(b) if the burden is of insufficient value to defray the toll, the vehicle or animal itself.

(2) The person in possession of the vehicle or animal or article seized shall thereupon be given a list of the property together with a written notice in the form of the attached Schedule B. that the said property will be sold as shall be specified in such notice.

(3) When any article seized is subject to speedy decay or when the expense of keeping it together with the amount of the toll chargeable is likely to exceed its value, the person seizing such article may inform the person in whose possession it was that it will be sold at once and shall cause it to be sold accordingly, unless the amount of toll demanded be forthwith paid.

(૪) વેચાણ થયા પહેલાં કાપણ સમયે જો આવી રીતે કપાળે થઈ ગયેલ મીલકતનો માલિક સર્વ થયેલ ખર્ચ અને ભરવાના ટોલ ટેકસની રકમ જો મ્યુનિસિપાલ ઓફીસે રજુ કરે તો કપાળે કરેલ મીલકત મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી તુરંતજ પાછી સોંપશે.

(૫) જો એમ કાંઈ રજુ કરવામાં આવે નહીં તો સદરહુ મીલકત વેચી નાખવી અને એવા વેચાણની ઉપજ તે ટોલ ટેકસ અને જમિ સાચવણ અને વેચાણને લીધે થયેલ ખર્ચ પેટે વસુલ લેવી.

(૫) જ “ ખારો (કારખોનેટ ઓફ સોડા) મટાડી અને (પોલાં) ભુગળાંના ખળતણથી લાદેલાં સર્વ જનવરો ઉપરનો ટોલ ટેકસ તા. ૧-૩-૧૯૧૬ થી કમી કરવામાં આવેછે.” ( પો. રેટ ગે. પ્રુ. ૨૯, જાહેરખબર નાં. ૬૧૭ સને ૧૯૧૬, પાનું ૬૫૦. )

(૬) વેચાણ ઉપજનો કાંઈપણ વધારો, જો હોય તો, મ્યુનિસિપાલ કુંડ ખાતે જમા લેવો અને વેચાણ પછીના છ માસની અંદર જો મ્યુનિસિપાલિટીને લેખીત અરજ કરવામાં આવે તો જપ્ત કરતી વેળા મીલકત જેના તાબામાં હતી તેને આપી દેવી; અને જો એવી કોઈ અરજ ન કરવામાં આવે તો મ્યુનિસિપાલિટીની મીલકત ગણવી.

BHIMJI V. JOSHI,

પ્રેસીડન્ટ, પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટી.



- (4) If at any time before the sale has begun, the person whose property has been so seized tenders at the Municipal Office, the amount of all expenses incurred, and of the toll payable, the Municipal Secretary shall forthwith release the property seized.
- (5) If no such tender is made, the property may be sold, and the proceeds of such sale shall be applied in payment of such toll and the expenses incidental to the seizure, detention and sale.
- (5) a *All animals loaded with kharo (carbonate of soda), earth and bhungra (hollow) firewood are exempted from the payment of the Toll Tax with effect from 1-3-1916. ( P. S. G. Vol. XXIX, Notification No. 617 of 1916, page 650.)*
- (6) The surplus, if any, of the sale proceeds, shall be credited to the Municipal Funds and may on application made to the Municipality in writing within 6 months next after the sale, be paid to the person in whose possession the property was when seized; and if no such application is made shall be the property of the Municipality.

BHIMJI V. JOSHI,  
President, Porbandar Municipality.

## પરિશિષ્ટ “એ”

પૌરબંદર મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી લેવામાં આવતા ટોલ ટેક્સનું પત્રક.

વાહનનો પ્રકાર.	દરેક ફેર લેવાનો ટોલ. રૂ. આ. પા.	
ભરતિયું વાહન માણસ વડે કે એક જનવરથી ખેંચવામાં આવે તો તેના ઉપર. ... ..	૦-૦-૬	
સદર બે જનવરથી ખેંચવામાં આવે તો ... ..	૦-૧-૦	
સદર બે કરતાં વધારે જનવરથી ખેંચવામાં આવે તો. ... ..	૦-૪-૦	
સાંચા કામથી ચાલતા ૪ પૈડાવાળા દરેક વાહન ઉપર. ... ..	૦-૪-૦	
સાંચા કામથી ચાલતા ૨ પૈડાવાળા દરેક વાહન ઉપર. ... ..	૦-૨-૦	
ગધેડા સિવાયના દરેક લાદેલા જનવર ઉપર. ... ..	૦-૦-૬	
દરેક લાદેલા ગધેડા ઉપર. ... ..	૦-૦-૩	

## પરિશિષ્ટ “બી”

અ. બ.

જોગ

આ ઉપરથી ધ્યાન ખેંચવામાં આવેલે કે સને ૧૯૧ ના ની  
તારીખથી સને ૧૯૧ ના ની તારીખ  
\*અહીંયા કરને સુધીના વખતને માટે હાંસીઆમાં દર્શાવેલા \* કરને  
પ્રકાર જણાવેલો. માટે લેણા થતા ની કીંમત માટે અને ઉધરાણીની  
નોટીસ કાઢવા જદલ લેણા થતા રૂ. ની કીંમત માટે આ નીચે સિષ્ટમાં  
દર્શાવેલ માલ અને જંગમ મીલકત મેં આજે જપ્ત કરી છે અને આ નોટીસ કર્યાની  
તારીખથી ૩ દિવસની અંદર મ્યુનિસિપાલ ઓફીસમાં તે રકમ અને  
વસુલ કરવામાં થયેલ ખર્ચ ભરી જશે નહીં તો સદરહુ માલ અને જંગમ મીલકત  
વેચી નાખવામાં આવશે.

તારીખ

માહે

૧૯૧.

( વોરંટ કાઢનાર અમલદારની સહી.)

લિસ્ટ.

( પકડેલા માલ અને જંગમ મીલકતનું અહીંયા વિગતવાર વર્ણન કરવું. )

## SCHEDULE A.

Schedule of toll tax levied by the Porbandar Municipality.

Description of conveyance.	Rate per trip. Rs. AS. PS.
For each loaded vehicle drawn by human agency or by one animal.	0—0—6
Do. Do. drawn by two animals. ...	0—1—0
Do. Do. more than two animals....	0—4—0
For each 4 wheeled vehicle mechanically propelled. ... ..	0—4—0
For each 2 wheeled vehicle mechanically propelled. ... ..	0—2—0
For each loaded animal other than a donkey.	0—0—6
For each loaded donkey. .. ..	0—0—3

## SCHEDULE B.

To,

A. B.

Take notice that I have this day seized the goods and chattels specified in the inventory beneath this for the value of due for the tax\* mentioned in the

margin for the period commencing with the day of 191 and ending with the day of 191 together with Rs.

due as for service of notice of demand and that unless within 3 days from the day of the date of this notice you pay into the Municipal office at the said amount together with the costs of recovery, the said goods and chattels will be sold.

Dated this day of 191

(Signature of officer executing the warrant.)

Inventory.

( Here state particulars of goods and chattels seized. )

પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીએ લેવાના ટોલ ટેક્સમાંથી મુક્ત  
કરવાના સરટિફિકેટનું ફોર્મ.

આથી સરટિફિકેટ આપવામાં આવેછે કે (અહીંઆ નામ, આપનું નામ અને વતન  
લખવાં). \_\_\_\_\_ ને  
\_\_\_\_\_ ની માલીકીનો નીચે  
જણાવેલો માલ \_\_\_\_\_ થી પોરબંદર સુધી (વાહન  
કે જનવરનો પ્રકાર અહીંઆ લખવો.) ઉપર લાઇ જવાની પરવાનગી  
આપવામાં આવેછે અને આ પરવાનગી \_\_\_\_\_ થી  
\_\_\_\_\_ સુધી આપવામાં આવેછે.

લઇ જવાનો માલ :— \_\_\_\_\_

પોરબંદર.

તારીખ

અમલદારની સહી.

હોટો.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૯, હુકમ નાં. ૬૬૨૫ સને ૧૯૧૬, પાનું ૭૭૨. )

ભાદર પુલ ઉપરનો ટોલ ટેક્સ, જે હાથુર હુકમ નાં. ૩૩૪ તારીખ ૪-૬-૧૯૦૨  
ના આધારે અત્યાર સુધી લેવામાં આવે છે તે આજની તારીખથી કાઢી નાખવામાં  
આવેછે.

તારીખ ૧૪-૭-૧૯૧૬.

E. O'BRIEN, MAJOR,

આક. એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.



**Form of certificate of exemption from toll tax  
levied by the Porbandar Municipality.**

Certified that (*Here enter name, Father's name and  
place of Residence*) \_\_\_\_\_

is permitted to carry the undermentioned goods belonging to  
\_\_\_\_\_ from \_\_\_\_\_ to

Porbandar by \_\_\_\_\_ (*Nature of vehicle or animal*)

and that this permit holds good \_\_\_\_\_  
from \_\_\_\_\_

to \_\_\_\_\_

Goods carried:— \_\_\_\_\_

Porbandar.

Dated

Signature of officer.

Designation.

( P. S. G. Vol. XXIX, Office Order No. 6625 of 1916, p. 771. )

The toll tax at the Bhadar Bridge, which has hitherto been levied under the authority of Hazur Order No. 334 dated 4-6-1902 is abolished with effect from this date.

Dated 14-7-1916.

E. O'BRIEN, MAJOR,

Ag. Administrator, Porbandar State.

( પો. રેટ જે. પુ. ૨૯, નો. ૭૨૬ અને ૧૯૧૬, પાનાં, ૭૩૨-૭૩૪. )

## પોરબંદર શહેરની મ્યુનિસિપાલિટીએ લેવાના

કન્વેયન્સ ટેક્સ (વાહન પરના કર) સંબંધી ધારા.

પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદની અંદર વપરાશ માટે રાખવામાં આવેલ વાહન અથવા જનવર પર કર લેવા સંબંધી હાલ અમલમાં હોય તે બધા ધારા અને હુકમો તા. ૧-૮-૧૯૧૬થી નીચે મુજબ સુધારવામાં આવેછે:—

૧. આ ધારામાં આગળ પર નીચે ઠરાવવામાં આવેલ સિવાયને પ્રસંગે સવારી માટે, બાર અગર બોન્ને લાઇ જવા માટે પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદમાં રાખવામાં આવતાં તમામ વાહન અને જનવરપર આ સાથે જોડેલાં પરિશિષ્ટમાં જણાવેલા દર મુજબ કન્વેયન્સ ટેક્સમાં લેવામાં આવશે.

ખુલાસો:—“વાહન એ શબ્દમાં વાહન અને જનવર બંનેનો સમાવેશ થાયછે.”

૨. કાયમને માટે પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદ બહાર કોઇપણ જગ્યામાં રાખવામાં આવતાં વાહન સદરહુ હદની અંદર ફેરવવામાં આવતાં હોય તે કારણસર આ કર આપવાને પાત્ર થશે નહીં.

૩. આ કર દર વર્ષે તા. ૧ ઓગસ્ટ, ૧ નવેમ્બર, ૧ ફેબ્રુઆરી અને ૧ મે ના રાજ ત્રિમાસિક અગાઉથી ભરવો પડશે.

૪. કોઇ ત્રિમાસમાં ૩૦ દીવસ ઉપરાંત, પછી તે સળંગ અગર છુટક છુટક હોય તોપણ વાહન રાખનાર કોઇપણ શખ્સ તેવા આખા ત્રિમાસનો કર આપવાને પાત્ર થશે.

૫. કોઇ વાહન જે મુસાફરીમાં હોય અગર બહારગામ મોકલવામાં આવનાર હોય તે અથવા જે મ્યુનિસિપાલિટીની હદમાં કોઇ ત્રિમાસમાં ૩૦ ત્રીસ દીવસ ઉપરાંત ન રાખવામાં આવ્યું હોય તે આ કરથી મુક્ત ગણાશે.

૬. આ કર પ્રથમ દરજ્જે કન્વેયન્સના માલીક પાસેથી વસુલ લેવાશે અને તેના અભાવે તે જે શખ્સના હવાલામાં હોય તેના પાસેથી વસુલ થશે.

( P. S. G. Vol. XXIX, No. 729 of 1916, pages 729-731. )

**Rules for levy of Conveyance Tax by  
Porbandar Town Municipality.**

With effect from 1-8-1916 all existing rules and orders regarding the levy of a tax on vehicles or animals kept for use within the limits of the Porbandar Municipality are revised as follows:—

1. Except as hereinafter provided a conveyance tax according to the scale stated in the annexed schedule shall be levied on all vehicles and animals kept within the limits of the Porbandar Municipality for riding, draught, or burden.

*Explanation:—*The word conveyance includes both vehicles and animals.

2. Conveyances kept permanently in any place outside the limits of the Porbandar Municipality shall not be liable to the tax on account of their plying within those limits.

3. The tax shall be payable quarterly in advance on the 1st August, 1st November, 1st February and the 1st May of each year.

4. Any one keeping a conveyance for more than 30 days, whether continuously or not, in any quarter shall be liable to pay the tax for the whole of such quarter.

5. A conveyance which is in transit or is kept within the Municipal area for not more than 30 days in any quarter shall be exempt from the tax.

6. The tax shall be leviable primarily from the owner of a conveyance and in default from the person in charge thereof.

૭. આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી એક ચોપડી રાખશે અને તેમાં વખતો વખત નીચે મુજબ હકીકત દાખલ કરશે:—

- (અ) આ કર આપવાને પાત્ર હોય તેવા માણસોનું લીસ્ટ,
- (બ) જે વાહન અને જનવરના સંબંધમાં સદરહુ શખ્સો કર આપવાને જવાબદાર હોય તે વાહન અગર જનવરની વીગત (વર્ણન),
- (ક) તેવા દરેક શખ્સે આપવાના કરની રકમ અને જે મુદત માટે તે ભરવાનો હોય તે મુદત.

૮. સદરહુ ચોપડીમાં જેનું નામ દાખલ કરવામાં આવ્યું હોય તે કોઇ શખ્સ અગર તેવા કોઈ શખ્સના પ્રતિનિધી (એજન્ટ) ને સદરહુ ચોપડી કાંઇપણ શી લીધા વગર જેવા ટેવામાં આવશે અને તેવા શખ્સને તે ચોપડીના કાંઇપણ ભાગમાંથી તેને લગતો ઇન્ટેખાળ લેવા ટેવામાં આવશે.

૯. સદરહુ લીસ્ટ માટે આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી, આ કર આપવાને જવાબદાર માનવામાં આવતો હોય તેવા કોઇ શખ્સને તેની સહીવાળું એક લેખીત પત્રક કોઇ વાહન અને જનવરને તેવા શખ્સની માલીફી અગર હવાલામાં હોય તેના સંબંધમાં આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીને જરૂર લાગે તેવી હકીકતવાળું પુરું પાડવા ફરમાવી શકે.

૧૦. દરેક શખ્સ જેની પાસે આવી હકીકત માગવામાં આવી હોય તે શખ્સ પછી આવો કાંઇ કર આપવાને પાત્ર હોય या ન હોય તેપણ આ સંબંધમાં આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી જે યોગ્ય મુદત ઠરાવે તે મુદતમાં પુરી પાડવાને અને પોતાની પુરી માહેતી અને માન્યતા મુજબ ખર્ચ પત્રક આપવાને બંધાયેલો છે.

૧૧. કોઇપણ ત્રિમાસ જેને માટે આ કર ભરવો જોઇએ તેમાં કોઇ વાહન અગર જનવર જેના સંબંધમાં કર આપવાને પોતે પાત્ર થતો હોય તેવું વાહન અગર જનવર જેને કબજે આવે તેવા દરેક શખ્સે જે તુરતના આગલા ત્રિમાસમાં તેવી રકમ પોતે ભરવાને પાત્ર ન હોય તો તેવું વાહન અગર જનવર પોતાને કબજે આવ્યા પછી તે પોતાને કબજે છે એ હકીકત પંદર દિવસની અંદર લેખીત નોટીસથી આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીને જણાવવી જોઇએ.



7. The Municipal Secretary shall keep a book in which shall be entered from time to time:—

- (a) a list of the persons liable to pay the tax,
- (b) a specification of the vehicles and animals in respect of which the said persons are respectively liable to the tax,
- (c) the amount of tax payable by each such person and the period for which it is payable.

8. Any person whose name is entered in the said book, or the agent of any such person shall be permitted free of charge to inspect and take extracts from any portion of the said book which relates to such person.

9. In order that the said list may be prepared, the Municipal Secretary may require any person supposed to be liable to the payment of the tax to furnish him with a written return signed by such person and containing such information concerning these vehicles and animals, if any, owned by or in charge of such person as the Municipal Secretary shall deem necessary.

10. Every person on whom any such requisition is made shall be bound to comply with the same within such reasonable period as the Municipal Secretary prescribes in this behalf, whether such person be liable to the payment of any such tax or not, and to make a true return to the best of his knowledge and belief.

11. Every person who in any quarter for which a tax is leviable becomes possessed of any vehicle or animal in respect of which he will be liable to the payment of the tax shall, if in the immediately preceding quarter he was not liable to such payment give notice in writing to the Municipal Secretary within 15 days after he has become possessed of such vehicle or animal of the fact of his being possessed thereof.

૧૨. કોષ તમેલો, ગાડીખાનું અગર ખીછ જગ્યા જ્યાં આ ધારા મુજબ કર બરવાને પાત્ર એવું કોષ વાહન અગર જનવર હોવાનું માનવાને પોતાને કારણ હોય તે જગ્યા આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી તપાસી. ચક્રશે.

૧૩. આ કર બરવાને કોષ શખ્સ પાત્ર છે એવું માનવાને પોતાને કારણ હોય તેવા શખ્સને અગર તો તેવા કોષ નોકરને પોતાના રૂબરૂ હાજર થવાનો લેખીત સમન્સ કાઢવા અને તેવા શખ્સના હવાલાના અથવા તો માલીકીના વાહન અને જનવરની સંખ્યા અને વર્ણન સંબંધે તેવા શખ્સ અગર નોકરની જુગ્યાની લેવા મેનેજીંગ કમિટીના ચેરમેન સાહેબને અધિકાર છે, અને આવી રીતે જેનાપર સમન્સ કાઢવામાં આવેલ હોય તે દરેક શખ્સ ચેરમેન સાહેબની રૂબરૂ હાજર થવા અને સદરહુ બાબતો સંબંધે પોતાની પુરી માહેતી અને માન્યતા મુજબ ખરી હકીકત આપવા બંધાયેલો છે.

૧૪. કોષ અમુક ત્રિમાસમાં કોષ વાહન અગર જનવર મ્યુનિસિપાલિટીની હદમાં રહેતું અગર વપરાતું બંધ પકડે તે કારણસર તેવા વાહન અગર જનવર સંબંધે તે ત્રિમાસ માટે પોતાને કરમાંથી મુક્ત કરવા માટેની માગણી તેવા ત્રિમાસના પહેલા દીવસ કરતાં માડી ન હોય તેમ તેવા વાહન અગર જનવરના માલીક અગર તે જેના હવાલામાં હોય તેણે આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીને આગમનથી લેખીતવાર નોટીસ નહીં આપી હોય તો મંજૂર રહેશે નહીં.

૧૫. નીચે મુજબનાં વાહન આ કરમાંથી મુક્ત ગણાશે :—

(અ) હોકરાંની નાની બાબા ગાડીઓ.

(બ) રોટનાં વાહન.

(ક) પોલીસ ઓફીસરો વાપરતા હોય તે વાહન.

(ડ) પોતાની મ્યુનિસિપાલ ફરજો બજાવવા માટે પગારદાર મ્યુનિસિપાલિટી ના નોકરો વાપરતા હોય તે વાહન, પણ એવું ઠરાવ્યું છે કે મ્યુનિસિપાલિટીની ખાસ પરવાનગી સિવાય એક જ માણસની માલીકીનાં એક કરતાં વધારે વાહન માફ થશે નહીં.

12. The Municipal Secretary may make inspection of any stable or coach house or any place wherein he may have reason to believe that there is any vehicle or animal liable to a tax under these rules.

13. The chairman of the managing committee may, by written summons, require the attendance before him of any person whom he has reason to believe to be liable to the payment of this tax, or of any servant of any such person, and may examine such person or servant as to the number and description of vehicles and animals owned by or in the charge of any such person, and every person so summoned shall be bound to attend before the chairman, and to give true information to the best of his knowledge and belief as to the said matters.

14. A claim for exemption from the tax in respect of any vehicle or animal for a particular quarter on the ground that during such quarter such vehicle or animal will cease to be kept within the Municipal area or to be used shall not be admitted unless previous notice in writing shall have been given to the Municipal Secretary by the owner or person in charge of such vehicle or animal not later than the first day of such quarter.

15. The following conveyances shall be exempt from payment of the tax:—

- (a) Children's perambulators.
- (b) State conveyances.
- (c) Conveyances used by Officers of Police.
- (d) Conveyances used by salaried Municipal servants for the discharge of their municipal duties, provided that no more than one conveyance belonging to the same persons shall be exempted without the special permission of the Municipality.

(૪) મ્યુનિસિપાલિટીનાં વાહન અને મ્યુનિસિપાલિટીના કામ માટે વપરાતાં વાહન.

(૬) મહાજનની માલીકીના અને

(૧) કુતરાં અને જનવર લાઇ જવા માટે,

(૨) પાંજરાપોળમાં રાખવામાં આવતાં ઢોર અગર બીજા જનવર માટે ખોરાક લાવવા માટે વપરાતાં વાહન;

(૩) કોઇ કારખાનું અગર વર્કશોપ તેમાં તેલની ધાણીઓનો સમાવેશ થાયછે તેની હદમાંજ ફક્ત વપરાતાં વાહન;

(૪) દુરસ્ત થતાં અને નીરપયોગી વાહન અથવા આખા ત્રિમાસ દરમિયાન ગાડી બનાવનારને ત્યાં વપરાશ વગર પડી રહેલાં વાહન;

(આધ) અશક્ત અગર માંદાં જનવરને રાખવાના કોષ ખાતામાં કોષપણુ આખા ત્રિમાસમાં રાખવામાં આવેલ જનવર અગર આખા ત્રિમાસ દરમિયાન વપરાશમાં લાઇ શકાય તેવું નથી એવું જે જનવરના સંબંધમાં આ. વેટરીનરી ઓફીસરે સરટિફિકેટ આપ્યું હોય અને જેનો તેવા ત્રિમાસમાં ઉપયોગ લેવામાં ન આવ્યો હોય તેવું જનવર;

(જે) ખાસ હજુરના હુકમથી માફ કરવામાં આવેલ હોય તેવાં વાહન અગર જનવર.

૧૬. કોષપણુ તપેલાવાળા અગર તે વાહન ઘોડા કે બળદ માટે આપવા અથવા વેચવા રાખતા હોય તેવા શખ્સ સાથે તે જે કર ભરવાને પાત્ર થાય તેને બદલે એક વર્ષથી વધુ ન હોય તેવી મુદત માટે આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી મ્યુનિસિપાલિટીની મંજૂરીથી અમુક ઉધડ રકમ ભેવાનું ઠરાવી શકશે.



- (e) Municipal conveyances and conveyances used for Municipal services.
- (f) Conveyances belonging to the Mahajans and used for
  - (1) removing dogs and animals,
  - (2) bringing provisions for cattle or other animals kept in the Panjrapole;
- (g) Conveyances used exclusively in or upon any premises appertaining to a factory or workshop including oil mills;
- (h) Conveyances under repair and unfit for use or standing unused at a carriage maker's during the whole of a quarter;
- (i) An animal which during the whole of any quarter has been kept in any institution for the reception of infirm or diseased animals, or an animal certified by the Veterinary Officer to have been unfit for use during the whole of a quarter which has not been used during such quarter;
- (j) Vehicles or animals specially exempted by order of the Hazur.

16. The Municipal Secretary may with the approval of the Municipality compound with any stable keeper or other person keeping vehicles or horses or bullocks for hire or sale for the payment of a lump sum for any period not exceeding one year at a time in lieu of the taxes which such persons should otherwise be liable to pay.

૧૭. જ્યારે કોઇ કર અગર કોઇ કરનો હપતો લેણી થયો હશે ત્યારે આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી બનતી ઉતાવળે લેણી થતી રકમનું ખીલ મોકલશે. અને ખીલમાં તે કર જે વાહન અગર જાનવરનાં સંબંધમાં અને જે સુદત માટે લેવાનો હશે તે નિર્દોષ કરશે.

૧૮. કરની જે રકમ માટે આવું ખીલ મોકલવામાં આવ્યું હોય તે રકમ તે ખીલ મોકલ્યા પછી પંદર દિવસની અંદર મ્યુનિસિપાલ ઓફીસે ભરવામાં ન આવે તો આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી તે રકમ આપવા જવાબદાર હોય તે શખ્સ પર તે રકમ ભરી દેવા મુકરર કરેલા નમુના મુજબ માગણીની નોટીસ બજાવરાવશે અને આવી દરેક નોટીસ બદલ દર રૂપીએ એક આના કરતાં વધુ ન હોય તેટલી રૂ મજકુર શખ્સે આપવી પડશે અને તે રીતે વસુલ કરવાના ખર્ચમાં સમાવેશ થશે.

૧૯. આ માગણીની નોટીસ બજાવતી તારીખથી ૧૫ દિવસની અંદર આ કર ભરવા માટે જવાબદાર શખ્સ તે નહીં ભરે અગર તો મ્યુનિસિપાલિટીની ખાત્રી કાયક તે નહીં ભરવાનું પુરતું કારણ નહીં બતાવે તો લેણી થતી રકમ વસુલ કરવાના તમામ ખર્ચ સમેત પોરબંદરમાં કોઇ માજિસ્ટ્રેટને અગર પોરબંદરમાં અગર ખીજ કોઇ જગ્યાએ જ્યાં તે જે શખ્સ પાસે રકમ લેણી હોય તે તે વખતે રહેતો હોય ત્યાં હકુમત હોય તેવા માજિસ્ટ્રેટને અરજ કર્યેથી તેવા માજિસ્ટ્રેટની હકુમતની હદ અંદર તેવા શખ્સની માલીફીની જગમ મીલકત જપ્ત કરાવી વેચાવીને વસુલ કરી શકશે.

૨૦. કોઇ માણસ જેના પાસે આ કર બદલ કોઇ રકમ લેણી હોય અગર તો ચાલુ ત્રિમાસ પુરું થયે આ કર બદલ કોઇ રકમ આપવાને પાત્ર થતો હોય તે માણસ તુરતમાંજ પોરબંદર છોડી જવાનો છે એમ માનવાને આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીને કોઇપણ વખતે કારણ હોય તો તે માણસ પાસે લેણી નીકળતી રકમ અથવા લેણી થવાની રકમ તુરત ભરી આપવાનું જણાવવાને અને તે બાબતનું તેને ખીલ મોકલવાને આ. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરીને અખત્યાર છે અને આવું ખીલ રજુ થયેથી સદરહુ શખ્સ લેણી થતી રકમ તુરતજ ન આપે તો તે રકમ ધારા ૧૯ મુજબ તુરતજ વસુલ કરી શકાશે અને કસુર કરનાર ઉપર માગણીની નોટીસ બજાવવાની જરૂર રહેશે નહીં.

17. When any tax or instalment of any tax shall have become due, the Municipal Secretary shall with the least practicable delay present a bill for the sum due, which shall specify the period for which and the vehicle or animal in respect of which the tax is charged.

18. If the amount of tax for which such bill has been presented is not paid into the Municipal Office within 15 days after presentation thereof, the Municipal Secretary shall cause to be served upon the person liable for the payment of the same a notice of demand in the prescribed form. And for every such notice a fee not exceeding one anna per rupee shall be payable by the said person and shall be included in the cost of recovery.

19. If the persons liable for the payment of the tax do not within 15 days from the service of the notice of demand pay the sum due or show sufficient cause for non-payment of the same to the satisfaction of the Municipality, the sum due with all costs of recovery may be recovered on application to a Magistrate at Porbandar or having jurisdiction in Porbandar or in any other place where the person from whom the sum is claimed may for the time being be resident by the distress and sale of any moveable property belonging to such person as is within the limits of such Magistrate's jurisdiction.

20. If the Municipal Secretary shall at any time have reason to believe that any person from whom any sum is due on account of the tax, or who would be liable for any sum on account of the tax, if the quarter comes to a close, is about forthwith to remove from Porbandar he may request the immediate payment of the sum so due or about to become due by him and cause a bill for the same to be presented to him. And if on presentation of such bill the said person do not forthwith pay the sum claimed, the sum may be recovered atonce under rule 19 and it shall not be necessary to serve upon the defaulter any notice of demand.

૨૧. ઉપરના ધારા ૯-૧૦-૧૧ અને ૧૩ ના કોષ્ટ દરાવ વિશ્લેષ કોષ્ટ શપ્ત  
વર્તે અથવા તો તે મુજબ કાયદેસર તેના પાસે કરવામાં આવેલ માગણી પુરી કરવામાં  
કસુર કરશે તો માલુસ્ટેટ રૂબરૂ ગુન્હો સાબીત થયેથી તેવા દરેક ગુન્હા બદલ તેને રૂ.  
૫૦ સુધીના દંડની શીક્ષા થશે.

G. Penn Simkins, C. E.

પ્રેસીડન્ટ, પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટી.

પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીએ લેવાના “ કન્વેઅન્સ ટેક્સ ” નું

પરિશિષ્ટ.

વાહનનું વર્ણન.	ત્રિમાસિક લેવાની રકમ.
અ. મનુષ્યોને લઇ જવાના ઉપયોગનાં વાહન.	રૂ. આ. પા.
સાંચા કામથી ચાલતું ચાર પૈડાનું વાહન.	૧૦- ૦-૦
ચાર પૈડાનું બે અથવા વધારે ઘોડાથી ખેંચાતું વાહન.	૪- ૦-૦
ચાર પૈડાનું બે અથવા વધારે બળદથી ખેંચાતું વાહન.	૧- ૮-૦
ચાર પૈડાનું એક ઘોડાથી ખેંચાતું વાહન.	૧- ૮-૦
ચાર પૈડાનું એક બળદથી ખેંચાતું વાહન.	૦-૧૨-૦
બે પૈડાનું બે અથવા વધારે ઘોડાથી ખેંચાતું વાહન.	૨- ૦-૦
બે પૈડાનું એક ઘોડાથી ખેંચાતું વાહન.	૦-૧૨-૦
બે પૈડાનું બે અથવા વધારે બળદથી ખેંચાતું વાહન.	૦-૧૨-૦
બે પૈડાનું એક બળદથી ખેંચાતું વાહન.	૦- ૮-૦
સવારીનો ઘોડો.	૦-૧૨-૦
સાઇકલ.	૦-૧૨-૦



21. Any person who contravenes any provision of rules 9, 10, 11 and 13 or fails, to comply with any requisition lawfully made upon him thereunder shall on conviction before a Magistrate be punished for each such offence with a fine which may extend to Rs. 50.

G. Penn Simkins, C. E.,  
President, Porbandar Municipality.

---

### Schedule of conveyance tax levied by the Porbandar Municipality.

Description of conveyance.	Amount to be levied quarterly.
A. Conveyances used for carrying persons.	Rs. A. P.
4 Wheeled vehicle mechanically propelled.	10- 0-0
4 Wheeled vehicle drawn by two or more horses.	3- 0-0
4 Wheeled vehicle drawn by two or more bullocks.	1- 8-0
4 Wheeled vehicle drawn by one horse.	1- 8-0
4 Wheeled vehicle drawn by one bullock.	0-12-0
2 Wheeled vehicle drawn by two or more horses.	2- 0-0
2 Wheeled vehicle drawn by one horse.	0-12-0
2 Wheeled vehicle drawn by two or more bullocks.	0-12-0
2 Wheeled vehicle drawn by one bullock.	0- 8-0
Riding horse.	0-12-0
Cycle.	0-12-0

ખ. ખાનગી ઉપયોગ માટે અગર ભાડા વડીએ ભાર અગર બોળે  
લઘુ જવામાં વપરાતાં વાહન.

સાંચા કામથી ચાલતું વાહન.

૧૫- ૦-૦

બે અથવા વધારે જનવરથી ખેંચાતું વાહન.

૧- ૮-૦

એક જનવરથી ખેંચાતું વાહન.

૦-૧૨-૦

માણસથી ધકેલાતી અગર ખેંચાતી હાથગાડી અગર ટ્રોલી.

૦- ૬-૦

G. Penn Simkins, C. E.,

પ્રેસીડેન્ટ, પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટી.

( પો. રેટ જે. પુ. ૨૯, હુકમ નં. ૬૮૧૦ સને ૧૯૧૬, પાતું ૮૧૨. )

તારીખ ૧૯-૭-૧૯૧૬ થી પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી લેવામાં આવતો  
ટરમીનલ ટેક્સ કાઢી નાખી ધી ઉપર નીચેના કરો ચાલુ કરવામાં આવેછે :—

(૧) મ્યુનિસિપાલ ઓફિસ ઉચી.

દર મહો ૮ આના

(૨) પોરબંદરથી દરિયા રસ્તે થતા નિકાસ ઉપર

સી કર્ટમ્સ ઉચી.

„ ૮ „

(૩) પોરબંદરથી જમીન રસ્તે થતા નિકાસ ઉપર

લેન્ડ કર્ટમ્સ ઉચી.

„ ૮ „

(૪) પોરબંદરથી આફ્રિકા પરબાઈ નિકાસ કરવામાં

આવે તેના ઉપર સી કર્ટમ્સ ઉચી.

„ ૧૦ „

મ્યુનિસિપાલ જહોરખખર નં. ૧૮૨ તા. ૧૨-૧૦-૧૯૧૫, પુ. ૨૬

જહોરખખર નં. ૧૦૩૬૪ તા. ૧૩-૧૦-૧૯૧૫, પુ. ૨૬.

}

૨૬.

**B. Conveyances used for draught or burden, for either personal use or hire.**

Vehicle mechanically propelled.	15- 0-0
Vehicle drawn by 2 or more animals.	1- 8-0
Vehicle drawn by one animal.	0-12-0
Trolley or hand cart drawn or propelled by human agency.	0- 6-0

G. Penn Simkins, C. E.

President, Porbandar Municipality.

(P.S.G. Vol. XXIX, Office Order No. 6810 of 1916, page 811.)

With effect from 19-7-1916 terminal tax levied by Porbandar Municipality is abolished and the following rates on ghee are restored:—

(1) Municipal octroi duty	As. 8	per maund
(2) Sea Customs duty on exports from Porbandar.	„ 8	„
(3) Land Customs duty on exports from Porbandar.	„ 8	„
(4) Direct shipments from Porbandar to Africa.	„ 10	„

Municipal Notifn. No. 182 dated 12-10-1915, Vol. XXIX }  
 Notification No. 10394 dated 13-10-1915, Vol. XXIX. } ~~Superseded.~~

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ઠગ, હુકમ નાં. ૮૩૪૧ સને ૧૯૧૬, પાનું ૪૫. )

તારીખ ૧૨ ઓગસ્ટ ૧૯૧૬ થી પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીનું નીચે મુજબ ફરીથી બંધારણ કરવામાં આવેછે.

### પ્રેસીડન્ટ.

રા. રા. સરન્યાયાધીશ સાહેબ

### વાઇસ પ્રેસીડન્ટ.

રા. રા. ચીફ એન્જનીયર સાહેબ.

### મેમ્બરો.

- એકસ ઓફીશીયો. રા. રા. ચીફ એકાઉન્ટ ઓફીસર સાહેબ,  
રા. રા. રેવન્યુ કમીશનર સાહેબ.  
મે. પોર્ટ અને ચીફ ટરટર્સ ઓફીસર સાહેબ.  
રા. રા. ચીફ એન્જ્યુકેશનલ ઓફીસર સાહેબ.  
અન ઓફીશીયલ. આર. સીડની સાયમન્સ સાહેબ.  
શેઠ વીરજી કાનજી.  
શેઠ હાજી મહમદ હાજી દાદા.  
મી. સુંદરજી પ્રાગજી.  
શેઠ રૂગનાથ ભીમજી.  
શેઠ હાજી ઇસ્માઇલ અબુલકર ઝવેરી.  
શેઠ નથુ પ્રેમજી.  
મી. નગીનદાસ જી. મોદી.

### મેનેજીંગ કમિટી.

- ચેરમેન. રા. રા. ચીફ મેડીકલ ઓફીસર સાહેબ.  
મેમ્બરો. બે ઓફીશીયલ મેમ્બરો અને બે અન ઓફીશીયલ મેમ્બરો દર ત્રણ મહીને વારા ફરતી.

તારીખ ૫-૮-૧૯૧૬.

E. O'BRIEN, MAJOR,

આક. એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.



(P. S. G. Vol. XXX, Office Order No. 8341 of 1916, pp. 34, 35.)

The Porbandar Municipality is reconstituted as follows with effect from the 12th August 1916:—

PRESIDENT.

The Sar Nyayadhis.

VICE PRESIDENT.

The Chief Engineer.

COUNCILLORS.

(*Ex-Officio*) The Chief Account Officer.  
The Revenue Commissioner.  
The Port and Chief Customs Officer.  
The Chief Medical Officer.  
The Chief Educational Officer.

(*Un-Official*) R. Sydney Symons Esquire.  
Sheth Virji Kanji.  
Sheth Haji Mahamad Haji Dada.  
Mr. Sundarji Pragji.  
Sheth Rugnath Bhimji.  
Sheth Haji Esmail Aboobakar Jhaveri.  
Sheth Nathu Premji.  
Mr. Nagindas G. Modi.

MANAGING COMMITTEE.

Chairman. The Chief Medical Officer.  
Members. Two official members and two unofficial members quaterly in rotation.

Dated 5-8-1916.

E. O'BRIEN, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

(હુકમ નાં. ૬૨૬૬ તા. ૧૬-૯-૧૯૧૫.)

તારીખ ૧ ઓગસ્ટ ૧૯૧૫થી અને બીજો હુકમ થતાં સુધી કોન્ટ્રેક્ટ, હિસાબ વીગેરે સંબંધે પોરબંદરની મ્યુનિસિપાલિટી નીચેના ધારા મુજબ ચાલશે.

૧. (૧) પેટા કલમ (૨) માં સમાયેલા પ્રતિબંધને આધીન રહીને પોરબંદરની મ્યુનિસિપાલિટીને કોષ્ટક સ્થાવર અગર જંગમ મીલકત જે ચોખ્ખા મ્યુનિસિપાલ કામ કાજ અર્થે તેમણે સંપાદન કરી હોય અગર તેમને મળેલી હોય, તે પટે આપવા, વેચવા અગર બીજી રીતે તબદીલ કરવા, અને તે વખતે અમલમાં હોય તે ધારાના હેતુ અને ઠરાવથી વિસંગત ન હોય તેટલે દરજ્જે સદરહુ હેતુઓ અને ઠરાવોનો અમલ કરવા તેમને વ્યાજબી અને જરૂર જણાય તેવા બધા કરાર (કોન્ટ્રેક્ટ) કરવા અને તે પુરા કરવા અધિકાર રહેશે.

(૨) સ્થાવર મીલકત પટે આપવાના દરેક હિસ્સામાં અને તેથી કોષ્ટક કલમ (૨) માં સમાયેલા પ્રતિબંધને આધીન રહીને પોરબંદરની મ્યુનિસિપાલિટીને કોષ્ટક સ્થાવર અગર જંગમ મીલકત જે ચોખ્ખા મ્યુનિસિપાલ કામ કાજ અર્થે તેમણે સંપાદન કરી હોય અગર તેમને મળેલી હોય, તે પટે આપવા, વેચવા અગર બીજી રીતે તબદીલ કરવા, અને તે વખતે અમલમાં હોય તે ધારાના હેતુ અને ઠરાવથી વિસંગત ન હોય તેટલે દરજ્જે સદરહુ હેતુઓ અને ઠરાવોનો અમલ કરવા તેમને વ્યાજબી અને જરૂર જણાય તેવા બધા કરાર (કોન્ટ્રેક્ટ) કરવા અને તે પુરા કરવા અધિકાર રહેશે.

(૩) (અ) કોષ્ટક બજેટ યાન્ટમાં સમાવેશ ન થતો હોય તેવા ખર્ચનો સમાવેશ થતો હોય તેવા દરેક કોન્ટ્રેક્ટના સંબંધમાં,

(બ) દરેક કોન્ટ્રેક્ટ તે જે તારીખે કરવામાં આવ્યો હોય તે ચાલુ ઓર્ડીનારીયલ વર્ષ દરમિયાન પુરા ન થઈ શકે તેમ હોય તેવા હિસ્સામાં મ્યુનિસિપાલિટીએ જનરલ મીટીંગમાં પસાર કરેલ કોષ્ટક ઠરાવથી આપેલ મંજૂરીની જરૂરીયાત રહેશે.

અમુક કોન્ટ્રેક્ટની વાસ્તવિકતા માટે મ્યુનિસિપાલ જનરલ મીટીંગમાં ઠરાવની મંજૂરીની જરૂરીયાત.

(P. S. G. Vol. XXIX, Office Order No. 9266 of 1915, pp. 170-172.)

With effect from 1-8-1915 and pending further orders the following rules shall be observed in regard to contracts, accounts &c. by the Porbandar Municipality.

1. (1) **Competency of Municipality to lease, sell and contract.** The Porbandar Municipality shall be competent subject to the restriction contained in subsection (2) to lease, sell or otherwise transfer any moveable or immoveable property which may for purely municipal purposes have become vested in or acquired by them, and so far as is not inconsistent with the provisions and purposes of the rules for the time being in force to enter into and perform all such contracts as they may consider necessary or expedient in order to carry into effect the said provisions and purposes.
- (2) **Subject in certain cases to sanction of the Hazur.** In the case of every lease of immoveable property and of every sale or other transfer of any such property the previous sanction of the Hazur is required.
- (3) In the case :—
  - (a) of every contract which will involve expenditure not covered by a budget grant,
  - (b) of every contract the performance of which cannot be completed within the official year current at the date of the contract, the sanction of the Municipality by a resolution passed at a General meeting is required.

**Sanction of resolution at General meeting requisite to validity of certain contract.**

ખીન હિસ્સાઓમાં  
મ્યુનિસિપાલિટીની  
મંજૂરીની ક્યારે  
જરૂર છે.

- (૪) જંગમ મીલકત ખરીદવા માટેના, અગરતો મ્યુનિસિપાલિટીની કાંઈ જંગમ મીલકત વેચવા માટેના કોન્ટ્રેક્ટ સંબંધમાં ખરીદીથી થવાનું ખર્ચ, અગર વેચવાની મીલકતની મ્યુનિસિપાલિટીના હિસાબમાં અંદાજે અંકાયેલી કીંમત જે ૩૧. ૨૦૦ ઉપરાંતની હોય તો મ્યુનિસિપાલિટીની મંજૂરીની જરૂર રહેશે.

અધિકાર અપાયેલા  
શખ્સો અને કમિ-  
ટીઓની મંજૂરી.

- (૫) આ કલમની ઉપરની પેટા કલમમાં દરેક કોન્ટ્રેક્ટ સંબંધે ખીજી રીતે ન ઠરાવ્યું હોય ત્યારે, મેનેજિંગ કમિટીની અથવા તો તે વખતે અમલમાં હોય તે ધારાઓના ઠરાવ મુજબ એવી ખીજી કોષ્ટક કમિટી અગર શખ્સ જેને તે બાબતમાં અધિકાર હોય તેની મંજૂરીની જરૂર રહેશે.

કોન્ટ્રેક્ટની  
બબલણીની રીત.

- (૬) પેટા કલમ (૫) લાગુ પડતી હોય તે સિવાયના મ્યુનિસિપાલિટીએ કરેલા અગર મ્યુનિસિપાલિટી તરફથી થયેલા દરેક કોન્ટ્રેક્ટ લખીત જોઈએ, અને તેમાં પ્રમુખ અગર ઉપપ્રમુખ અને ખીજા જે કાઉન્સેલરોએ સહી કરેલી હોવી જોઈએ, તથા તે પર મ્યુનિસિપાલિટીનો સાધારણ સિકકો થયેલો હોવો જોઈએ. પેટા કલમ (૫) લાગુ પડતી હોય તેવો દરેક કોન્ટ્રેક્ટ મેનેજિંગ કમિટીનો ચેરમેન અથવાતો એવી ખીજી કમિટીનો ચેરમેન અથવાતો તે સંબંધમાં અધિકાર મળેલો ખીજો કોષ્ટક તેવો શખ્સ તે વખતે અમલમાં હોય તે કાયદા મુજબ જે તે કરાર તેવા ચેરમેન અગર શખ્સે પોતે પોતા થકા કરેલ હોય તો તે જોટલા બંધનમાં આવે તેટલાજ બંધનમાં બે તેવા નમુના અને રીત મુજબ કરી શકશે.



- Sanction of Municipality when requisite in other cases.
- (4) In the case of a contract for the purchase of moveable property, or for the sale of any moveable property belonging to the Municipality, if the expenditure which the purchase would involve, or the value of the property to be sold as estimated in the Municipal accounts, exceeds Rs. 200, the sanction of the Municipality is required.
- Sanction of Committees and individuals empowered.
- (5) In the case of every contract not otherwise provided for in the preceding sub-section of this section, the sanction of the Managing Committee or of such other Committee or of such individual as under the provisions of the rules for the time being in force is empowered in this behalf, is required.
- Mode of executing contracts.
- (6) Every contract entered into by or on behalf of the Municipality other than a contract to which sub-section (5) applies shall be in writing, and shall be signed by the President or Vice-President and two other councillors, and shall be sealed with the common seal of the Municipality. Every contract to which sub-section (5) applies shall be executed by the Chairman of the Managing Committee, or by the Chairman of such other Committee, or by such other individual as is empowered in that behalf, in such manner and form as, according to the law for the time being in force, would bind such Chairman or individual if such contract were executed by him on his own behalf.

(૭) આ ધારામાં જણાવેલા કોષ/પણુ કિસ્સામાં કોષ/પણુ કોન્ટ્રેક્ટ તે સંબંધમાં પારા (૨), (૩), (૪) અથવા (૫) માં નિર્દિષ્ટ કર્યા મુજબની જરૂરીયાતો પુરી કરવામાં ન આવી હોય અને તેને લાગુ પડતા પારા (૬) ના ઠરાવ મુજબ તે કરવામાં ન આવેલ હોય તો મ્યુનિસિપાલિટીને બંધન કારક થશે નહીં.

૨. મ્યુનિસિપાલિટીના કામ અર્થે જોઈતી કોષ જમીન અગર મકાન કાયમ માટે અગર હંગામી થોડી મુદત માટે પૈસા વડીએ મેળવવામાં જ્યારે લેન્ડ એકવીઝીશન રૂલ્સની મહેસુલ કોષ/પણુ આવરણ હોય ત્યારે સાર્વજનિક ઉપયોગ માટે રોટે લેવાની જમીન સંબંધી જે ધારો ( કાયદો ) તે વખતે અમલમાં હોય તે મુજબ હજુર તેનો કબજો લઈને તે જમીન અગર મકાન માટે આપવી પડેલ વળતર (કમ્પેન્સેશન) મ્યુનિસિપાલિટીએ આપવાથી અને તે મેળવવામાં રોટે કરેલ તમામ ખર્ચ આપવાથી તે જમીન અગર મકાન મ્યુનિસિપાલિટીને હસ્તક થશે.

૩. રા. ૧૫૦ની કાયમ તસલમાત મેનેજિંગ કમિટીને હસ્તક રહેશે અને તેમાંથી તે કોષ/પણુ જરૂરી ખર્ચ કરી શકશે. કમિટીની તસલમાતમાંથી કોષ/પણુ એક મહીનામાં રા. ૭૫ થી વધે નહીં તેટલી રકમનો ખર્ચ ઘણીજ જરૂરીયાતને પ્રસંગે કરવા કમિટીના ચેરમેનને અધિકાર રહેશે અને તે પોતાનું પ્રેસીડીંગ તુરત કમિટીને જાહેર કરશે.

૪. બધાં જાહેર બાંધકામ, મુળ અગર રીપેર, માટે પ્લેન અને એરટીમેટ બનાવવા જોઈએ.

૫. જનરલ કમિટીએ મંજુર કરેલ અને જેનું ખર્ચ રા. ૫૦૦થી ન વધવાનું અંદાજ કરેલ હોય તેનું જાહેર બાંધકામ તેવા કામના પ્લેન અને એરટીમેટ જનરલ કમિટીએ અગાઉ મંજુર રાખેલ હોય અગર ન હોય તોપણ તે જનરલ કમિટીને જણાવ્યા સિવાય કરવા મેનેજિંગ કમિટી બંદોબસ્ત કરી શકશે.

Invalidity of contract unless requirements of this section are fulfilled.

- (7) No contract shall be binding on the Municipality in any case [referred to in this rule, unless all such requirements as are specified in paras (2), (3), (4) or (5) in respect of such case are fulfilled and unless it is executed in accordance with the provisions of para (6) applicable thereto.

Revenue to land acquisition rules.

2. When there is any hindrance to the permanent or temporary acquisition upon payment of any land or building required for municipal purposes, the Hazur may, after obtaining possession of the same for the State under the law for the time being in force regarding the acquisition of land for public purposes, vest such land or building in the municipality on their paying the compensation awarded, and on their repaying to the State all costs incurred on account of the acquisition.

3. The Managing Committee shall have at their disposal a permanent advance of Rs. 150 from which they may incur any emergent expenditure. In cases of great urgency the Chairman of the Committee shall have authority to incur an expenditure not exceeding Rs. 75 in any one month out of the Committee's advance and shall immediately report his proceedings to the Committee.

4. Plans and estimates must be prepared for all public works, whether original or repairs.

5. The Managing Committee may arrange without reference to the general body for the execution of public works sanctioned by that body and estimated to cost not more than Rs. 500 whether the plans and estimates of such works may have been previously approved of by the general body or not.

૬. નવાં બાંધકામ જેને માટે બજેટમાં રૂ. ૫૦૦ ઉપરાંતની રકમ મુકવામાં આવેલ હોય પણ જેને માટે પ્લેન અને એસ્ટીમેટ તૈયાર કરવામાં આવેલ ન હોય તેવાં કામ તેના પ્લેન અને એસ્ટીમેટ જનરલ કમિટી મંજૂર ન કરે ત્યાં સુધી શરૂ કરવાં નહીં.

૬ અ.\* કોષ્ટપણુ નવું કામ (વર્ક) જેનું અંદાજ ખર્ચ રૂ. ૩,૦૦૦ કરતાં વધુ થતું હોય અગરતો જે, કોષ્ટપણુ યોજેલ કામ (વર્ક) જેનું એકંદર ખર્ચ રૂ. ૩,૦૦૦ કરતાં વધુ અટકળવામાં આવતું હોય અગર વધુ થવા સંભવ હોય તેનો ભાગ હોય તે તેના પ્લેન અને એસ્ટીમેટ પ્રથમ હજુરમાં મોકલી મંજૂરી મેળવવામાં ન આવે ત્યાંસુધી શરૂ કરી શકશે નહીં.

\*(રૂલ ૬ અ હુકમ નાં. ૩૦૧૬ સને ૧૯૧૬, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૯, પાનું ૫૬૮થી ઉમેરવા માં આવી છે.)

૭. કોષ્ટપણુ હેડમાં તે વર્ષમાં મુકવામાં આવેલ બજેટ ગ્રાન્ટ કરતાં વધી જતું હોય તેવું કોષ્ટપણુ ખર્ચ જનરલ કમિટીની અગાઉથી મંજૂરી મેળવ્યા સિવાય કોષ્ટપણુ કમિટી અગર અધિકારીએ કરવું નહીં.

૮. દરેક જરૂરીયાતના કિસ્સામાં જ્યાં તુરત કામ લેવાની જરૂર હોય ત્યાં તુરત પગલાં લેવા પ્રેસીડેન્ટને સત્તા છે અને તે માટે રૂ. ૫૦૦ની વાર્ષિક ગ્રાન્ટ તેમની મુનસફી પર મુકવામાં આવશે. આ અધિકાર મેનેજિંગ કમિટીને તુરત જાહેર કરવાને આધિન રહીનેજ ભોગવી શકાશે.

૯. પ્રેસીડેન્ટને નીચે જણાવેલ ખર્ચના હેડમાંથી જે તે માટેની બજેટ મંજૂરીની રકમ વધી જતી ન હોય તો મેનેજિંગ કમિટીની અગાઉથી મંજૂરી મેળવ્યા સિવાય ચુકાદો કરવા અધિકાર રહેશે:—

(અ) મંજૂર થયેલા દર મુજબનાં ભાડાં અને એસ્ટાબ્લીશમેન્ટના પગાર અને એલાવન્સ મંજૂર કરેલા દર મુજબના ફરી ફરી આવતાં ખર્ચો અને કન્ટીનન્ટ ચારજીસ.

(બ) રેશનરી અને છાપવાનું કામ.



6. New works for which budget provision exceeding Rs. 500 has been made but for which plans and estimates have not been prepared shall not be undertaken until the plans and estimates are approved by the general body.

6 a.\* Any new work, the estimated cost of which exceeds Rs. 3,000 or which forms part of a projected work the whole of which is estimated or likely to cost more than Rs. 3,000 shall not be commenced until the plans and estimates have been submitted to and approved by the Hazur.

\*( Rule 6a has been added by Office Order No. 3016 of 1916, P.S.G. Vol. XXIX, page 568. )

7. No expenditure involving any increase over the budget grant of the year under any head shall be incurred by any Committee or officer without the previous sanction of the general body.

8. The President shall have power to take immediate measures in every case of emergency requiring prompt action, for which purpose an annual discretionary grant of Rs. 500 shall be placed at his disposal. This power shall be only exercised subject to immediate report to the Managing Committee.

9. The President shall have authority to make disbursements under any of the following heads of expenditure without the previous sanction of the Managing Committee, provided that the budget allotment is not exceeded:—

(a) Rents and salaries and allowances of establishment at sanctioned rates, recurring charges at sanctioned rates, and contingent charges.

(b) Stationery and printing.

(ક) જનવરોનો નિભાવ ખર્ચ અને મંજૂર કર્યા મુજબનું એરડાખીશ-મેન્ટ.

(ડ) રસ્તા અને ખાળની સાધારણ અરામત.

(ધ) જાહેર બાંધ કામ અને જાહેર બાંધકામની અરામત જેનું ખર્ચ કોષ્ટ કિસ્સામાં રૂ. ૧૦૦થી વધતું ન હોય તે.

૧૦. નિયમ (૩) માં જણાવેલ તસલમાત ઉપરાંત વધારાનું તમામ ફન્ડ તે બ્યાને મુકવામાં ન આવેલ હોય તો રેટ ટેન્જરીમાં અનામત રાખવું.

૧૧. ચાલુ ખર્ચ માટે ચાલુ વર્ષ દરમિયાન જરૂર ન પડે તેવું વધારાનું કોષ્ટ-પણુ ફન્ડ હજુર મંજૂરીથી મ્યુનિસિપાલિટી ગવર્નમેન્ટ ઓયરીયામાં રોકશે અગરતો મુંબઈ બેંક કે હજુર પસંદ કરે તેવી બીજી કોષ્ટ બેંકમાં અનામત મુકશે.

૧૨. મ્યુનિસિપાલ ફન્ડમાંથી કરવાના તમામ ચુકાદા રેટનાં ખાતાંઓ અને ઓરીસો માટે નિર્દિષ્ટ કરેલ સામાન્ય રીતી મુજબ કરવામાં આવશે.

૧૩. બધાં બીલ અગર બીલ્ડર વાઉચરો જે પૈસા મળવા માટે રજુ થાય તે બ્યા. મ્યુનિસિપાલ સેક્રેટરી તપાસશે અને જો માગણી મંજૂર થઈ શકે તેવી હશે, અને પહોંચ કાયદેસર હશે, સાબીતી (આધાર) સારી અને સહી ખરી અને બરાબર હશે, તો તે વાઉચર નીચે ચુકાદો કરવા માટે હુકમ આપશે અને તેમાં સહી કરશે અને તે મેનેજિંગ કમિટીના ચેરમેનની મખલમી માટે રજુ કરશે.

તારીખ ૧૬-૯-૧૯૧૫.

Sd. F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

- (c) Maintenance of animals and such establishment as may be sanctioned.
- (d) Ordinary repairs to roads and drains.
- (e) Public works and repairs to public works not exceeding Rs. 100 in each case.

10. All surplus funds over and above the advance referred to in rule (3) shall, unless invested, be deposited in the State Treasury.

11. Any surplus funds which are not likely to be required during the year for current charges may, with the sanction of the Hazur, be invested by the Municipality in Government paper or deposited in the Bank of Bombay or other Bank approved by the Hazur.

12. All payments from the Municipal Fund shall be made in accordance with the ordinary procedure prescribed for the State departments and offices.

13. All bills or other vouchers presented as a claim for money shall be examined by the Municipal Secretary. And if the claim be admissible and the receipt a legal quittance, the authority good, and the signature true and in order, he shall make an order for payment at the foot of the voucher and sign it and submit it for the countersignature of the Chairman of the Managing Committee.

Dated 16-9-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

## પોલીસ ખાતા સંબંધી સરકયુલરો, હુકમો વીગેરે.

( ફો. આ. નાં. ૩૪૮ તારીખ ૨-૮-૧૮૮૬. )

જ્યારે કોઇ પોસ્ટના પટાવાળાને તુરત પકડવો પડે તેવો કોઇ ગુન્હો તે કરે ત્યારે પોલીસ ખાતાને નુકશાન અથવા અડચણ ન આવે તે માટે પોલીસે નજીકના પોસ્ટ માસ્તર અથવા પોલીસ ખાતાના બીજા અમલદારને તેવા પટાવાળાની ફરજો તેની ગેરહાજરીમાં સંભાળી લેવા ગોઠવણ કરવા તુરત ખબર આપવા. જ્યારે પકડવાની તુરત જરૂર ન હોય ત્યારે તે પટાવાળાને, જો તે જામીનખત અથવા બીજી કોઇ જામીની આપે તો, છુટો કરવા દેવો, જેથી તે પોતાની ફરજો કરી શકે. ત્યારબાદ નજીકના પોસ્ટના અમલદારને તે બાબતના ખબર આપવા. તે ઉપરથી તેના કામ માટે ગોઠવણ કરવામાં આવશે અને કોઇ અમલદાર અથવા સ્ટેટના પોલીસખાતા રૂબરૂ હાજર થવાને તે પટાવાળાને હુકમ કરવામાં આવશે. જ્યારે સાધારણ ગુન્હાઓમાં તુરત પકડવાની જરૂર ન હોય ત્યારે તે પટાવાળાને તેના ઉપરીને જણાવ્યા વગર તરત પકડવો નહીં.

આવી રીતે તુરત પકડયાથી પોસ્ટ ખાતાને કામમાં અડચણ આવવા સંભવ છે, અને વળી પટાવાળાને પકડવામાં તેને પકડનાર અમલદાર પોતાની ઉપર બારે જેખમ ખેંચી લે છે. માટે દરેક સ્ટેટોએ આ બાબતમાં જરૂરની ગોઠવણ કરવી. પોસ્ટ ઓફીસના સુપ્રીન્ટેન્ડેન્ટને પણ આ સરકયુલરના ખબર આપવા, જેથી કરીને તેના તાબાના અધિકારીઓ ખાતાના કોઇ પટાવાળા ઉપર કોઇ ગુન્હાનું તોહોમત હોય તો અકારણ દીલ વગર તેને છુટો કરવા ગોઠવણ કરે.

આ શ્રેણી ૧લા થી ૪ થી વર્ગના સ્ટેટોને બતાવવો.

તારીખ ૨-૭-૧૮૮૬.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧, નાં. ૨૨૪ સને ૧૮૮૭, પાનું ૮૧. )

પોલીસ ખાતા સંબંધીના નાં. ૩૦૧ ના સરકયુલરમાં નીચે પ્રમાણે વધારો કરવામાં આવે છે, અને દરેક પોલીસ અમલદારનું ધ્યાન ખસુસ કરીને તે ઉપર ઠોરવામાં આવે છે.



## **CIRCULARS, ORDERS &c. RELATING TO POLICE DEPARTMENT.**

*Translation.* ( Crimi. Inward No. 348 dated 2-8-1886. )

When a postal peon commits an offence requiring his immediate arrest, the nearest post-master or other officer of the postal department should be immediately informed by the police for arranging for such peon's duties in his absence, so that no loss or inconvenience may be caused to the department. When immediate arrest is not necessary the peon should be allowed to move free on his furnishing a bail-bond or some other security, so that he can attend to his duties. Then the nearest postal officer should be informed of the matter. Thereupon arrangement shall be made for his work and the peon be ordered to present himself before any officer or the police department of the State. In ordinary offences where immediate arrest is not necessary, the peon need not be arrested at once without informing his superior of it.

By such immediate arrests the postal department is likely to suffer in its work, and moreover the arresting officer undertakes much risk upon himself in arresting him. All States should, therefore, make necessary arrangements in this matter. The post office superintendent shall also be informed of this circular, so that all his subordinates shall arrange to relieve any peon of the department accused of any offence without unnecessary delay.

This shero to be shown to States of I to IV Classes.

Dated 2-7-1886.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. I, No. 224 of 1887, page 81. )

The following addition is made to Circular No. 301 of the Police Department, and the attention of every police officer is drawn particularly to it.

દરેક થાણાના ઉપરી અમલદારે તથા દરેક ફાજદારે તે જે જગ્યાએ જાએ તે ગામ સંબંધી નીચેની બાબત વિશે ખાત્રી કરવા ખમુસ કાળજી રાખવી :—

- (૧) કામ પડે તે વખતે તુરત વાપરવાને પટેલ પાસે બંદુક અને દારૂ છે કે શી રીતે ?
- (૨) કામ પડે તે વખતે તુરત વાપરવાને ચોકીવાળા પાસે બંદુક અને દારૂ છે કે શી રીતે ?
- (૩) જ્યાં લોકો વારાફરતી ચોકી કરતા હોય ત્યાં ૨૩-૧૧-૧૮૮૭ ની ૨૨૫ નંબરે છપાએલી ફક્તની કલમ ૪ અ પ્રમાણે અમલ થયો છે કે શી રીતે ?
- (૪) જરૂર પડેથી તુરત વાપરવા માટે જે ચોકીવાળાઓને દરખાસ્ત બંદુકો આપવામાં આવેલી છે તેની પાસે દારૂ છે કે શી રીતે ?
- (૫) હવાલદાર પાસે જરૂર પડે ત્યારે વાપરવા બંદુક અને દારૂ છે કે શી રીતે ?

જે હકીકત માલમ પડે તે હવાલદારે પોતાની ડાયરીમાં બતાવવી. તેણે તથા ફાજદારે કંઈ ખોડ માલમ પડે તે બાબત એકદમ રીપોર્ટ કરવો.

તારીખ ૨૫-૧૧-૧૮૮૭.

( પો. ૨૭૮ ગે. પુ. ૨, નાં. ૭૬ સને ૧૮૮૮, પાનું ૩૩. )

બોખીરા અને ખાપટ પોરબંદર કર્મચારી ધણાં નજીક છે અને તે શહેરના પરાં જેવાં છે, તેથી આજમ સીટી ફાજદારના તાબામાં રાખવામાં આવેછે.

તારીખ ૬-૧૧-૧૮૮૮.

The head officer of every police station and every foudar should take particular care to ascertain about the following particulars in the case of any village he happens to visit:—

- (1) Has the patel with him in stock, gun and powder for use when required ?
- (2) Has the chokiat with him in stock, gun and powder for use when required ?
- (3) Where people perform guard duty in turn is the article 4A of the rule published by No. 225 dated 23-11-1887 observed or how ?
- (4) Have the chokiats who are given guns by the State, powder with them ready for use ?
- (5) Has the havaldar gun and powder with him ready for use when required ?

The havaldar should specify the particulars (facts) in his diary. He and the foudar should at once report of any deficiency that may be found.

Dated 25-11-1887.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. II, No. 76 of 1888, page 33. )

Bokhira and Khapat are too near Porbandar Town and are like *paras* of the town. They are consequently placed under the jurisdiction of the City Foudar.

Dated 9-11-1888.

(ફો. આ. નાં. ૧૫૦૧, તારીખ ૨૦-૧૦-૧૯૮૯.)

હાલમાં બે ત્રણ દાખલાના હજુરને ખચર મળ્યા છે, કે જેમાં નવા દાખલ કરેલ એજન્સી સ્વારમાંના કેટલાકોને દેશી રાજ્યોએ પોતાની રાજ્યની હદમાં કરેલ ગુન્હા આખત પકડી તેઓ ઉપર કામ ચલાવ્યું છે. આવી રીતે કેટલાક રાજ્યોમાં એજન્સી સ્વાર ઉપર દેશી રાજ્યોની હકુમત છે એવી ગેરસમજુતી ચાલે છે અને તે ગેરસમજુતી દૂર કરવાના વિચારથી નીચે પ્રમાણે શેરો કરવામાં આવ્યો છે:—

૧ લા થી ૪ થા વર્ગના સ્ટેટોને જણાવવું કે આ નવા એજન્સી સ્વારોને, ગાયકવાડી કન્ટ્રીજન્ટ સ્વારો કે જેઓને હવે કાઠી નાખવામાં આવ્યાછે, તેઓને બદલે મુકવામાં આવ્યા છે. એ પ્રમાણે દેશી રાજ્યોને જેમ ગાયકવાડી સ્વારો ઉપર હકુમત ન હતી તેમજ આ સ્વારો ઉપર નથી. અને એજન્સી માઉન્ટેડ પોલીસ યા ઇનફન્ટ્રીમાંના કોઇપણ માણસને કોઇપણ સ્ટેટ યા તાલુકો પોતાની હદમાં કરેલ ગુન્હા માટે પકડી શકશે નહીં અથવા તેની ઉપર કામ ચલાવી શકશે નહીં. હવે પછી નીચે પ્રમાણે વહીવટ રાખવે:—

કોઇપણ પોલીસનું માણસ જ્યારે સાધારણ ગુન્હો કરે ત્યારે તેણે તરત પકડવાની જરૂર નથી; તે આખતના ખચર તરતજ એજન્સી પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટને અથવા પ્રાંતના સાહેબને આપવા. જો એ બંને અમલદારોને એમ મત પડે કે ન્યાયને ખાતર ગુન્હેગારને ડીપાર્ટમેન્ટલ શીક્ષા થવી જોઈએ, તો તેણે તે પ્રમાણે શીક્ષા કરવી. જો તેઓને એમ જરૂરનું લાગે કે તોહમતદાર ઉપર કામ ચલાવવું, તો કાયદા મુજબ તેની ઉપર કામ ચલાવવા જોઇતી પરવાનગીઓ તેઓ આપશે. જે સ્ટેટ ફરિયાદ કરી હશે તે સ્ટેટને એ આખતના ખચર પ્રાંત સાહેબ તરફથી આપશે.

જો ગુન્હો એવા પ્રકારનો હોય કે ન્યાયને ખાતર ગુન્હેગારને તુરત પકડવો જોઇએ, તો જે સ્ટેટની હકુમતમાં તે ગુન્હો બન્યો હોય તે સ્ટેટની પોલીસે પુરતો વખત હોય તો નજીકના પોલીસ સ્ટેશનના ચીફ કોન્સ્ટેબલને તે આખતના ખચર આપવા અથવા ગુન્હેગારને તુરત પકડી વધારે ઢીક કયાં વગર નજીકના પોલીસ સ્ટેશનના ચીફ કોન્સ્ટેબલને હવાલે કરવો.



( Criminal Inward No. 1501, dated 20-10-1889. )

Some two or three instances have been recently brought to the notice of the Hazur, in which persons from among the newly appointed Agency Sowars were arrested and tried by the native States for offences committed in their State limits. Some misunderstanding thus prevails as to jurisdiction of native States over their Sowars in some States and with a view to remove the misunderstanding the following shero is passed.

The States from I to IV classes should be instructed that these new Agency Sowars are substituted instead of the Gaekwar contingent Sowars, who are done away with now. The native States thus have no jurisdiction over these Sowars, since they had none over the Gaekwar Sowars, and no one in the Agency mounted police or the infantry can be arrested and tried by any State or Taluka for an offence committed within its limits. The following procedure should hereafter be followed:—

In case of commission of an ordinary offence by any policeman no immediate arrested is necessary; the Agency Superintendent of Police or the Prant Officer should be atonce informed of it. If the two officers be of opinion that the ends of justice require the offender to be departmently punished, he will be punished accordingly. If they deem it necessary that the accused be prosecuted, they shall give necessary permission to prosecute him in law. The State which has complained shall be informed of this by the Prant Officer.

If the nature of the offence requires that in the ends of justice the accused should be arrested atonce, the State police in whose jurisdiction the offence may be committed should, if there be a sufficient margin of time, inform the chief constable of the nearest police station of it or arrest the offender atonce and hand him over without further delay to the chief constable of the nearest police station.

તે સ્ટેટ વળી એજન્સી પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટને અને પ્રાંત સાહેબને તેને પકડવાના ખર્ચ કરવા, અને તેઓ ગુન્હેગાર ઉપર કામ ચલાવવા ગોઠવણ કરશે અને સ્ટેટની કોર્ટને તે ગુન્હા માટે ક્યારે ફરિયાદ કરવી તે માટેના ખર્ચ આપશે.

હવે પછીથી આ પ્રમાણે વહીવટ કરવો. શક હોય તેવા કેસમાં ખુલાસા માટે પ્રાંત સાહેબને પુછવું.

આ ધારાનો અમલ કરવા પાંચ, છ અને સાતમાં વર્ગના તાલુકદારોને ખર્ચ આપવા.

આ સરકયુલરની એક નકલ દરેક ચાર પ્રાંતોમાં મોકલવી કે જેથી તેઓના હાથ તળેના થાણાઓમાં એ ખર્ચ મળે. એક નકલ એજન્સી પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ તરફ મોકલવી, તેઓ સાહેબ તેમના હાથ તળેના ચીફ કોન્સ્ટેબલોને તે બાબતના ખર્ચ આપશે અને તે મુજબ વહીવટ કરવા તેઓને ફરમાવશે.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૩, નાં. ૭૬ સને ૧૮૮૯, પાનું ૫૩. )

કાઠીઆવાડ એજન્સી ગ્રેગ્રેટ પુસ્તક ૨૭ આંક ૪૦ મે નંબર ૩૪ સને ૧૮૮૯ ની જાહેરખર્ચ જાણવા તથા અમલ થવા પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવેછે. આ જાહેરખર્ચ આ સંસ્થાનમાં તા. ૧-૧૨-૧૮૮૯ થી અમલમાં આવશે.

**જાહેરખર્ચ નાં. ૩૪ સને ૧૮૮૯.**

તા. ૧૭ મે સને ૧૮૮૯ નંબર ૧૯૨૪ ના હુકમને બદલે નીચેનો સુધારેશો હુકમ પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવેછે.

એક દરબારના હથીઆરખંધ માણસોને બીજા દરબારની હદમાં જવાને માટે આ ઉપરથી નીચેની સરતે આગળથી સામાન્ય મંજૂરી આપવામાં આવેછે:—

- (૧) તેઓ પોલીસના માણસો હોય અને ગુન્હેગારની પાછળ લાગ્યા હોય, અથવા તેમના હવાલામાં કેદી અથવા ત્રીજેરી હોય, અથવા તેઓ પોતાના દરબારના થાણા અથવા સ્ટેશન દુર જગ્યાએ આવેલ હોય ત્યાં બદલીએ અથવા મદદ માટે જતા હોય ત્યારે, અથવા

The State should further inform the Agency Police Superintendent and the Prant Officer of the arrest, who shall arrange to prosecute the accused and inform the State Court when it should complain for the offence.

The above procedure is to be followed hence forward. In a case of doubt, the Prant Officer should be referred to for elucidation.

The Talukdars of the V, VI and VII classes should be informed to give effect to these rules.

Copy of this circular to be sent to each of the four Prants, for information in the Thanas under them. A copy to be sent to the Agency Police Superintendent, who shall inform chief constables under him of it and instruct them to act up to the procedure.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. III, No. 76 of 1889, page 53. )

Notification No. 34 of 1889 published in the Kathiawar Agency Gazette Volume 27 number 40 is published ( here under ) for information and guidance. This Notification shall come into force in this State from 1-12-1889.

### **Notification No. 34 of 1889.**

The following revised order is published instead of that dated 17th May 1889 No. 1924.

Antecedent general sanction is hereby given to the passage of armed men of one Darbar into the limits of another Darbar, provided—

- (1) that they be police in pursuit of criminals, or in charge of prisoners or treasury, or proceeding in relief or reinforcement of a post to an outlying Thana or Station of their Darbar, or

(૨) દરબાર પોતે, અથવા દરબારી મોટા અમલદાર રાજકોટ અથવા પોલીટીકલ ઓફીસર સાહેબનું મુકામ હોય ત્યાં જતા હોય, તેમની સાથે તેઓ નોકરીએ જતા હોય ત્યારે,

(૩) મુસાફર અથવા મીલકતના રક્ષણને માટેજ બે કરતાં વધારે માણસ વળાવા તરીકે ન હોય ત્યારે. ( કા. એ. ગે. જાહેરખબર નં. ૧ તા. ૧૪-૧-૧૮૯૦. )

પરંતુ બંને વખત, માણસની સંખ્યા અને હથોધારની સંખ્યા તથા જાત, મજબૂર હેતુ માટે અગત્ય જોઈતાં અને રીવાજ મુજબ હોવાં જોઈએ.

આ સિવાય એક દરબારની હદમાંથી હથોધારબંધ માણસોએ બીજા દરબારની હદમાં મેં પોલીટીકલ એજન્ટ સાહેબની આગળથી ખાસ મંજૂરી મેળવ્યા સિવાય જઈ શકાશે નહીં.

તારીખ ૨૧-૯-૧૮૮૯.

Sd. F. S. P. LELY,

પોલીટીકલ એજન્ટ.



- (2) that they be on duty as an escort with a Chief, or superior Darbari Officer who may be proceeding to Rajkot or to the camp of a Political Officer, or
- (3) that not exceeding the number of two, they be acting as an escort for the sole purpose of protecting travellers or property. ( K. A. G. Notification No. 1 dated 10-1-1890.)

Provided in both cases that the number of men and number and description of arms be usual and necessary for the object in hand.

With the above exceptions no movements of armed men from the limits of one Darbar into those of another may take place without the special previous sanction of the Political Agent.

Dated 21-9-1889.

Sd. F. S. P. LELY,  
Political Agent.

---

( પો. સ્ટે. જો. પુ. ૩, પાનાં ૮૦, ૮૧. )

ડોકાયટી તથા બીજા ભારે ગુન્હા થતા અટકાવવા માટે કાઠીઆવાડના

સંસ્થાનોએ અરસપરસ મદદ કરવા માટેના ઠરાવનો સુસદો.

૧. પોતાના સંસ્થાનનો પરવાનો અથવા સનંદ ધરાવનાર કોઈપણ સંસ્થાનની સીરબંધીનો અથવા પોલીસ ફાળનો પોલીસ અમલદાર હરકોઇ સંસ્થાનના દરબારી જેઝેટ-માં અથવા કાઠીઆવાડ એજન્સી જેઝેટમાં જેતું નામ પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવ્યું હોય તેવા કોઇપણ બહારવટીઆ, પુતી અથવા ડોકાયટને હરકોઇ બીજા સંસ્થાનની હદમાં પકડી શકશે. આવા બહાર ગુન્હેગારને જે બાજની હદમાં પકડવામાં આવ્યો હોય ત્યાં એકદમ લઇ જવો અને તે બાજત પોલીસ પટેલ અથવા બીજા પોલીસ અમલદારને બહાર કરી તેને ગુન્હેગારની પહોંચ આપવી અને પછી તે ગુન્હેગારને લઇ જઈ જે સંસ્થાનની હદમાં તેણે ગુન્હો કર્યો હોય તે સંસ્થાનને હવાલે કરવો. પકડનાર અમલદાર હરકોઇ સંસ્થાનનો અમલદાર હોઇ શકે અને નહીં કે જે સંસ્થાનની હદમાં ગુન્હો થયો હોય ત્યાંનોજ હોવો જોઈએ. દરેક બાજતમાં જે સંસ્થાનની હદમાં ગુનેગાર માલમ પડ્યો હોય તે સંસ્થાનની પોલીસ પાસે તે ગુન્હેગારને પકડવા માટે બે કોઇ બીજા સંસ્થાનની પોલીસ મદદ માગે તો તે આપવા માટે તે બંધાયેલી છે. જે સંસ્થાનમાં ગુન્હેગારને પકડવામાં આવ્યો હોય તે સંસ્થાનની બે કોઇ પોલીસ હાજર હોય તો તેઓએ બે જરૂર પડે તો ગુન્હેગારને પોતાના હવાલામાં રાખવો અને તે બીજા સંસ્થાનની પોલીસ ઉપરના સંસ્થાનમાંથી તેને લેવા માટે માલુસો (એસ્કોર્ટ) આવતાં સુધી તેમને મદદ આપવા બંધાયેલી છે. આ સંસ્થાને તેને, જે સંસ્થાનમાં ગુનો બન્યો હોય ત્યાંની પોલીસ તેને ચોગ્ય વખતમાં પોતાના કબજામાં લે ત્યાં સુધી તેને સારા જખતામાં રાખવો. પકડનાર અમલદારે તેમજ જે સંસ્થાનની હદમાં તે ઝંઝાયો હોય તેણે તેને પકડવાની ખબર જે સંસ્થાનમાં ગુન્હો બન્યો હોય તેને આપવી. બારાકી તથા મોકલવાનો ખર્ચ તમામ બાજતમાં જે સંસ્થાનમાં ગુન્હો બન્યો હોય તે સંસ્થાનને બોગવવો પડશે.

( P. S. G. Vol. III, pages 79, 80. )

**Draft Convention for securing efficient co-operation  
among the States of Kathiawar in the suppression  
of dacoities and other serious crime.**

1. A Police Officer of the Police force or Sibandi of any State holding a Parwana or Sanad of his State may in the limits of any other State arrest any outlaw, murderer or dacoit, whose name is published in the Darbar Gazette of any State, or in the Kathiawar Agency Gazette. Such notified criminal shall be at once taken to the village in whose limits he was arrested, and the matter reported to the Police Patel, or other Police Officer, to whom a receipt for the offender shall be given, and the offender shall then be taken away and handed over to the State in whose limits he committed the offence. The officer effecting the arrest may be an officer of any State and not necessarily that of the State in which the offence was committed. In either case the Police of the State in whose limits the offender is found is bound on requisition to assist the Police of any other State in effecting the arrest. When any Police of the State in which the arrest is made are present, they shall if necessary hold the offender in custody and the Police of the other State shall be bound to help them pending the arrival of an escort from the former State. Such State shall hold him in safe custody until the Police of the State in which the offence has been committed receive charge of him in due course. The officer effecting the arrest, as well as the State in whose limits he is found, shall give information of the arrest to the State in which the offence has been committed. The cost of maintenance and transit will in all cases be borne by the State in which the offence was committed.

૨. ફાજદારથી ઉતરતા દરજ્જાનો નહીં એવો કોઇપણ અમલદાર તે (ફાજદાર)

જે સંસ્થાનની નોકરીમાં હોય ત્યાંની હદમાં બનેલા

૧. ખુન.

૨. ભયંકર સજાવડે માહાવ્યથા.

૩. અપહરણ.

૪. ઉકાયડી.

૫. બહારવટું.

૬. અપહરણ અથવા ઉકાયડીથી  
મેળવેલા ચોરીનો માલ લેવો  
અથવા રાખવો.

૭. અગ્નિથી ટુકશાન.

૮. ચોરી કરવા માટે ઘર ફોડવું.

હાંસીયામાં જણાવેલા કોઇ ગુન્હાના તોહમતવાળા કોઇ

શખ્સને જ્યાં માલમ પડે ત્યાં પકડી શકશે. જે તે

ગુન્હેગાર જે સંસ્થાનમાં તે પકડાયો હોય તે સંસ્થાનનો

વતની ન હોય તો તેને સહી નજીકના પોલીસ

અમલદાર પાસે લઇ જવો, તેને પકડાયાનું જાહેર

કરી, પકડનાર અમલદારે તેને પોહોંચ આપી, પછી

ગુન્હેગારને લઇ જવો. તોપણ જે ગુન્હેગાર જે સંસ્થાનમાં પકડાયો હોય, ત્યાંના વતની છે

એમ દાવો કરવામાં આવે તો તે સંસ્થાનના સહી નજીકના પોલીસ અમલદાર પાસે

તેને લઇ જઇ તેને હવાલે કરી તેની પોહોંચ લેવી. પછી તે ગુન્હેગારને એક માસ સુધી

પેહરામાં (કેદમાં) અથવા યોગ્ય જમીનપર રાખવામાં આવશે; આ જમીનખતની રકમ

જે ગુન્હેગાર તે મુજબ હાજર નહીં થાય તો જે સંસ્થાને તેને જમીનપર છોડ્યો હશે

તે સંસ્થાન ખર્ચ કરશે, સદરહુ મુદતની અંદર જે સંસ્થાનમાં ગુન્હો બન્યો હોય તે

સંસ્થાનના કારભારીએ જે સંસ્થાનમાં તે પકડાયો હોય ત્યાંના કારભારી પાસે તેની

માગણી કરવી.\*

\*ગુન્હેગાર જે સંસ્થાનમાં પકડાયો હોય તે સંસ્થાનની તે દૈયત કે વતની હોય તોપણ તેને સોંપવો એ તે સંસ્થાનની મરજી ઉપર છે.

૩. ન્યાયાધીશ આગળ પ્રાયમા ફેસી કેસ સાબીત થયો હોય અને તે કારભારી-  
એ મંજૂર રાખ્યો હોય તો તે ગુન્હેગારની માગણી કરવા તે કારભારી હકદાર થશે.  
તોહમતદારની માગણી કરતી વખતે આવા પ્રાયમા ફેસી કેસના કાગળો મોકલવાની જરૂર  
નથી પણ કારભારીની માગણી એજ બસ થશે.



2. Any officer not below the rank of a Foujdar may

- 1 Murder.
- 2 Grievous hurt by dangerous means and weapons.
- 3 Robbery.
- 4 Dacoity.
- 5 Outlawry.
- 6 Retaining or receiving stolen property obtained by the commission of robbery or dacoity.
- 7 Mischief by fire.
- 8 House-breaking in order to commit theft.

arrest, wherever found, any person accused of an offence noted in margin committed in the limits of the State in which he ( the Foujdar ) may be serving. If the offender is a foreigner to the State in which he is arrested he shall be carried to the nearest Police Officer, the arrest reported, and a receipt shall be given by the officer effecting the arrest, who may then take away the offender. If, however, the offender is claimed to be an in-

habitant of the State in which he is arrested, he shall be taken to the nearest Police officer of that State and handed over to him, and a receipt taken. The offender shall then be detained for one month in custody, or on reasonable bail, which bail shall be forfeited to the State releasing the offender on bail, if he ( the accused ) does not answer to his bail, within which time the Karbhari of the State in which the offence was committed, shall demand him from the Karbhari of the State in which he was arrested.\*

\* It is optional with the State in which the offender is arrested to surrender him, although he be a subject or an inhabitant of that State.

3. A Karbhari shall be entitled to demand such an offender, if a *prima facie* case is made out before a Nyayadhish and approved by the Karbhari. The papers of such *prima facie* case need not be sent when the offender is demanded, but the request of the Karbhari shall be sufficient.

૪. આ પ્રમાણે સ્વાધીન કરેલા કોઇપણ ગુનેગારને એક માસ કરતાં વધારે વખત સુધી કેદમાં અથવા જમીનપર રાખવો નહીં, પણ જે પેહેલો મહીનો પુરો થતાં પેહેલાં બીજી માગેલી વધારે મુદત આપવામાં આવી હોય તો તે વધારેની મુદત કરતાં વધારે વખત રાખવો નહીં. પરંતુ આ વધારેની મુદત બીજા એક માસ કરતાં વધારેની હોવી જોઈએ નહીં. જે તે મુદતની અંદર ગુનેગારની માગણી કરવામાં ન આવે તો તે ફરીથી પકડાવા પાત્ર થશે નહીં, પરંતુ કલમ ત્રીજામાં બતાવ્યા મુજબ તેની માગણી કરવી.

૫. ફાજદારથી ઉતરતા દરજ્જાનો નહીં એવો કોઇપણ અમલદાર પોતાના સંસ્થાનના માજીસ્ટ્રેટના વારંટ સાથે અથવા જે પોલીસ અમલદારના તાબામાં ઉકાયટોની પાછળ પડેલી ગીસ્ત હોય તે, વગર વારંટ હરકોઇ સંસ્થાનની હદમાં જઇ શકશે અને પોલીસ પટેલ અથવા બીજા પોલીસ અધિકારી (નોકર) ની પાસે, તેની પોતાની તથા પંચની રૂબરૂ, ચોરીના માલ સાર કોઇપણ ધરની ઝડતી લેવાની પરવાનગી માગી શકશે. જે વારંટથી માગણી કરવામાં આવી હોય તો ચોરાયેલા માલની માજીસ્ટ્રેટની સહીવાળી યાદી મેળવણી કરવા માટે રજુ કરવી પડશે, અને પકડાયેલો માલ ચોરાયેલા માલને મળતો છે એમ માનવાને કારણે હોય તો તે ઝોળખવા માટે લઇ જઇ શકશે, પણ તેની બરાબર યાદી ફરી આપી પોહોંચ આપવી પડશે. જે ૩૦ દીવસની અંદર આ માલ ઝોળખવામાં નહીં આવે તો અથવા સદરહુ ચાલના સંબંધમાં કોઇ ગુનો બન્યો નથી એમ માલમ પડે તો, તે માલ તાબડતોળ પાછો જોડાવી દેવો.

૬. જ્યારે કોઇ સંસ્થાનની પોલીસે કોઇ શખ્સના કબજામાંથી ચોરીનો માલ પકડ્યો હોય ત્યારે તેઓ તેને પકડી તેના પોતાના સંસ્થાનની પોલીસને હવાલે કરી શકશે અને તેને સોંપવા માટે પ્રાથમિક ફેસી કેસ સાબીત કરવો પડશે, જે ઉપરથી એવું જણાવું જોઈએ કે તેના કબજામાંથી આવેલો માલ તે સંબંધી માગણી કરનાર સંસ્થાનની હદમાં ગુનો કરી મેળવ્યો છે એમ માનવાને વ્યાજબી કારણો છે.

૭. દરેક સંસ્થાને ખુન, ઉકાયટી, અથવા બહારવટાના તોહામતવાળા કોઇ શખ્સ અથવા શખ્સોને પકડવાની જરૂર હોય તો તેઓનું ચેહરા પત્રક દર મહીને એજન્સી ગેઝેટમાં પ્રસીદ્ધ કરવું. આવાં પત્રકો બીજા સંસ્થાનોને નિયમીત રીતે પૂરા પાડવામાં આવશે.

4. No offender so handed over shall be kept in confinement or on bail for more than one month, unless an extension which should not exceed a further period of another month is asked for and granted before the expiration of the first month. Failing the offender being demanded within such time he shall not be subject to a second arrest but he must be asked for under the provisions of rule 3.

5. Any officer not below the rank of Foujdar with a warrant of a Magistrate of his own State, or any Police Officer in charge of a pursuing party in hot pursuit of dacoits, without a warrant, may enter the limits of any State and may require the Police Patel, or other Police official, to permit him in the presence of himself and a Panch to search for any house for stolen property. Such property found as may reasonably be presumed to correspond with the stolen property, a list of which under the Magistrate's signature, if the demand is made under a warrant, shall be produced for comparison, may be taken away for identification, a correct list of, and receipt for it, being given. If such property is not recognized within 30 days, or if it appears that no offence in reference to such property has been committed, it shall be returned forthwith.

6. When stolen property is found in the possession of a person by the Police of any State, they may arrest such person, and hand him over to the Police of his own State, and for his extradition a *prima facie* case shall be made out, which shall show that there are reasonable grounds for supposing that the property found in his possession was obtained by the commission of an offence in respect of such property, within the limits of the demanding State.

7. Every State shall publish in the Agency Gazette monthly description roll of any person or persons who may be wanted by the Police of that State on a charge of murder, dacoity or outlawry. Such lists shall be regularly furnished to all other States.



૮. હરકોષ શખ્સ જે પોલીસ ખાતાનો માણસ ન હોય પણ જેની પાસે કોટેકટીવ તરીકે પોતાના સંસ્થાનના પોલીસ સુપ્રીન્ટેન્ડેન્ટની સહીવાળો પાસ હોય તે પોતાની ફરજ બજાવવા માટે બીજા સંસ્થાનોના સવળા અમલદારો પાસેથી, જાણે તે તે બીજા સંસ્થાનની પોલીસનો માણસ હોય તેની માફકજ, મદદ માગવાનો હક ધરાવશે.

૯. જે કોઈ યુનેગારને પકડવા માટે ઇનામ આપવાનું જણાવવામાં આવ્યું હોય અને તે બીજા સંસ્થાનની હદમાં પકડાયો હોય, અને જે તે સંસ્થાનની (ગામડાની અથવા રેગ્યુલર) પોલીસ તેને પકડવામાં સામેલ હોય તો તે ઇનામ તેમની તથા જે સંસ્થાનની પોલીસ તેને પકડવા નીકળી હોય તેમની વચ્ચે સરખે ભાગે વેહેચી આપવામાં આવશે.

૧૦. એક સંસ્થાનના પેહોરામાંથી ભાગી જઇ બીજા સંસ્થાનમાં આશરો લીધો હોય એવા કેદીઓને જ્યાં જ્યાં માલમ પડી આવે ત્યાં પકડી શકાશે અને જે ગામની હદમાં તે પકડાયો હોય તે ગામના પોલીસ પટેલને તે ખાતર જાહેર કર્યા બાદ તેને લઇ જવાશે.

(પો. રેટ ગે. પુ. ૨૯, જાહેરખબર નં. ૫૮૦૫ સને ૧૯૧૬, પાનું ૭૫૮.)

સરને લાગતા વળગતાની જાણ માટે જાહેર કરવામાં આવે છે કે કાઠિયાવાડ લોકલ ડીરેક્ટરી ભાગ ૩૭ને પાને ૧૫૮ તથા તે પછીમાં પ્રસિધ્ધ થયેલ કાઠિયાવાડ-માં ડાકાયટી અને બીજા ગંભીર ગુન્હા દબાવવા માટે કાઠિયાવાડના રાજ્યો વચ્ચે સને ૧૮૯૦માં થયેલ કન્વેન્શનમાં વડોદરા રાજ્યે સામેલ થવાનું કયુક્ત કર્યું છે.

અમરેલી જિલ્લાના સંબંધમાં કન્વેન્શનમાં કારભારી શખ્સ જ્યાં જ્યાં વપરાયેલ હોય ત્યાં ત્યાં અમરેલી પ્રગણનાં સુબા એમ સમજવાનું છે.

તારીખ ૧૯-૬-૧૯૧૬.

E. O'BRIEN, MAJOR,

આક. એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.



8. Any person, not being a member of the police but possessing in his capacity of detective a pass signed by the Superintendent of Police of his State shall be entitled to demand help from all officer of other States in the execution of his duty in the same manner as if he were member of the Police force of such other State.

9. If a reward is offered for the apprehension of any offender and he is arrested in the limits of another State and if the police, village or regular, of that State, have joined in the capture, the reward shall be equally distributed between them and the police of the State who are in pursuit.

10. Prisoners escaped from the custody of a State, and taking refuge in another State may be arrested wherever found, and after reporting the matter to the police patel of the village in whose limits he was found, he may be taken away.

( P. S. G. Vol. XXIX, Notification No. 5805 of 1916, p. 758.)

It is notified for the information and guidance of all concerned that the Baroda State has agreed to join the convention entered into between the States of Kathiawar in 1890 for the suppression &c., of dacoities and other serious crimes in Kathiawar and published at page 158 *et seq* of the Kathiawar Local Directory Part III.

2. So far as the Amreli District is concerned, the word Karbhari in the convention is to be taken to mean the Suba Amreli division.

Dated 15-6-1916.

E. O'BRIEN, MAJOR,  
Ag. Administrator, Porbandar State.

( પો. સ્ટે. જો. પુ. ૭ જાહેરખબર નં. ૨૯ સને ૧૮૯૩, પાનાં ૩૬, ૩૭. )

આ સંસ્થાનના કોઇ ગામમાં અકસ્માત અથવા અસ્વાભાવિક અથવા શક બરેલું મોત થયેલું જાણવામાં આવે કે તરતજ તે ગામના પોલીસ પટેલ, ચોકીયાત અથવા પોલીસ નોકર તેમજ જે જગ્યામાં ઉપર પ્રમાણેનું મોત થયું હોય અથવા લાસ છતી થઇ હોય તે જગ્યાનો માલીક, અગર કબજેદાર, અગર વહીવટદાર, અથવા તેમની વતીનું કામ કરનાર તથા દરબારના ખીજા બધા ખાતાના નોકરોએ દરેકે સદરહુ પ્રકારના મોતની ખબર પાસેના માજીસ્ટ્રેટને અથવા ફોજદાર કે હવાલદારને એકદમ કરવી. ( જુઓ ક્રિમિનલ પ્રોસીજર કોડ કલમ ૪૫૭ પારા ૬ ).

૨. ગામના પોલીસ પટેલને સદરહુ પ્રકારના ખબર મળે કે તરતજ તેણે મોત થયું હોય તે અથવા લાસ પડી હોય તે જગ્યામાં જવું અને જે હકીકત જાણવામાં આવે તેનો લખેલો રીપોર્ટ મહાલના ફોજદાર તથા ચાણાના હવાલદારને કરવો અને હવાલદાર અગર ફોજદાર આવે ત્યાંસુધી લાસની સ્થિતિમાં અગર પુરાવાની બાબતમાં કાંઇ ફેરફાર થવા દેવો નહીં.

૩. હવાલદારને અકસ્માત અથવા અસ્વાભાવિક અથવા શક બરેલા મોતના ખબર મળે કે તરતજ મોત થયું હોય અથવા લાસ પડી હોય તે જગ્યામાં જવું અને મોતને સંબંધે ગુન્હો થયાનો શક નહીં હોય તો ગામના ઓછામાં ઓછા બે ને વંધુમાં વધુ ચાર સમજદાર માણસને સાથે રાખી મોતની જગ્યા તથા લાસ વીગેરે બારીકીથી તપાસવી અને મોત થયાની લગતી બધી હકીકતની ચોકસી કરી મોતનું કારણ જાણવા પ્રયત્ન કરવો, અને તેનું પંચાતનામું કરવું; એટલા ફેરફાર સિવાય હજીરના તા. ૧૦ જાનેવારી સને ૧૮૮૭ના નં. ૩૦૧ના સરકયુક્તમાં એ બાબતપર ફેરમાવેલું છે તે પ્રમાણે વર્તવું.

*Translation.*(P.S.G.Vol. VII Notifn. No. 29 of 1893, pp. 36, 37.)

Every police patel, chokiyat or other police servant of any village in this State, and every owner, occupier or vahivatdar of any land, or any agent of any such owner, occupier or vahivatdar, and every servant of all departments of the State shall forthwith communicate to the nearest Magistrate or the foudar any information he may obtain respecting the occurrence in village or such land of any sudden or unnatural death or under suspicious circumstances, or the finding of a corpse in such land. (*vide* Crim. P. Code, section 45, para 6. )

2. The village police patel on receiving the said information shall forthwith go to the place where the death has occurred or the corpse is lying, and report about the particulars he comes to know about, in writing to the Mahal foudar and the station havaldar, and shall see that no change takes place in the state of the corpse or in respect of the evidence, until the arrival of the havaldar or the foudar.

3. The havaldar on receiving the information respecting the sudden or unnatural death or death under suspicious circumstances shall forthwith go to the place where the death has occurred or the corpse is lying. If there be no doubt as to any offence being committed in respect of the death, he shall make a close investigation regarding the place of death and the corpse in the presence of not less than two and not more than four intelligent persons, and should try to investigate into the cause of the death after making an enquiry of all the circumstances as regards the death; and should make a panchat-namah. He shall, with the exception of these changes, act in accordance with the Hazur Circular No. 301 dated 10th January 1887 to this effect.

૪. જો મોત કાંઈ કાયદા વિરૂધ્ધ કૃત્યથી નીપજ્યું છે એમ શક રહે તો પંચાતનામું હવાલદારે નહીં પણ ફોજદારે કરવું, અને જો જલદીથી તે આવી પહોંચે તેમ તેમને બોલાવા માટે હવાલદારે તજવીજ કરવી; અને ફોજદાર આવે ત્યાં સુધી લાસની વ્યવસ્થા થવા દેવી નહીં; તેમજ લાસની સ્થિતિ કે પુરાવાની ખાતર ફેરફાર થવા નહીં દેવા માટે બંદોબસ્ત કરવો.

૫. ઉપર પ્રકારના મોતના ખર્ચ ફોજદારને મહે કે તરત તેણે મોત થયાની અથવા લાસ હોય તે જગ્યાએ જવું; અને ફોજદારે લાસ તથા મોતની જગ્યા, લાસ પરના કપડાં વીગેરે ખારીફીથી તપાસવાં અને ઓછામાં ઓછા બે અને ઘણામાં ઘણા ચાર સમજદાર ગામના લોકોને બોલાવી તેમની રૂબરૂ પંચાતનામું કરવું.

૬. ફોજદારને એમ શક રહે કે મોત નીપજ્યાને સંબંધે કાંઈ ગુન્હો થયો છે તો તેણે રીતસર લાસનું પંચાતનામું કર્યા પછી, લાસ સડી જવા કે બગડી જવાની ખરેખરી ધારતી યા સંભવ નહીં હોય તો, તે લાસને પાસેના ડાકટરી અમલદાર તરફ પોતાની યાદી સાથે મોકલી આપવી; કે ડાકટરી અધિકારી તેની તપાસ કરી મોતનું કારણ શોધી કાઢશે. જરા પણ શક જેવું હોય તો હવાલદાર કે ફોજદાર કોઈએ લાસ ડાકટરી અધિકારીની પાસે મોકલી તપાસ કરાવ્યા સિવાય તે ઠેકાણે પાડવા હુકમ આપવો નહીં.

અકસ્માત, અસ્વાભાવિક, કે શક બરેલા મોતના ખર્ચ પોલીસ પટેલ હવાલદારને, હવાલદારે ફોજદારને, અને ફોજદારે પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટને જરા પણ વિલંબ કર્યા વગર અને તુરતા તુરત આપવા; અને સદરહુ મોત સંબંધે કાંઈ ગુન્હો થયો છે એવો શક હોય તો પો. સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ તેના ખર્ચ હથુરમાં પણ વિલંબ કર્યા વગર કરવા.



4. If there be doubt that the death has occurred by an unlawful act, the foudar shall make the panchayat-namah and not the havaldar, who shall try to send for him in such a way that he arrives there the soonest; and the corpse shall not be disposed of till the arrival of the foudar; he shall also see that no change takes place in the state of the dead body or the evidence.

5. The foudar shall, on receiving the abovesaid information about the death, forthwith go to the place where death has occurred or the corpse is lying; and shall examine the body, the place of death, the clothes on the corpse &c., minutely and shall make a panchayat-namah in the presence of not less than two and not more than four intelligent persons of the village.

6. If the foudar has doubts that an offence has been committed in respect of the death, he shall, after making the required panchayat-namah, if there be no real fear or likelihood of the dead body getting decayed or decomposed, send the body to the nearest Medical Officer with his memo; and the Medical Officer shall thereupon examine the body and find out the cause of the death. Where there be least suspicion or doubt, neither the havaldar nor the foudar shall give orders for final disposal of the body without sending the dead body to the medical authority and having it examined.

The information as regards sudden and unnatural death or under suspicious circumstances shall forthwith and without the least delay be given by the police patel to the havaldar, by the havaldar to the foudar, and by the foudar to the Police Superintendent. And if there be any doubt as to committal of an offence in respect of the said death, the Police Superintendent shall inform the Hazur also without delay.

Dated 31-10-1893.

( પો. સ્ટેટ જી. પુ. ૧૨, નાં. ૭૪ સને ૧૮૯૫, પાનું ૭૧. )

નામદાર રાજ્ય સ્થાનિક કોર્ટના હક પત્રકોમાં હમેશાં નોકરી સંબંધમાં એવું લખવામાં આવે છે કે, રાજ્યસ્થાનિક કોર્ટની વ્યાખ્યા પ્રમાણે લસ્કરી નોકરી બાબતે અથવા મુળ ગરાશીઆએ કરવી, તે માટે કોર્ટની વ્યાખ્યા આગલા ઠરાવોમાંથી ઉતારી એ. રાજ્યસ્થાનિક કોર્ટના અધ્યક્ષ સાહેબના રા. આ. નાં. ૪૭૮૭ સને ૧૮૯૮-૯૯ તા. ૧૮-૧-૧૮૯૮નો શેરો તમામ સંસ્થાનોને બતાવવામાં આવતાં તે વ્યાખ્યા લાગતા વળગતાઓને ખબર થવા પ્રસિધ્ધ કરવામાં આવે છે:—

“ બાબતો અને મુળગરાશીઆઓ લસ્કરી નોકરી કરવાને બંધાએલા છે, એટલે કે, મુખ્ય શહેર અથવા મહાલ (જેમાં સ્ટેટનું ગામ યા જમીન હોય તે) ઉપર ખારવટીયા અથવા બહારના દુશ્મન ચઢી આવે ત્યારે તેનો બચાવ કરવા તેઓને બોલાવી શકાશે; તેઓ પોતાના ગામની જમીન અને ગામનો બચાવ કરવા અને ડોકા-છટો, ખારવટીયા અથવા બીજા ખરાબ માણસોને આશરો નહીં આપવા, અને તેઓ પોતાની હદમાં પસાર થાય તો તેઓની પાછળ પડવા બંધાએલા છે. દરેક સ્ટેટના પ્રસંગો ઉપર પોતાના મુખ્ય દરબારની સેવા કરવા, અને શહેનશાહી પ્રાંતિક અથવા સ્થાનિક દરબારમાં હાજર રહેવા હુકમ થાય ત્યારે તેની સાથે જવા, અથવા બહાર ગામ જતે જવા બંધાએલા છે; પણ એવા પ્રસંગો ઉપર પોતાને માટે તેમ પોતાના માણસો અને જનવરો માટે બાધું લેવા હકદાર છે. ”

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XII, No. 74 of 1899, page 76. )

In the Hak Patraks of the Rajesthanic Court it is invariably stated that according to the definition of Rajesthanic Court, the Bhayats and Mulgirasias should render military service; whereupon the extract under No. 4387 dated 18-1-1898 of the President of the Rajesthanic Court of the definition taken from the former resolutions being shown to all State, the same is published here for the information of all concerned :—

“ The Bhayats and Mulgirasias are bound to render military service, that is to say, they may be summoned to defend capital town or Mahal ( in which village or lands are situated of the State ) if attacked by out-laws or a foreign foe; they are bound to defend their own village lands and village, and to deny shelter to any dacoits, out-laws, or other bad characters, and to pursue them, if passing through their limit. They are bound also to attend their Chief Darbar on all State occasions, and to accompany him when summoned to any imperial provincial or local darbar, or on a pilgrimage in a foreign country; but on such occasions they are entitled to receive free rations for themselves and their men and animals. ”

Dated 26-1-1899.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૩, જાહેરખર્ચ નં. ૧૩૪ સને ૧૯૦૦, પાનાં ૧૫૧—૧૬૨. )

પોરબંદર સંસ્થાનમાં હથીઆરો, યુદ્ધ સામગ્રી તથા લશ્કરી સ્ટોર (સામાન) તૈયાર કરવાનું, તેમનું રૂપાંતર કરવાનું, વેચવાનું, આયાત કરવાનું, બાહાર મોકલવાનું, એક જગ્યાએથી બીજી જગ્યાએ મોકલવાનું અને કચ્છમાં રાખવાનું નીચમન કરવા બાબતની નીચેની કાતુનો જે કે નામદાર હિંદુસ્તાનની સરકારે મંજૂર કરેલી છે તે સર્વ લોકોના જાણ માટે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે, અને તે હવે પછીથી સ્ટેટ ગેઝેટમાં જે તારીખ જાહેર કરવામાં આવશે તે તારીખથી \* અમલમાં આવશે.

પોરબંદર સંસ્થાનમાં હથીઆરો યુદ્ધ સામગ્રી તથા લશ્કરી સ્ટોર (સામાન) તૈયાર કરવાનું, તેમનું રૂપાંતર કરવાનું, વેચવાનું, આયાત કરવાનું, બાહાર મોકલવાનું, એક જગ્યાએથી બીજી જગ્યાએ મોકલવાનું અને કચ્છમાં રાખવાનું નીચમન કરવા બાબતની કાતુનો.

\* આ ધારા (કાતુનો) તા. ૧લી જુલાઈ સને ૧૯૦૦થી અમલમાં આવશે.

આ ધારાની રૂઢિએ જેને ફરજે સંસ્થાનના કારભારી ઉપર મુકવામાં આવેલી છે તે, અથવા તે દરબાર આ ધારાના કામો માટે ખાસ રીતે અધિકાર આપેલ હશે એવા અમલદાર માટે નિર્દીષ્ટ કરેલી ફરજે મે. એડમિનિસ્ટ્રેટર સાહેબ બબવશે. (પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૩, જાહેરખર્ચ નં. ૧૩૫ તા. ૧૫-૬-૧૯૦૦, પાનું ૧૬૩. )

### પ્રથમ નિયમો.

૧. નામ. આ કાતુનોને પોરબંદર સંસ્થાનની હથીઆરની કાતુનો કહેવી.

### શરૂઆત.

૨. આ કાતુનો પોરબંદર સંસ્થાનમાં આવેલા મુલકને લાગુ થશે, અને દરબાર

એડમિનિસ્ટ્રેટર જાહેરમાં અથવા બીજી રીતે જે તારીખ જાહેર રીતે લાગુ પાડે.

જણાવે તે તારીખથી અમલમાં આવશે; અને તે તારીખથી તે બાબતના જે બીજા ચાલુ હુકમો, જાહેરનામાં, કાતુનો અથવા ઠરાવો સંસ્થાનમાં અમલમાં હશે, તે સઘળા રદ થશે; પણ એવું ઠરાવ્યું છે કે તે તારીખે અમલમાં હોય એવા ચાલુ હુકમો, પરવાનગીઓ, લાઇસન્સો તથા મારી આ કાતુનોને અતુસરતા હોય, તે સઘળા આ કાતુનોની રૂઢિએ આપવામાં આવ્યાં છે તથા કાઢ્યાં છે એમ સમજવું.



(P. S. G. Vol. XII, Notifn. No. 134 of 1899, pp. 120-130.)

The following rules approved by the Government of India for the regulation of the manufacture, conversion, sale, import, export, transport and possession of arms, ammunition and military stores in the Porbandar State are published for general information, and shall come into force from such date as may be notified in the State Gazette hereafter.\*

Rules for the regulation of the manufacture, conversion, sale, import, export, transport and possession of arms, ammunition and military stores in the State of Porbandar.

\* These rules shall come into force from the 1st July 1900.

The duties assigned to the State Karbhari under these rules or those assigned to any officer specially authorized by the Darbar in this behalf, shall all be performed by the Administrator. ( P. S. G. Vol. XIII, Notification No. 135 dated 15-6-1900, page 163. )

### Preliminary.

1. These rules may be called the Arms Rules for the  
Title. State of Porbandar.

### Commencement.

2. These rules shall apply to the territory comprised  
in the State of Porbandar, and shall come into  
Application. force from such date as may be publicly notified by the State in the Official Gazette or otherwise; from which date all other existing orders, notifications, rules or regulations on the same subject, in force in the State, shall be repealed; provided that all continuing authorities, permissions, licenses and exemptions in existence on the said date which are in accordance with these rules shall be held to have been granted and issued under these rules.

પરંતુ એમાંનો કોઇપણ મજદુર જે હથીઆરો, યુદ્ધ સામગ્રી અને લશ્કરી સામાન દરિયામાં કોઇપણ વહાણ ઉપર હોય અને તે હમેશના અપવાદરૂપી રકમ. રીવાજ મુજબ તેના લશ્કરી સામાન અથવા તૈયારીની ઝીજ તરીકે રાખવામાં આવ્યા હોય, તેને અથવા જે હથીઆર, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સામાન દરબારના હુકમથી અથવા દરબારી નોકર પોતાની તેવા નોકર તરીકેની ફરજ બજાવતો હોય તેના તરફથી બનાવવામાં, રૂપાંતર કરવામાં, વેચવામાં, સંસ્થાનની હદમાં આયાત કરવામાં, સંસ્થાનની હદ બહાર મોકલવામાં, એક જગ્યાએથી બીજી જગ્યાએ મોકલવામાં, ધારણ કરવામાં અથવા કબજામાં રાખવામાં આવ્યાં હોય તેને લાગુ નથી.

૩. આ કાનુનોમાં “તોપ” આ શબ્દમાં સધળા હાવીટઝરો, ગરનાળા, વોલ-પીસીસ, મીટ્રેલુસ તથા બીજા પ્રકારની તોપો તથા મશીન ગનસો, તથા વ્યાખ્યા. તેઓના સધળા ભાગોના તથા તે ચડાવવાની તથા એક જગ્યાએથી બીજી જગ્યાએ લઇ જવાની તથા તેમના કામમાં ઉપયોગી પડવાની સધળી ગાડીઓનો, પ્લાટફોર્મોનો તથા સાધનોનો પણ સમાવેશ થાય છે.

“હથીઆરો” આ શબ્દમાં અગ્ની શસ્ત્રોનો, સંગીનોનો, તરવારોનો તથા ખંજીરોનો, “ગુપ્તીનો”\* તથા તોપોનો તથા હથીઆરના ભાગોનો અને હથીઆરો અથવા હથીઆરના ભાગ તૈયાર કરવાના અથવા તેમની મરામત કરવાના યંત્રોનો પણ સમાવેશ થાય છે.

\* (“ગુપ્તી” શબ્દ હુકમ નં. ૨૩૦ સને ૧૯૦૮, પો. રેટ્ટે જે. પુ. ૨૪, પાનું ૯૧થી ઉમેરવામાં આવ્યો છે.)

“યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સ્ટોર” આ શબ્દમાં ટોરપીડોના કામમાં ઉપયોગી પડવા સાથે અથવા સમુદ્રની હેઠળ સુરંગ મારવા સાથે ખસુસ યોજેલા સધળા પદાર્થો, બાણો, ગનકોટન, ડૅનમૅટ, લિથોફેરેક્ટર તથા અવાજ સાથે કુટનાર તથા ધક્કો લાગ્યાથી અથવા ધસાયા વીગેરેથી મોટા અવાજ થઇને કુટનારા બીજા પદાર્થો, બંદુક નીચકમક, ગનવોડસ, ટોટી, ફ્લુજી તથા ફ્રિક્સન ટ્યુબોનો; યુદ્ધ સામગ્રીના સધળા ભાગોનો તથા યુદ્ધ સામગ્રી બનાવવાના સધળા યંત્રોનો સમાસ થાય છે, તથા તેમાં દશ રતલ વજન કરતાં વધારે ગંધકનો અને એક વખતે એક હન્ડ્રેડ કરતાં વધારે વજનમાં કબજામાં રાખી હોય તો તેવી સીસાની બર્ડસોટ તથા ગોળીઓનો સમાસ થાય છે, પણ સીસાનો અથવા સુરખારનો સમાસ થતો નથી.

“આયાત કરવું” એ શબ્દનો અર્થ આ કાનુનો લાગુ હોય એવી હદની બહારની કોઇપણ જગ્યાએથી આ કાનુનો લાગુ હોય એવી હદની અંદરની કોઇપણ જગ્યાએ મોકલવું એવો થાય છે.

“બહાર મોકલવું” એ શબ્દનો અર્થ આ કાનુનો લાગુ હોય એવી હદની બહારની કોઇપણ જગ્યાએથી લાગુ ન હોય તેવી હદની અંદરની કોઇપણ જગ્યાએ મોકલવું એવો થાય છે.

But nothing herein contained shall apply to arms, ammunition, military stores on board any sea-going vessel, and forming part of her ordinary armament or equipment, or to the manufacture, conversion, sale, import, export, transport, bearing, or possession of arms, ammunition or military stores by order of the State, or by a public servant in the course of his duty as such public servant.

3. In these rules "cannon" includes also all howitzers, mortars, wall-pieces, mitrailleuses and other ordnance and machine guns, all parts of the same, and all carriages, platforms, and appliances for mounting, transporting and serving the same.

"Arms" includes fire-arms, bayonets, swords, daggers, *guptis*\* also cannon and parts of arms, and machinery for the manufacture or repair of arms or portions of arms.

\* (The word *gupti* has been added by P. S. G. Vol. XXI, No. 230 of 1908, page 91.)

"Ammunition or military stores" includes also all articles specially designed for torpedo service and sub-marine mining, rockets, gun-cotton, dynamite, lithofracteur, and other explosive or fulminating material, gunflints, gunwads, percussion caps, fuses and friction tubes; all parts of ammunition, and all machinery for manufacturing ammunition, and includes sulphur in quantity more than 10 lbs. weight, leaden bird shot and bullets when possessed in quantities exceeding one hundred weight at any one time, but not lead or saltpetre.

"Import" means transmission from any place beyond, to any place within, the limits to which these rules apply.

"Export" means transmission from any place within, to any place beyond, the limits to which these rules apply.



“ એક જગ્યોએથી ખીજી જગ્યોએ મોકલવું ” એ શબ્દનો અર્થ જે હદને આ કાનુનો લાગુ હોય તે હદમાં થઇને જે જગ્યોએ તે લાગુ ન હોય તે જગ્યોએથી તેવીજ ખીજી જગ્યોએ મોકલવું એવો થાય છે.

“ લાઇસેન્સ ” એ શબ્દનો અર્થ આ કાનુનોની રૂઠ્ઠીએ આપેલું અથવા હિંદુસ્થાનના હથીઆર આયતના આકટની રૂઠ્ઠીએ યોગ્ય અધિકારીએ આપેલું લાઇસેન્સ એવો થાય છે. અને “ લાઇસેન્સ ” એ શબ્દનો અર્થ એવું લાઇસેન્સ ધરાવનાર શખ્સ એવો થાય છે.

“ પાસ ” એ શબ્દનો અર્થ જે ખદલ લાઇસેન્સ ન હોય એવા હથીઆરો યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સ્ટોર આ કાનુનોની રૂઠ્ઠીએ એક જગ્યોએથી ખીજી જગ્યોએ મોકલવા માટે આવેલી લેખીત પરવાનગી એવો થાય છે.

“ પરવાનો ” આ શબ્દનો અર્થ હથીઆર કબજામાં રાખવાની અથવા હથીઆર લઈને જવાની અથવા તેને તૈયાર કરવાની અથવા તેને રૂપાંતર કરવાની અથવા વેચવાની રજા ચીઠી એવો થાય છે.

### તૈયાર કરવું, રૂપાંતર કરવું તથા વેચવું.

૪. કોઇપણ માણસે કોઇપણ હથીઆરો, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સ્ટોર આ કાનુનોની રૂઠ્ઠીએ આપેલા લાઇસેન્સના આધાર વગર તથા તે લાઇસેન્સ ઉપરથી જે રીતની તથા જેટલી હદ સુધીની પરવાનગી આપી હશે તે સિવાય ખીજી રીતે તથા તે કરતાં વધારે હદ સુધી તૈયાર કરવા નહીં, તેમનું રૂપાંતર કરવું નહીં, મરામત કરવી નહીં, તે વેચવા નહીં, વેચવા સાફ રાખવા અથવા કાઢવા નહીં.

પણ જે કોઇ માણસે જે કોઇ હથીઆરો અથવા યુદ્ધ સામગ્રી શુદ્ધ બુદ્ધિથી પોતાના ખાનગી ઉપયોગ સાફ કાયદેસર રીતે રાખ્યા હશે તેની તથા જે કોઇ માણસને તે કબજામાં રાખવાની મના હશે નહીં તેને વેચવાની “ અથવા ભાડે આપવાની ”\* આમાંના કોઇપણ મજકુર ઉપરથી મના છે એમ સમજવું નહીં; પણ હમેશને માટે એવું ઠરાવ્યું છે કે “ ભાડે આપવાનું હોય ત્યારે ભાડે આપ્યા પછી ૨૪ કલાકની અંદર પોતે રહેતો હોય તે મહાલના ફોજદારને તથા જે ઠેકાણે ભાડે આપ્યું હોય તે મહાલના ફોજદારને ભાડે આપનારે ખચર આપવા અને ”\* આવા કોઇપણ વેચાણની ખચર તે વેચાણ પુરૂં થયાની તારીખથી ત્રીસ દીવસની અંદર જે ઠેકાણે વેચાણ થયું હોય તે ઠેકાણે જે મહાલમાં આવ્યું હોય, ત્યાંના ફોજદારને તેમજ જે મહાલમાં પોતે રહેતો હોય, તે મહાલના ફોજદારને વેચાણ આપનારે આપવી.

\* (કામામાં મુકેલા શબ્દો હુકમ નં. ૧૨૪ સને ૧૯૧૩, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૬ પાનું ૧૮૪થી વધારવામાં આવ્યા છે. )



"Transport" means the transmission through the limits to which these rules apply from and to places to which they do not apply.

"License" means a license granted under these rules or by competent authority under the Indian Arms Act and "Licensed" means holding such license.

"Pass" means a written permission granted to transport under these rules arms, ammunition or military stores not covered by a license.

"Parvana" means a permit to possess or carry arms, or to their manufacture, conversion or sale.

### Manufacture, conversion and sale.

4. No person shall manufacture, convert, repair or sell or keep, or expose for sale, any arms, ammunition, or military stores, except under a license granted under these rules in the manner and to the extent permitted thereby.

But nothing herein contained shall prevent any person from selling or letting \* any arms or ammunition which he lawfully possesses *bonafide* for his own private use to any person who is not prohibited under these rules from possessing the same; provided always *that in the case of letting it shall, within 24 hours of the letting, be notified by the person who lets to the Foujdar of the Mahal in which he resides as well as to the Foujdar of the Mahal in which the letting took place and\** that any such transaction of sale shall, within thirty days of its completion, be notified by the vendor to the Foujdar of the Mahal in which the transaction took place as well as to the Foujdar of the Mahal in which he resides.

\* ( The italicized words have been added by P. S. G. Vol. XXVI, Office Order No. 124 of 1913, page 184. )

૫. હથીઆરો તૈયાર કરવાના અથવા તેમનું રૂપાંતર કરવાનાં, અથવા યુદ્ધ સામગ્રી તૈયાર કરવાનાં અથવા હથીઆર અથવા યુદ્ધ સામગ્રીની મરામત કરવાનાં, તેને વેચવાનાં, વેચવા સારૂ રાખવાનાં, અથવા માંડવાનાં અથવા કાઢવાનાં લાઇસેન્સ સંસ્થાનના કારભારી અથવા દરબારે જેને ખાસ રીતે આપવા અધિકાર આપ્યો હોય, તેવા અમલદાર તરફથી આપવામાં આવશે.

૬. આ લાઇસેન્સો આ કાનુનોને જોડેલા નમુના મુજબ હોવાં જોઇએ.

૭. સંસ્થાનના કારભારીએ અથવા દરબારે જેને ખાસ રીતે એવા લાઇસેન્સ આપવાનો અધિકાર આપ્યો હોય, તેવા જોખમદાર અમલદારે આપેલા લાઇસેન્સના આધાર સિવાય કોઇપણ શખ્સે એકી વખતે દસ રતલ કરતાં વધારે ગંધક તૈયાર કરવો નહીં અથવા પોતાના કબજામાં રાખવો નહીં અથવા વેચવો નહીં.

૮. પમી તથા ૭મી કાનુનોની રૂઢીએ લાઇસેન્સ ધારણ કરનાર દરેક શખ્સે આ (કાનુનો) ને જોડેલા નમુના મુજબનું એક ભુલ ચુક વગરનું ખરેખરું રજીસ્ટર રાખવું, અને તેમાં પોતાના કબજામાંના હથીઆર તથા યુદ્ધ સામગ્રી અથવા ગંધકનો કેટલો જથ્થો છે તથા તે કેટલાં બનાવ્યાં, તથા તે કેટલાં આવ્યાં તથા કેટલાં વેચ્યાં, તે સઘળી વાત ખરેખરી બતાવવી જોઇએ. કોઇપણ મેજિસ્ટ્રેટ અથવા ફાઇનદારના દરજ્જાથી ઉતરતા દરજ્જાનો નહીં હોય એવો કોઇપણ પોલીસ અમલદાર આ રજીસ્ટર બતાવવાનું તેને કહે એટલે તેણે તે બતાવવું જોઇએ.

૯. કોઇપણ મેજિસ્ટ્રેટને અથવા ફાઇનદારના દરજ્જાથી ઉતરતા દરજ્જાના નહીં હોય એવા પોલીસ અમલદારને સઘળો વ્યાજખી વખતે આ કાનુનોની રૂઢીએ હથીઆરો, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા ગંધક તૈયાર કરવાનું, તેમનું રૂપાંતર કરવાનું, મરામત કરવાનું, વેચવાનું અથવા રાખવાનું લાઇસેન્સ જેને મળ્યું હોય, એ શખ્સના મકાન અને તેની હદમાં દાખલ થઇને તે તપાસવાનો અધિકાર છે. અને એવો દરેક શખ્સ પોતાના કબજામાં અથવા પોતાના તાબામાં હથીઆર, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા ગંધકનો જે જથ્થો હોય તે સઘળો જથ્થો તથા તેને લગતો સઘળો હિસાબ તથા કાગળ પત્ર બતાવવાને બંધાયેલો છે.

૧૦. આ કાનુનોની રૂઢીએ હથીઆરો યુદ્ધ સામગ્રી અથવા ગંધક તૈયાર કરવાનું, તેમનું રૂપાંતર કરવાનું, તેમની મરામત કરવાનું અથવા તે વેચવાનું લાઇસેન્સ જેને મળ્યું હોય, તે દરેક શખ્સે પોતાની દુકાનના અથવા ધંધો કરવાની હમેશની જગાના દેખાઇ આવે એવા ભાગ ઉપર એક પાટીયું મારવું જોઇએ, અને તેના ઉપર મોઢા હરફોથી ગુજરાતીમાં પોતાનું નામ તથા “હથીઆરો, યુદ્ધ સામગ્રી અને ગંધક તૈયાર કરવાનો લાઇસેન્સ ધારણ કરનાર” અથવા “હથીઆરો, યુદ્ધ સામગ્રી અને ગંધકનો વેપાર કરવાનું લાઇસેન્સ ધારણ કરનાર” એટલા શબ્દ રંગવતી લખાવવા.

5. Licenses to manufacture or convert arms, to manufacture ammunition and to repair, sell, keep, offer or expose for sale arms or ammunition shall be granted by the State Karbhari or some other responsible officer in the State, who may be specially authorized by the Darbar to grant the same.

6. These licenses shall be in the forms annexed to these rules.

7. No person shall manufacture or keep for sale or sell sulphur in quantities exceeding 10 lbs. in weight except under a license granted by the State Karbhari or some other responsible officer in the State who may be specially authorized by the Darbar to grant the same.

8. Every holder of a license under rules 5 and 7 shall keep a correct and true register in the form annexed hereto, and shall show in it correctly all stocks, manufacture and receipts and all sales for arms and ammunition or sulphur in his possession. He shall exhibit this register when called upon to do so to any Magistrate or to any police officer not below the rank of a Foujdar.

9. Any Magistrate or police officer not below the rank of a Foujdar may, at all reasonable times, enter and inspect the premises of any person licensed to manufacture, convert, repair, sell or keep arms, ammunition or sulphur under these rules and every such person shall be bound to exhibit the entire stock of arms, ammunition or sulphur in his possession or under his control and all accounts and records relating thereto.

10. Every person licensed to manufacture, convert, repair or sell arms, ammunition or sulphur under these rules shall affix a board on a conspicuous part of his shop or usual place of business and shall cause to be painted thereon in large letters in Gujarati his name and the words "licensed to deal in arms, ammunition and sulphur."



૧૧. આ કાનુનોની રૂઢિએ જે અમલદારે લાઇસેન્સ આપ્યા હોય, તે અમલદાર કોઇપણ વખતે તે લાઇસેન્સો રદ કરવાને અથવા તે સસ્પેન્ડ કરવાને સુખત્યાર છે અને તેણે તેમ કરવાનાં કારણ લખી રાખવાં જોઇએ.

૧૨. કોઇપણ તૈયાર કરનારે અથવા લાઇસેન્સવાળા વેચનારે વૈધકીય કામ સારૂ દશ રતલથી વધારે વજન નહીં હોય, એવા બ્યાજખી પરીમાણના ગંધક સિવાય હથીઆરો અથવા યુદ્ધ સામગ્રી સંસ્થાનના કારભારીની લેખીત પરવાનગી વગર હવે પછી આ કાનુનમાં જણાવેલી જાતનાં પરવાનામાંનો પરવાનો ન હોય એવા કોઇપણ શખ્સને વેચવાં નહીં, અને ઉપર લખેલ પ્રસંગે પણ સંસ્થાનના કારભારી મંજૂર કરે તેટલી હદ સુધી તે વેચવાં.

**આયાત કરવું, બાહાર મોકલવું તથા એક જગ્યાએથી બીજી જગ્યાએ મોકલવું.**

૧૩. મહેરબાન પોલિટિકલ એજન્ટ સાહેબ તરફથી દરબારની મારફતે મળેલાં પરમીટના આધાર સિવાય કાઠિયાવાડ બાહારની જગ્યાઓથી હથીઆરો યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સ્ટોર આયાત કરવાની સર્વ પ્રકારે મના છે.

૧૪. બાહાર મોકલનાર સંસ્થાનના અધિકારવાળા અધિકારે આપેલી પરમીટના આધાર સિવાય હથીઆરો, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સ્ટોર આયાત કરવાની સર્વ પ્રકારે મના છે, પરંતુ એવી કોઇપણ પરમીટ આયાત કરનાર સંસ્થાન તરફથી તે માટે લેખી માગણી નહીં થઇ હશે તો તે કયુલ રાખવામાં આવશે નહીં.

૧૫. કાઠિયાવાડની હદમાં થઇને આ કાનુનો લાગુ હોય તે હદની અંદર આવેલી કોઇપણ જગ્યાએથી અથવા જગ્યાએ તે હદની બાહાર આવેલી જગ્યાએ અથવા જગ્યાએથી હથીઆરો, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સ્ટોર બાહાર મોકલનાર સંસ્થાનના અધિકારવાળા અમલદારે આપેલા લાઇસેન્સના આધાર સિવાય બીજી રીતે મોકલવાની સર્વ પ્રકારે મના છે.

**હથીઆર સજ્જ થઇને જવું અથવા હથીઆર કંપનમાં રાખવાં.**

૧૬. આની સાથે જોડેલા “અ” પરિશિષ્ટમાં કહેલા શખ્સો સિવાયનાં કોઇપણ શખ્સે અને તે પરિશિષ્ટમાં કહયું છે તે ઉપરાંત હેઠળ ઠરાવેલા પરવાનાં સિવાય હથીઆરો અથવા યુદ્ધ સામગ્રી કંપનમાં રાખવાં નહીં, અથવા લઇને જવું નહીં અથવા પોતાના નિયંધમાં રાખવાં નહીં.



11. The officer issuing the licenses under these rules may at any time for reasons to be recorded in writing cancel or suspend the same.

12. No manufacturer or licensed vendor shall sell arms or ammunition except sulphur in reasonable quantities not exceeding 10 lbs. in weight for medicinal purposes without the written permission of the State Karbhari to any person not in possession of a parvana of one of the kinds set forth in these rules and then only to such limited amount as may be sanctioned by the State Karbhari.

### Import, Export and Transport.

13. All importation of arms, ammunition and military stores or exportation of arms, ammunition and military stores to and from places outside Kathiawar is forbidden, except under a permit obtained through the Darbar from the Political Agent.

14. All importation of arms, ammunition and military stores is forbidden, except under a permit granted by a competent authority of the exporting State, but no such permit shall be recognised unless it has been granted in accordance with a written requisition made for the the purpose by the importing State.

15. All transport of arms, ammunition or military stores from and to places to which these rules apply, through the limits of Kathiawar, to places to which they do not apply is forbidden except under a pass granted by a competent authority of the State from which the transport takes place.

### Going armed and possessing Arms.

16. No person, except those specified in Schedule A hereto annexed and to the extent therein defined, shall possess, carry or have under his control arms or ammunition except under a parvana as hereinafter provided.

૧૭. પરવાના ચાર જાતના છે:—

- (અ) લીલા, જે ઉપરથી તે ધારણુ કરનારને હથીઆર કમળમાં રાખવાનો હક પ્રાપ્ત થાય છે.
- (બ) રાતા, અથવા હંગામી પાસ, જે ઉપરથી તે ધારણુ કરનારને કાઠિયાવાડ અથવા તેના કોઇ નિર્દોષ કરેલા રેલવે લાઇન સિવિલ સ્ટેશન અને એન્જની યાણુ સુદ્ધાં કોઇપણ ભાગમાં એક વર્ષ કરતાં વધારે નહીં હોય એટલી નીચમીત મુદત સુધી હથીઆરો લઇને જવાનો હક પ્રાપ્ત થાય છે.
- (ક) પીળા, અથવા જાનુના પાસ, જે પોલીસ પટેલોને, સંસ્થાનના માણુસોને, સીરખંદોને, ગામના પોલીસને, બાયાતને, સંસ્થાનમાંના પસાયતાઓને, મુળ ગરાસીઆઓ તથા ખીજ જમીનદારોને, કામદારોને તથા ખીજ પેસકારોને, તેમજ ખીજ આખરદાર તથા ખરી વફાદારીવાળા માણુસોને આપી શકાયે, અને તે ઉપરથી તે ધારણુ કરનારાઓને કાઠિયાવાડની રેલવે લાઇન, સિવિલ સ્ટેશન અને એન્જની યાણુ સુદ્ધાં કોઇપણ ભાગમાં હથીઆર લઇને જવાનો હક પ્રાપ્ત થાય છે.
- (ડ) પીતળનાં પ્યાજ જે હથીઆર સજ્જ થઇને કામ ઉપર હોય ત્યારે કમરે બાંધવામાં આવે છે અને જે દરબારની નજરમાં આવે તે પ્રમાણે પસાયતાઓને તથા ગામની પોલીસના હલકા દરજ્જાનાં માણુસોને જેમને પોતાની કામગીરી બજાવવા સાફ હથીઆરો ધારણુ કરવાની જરૂર પડે છે અને જેમને હથીઆરો લઇને જવા માટેનાં રકમ (ક) પ્રમાણે પીળા પાસો આપવામાં આવ્યા હશે તેમને આપવામાં આવશે.

૧૮. ઉપર જણાવેલ વર્ણનના પરવાના અરજી કર્યેથી સંસ્થાનના કારભારી અથવા દરબારે જેને યોગ્ય રીતે અધિકાર આપ્યો હશે, તેવા અમલદાર આપશે.

17. Parvanas are of four kinds:—

- (a) Green, which entitles the holder to possess arms.
- (b) Red, or temporary passes, which entitle the holders to carry arms in any part or parts of Kathiawar or any specified parts thereof including the Railway lines, Civil Stations and Thanas of the Agency for a limited period only not exceeding one year.
- (c) Yellow, or permanent passes, which may be issued to Police Patels, men of the State, Sibandi, Pasaitas and Village Police, Bhayads, Mulgirasias and other landholders in the State, their Kamdars and other personal followers, as well as to other persons of position and approved loyalty, and which entitle the holder to carry arms in any part of Kathiawar including the Railway lines, Civil Stations and Thanas of the Agency.
- (d) Brass badges to be worn round the waist when on duty with arms to be issued at the discretion of the Darbar to Pasaitas and inferior Village Police who are required to bear arms for the performance of their duties and to whom yellow passes are issued for carrying the same under clause (c).

18. Parvanas of the above-mentioned descriptions shall be issued on application either by the Chief Karbhari or by some other State official duly authorized by the Darbar to issue the same.

૧૯. આ કાનુનોના ઠરાવની વિરૂદ્ધ, કોઇ પ્રકારનું હથીઆર, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સામાન આયાત કરવામાં, બાહાર મોકલવામાં, એક જગાએથી બીજી જગાએ મોકલવામાં અથવા કબજામાં રાખવામાં આવ્યો છે, એવી ખબર કોઇ મુલકી અથવા ગામ નોકરને મળે અથવા એવી હકીકત બની છે એવો તેને વ્યાજબી શક ઉત્પન થાય, તો તે ખબર પાસેના પોલીસ અમલદારને આપવા તે નોકરની ફરજ છે.

૨૦.\* જે કોઇ માણસનો હથીઆર, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સામાનનો હવાલો, કલમ ૧૭માં જણાવેલા કોઇપણ જાતનો પરવાનો રદ થવાથી, મુદત બહાર થવાથી, અથવા ગુમ થવાથી, ગેરકાયદે થઇ જાય, તેણે તે હથીઆર, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સામાન અકારણ દીઠ કર્યા વિના નજીકના પોલીસ થાણાના અમલદારને અનામત સોંપવાં, અને જે મામલતદાર અથવા માલ્ટ્રેટની સ્થાનિક હકુમતમાં તે રહેતો હોય તેને એ પ્રમાણે સોંપી દીધાની વાત જાહેર કરવી. ઉપર મુજબ અનામત રાખવાની તારીખથી એક વર્ષ સુધીમાં જે તે અનામત મુકવામાં આવેલી વસ્તુનો માલિક તે પોતાને હવાલે રાખવાનો યોગ્ય પરવાનો રજુ કરીને તે વસ્તુ પાછી મેળવવા માટે ચરજ કરવા નહીં આવે તો, તે વસ્તુ સ્ટેટ ખાલસા થશે.

\* (આ કલમ જુની કલમ ૨૦ને બદલે દાખલ કરવામાં આવી છે. પો. સ્ટેટ ગે. યુ. ૨૫, નાં. ૫૭ સને ૧૯૧૧, પાનું ૪૬. )

૨૧. જે હથીઆરો અથવા યુદ્ધ સામગ્રી સાર કોઇ શખ્સ આ કાનુનોની રૂઢિએ આપેલો પરવાનો ખારણુ કરતો હોય, તે તેના કબજામાંથી કોઇપણ રીતે જતો રહે, તો તેણે તે બાબતની મોટીસ જે મહાક્ષમાં તેનું ગામ હોય તે મહાલના ફાજદારને તાબડોતોગ આપવી. જે ફાજદારને આ પ્રમાણે ખબર મળ્યા હોય તેણે યોગ્ય તજવીજ કરીને તે બાબત ઉપર સંસ્થાનના મુખ્ય પોલીસ અમલદારને રીપોર્ટ કરવો; તે અમલદારને સતોષકારક રીતે એવી ખાત્રી થાય કે તે હથીઆર અથવા યુદ્ધ સામગ્રી ખરવાનો ખારણુ કરનારની શુદ્ધ ખુદ્દિ વિષે શક ઉત્પન ન થાય એવા સંજોગોમાં તેના કબજામાંથી ગયા નથી તો તે અમલદારે પરવાનો રદ કરાવતા તજવીજ કરવી. પરંતુ પરવાના ખારણુ કરનારની શુદ્ધ ખુદ્દિ વિષે વ્યાજબી શક ઉત્પન થાય એવા સંજોગોમાં જો તો તેને સંબંધે આ કાનુનોમાં હવે પછીથી ઠરાવ્યું છે તે પ્રમાણે વર્તવું.



19. It shall be the duty of all Revenue and Village officers to report to the nearest police officer any information he may obtain or any reasonable suspicion he may entertain concerning the import, export or transport or possession of any arms, ammunition or military stores in contravention of the provisions of these rules.

20.\* Any person, whose possession of any arms, ammunition or military stores has, in consequence of the cancellation, expiry or loss of a Parvana of any of the kinds specified in rule 17, become unlawful shall deposit the same without unnecessary delay with the officer in charge of the nearest police station and report the fact to the Mamlatdar or the Magistrate within whose local jurisdiction he resides. If the owner of anything deposited under this rule does not within one year from the date on which such thing is so deposited produce a license authorizing him to possess the same and apply for the delivery of the same, such thing shall be forfeited to the State.

\* ( This section has been substituted by P. S. G. Vol. XXV, No. 57 of 1911, page 46. )

21. If any arms or ammunition for which a person holds a parvana granted under these rules shall in any manner pass out of his possession he shall at once give notice of the fact to the Police Foujdar of the Mahal in which his village is situated. The Foujdar to whom such report is made shall, after making due inquiries, submit a report on the subject to the Chief Police Officer of the State who will, if satisfied that the arms or ammunition have passed out of the possession of the parvana-holder under circumstances which create no reasonable suspicion as to his *bona fides*, take steps to get the parvana duly cancelled. But should the circumstances be such as to create a reasonable suspicion as to the *bona fides* of the holder of the parvana he shall be dealt with as provided hereafter in these rules.

૨૨. દરેક ગામમાં આપેલાં પરવાનાઓના તમા તે ગામોમાં રહેનારા અને ૧૬મી કાનુનની રૂઢિએ આ કાનુનોના અમલમાંથી જેઓને માંથી આપી હોય તે શખ્સોના કબજામાંના હથીઆરોના રજીસ્ટરની એક નકલ પોલીસ પટેલે રાખવી, અને સદરહુ રજીસ્ટરમાં જણાવેલાં હથીઆરો પરવાના ધારણ કરનારાઓના કબજામાં ન હોય એવા અથવા પરવાના સિવાય કોઈ શખ્સોના કબજામાં હથીઆરો અથવા યુદ્ધ સામગ્રી હોય, એવા જે દાખલા અથવા સાધારણ રીતે આ કાનુનોના ઠરાવોનો ભંગ કરીએ હોય, એવા જે દાખલા તે પોલીસ પટેલના અથવા કોઈ પોલીસ અમલદારના જાણ્યામાં આવે તે બાબત રીપોર્ટ કરવાની તેઓની ફરજ છે.

### શીક્ષા.

૨૩. જે કોઈ હેઠળ લખેલા ગુન્હા પૈકી કોઈપણ ગુન્હો કરશે, એટલે—

- (અ) ૪થા કાનુનના ઠરાવો વિરૂદ્ધ કોઈપણ હથીઆરો, યુદ્ધ સામગ્રી, અથવા લશ્કરી સ્ટોર તૈયાર કરશે, તેમનું રૂપાંતર કરશે, તેમની મરામત કરશે, તે વેચવા સાડ રાખશે, કાઢશે, અથવા માંડી મુકશે, “અથવા બાંહે દેશે”,\* અથવા

\*(આ કોમાંમાં મુકેલા શખ્સો હુકમ નં. ૧૨૪ સને ૧૯૧૩, પો. સ્ટેટ જો. પુ. ૨૬, પાને ૧૮૪થી વધારવામાં આવ્યા છે.)

- (બ) ૮મી કાનુનની રૂઢિએ જે કોઈ પણ રજીસ્ટર રાખવાની તેને જરૂર હશે તેમાં જણી જોઈને કોઈપણ ખોટી નોંધ કરશે, અથવા
- (ક) ૯મી કાનુનની રૂઢિએ જે કોઈ પદાર્થ તેણે ખતાવવાની જરૂર હશે તે પદાર્થ ખતાવવાને તે જણી જોઈને ચુકશે અથવા ના પાડશે, અથવા ૧૦મી કાનુનની રૂઢિએ તેના મકાનમાં જે પાટીયું મારવાની જરૂર છે, તે મારવા જણી જોઈને ચુકશે, અથવા ના પાડશે, અથવા
- (ડ) ૧૨મા કાનુન વિરૂદ્ધ, હથીઆરો અથવા યુદ્ધ સામગ્રી વેચશે, અથવા
- (ધ) ૧૩મી, ૧૪મી અથવા ૧૫મી કાનુનોનાં ઠરાવો વિરૂદ્ધ કોઈપણ હથીઆરો, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સ્ટોર આયાત કરશે, આહાર મોકલશે, અથવા એક જગ્યાએથી બીજી જગ્યાએ મોકલશે, અથવા

22. A copy of the register of the parvanas granted in each village and of arms in possession of persons residing in the said villages and exempted from the operation of these rules under rule 16 shall be kept by the Police Patel and it shall be his duty and the duty of all Police Officers to report any cases which come to their notice in which the arms mentioned in the said register are not in the possession of the parvana-holders or that persons are in possession of arms or ammunition without a parvana or generally cases in which the provisions of these rules have been infringed.

### Penalties.

23. Whoever commits any of the following offences, viz:-

- (a) manufactures, converts, repairs, sells or keeps, offers or exposes for sale any arms, ammunition or military stores in contravention of the provisions of rule 4, *or gives on hire,\* or*

\*( The italicized words are added by Office Order No. 124 of 1913, P. S. G. Vol. XXVI, page 184. )

- (b) intentionally makes any false entry in the register which by rule 8 he is required to keep, or
- (c) intentionally fails or refuses to exhibit anything which by rule 9 he is required to exhibit or to keep a board affixed to his premises as required by rule 10, or
- (d) sells arms or ammunition in contravention of rule 12, or
- (e) imports, exports or transports any arms or ammunition or military stores in contravention of the provisions of rules 13, 14 and 15, or



(ક) ૧૬મી કાતુન વિરૂદ્ધ, હથીઆરો અથવા યુદ્ધ સામગ્રી પોતાના કુખખમાં રાખશે, અથવા તે લઇને જશે, અથવા હથીઆરખંધ યઇ જશે, અથવા પોતાના નીઅંધમાં રાખશે, અથવા

(ગ) જે હથીઆરો અથવા યુદ્ધ સામગ્રી બદલ પોતે પરવાનો ધારણ કરતો હોય, તે હથીઆરો અથવા યુદ્ધ સામગ્રી પોતાના કુખખમાંથી એવી રીતે જવા દેશે કે જેથી તેની શુદ્ધ બુદ્ધિ વિષે બાબતી શક ઉત્પન્ન થશે,

તેા તેના ઉપર કોઇપણ માહિરટ્ટેની રખર ગુન્હાની સાખીતીનો ઠરાવ થએથી ૭ માસ સુધીની મુદતની કેદની, અથવા બસો પચાસ રૂપીઆ સુધીના દંડની, અથવા એ બંને શીક્ષાને પાત્ર થશે.

૨૪.\* કલમ ૨૦માં જણાવ્યા પ્રમાણે કોઇપણ માણસ પોતા પાસેના હથીઆર, યુદ્ધ સામગ્રી, કે લશ્કરી સામાન નજીકના પોલીસ થાણામાં અનામત નહીં સોંપે, તેમજ તે બાબતના ખબર મામલતદાર કે માહિરટ્ટેને નહીં આપે, અથવા કલમ ૨૧માં જણાવ્યા પ્રમાણે ગુમ થયેલા હથીઆરની હકીકત જાહેર નહીં કરે તો, તેના ઉપર કોઇપણ માહિરટ્ટે આગળ ગુન્હો સાખીત થયેથી રૂ. ૧૦ સુધીના દંડને પાત્ર થશે, તેમજ એક વર્ષ સુધીની મુદત માટે તેને નવો પરવાનો આપવાનું બંધ રાખી શકાશે.

\*(આ કલમ બુની કલમ ૨૪ને બદલે દાખલ કરવામાં આવી છે. પો. ૨૭૮ ગે. યુ. ૨૫, નાં. ૫૭ સને ૧૯૧૧, પાનું ૪૭.)

૨૫. જે કોઇ શખ્સ આ કાતુનોમાંની જે કોઇપણ કાતુનનો બંગ કરવા સાર ૨૩ તથા ૨૪ કાતુનોમાં કંઇ શીક્ષા ઠરાવી હશે નહીં તેવી કોઇપણ કાતુનોનો બંગ કરશે તેના ઉપર કોઇપણ માહિરટ્ટેની આગળ ગુન્હાની સાખીતીનો ઠરાવ થએથી તે શખ્સ બસો રૂપીઆ સુધીના દંડની શીક્ષાને પાત્ર થશે.

૨૬. આ કાતુનોની રખએ શીક્ષા યઇ શકે એવા કોઇપણ હથીઆર, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સામાનના સંબંધમાં કોઇ શખ્સ ઉપર ગુન્હો સાખીત થએથી તે હથીઆર, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સામાન અથવા તેનો કોઇ ભાગ, દરબાર દાખલ કરવાનો હુકમ કરવાનું, શીક્ષાનો ઠરાવ કરનાર કોર્ટ અથવા માહિરટ્ટેની મુનસરી ઉપર રાખ્યું છે.



- (f) possesses or carries arms or ammunition or goes armed or has under his control arms or ammunition in contravention of rule 16, or
- (g) allows any arms or ammunition for which he holds a parvana to pass out of his possession in a manner which creates a reasonable suspicion as to his *bona fides*,

shall be liable on conviction before any Magistrate, to imprisonment for a term which may extend to six months, or to fine which may extend to two hundred and fifty rupees, or to both.

24.\* Whoever fails to deposit arms, ammunition or military stores in his possession at the nearest police station and to report the fact to the Mamlatdar or Magistrate as required by rule 20, or to report the loss of any arms as required by rule 21, shall be liable, on conviction before any Magistrate, to a fine which may be extended to 10 rupees, and the renewal of his parvana may be withheld for a term which may extend to one year.

\*( This section has been substituted by P. S. G. Vol. XXV, No 57 of 1911, page 47. )

25. Any person violating any of these rules for the violation of which no penalty is provided by rules 23 and 24 shall be liable, on conviction before any Magistrate, to a fine which may extend to two hundred rupees.

26. When any person is convicted of an offence punishable under this Act committed by him in respect of any arms, ammunition or military stores it shall be in the discretion of the convicting Court or Magistrate further to direct that the whole or any portion of such arms, ammunition or military stores shall be confiscated.

## પરચુરણ.

૨૭. જ્યારે કોઇ માણસ્ટ્રેટને એમ માનવાનું કારણ હોય કે કોઇપણ લાઇસેન્સ ધારણ કરનારા શખ્સના કબજામાં વેચવા સાફ હથીઆરો અથવા યુદ્ધ સામગ્રી છે, અથવા તે પોતાની જગ્યામાં પરવાનગી વગર દસ રતલ કરતાં વધારે ગંધક રાખે છે, ત્યારે તેને તે પ્રમાણે માનવાનાં કારણ દફતરમાં લખીને જે ધર અથવા મકાન વીગેરેમાં તેવાં હથીઆરો, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા ગંધક હોવાનું તે માનતો હોય તે ધર અથવા મકાન વીગેરેનો ઝાડો લેવરાવવાનો અને જે તે તેમાં જડે તો તે પકડીને સરકાર દાખલ કરવાનો અધિકાર છે.

૨૮.\* જે કોઇપણ માણસ આ કાનુનો વિરુદ્ધ યુદ્ધ સામગ્રી કે લશ્કરી સામાન લાઇસેન્સ વિના આયાત યા નિકાસ કરતો હશે, અથવા પાસ વિના એક જગ્યાએથી બીજી જગ્યાએ લઇ જતો હશે, અથવા પરવાના વિના હથીઆરો કે યુદ્ધ સામગ્રી પોતાના કબજામાં રાખતો હશે તો, તે હથીઆર, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સામાન કોઇપણ માણસ્ટ્રેટ, પોલીસ અમલદાર, પોલીસ પટેલ, તેમના હુકમ મુજબ કામ કરનાર કોઇપણ શખ્સ પોતાને કબજે લઇ શકશે, અને તે નજીકના પોલીસ થાણાના અમલદારને તુરત સ્વાધીન કરશે.

૨૯મી કલમની રૂઢિએ ખાલસા કરવાને કોઇ હુકમ થાય તેને ખાધ ન આવે તેવી રીતે ઉપર પ્રમાણે અનામત મુકાએલ વસ્તુઓને કલમ ૨૦ની સરતો લાગુ પડશે.

\*(આ કલમ જુની કલમ ૨૮ને બદલે દાખલ કરવામાં આવી છે. પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૫, નાં. ૫૭ સને ૧૯૧૧, પાનું ૪૭.)

૨૯. જ્યારે કોઇપણ માણસ્ટ્રેટને એવું માનવાનું કારણ હોય, કે પોતાની સ્થાનિક હદમાં રહેનાર કોઇપણ શખ્સના કબજામાં કોઇ હથીઆર, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સ્ટોર કાયદા વિરુદ્ધના કારણસર અથવા એવા શખ્સના કબજામાં એવા કોઇ હથીઆર, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સ્ટોર રહેવા દેવા એ સાર્વજનિક સુલેહને જોખમ કરનાર છે, તો તે માણસ્ટ્રેટ પોતાને એ મુજબ માનવાના કારણ દફતરે લખી

## Miscellaneous.

27. Whenever any Magistrate has reason to believe that any unlicensed person has in his possession for sale arms or ammunition, or is keeping upon his premises without permission more than ten lbs. of sulphur he may, after recording in writing the grounds of his belief, cause a search to be made of the house or premises in which he believes such arms, ammunition or sulphur are, and if found, may seize and confiscate the same.

28.\* If any person is importing or exporting arms, ammunition or military stores without a license, or is transferring them without a pass or in possession of arms or ammunition without a parvana in violation of these rules, such arms, ammunition or military stores may be seized by any Magistrate, Police Officer, or a Police Patel, or by any person acting under their orders and deposited forthwith with the Officer in charge of the nearest Police Station.

Subject to any order of confiscation that may be passed under rule 26, the provisions of rule 20 shall apply to anything so deposited.

\* ( This section has been substituted by P. S. G. Vol XXV, No. 57 of 1911, page 47. )

29. When any Magistrate has reason to believe that any person residing within the local limits of his jurisdiction has in his possession any arms, ammunition, or military stores for any unlawful purpose or that such person cannot be left in possession of any such arms, ammunition or military stores without danger to the public peace, such Magistrate, having first recorded the grounds of his belief,

તે શખ્સ જ્યાં રહેતો હોય એવા ઘર અથવા જગ્યા અથવા જે ઘર અથવા જે જગ્યામાં તેવા હથીઆર, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી રોટાર છે અથવા માલુમ પડશે, એવું માનવાનું કારણ હોય, તે ઘર અથવા જગ્યાની જડતી લેવડાવવાને અને એવા હથીઆર, યુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી રોટાર લાઇસેન્સને આધારે રાખ્યા હોય, તે છતાં પણ તેને પકડવાને અને પોતાને યોગ્ય લાગે તેટલી સુદત સુધી તેને સહીસલામત રાખવાને મુખત્યાર છે.

આવા પ્રસંગમાં કોઇ માજિસ્ટ્રેટની હાજરીમાં અથવા એ બાબત સારૂ જેને યોગ્ય અધિકાર આપવામાં આવ્યો હોય, તે અમલદારે અથવા તે અમલદારની હાજરીમાં જડતી લેવી જોઇએ.

### ખખર કરનારાઓને ઈનામ.

૩૦. (અ) જે માજિસ્ટ્રેટ તે મુકદ્દમાનો ઇનસાફ કર્યો હોય તેને અથવા તે ખીજને માજિસ્ટ્રેટનાં હાથ હેંટે હોય, તેને ગુન્હા સાબીત થયાનો ઠરાવ થઇ શકે એવી ખખર જે કોઇપણ શખ્સે આપી હોય, તેને આ કાનુનની રૂઢીએ કરેલા દંડની અડધી રકમ સુધીનું તથા આ કાનુનોની રૂઢીએ સરકાર દાખલ થએલાં પદાર્થોની અડધી કીંમત સુધીનું ઇનામ આપવાનો અધિકાર છે.

(બ) જે મુકદ્દમામાં દંડ કરવામાં આવ્યો ન હોય, અથવા જેના ઉપર ઠરાવ્યા કરતાં વધારે ઇનામ આપવાનું ઇષ્ટ જણાતું હોય, તે મુકદ્દમે દરબારનાં હુકમ સારૂ મોકલવો.

૩૧. પહેલા વર્ગના માજિસ્ટ્રેટનાં હુકમ અથવા મંજૂરી સિવાય આ કાનુનોની રૂઢીએ કોઇના ઉપર ફાજદારીમાં કામ ચલાવવું નહીં.



may cause a search to be made of the house or premises occupied by such person or in which such Magistrate has reason to believe such arms, ammunition or military stores are or are to be found and may seize and detain the same, although covered by a license, in safe custody for such time as he thinks necessary.

The search in such cases shall be conducted by or in the presence of a Magistrate or by or in the presence of some officer duly empowered in this behalf.

### Rewards to informers.

30 (a) The Magistrate who has tried the case or any other Magistrate to whom he is subordinate may award upto one-half the amount of any fine inflicted under these rules and upto one-half the sale-price of any confiscated articles sold under these rules to any person who has given information leading to a conviction.

(b) Cases in which no fine is inflicted or in which it appears desirable to give a reward larger than is provided for above shall be submitted for the orders of the Darbar.

31. No prosecution under these rules shall be initiated except under the orders or with the sanction of a First Class Magistrate.

૩૨. એજન્સી ગેજેટમાં જાહેરનામું પ્રસિદ્ધ કરીને કયા નમુના મુજબ તથા કય સરતોએ અને કય સરતોને પાત્ર રહીને કોષ/પણુ લાઇસન્સ પાસ અથવા પરવાનો આ કાતુનો મુજબ આપવો તે નક્કી કરવા સારૂ આ કાતુનોની વિરૂદ્ધ ન હોય એવી કાતુનો કરવાનો અધિકાર દરબારને છે, અને તેને એવી કાતુનોમાં ખીજ બાજતો ઉપરાંત—

(અ) લાઇસેન્સો, પાસો અથવા પરવાના કેટલી મુદત સુધી અમલમાં રહેશે તે ઠરાવવાનો,

(બ) સદરહુ લાઇસેન્સો, પાસો અથવા પરવાના સારૂ સ્ટામ્પના રૂપમાં અથવા ખીજ રીતે કેટલી શી આપવી તે નક્કી કરવાનો,

(ક) લાઇસેન્સ ધારણ કરનારે ઠરાવેલા નમુના મુજબ નોંધ અથવા હિસાબ રાખવો અને દરબારનો કોષ અમલદાર તે બતાવવાનું કહે ત્યારે તે બતાવવું એવું ફરમાવવાનો,

(ડ) હથીઆર અથવા મુદ્દ સામગ્રી જ્યારે હાજર કરવા અથવા તેનો હિસાબ આપવા કહે ત્યારે તે હાજર કરવા અથવા તેનો હિસાબ આપવા તેણે ફરમાવવાનો અધિકાર છે.

૩૩. અનુભવ ઉપરથી આ કાતુનોમાં ફેરફાર કરવાનું યોગ્ય લાગે તો તેમાં વખતો વખત ફેરફાર કરવા દરબાર મુખત્યાર છે.

32. The Darbar may from time to time by notification in the Agency Gazette make rules not inconsistent with these rules to determine the forms in which and the terms and conditions on and subject to which any license, pass, or parvana shall be granted under these rules, and may by such rules among other things:—

- (a) fix the period for which licenses, passes or parvanas shall continue in force ;
- (b) fix the fee payable by stamp or otherwise for the said licenses, passes, or parvanas ;
- (c) direct the holder of the license to keep a record or account in prescribed form and exhibit the same when called upon by an officer of the Darbar to do so ;
- (d) direct him to produce or account for the arms or ammunition when called upon to do so.

33. These rules may be modified from time to time as experience may suggest by the Darbar.

---

તોપો, ટોરપેટોના કામમાં ઉપયોગી પડનારા પદાર્થો, લશાઈના આણુ તથા હથીઆરો તથા યુદ્ધ સામગ્રી તૃપ્તિ કરવાના યંત્ર સંબંધી કાનુનો સિવાયની હથીઆરો તથા યુદ્ધ સામગ્રી સંબંધી પોરબંદર સંસ્થાનની કાનુનોની ૧૬મી કાનુનમાં ઠરાવેલા પ્રતિબંધમાંથી ખાતલ કરેલા શખ્સોની અથવા ખાતલ કરેલા વર્ગોના શખ્સોની યાદી—

૧. જેઓ બ્રિટીશ હિંદુસ્થાનમાં હોય તો હિંદુસ્થાનનાં હથીઆર પાળતના આકટના અમલમાંથી ખાતલ થયેલા હોય તે સધળા શખ્સો.

૨. ખંડણી આપનારાઓની છલાયદી યાદીમાં જેઓનાં નામ હોય, એવા કાઠીયાવાડના સધળા હકુમતવાળા તથા હકુમત વગરના તાલુકદારો.

૩. દરબારે વખતો વખત દરબાર ગેઝેટમાં જાહેરનામું પ્રસિદ્ધ કરીને ખરી વફાદારીવાળા દરબાનનાં જે કોઇપણ જમીન ધારણ કરનારાઓને તથા ખીજ માણસોને વિશેષ કરીને ખાતલ કર્યા હોય તેવા.

૪. યોગ્ય બ્રિટીશ અમલદારની સહીવાળી યોગ્ય નમુનાની પરમીટમાં સમાસ થતો હોય તેટલાં હથીઆરો અથવા યુદ્ધ સામગ્રી લઇને જનારા સધળા મુસાફરો.

૫. કાઠીયાવાડની હદમાં એક જગ્યાએથી બીજી જગ્યાએ પરણવા જનાર શખ્સોએ જે તરવારો ખાંધી હોય, તેને આ કાનુનોના નિયમમાંથી ખાતલ કરવામાં આવે છે.\*

\*વરરાજા જોડે વગર પરવાનાના હથીઆરવાળા ચોપ્રીઆત હોય તો, તેમનાં હથીઆર લઇ લેવાં. ( પો. રજીસ્ટ્રે. પુ. ૧, નાં. ૩૫૫ સને ૧૮૮૮, પાનું ૧૨૬. )



## SCHEDULE A.

List of persons or classes of persons exempted from the operation of the prohibition contained in rule 16 of the rules in the State of Porbandar, relating to arms and ammunition other than those referring to cannons, articles designed for torpedo service, war rockets and machinery for the manufacture of arms and ammunition:—

1. All persons who, if in British India, would be exempted from the operation of the Indian Arms Act.

2. All jurisdictional and non-jurisdictional Talukdars of Kathiawar whose names are on separate tribute-payers' list.

3. Officers of the Darbar, any land-holder and other persons of approved loyalty and good position who are specially exempted by notification in the Darbar Gazette issued by the Darbar from time to time.

4. All travellers carrying arms or ammunition so far as their arms or ammunition may be covered by a permit in due form signed by a duly qualified British Officer.

5. Swords carried by bridegrooms going to marry from one place to another in Kathiawar shall be exempted from the operation of these rules. \*

\* The arms of Chokiyats with him (bridegroom), if carried without license, should be ousted from him. ( P. S. G. Vol. I, No. 355 of 1888, page 129. )

## નમુનો ૧.

નીચે લખેલા પદાર્થો અથવા યુક્ત સામગ્રી પોરબંદર સંસ્થાનની હદમાં (જગાનું નામ) થી (જગાનું નામ) સુધી લઈ જવાનો (માણસનું નામ) ને અધિકાર આપવામાં આવે છે.

આ લાઇસેન્સ તા.      માહે      સને      થી તા.      માહે  
સને      સુધી અમલમાં રહેશે.

આ લાઇસેન્સ જે પદાર્થોના સંબંધમાં આપવામાં આવ્યું છે તે પદાર્થો જેને તે રાખવાનો કાયદેસર હક છે, તે રાખ્સનેજ આપી શકાશે.

જે ગામે આ પદાર્થો મોકલવાના છે તે ગામના પોલીસ પટેલને આ લાઇસેન્સ આપી દેવું, અને જો તે ગામમાં સ્થાયી માજિસ્ટ્રેટ હોય તો તેને આપી દેવું.

તારીખ      માહે      સને

(સહી.)

## Form I.

This license will hold good from \_\_\_\_\_ date  
to \_\_\_\_\_ date.

The articles covered by this license will be delivered only to persons lawfully entitled to possess the same.

The license must be delivered to the Police Patel of the village to which the articles are consigned, and where there is a resident Magistrate the license must be delivered to him.

Date \_\_\_\_\_

(Signature.)

નમુનો ૧.

૧૩મી કાનુન મુજબ ચોરખંદર સસ્થાનમાંથી હુથીઆરો, ચુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સ્ટોર મોકલવાનું લાઇસેન્સ.

લાઇસેન્સ ધારણ કરનારનું તથા કોઇ એજન્ટ હોય તો તેનું નામ વીગેરે.	હુથીઆરો.		ચુદ્ધ સામગ્રી અથવા લશ્કરી સ્ટોર.		ક્યાંથી મોકલ્યા તે જગ્યા તથા કુદે રસ્તેથી લઇ જવાના તે રસ્તો.	કનસાઇનમેન્ટ શા માટે જોડાયેલ છે તે.	કનસાઇનની નામ તથા રહેવાની જગ્યા.	જેટલી મુદત સુધી લાઇસેન્સ ચાલે તે મુદત.
	પ્રકાર.	સંખ્યા.	પ્રકાર.	વજન અથવા સંખ્યા.				
								સને ના
								ની થી
								સને ના
								ની સુધી
તારીખ	માહે	સને	(સહી)					

આ લાઇસેન્સ તા. માહે સને થી તા. માહે સને સુધીની મુદત સુધી અને લાઇસેન્સમાં જણાવેલા રસ્તાને માટેજ ચાલશે.

મુસાફરી દરમ્યાન કોઇપણ જગ્યાએ જયો તોડવામાં આવશે તો આ લાઇસેન્સ રદ જશે.

આ લાઇસેન્સમાં દર્શાવેલા દરેક પેકેજમાં શું છે તે હકીકત પેકેજની બહારની બાજુએ વંચાય એવા અક્ષરથી લખવી જોઇએ.



## Form II.

License to export Arms, Ammunition or Military Stores under Rule 13 of the Arms Regulations for the State of Porbandar:--

Name, &c., or licensee- holder and agent, if any.	Number of packages.	Arms.		Ammunition or Military stores.		Place of despatch and route.	Purpose for which consignment is re- quired.	Destination.	Name and residence of consignee.	Period for which license is valid.
		Description.	Number.	Description.	Weight or number.					
										From of 19 to the of 19 the

( Signature of )

Date the 19 . State Officer granting the License.

This license is valid only for the period and the route named therein.

It becomes invalid if bulk is broken at any place on the journey.

The contents of each package covered by this license shall be described in legible characters on the outside of such package.

## નમુનો ૩.

હથીઆરો તથા યુદ્ધ સામગ્રી તથા લશ્કરી રોટ તૈયાર કરવાનું અથવા તેનું રૂપાંતર કરવાનું અથવા તેને વેચવાનું અથવા રાખવાનું લાઇસેન્સ.

લાઇસેન્સ ધારણ કરનારનું ધંધાની જગ્યા, કારખાનું તથા રહેવાની જગ્યા.	હથીઆરનો પ્રકાર.		યુદ્ધ સામગ્રી તથા લશ્કરી રોટોનો પ્રકાર.		જે તારીખે લાઇસેન્સ પુરું થાય તે તારીખ
	તૈયાર કરવાનાં.	રાખવાનાં અને વેચવાનાં.	તૈયાર કરવાનો.	રાખવાનો તથા વેચવાનો.	
					તારીખ માટે સન.

(સહી)

તારીખ માટે સન

આ લાઇસેન્સ ચોરખંદર સંસ્થાનની કાનૂનોમાં ઠરાવેલા નિબંધને કાયમ રાખી આપવામાં આવ્યું છે.  
 દરબારના સત્તાધીશો વખતે વખત ફરમાવે તે મુજબના નમુના પ્રમાણે લાઇસેન્સ ધારણ કરનારે જે સઘળાં હથીઆરો બનાવ્યાં હોય, અથવા તેનું રૂપાંતર કર્યું હોય તે બાબતનાં જે યુદ્ધ સામગ્રી બનાવવામાં આવી હોય તે બાબતનાં, પોતાની પાસે કેટલો જથ્થો છે તે બાબતનાં હિસાબ તથા દરેક રાખવાં ભેંઠવ્યે.

જ્યારે કોઈ માલ્ટ્રેટ અથવા ફોર્જદારથી ઉતરતા દરબળનો ન હોય એવો કોઈ ચોલીસ અમલદાર માગણી કરે તો લાઇસેન્સ ધારણ કરનારે પોતાની પાસેનો જથ્થો તથા બતાવ્યા તથા વેચાણ કર્યોના ચોપડા તેને બતાવવા ભેંઠવ્યે.

૧૦મી કાનૂનમાં ફરમાવ્યા મુજબ લાઇસેન્સ ધારણ કરનારે પોતાની ફકાન ઉપર અથવા ધંધો ચલાવવાની જગ્યા ઉપર નામવાળું પાટીકં ચોડવું ભેંઠવ્યે.  
 દરેક વેચાણ હોનાર શખ્સ પાસે નમુના ૨ નું લાઇસેન્સ હોય છે તે લાઇસેન્સ ઉપર નીચેની હકીકત આ લાઇસેન્સ ધારણ કરનારે વેચાણ કરતી વખતે લખવી.

(૧) વેચાણ કરેલા પદાર્થ જે શખ્સને આપ્યા હોય તેનું નામ અને શીરનામું.  
 (૨) જે પદાર્થો વેચ્યા હોય તેનો પ્રકાર તથા જથ્થો.

(૩) વેચાણની તારીખ.

અને તે શેરા નીચે પોતાની સહી કરવી.

## Form III.

License to manufacture, convert or sell or keep Arms, Ammunition and Military Stores.

Name, &c, of License-holder and place of residence.	Place of business, factory and shop.	Description of Arms.		Description of Ammunition & Military Stores.		Date on which License expires.
		To be manu- factured.	To be kept and sold.	To be manu- factured.	To be kept and sold.	
						The of 19 .

( Signature of )

State Officer granting the License.

This license is given subject to the provisions of the Arms Regulations for the State of Porbandar.  
 The license-holder shall keep records and accounts of all Arms made or converted, of all ammunition manufactured, of all stock in hand, and of all sales in such form as the State authorities may from time to time direct.

The license-holder shall exhibit this stock and his books of manufacture and sales to any Magistrate or to any police officer not below the rank of Foujdar when such officer may call upon him to do so.

The license-holder shall affix to his shop or place of business a sign-board as required by rule 10.

The license-holder shall at the time of purchase endorse upon the license of every purchaser holding a license under Form II and the following particulars,

(1) The name and address of the person who takes delivery of the articles sold.

(2) The nature and amount of the articles sold.

(3) The date of sale,

And shall append his signature to the endorsement.

જીથીઆર ધારણ કરવાનું યોરખદર સંસ્થાને આપેલું લાઇસેન્સ.

ગિરો	
જીથીઆર પ્રદાત્રી	
પ્રદાત્રી નામ કમિટી પ્રદાત્રી કમિટી	
પ્રદાત્રી નામ કમિટી પ્રદાત્રી કમિટી	
ગિરો ૧૦ ગિરો ૧૦ નામ કમિટી ગિરો ૧૦ નામ કમિટી	
(નામ) ગિરો નામ ગિરો નામ	
પ્રદાત્રી નામ	
ગિરો	
નામ	
ગિરો	
નામ ગિરો નામ ગિરો નામ ગિરો નામ ગિરો	
ગિરો	

(મહી)

તારીખ.





સંસ્થાન ચોરબંદર.

હથીઆર ધારણ કરવાનું લાઇસેન્સ.

૨૦૧૨	૧૯૧૨ નિર્ધારિત હિસાબ મુદતમાં દરમિયાન ૨૦	૨૦૧૩	૨૦૧૪	૨૦૧૫	૨૦૧૬	૨૦૧૭	૨૦૧૮	૨૦૧૯	૨૦૨૦	૨૦૨૧	૨૦૨૨
------	--	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------

( સહી. )

નારીબ.









( પો. સ્ટેટ ગે. પ્રુ. ૨૯, જાહેરખબર નાં. ૧૦૮૩૬ સને ૧૯૧૫, પાના ૪૦૦, ૪૦૧. )

**સ્ટેટના હુથીઆરના ધારાની કાતુન ડર મી અન્વય**

**પુરવણી ધારા.**

પોરબંદર સ્ટેટ ગેઝેટ પુસ્તક ૧૨ અંક ૨૩ તા. ૧૬-૬-૧૮૯૯ પાને ૧૨૦ એ પ્રસિદ્ધ થયેલ હુથીઆર બાબતના ધારાની કાતુન ડર અન્વય હેઠળ લખ્યા ધારા કરવામાં આવેછે, અને લાગતા વળગતા સર્વેની જાણ તથા અમલ માટે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવેછે.

**હુથીઆર રાખવા તથા લઇ જવા બાબતના પરવાના.**

**(૧) લીલા પરવાના.**

- (૧) આઠ આનાના કાગળ ઉપર પોરબંદર સ્ટેટના રા. રા. ડીસ્ટ્રીક્ટ માજિસ્ટ્રેટને લખીતવાર અરજી કર્યેથી લીલા પરવાના મળી શકશે.
- (૨) રા. રા. ડીસ્ટ્રીક્ટ માજિસ્ટ્રેટ જ્યાંસુધી ૨૬ નહીં કરેલ હોય ત્યાંસુધી લીલો પરવાનો અમલમાં રહેશે.

૨. ગફલતથી લીલો પરવાનો ગુમ કરનાર રા. પ ના દંડને પાત્ર થશે. જો તે બરવામાં કસુર કરશે તો તેની જગમ મીલકત જપ્ત કરી વેચાવી આ દંડ વસુલ થઇ શકશે.

**(૨) રાતા પરવાના.**

૩. રાતા પરવાના ચાર આનાના કાગળ ઉપર રા. રા. ડીસ્ટ્રીક્ટ માજિસ્ટ્રેટને લખીત અરજી કર્યેથી તેઓ આપી શકશે.

૪. રાતા પરવાનો એક વર્ષની મુદત માટેજ અમલમાં રહેશે.

(P. S. G. Vol. XXIX, Notifn. No. 10836 of 1915, pp. 300, 301.)

### **Subsidiary Rules framed under rule 32 of the State Arms Rules.**

The following rules are made under rule 32 of the Arm Rules of the Porbandar State published at page 120 of the State Gazette Volume XII No. 23 dated 16-6-1899, and are hereby published for the information and guidance of all concerned.

#### **Parwanas for keeping and carrying Arms.**

##### **(1) Green Parwanas.**

- (1) Green parwanas may be obtained from the District Magistrate, Porbandar State, on an application in writing to be made to that officer on a stamped paper of the value of eight annas.
- (2) A green parwana shall remain in force, until or unless it is cancelled by the District Magistrate.

2. Any person losing a green parwana through negligence shall be liable to pay a penalty of Rs. 5. In default of payment, this penalty may be recovered by the confiscation and sale of the defaulter's moveable property.

##### **(2) Red Parwanas.**

3. Red parwana will be granted by the District Magistrate on an application in writing to be made to that officer on a stamped paper of the value of four annas.

4. A red parwana shall remain in force for one year only.

૫. લીલો પરવાનો રજી કર્યા સિવાય રાતો પરવાનો આપવામાં આવશે નહીં; તેમજ તેવા રજી કરેલ લીલા પરવાનામાં જે માણસનું નામ હોય તેના સિવાય અન્યને કાઠી આપવામાં આવશે નહીં.

૬. રાતો પરવાનો મુદત પુરી થયે રા. રા. ડીસ્ટ્રીક્ટ માજિસ્ટ્રેટને સુપ્રત કરવો.

૭. છઠી ક્લમમાં દર્શાવ્યા પ્રમાણે પરવાનો સુપ્રત કરવામાં જે ઢાંઘ કસુર કરશે તો તે એ રૂપીયાના દંડની શીક્ષાને પાત્ર થશે. જે ગફલતથી રાતો પરવાનો ગુમ કરશે તો તે રૂપીઆ પાંચના દંડની શીક્ષાને પાત્ર થશે. આ ક્લમમાં નિર્દોષ કરેલ દંડ કસુર કરનારની જગમ મીલકત હાથ કરી વેચાવી વસુલ થઇ શકશે.

૮. રાતો પરવાના રાજકુટુંબની આઈઓના નોકરોને હજીરને અરજી કર્યેથી ક્લમ ૬ તથા ૭ ના વિધાનને આધીન રહી વગર શીએ આપી શકાશે.

૯. દરબારી નોકરોને હંગામી કામગીરી દરમિયાન અપાયેલ રાતો પરવાના સંબંધમાં કાંઈ શી લેવામાં આવશે નહીં; પરંતુ જે મુદત પુરી થયે રા. રા. ડીસ્ટ્રીક્ટ માજિસ્ટ્રેટને સદરહુ પરવાના સુપ્રત કરવામાં તેઓ ગફલત કરશે તો ક્લમ ૭ માં નિર્દોષ કરેલ દંડને પાત્ર થશે.

### (૩) પીળા પરવાના.

૧૦. હથીઆરના ધારાની ક્લમ ૧૭ (સી) માં દર્શાવેલ શખ્સોને રા. રા. ડીસ્ટ્રીક્ટ માજિસ્ટ્રેટ પીળા પરવાના આપી શકશે.

૧૧. પોલીસ પટેલો, સંબંધીના માણસો, વીલેજ પોલીસ, પસાયતા, અને તેઓની નોકરીને અંગે ફરજ બજાવવા માટે સ્ટેટના નોકરોને આપવામાં આવતા પરવાનાના સંબંધમાં કાંઈ શી લેવામાં આવશે નહીં. ભાયાત, મુળ ગરાસીયા અને ખાનગી ગૃહસ્થોએ પીળા પરવાના માટેની અરજી આઠ આનાના રટામ્પના કાગળ ઉપર કરવી.



5. No red parwana shall be issued except on production of a green parwana; nor shall it be issued to any person other than the person named in the green parwana thus produced.

6. A red parwana shall be surrendered to the District Magistrate at the expiration of the period covered thereby.

7. Any person failing to surrender such parwana in the manner referred to in rule 6 shall be liable to pay a penalty of two rupees. Any person losing a red parwana through negligence shall be liable to pay Rs. 5. In default of payment, the penalties herein prescribed may be recovered by the seizure and sale of the defaulter's moveable property.

8. Red parwanas may be issued free of charge to employees of the Zenana ladies on application to the Hazur, subject to the provisions of rules 6 and 7.

9. No fee shall be charged in respect of red parwanas issued to servants employed on temporary public duty; but the fines prescribed in rule 7 shall be leviable from them in case such parwanas are not surrendered to the District Magistrate within the period covered thereby.

### (3) Yellow Parwanas.

10. A yellow parwana will be issued by the District Magistrate to any of the person belonging to the several classes mentioned in clause "C" rule 17.

11. No fee shall be charged in respect of yellow parwanas issued to Police Patels, Sibandi, Village Police, Pasaitas and State servants for purposes connected with their official duty. Every application for a yellow parwana by Bhayats, Mulgirassias and private gentlemen should be made on a stamped paper of the value of eight annas.

૧૨. લીલો પરવાનો રજુ કર્યા સિવાય પીળો પરવાનો આપવામાં આવશે નહીં. જે તેવો પરવાનો યુમ થશે તેો ધારણુ કરનાર પાંચ રૂપીયાના દંડની શીક્ષાને પાત્ર થશે, અને દંડ જ્યાં સુધી ભરવામાં નહીં આવે ત્યાં સુધી નવો પરવાનો કાઢી આપવામાં આવશે નહીં. આ દંડ જમીન મહેસુલની બકાત પ્રમાણે કસુર કરનારની સ્થાવર અથવા જંગમ મીલકત હાથ કરી વેચાવી વસુલ થઇ શકશે.

**હથીઆર, દારૂ ગોળો અને યુદ્ધ સામગ્રી બનાવવા, રૂપાંતર કરવા, વેચવા, આયાત નીકાસ કરવા, એક જગોથી બીજી જગોએ લઇ જવા અને કબજામાં રાખવા બાબતના લાઇસન્સો.**

૧૩. હથીઆર, દારૂ ગોળો અને યુદ્ધ સામગ્રી બનાવવા, રૂપાંતર કરવા, વેચવા અથવા રાખવા બાબતનું લાઇસન્સ ધારણુ કરનાર દરેકે રાખ્સ “અ” અને “બ” ના નમુનાના ફારમમાં હિસાબ રાખવા બંધાયેલ છે.

૧૪. હથીઆર, દારૂગોળો, અને યુદ્ધ સામગ્રી બનાવવા, રૂપાંતર કરવા, વેચવા અથવા વેચવા માટે બહાર રાખવાનું લાઇસન્સ દરેક લાઇસન્સ દીઠ રૂપીઆ ૨૫ ની રી આપવામાં આવેથી હજુર કાઢી આપશે.

ઉપર કહ્યા લાઇસન્સ માટેની અરજી રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટને આપવી, જે પોતાને ઠીક લાગે તેવા રીમાર્ક લખી રા. રા. ડિસ્ટ્રીક્ટ માજિસ્ટ્રેટ મારફત હજુરને મોકલી આપશે.

ગંધક, સીસું, દેશી દારૂ અને સુરોખ્યાર રાખવા, વેચવા અથવા વેચવા માટે બહાર રાખવા માટેનું લાઇસન્સ પોરબંદરના રા. રા. ડિસ્ટ્રીક્ટ માજિસ્ટ્રેટ, ગંધક (બે મણ) સીસું (એક મણ), દેશી દારૂ (ત્રણ મણ) અને સુરોખ્યાર (એક મણ) એ હદ સુધી દરેક લાઇસન્સ દીઠ રૂપીઆ ૧૦ ની રી વસુલ કરી કાઢી આપશે.

આવાં લાઇસન્સ માટેની સઘળી અરજીઓ રા. રા. ડિસ્ટ્રીક્ટ માજિસ્ટ્રેટને રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ મારફત કરવી અને તેઓ યોગ્ય લાગ્યા પ્રમાણે હુકમ કરશે.

૧૫. (અ) ઉપર કહેલાં લાઇસન્સ જે અગાઉ જપ્ત કરવામાં નહીં આવેલ હશે તેો ૩૧ જુલાઇ આખરે થતાં એક વરસ સુધી અમલમાં રહેશે.

12. No yellow parwana shall be issued except on production of a green parwana. All persons obtaining yellow parwanas shall be liable to pay a fine of five rupees in case the same are lost, and no fresh parwana shall be issued to the losers until the fine is paid. Such fine shall be recoverable by seizure and sale of the defaulter's moveable or immovable property as if it were an arrear of land revenue.

### **Licenses for the regulation of the manufacture, conversion, sale, import, export, transport and possession of Arms, Ammunition and Military Stores.**

13. Every person licensed to manufacture, convert, sell, or keep arms, ammunition and military stores shall be bound to keep accounts in accordance with forms A and B.

14. Licenses to manufacture, convert, sell, or expose for sale arms, ammunition and military stores will be issued by the Hazur on payment of a fee of Rs. 25 for each license.

Applications for licenses of the above description shall be presented to the Superintendent of Police for submission to the Hazur with such remarks as he thinks proper through the District Magistrate.

A license to keep, sell or expose for sale sulphur, lead, country powder, and nitre may be issued by the District Magistrate, Porbandar, to the extent of sulphur (2 maunds), lead (1 maund), country powder (3 maunds) and nitre (1 maund) on payment of Rs. 10 in respect of the license.

All applications for such licenses shall be made through the Superintendent of Police to the District Magistrate who will deal with the same as he thinks proper.

15. (a) The licenses aforesaid shall unless previously forfeited remain in force for one year ending 31st July.

(ખ) કલમ ૧૪ ને આધીન રહી જે અમલદારે લાઇસન્સ કાઢી આપેલ હશે તે નવા આપી શકશે.

૧૬. કલમ ૧૪ પ્રમાણે કાઢી આપેલ લાઇસન્સનું ત્રીમાસીક પત્રક ફારમ 'સી' 'ડી' અને 'ઇ' ના નમુનામાં રા. રા. ડીરેક્ટ ક્રીમ માજિસ્ટ્રેટ હેતુરને મોકલવું.

૧૭. (અ) આ ધારા પ્રમાણે અપાએલ અથવા તાળું કરેલ લાઇસન્સ અથવા પાસ કે પરવાનો ધારણ કરતો હશે, અથવા

(બ) તેવા લાઇસન્સ, પાસ કે પરવાનાની રૂએ કામ કરનાર દરેક માણસ કોઇ માજિસ્ટ્રેટ અથવા પોલીસ સ્ટેશન જેના હવાલામાં હોય તેથી ઉતરતા દરજ્જાનો ન હોય તેવા પોલીસ અમલદારને પોતાનો લાઇસન્સ, પાસ, અથવા પરવાનો અગર જે તે જોવા માગે તો તેમાં લખેલ હથીઆર, બતાવવા બંધાયેલ છે.

૧૮. દરેક લાઇસન્સ વેન્ડર (લાઇસન્સથી વેચનાર) કોઇ માજિસ્ટ્રેટને અથવા પોલીસ સ્ટેશન જેના હવાલામાં હોય તેથી ઉતરતા દરજ્જાનો ન હોય તેવા પોલીસ અમલદારને પોતાની વખાર તથા હિસાબ તપાસવા દેવા બંધાયેલ છે.

તારીખ ૨૬-૧૦-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ જી. પુ. ૨૭, નાં. ઠરર અને ૧૯૧૪, પાનું ૨૭૩. )

હથીઆર રાખવા અને ધારણ કરવા બાબતમાં ચાલતા હુકમો રદ કરી ફરમાવવામાં આવેલ છે કે, હથીઆર સંબંધી કાનુનોને અનુસરી જે જે પરવાના અત્યાર સુધી રા. રા. પોલીસ મુપ્રીન્ટેન્ડેન્ટ તરફથી અપાતા હતા તે, આ જાહેરખબર સ્ટેટ મેજિસ્ટ્રેટમાં પ્રસિદ્ધ થાય તે તારીખથી રા. રા. ડીરેક્ટ ક્રીમ માજિસ્ટ્રેટ સાહેબ કાઢી આપશે.

તારીખ ૨૫-૫-૧૯૧૪.

A. OLDFIELD, MAJOR.

આ. એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.



- (b) Every license may be renewed by the authority who granted it, subject to the provisions of rule 14.

16. A quarterly return of the license issued under rule 14 shall be furnished to the Hazur in the forms C, D, E, by the District Magistrate.

17. Any person who:—

- (a) holds a license granted or renewed or a pass or parwana granted under these rules, or
- (b) is acting under colour of such a license or pass or parwana, shall forthwith produce such license, or pass, or parwana, and if so directed the arms covered thereby, upon the demand of any Magistrate or of any Police Officer of a rank not below that of an officer in charge of a Police Station.

18. Every licensed vendor shall allow inspection of his stores and his accounts by any Magistrate or Police Officer not lower in rank than an officer in charge of a Police Station.

Dated 26-10-1915. F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XXVII, No. 322 of 1914, p. 273.)

In supersession of all the existing orders on the subject, it is hereby notified that the Parwanas for possessing and carrying arms under Arms Rules hitherto granted by the Superintendent of Police will, with effect from the date of publication of this notification in the State Gazette, be issued by the District Magistrate.

Dated 25-5-1914. Sd. A. OLDFIELD, MAJOR,  
Ag. Administrator, Porbandar State.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૪, નાં. ૧૩ સને ૧૮૯૦, પાનું ૧૨. )

આ સંરચાનમાં જે કોઇને હથીઆર બાંધવા માટે પાસ અગર ચપરાશ વીગેરે આપવામાં આવેલ હશે, અને તે શુભ થઇ જતાં તેની સોધ કરાવવા દરખાસ્તી ગેઝેટમાં જાહેરખતર છપાવવાની જરૂર પડે તો, તે જાહેરખતર છપાવવા બદલનો ખર્ચ વસુલ કરવા માટે આરોગ્યાર જે અધિકારી તરફથી જાહેરખતર છપાવવાને આવી હોય તે અધિકારી તરફ ઇ. આ. પ્રેસ મેનેજર ખીલ મોકલવું. એટલે જે માણસે પાસ વીગેરે શુભ કંઈ હશે તે શખ્સની પાસેથી વસુલ કરી ઇ. આ. પ્રેસ મેનેજર તરફ જાહેર ખતર છપાવનાર અધિકારી આરોગ્યાર મોકલશે, અને પ્રેસમાંથી પહોંચ મંગાવી પૈસા આપનાર શખ્સને આપશે.

તારીખ ૨૫-૮-૧૮૯૦.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૮, જાહેરખતર નાં. ૫૮૨૮ સને ૧૯૧૪, પાનું ૨૧૮. )

સીકાર કરવા માટેના હથીઆરો તથા યુદ્ધ સામગ્રી (ખંડુકના દારૂ સુદ્ધાન્ત) પોરબંદર રેલ્વેના કોઇપણ બંદરેથી પાછા નિકાસ કરવાની નામદાર સરકારના હુકમ અનુસાર મનાઈ કરવામાં આવેછે. આ મનાઈ વિરૂદ્ધના વર્તનને માટે તેવી ચીજો જપ્ત કરવામાં આવશે, અને તે સાથે સંબંધ ધરાવતો શખ્સ તે ચીજોની ત્રણ ગણી કીંમત સુધીના, અથવા એક હજાર રૂપિયા સુધીના દંડને પાત્ર થશે.

તારીખ ૧૫-૧૦-૧૯૧૪.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. IV, No. 13 of 1890, page 12. )

Whenever it is found necessary to have a notice published in the State Gazette for enquiry about a lost license or a chapras given to any person to carry arms &c., in this State, the press manager shall send in the bill for the charges of the publication direct to the officer, from whom the notice to be published is received. Thereupon that officer shall recover the amount of the bill from the person who has lost the license &c., and shall send the same direct to the press manager, and getting receipt for it shall hand over the same to the person paying the amount.

Dated 25-8-1890.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XXVIII, No. 5828 of 1914, p. 218.)

In accordance with the order of Government the re-exporting of game weapons as well as arms and ammunitions ( gun-powder included ) from any of the ports of the Porbandar State is prohibited. Acting in contravention of this prohibition will make such articles liable to confiscation, and the person connected therewith will be liable to pay a price which may extend to three times the price of those articles, or to fine which may extend to one thousand rupees.

Dated 15-10-1914.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

Administrator, Porbandar State.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૧૪, નાં. ૩૦૩ સને ૧૯૦૧, પાતું ૨૦૬. )

શેહેર પોરખંદરમાં જે લોકોને ત્યાં વિવાહ, જનોઇ અને એવા ખીજા માંગલિક પ્રસંગે વાજીંત્ર સાથે ગામમાં ફરવાનું હોય છે તે વખતે, તેમજ હિંદુના મેળાવણ તથા મુસલમાનોને તાજીયા વખતે વાજીંત્ર વગાડવા સાર જરૂર પડે છે ત્યારે મે. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબને ચોવીસ કલાક પહેલાં સાદા કાગળ ઉપર અરજી કરી પરવાનો મેળવવો પડે છે. રૂબરૂ અલગથી માણસો આવે પરવાનો મેળવવા ઉપર બતાવ્યા પ્રમાણેની મુદત અંદર અરજી કરતા નથી તેથી તેને વાજીંત્રનો પાસ નહીં મળવાથી શુભ પ્રસંગે પરવાના વગર નિરાશ થઇ વાજીંત્ર વગાડવાનું બંધ રાખે છે.

આનો ઉપાય કરવાની જરૂર છે જેથી ફરમાવવામાં આવે છે કે જે માણસ ચોવીસ કલાકની અંદર સાદા કાગળ ઉપર, બાર કલાકની અંદર પાંચ આના કોર્ટ શી સ્ટામ્પ પર અને છ કલાકની અંદર એક રૂપિયાના કોર્ટ શી સ્ટામ્પ કાગળ ઉપર અરજી કરે તેને મેહેરખાન પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબે ધારાસર પરવાનો તૈયાર કરાવી આપવો.

આ હુકમનો અમલ તા. ૧૫ જુલાઇ સને ૧૯૦૧ થી થશે.

તારીખ ૧૨-૭-૧૯૦૧.

BHAVSINGJI,

મહારાણા, સં. પોરખંદર.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૪, જાહેરનામું સને ૧૯૧૦, પાનાં ૧૦૩, ૧૦૪. )

પોરખંદર શહેરમાં જાહેર રસ્તા ઉપર અથવા રસ્તામાં વાજીંત્રો સાથેની મંડળીઓ, સરઘસો અથવા એકઠા થઇને જનારા લોકોએ અથવા સમુદાયે શી રીતે વર્તવું તે બાબત હ. હુ. નાં. ૧૦૮૪ તા. ૨૨-૧૨-૧૦ થી મંજૂર થયા પ્રમાણે આ જાહેરખબર પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે કે :—

- (૧) પોરખંદર શહેરના જાહેર રસ્તા ઉપર કોઇપણ મંડળીએ અથવા લોકોએ પરવાના વિના કોઇ પણ પ્રકારનાં વાજીંત્ર વગાડતા ફરવું નહીં.



*Translation.* (P. S. G. Vol. XIV, No. 303 of 1901, page 206.)

At the time of marriages, investitures of the sacred thread and such other auspicious occasions when people have to move in the Porbandar Town with music playing in front of them, as also on occasions, such as, Hindu parties and Muhamadan Muharram when it is necessary to play on musical instruments, an application in writing on plain paper is to be submitted to the Police Superintendent 24 hours previously to obtain a parvana. Persons ignorant of this rule failing to make such an application for the parvana within the above stated time, get quite disappointed on such auspicious occasions and could not have music playing for want of the parvana.

To remedy this evil it is ordered that the Police Superintendent shall arrange to grant the usual regular parvana on receiving an application, made 24 hours previously on simple paper, made 12 hours previously on a four annas court-fee stamped-paper, or made 6 hours previously on one rupee court-fee stamped-paper.

This order shall come into force from the 15th July 1901.

Dated 12-7-1901.

Sd. BHAVSINGJI,  
Maha Rana, Porbandar State.

*(Translation. P.S.G. Vol. XXIV, Notifn. of 1910, pp. 103, 104.)*

The following notification is published in accordance with the orders passed under Hazur Order No. 1084 dated 22-12-10 as to the behaviour of persons constituting assemblies, and processions and moving crowds or assemblages accompanied by musical instruments while passing on or along the public streets in the City of Porbandar:—

- (1) No assembly or person should move on the public streets of the Porbandar City with any sort of music playing without a parvana.

- (૨) જેમને એ પ્રમાણે વાળંત્ર સાથે ફરવાની જરૂર હોય તેમણે ૨૪ કલાક પહેલાં સાદા કાગળ ઉપર પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ ઉપર અરજી કરવી. એ પ્રમાણે અરજી કરનારે કપે રસ્તે અને કપે કપે વખતે વાળંત્ર વગાડતાં નીકળવું છે તે સ્પષ્ટ રીતે અરજીમાં બતાવવું.
- (૩) કલમ ૨ પ્રમાણે અરજી કરનારને પરવાનો આપવો યોગ્ય જણાશે તો પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટને યોગ્ય જણાય તેવો નીરબંધ કે નિયમ કહી તે પ્રમાણે વર્તવાની તે મંડળીના જવાબદાર માણસની લેખિત કચ્છકત લઈ પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ પરવાનો આપશે.
- (૪) કલમ ૩ પ્રમાણે જે પરવાનો આપવામાં આવશે તેમાં વાળંત્ર વગાડતાં કપે રસ્તે અને કપે વખતે જવાનું છે તે બતાવવામાં આવશે તેમજ બીજો જે કાંઈ નીરબંધ કે નિયમ કરવો યોગ્ય જણાય તે પણ તે પરવાનામાં લખી આપવામાં આવશે. સરદાર પરવાનામાં લખેલા રસ્તે તે પરવાનામાં બતાવેલી વખતે અને તેમાં બતાવેલા નીરબંધ અને નિયમ પ્રમાણે સરવસ ફરવાનો બદોબસ્ત રાખવા કલમ ૩ પ્રમાણે કચ્છકત આપનાર બંધાયેલો છે.
- (૫) ૨૪ કલાક અંદર સાદા કાગળ ઉપર અરજી રજુ ન કરી શકે તો હ. જી. નં. ૩૦૩ તારીખ ૧૨-૭-૧૯૦૧ માં ફરમાવ્યા પ્રમાણે મોડી અરજી કરનારે નીચે પ્રમાણે સ્ટેમ્પ લગાડવો પડશે:—
- (અ) ૧૨ કલાકની અંદર અરજી પો. સુ. પાસે રજુ કરે તો રૂ. ૦-૮-૦ નો સ્ટેમ્પ લગાડવો.
- (બ) ૬ કલાકની અંદર ઉપર પ્રમાણે અરજી કરે તો રૂ. ૧-૦-૦ નો સ્ટેમ્પ લગાડવો.

- (2) Persons, who want to move with music playing as abovesaid, should apply to the Police Superintendent on plain paper 24 hours previously, stating therein clearly the time at which, and routes by which they have to pass with the music playing.
- (3) If the Police Superintendent deems it proper to give a parvana to the applicant under rule 2, he shall do so after taking a written undertaking ( agreement ) from a responsible head of the assembly to act up to such restrictions as may be imposed by the Police Superintendent.
- (4) The parvana which shall be given under rule 3, shall prescribe the routes by which and the time at which, the assembly is to pass with the music playing, and shall also state the restrictions that may be deemed necessary to be imposed. The person giving the undertaking under rule 3 shall stand responsible for proper observance of the conditions as regards the routes and time stated, and restraints imposed, in the said parvana.
- (5) If the application on plain paper be not presented within 24 hours the stamps required to be affixed on applications made later, according to Hazur Outward No. 303 dated 12-7-1901, shall be as follows:—
  - (a) A stamp of 0-8-0 when the application is presented to the Police Superintendent within 12 hours.
  - (b) A stamp of Re. 1-0-0 when it is presented to him within 6 hours.

(૬) જે કોઇ શખ્સ આ જાહેરખત્તર પ્રમાણે પરવાનો લીધા વીના વાજાંત્ર સાથે મંડળી ભેગી કરી ફરવા નીકળશે તેને તથા તેમને જે કોઇ મદદ કરશે, તે કોઇપણ માજીસ્ટ્રેટ પાસે તે ગુન્હો સંક્ષિપ્ત તપાસમાં સાબીત થયેથી રૂ. ૧૦૦ એકસો સુધીના દંડની શીક્ષાને પાત્ર થશે.

(૭) જે કોઇ શખ્સ તેને આપેલા પરવાનાની કોઇપણ શરત તોડશે તો તે શખ્સ, તથા તેને જે કોઇ મદદ કરશે તે શખ્સ પછી ઉપર કલમ ૬ માં લખ્યા પ્રમાણે શીક્ષાને પાત્ર થશે.

તારીખ ૩૦-૧૨-૧૯૧૦.

K. P. DODIA,

ડીરટ્રીક્ટ માજીસ્ટ્રેટ, સં. પોરબંદર.

( પો. રેટ ગે. પ્રુ. ૧૭, નાં. ૧૦૨ સને ૧૯૦૩, પાનું ૪૬. )

હાલમાં એક કેપ્સ અમારા ધ્યાન ઉપર આવેલ છે, તે ઉપરથી જણાય છે કે ફ્રાન્ઝદારી કોર્ટમાં મુદ્દામાલ કેવી રીતે ક્યાં અને કોના હવાલામાં સાચવી રાખવો તે બાબત કાંઈ ચોક્કસ અને એક સરખું ધોરણ હોય એમ જણાતું નથી, અને તેને પરિણામે જ્યારે મુદ્દામાલ ગુમ થાય ત્યારે ન્યાયના કામમાં અડચણ આવવા ઉપરાંત તે બાબત કોના ઉપર જવાબદારી રાખવી તે નક્કી કરવાનું મુશ્કેલ થાય. સખ્ત ફરમાવવામાં આવે છે કે ફ્રાન્ઝદારી કોર્ટમાં જ્યારે મુદ્દામાલ રચ્ચુ થાય ત્યારે તેનું લીસ્ટ કરી લેવું, અગર મુદ્દામાલની ચોપડી રાખી તેમાં તે દાખલ કરવો, અને સવડ હોય તો કોર્ટના મકાનમાં નહીંતો પોલીસની ગ્યાટમાં તે સોંપવો. પોલીસની ગ્યાટમાં સોંપવા માં આવે તેવે પ્રસંગે ગ્યાટના નાયકની માલ સોંખ્યા બદલ સહી લેવાનો રીવાજ રાખવો.

તારીખ ૭-૧૦-૧૯૦૩.

BHAVSINGJI,

રાજા સાહેબ, સં. પોરબંદર.



- (6) Any person moving with the music playing without a parvana as required under the notification, as well as any person aiding such person, shall on conviction in a summary trial before any Magistrate, be punished with a fine, which may extend to Rupees 100.
- (7) Any person committing breach of any of the conditions of the parvana, and any person aiding such person, shall also be liable to the punishment prescribed in rule 6 above.

Dated 30-12-1910.

Sd. K. P. DODIA,  
District Magistrate, Porbandar State.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XVII, No. 102 of 1903, page 46. )

From a case it appears that at the present there is no fixed and uniform rule or practice in the Criminal Court as to how, where and in whose custody mudamal should be kept, with the result that when mudamal is lost, besides the inconvenience caused in administering justice, it is found difficult as to who should be held responsible for the loss. It is, therefore, hereby directed that when mudamal is produced before a Criminal Court a list thereof should be prepared or a book should be kept for the purpose, wherein it should be entered and if convenient it may be entrusted to the Court, or at the Police Gate. When it is so handed over at the Police Gate, the signature of the naik should always be taken for entrusting articles in his charge.

Dated 7-10-1903.

BHAVSINGJI.  
Rana Saheb, Porbandar State.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૭, નાં. ૨૬૦ સને ૧૯૦૪, પાતું ૧૫૮. )

ઝોડીઆતોને દારૂ ગોળી પોલીસના સ્ટોરમાંથી આપી તેનો ખર્ચ ગામ ઝાંપાની સીલીકમાંથી આપવા કરાવવામાં આવેછે. ગામના લોકો ઉધરાણું કરી આ ખર્ચ આપતા. પરંતુ હવે ઝાંપા ફાંટની રકમ ત્રીજેરીમાં જમા થાયછે તેથી તેવી રીતે ઉધરાણું કરવાની જરૂર રહેશે નહીં.

૨. દરેક ગામે ઝાંપા ફાંટની રકમ ખર્ચ માટે કેટલી જોઈશે તેનો અંદાજ ખર્ચની તપસીલવાર દર વર્ષની શરૂઆતમાં નક્કી કરવો અને તે પરથી વરાડ પત્રક તૈયાર કરી વસુલાત કરવા રીવાજ રાખવો જોઈએ, કે કોઈ ખર્ચની રકમ આપવા પાછળથી વાંધો આવે નહીં.

તારીખ ૯-૨-૧૯૦૪.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૧૮, નાં. ૬૭ સને ૧૯૦૪, પાતું ૫૪. )

મહાલના ફોજદારો તથા બીજા અધિકારીઓ તરફથી દરદીને જોવા માટે ડાકટરને તેડાવવામાં આવેછે. પરંતુ કેવે પ્રસંગે આ પ્રમાણે ડાકટરને યોલાવવા તે વિષે સ્પષ્ટ હુકમ નહીં હોતાં, ફરમાવવામાં આવેછે કે, ધણીજ ગંભીર કેસોમાં જ્યાં તાત્કાલિક વૈદિક તપાસ થવાની જરૂર હોય તેવેજ પ્રસંગે ડાકટરને યોલાવવા, બીજા સાધારણ કેસોમાં ડાકટરને નહીં યોલાવતાં માંદા માણસને યા ઇન્ન થયેલા માણસને જ્યાં દવાખાતું હોય ત્યાં ગાડામાં યા બીજી રીતે મોકલવા રીવાજ રાખવો, ડાકટરને યોલાવવા નહીં. જ્યારે જ્યારે ડાકટરને ગંભીર કેસોમાં યોલાવવા જરૂર પડે ત્યારે, તે કેસ કેવી રીતે ગંભીર છે તેનું પુરું જ્ઞાન યાદીમાં જણાવવું.

તારીખ ૧૫-૮-૧૯૦૪.

BHAVSINGJI,

રાજા સાહેબ, સં. પોરબંદર.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XVII, No. 260 of 1904, p. 158. )

The chokiats should be supplied with gunpowder and catridges from Police stores and the expense thereof should be realized from the balance of the Jhampa Fund. The village people used to bear this expense by subscription. Now that the Jhampa Fund balance is deposited in the treasury there remains no necessity for such subscription.

2. The estimates for expenditure on the Jhampa Fund in any particular year should be made out in details at the beginning of every year, and the contribution list should be prepared therefrom. The amount then according to the contribution list be collected so that there may be no subsequent delay in payments.

Dated 9-2-1904.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XVIII, No. 47 of 1904, p. 54. )

The Foujdars of the Mahals and other officers send for the Doctor to examine patients. As there is no clear order as to the occasions on which the doctor may be called, it is hereby directed that the Doctor should be called only in very serious cases, in which immediate medical examination be necessary. In ordinary cases, he should not be called, but the person who happens to be ill or injured should be sent in a cart or otherwise to a place where there may be a dispensary, the Doctor need not be called. In serious cases in which the Doctor may be called the memo should state in details the particulars rendering the case serious.

Dated 15-8-1904.

Sd. BHAVSINGJI,

Rana Saheb, Porbandar State.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૦, નાં. ૮૪ સને ૧૯૦૬, પાનાં ૪૩, ૪૪. )

સર્વે લોકોની જાણ માટે નીચેની જાહેરખબર સ્ટેટ ગેઝેટમાં પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવેછે.

તારીખ ૨૦-૧૦-૧૯૦૬.

N. J. MARU,

આ. હોવાન, સં. પોરબંદર.

**કોલોનીઅલ અને મ્યુનિસિપાલ એડમિનિસ્ટ્રેશન ખાતાં માટે  
આયંદેથી હિંદુસ્તાનના વતનીઓને પોલીસની નોકરી માટે  
કેવી રીતે પસંદ કરીને લેવા તે બાબત.**

નામદાર હિંદુસ્તાન સરકારની જાહેરખબર, આર્મી ડીપાર્ટમેન્ટ ઓરગેનાઇઝેશન નંબર ૪૩૨ તા. ૩૧ મી ઓગસ્ટ સને ૧૯૦૬.

હોમ, કોલોનીઅલ અને ઇન્ડિઅન સરકારો તરફથી કરવામાં આવેલી ગોઠવણ અનુસાર આ ઉપરથી જાહેર કરવામાં આવેછે કે, સને ૧૯૦૭ ના ૧ લી જાન્યુઆરીથી ચીનમાં જોઇતા પોલીસ માટે તમામ હિંદુસ્તાનના વતનીઓને ઇન્ડિઅન લશ્કરના રીક્યુટીંગ સ્ટાફ તરફથી પસંદ કરી રીક્યુટ કરવામાં આવશે, અને તેની મારફતેજ આવી નોકરીમાં માણસો ભરવામાં આવશે. કોલોનીઅલ અને મ્યુનિસિપાલ ખાતા તરફથી પોતપોતાના સંસ્થાનમાં સ્થાનિક પસંદગી દેશીઓની કરવામાં આવતી હતી, તે હવેથી તદ્દન ખંધ થશે.

૨. હોંગકોંગ, શાંગહાઇ, ટીન્સીનની પોલીસમાં નોકરી માટેની અરજીઓ, અરજદારો જે વર્ગના હશે તેવાની પસંદગી કરવા માટે નીમાયલા રીક્યુટીંગ સ્ટાફ ઓફીસરને કરવામાં આવશે.

૩. ચીનમાં પોલીસની નોકરી માટે દાખલ થયેલા તમામ માણસોએ લાગતા વળગતા કોલોનીઅલ અને મ્યુનિસિપાલ અધિકારીઓને પુછી, નામદાર હિંદુસ્તાન સરકાર જે શરતો કરશે, તે સરતોવાળા કરાર મુજબ નોકરી કરવી પડશે. હોંગકોંગ, શીંગહાઇ અને ટીન્સીનની પોલીસની નોકરીની શરતોની નકલો એવી નોકરી કરવા ઇચ્છતા ઉમેદવારોની જાણ માટે રીક્યુટીંગ સ્ટાફ ઓફીસરને ધારાસર મોકલવામાં આવશે.



*Translation.* ( P. S. G. Vol. XX, No. 84 of 1906, pp. 43, 44. )

The following notification is published in the State Gazette for the information of the public.

Dated 20-10-1906.

N. J. MARU,  
Ag. Dewan, Porbandar State.

### Regarding the future recruitment of natives of India for Colonial and Municipal Administrations.

Notification by the Government of India, Army Department Organization, No. 432 dated the 31st August 1906.

In accordance with an arrangement agreed upon by the Home, Colonial and Indian Governments, it is hereby notified that, with effect from the 1st January 1907, all Indian recruits required for the Police in China will be selected by the recruiting staff of the Indian Army, through whose Agency above men will be entertained for such service. The local recruitment of Natives of India by Colonial and Municipal Administrations, in their own settlements, will cease entirely.

2. Applications for appointment in Police of Hong-kong, Shanghai and Tientain should be made to the recruiting staff officer charged with the recruitment of the classes to which the applicants belong.

3. All men enlisted for the Police in China will serve under an agreement, the terms of which will be settled by the Government of India in communication with the Colonial and Municipal authorities concerned. Copies of the conditions of service in the Hongkong, Shanghai and Tientain Police will be furnished to recruiting staff officers in due course, for the information of candidates desirous of such employment.

૪. એવા માણસોની નોકરીની મુદત દરેક કેસમાં હિંદુસ્તાનમાં પુરી થશે. કોલોનીઅલ અને મ્યુનિસિપાલ પોલીસમાં તેઓની નોકરીની મુદત પુરી થયે, અગર સદરહુ નોકરીમાંથી તેને કમી અગર બરતરફ કર્યેથી દરેક કેસમાં તેને હિંદુસ્તાનમાં યોગ્ય થવા પાછા મોકલવામાં આવશે.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૩, નાં. ૨૦૦ સને ૧૯૧૦, પાર્ટ ૯૬. )

સર્વે લોકોની જાણ માટે નીચેની જાહેરખબર રેટ ગેઝેટમાં પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવેછે.

તારીખ ૧૩-૧-૧૯૧૦.

VAJSURWALA,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

જર્વનમેન્ટના ઠરાવ નાં. ૭૬૫૨, પોલિટિકલ ડીપાર્ટમેન્ટ મુજબ ૨૪ મી નવેમ્બર ૧૯૦૯. બાબત પોલીસ, વડોદરા રાજ્યની પોલીસ, અને કાઠિયાવાડ, મહિકાંડા, રેવાકાંડા અને પાલજીપુર એજન્સીની પોલીસો વચ્ચે સીધા પત્ર વ્યવહાર ને વ્યવસ્થા રાખવાને લગતા નિયમોના સંબંધે. અને જે આ ઓફીસને કાઠિયાવાડ પોલિટિકલ એજન્સીના નાં. ૭૮૯૭ રાજકોટ તારીખ ૧૪ ડીસેમ્બર ૧૯૦૯ થી મોકલવામાં આવેછે.

પરિશિષ્ટ બી.

કાઠિયાવાડ, મહિકાંડા, રેવાકાંડા અને પાલજીપુર એજન્સીના અને વડોદરા રાજ્યના પોલીસ અમલદારો વચ્ચે સીધા પત્ર વ્યવહારને વ્યવસ્થા રાખવાના નિયમો:—

૧. કોઇપણ પોલીસ અમલદાર તરફથી લેખીત માગણી થતાં, કોઇપણ પોલીસ અમલદાર કે જેના કબજામાં રેશન હોય તેવાએ થએલ માગણી મુજબ કોઇ પણ સાહેબની લેખીત જુગાની લેવી, અને તરતજ તેવા અમલદારને તેવી નકલ પુરી પાડવી. તે જુગાની ઉપર સ્થાનિક તેગજ પરદેશીય તપાસ કરતા અમલદાર એમ બંનેની સહી થવી જોઇએ.

4. The period of service of the men will, in every case, terminate in India. On the expiry of their term of service in, or on discharge or dismissal from, the Colonial or Municipal Police, they will be sent back to India in every case for disposal.

( P. S. G. Vol. XXIII, No. 200 of 1910, p. 95. )

The following notification is published in the State Gazette for the information of the public.

Dated 13-1-1910.

Sd. VAJSURWALA,  
Administrator, Porbandar State.

From:—Government Resolution No. 7652, Political Department dated Bombay Castle, 24th November 1909. Re. Police Rules to regulate direct correspondence between the Baroda State Police and the Police of the Kathiawar, Mahi Kantha, Rewa Kantha and Palanpur Agencies. And forwarded to this office by Katt. Pol. Agency No. 7897 of 1909, dated Rajkot, 14th December 1909.

## APPENDIX B.

Rules to regulate direct correspondence between the Police officers of the Kathiawar, Mahi Kantha, Rewa Kantha and Palanpur Agencies and those of the Baroda State:—

1. On a written requisition from an investigating Police officer of any rank, any Police officer in charge of a station shall record the statements of witness and shall immediately furnish copies to the officer deputed. The statement should be signed by both the local and the foreign investigating officers.

૨. કોઇપણ સ્ટેશનનો ચાર્જ ધરાવનાર પોલીસ અમલદાર પોતાની હદમાં થએલ ફોગિનજેશન ગુન્હા સંબંધેના, અથવા તો ગુમ થએલ મીઠકત સંબંધેના ખર્ચ પોતાને હીક લાગ્યા મુજબ, પરહદના પોતાનાજ દરજ્જાના અમલદારને પરમાર્થ આપી શકશે. અને તેવા પરહદના પોલીસ અમલદારો પોતાને યોગ્ય લાગ્યા મુજબ તે સંબંધે પગલાં લેશે.

૩. પંચાયતનામાની નકલ તપાસકરતા અમલદારને આપવી, અસલ કે જેની અંદર બંને અમલદારોએ સહી કરવી તે સ્થાનિક અમલદારે રાખવી.

૪. પરહદના તપાસકરતા અમલદાર તરફથી જેવી તપાસ કરવાનું કહેવામાં આવે તેવી જાતની તપાસ પોલીસ પટેલો કે જેઓ પોતાના અમલપણાને તથા કમલાયકાતને લીધે તેવી ફરજ બજાવવા દેખીતી રીતે અશક્ત હોય તેવાઓ સિવાયનાઓ તેવી તપાસથી તરત શરૂ કરવી. તેવા પ્રસંગોમાં પંચાયતનામું અવશ્ય રીતે સ્ટેશનના ચાર્જ ધરાવનાર પોલીસ અમલદારની મારફત મેળવી લેવું જોઈએ.

૫. જ્યારે પરહદનો પોલીસ અમલદાર કે જે કોઇ કેસની તપાસ કરતો હોય, તે સ્થાનિક માજિસ્ટ્રેટને કોઇપણ કબુલત યાતો કબુલતો લેખીત લખ લેવાની વિનંતિ કરે તો, તેણે વિનંતિ મંજૂર રાખવી. અને તેવી કબુલત જે માજિસ્ટ્રેટને કેસ ચલાવવા નો હોય તેમને મોકલી આપવી.

૬. તોહમતદાર ઉપર અગાઉ સાબીત થએલ ગુન્હાના દાખલા, ખરાબ રીતભાતના શખ્સોની જાવઆવ, અને બટકતી ટોળીઓ અને બહારવટીઓ આખતની ખર્ચ લાગતા વળગતા પોલીસ સ્ટેશન અમલદારોને પુરી પાડવી જોઈએ.

૭. પારકી હકુમતમાં વસતા સાહેદોની તપાસ ઉપર બંધીમાં રહેલ તોહમતદારોની પિછાન કરવાને વારતે જરૂર પડે, ત્યારે તેવા કેસો જે પોલીસ સ્ટેશન અમલદાર ચલાવતા હોય તેમણે પરમાર્થ બતાવના પૈસા સાથે પોતાની બરોબરીના તે હકુમતના પોલીસ અમલદારને તેવા સાહેદોને મોકલવા લખવું ; પણ ફરજિયાત પ્રોસેસ વાપરી શકાયો નહીં.



2. A Police officer in charge of a station may, at his discretion, send intimation regarding the occurrence of cognizable offences, or the loss of any property in his own jurisdictions, to the corresponding Police officers of other jurisdictions direct. The latter will take such action as they may think to be necessary.

3. Copies of panchayatnamas should be given to investigating officers, the originals, which should be signed by both the officers, being kept by the local officer.

4. Police Patels, except in cases where owing to their illiteracy and incompetence they are obviously unfitted to discharge this duty, should promptly institute searches, when called upon to do so by an investigating officer of a foreign jurisdiction. The panchayatnama in such cases being invariably obtained through the Station Police Officer in charge.

5. When a Police officer of a foreign jurisdiction who is investigating a case requests a local Magistrate to record a confession or confessions, the Magistrate should comply with his request and forward the confession to the Magistrate who is to try the case.

6. Information regarding previous convictions of persons, movements of bad characters, wandering gangs and outlaws should be furnished direct to the Police Station Officers concerned.

7. When witnesses residing in a foreign jurisdiction are required for the purpose of identifying accused persons under arrest and waiting trial, the Police officer in charge of a station in charge of such cases may write direct sending bhatta money to the corresponding Police officer in whose jurisdiction the witnesses are residing, requesting him to send such witnesses, but no compulsory process will be used.

૮. નીચેના વિષયો બાબત જુદી જુદી હકુમતના મુખી પોલીસ અમલદારો એક બીજાની સાથે ખર્ચરપત્ર વ્યવહાર રાખી શકશે:—

(અ) તપાસ ઉપરના કેદીઓના આંગળાંની છાપ ઉપરથી પીછો લેવા બાબત, કે જ્યાં તેવી પદ્ધતિ ચાલતી હોય અને જ્યાં ભવિષ્યમાં તેનું અનુવર્તન થાય,

(બ) મુક્ત થએલા ગુન્હેગારોની ખર્ચર બાબતમાં,

(ક) પોલીસના નવા ઉમેદવારની રીતભાત તથા આગલા પાછલા લગતા પ્રસંગોની ખર્ચર પુછવા બાબતમાં.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૩, નાં. ૨૩૩ સને ૧૯૧૦, પાનું ૧૭૨. )

સને ૧૮૯૦ ના એક્ટ ચોથા “ ડીસ્ટ્રીક્ટ પોલીસ એક્ટ ” ની કલમ ૪૨, ઓવિલ્સનો ઉપદ્રવ ઓછો કરવા ખાતર, અજમાયશ તરીકે એક વર્ષની મુદતને માટે ગામ રાણાવાવને લાગુ કરવામાં આવેછે.

તારીખ ૬-૬-૧૯૧૦.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૪, નાં. ૩૨ સને ૧૯૧૦, પાનું ૯. )

પૂટ અને માઉન્ટેડ પોલીસના પગારમાંથી ડ્રેસ બાબત આજ સુધી કરવામાં આવેછે તે કપાત તા. ૧-૮-૧૯૧૦ થી બંધ કરી, રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ તથા આજમ ઇન્સ્પેક્ટર સિવાય તમામ પોલીસ ફોર્સનો ડ્રેસ સ્ટેટ ખાતે કરાવી આપવાનું મંજૂર છે.

તારીખ ૨૩-૭-૧૯૧૦.

ફોજદારો અને જમાદારોએ પણ પોતાનો ડ્રેસ પોતાને ખર્ચે બનાવવો. ( નાં. ૧૬૫૬ તારીખ ૨૫-૧૧-૧૯૧૩. )

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૪, નાં. ૨૭૬ સને ૧૯૧૧, પાનું ૧૪૬. )

૧. આ ધારા બહાર પડે ત્યારથી કોઈ માણસને લાન્સ નાયક, નાયક કે હવાલદારની જગો મળે તો, તે માણસ ડ્રીલમાં ચાર માસની મુદતમાં અગર ચાર માસની એ હોદ્દાની નોકરી પછી જે પહેલી પરીક્ષા થાય તે પરીક્ષામાં પાસ નહીં થાય તો, તેની નિમણુંકના હુકમમાં આ બાબત લખ્યું ન હોય તોપણ તેને તે જગા ઉપરથી નીચે ઉતારવામાં આવશે.

8. Chief Police officers of different jurisdictions may also communicate directly with each other on the following subjects :—

- (a) The tracing of finger slips of undertrial prisoners, where the system now exists and wherever it may be introduced in the future.
- (b) Information regarding released convicts,
- (c) Enquiries regarding the antecedents and character of Police recruits.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XXIII, No. 233 of 1910, p. 172. )

Article 41 of the District Police Act No. IV of 1890 is made applicable for a period of one year to the Ranawao Village as a sub-protum measure to decrease the nuisance of brothels.

Dated 6-6-1910.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XXIV, No. 32 of 1910. page 9. )

The deduction for dress upto now of the foot and mounted police from their salaries is discontinued from 1-8-1910 and the supplying the dress to the whole of the police force, except that to the Police Superintendent and the Inspector, has been sanctioned.

Dated 23-7-1910.

The Foujdars and Jamadars have also to maintain and supply their own uniform. ( No. 1656 dated 25-11-1913 ).

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XXIV, No. 276 of 1911, p. 146. )

1. After the publication of these rules every person appointed to the post of a lance nayak, nayak or havaldar, who shall not pass in Drill Examination within four months from the date of appointment or at the first examination held after the expiration of four months, shall be liable to be degraded notwithstanding there being nothing to this effect in his order of appointment.

૨. નવા જમાદારો સિવાય તેમણે પણ ગ્રીલની પરીક્ષા આપવી પડશે.

૩. હાલના જમાદારો પૈકી જે કોઈ ગ્રીલની પરીક્ષામાં પાસ નહીં થાય તો, તે ફરીવાર પરીક્ષા આપી પાસ નહીં થાય ત્યાં સુધી તેના પગારમાંથી સેંકડો દસ ટકા દર મહીને કપાશે, અને જમાદારની જગ્યાએ ખેસવવાને પણ પાત્ર થશે. નવા નીમાયલા જમાદારને ગ્રીલની પરીક્ષામાં જે વખત ખેસવાની તક આપી તે દરમિયાનમાં પરીક્ષામાં પાસ ન થાય તો તેને જમાદારની જગ્યાએથી ખેસવવામાં આવશે.

૬. ગ્રીલની પરીક્ષા દર વર્ષે ત્રણ વખત એટલે માહે મે, સપ્ટેમ્બર અને જાનેવારીમાં થશે.

૮. ગ્રીલની પરીક્ષાઓ રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ લેશે.

( પો. સ્ટેટ જો. પુ. ૨૫, નાં. ૨૮૮ સને ૧૯૧૨, પાનું ૨૨૫. )

મહેરખાન વાઝાશાન એજન્ટ ટુ ધી ગવર્નર સાહેબની ઈંગ્રેજી નંબર ૫૭૩૯ તા. ૨૧-૯-૧૯૧૧ માં કરેલી સુચના સ્વીકારીને નીચેનો ધારો પસાર કરવામાં આવેલો.

### મિયાણાઓ સંબંધે ધારા.

૧. નામદાર મુંબઈ સરકારના ઈંગ્રેજી કાગળ નાં. ૪૩૦૦ તા. ૧૮ મી જુન સને ૧૯૦૯ થી મંજૂર થયેલ અને કાઠિયાવાડ એજન્ટસી જેલેટ તા. ૧૫ મી જુલાઈ સને ૧૯૦૯ માં પાને ૧૫૨-૧૫૩ મે પ્રસિધ્ધ થયેલ ધારા અથવા તેને બદલે જે વખતે જે ધારા અમલમાં હોય તે ધારાને અનુસરીને પરવાનો મેળવ્યા વગર અથવા પરવાનાની મુદત વ્યતિત થયા પછી કોઈ મિયાણો આ રાજ્યની હદમાં આવશે અગર માલુમ પડશે અથવા પરવાનાની શરત વિરૂદ્ધ તે મિયાણો કાંઈ વર્તન કરશે તો તેને આદિની પોલીસનો હરકોઈ શખ્સ અગર કોઈપણ ખાનગી ગૃહસ્થ વગર વારંટે પકડી શકશે.



2. The Jamadars who may be appointed newly shall also have to pass the Drill examination.

3. If out of the existing Jamadars, any one fails in the Drill Examination, a deduction will be made every month from his salary at the rate of 10 percent till he passes the examination, and he shall be liable to be removed from the rank of a Jamadar. Newly appointed Jamadars shall be given opportunities to appear in the Drill Examination twice; if within that time they do not pass the examination, they will be removed from their post.

6. The Drill Examination shall be held thrice a year, that is to say, in the months of May, September & January.

8. The Drill Examination will be held by the Police Superintendent.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XXV, No. 288 of 1912, p. 225. )

The following rules are passed in accordance with the proposal made by the Agent to the Governor in his No. 5739 dated 21-9-1911.

### Rules pertaining to Mianas.

1. In accordance with the rules sanctioned by the Government of Bombay No. 4300 dated 18-6-1909 and published in the Kathiawar Agency Gazette dated 15-7-1909 at pages 152, 153, if any Miana enters or is found to enter the limits of this State without obtaining a parvana, or after the period for the parvana expires, or commits a breach of any of the conditions thereof, he can be arrested by any person of this State Police or by any private person without warrant.

૨. ઉપર કલમ ૧ માં ખ્યાન કરેલા ગુન્હાનો ઇન્સાફ બીજા વર્ગના અગર પહેલા વર્ગના માજિસ્ટ્રેટ કરી શકશે.

૩. તે પ્રત્યેક ગુન્હા બદલ આરોપી મિયાણો છ મહીના સુધીની સખ્ત મજુરી સાથેની કેદની, અથવા દંડની, અથવા ફટકાની, અથવા તે બધા કે હરકોઈ બે પ્રકારની શીક્ષાને પાત્ર થશે.

૪. એના એ શખ્સે બીજી વખત ગુન્હો કર્યાનું સાબીત થશે તો તે બદલ તે શખ્સ એક વર્ષ સુધીની સખ્ત મજુરી સાથેની કેદની, અથવા દંડની, અથવા ફટકાની, અથવા તે બધા કે હરકોઈ બે પ્રકારની શીક્ષાને પાત્ર થશે.

તારીખ ૨૯-૪-૧૯૧૨.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૪, નં. ૯૪ સને ૧૮૯૧, પાનું ૭૫. )

માળીઆના મિયાણા લોકોને હજુરની ખાસ પરવાનગી મેળવ્યા સિવાય કોઈને પણ નોકર નહીં રાખવા સ્ટેટના તમામ અધિકારીઓને ફરમાવવામાં આવે છે.

તારીખ ૭-૭-૧૮૯૧.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૬, નં. ૩૭ સને ૧૯૧૨, પાનું ૪૪. )

ફાજલારી કામ ચલાવવાની રીતના ધારાની કલમ ૧૭૪ પ્રમાણે આત્મઘાત વીગેરેની ચોકસી કરવાનો અધિકાર જેના હવાલામાં પોલીસ થાણું હોય તેવા અમલદારને છે. પરંતુ આ સંસ્થાનના નવીબંદર તથા અડવાણા મહાલના ધણાખરા ગામે ઘેડીયા હોઇ ચોમાસાની રીતમાં ચોતરફ પાણીના ફેલાવાથી બહુધા ભરપુર રહે છે અને કેટલીક જગ્યાએ તો દીવસો સુધી રસ્તાઓ બંધ થઇ જાય છે. તેથી કરીને જે તે રીતમાં જે ગામે થાણું ન હોય તેવે ગામે કોઇ અકસ્માતથી મૃત્યુ નીપજે તો તુરત ચોકસી થઇ શકતી નથી અને મરનારની લાસને અવસમંજસ પ્રહોંચાડવામાં જન સમુહને અગવડતા વેડવી પડે છે.

2. The offence stated in rule 1 above shall be triable by a F. or S. Class Magistrate.

3. For every such offence, the accused Miana shall be liable to be punished with rigorous imprisonment which may extend to six months, or with fine, or with whipping, or with all, or with any two of those punishments.

4. Upon a second conviction by the same Miana, he will be liable to be punished with imprisonment which may extend to one year, or with fine, or with whipping, or with all, or with any two of those punishments.

Dated 29-4-1912.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. IV, No. 94 of 1891, page 75. )

All officers of the State are hereby directed that no Malia Miana should be taken in service without obtaining the special sanction of the Hazur.

Dated 7-7-1891.

*Translation.* ( P. S. G. Vol. XXVI, No. 33 of 1912, page 44.)

According to section 174 Criminal Procedure Code the power to investigate into cases of suicides &c. is vested in the officer under whose charge the Police Station may be. But almost all the villages of Navibundar and Adwana Mahals of this State being *Ghedia*, water spreads and inundates all round during monsoon. Consequently if an accidental death occurs in that season, in any village where there be no police station, immediate investigation could not take place, and persons suffer much inconvenience in finally disposing of the deadbody.

વાસ્તે તેવી અગવડતા દુર કરવાના હેતુથી એવું ફરમાવવામાં આવે છે કે તા. ૧૫મી જુનથી તા. ૧૫મી અક્ટોબર સુધીના ચાર મહીના દરમિયાન તે મહાત્મા પૈકી ગમે તે ગામે જેમાં કંઈપણ ગુન્હાહીત કૃત્ય થયાનો શક ન હોય તેવા અકસ્માતથી મોત નીપજે તો તેનો તપાસ હવાલદારથી ઉતરતી પંકતીનો નહીં તેવો કોપપણ પોલીસ અમલદાર કરી શકશે અને લાસને અવલમંજલ પહેંચાડવાની રજા આપી શકશે.

તારીખ ૧૭-૯-૧૯૧૨.

VAJSURWALA,

કલ્યાણરાવ જેઠા બક્ષી,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. રેકૉર્ડ જી. પુ. ૨૬, જાહેરખબર નાં. ૧૦૯ સને ૧૯૧૩, પાનું ૧૫૫. )

અગ્નિજ્વાળા અને શક પડતા મેમાનો અગર ભાડાતોની

જાહેરાત આપવા બાબત નિયમો.

શહેર પોરબંદરમાં કોઈ અગ્નિજ્વાળા અને શક પડતી ચાલના માણસો આવે છે, તેથી ચોરી વગેરે ગુન્હા થવાનો સંભવ વધે છે, તેના ઇલાજ તરીકે, તથા હરામી દલાલોને આશરો આપનારની ઉપર જરૂર જોગો દાખ રહી શકે તે કારણસર નીચેના નિયમો \* પસાર કરીને પ્રસિધ્ધ કરવામાં આવે છે.

૧. શહેર પોરબંદરમાં કોઈ અગ્નિજ્વાળા કે શકદાર માણસ જેને ત્યાં ઉતરે ત્યારે એવું ઉતરનાર માણસ પોતાને ત્યાં આવ્યા પછી ૧૨ કલાકની અંદર ઉતરવા દેનાર ધરવાળાના મુખ્ય માણસે આવનાર શખ્સનું નામ, જાત, આશરે ઉભર, ધંધો ને મુળ ક્યાંનો રહીશ એટલી હકીકત આજમ શહેર દોજદારને જાહેર કરવી.



With the view, therefore, to remove such inconvenience, it is ordered that during these four months from 15th June to 15 October, if any accidental death happens, in any village of the said mahals, in respect of which death there may be no doubt of any offence being committed, then a police officer not below the rank of a havaldar can investigate into such a death and can order the final disposal of the body.

Dated 17-9-1912.

Sd. VAJSURWALA,

Sd. KALIANRAI JETHA BAXI,

Administrators, Porbandar State.

*Translation.* (P.S.G. Vol. XXVI, Notifn. No. 109 of 1913, p. 155.)

### **Rules regarding information to be given about strangers and suspicious guests, or house-renters.**

The possibility of offences such as theft &c., taking place increases by the incoming of strangers and person of suspicious character in Porbandar Town. As a preventive against this and for the purpose of keeping necessary check upon persons giving asylum and protection to rascals and scamps the following rules \* are framed and published.

1. Whenever any stranger or suspicious character happens to come and stay at any person's house in Porbandar City, the principal person of the house in which such character has come should, within 12 hours of his arrival, inform the city foudjar about that incomers name, his caste, his approximate age, his profession and about his original place of residence.

૨. કોઇ અગ્નિપ્રસ્થ અને શકદાર માણસ શહેર પોરબંદરમાં કોઇ શખ્સના અગર તેના તાબાના ધરમાં બાંડે રહેતો, તે બાંડે રહ્યા બાદ ૧૨ કલાકની અંદર, બાંડે રાખનાર શખ્સે આજમ શહેર ફોજદારને એવા બાંડે રહેનાર શખ્સ સંબંધે ઉપર કલમ ૧માં બતાવેલી વિગત જાહેર કરવી.

૩. ઉપરની કલમ ૧-૨માં બતાવેલ વિગત પુરી પાડવામાં કસુર કરનારને, તે ગુનો તેની ઉપર હરકોઇ માજિસ્ટ્રેટ પાસે સાબીત થયાથી, હિંદુસ્તાનના ફોજદારી કાયદાની કલમ ૧૮૮ મુજબ શીક્ષા કરવામાં આવશે.

૪. હરામી હલાલીને આશ્રય આપનારને ફોજદારી કાયદા મુજબ ખીજી શીક્ષા થઇ શકે છે, તેની જવાબદારી ઉપર કલમ ૩માં બતાવેલ સજા થયાથી બંધ પડતી નથી.

આ હુકમનો અમલ તારીખ ૧ એપ્રિલ સને ૧૯૧૩થી થશે.

તારીખ ૧૨-૩-૧૯૧૩,

\* આ નિયમો બીજા હુકમ થતાં સુધી અડવાણ તથા રાણવાવ મહાલોને લાગુ પાડવામાં આવે છે. ( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૬, નાં. ૧૪૧ સને ૧૯૧૩, પાનું ૧૯૯ અને પુ. ૨૭, નાં. ૧૦૦ સને ૧૯૧૩, પાનું ૧૦૯. )

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૭, નાં. ૧૦૪ સને ૧૯૧૩, પાનું ૧૧૧. )

આ સંબંધી અગાઉ થયેલા તમામ હુકમો રદ કરીને આજની તારીખથી બીજા હુકમ થતાં સુધી પોરબંદર સ્ટેટના રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબને નીચે મુજબનાં અધિકાર આપવામાં આવે છે.

### નિમણૂક.

૧. મંજુર થયેલ એસ્ટાબ્લીશમેન્ટમાં માઉન્ટેડ પોલીસમાં (ધોડેસ્વારોમાં) નાયક અને પાયદળમાં હવાસદારથી ઉપરની પંક્તિના ન હોય તેવા તમામ પોલીસ અમલદારો નિમવાનો અધિકાર.

### અરતરફી.

૨. ધારા ૧ મુજબ.

2. If any such stranger or suspicious person be living as tenant in any person's house or in a house under his possession in Porbandar City, the lessor should, within 12 hours of such person staying as a tenant, inform the city foudjar with the particulars stated in rule 1 above.

3. Whoever commits default in supplying the particulars stated in rules 1 and 2 above shall, on proof of his guilt, before any Magistrate, be punished according to section 188 of the Indian Penal Code.

4. Giving protection to rascals is punishable under the Penal Code in another way; and this liability does not cease because the defaulter is punished under rule 3 above.

This order shall come into force from 1-4-1913.

Dated 12-3-1913.

\* These rules, until further orders, are made applicable to Adwana and Ranawao Mahals. ( P. S. G. Vol. XXVI, No. 141 of 1913, page 199, and Vol. XXVII, No. 100 of 1913, page 109. )

( P. S. G. Vol. XXVII, No. 104 of 1913, page 111. )

In supersession of all previous orders on the subject and with effect from this date and pending further orders, the Superintendent of Police Porbandar State is invested with the following powers:—

### Appointment.

1. The power to appoint all Police Officers on the sanctioned establishment not above the rank of Havildar in the Foot Police and Naik in the Mounted Police.

### Dismissal.

2. As per rule 1.

## પ્રામોશન.

૩. ધારા ૧માં દર્શાવેલ પંક્તિ સુધી.

## ફેરબદલી.

૪. ધારા ૧માં દર્શાવેલ પંક્તિનાની; પરંતુ અમારી ખાસ અગર તો સામાન્ય મંજૂરી સિવાય કોઈપણ ઘોડેસ્વારને હેડ ક્વાર્ટર્સમાંથી ખેસવાશે નહીં.

## શીક્ષા.

૫. ધારા ૧માં દર્શાવેલ પંક્તિના સંબંધે સંપૂર્ણ અધિકાર.

## રજા.

૬. અમારા તરફથી ખાસ અથવા તો સામાન્ય જે કાંઈ હુકમ થાય તેને આધિન રહીને ધારા ૫ મુજબની.

## ખર્ચ.

૭. કન્ટીનન્ટનાં તમામ ખીલોમાં અમારી મખલસીને (કાઉન્ટર સીગનેચર) આધિન બજેટ ગ્રાન્ટ મુજબ એકી સાથે રૂ. ૨૫૦ની હદ સુધી તેમને પુનર્વોજનાનો અધિકાર નથી.

૮. ઉપરના બંધોને આધિન રહીને ડીસ્ટ્રીક્ટ પોલીસ એક્ટમાં પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટને આપવામાં આવેલા અધિકાર તે ભોગવશે, અને સદરહુ એક્ટના કારણે સાફ ઇન્સ્પેક્ટર જનરલ, સ્થાનિક સરકાર અને કમિશનર અમા ગણાશું.

તા. ૨૨-૧૧-૧૯૧૩.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.



**Promotion.**

3. Upto the rank specified in rule 1.

**Transfers.**

4. Of the rank specified in rule 1; but none of the mounted police shall be moved from head quarters without the sanction special or general of the undersigned.

**Punishment.**

5. Full powers in regard to the rank specified in rule 1.

**Leave.**

6. The same as rule 5, subject to such order special or general as may be passed by the undersigned.

**Expenditure.**

7. Upto a limit of Rs. 250, at a time in accordance with budget grants subject to countersignature of all contingent bills by the undersigned. He has no powers of reappropriation.

8. Subject to the above limitations, the powers assigned to a superintendent of police in the District Police Act; the undersigned being for the purposes of that Act regarded as both Inspector General and Government, and also Commissioner.

Dated 22-11-1913.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( પો. સ્ટેટ જી. પુ. ૨૭, નાં. ૧૨૫ સને ૧૯૧૩, પાનાં ૧૩૮, ૧૩૯. )

આ ઓશીસના હુકમ નંબર ૧૫૨૩ તારીખ ૧૫/૨૨-૧૧-૧૮ના અનુસંધાનમાં તે હુકમના પેરેગ્રાફ ૭માં જણાવેલ ખર્ચ કરવાની સત્તામાં આ ઉપરથી નીચે પ્રમાણે નિયંત્રણ કરવામાં આવે છે:—

### (૧) કન્ટીન-સી.

રૂ. ૩૦ કરતાં વધુ કીંમતની ચીજની ખરીદી માટે અમારૂંથી અમારી મંજૂરી મેળવવી.

### (૨) સુસાફરી ભથ્થું.

દસ દીવસના સાધારણ નિયમમાંથી માફી મળવા માટે અમારી મંજૂરીની જરૂર રહેશે.

### (૩) હુથીઆર અને યુદ્ધ સામગ્રી.

આ હેડ નીચે તમામ ખરીદી માટે અમારી પ્રથમની મંજૂરીની જરૂર રહેશે.

### (૪) ધનામ અને બદલો.

આ હેડ ખાતે ખર્ચ કરવા તેમજ તમામ “યુડ સરવીસ ટીકીટો” કાઢવા સંબંધે અમારી પ્રથમથી મંજૂરીની જરૂર રહેશે.

તારીખ ૨૫-૧૨-૧૯૧૩.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ જી. પુ. ૨૮, હુકમ નાં. ૪૮૫૮ સને ૧૯૧૪, પાનું ૧૪૨. )

સ્ટેટ ગેઝેટ વોલ્યુમ ૨૭ પાનું ૧૧ ગેઝેટ ઓર્ડર નંબર ૧૦૪ તા. ૨૨-૧૧-૧૮થી રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબની જે સત્તા બહાર પાડવામાં આવેલ છે તેની કલમ ૬ને સંબંધે એવો હુકમ કરવામાં આવે છે કે, ખીજો હુકમ થતાં સુધી, રજા ઉપર ગયેલા માણસોની સંખ્યા કુલ નિમણૂકના સેંકડે આઠ ટકાથી વધારે ન થવી જોઈએ.

તારીખ ૨-૯-૧૯૧૪.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( P. S. G. Vol. XXVII, No. 125 of 1913, page 138. )

In continuation of his office order No. 1523 dated 15/22-11-13, the powers of expenditure mentioned in para 7 thereof are hereby restricted as follows:—

### (1) Contingencies.

The purchase of any article worth more than Rs. 30, requires the prior sanction of the Administrator.

### (2) Travelling Allowance.

The Administrator's sanction is necessary to exemption from the ordinary 10 days rule.

### (3) Arms and Ammunition.

The Administrator's prior sanction is necessary to all purchases.

### (4) Prizes and Rewards.

The Administrator's prior sanction is necessary to expenditure under this head as well as to the issue of all good service tickets.

Dated 25-12-1913. F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

(P. S. G. Vol. XXVIII, Office Order No. 4858 of 1914, p. 142 )

With regard to section 6 of this office order No. 104 dated 22-11-13 re-the powers of the Superintendent of Police published at page 111 of State Gazette Volume XXVII it is hereby ordered that pending further orders the percentage of absentees on leave of all kinds should not exceed 8 p. c. of the total strength.

Dated 2-9-1914. F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૭, નાં. ૧૨૪ સને ૧૯૧૩, પાતું ૧૩૮. )

આયદેથી ૫ ફુટ અને ૪ ઈંચ કરતાં ઓછી ઉંચાઈ હોય એવા રેક્યુટને સંસ્થાન પોરબંદરની રેગ્યુલર પોલીસમાં નોંધવામાં આવશે નહીં.

૨. અમારી ખાસ મંજુરી સિવાય ૨૫ વર્ષ ઉપરની વયના કોઇપણ રેક્યુટને નોંધવો નહીં. દાખલ થવાને માટે ઓછામાં ઓછી ઉંમર ૧૮ વર્ષની જોઈએ.

તારીખ ૨૦-૧૨-૧૯૧૩.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૭, નાં. ૧૨૬ સને ૧૯૧૩, પાતું ૧૩૯. )

કાઠિયાવાડના, પરંતુ સંસ્થાન પોરબંદરની હદ બહારના, જે પોલીસ રેક્યુટો નોંધવામાં આવે, તેમનેા મુસાફરી ખર્ચ આજની તારીખથી ખીજે હુકમ થતાં સુધી તેમને મળરે મળી શકશે; પરંતુ તેમને નોંધવામાં આવે તે તારીખથી ત્રણ વર્ષની અંદર જે માણસ પોલીસ ખાતું છોડશે તેણે તે રકમ પાછી રીફંડ કરવી પડશે.

તારીખ ૨૫-૧૨-૧૯૧૩.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૭, નાં. ૧૫૫ સને ૧૯૧૪, પાતું ૧૭૦. )

આ બાબતમાં અગાઉના હુકમો રદ કરી, આ ઉપરથી હુકમ કરવામાં આવે છે કે આજની તારીખથી મુખ્ય પોલીસ મેન્યુઅલ ભાગ છઠ્ઠાની કલમ ૧૩ (પાતું ૧૯૭) પોરબંદર સ્ટેટ માઉન્ટેડ પોલીસ જેઓ માંદગી અથવા રજાના કારણથી ગેર-હાજર હોય તેવા માણસોનાં ઘોડાં સંબંધે લાયક પાડવી.



*Translation.* ( P. S. G. Vol. XXVII, No. 124 of 1913, p. 138.)

With effect from this date no recruits should be enlisted in the Porbandar State regular Police whose height is less than 5', 4".

2. No recruits above the age of 25 years shall be enlisted without the special sanction of the undersigned, 18 years being the minimum age for admission.

Dated 20-12-1913.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( P. S. G. Vol. XXVII, No. 126 of 1913, page 139. )

With effect from this date and pending further orders the travelling expenses of police recruits enlisted in Kathiawar, but beyond the limits of the Porbandar State, may be reimbursed to them, subject to the condition that men who leave the police within three years from the date of their enlistment shall be required to refund the same.

Dated 25-12-1913.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( P. S. G. Vol. XXVII, No. 155 of 1914, page 169. )

In supersession of previous orders on the subject, it is hereby ordered that with effect from this date the provisions of part 6, section 13 ( p. 197 ) of the Bombay Police Manual should be applied to the case of horses of the Mounted Police of the Porbandar State in the case of the absence on sickness or leave of the man concerned.

૨. આવી ગેરહાજરીના પ્રસંગે, ગેરહાજર રહેનાર માણસના ઘોડાની સારવાર માટે માસીક રૂ. ૩ કરતાં વધે નહીં, તેટલા ખર્ચથી ખાસદાર રોકવા રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબને અધિકાર આપવામાં આવે છે.

તારીખ ૨૮-૧-૧૯૧૪.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ જી. યુ. ૨૮, નાં. ૧૬૨ સને ૧૯૧૪, પાનું ૧૭૩. )

આ ઓરીસના હુકમ નાં. ૪૭૪ તા. ૨૮-૧-૧૯૧૪ના અનુસંધાનમાં આ ઉપરથી હુકમ કરવામાં આવે છે કે પારેયાદ પીઝમાં જાણવેલા ખાસદારનો ખર્ચ ગેરહાજર રહેનાર માણસ પાસેથી લેવો.

તારીખ ૭-૨-૧૯૧૪.

( પો. સ્ટેટ જી. યુ. ૨૭, નાં. ૧૬૬ સને ૧૯૧૪, પાનું ૧૭૬. )

પોરબંદર શહેરમાં હુતાસણીનો તહેવાર ઉજવવાના સંબંધમાં નીચેના ધારાઓ આ રાજ્યના માજિસ્ટ્રેટ તથા પોલીસ ખાતાની જાણ તથા અમલ થવા માટે, અને લોકોની જાણ માટે પ્રસિધ્ધ કરવામાં આવે છે.

૧. રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબની સહીવાળા મંડળીના આગેવાનના નામના કહાડવામાં આવેલ લખીત પરવાના સિવાય, અને પરવાના વિરૂધ્ધ કોઇપણ ઘેરની મંડળી અગર હોળીનો વરઘોડો ગામની શ્રીઓમાં નીકળવા દેવામાં આવશે નહીં.

૨. જે અરજદારો તેમના પોતાના હવાલામાં રૂ. ૧૫૦ની કીંમતની મીલકત છે એવો સંતોષકારક પુરાવો આપી, તેટલી રકમનું લખત કરી આપશે, અથવા જે અરજદારો રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબની ઓરીસમાં અરજદાર જામીન સાથે તેટલી રકમનું ખત કરી અનામત મુકશે તે સિવાય, અન્ય કોઇને પરવાનો આપવામાં આવશે નહીં; જે અરજદાર પરવાનાની શરતો અનુસાર સંપૂર્ણ રીતે વર્તશે, અને હોળીની વ્યવસ્થા માટે પસાર કરવામાં આવેલ આ અગર પીઝ કોઈ ધારાઓને તાબે થશે, અને તેના પંડથી, અગર તેની અશ્મપોશીથી પણ અશાંતિ નહીં થવા દેતો હોળીનો વરઘોડો સમાપ્ત થયા બાદ તેમને આવાં ખતો પાછાં આપવામાં આવશે. ઉપરની શરતો પૈકી કોઇનો ભંગ થશે તો પ્રસંગવશાત અરજદારની રૂ. ૧૫૦ સુધીની મીલકત અગર જામીન ખતની રકમ રાજ્યમાં ખાલસા કરવામાં આવશે.

2. In the case of such absence, the Superintendent of Police is also authorized to arrange for the absentee's horse to be attended to by a syce at a cost not exceeding Rs. 3 P. M.

Dated 28-1-1914. F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

*Translation.* (P. S. G. Vol. XXVIII, No. 162 of 1914, p. 173.)

In continuation of this office No. 474 dated 28-1-1914 it is hereby ordered that the cost of the syce referred to in para 2 should be debited to the absentee.

Dated 7-2-1914.

(P. S. G. Vol. XXVII, No. 166 of 1914, pages 175, 176.)

The following rules relative to the celebration of the holi festival in the town of Porbandar are published for the information and guidance of the Magistrate and Police of the State, and for the information of the public.

1. No Gherparty or Holi procession shall issue in the streets of the town except in virtue of, and in accordance with, a written parwana issued to the leader of the party and signed by the Superintendent of Police.

2. No such parwana shall be issued except to such applicants as can prove possession of property worth Rs. 150 and give a bond for that sum or to applicants who deposit a bond with good security for that amount in the office of the superintendent of police: these bonds to be returned to the applicants after the procession is completed in the event of their full compliance with the terms of the parwana, of their obedience to these or any other rules issued regarding such processions, and in the absence of any disturbance of or with the connivance of the applicants. On breach of any of the above conditions the applicant's property to the extent of Rs. 150 or the amount of the security bond, as the case may be, will be forfeited to the State.

૩. ધારા ૨ મુજબ કહાડવામાં આવેલ પરવાનામાં નીચે મુજબ હકીકત દરશાવવી:—

- (૧) કયે વખતે અને જગ્યાએ વરઘોડો એકઠો થશે. શરૂ થશે અને ખલાસ થશે.
- (૨) ચાલવાનો રસ્તો.
- (૩) કઈ કઈ જગ્યાએ હોળી કરવામાં આવશે.
- (૪) જે કોઈ જગ્યાએ વાજાંત્ર બંધ રાખવાનું હોય તે.
- (૫) ધારા બે મુજબ અનામત મુકેલી મીલકત અગર જમાનોનાં નામ.

૪. હુતાસણી ઉજવનારાઓએ કોઈપણ કારણસર બંદુક, તરવાર, લાકડી, આડની ડાળી, કુહાડી, ખંજર, છરી અગર કોઈ જાત અથવા પ્રકારનું હથીયાર અગર ફેંદા શકાય તેવું શસ્ત્ર પોતાની પાસે રાખવું નહીં.

૫. સઘળા વરઘોડાવાળાઓની વર્તણૂક યોગ્ય મર્યાદાવાળી, શાન્ત અને કોઈને માફું ન લાગે તેવી હોવી જોઈએ. ખીમત્સ અને કોઈને માફું લાગે એવા ચાળાઓ કરવાની અને ભાષા બોલવાની તેમજ ખીમત્સ અને કોઈને માફું લાગે તેવાં પુતળાં આદી બનાવવા તથા લઈને ચાલવાની આથી મનાઇ કરવામાં આવે છે. આ ધારાનો કોઈપણ ભંગ કરનાર લાગલોજ પોલીસ હવાલે થવાને પાત્ર થશે.

૬. આ ધારા વિરૂદ્ધનું કોઈપણ વર્તન તુરતજ પોલીસ દરમ્યાન આવવાનું કારણ ગણાશે અને કસ્ટર કરનાર પક્ષનો પરવાનો સત્વર રદ થવાને પાત્ર થશે. વરઘોડાની દરમ્યાન હવાલદારથી હલકી પંકતીના ન હોય તેવા કોઈપણ પોલીસ અમલદારના સઘળા હુકમો તુરતજ માન્ય કરવા; આવા હુકમોનું કોઈપણ પ્રકારનું અમાન્ય કરવાનું અથવા પોલીસને સામે થવાનું કૃત્ય તાત્કાલીક ફોજદારી ગુન્હો ગણાશે.



3. Every parvana issued under rule 2 shall specify:—

- (1) The time and place at which the procession shall assemble and start and terminate.
- (2) The route to be followed.
- (3) The places at which Holi &c. may be made.
- (4) The places if any at which music shall not be played.
- (5) The property deposited or the names of the sureties furnished under rule 2.

4. On no account shall any guns, swords, sticks, branches of trees, axes, daggers, knives or any sort or kind of weapon or missile be carried about by Holi celebrants.

5. The conduct of all processionists shall be duly restrained and moderate and inoffensive to all. Both language and gestures of an obscene and offensive nature are prohibited as well as the construction or conveyance of obscene and offensive Putlas &c. Any breach of this rule will render the person committing the same liable to immediate arrest by the police.

6. Any infringement of the above rules shall entail liability to immediate police interference, and to summary cancellation of the parvana of the offending party. All orders given by any police officer not lower in rank than a Havildar in the course of any procession shall be at once complied with; and any sort of non-compliance with such orders, or resistance to the police, at once constitutes a criminal offence which will be dealt with according to law.

૭. ઉપરના કોષપણુ ધારાનો બંગ કરનાર માજીસ્ટ્રેટ આગળ તેવો ગુન્હો સાબીત થયે એક માસથી વધુ નહીં તેવી કેદની, અગર રૂપીઆ સોથી વધુ નહીં તેવા દંડની, અગર જાને સજાને પાત્ર થશે.

તારીખ ૧૫-૨-૧૯૧૪.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૭, નાં. ૧૭૨ સને ૧૯૧૪, પાતું. ૧૯૭. )

સ્ટેટ ગેઝેટ જાહેરખબર નંબર ૧૬૬ તા. ૧૫-૨-૧૯૧૪ના સંબંધમાં સર્વેની જાણુ માટે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે કે ઉપરના હુકમમાં છપાએલ ધારાઓનો “ હોળી કરવા માટે ” કાંઈ પરવાનો કહાડવો જોઈએ એવો ઉદ્દેશ નથી. તે કામને માટે પરવાનાની જરૂર નથી.

તારીખ ૫-૩-૧૯૧૪.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૭ નાં. ૧૬૯ સને ૧૯૧૪, પાનાં ૧૯૦, ૧૯૧. )

**સંસ્થાન શ્રી પોરબંદર પોલીસ સ્વાર ફંડના ધારા.**

\*૧. પોરબંદર હોર્સ ફંડમાં જોટલી સિલક હોય તેટલી આ ધારાઓથી સ્થાપીત થએલા “ ધી પોરબંદર પોલીસ સ્વાર ફંડ ” માં તુરત ટ્રાન્સફર કરવી, અને આ ધારાથી રદ થતા બીજા કોષપણુ ધારા કે હુકમ અન્વયે જે જે તસલમાત રકમે હોર્સ ફંડમાં પાછી ભરવાની હોય, તે હવે હુઠળ દર્શાવેલી રીતે અને શરતોએ “ પોલીસ સ્વાર ફંડ ” માં ભરવી.

( નાં. ૫૧૦૧ તા. ૧૧-૯-૧૯૧૪, પુ. ૨૮, પાતું ૧૪૭થી આ પેરા અસલ પેરાને બદલે મુકવામાં આવ્યો છે. )

7. A breach of any of the above rules shall also render the offender liable, on conviction before a magistrate, to imprisonment which may extend to one month, or to fine which may amount to one hundred rupees, or to both.

Dated 15-2-1914.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( P. S. G. Vol. XXVII, No. 172 of 1914, page 197. )

With reference to the State Gazette Notification No. 166 dated 15-2-1914 it is notified for general information that the rules published thereunder do not contemplate the issue of any Parwana for the making of Holis. No Parwana is necessary for that purpose.

Dated 5-3-1914.

F. De B. HANCOCK, MAJOR.  
Administrator, Porbandar State.

( P. S. G. Vol. XXVII, No. 169 of 1914, pages 187-189. )

### Rules for the Mounted Police Fund, Porbandar State.

\*1. The balance at the credit of the Porbandar Horse Fund shall be forthwith transferred to the Mounted Police Fund of the Porbandar State established under these rules, and all repayments of advances due to the Horse Fund under any rule or order superseded by these rules shall be made to the Mounted Police Fund in the manner and on the conditions herein below specified.

\* ( This para is substituted by No. 5101, dated 11-9-1914, Vol. XXVIII, page 147. )

૨. દર ઘોડેસ્વારે ૩૧. ૨ અને સાંઢીયા સ્વારે ૩૧. ૧ અગર હજુર મંજુરીથી તેથી ઓછું માસીક લવાજમ બરતું પડશે; તેતું લવાજમ જે લોકા હંગામી રીતે દાખલ થયા હોય અને જેની પાસે ઘોડા કે ઉંટ હોય નહીં તેની પાસેથી લવામાં આવશે નહીં; કારણુ તેવા કિસ્સામાં લગતા માણસને ઘોડા અથવા ઉંટનું એલાઉન્સ પણ મળશે નહીં.

૩. જે કોઇ વખતે એવું માણસ પડે કે બારે અકસ્માત અગર બીજા જરૂરી ખર્ચને લીધે ફાંડની નાણા સંબંધી સ્થિતિને જક્ષા પહોંચશે, તો હજુરની મંજુરીથી રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ ઘોડેસ્વારના ૩૧. ૩ તથા અને સાંઢીયા સ્વારના ૩૧. ૧-૮-૦થી વધુ નહીં તેટલા લવાજમનો દર મુકરર કરી શકશે. આવા વધારેલા લવાજમના દરની લેતરી ફાંડમાં પુરતી સિલક ન થાય ત્યાં સુધી ચાલુ રહેશે.

૪. આ પ્રમાણે આવેલાં નાણાં સંસ્થાન શ્રી પોરબંદર પોલીસ સ્વાર ફાંડમાં જમા થશે કે જે નાણાં હવે પછી જણાવવામાં આવતાં કામોના ઉપયોગમાં લેવામાં આવશે. બેડામાંથી નીકળી જતા માણસોને અગર તેના મૃત્યુ પછી તેના વારસને કોઇપણ સંબંધોમાં કાંઇ લવાજમ પાછું આપવામાં આવશે નહીં.

૫. હજુર હુકમને આધિન ફાંડની વ્યવસ્થા રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબના હસ્તક રહેશે અને તેનો હિસાબ પણ તેઓ રાખશે.

૬. બેડાના ઉપયોગ માટે જોઇતો સરંજામ અને ઘોડા તથા સાંઢીયા ખરીદવા ના કામમાં આ ફાંડનો પ્રથમ દરજે ઉપયોગ કરવામાં આવશે, અને આવા ઘોડા અગર સાંઢીયાઓ બેડાની મીલકત ગણાશે. ઘોડા, ઉંટ અગર કાંઇ સરંજામ કે જે બેડાના હાલના માણસોની ખાનગી મીલકત હોય તે તેમણે ધારાની કલમ ૧૭ મુજબ કરી આપવાના દસ્તાવેજની તારીખ પછીથી તેની જાતીકી મીલકત મટી જઇ ફાંડની મીલકત ગણાશે. ઘોડા, ઉંટ અને સરંજામ જે ફાંડના ખર્ચે અત્યાર સુધી બેડાને પુરા પાડવામાં આવેલ હશે તે બેડાનીજ મીલકત તરીકે જારી રહેશે.



2. A monthly subscription of Rs. 2 in the case of a horse sowar and Re. 1 in the case of a camel sowar or less with the sanction of the Hazur shall be paid to the Mounted Police Fund of the Porbandar State by each member of the Mounted Police corps. Such subscription shall not be deducted from members temporarily without horses or camels as they do not then get horse allowance.

3. If at any time it is found that owing to heavy casualties or other necessary expenditure the solvency of the Fund is likely to be affected, the Superintendent of Police may with the sanction of the Hazur fix a higher rate of subscription not exceeding Rs. 3 in the case of a horse sowar and Rs. 1-8-0 in the case of a camel sowar. This special subscription shall continue until the solvency of the Fund is ensured.

4. The monies thus realised shall be credited to the Mounted Police Fund of the Porbandar State, which shall be devoted to the purposes hereinafter prescribed. Under no circumstances will any subscription be refunded to a member leaving the force or to his heirs after his death.

5. The management of the Fund shall rest subject to the orders of the Hazur in the Superintendent of Police, the accounts being also kept by him.

6. The Fund shall primarily be devoted to the purchase of horses and camels and equipment for the use of the corps, such horses or camels shall be deemed to be the property of the corps. The horses or camels or equipment, if any, owned by existing members of the corps shall, from and after the date of the agreement to be executed by the said members respectively under rule 17, cease to be the property of the individual members of the corps. Horses and camels and equipment heretofore provided for the corps at the expenses of the Fund shall continue to belong to the corps.

૭. બેડાને માટે ખરીદવામાં આવતા નવા ઘોડાની રા. ૪૫૦ અને સાંઢીયાની રા. ૧૫૦થી વધુ કોમત હજુર મંજુરી સિવાય અપાશે નહીં.

૮. (૧) બેડામાં જ્યારે નવો માણસ ઘોડેસ્વાર તરીકે દાખલ થાય ત્યારે એક ઘોડો અને જીન તેને પુરાં પાડવામાં આવશે અને ઘોડાને માટે રા. ૩૫૦ અને જીનના રા. ૫૦ ની રકમો માસીક રા. ૪ ચારના હપતાથી તેની પાસેથી વસુલ કરવામાં આવશે.

(૨) બેડામાં જ્યારે નવો માણસ સાંઢીયા સ્વાર તરીકે દાખલ થાય ત્યારે એક સાંઢીયો અને કાઠું વીગેરે સામાન તેને પુરાં પાડવામાં આવશે અને સાંઢીયાના રા. ૮૦ અને કાઠાના રા. ૨૦ ની રકમો માસીક રા. ૨ ના હપતાથી તેની પાસેથી વસુલ કરવામાં આવશે.

૯. ઉપર દર્શાવેલ રૂલ નીચલા સંકેતને આધિન છે એમ સમજવું, “દુકાન અગર અનાજની સખત મોંઘવારીના પ્રસંગે હજુર મંજુરીથી ઉપરોક્ત હપતાની રકમ ઘટાડી શકાશે અગર તેની વસુલાત સુલતવી રાખી શકાશે.”

૧૦. (૧) ઘોડા અગર સાંઢીયાની સંખ્યામાં અકરમાત થવાથી હજુરના હુકમથી અગર હુકમ અન્વયે નવો ઘોડો અગર સાંઢીયો ફંડમાં ખર્ચે ખરીદવામાં આવશે.

(૨) જે માણસના હવાલાનો તે ઘોડો અગર સાંઢીયો હોય, તેણે નવો ઘોડો યા ઉંટ મળતાં ઘોડાને માટે રા. ૫૦ અને ઉંટને માટે રા. ૨૦ ઉપર રકમ ઉપર મુકરર કરેલ હપતાથી ફંડમાં બરવી પડશે, પરંતુ જે રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબને એમ જણાય કે ભગતા સ્વારની બેદરકારી કે ખરાબ વર્તણૂકને પરિણામે ઘોડા અગર ઉંટનું નુકશાન થયું છે તો રૂલ આદમાં મુકરર કરેલ રકમની વધુ નહીં તેવી જમાદ રકમ વસુલ કરવામાં આવશે.

7. No new remount purchased for the corps shall exceed Rs. 450 in price in the case of a horse and Rs. 150 in the case of a camel without the sanction of the Hazur.

8. (1) When a man is newly enrolled in the corps as a horse sower, a horse and saddlery shall be supplied to him and a sum of Rs. 350 for horse and Rs. 50 for saddlery shall be recovered from him by monthly instalments of Rs. 4.

(2) When a man is newly enrolled in the corps as a camel sower, a camel and saddlery shall be supplied to him and a sum of Rs. 80 for camel and Rs. 20 for saddlery shall be recovered from him by instalments of Rs. 2.

9. The preceding rule is subject to the proviso that in time of famine or extreme dearth of grain the payments of the instalments therein prescribed may with the sanction of the Hazur be reduced or postponed.

10. (1) On the occurrence of a casualty amongst the horses or camels, a new horse or camel will be purchased at the expense of the Fund by or under the orders of the Hazur.

(2) The member who had the use of the horse or camel shall on receiving a new remount pay a donation to the Fund by instalments as hereinbefore prescribed of an aggregate amount of Rs. 50 in the case of a horse and Rs. 20 in the case of a camel provided that the amount of the donation shall be increased to a sum not exceeding that prescribed in rule 8 above, if the loss of the horse or camel was in the opinion of the Superintendent of Police due to neglect or ill treatment on the part of such member.

(૩) અકસ્માતનું કારણ જનવરની ઉતરી ગયેલી સ્થિતિ હોય તો તે રહી થએલા જનવરની વેચાણની ઉપજ ફંડમાં જમા કરવામાં આવશે.

(૪) ઘોડા અગર સાંઢીઆને ખસી કરવાના કારણે અગર ખીજ કોષ એપી રોગને પરિણામે તેનું મૃત્યુ થાય અને લગતા સ્વારની તેમાં કાંઈ કસુર ન હોય તેવા કિસ્સામાં ઉપર દર્શાવ્યા મુજબ આપવાની વધુ રકમ કાંઈ ભારે પડતી જણાય તો રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ તેવી આખી રકમ અગર તેના કોષપણુ ભાગની વસુલાતમાંથી મુક્ત કરી શકશે.

કલમ (૨), (૮) અને (૧૧) પ્રમાણેની લેતરી કોષપણુ કિસ્સામાં માસીક રૂ. ૭ થી વધુ વધી શકશે નહીં.

૧૧. પોલીસ સ્વાર ફંડમાંથી જીનથી ભીન સરંજામ પણ ખરીદી શકાશે અને તે પ્રમાણે ખરચાયેલી સઘળી રકમો આ ધારાઓની રૂએ ભરવા પડતા ખીજ લવાજમ અને હપતા ઉપરાંત માસીક સહેલા હપતાથી લગતા શખ્સ પાસેથી વસુલ થશે.

૧૨. બેડાના ઉપયોગ માટેનું સુકું ઘાસ અને ખીજે ચારો ફંડને ખર્ચે ખરીદી સંઘરી રાખવામાં આવશે; પણ આ કામ માટે ખર્ચેલા તમામ પૈસા, જે માણસો તે ચારાનો ઉપયોગ કરે તેમની પાસેથી રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ નકી કરે તે મુજબના માસીક ચુકવણીથી પુરેપુરા વસુલ કરવામાં આવશે.

૧૩. વળી માંદા જનવરને માટે જોઈતી વધારાની ખોરાકીનો ખર્ચ પણ હજીરની જનરલ સત્તાને આધિન રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબના હુકમ મુજબ ફંડ ખાતેથી આપી શકાશે. બેડાના કોષપણુ સ્વારની બેદરકારી અગર ખરાબ વર્તણૂક થી થએલ નુકશાની અગર ખીમારીથી થતો વધારાનો ખર્ચ તે માણસ પાસેથી વસુલ કરવામાં આવશે.



- (3) Should the cause of the casualty be the casting of an animal the proceeds of the sale of the cast animal shall be credited to the Fund.
- (4) If the payment of this further donation appears likely to press unfairly owing to the horse or camel dying as the result of castration or from infectious disease through no fault of the member, the Superintendent of Police may specially exempt him from payment of the whole or part of the amount.

In no case shall the recoveries under rules (2), (8) and (11) exceed Rs. 7 per mensem.

11. The Mounted Police Fund may also be used for the purchase of equipments as distinct from saddlery, all sums so expended being recovered from the men by easy monthly instalments in addition to the subscription and other instalment, if any, payable by them to the fund.

12. Hay and other forage for the use of the corps may be purchased and stocked at the cost of the Fund; but all monies expended for this purpose shall be fully recovered in such monthly payments as may be prescribed by the Superintendent of Police from the men who make use of the forage.

13. The Fund may be also utilised subject to the orders of the Superintendent of Police and the general control of the Hazur to meet the extra cost of special diet required for sick animals. The extra cost entailed by any sickness or injury due to carelessness or ill treatment on the part of any member of the force shall be recovered from such member.

૧૪. (૧) જ્યારે બેડામાંનો કોઇ માણસ મરણ પામે, રાજનામું આપે અગર તેને ફારક કરવામાં આવે ત્યારે તેના હવાલાનું જનવર અને સરંજામ જે કાંઈ હોય તે ફંડની મીલકત તરીકે રહેશે અને તે સ્વારને અગર તેના વારસને રૂલ ૮ અને ૧૦ પ્રમાણે તેણે ખરે-ખર ભરેલ હપતાનો ૬ ભાગ આપવામાં આવશે; પરંતુ મજકુરની પોતાની બેદરકારી અગર ખરાબ વર્તણૂકના પરિણામે જે ખાસ હપતા રૂલ ૧૦ મુજબ વસૂલ કરવામાં આવ્યા હશે તેનો કાંઈપણ ભાગ તેને પાછો મળી શકશે નહીં.

(૨) જો કોઇ માણસ બેડામાંથી ખરાબ વર્તણૂક માટે બરતરફ થયો હોય તો રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબને યોગ્ય જણાય તે મુજબ અને હજુરમાં અપીલની શરતે આ ધારા મુજબ રકમ મેળવવાનો પોતાનો હક ગુમાવશે, અને રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ નફી કરે તે મુજબ તેનો ઘોડો અગર સાંઢીયો સરંજામ જે કાંઈ હશે તે કાંતો વેચી નાખવામાં આવશે અને ઉપજ ફંડમાં જમા લેવામાં આવશે અગરતો તેની જગ્યાએ આવનાર શખ્સને સુપ્રત થશે.

૧૫. બેડાની માલીકીનો કોઇપણ ઘોડો અથવા સાંઢીયો અથવા સરંજામ રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબના તેવા ફરમાન સિવાય વેચી અગર બદલી શકાશે નહીં અગર બીજી રીતે તેનો નીકાલ થઇ શકશે નહીં. અને બેડાના સ્વાર તરીકે પોતાના હવાલામાંનું જનવર, સરંજામ, અગર બીજી કોઇ ચીજની બાંધણી ઉપર કોઇ શખ્સ નાણું લેશે અગર તેમ લેવા પ્રયત્ન કરશે તો તે તુરતજ તેવી વર્તણૂકને માટે બરતરફ થવાને પાત્ર થશે અને આ પહેલાના રૂલ અનવયે તેને આપવાની રકમ ઉપરનો હક ગુમાવશે.

૧૬. તુરતની જરૂરીયાત ઉપરાંતની ફંડની રોકડ સિલક વખતે વખત હજુરના હુકમ અનુસાર સ્ટેટ ત્રીબ્યુરીમાં જમા કરવામાં આવશે અગર ગવર્નમેન્ટ સીક્યુરીટીમાં અગર તેવી બીજી રીતે થાપણ મુકવામાં આવશે.

14. (1) When any member of the corps dies, resigns or is discharged, the animal if any and the equipment in his charge shall remain the property of the Fund and the member or his heir will receive from the Fund  $2/3$ rd's of the instalments which have been actually paid by him for the same under rules 8 and 10 ; provided that he shall receive no portion of any special instalment which may have been recovered from him under rule 10 owing to his own neglect or ill-treatment.

(2) If a member be dismissed from the force for misconduct he may at the discretion of the Superintendent of Police and subject to a right of appeal to the Hazur forfeit his right to receive anything under this rule, and his horse or camel and equipment, if any, may either be sold and the proceeds thereof credited to the Fund or be made over to his successor as the Superintendent of Police may determine.

15. No horse or camel or equipment belonging to the corps may be sold, exchanged, or otherwise disposed of except by or under the orders of the Superintendent of Police and any member who raises or attempts to raise money on the security of the animal in his charge or of any equipment or other thing appertaining to him as a member of the force will be liable to instant dismissal for his conduct, and his right to payment from the Fund under the last preceding rule may be forfeited.

16. The cash balance of the Fund in excess of immediate requirements shall from time to time be deposited in the State Treasury or invested in Government securities or in such other manner as the Hazur shall direct.

૧૭. આ સાથે રાખેલા નમુનાનું દસ્તાવેજ જ્યાં સુધી નહીં કરી આપે ત્યાં સુધી કોઇપણ માણસને પોલીસ સ્વારમાં દાખલ કરવામાં આવશે નહીં અને હાલના દરેક સ્વારે આ ધારો બહાર પડ્યાની તારીખથી એક માસની મુદત દરમિયાન તેનું દસ્તાવેજ કરી આપવું પડશે.

તારીખ ૨૯-૧-૧૯૧૪.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

### દસ્તાવેજનો નમુનો ( કલમ ૧૭ ).

સંસ્થાન શ્રી પોરબંદરના મહેરબાન એડમિનિસ્ટ્રેટર સાહેબ જોગ હું “અ બ” સંસ્થાન શ્રી પોરબંદરના પોલીસ સ્વારના ખેડામાં દાખલ થવાનો એક સ્વાર આથી નો કબજા કરે હું કે હુકમ નાં. ૪૮૫ તા. ૨૯-૧-૧૪થી પ્રસિધ્ધ કરવામાં આવેલ પોલીસ સ્વાર ફંડના ધારાઓ મેં બરાબર જોયા છે ને સમજ્યો છું અને તે મુજબ બંધાઉં છું તથા તે બરાબર રીતે પાળવાને હું કબજા કરે છું.

આજ તારીખ

માહે

સને ૧૯૧

સહી એ. બી.

( પો. સ્ટે. જી. પુ. ૨૭, નાં. ૨૦૪ સને ૧૯૧૪, પાનું ૨૧૨. )

અમારા જાણવામાં આવ્યું છે કે ફોજદારી કેસોમાં ધણું પંચાતનામામાં તહોમત-દારની કન્ફેશન (કબજત) દાખલ કરવામાં આવે છે. આ વહીવટ કાયદા વિરૂધ્ધ અને પાંધાવાળો છે.

તેટલા માટે આ ઉપરથી ફરમાવવામાં આવે છે કે, પંચાતનામા લેવાના અધિકારવાળા તમામ પોલીસ અમલદારોએ પંચાતનામામાં તેવી હકીકત દાખલ થતી અટકાવવા બવિધ્યમાં ઘટતી કાળજી વાપરવી. તમામ માજિસ્ટ્રેટો જોના રૂબરૂ પંચાતનામામાં રજુ થાય, તેણે બવિધ્યમાં તે બારીકાઈથી કાળજી પુર્વક તપાસવાં અને તેમાંના કબજતી ભાગ અપ્રાસંગિક ગણી કાઢી નાંખવો, અને બાકીનો ભાગ માત્ર દફતરપર લેવો.

તારીખ ૧૮-૩-૧૯૧૪.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર સં. પોરબંદર.



17. No person shall be enrolled in the Mounted Police unless he first executes an agreement in the form hereto annexed and every existing member shall within one month from the date of the passing of these rules execute a similar agreement.

Dated 29-1-1914. F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

### Form of Agreement ( rule 17 ).

To, The Administrator, Porbandar.

I, A. B. about to be enrolled in the Mounted Police  
a members of  
of the Porbandar State hereby acknowledge that I have seen and fully understood the rules for the Mounted Police Fund promulgated by you under Hazur order No. 485 d. 29-1-14 and I agree to be bound by and strictly to observe the said rules.

Dated at this day of.

Sd. A. B.

( P. S. G. Vol. XXVII, No. 204 of 1914, page 212. )

It has come to the notice of the under-signed that in many Panchat-namas in criminal cases, confessional statements of accused persons are inserted. This practice is objectionable and contrary to law.

2. It is therefore hereby directed that all Police Officers empowered to record Panchat-namas must in future exercise due care to prevent the inclusion of such statements in any Panchat-namas. All Magistrates before whom Panchat-namas are produced should in future carefully scrutinize them and eliminate therefrom confessional statements, if any, as irrelevant, and admit the rest only on record.

Dated 18-3-1914. F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૭, નં. ૨૦૬ સને ૧૯૧૪, પાતું ૨૧૩. )

### સાઇકલ આપત ધારા.

શહેર પોરબંદર અને રાજાવાવમાં સાઇકલ ચલાવવાનું નિયમન કરવા નીચેના ધારા પ્રસિધ્ધ કરવામાં આવે છે.

૧. રસ્તે અગર રસ્તાપર થઇને સાઇકલ પર જતા દરેક માણસે આઠાઅવળી સાઇકલ વાળવા વ્યાજખી કારણ ન હોય તો રસ્તાની ડાબી બાજુ પર રહેવું.

૨. જનસમુદાયને અગવડતા અગર હરકત કરે અગર તેમની સલામતીને જોખમ કરે તેવી રીતે કોઇ રસ્તાપર સાઇકલ ચલાવવી નહીં.

૩. \* હરકોઇ પ્રકારની સાઇકલ ચલાવનાર પ્રત્યેક શખ્સે જ્યારે કોઈ વટેમાર્ગે અગર વાહન પાસે થઇ પસાર થવું હોય, ત્યારે પોતે નજીક આવ્યાની ચોખી અને સાંભળી શકાય તેવી ચેતવણી આપવા માટે, યોગ્ય ટોકરી અથવા સીસેટી તાત-કાળીક ઉપયોગ માટે તૈયાર અને હાજર રાખવી, અને જનસમુદાયમાંના કોઇને નુક-શાન થતું અટકાવવા જ્યારે જ્યારે જરૂર જણાય ત્યારે તે વગાડવી જોઇએ.

તેજ તારીખથી ( ૧-૧૧-૧૯૧૫ ) મોટર સાઇકલો સિવાય દરેક સાઇકલ ઉપર 'લુંગ્વું' વાપરવાની મનાઇ કરવામાં આવે છે.

\* (આ કલમ જાહેરખબર નં. ૧૦૮૩૪ તા. ૨૬-૧૦-૧૯૧૫. પો. રેટ ગે. પુ. ૨૯, પાતું ૩૦ થી કરવામાં આવેલ સુધારા સાથે મુકવામાં આવી છે. )

૪. જન સમુદાયના અને ઇતર આવજાવના વ્યવહારને નિયમમાં રાખવા કોઇ જાહેર જગ્યાએ અગર રસ્તામાં અગર રસ્તાઓના સંગમપર મુકવામાં અગર રાખવા-માં આવેલ પોલીસના હુકમ સાઇકલ ચલાવનાર પ્રત્યેક શખ્સે માનવા પડશે.

૫. સુર્યાસ્ત પછી અર્ધા કલાક અને સુર્યોદય પહેલાં અર્ધા કલાક વચ્ચે પુરતો પ્રકાશ આપે તેવી યોગ્ય પ્રકારની પ્રકટેલી બત્તી તેવી સાઇકલના આગલા ભાગમાં રાખ્યા સિવાય કોઇ જાહેર સ્થાન અગર રસ્તામાં કોઇ શખ્સે કોઇપણ પ્રકારની સાઇ-કલ ચલાવવી નહીં.

( P. S. G. Vol. XXVII, No. 206 of 1914, pages 212, 213. )

### Rules for Cycling.

The following rules are published to regulate cycling in the towns of Porbandar and Ranawao.

1. All persons cycling through or along a street shall, unless there be some reasonable cause for divergence, keep to the left side of each street.

2. No cycle shall be ridden in any street in such a way as to endanger the safety of or cause obstruction or inconvenience to the public.

3.\* Every person riding a cycle of any description shall have ready and available for immediate use a suitable bell or whistle in order to give clear and audible warning of his approach when about to pass any vehicle or foot passenger and shall sound the same whenever expedient to prevent damage to any of the public.

With effect from the same date ( 1-11-1915 ) the use of horns on all cycles except Motor Bicycles is prohibited.

\*( Rules 3 as amended by Notification No. 10834 dated 26-10-1915, P. S. G. Vol. XXIX, page 30. )

4. Every person cycling shall obey the directions of the Police posted or stationed at crossings or in any street or public place to regulate the public traffic.

5. No person shall ride a cycle of any description in a street or public place between half an hour after sun-set and half an hour before sun-rise without a lighted lamp of suitable character and giving a sufficient illumination being fixed in front of such cycle.

૬. જે કોઇ શખ્સ હાજરના કોઇપણ ધારાનો ભંગ કરશે તે રૂપીઆ પચાસ સુધીના દંડની શીક્ષાને પાત્ર થશે. અને જે કોઇ શખ્સ હાજરના ધારા પ માનો ભંગ કરશે તે આઠ દીવસની મુદત સુધીની કેદની, અગર રૂપીઆ પચાસ સુધીના દંડની, અગર બન્ને શીક્ષાને પાત્ર થશે.

૭. જે કોઇ શખ્સ,

- (૧) પોલીસ અમલદારે ચેતવણી આપ્યા પછી તેવા ગુન્હા કરવામાં આગ્રહ રાખશે, અગર
- (૨) પોલીસ અમલદાર તરફથી તેમનું નામ અને સરનામું પુછવામાં આવતાં તે ન જણાવે અગર જે નામ કે સરનામું તે જણાવે તે ખોટું છે એમ માનવા પોલીસ અમલદારને કારણ હોય, અગર
- (૩) પોલીસ થાણે પોતા સાથે આવવા પોલીસ અમલદારના કબ્જા છતાં જવા ના પાડે તેવા કોઇ શખ્સ કોઇ જાહેર સ્થળે અગર રસ્તામાં આ ધારા પ્રમાણેના ગુન્હા કરે તો તેને કોઈ પોલીસ અમલદાર વગર વારંટે પકડી શકશે.

૮. જ્યારે તેવા શખ્સનું ખર્ચ નામ અને સરનામું નિશ્ચિત થાય ત્યારે માછ-સ્ટ્રેટ રૂમ્સ હાજરી આપવા બદલ જામીનવાળો અગર જામીન વગરનો મુચરકા જે માગવામાં આવે તો તે લખી આપેથી તેને છુટો કરવામાં આવશે. તેને પકડ્યા પછી ૨૪ કલાકની અંદર જે તેનું ખર્ચ નામ અને રહેવાનું ઠેકાણું નક્કી થઇ શકે નહીં તો અગર મુચરકા લખી આપવામાં અને જામીન માગવામાં આવે તો તે આપવામાં નિષ્ફળ નીવડે તો તેને તુરત હકુમતવાળા માછસ્ટ્રેટ તરફ મોકલી આપવામાં આવશે.

તારીખ ૨૧-૩-૧૯૧૪. F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

(પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૨૯, હુકમ નં. ૮૯૦૧ સને ૧૯૧૫, પાનું ૧૬૦.)

ગેઝેટ હુકમ નંબર ૧૮૦ તારીખ ૧-૨-૧૯૧૨, કે જેમાં પોરબંદર શહેરમાં સાઇકલોંગ શીખવા માટે અમુક જગ્યાઓ જુદી રાખવામાં આવેલ છે તે આ ઉપરથી રદ કરવામાં આવે છે.

તારીખ ૪-૯-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.



6. Whoever infringes any of the above rules shall be punished with fine which may extend to fifty rupees. And whoever infringes rule 5 shall be punished with imprisonment for a term which may extend to 8 days, or with fine which may extend to fifty rupees, or with both.

7. A Police Officer may arrest without a warrant any person committing an offence under these rules in any street or public place, if such person,

- (1) after being warned by a Police Officer persists in committing such offences, or
- (2) refuses on being required by a Police Officer to give his name and address or gives a name or address which the Police Officer has reason to believe false, or
- (3) refuses to accompany the Police Officer to a station on being required so to do.

8. When the true name and address of such person have been ascertained he shall be released on his executing a bond with or without sureties to appear before a Magistrate if so required. Should the true name and residence of such person not be ascertained within 24 hours from the time of arrest, or should he fail to execute the bond or if so required to furnish sureties he shall forthwith be forwarded to the Magistrate having jurisdiction.

Dated 21-3-1914. F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( P. S. G. Vol. XXIX, Office Order No. 8901 of 1915, p. 160. )

Gazette order No. 180 dated 1-2-1912 setting apart certain places for practising cycling in the Porbandar town is hereby cancelled.

Dated 4-9-1915. F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

(પો. ૨૮૮ ગે. પુ. ૨૭, જાહેરખબર નં. ૩૧૨ સને ૧૯૧૪, પાનાં ૨૭૦, ૨૭૧.)

હુંતો ગુન્હો કરવાવાળા તથા બહારવટીઆઓ, જેઓ કાઠીઆવાડ પ્રાંતમાં ધણુ ખરા ભાગમાં સુલેહનો ભંગ કરી રહ્યા છે, તેઓને પકડવાનું સરળ થવા માટે, નીચેની જાહેરખબર સંબંધ ધરાવતાઓની માહેતી માટે તથા અમલ કરવા માટે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે.

૧. ઢંઢેરો કાઠી ગુન્હેગાર તરીકે પ્રસિદ્ધ કરેલ હુંટ કરવાવાળાને અગર બહારવટીઆને આશરો આપ્યા બદલ, અગર કોઇ પ્રકારની મદદ આપ્યા બદલ, અગર કાંઈપણ ખાવાનું પુરું પાડ્યા બદલ, કોઇ શખ્સ ઉપર ઇન્સાફની કોર્ટમાં ગુન્હાની સાબીતી થશે તો, તેને તે કોર્ટથી જે સજા થશે તેને તે પાત્ર થશે, એટલુંજ નહીં પણ તેની ગમે તે પ્રકારની જમીન, મીલકત, હક અને માશીઓ જે હશે તે સંપૂર્ણ રીતે દરબાર ખાલસા થવાને પાત્ર થશે.

૨. જે શખ્સોએ ખીક અગર તેવા ખીજ કોઇ કારણસર આવા ગુન્હેગારોને આજ સુધી આશરો અગર મદદ આપી હશે તે શખ્સો પોલીસને અગર ખીજ કોઇ અધિકારીને એક અથવા વધારે બહારવટીઆ પકડાય તેવી હાલ ખાતમી આપશે અગર તે પોતે પકડીને પોલીસને સ્વાધીન કરશે તોજ તેઓને આ બાબતની માશી મળી શકશે.

૩. જે શખ્સો આવી ખાતમી આપશે અગર એવી રીતે ગુન્હેગારોને પકડી આપશે તેઓને મોટું ઇનામ આપવામાં આવશે.

૪. જે શખ્સ પોલીસને આવી ખાતમી આપવાની સ્થિતિમાં હોવા છતાં તેવા ખબર તુરત નહીં આપે તો તે પોતાને પોતા ઉપર ફેજદારી કામ ચલાવવાને તથા શીક્ષાને પાત્ર ઠરશે.

૫. ઢંઢેરો કાઠીને ગુન્હેગાર તરીકે પ્રસિદ્ધ કરેલા શખ્સોની નોંધનું તથા તેમનું ટુંકામાં વર્ણન અને પ્રત્યેકને પકડવા માટે જેની ખાતમીથી તેઓ પકડાશે તેને આપવા માટે મુકરર કરેલા ઇનામોનું પત્રક આ નીચે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે. અને એવાજ પ્રકારનું પત્રક દર પંખવાડીએ અગર વારંવાર પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવશે.

તારીખ ૨૦-૫-૧૯૧૪.

A. OLDFIELD, MAJOR,

આક. એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

(P.S.G.Vol. XXVII, Notification No. 312 of 1914, pp. 269,270.)

To further the capture of the robbers and outlaws, who are still disturbing the peace of a considerable part of the Province of Kathiawar, the following Notification is published for the information and guidance of all concerned.

1. Any person convicted in any Court of having sheltered, or rendered any sort of assistance, or given any food to any proclaimed robber or outlaw, shall be liable not only to the punishment awarded him in Court, but to absolute forfeiture to the State of all his land, property, rights and privileges of whatever sort or nature.

2. Such persons who, from fear or other cause, have hitherto rendered any such assistance or shelter to such offenders, can only obtain pardon by now giving such information to the Police or other authority as may lead to the arrest of one or more of the outlaws or by themselves effecting such capture or handing the offenders over to the Police.

3. Persons giving such information or effecting such a capture will at the same time be liberally rewarded.

4. Any person capable of giving such information to the Police, who does not at once give it, renders himself liable to prosecution and punishment.

5. A list and a brief description of proclaimed offenders as well as of the particular rewards offered for the capture or for information leading to the capture of each, is published hereinbelow and a similar list will be regularly published once a fortnight or oftener in future.

Dated 20-5-1914.

A. OLDFIELD, MAJOR,  
Ag. Administrator, Porbandar State.

( પો. રેટ ગે. પુ. ૨૭, જાહેરખબર નં. ૩૩૭ સને ૧૯૧૪, પાનાં ૨૮૭, ૨૮૮. )

સંસ્થાન પોરબંદરના મહાલોમાં મહોરમની ક્રિયાને લગતા નીચેના ધારા રાજ્ય-ના માજીસ્ટ્રેટ તથા પોલીસની જાણ તથા અમલ માટે તેમજ જાહેરની માહેતી માટે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે.

તારીખ ૧૯-૪-૧૯૧૪.

A. OLDFIELD, MAJOR,

આફ. એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

### કાયદો.

૧. મહાલના આજમ ફાજદારની સહીવાળા લખેલા પરવાનાની રૂએ તથા તેને અનુસર્યા સિવાય અન્યથા કોઇ તામુન, જીલ્લીકાર, જન્ડો, વાવડો, અથવા બીજી કાંઇ સરખસમાં ફેરવવાની ચીજ કોઇએ બનાવવી નહીં.

૨. ઉપર પ્રમાણેના પરવાનો જે મુસલમાન ન હોય તેવા કોઇ શખ્સને આપવામાં આવશે નહીં. અને જે મુસલમાન તેવી ચીજ બનાવવા તથા ફેરવવાનો પોતાની જાતને સંબંધે વડીલોથી ચાલ્યો આવતો રીવાજ આ. ફાજદારને સંતોષ થાય તેવી રીતે સાબીત કરી શકે તેનેજ પરવાનો આપવો. બીજે પ્રસંગે નવો પરવાનો હજુરની ખાસ મંજૂરી વિના આપવો નહીં.

૩. જે સરખસમાં ફેરવવા માટે પરવાનગી માગવાની હોય તે સરખસની તારીખ અવલ ઓછામાં ઓછા પંદર દિવસ આગમચથી તેવા પરવાના માટેની સધળી અરજી-ઓ રજુ કરી દેવી જોઇએ અને સદરહુ અરજીઓ આ. ફાજદાર તરફથી યોગ્ય રીતે મંજૂર થયા પહેલાં તેવી કોઇ ચીજ બનાવવાનું કોઇએ શરૂ કરવું નહીં.

૪. તેવા અરજદારોએ તેમના પોતાના હવાલામાં દોઢસો રૂપીઆની કીંમતની મીલકત છે એવો સંતોષકારક પુરાવો આપીને તેટલી રકમનું ખત આપ્યા વિના અથવા આ. મહાલ ફાજદારની ઓર્ડરમાં રૂ. ૧૫૦ના સધર જમીન સાથેનું ખત રજુ કર્યા વિના કોઇને તેવો પરવાનો આપવો નહીં; ને અરજદાર તેવા પરવાનાની શરત પુરેપુરી પાળશે, મોહરમની વ્યવસ્થા માટે પસાર કરવામાં આવેલા આ અગર બીજા જે ધારા હોય તેને અનુસરશે અને તેના પંડથી અથવાતેની ચશમપોસીથી કાંઇ અશાંતી નહીં યદ્દ હોય તેા મોહરમની ક્રિયા ખતમ થયા બાદ અરજદારને ઉપર કહેલાં ખતો પાછાં આપીદેવામાં આવશે.



(P.S.G. Vol. XXVII, Notification No. 337 of 1914, pp.285-287.)

The following rules relative to the celebration of the Muharram in the Mahals of the Porbandar State are published for the information and guidance of the Magistracy, and Police of the State, and for the information of the public.

Dated 19-4-1914.

A. OLDFIELD, MAJOR,  
Ag. Administrator, Porbandar State.

### Rules.

1. No Tabut, Julfcar, Zanda, Banner or other processional article shall be constructed, except in virtue of and in accordance with a written parvana signed by the Mahal Foujdar.

2. No such Parvana shall be granted to any non-Mahomedan. And it shall only be granted to such Mahomedans who can establish to the satisfaction of the Foujdar a personal ancestral custom of making or carrying such articles. In other cases no fresh parvana shall be issued without the special permission of the Hazur.

3. All applications for such parvanas should be made not later than 15 days before the date of the procession in which permission is sought to carry them. And no construction of such articles shall commence before the applications have been duly sanctioned by the Foujdar.

4. No such parvana shall be issued, except to applicants who give satisfactory proof of their being themselves possessed of property worth Rs. 150 and give a bond for that sum, or on deposit in the Office of the Mahal Foujdar of a bond with good security for Rs. 150 ; these bonds to be returned to the applicant after the close of the festival in the event of his full compliance with the terms of the parvana, of his obedience to these or any other rules issued for the conduct of the Muharram, and in the absence of any disturbance by or with the connivance of the applicant.

ઉપર કહેલી કોષ/પણુ શરતનો ભંગ થશે તો પ્રસંગવશાત અરજદારની રૂપીઆ ટોલસો સુધીની અથવા જમાનીખતની રકમ રાજ્યમાં ખાલસા થશે.

૫. આ ધારા પ્રમાણે આપવામાં આવેલા પ્રત્યેક પરવાનામાં નીચેનો મજકુર રૂપૃદ દાખલ કરવો:—

(એ) જે યીજ અગર યીજો બનાવવાની પરવાનગી આપવામાં આવી હોય તેનો પ્રકાર.

(બી) કઇ જગ્યાએ અને કયે વખતે સરઘસ એકડું થશે અને નીકળશે તે જગ્યા તથા વખત.

(સી) સરઘસમાં તે તાજીઆ તથા જીલ્લીકારનો નંબર તથા જગ્યા.

(ડી) કોષ/પણુ એકથી બીજા તાજીઆ વચ્ચે રાખવાનો અંતર.

નોટ:—એક તાજીઆની ટોળી અને તેવી બીજી ટોળી વચ્ચે ઓછામાં ઓછા ૫૦ વારનો અંતર હોવો જોઇએ અને જ્યાં સુધી આગલી ટોળી ઓછારો લેવા મુકરર કરેલી જગ્યાએ ખસી ન હોય ત્યાંસુધી તે પછીની ટોળી તેવી જગ્યામાંથી કોષ/પણુ સખએ ખસી શકશે નહીં.

(ઇ) સરઘસ જે રસ્તે થઇ લઇ જવાનું હોય તે રસ્તો.

(એફ) સરઘસ ખતમ થવાનો વખત.

(જી) ધારા પાળવા તથા સારી ચાલ માટે જમીન આપવામાં આવ્યા હોય તેનાં નામ.

૬. સરઘસમાં લઇ જતી વેળા કોષ/પણુ વર્તમાન ઇમારતો અથવા માડો જોડે અથડાય અથવા જેનાથી કોષ/પણુની અગવડ નીપજે તેટલી ઉંચાઇ અગર તેટલા કદનો તાજીઆ, પંજો ઇત્યાદિ કરવું નહીં.

૭. કતલની રાતે સરઘસે રાતના ૧૦ વાગે રવાના થવું અને પંરોડના ૩ બજ્યા પહેલાં ખતમ થવું. મહોરમના સરઘસે બપોર પછી એ વાગે રવાના થવું અને સુપરિતથી મોડું નહીં તેવી રીતે ખતમ થવું.

On breach of any of the above conditions the applicant's property to the extent of Rs. 150, or the amount of the security bond, as the case may be, will be forfeited to the State.

5. Every parvana issued under these rules shall specify:-

- (a) The nature of the article or articles of which construction is allowed.
- (b) The time and place at which the procession shall assemble and start.
- (c) The number and position in the procession of the Tajias or Julficar.
- (d) The interval to be kept between one Tajia party and the other.

NOTE:—There shall be an interval of at least 50 yards between one Tajia party and another and on no account shall one party leave a place fixed for Chowkaras, until the party in front of them has moved off for the next place fixed for that purpose.

- (e) The route to be followed by the processions.
- (f) The time at which the processions are to terminate.
- (g) The names of the sureties, if any, furnished for compliance and good conduct.

6. No Tajia, Panja etc. shall be of such a height, or be of such a size as, when being carried in the procession, to interfere with existing buildings or trees or to cause any material inconvenience.

7. The night procession of *Katal-ni-rat* shall start at 10 P. M. and terminate before 3 A. M. The Muharram procession shall start at 2 P. M. and terminate not later than sunset.

૮. કતલની રાતના અને મોહરમના દીવસના સરઘસ લઇ જવાનો રસ્તો અને બંને દીવસોએ ચોકાસો લેવાની જગ્યાઓ હાલ જેમ છે, તેમજ રહેશે અને હજુરની આસ મંજુરી સિવાય કાંઇ ફેરફાર થઇ શકશે નહીં.

૯. કોઇપણ સરઘસમાં કોઇએ બંદુક, તરવાર, લાકડી ખંજર, છરી અગર કોઇ-પણ જાતનું હથિયાર કે ફેંકવાની ચીજ કોઇપણ સખબથી લઇ જવી નહીં.

૧૦. સરઘસવાળા સઘળા લોકોએ જધા પ્રત્યે યોગ્ય મર્યાદાથી, શાંતતાથી અને માઠું ન લાગે તેવી રીતે વર્તવું, જેથી સામાને માઠું ન લાગે અથવા ઉશ્કેરાય જાય તેવા વરતન માટે તે ચલાવનાર લાગલોજ કેદ પકડાવાને પાત્ર થશે.

૧૧. કતલની રાત દરમિયાન અગર મહોરમને દીવસે દાડ અગર ખીજા કેરી પદાર્થ કોઇપણ જગ્યાએ વેચવા નહીં.

૧૨. આ ધારા વિશ્દ્ધતું કોઇપણ વર્તન પોલીસને તુરતજ દરમિયાન આવવાનું કારણ ગણાશે અને કસુર કરનાર પક્ષનો પરવાનો પોલીસ તરફથી તતક્ષણ ૨૬ થવાને પાત્ર થશે. મહોરમની ક્રિયા દરમિયાન હવાલદારથી ઉતરતા દરજ્જાના ન હોય તેવા પોલીસ અમલદારના સઘળા હુકમો તુરતજ માન્ય કરવા, એવા હુકમોનું કોઇપણ પ્રકારનું અમાન્ય કરવાનું અથવા તે હુકમોની આડે આવવાનું કૃત્ય તાત્કાળીક ફોજદારી ગુન્હો ગણાશે અને તેને માટે કાયદા પ્રમાણે કામ ચલાવવામાં આવશે.

A. OLDFIELD, MAJOR,

આક. એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ ગે. પ્રુ. ૨૮, જાહેરખતર નં. ૫૪૧૪ સને ૧૯૧૪, પાનાં ૨૪૮-૨૫૦.)

પોરબંદર શહેરમાં મહોરમની ક્રિયાને લગતા નીચેના સુધારેલા ધારા પોરબંદર રાજ્યના માજિસ્ટ્રેટો અને પોલીસની જાણ તથા અમલ માટે, તથા જાહેર પ્રજા અને લાગતા વળગતાની માહિતી માટે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે.

તારીખ ૧૯-૯-૧૯૧૪.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.



8. The route to be followed by the procession on the night of *Katal-ni-rat* and Muharram day, and the places of Chokaras on both days shall be as heretofore, and no change shall be effected without the special sanction of the Hazur.

9. On no account shall any guns, swords, sticks, axes, daggers, knife or any sort or kind of weapon or missile be carried in any of the processions.

10. The conduct of all processionists shall be duly restrained, and moderate, and inoffensive to all. Any offensive or unduly excitable conduct will render the persons committing the same liable to immediate arrest.

11. No liquor or intoxicant shall be anywhere sold during the *Katal-ni-rat* or on the Muharram day.

12. Any infringement of these rules shall entail liability to immediate Police interference, and to summary cancellation of the parvana of the offending party. All orders given by a Police Officer not lower in rank than Havaldar in the cause of the celebration shall be at once complied with. Any sort of non-compliance with such orders or resistance thereto at once constitutes a criminal offence, which will be dealt with according to law.

A. OLDFIELD, MAJOR,  
Ag. Administrator, Porbandar State.

(P. S. G. Vol. XXVIII, Notifn. No. 5314 of 1914, pp. 245-248.)

The following revised rules relative to the celebration of Muharram in the Town of Porbandar are published for the information and guidance of the Magistracy, and Police of the State and for the information of the public and all concerned.

Dated 19-9-1914. F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

૧. રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટની સહીવાળા લખેલા પરવાનાની રૂએ, તથા તેને અનુસર્યા સિવાય, અન્યથા કોઇ તામ્રુત, પંજો, જીલ્લીકાર, ઝુંડો, વાવટો અથવા બીજી કાંઇ સરઘસમાં ફેરવવાની ચીજ કોઇએ બનાવવી, “ બતાવવી અથવા સરઘસમાં કાઢવી ” \* નહીં.

\* કોમામાં સુદેલા શખ્દો જાહેરખબર નં. ૮૦૪૮ સને ૧૯૧૬, પો. રેટ યે. પુ. ૩૦, ખાતું ૧૪ થી ઉમેરવામાં આવ્યા છે.

૨. ઉપર પ્રમાણેનો પરવાનો જે મુસલમાન ન હોય તેવા કોઈ શખ્સને આપવો નહીં. અને જે મુસલમાન તેવી ચીજ બનાવવા તથા ફેરવવાનો પોતાની જાતને સંબંધે ઘડીલાથી ચાલ્યો આવતો રીવાજ રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટને સંતોષ થાય તેવી રીતે સાબીત કરી શકે તેનેજ તેવો પરવાનો આપવો. બીજો પ્રસંગે નવો પરવાનો હજીરની ખાસ મંજૂરી વિના આપવો નહીં.

૩. જે સરઘસમાં ફેરવવા માટે પરવાનગી માગવાની હોય, તે સરઘસની તારીખ અવલ ઓછામાં ઓછા પંદર દીવસ આગમ્યથી તે પરવાના માટેની સઘળી અરજીઓ રજુ કરી દેવી જોઈએ. અને સદરહુ અરજીઓ રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ તરફથી યોગ્ય રીતે મંજૂર થયા પહેલાં તેવી કોઇ ચીજ બનાવવાનું કોઇએ શરૂ કરવું નહીં.

૪. તેવા અરજદારોએ તેમના પોતાના હવાલામાં રૂ. ૧૫૦ની કીંમતની મીલકત છે એવો સંતોષકારક પુરાવો આપીને તેટલી રકમનું ખત આપ્યા વિના રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટની ઓફીસમાં રૂ. ૧૫૦ના સઘર જામીન સાથેનું ખત રજુ કર્યા વિના, કોઇને તેવો પરવાનો આપવો નહીં. તેવા જે અરજદાર પરવાનાની શરતો પુરેપુરી પાળશે, મહારમની વ્યવસ્થા માટે પસાર કરવામાં આવેલ આ અગર બીજા જે ધારા હોય તેને અનુસરશે, અને તેના પંડથી અથવા તેની ચશમપોશીથી કાંઇ અશાંતિ નહીં થઇ હોય તો મહારમની ક્રિયા ખતમ થયા બાદ, અરજદારને કહેલાં ખતો પાછાં આપી દેવામાં આવશે. ઉપર કહેલી કોઇપણ શરતનો ભંગ થશે તો પ્રસંગ પ્રમાણે અરજદારની રૂ. ૧૫૦ સુધીની મીલકત, અથવા જમીની ખતની રકમ રાજ્યમાં ખાલસા થશે.

## Rules.

1. No Tabut, Panja, Julfikar, Zanda, Banner or other processional art shall be constructed \**exhibited or taken out in the procession*” except in virtue of and in accordance with a written parvana signed by the Superintendent of Police.

\* Italicized words have been added by Notification No. 8048 of 1916, P. S. G. Vol. XXX, page 14.

2. No such parvana shall be granted to any non-Mahomedan. And it shall only be granted to such Mahomedans who can establish to the satisfaction of the Superintendent of Police a personal ancestral custom of making or carrying such articles. In other cases no fresh parvana shall be issued without the special sanction of the Hazur.

3. All applications for such parvanas should be made not later than 15 days before the date of the procession in which permission is sought to carry them. And no construction of such articles shall commence before the applications aforesaid have been duly sanctioned by the Superintendent of Police.

4. No such parvanas shall be issued except to such applicants as give satisfactory proof of their being themselves possessed of property worth Rs. 150 and give a bond for that sum, or on deposit in the office of the Superintendent of Police of a bond with good security for Rs. 150. These bonds to be returned to the applicant after the close of the festival in the event of his full compliance with the terms of the parvana, of his obedience to those or any other rules issued for the conduct of the Muharram, and in the absence of any disturbance by or with the connivance of the applicant. On breach of any of the above conditions the applicant's property to the extent of Rs. 150 or the amount of the security bond, as the case may be, will be forfeited to the State.

૫. આ ધારા પ્રમાણે આપવામાં આવેલા પ્રત્યેક પરવાનામાં નીચેનો મજકુર રૂપક દાખલ કરવો :—

(એ) જે ચીજ અગર ચીજો ખનાવવાની પરવાનગી આપવામાં આવી હોય તેનો પ્રકાર.

(બી) સરઘસ જ્યાં અને જ્યારે એકદુરં થવાનું હોય તથા શરૂ થવાનું હોય તે જગ્યા તથા વખત.

(સી) સરઘસમાં તે તાજીયા તથા જીલ્લીકરનો નંબર તથા જગ્યો.

(ડી) કોષ્ટપણ એકથી ખીજ તાજીયાની ટોળી વચ્ચે રાખવાનો અંતર.

(ઇ) સરઘસ જે રસ્તે રસ્તે જવાનું હોય તે રસ્તો.

(એફ) ચોકારો જ્યાં લઈ શકાય તેવાં રથો.

(જી) મહોરમની ક્રિયાઓમાં ભાગ લેનારાઓ પ્રત્યે મના કરવામાં આવેલાં રથો અથવા શેરીઓ.

(એચ) સરઘસ ખતમ થવાનો વખત.

(આઇ) ધારા પાળવા તથા સારી ચાલ માટે મુકવામાં આવેલી મીલકતનું વર્ણન તથા જમાન આપવામાં આવેલાં હોય તેનાં નામ.

૬. સરઘસમાં લઈ જતી વેળા કોષ્ટપણ વર્તમાન ઇમારતો અથવા ઝાડો ભેડે અથવા અથવા જેનાથી કાંઈ મુદ્દાની અગવડ નીપજે તેટલી ઉંચાઈ અગર તેટલા કદનો કોષ્ટ તાજીઓ, પાંજો ઇત્યાદી કરવું નહીં.

૭. કતલની રાતના સરઘસે પંચહાટીમાંથી રાતના સ્ટાન્ડર્ડ ૧૦-૩૦ કલાકે રવાના થવું. અને પરાડના ૪ બજ્યા પહેલાં ખતમ થવું. મહોરમના સરઘસે પંચહાટીમાંથી બપોર પછી એ વાગે શરૂ થવું અને સુર્યાસ્ત થતાં સુધીમાં ખતમ થવું.



5. Every parvana issued under these rules shall specify:-

- (a) The nature of the article or articles of which construction is allowed.
- (b) The time and place at which the procession shall assemble and start.
- (c) The number and position in the processions of the Tajia or Julfikar.
- (d) The interval to be kept between one Tajia party and another.
- (e) The route to be followed by the processions.
- (f) The places at which Chokara may be performed.
- (g) The places or streets if any closed to Muharram celebrants.
- (h) The time at which the processions are to terminate.
- (i) A description of the property or the names of the sureties, if any, furnished for compliance and good conduct.

6. No Tajia, Panja &c. shall be of such a height or be of such a size as, when being carried in the procession, to interfere with existing buildings or trees or to cause any material inconvenience.

7. The night procession on *Katal-ni-rat* shall start from the Panch Hatdi at 10-30 P. M. standard time and terminate before 4 A. M. The Muharram procession shall start from the Panch Hatdi at 2 P. M. and terminate not later than sunset.

૮. દરેક તાજાંની ટોળી વચ્ચે જોછામાં જોછો પચાસ વારનો અંતર હોવો જોઈએ, અને કોઇપણ ટોળી આ ધારામાં હવે પછી મુકરર કરેલી ચોકરો લેવા માટેની જગ્યામાંથી પોતાની અગાડીની ટોળીએ જ્યાં સુધી તે પછીની જગ્યા છોડી નહીં હશે ત્યાં સુધી કોઇપણ કારણસર ખસી શકશે નહીં. આ ધારા માટે માત્ર માણેકચોકનેજ અપવાદ રૂપે ગણવામાં આવશે.

૯. કતલની રાતના સરખસે હમણા સુધી જે રસ્તે રસ્તે તે ગય છે તે રસ્તે

પંચહાટડીમાંથી સરાણીયા ચકલે તથા હોળી ચકલે થઈને મોટી બજારે રસ્તેજ જવું અને માણેક ચોક અને ત્યાંથી પાછા ચલુતરાને રસ્તે જુમા મસજીદ પાસે થઈ તે રસ્તામાં હજુર-ભાડીયા બજારમાં થઈ હુવારની કોરને ખુલ્લે અને ત્યાંથી સરાણીયા ની ખાસ મંજુરી ચકલે અને ત્યાંથી પાછા પંચહાટડીમાં.

વિના કાંઈ ફેરફાર કરવો નહીં.

\*જાહેરખતર નંબર ૫૩૧૪ તા. ૧૯-૯-૧૯૧૪થી પ્રસિદ્ધ થયેલ મહારમની ક્રિયાને લગતા ધારાના ધારા ૯ના મારજુનમાં લખેલ નોટની શબ્દ રચના વાસ્તવિક રીવાજ અગર તે ધારાના બાવાઈ સાથે એક સરખી મળતી નહીં હોવાથી તે રૂલમાં અને પરવાનાની તેને લગતી કલમ ૪માં નીચે પ્રમાણે સુધારો કરવામાં આવે છે.

(૧) ધારા ૯માં નીચેનું કલોઝ ઉમેરવું.

“ તાજાંયા વીગેરે જે પંચહાટડી પાછા ફરતા નથી તે માણેક ચોકથી પાછા હંમેશને રસ્તે પોત પોતાના મહાતમે જશે. ”

(૨) પરવાનાની કલમ ૪ જે કતલની રાતના સરખસના રસ્તા નિર્દોષ કરે છે તેમાં તાજાંયાઓ વીગેરે જે પંચહાટડીમાં પાછા ફરતા નથી તેમની ખાખતમાં સુધારો કરી નીચે પ્રમાણે વાંચવું:—

“ પંચહાટડીથી સરાણીયા ચકલે તથા હોળી ચકલે થઈ મોટી બજારે માણેકચોક અને ત્યાંથી પાછા હંમેશના રસ્તે તેઓના મહાતમમાં જવું. ”

\* (પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૩૦, જાહેરખતર નં. ૪૧૧૩, સને ૧૯૧૭, પાનાં ૫૩૪, ૫૩૫.)

8. There shall be an interval of not less than 50 yards between each Tajia party. And on no account shall one party leave a place hereinafter fixed for Chokara until the party in front of them has moved off from the next place fixed for that purpose. The only place where an exception to this rule is allowed is the Maneck Chowk.

9. The route to be followed by the procession on the night of

From Panch Hatdi *via* the Sarania Chaklo and the Holi Chaklo up the Main Bazar to the Manek Chock and back *via* Chabutra past the Juma Musjid through the Bhatia Bazar down to the corner by the Luhar's shop and up again to the Sarania Chaklo and so back to the Panch Hatdi.

*Katal-ni-rat* shall be as heretofore, and no change shall be effected in the same without the special sanction of the Hazur.

\* The wording of the marginal note to rule 9 of the rules relative to the celebration of Muharram published under Notification No. 5314 dated the 19th September 1914 being not in conformity with the actual practice or the intention of the rule, the following corrections are made in the rule and the corresponding clause 4 of the parvana.

(1) The following clause should be added to rule 9.

"Tajias &c. which do not return to Panch Hatdi, shall return from Manek Chowk to their respective Mahatams by the usual routes."

(2) Clause 4 of the parvana which describes the route to be followed by the procession on the night of the *Katal-ni-rat* should, in the case of those Tajias &c. that do not return to Panch Hatdi, be corrected so as to read as follows:—

"From Panch Hatdi *via* the Sarania Chaklo and the Holi Chaklo up the Main Bazar to the Manek Chowk and thence to return back to their respective Mahatams by the usual route."

\*(P. S. G. Vol. XXX, Notification No. 4113 of 1917, p. 534.)

૧૦. મહારમના દીવસના સરખસે હમણા સુધી જે રસ્તે રસ્તેજ તે જાય છે તે

પંચહાટીમાંથી અમલુ પારસીના ઘર પાસે થઈને ખારી મસજીદ પાસેથી વળીને બંદરે અને બંદરને રસ્તે રસ્તે પાણીની ટાંકી ત્યાંથી હુવારની કોડ પાસે થઈને વીસાવડીઆની દુકાન અને ત્યાંથી હોળી ચકલે થઈ મોટી બજારે બજારે માણેકચોક ત્યાંથી વિક્ટોરીઆ મહેરેસા તથા પબ્લીક આશીસની વચ્ચે આવેલી નવી બજાર સોંસરા છાંયા દરવાજા ચોક પાસેથી વળીને પબ્લીક આશીસની ઉગમણે આવેલ રસ્તે દરીએ.

રસ્તે રસ્તેજ જવું

અને તે રસ્તામાં

પણ હજુરની ખાસ

મંજુરી વિના કાંઈ

ફરકાર કરવો નહીં.

૧૧. કતલની રાત્રે માત્ર મારજીનમાં લખેલે સ્થળેજ ચોકારા લેવા દેવામાં

૧ પંચહાટી.

૨ જીસબ હાસમનું ઘર.

૩ સરાણીયા ચકલો.

૪ હોળી ચકલો.

૫ પારેખ ચકલો.

૬ ચખુતરો.

૭ માણેકચોક.

૮ લાખા ખડકી.

૯ હુવારની કોડનો ખુણો.

૧૦ વીસાવડીઆની દુકાન.

૧૧ સરાણીયા ચકલો.

૧૨ જીસબ હાસમનું ઘર.

૧૩ પંચહાટી.

આવશ્ય અને હજુ-

રની ખાસ મંજુરી

વિના તેમાં કાંઈ ફર-

કાર કરવો નહીં.

૧૨. મહારમને દીવસે માત્ર મારજીનમાં લખેલે સ્થળેજ ચોકારા લેવા દેવામાં

૧ પંચહાટી.

૨ અમલુ પારસીનું ઘર.

૩ નવરોજના કુવાતું જીતું સ્થળ.

૪ પાણીની ટાંકીની ઉતરે.

૫ વીરજવાળો બંગલો.

૬ હુવારની કોડ પાસે.

૭ વીસાવડીઆની દુકાન.

૮ હોળી ચકલો.

૯ પારેખ ચકલો.

૧૦ જીતા ચખુતરાની જગ્યા પાસે.

૧૧ માણેકચોક.

૧૨ કાસમ તારની દુકાન.

૧૩ ભોઈનો ડેલો.

૧૪ જીની કન્યાશાળા.

૧૫ જીમા આદમની દુકાન

૧૬ સુલેમાન ખત્રીની દુકાન.

૧૭ મહેરેસા.

૧૮ છાંયા દરવાજો.

આવશ્ય અને તેમાં

પણ હજુરની ખાસ

મંજુરી વિના કાંઈ

ફરકાર કરવો નહીં.

૧૩. ચોકારા માત્ર જીલ્લેટીકારોથી લઈ શકાશે અને બીજા કોઈ તાબુત કે

અંડાના તકાથી લેવાશે નહીં.

\* ૧ રાહોડ. ૨ મલેક. ૩ ત્રાંસચી.

આખા સરખસમાં \* ત્રણ કરતાં

વધારે જીલ્લેટીકારો રાખવા દેવામાં નહીં આવે.



# 10. The route to be followed by the procession on the

From Panch Hatdi by Amlu Parsee's house round by the Khari-Musjid down to the Bunder and along the Bunder road to the water tank. Thence past the Luhar's shop to Visawadia's shop and from there past Holi Chaklo up the Main Bazar to the Manek Chowk. Thence through the new Bazar between the Victoria Madressa and the Public Offices and past the Chhaya gate Chowki and away round to the east of the Public Offices to the sea.

day of the Muharram shall also be as heretofore. And similarly no change shall be effect-

ed in the same without the special sanction of the Hazur.

# 11. On *Katal-ni-rat* Chokora shall be allowed at the

- |                        |                           |
|------------------------|---------------------------|
| 1 Panch Hatdi.         | 8 Lakha Khadki.           |
| 2 Jusab Hasam's house. | 9 Corner of Luhar's shop. |
| 3 Sarania Chaklo.      | 10 Visawadia's shop.      |
| 4 Holi Chaklo.         | 11 Sarania Chaklo.        |
| 5 Parekh Chaklo.       | 12 Jusab Hasam's house.   |
| 6 Chabutra.            | 13 Panch Hatdi.           |
| 7 Manek Chowk.         |                           |

marginally noted places only and no change shall be effected without the

special sanction of the Hazur.

# 12. On Muharram day Chokara shall be allowed only

- |                                   |                               |
|-----------------------------------|-------------------------------|
| 1 Panch Hatdi.                    | 9 Parekh Chaklo.              |
| 2 Amlu Parsee's house.            | 10 Near site of old Chabutra. |
| 3 The old site of Nawroji's well. | 11 Manek Chowk.               |
| 4 To the north of the water tank. | 12 Cassim Tar's shop.         |
| 5 Virji's Bungalow.               | 13 Bhoi's Dela.               |
| 6 Near Luhar's shop.              | 14 Old Girl's School.         |
| 7 Visawadia's shop.               | 15 Juma Adam's shop.          |
| 8 Holi Chaklo.                    | 16 Suleman Khatri's shop.     |
|                                   | 17 Madressa.                  |
|                                   | 18 Chhaya gate.               |

at the marginally noted places. And similarly no change shall be effected without the special sanc-

tion of the Hazur.

# 13. Chokara may be done only by the Julfikars, and

- \*1 Rathod. 2 Malek. 3 Tranechi. not by any other Tabut or Jhanda party. Not more than 3 \* Julfikars shall be allowed in the whole procession.

૧૪. ધારા પાંચ (એ) માં જણાવેલ સરખસને લગતી ચીજો કે જે ઠરેક વિષે પરવાનામાં રપ્પટ અને ઇલાયદું વર્ણન આપવામાં આવશે તે સિવાય કોઇપણ સરખસ-માં કોઇએ બંદુક, તરવાર, લાકડી, કુહાડી, ખંજર, છરી અગર કોઇપણ જાતનું હથિયાર કે ફેંકવાની ચીજ કોઇપણ સખખથી લઇ જવી નહીં.

૧૫. સરખસવાળા સધળા લોકોએ અથા પ્રત્યે યોગ્ય શાન્તપણે અને મર્યાદાથી માહું ન લાગે તેવી રીતે વર્તવું. જેથી સામાને માહું લાગે અથવા વગર કારણે ઉશ્કેરાઇ જાય તેવા વર્તન માટે તે ચલાવનાર લાગલોજ કેદ પકડાવને પાત્ર થશે.

૧૬. દારૂ, ગાંજો, બાંગ, અથવા ખીજા કુશી પદાર્થ વેચવા માટેની બધી દુકાનો કતલની રાતના આગલા દીવસના સવારથી તે મહોરમની પછીના દીવસના સવાર સુધી બંધ રાખવી અને તેટલા વખત સુધીમાં કોઇપણ જગ્યાએ દારૂ અથવા કુશી પદાર્થ વેચવો નહીં.

૧૭. મહોરમના તહેવારોની ખીજા રાતોએ ચોકાસ માત્ર તાજુતોના પોતપોતાના મહાતમમાંજ લેવા.

\* ૧૮. આ ધારા વિરૂદ્ધ કોઈપણ વર્તન શુન્દેગારને માજીસ્ટ્રેટ રૂબરૂ શુન્દેગાર ઠરેથી કોઇપણ જાતની છ માસ સુધીની સજા, અથવા એક હજાર રૂપીઆ સુધીના દંડની, અથવા બંને સજાને પાત્ર ઠરશે.

\* ૧૯. કોઇપણ પોલીસ અમલદારને કોઇપણ શખ્સ આ ધારાનો કાંઇપણ ભંગ કરે છે એમ જણાય તો તે સદરહુ શખ્સને વારંત વગર પકડશે અને મહોરમની ક્રિયા દરમિયાન હવાલદારથી ઉતરતા દરજ્જાના ન હોય તેવા પોલીસ અમલદારના સધળા હુકમો તુરતજ માન્ય કરવા અને તેમ કરવામાં કસુર કયેથી અથવા સામા થયેથી કસુર કરનાર શખ્સ પાસે જો કાંઇ પરવાનો હશે તો તે સંક્ષિપ્ત રીતે રદ થશે અને તે ઉપર જણાવેલ ધારા ૧૮માં નિર્દોષ કરેલ સજાને પાત્ર ઠરશે.

\* ૧૮ અને ૧૯મી કલમો અસલ કલમ ૧૮ને બદલે જાહેરખબર નં. ૮૦૪૮ સને ૧૯૧૬, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૩૦, પાનુ. ૧૪થી દાખલ કરવામાં આવી છે.

14. With the exception of the processional articles referred to in rule 5 (a) each of which shall be clearly and separately specified in the parvana on no account shall any guns, swords, sticks, axes, dagger, knife or any sort or kind of weapon or missile be carried in any of the processions.

15. The conduct of all processionists shall be duly restrained, and moderate, and inoffensive to all. Any offensive or unduly excitable conduct will render the persons committing the same liable to immediate arrest.

16. All shops for the sale of Liquor, Ganja, Bhang and other intoxicant, shall be closed from the morning of the day before *Katal-ni-rat* to the morning of the day after the Muharram. And no liquor, or intoxicant shall be sold during that time.

17. On other nights of the Muharram festival Chokara shall be confined to the Tabut's respective Mahatams.

\*18. Any infringement of these rules shall render the offender liable, on conviction before a Magistrate, to imprisonment of either description which may extend to 6 months, or to fine which may extend to one thousand rupees, or to both.

\*19. Any Police Officer may arrest without warrant any person committing in his view any breach of these rules. And all orders given by a Police Officer not lower in rank than a Havaldar in the course of the celebration shall be at once complied with, subject in the event of failure or resistance, to the summary cancellation of the parvana, if any, held by the offending party and also to the penalty prescribed in rule 18 above.

\* Rules 18 and 19 have been substituted for original rule 18 by Notification No. 8048 of 1916, P. S. G. Vol. XXX, page 14.

( પો. રોટ ગે. પુ. ૨૮, જાહેરખતર નાં. ૩૦૨૯ સને ૧૯૧૫, પાતું ૫૭૪. )

તા. ૩-૩-૧૯૧૧ નાં. ૨૭૬ની જાહેરખતર ( જે રોટ ગેઝેટ પુ. ૨૪ પાને ૧૪૬મે પ્રસિદ્ધ થયેલ છે) તેને બદલે ફાજદારની પરીક્ષામાં બેસનાર ઉમેદવારોની પરીક્ષા માટેના હેઠળ લખેલા ધારા લાગતા વળગતાની જાણ તથા અમલ માટે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે.

૧. આ ધારામાં જણાવવામાં આવેલ પરીક્ષા જ્યાં સુધી પસાર નહીં કરવામાં આવે ત્યાં સુધી, પોરબંદર રોટમાં દરેક પોલીસ ફાજદાર અજમાયશી તરીકે ગણાશે.

૨. રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટની ખાસ પરવાનગીથી હવાલદારથી ઊંચા દરજ્જાનો બીજો કોઈ પોલીસ અમલદાર આ પરીક્ષામાં બેસી શકશે.

૩. ફાજદાર તરીકેની નિમણુંક થયા પછી એક વર્ષની અંદર અથવા એક વર્ષ વીત્યે, પહેલ વહેલી જે પરીક્ષા લેવામાં આવે તેમાં ખાસ થવું પડશે.

૪. આ પરીક્ષા રા. રા. ડિસ્ટ્રીક્ટ માજિસ્ટ્રેટ, રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ અને એક ફરટ કલાસ માજિસ્ટ્રેટની બનેલ કમિટી જે જગ્યા અને વખત નક્કી કરશે ત્યાં પોરબંદર મુકામે દર વર્ષે સપ્ટેમ્બર માસમાં લેવામાં આવશે.

૫. આ પરીક્ષા લેખીત તેમજ મોઢાની થશે અને પુસ્તકોની સહાય વિના પસાર કરવી પડશે.

૬. આ પરીક્ષાના નીચે પ્રમાણે વિષયો છે:-

વિષય.	માર્ક.
૧. હિંદુસ્તાનનો ફાજદારી કાયદો-એક પેપર. (પરીક્ષાની તારીખ સુધી સુધર્યા પ્રમાણે.)	૧૨૫
૨. કીમીનલ પ્રોસીજર કોડ-એક પેપર, (પરીક્ષાની તારીખ સુધી સુધર્યા પ્રમાણે.)	૧૨૫
૩. કાનુનો-એક પેપર.	૧૨૫



(P.S.G. Vol. XXVIII, Notifn. No. 3029 of 1915, pp. 573,574.)

In supersession of Notification No. 276 dated 3-3-1911 ( published in the State Gazette Vol. XXIV at page 146 ) the following revised rules for the examination of candidates appearing at the Fouzdar's examination are published for the information and guidance of those concerned.

1. Every Police Fouzdar in the Porbandar State shall be considered as on probation until he shall have passed the examination hereinafter prescribed.

2. Other Police Officers above the rank of a Havaldar may appear at this examination by special permission of the Superintendent of Police.

3. The examination must be passed within one year from the date of appointment as Fouzdar or at the first examination held after the expiration of one year.

4. The examination shall be held annually at Porbandar in the month of September at the time and place notified by the Examination Committee which shall consist of the District Magistrate, the Superintendent of Police and a First Class Magistrate.

5. The examination shall be both written and oral and must be passed without the aid of books.

6. The following shall be the subjects of the examination:—

Subjects.	Marks.
(1) Indian Penal Code-1 paper. ... .. (as amended upto the date of examination. )	125
(2) Criminal procedure Code-1 paper. ... .. (as amended upto the date of examination.)	125
(3) Acts-1 paper. ... ..	125

પુરાવાનો કાયદો—નીચે જણાવેલ કલમે સિવાય—

૧૨, ૧૩, ૧૮ થી ૨૦, ૨૩, ૩૧ અને ૩૨ (પેટા કલમ ૪ થી ૭), ૩૭, ૩૮, ૪૧ થી ૪૪, ૪૮ થી ૫૦, ૫૨, ૭૮ થી ૧૦૦, ૧૦૭ થી ૧૧૩, ૧૧૫ થી ૧૧૭, ૧૨૮ થી ૧૩૧, ૧૬૩, ૧૬૪, ૧૬૬, ૧૬૭.

ડીસ્ટ્રીક્ટ પોલીસ એક્ટ.

જ્યુગારનો કાયદો.

એકસ્ટ્રાડીશન રૂલ્સ અને પ્રોસીજર.

લોકલ એક્ટ્સ અને રૂલ્સ.

દોરોના અતિક્રમણનો ધારો.

હથીયાર વ્યાપ્તતા ધારો.

વીલેજ પોલીસના ધારો.

જનવરો ઉપર ઘાતકીપણું અટકાવવા સંબંધના ધારો.

ભાડુતી ગાડીઓ વ્યાપ્તતા તથા મજવાના ભાડા સંબંધના ધારો.

શીકારના ધારો.

૪. ઉપર કહેલા બધા કાયદા તથા ધારાની મોઢેની પરીક્ષા. ૧૨૫

૭. પસાર થવા માટે દરેક વિષય માટે ઠરાવવામાં આવેલ કુલ માર્કમાંથી ૫૦ માર્ક મેળવવા પડશે.

૮. મુકરર કરવામાં આવેલ મુદત દરમિયાન જે કોષ્ટ ફોજદાર નાપાસ થશે તેા જે પરીક્ષામાં તેને પાસ થવાનું હતું તે પછીના મહીનાની પહેલી તારીખથી જે પરીક્ષામાં છેવટે તે પાસ થાય તેના આગમ્ય મહીનાની છેલી તારીખ સુધી સેંકડે ૧૦ ટકા લેખે તેના પગારમાંથી કપાત થવાને તે પાત્ર થશે.

૯. આ પરીક્ષા પસાર કરશે નહીં અને રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ ડીલ તથા બીજા પોલીસના કામનું પુરતું જ્ઞાન ધરાવે છે અથવા બીજી રીતે લાયક અને હોશીયાર છે એવી રીતે ભલામણ કરશે નહીં ત્યાં સુધી કોષ્ટપણ ફોજદારને કાયમ કરવામાં આવશે નહીં.

તારીખ ૮-૪-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

Evidence Act-excluding the following sections-

12, 13, 18 to 20, 23, 31 & 32 (sub-sections 4 to 7), 37, 38, 41 to 44, 48 to 50, 52, 78 to 100, 107 to 113, 115 to 117, 128 to 131, 163, 164, 166, 167.

District Police Act.

Gambling Act.

Extradition Rules & procedure.

Local Acts & Rules.

Cattle Trespass Rules.

Arms Rules.

Village Police Rules.

Rules for the Prevention of Cruelty to Animals.

Public Land Conveyance Rules & Rules for the hire regulation of Boats.

Game Rules.

(4) Viva Voce examination in all the above

Laws & Acts. ... .. 125

7. 50 p. c. of the maximum number of marks prescribed for each subject must be obtained to pass.

8. Should any Fouzdar fail to pass the examination within the prescribed period he shall be liable to a deduction of 10 p. c. of his salary from the first day of the month following the examination at which he should have passed to the last day of the month preceding that in which he eventually passes.

9. No Fouzdar will be confirmed until he has passed this examination and is also recommended by the Superintendent of Police as possessing a sufficient knowledge of drill & other police work and as being otherwise suitable & efficient.

Dated 8-4-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( પો. ૨૭૮ ગે. પુ. ૩૧, જાહેરખબર નાં. ૪૬૧૭ સને ૧૯૧૭, પાનું ૫. )

તારીખ ૮-૪-૧૯૧૫ની નાં. ૩૦૨૯ ની જાહેરખબરના અનુસંધાનમાં આ ઉપરથી ફરમાવવામાં આવે છે કે સદરહુ જાહેરખબર તા. ૩૦-૩-૧૯૧૧ ની નાં. ૨૭૬ ની જાહેરખબરને ફોજદારની પરીક્ષા અને જે લોકોને તેમાં બેસવાની પરવાનગી આપવામાં આવે છે તેને લગતી છે તેટલે દરજે રદ કરે છે, અને બીજી બધી બાબતમાં તે કાંઈ ફેરફાર સિવાય કાયમ રહે છે.

( પો. ૨૭૮ ગે. પુ. ૨૯, જાહેરખબર નાં. ૪૩૨૧ સને ૧૯૧૫, પાનાં ૭૧૫—૭૨૨. )

ગેઝેટ હુકમ નાં. ૨૨૭ તા. ૧૭-૧-૧૯૧૧ થી પ્રસિદ્ધ થયેલ ધારા રદ કરી પોરબંદર શહેર તથા રાણાવાવ ગામ માટે બાહુતી વાહનો બાબત હેઠળ લખ્યા સુધારેલા ધારા દરેક લાગતા વળગતાની જાણ તથા માહિતી માટે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે.

૨. તે તારીખ ૧-૮-૧૯૧૫ થી અમલમાં આવશે.

તારીખ ૭-૫-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

### સુધારેલા ધારા.

ગેઝેટ હુકમ નાં. ૨૨૭ તા. ૧૭-૧-૧૯૧૧ તથા હાલ જે જે હુકમો તથા ધારા અમલમાં હોય તેને બદલે પોરબંદર શહેર તથા રાણાવાવ ગામ માટે બાહુતી વાહનો સંબંધના હેઠળ લખ્યા ધારા કરવામાં આવેછે:—

૧. બે અથવા વધારે પૈસાંવાળી દરેક ગાડી ભાડાં કરવાના કારણસર નીચેની સાર્વજનિક વાહનની હદમાં વાપરવામાં આવતી હોય—  
બ્યાખ્યા.

(અ) પોરબંદર શહેર તથા બોખીરા અને છાંયા સુદ્ધાંત પરાની હદમાં.



( P. S. G. Vol. XXXI, Notification No. 4617 of 1917, page 5. )

In continuation of Notification No. 3029 dated 8-4-1915 it is hereby ordered that the said Notification supersedes Notification No. 276 dated 3-3-1911 so far as it relates to the examination of Fouzdars and those who are permitted to appear at the Fouzdar's examination and that in all other respects it stands unaltered.

(P. S. G. Vol. XXVIII, Notifn. No. 4321 of 1915, pp. 624-630.)

In supersession of the rules published under Gazette Order No. 227 dated 17-1-1911 the following revised rules for the regulation of public conveyances at Porbandar and Ranavao are published for the information and guidance of all concerned.

2. They shall come into force with effect from the 1st August 1915.

Dated 7-5-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

### Revised Rules.

The following rules are prescribed for the better regulation of public conveyance at Porbandar and Ranavao in supersession of those published under order No. 227 dated 17-1-1911 and all other rules and orders hitherto existing:-

1. Every carriage with two or more wheels, which shall be used for the purpose of plying for hire within the limits of—  
Definition of a public conveyance.

(a) Porbandar and its suburbs, including Bokhira and Chhaya.

(ખ) શાણવાવ રેલ્વે સ્ટેશન અને આદિલાબાદની હદમાં.

પછી તે ગમે તેવા આકાર અથવા રચનાવાળી હોય અથવા ગમે તેટલા ઘોડા અગર ઈંજન જનવરોથી ચલાવવામાં આવતી હોય, તેને સાર્વજનિક વાહન ગણવું અને લેખવું.

૨. જે સાર્વજનિક વાહનને ભાટે રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબે ચાલતો

પરવાના પગરતું અથવા નંબર પાડ્યા વગરનું વાહન કોઈપણ શખ્સે નહીં વાપરવા અગર ભાડે આપવા બાબત.

પરવાનો આપેલો ન હોય અથવા તેઓ સાહેબે સદરહુ વાહનના જે ભાગ ઉપર ફરમાવેલ હોય તેવા ભાગ ઉપર આપેલા પરવાનાનો નંબર રંગથી કાઢેલ ન હોય, અથવા તે નંબરની નીશાની કચેલ ન હોય તેની

સાથે જેટલા ઉતારૂઓને લઈ જવાનો તેને પરવાનો આપવામાં આવ્યો હોય તેની સંખ્યાની બાબતમાં :—

“ફક્ત ( ) ઉતારૂઓને લઈ જવાનો પરવાનો આપેલો છે.”

એવા અક્ષર રંગથી કાઢેલા ન હોય અગર નીશાની પાડી ન હોય તેમજ રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબના ફરમાન અનુસાર ભાડાના દરતું લીસ્ટ એક પાડીઆ અગર પતરાં ઉપર લખીને આવા વાહન ઉપર ચોડેલ ન હોય તેવું કોઈપણ સાર્વજનિક વાહન સદરહુ હકુમતની અંદર કોઈપણ શખ્સે રાખવું અગર ભાડે આપવું નહીં; અને

ઉપર જણાવેલા પરવાના સિવાય અથવા આવો નંબર અથવા લખાણ વાંચી શકાય તેવી રીતે તેના ઉપર

રંગથી પાડ્યા અગર નીશાની ક્યાં સિવાય, અગર તે ઉપર ભાડાના દરતું એવું લીસ્ટ ચોડ્યા સિવાય જે કોઈ શખ્સ કોઈપણ સાર્વજનિક વાહન રાખશે અગર ભાડે આપશે તે શખ્સ માછરટ્ટ પાસે ગુન્હો સાબીત થયે રૂા. ૧૦૦ સુધીના દંડની, અથવા ત્રણ માસ સુધીની આસાન કેદની શીક્ષાને પાત્ર થશે.

૩. કોઈપણ સાર્વજનિક વાહનના નોકરને રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ

સાર્વજનિક વાહનના કોઈપણ નોકરે પરવાના અને ચગદાં સિવાય કામ ન કરવા બાબત.

તરફથી પરવાનો તથા તેવા પરવાનાનો જે ઉપર નંબર લખેલ હોય તેવું ધાતુનું ચગદું મળ્યા સિવાય તેણે બાંડાં કરવાં નહીં અગર કોઈપણ ઉતારૂ પાસેથી તેને

લઈ ગયા બાબતનું બાહુ માગવું અથવા લેવું નહીં; જેટલો વખત જાતે કામ કરતો હોય અથવા આવા નોકર તરીકે પોતાનો ધંધો ચલાવતો હોય તેટલો સંધલો વખત પોતાના પોશાકના તુર્ત દેખવામાં આવે તેવા ભાગ ઉપર તે ચગદું પહેરી રાખવાને તે બધાએલ છે.

(b) Ranavao, including the Ranavao Railway Station and the limits of Adityana.

Of whatever form or construction or by whatever number of horses or other animals the same shall be drawn, shall be deemed and taken to be a Public Conveyance.

2. No person shall keep or let for hire any public conveyance within the said limits without

No person to use or let for hire conveyance not licensed or not numbered.

having a license, in force for the same, granted by the Superintendent of Police nor without there being painted

or branded on such parts of the said conveyance, as the Superintendent of Police may direct, a number corresponding with that of the license granted for such conveyance, together with the number of passengers it is licensed to carry, as follows:-

“ Licensed to carry ( ) passengers only.”

nor unless a board or plate inscribed with such lists of rates of fares, and affixed in such manner as the Superintendent of Police may direct, be attached to such conveyance; and any

Or not having List of Fares.

person keeping or letting for hire any public conveyance without such license as aforesaid or without such number

or inscription being legibly painted or branded thereon, or without such list of rates of fares being attached thereto shall be liable, on conviction before a Magistrate, to a penalty not exceeding rupees one hundred, or to simple imprisonment for a period not exceeding three months.

3. No attendant of any public land conveyance shall ply for hire or demand or receive any

No attendant of a public conveyance to ply without a license and badge.

fare for the conveyance of any passenger, unless he shall have received a license from the Superintendent of

Police and a metal badge bearing the number of such license; which badge he shall be bound to wear on a conspicuous part of his dress at all times when he may be so plying for hire or pursuing his occupation as such attendant;



અને જે નોકરને પરવાનો અને ચઢું નહીં મળ્યું હોય તે છતાં તે કાંઈપણ ઉતાર પાસેથી કાંઈપણ પૈસા માગશે અગર લેશે અથવા તેના પરવાના વાળો કાંઈપણ નોકર આ કલમમાં ઉપર ફરમાવ્યા પ્રમાણે આવું ચઢું પહેરવામાં કસુર કરશે અથવા ખીજા કાંઈ શખ્સને તે પહેરવાની પરવાનગી આપશે તો આવા દરેક ગુન્હા માટે માજરૂદ પાસે તેના ઉપર તહોમત સાબીત થયેથી વધારેમાં વધારે રૂ. ૨૦ સુધીના દંડની, અને આવો દંડ આપવામાં કસુર કરે તો વધારેમાં વધારે એક માસની મુદત સુધીની આસાન કેદની શીક્ષાને તે પાત્ર થશે.

પરંતુ એમ ઠરાવવામાં આવેછે કે પરવાનાવાળા નોકર સિવાયનો દરેક શખ્સ જે ચઢું પહેરે તે તેણે પરવાનાવાળા નોકરની પરવાનગીથી પહેરેલ છે એમ અનુમાન કરવાનું છે.

વિશેષ ઠરાવ.

૪. (અ) કલમ ૨ પ્રમાણે આપવામાં આવેલ પરવાનામાં નીચેની બાબત હોવી અને દર્શાવવી જોઈએ. પરવાનેદારનું પુરેપુરું નામ અને ઠેકાણું, જે વાહનને માટે પરવાનો કાઢી આપવામાં આવ્યો હોય તેનો નંબર તથા વર્ગ, જે ઘોડા અથવા ખીજા જાનવરોથી તે વાહન ચલાવવાનું હોય તેની વિગત તથા સંખ્યા, જેટલા ઉતારને લઈ જવાનો આવા વાહનની બાબતમાં પરવાનો આપવામાં આવેલો હોય તેની સંખ્યા તથા તેના મુકરર કરી આપેલા મુકામોપરજ ફક્ત ઉભા રહીને બાગ કરવાનો તેને પરવાનો આપેલ છે કે તેને કાંઈ રસ્તા અગર જગ્યા ઉપરથી ઉતાર લેવાનો પરવાનો આપેલ છે કે કેમ, અને જો આપેલ હોય તો કયા રસ્તાપર અને કઈ જગ્યાએ તે હકીકત, અને અમુક સ્થળની વચ્ચેથી ઉતારેલા લેવાનો પરવાનો આપેલ છે કે કેમ અને જો તેમ હોય તો તે સ્થળો કયા, જે તારીખે પરવાનો આપેલ હોય તે તારીખ તથા જે તારીખે વખતના નિરગમન થવાથી તે રદ તથા પુરો થવાનો હોય તે તારીખ.

(બ) કલમ ૩ પ્રમાણે આપવામાં આવતા દરેક પરવાનામાં પરવાનેદારનું નામ ઠેકાણું અને તેની ઉમર દર્શાવવી.



and if any attendant who shall not have received a license and badge shall demand or receive any money from any passenger, or if any licensed attendant shall fail to wear the badge aforesaid as in this section directed or if he shall permit any other person to wear his badge, he shall for each such offence be punishable, on conviction before a Magistrate, with a fine not exceeding rupees twenty, or in default of payment of such fine shall be liable to simple imprisonment for a period not exceeding one month.

Provided that every person other than the licensed attendant who wears the badge is presumed to wear it with the licensed attendant's permission.

Proviso.

4. (a) Every license issued under rule 2 shall contain and specify the full name and address of the licensee, the number and class of conveyance for which the license has been issued, the number and description of horses or other animals by which the conveyance shall be drawn, the number of passengers such conveyance is licensed to carry and whether it be licensed to ply for hire on fixed stands only or to take up passengers on any and what roads or places, and between any and what points, the date on which such license was granted and that on which it will by efflux of time lapse and expire.

License shall contain certain particulars.

- (b) Every license issued under rule 3 shall contain the name and address and also the age of the licensee.

૫. જેટલી વખત કોઇપણ પરવાનેદાર પોતાનું રહેઠાણ બદલે તેટલી વખત તેણે તે બાબતના પોતાની સહીવાળા લેખીત ખચર રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબને આપવા, અને પોતે રહેઠાણ બદલે ત્યારપછી એક અઠવાડિયા સુધીમાં તે ખચર આપવામાં તે કસુર કરે તો રૂ. ૨૦ ના દંડની શીક્ષાને પાત્ર થશે.

૬. આ ખારાની કલમ ૨ પ્રમાણે કાઢેલા પરવાના હમેશાં દર વર્ષે જન્યુઆરી માસની પહેલી તારીખના રોજ આપવા, પરંતુ પોલીસ પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ સાર્વજનિક વાહનો માટે પરવાના સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ ખીજે કોઈ વખતે પણ પરવાના આપી શકશે. આપી શકે છે, અને હમેશાં દરેક પરવાનો આપતી વખત અને જ્યારે જરૂર હોય ત્યારે ખીજે બધે વખતે કલમ ૨ જીમાં ફરમાવ્યા મુજબના નંબર અને લખાણ દરેક સાર્વજનિક વાહનના આગળ પડતા ભાગ ઉપર તેણે રંગથી પડાવવું અથવા નીશાની કરાવવી; પરંતુ એમ ઠરાવવામાં આવે છે કે જે વાહન રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ અપુર્ણ સાહીત્યોવાળું અગર લોકોને લાઇ જવા માટે ખીજી રીતે નાદુરસ્ત ગણે તેવા વાહન માટે, અથવા જે અરજદારને તેની બાધ્યાવસ્થા, ખરાબ વર્તણૂક, અગર ખીજા કોઇ કારણથી તેને તે કામ સોંપી શકવા લાયક નથી એમ ગણે તેવા અરજદારને આવો પરવાનો આપવાની તે ના પાડી શકશે.

૭. (અ) જે વર્ગનો પરવાનો આપવાનો હોય તે વર્ગ પ્રમાણે દરેક પરવાના માટે નીચેના ધોરણમાં દર્શાવ્યા મુજબ શી લેવી :—

૩૧. આ. પા.

(૧) શીગરામ, ફેટીન અને ચાર પૈડાનાં ખીજા વાહનો જેને માટે હાંકનાર સુદ્ધાંત ધણામાં ધણા ૬ શખ્સો લઇ જવાનો પરવાનો આપવામાં આવેલ હોય, પછી તે બે અથવા વધારે ધોડાથી ચલાવવામાં આવતાં હોય તેને માટે.

૨-૦-૦

(૨) ડોગ કાર્ટ, ટાંગા અથવા બે પૈડાનાં તેવા વાહનનો જેને માટે હાંકનાર સુદ્ધાંત ૪ શખ્સો લઇ જવાનો પરવાનો આપેલ હોય તેને માટે.

૦-૧૨-૦

5. As often as any licensee shall change his residence he shall give notice thereof in writing signed by himself to the Superintendent of Police, and on failure to give that notice for one week after his change of residence, he shall be liable to a penalty of rupees twenty.

6. Licenses issued under rule 2 shall usually be granted on the 1st January in each year, but the Superintendent of Police may at any other time grant licenses, and shall always at the time of granting every license, and at all other times when necessary cause to be painted or branded upon a conspicuous part of every such public conveyance such number and inscription as are required by rule 2; provided that the Superintendent of Police may in his discretion refuse to grant any such license for any conveyance which he may consider to be insufficiently found or otherwise unfit for the conveyance of the public, or to any applicant whom he may consider from youth, bad character, or for other reason unfit to be entrusted with the same.

7. (a) For every such license there shall be levied a fee (in accordance with the class of license granted) as shown in the following scale:—

Rs. A P.

- (1) Shigram, phaeton, and other vehicles on four wheels to be drawn by two or more horses and licensed to carry more than 6 persons including the driver. 2- 0-0
- (2) Dog-carts, tongas, or similar vehicles on two wheels licensed to carry 4 persons including the driver. 0-12-0

- (૩) ઘોડાથી ચક્રાવવામાં આવતાં બે પૈડાંના વાહનો  
જેને માટે હાંકનાર સુદ્ધાંત ૩ શખ્સોને લઈ  
જવાનો પરવાનો આપેલ હોય તેને માટે. ૦-૮-૦

- (બ) કલમ ૩ પ્રમાણે આપવામાં આવતા નોકરના  
પરવાના માટે. ૦-૪-૦

- (ક) કલમ ૧૧ પ્રમાણે ફરીથી પરવાનો આપવાને માટે  
અથવા કલમ ૧૨ પ્રમાણે પરવાના ઉપર શેરો કરવાને  
માટે. ઉપરના દરથી અરધું.

સમજૂતી:—આર વર્ષથી નીચેની ઉમરનાં છોકરાંને અરધા ઉતાર તરીકે ગણવું  
અને કાંખમાં તેડી શકાય તેવાં છોકરાંને મફત લઈ જવાં.

સઘળું જરૂરી કન્ડીજન્ટ ખર્ચ આપ્યા પછી જે બાકી રહે તે વખતે વખત  
સ્ટેટ તેજુરીમાં મ્યુનિસિપાલ ફંડ ખાતે અથવા રાજ્યાવાવ સેનેટરી કમિટી ફંડ ખાતે  
જમા કરાવવું.

૮. દર વર્ષે જન્યુઆરીની પહેલી તારીખના રોજ અગર તે તારીખ પછી  
જેમ બને તેમ વહેલા આ ધારામાં મુકરર કરેલી  
દર વર્ષે પરવાના ફરીથી કરી શી રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબને જ્યારે  
આપવા બાબત.  
આપવામાં આવે ત્યારે તેણે સદરહુ સાર્વજનિક વાહનના  
પરવાના તથા નંબરો ફરીથી કરી આપવા.

પરંતુ એમ ઠરાવવામાં આવે છે કે આની અંદર જે કાંઈ કહેવામાં આવ્યું છે  
તેથી રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબને આવા  
વિશેષ ઠરાવ.  
કોઈપણ વાહનનો નંબર ફેરવવાની અગર બદલવાની  
અટકાયત થશે નહીં, તેમજ જે વાહન અપુર્ણ સાહીત્યવાળું, અગર તેના ચોળેલા કામને  
માટે બીજી રીતે નાદુરસ્ત ગણના હોય, અથવા જેના માલિકને તેઓ નાલાયક ગણતા  
હોય કે તેને ફરીથી કરી આપેલો પરવાનો ન સોંપી શકાય તેવા દરેક વાહનનો પરવાનો  
ફરીથી કરી આપવાની જોખે જોખી ના પાડવાને તેને અટકાયત થશે નહીં.



(3) Horse vehicles on two wheels licensed to carry 3 persons including the driver. 0-8-0

(b) For every attendant's license issued under rule 3 shall be levied a fee of. 0-4-0

(c) For duplicates-rule 11 or endorsement—  
rule 12. Half the above charges.

NOTE:—A child under 12 years of age to count as half a passenger and a child in arms to be carried free of charge.

The balance of such fees, after all necessary contingent expenses shall have been defrayed, shall from time to time be paid into the State Treasury to the credit of Municipal funds or Ranavao Sanitary Committee Fund, as the case may be.

8. The Superintendent of Police shall, on or as soon as possible after the first day of January in each year, renew the licenses and numbers of the said public conveyances on payment of the regulated fee by the license.

Licenses shall be renewed annually.

Provided that nothing herein contained shall prevent the Superintendent of Police from altering or changing the number of any such conveyances, or from refusing absolutely to renew the license of any conveyance which he may consider to be insufficiently found, or otherwise unfit for its intended purpose, or the owner of which he may consider unfit to be entrusted with such renewed license.

Proviso.

૯. કોઈપણ વખતે એનું કોઈપણ પરવાનાવાળું સાર્વજનિક વાહન અપુરું  
સાહિત્યો અગર સરંજામવાળું હોવાના કારણથી, અથવા  
પરવાના સરપેન્ટ કરવાના તથા પાછા ખેંચી લેવાના રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબના  
અપત્યાર બાબત. આવા કોઈપણ સાર્વજનિક વાહનનો હાંકનાર અથવા  
નોકર એવો નાલાયક દેખાતો હોય કે તેને તેનો હવાલો  
સોંપી ન શકાય તે કારણથી, રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ  
સાહેબ પોતાના આપ અપત્યારથી તે સનંદ સરપેન્ટ કરી શકશે અથવા રદ કરી શકશે;

અને આવા વાહનનો નંબર કાઢી નાખવાનો હુકમ કરી શકશે અને જે જે  
વાહન માટે ઉપર મુજબ પરવાનો સરપેન્ટ કર્યો હોય  
પરવાનો સરપેન્ટ થયા પછી ભાડાં કરવાની શીક્ષા બાબત. અને જેનો નંબર કાઢી નાખવાનો હુકમ કર્યો હોય તેનો  
માલીક રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ પાસેથી  
તે પરવાનો પાછો મેળવ્યા અગર ફરીથી કરાવ્યા પહેલાં તેમજ તેજ નંબર અને લખાણ  
આવા વાહનને લગાડ્યા પહેલાં તેને ભાડે માફકલાની ફરીથી છુટ આપશે તો તે માલીકના  
ઉપર માજીસ્ટ્રેટ પાસે તહોમત સામીત થયેથી પરવાના વગરનું કોઈપણ સાર્વજનિક વાહન  
રાખવા માટે આ ધારાની કલમ ૨ માં જે શીક્ષા ફરમાવી છે તેને તે પાત્ર થશે.

૧૦. આગલી કલમથી મજેલા અધિકારની રૂએ રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ  
સાહેબે જે પરવાના સરપેન્ટ કર્યા હોય અગર પાછા  
સરપેન્ટ કરેલા અગર પાછા ખેંચી લીધેલા પરવાના રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબને પાછા આપી  
દેવા બાબત. ખેંચી લીધા હોય તે પરવાના સરપેન્ટ કર્યા પછી  
અગર પાછા ખેંચી લીધા પછી ૨૪ કલાકની અંદર  
પરવાનેદારે સદરહુ રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ  
સાહેબને સોંપી આપવા. જે તેમ નહીં સોંપી આપે તો માજીસ્ટ્રેટ પાસે તેના ઉપર તહોમત  
સામીત થયેથી રૂ. ૨૦ ના દંડની તેને શીક્ષા થશે અને તે આપવામાં જે તે કસુર કરશે  
તો વધારેમાં વધારે બે માસની મુદત સુધીની આસાન કેદની શીક્ષાને તે પાત્ર થશે.

૧૧. જે કોઈ સાર્વજનિક વાહનને માટે પરવાનો આપવામાં આવ્યો હોય તે  
પરવાનો ગુમ થયાનો, ગેરવહેલે ગયાનો અથવા  
જે પરવાનો ગુમ થયો હોય, ગેરવહેલે ગયો હોય અથવા ચોરાઈ  
પરવાનામાં લખેલી હકીકત અકસ્માત બનાવથી ભુલસાઈ  
ગયાનો અગર ચોરાઈ ગયાનો પુરાવો આપવામાં આવે  
ત્યારે રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબે તે પરવાન  
ની બીજી નકલ આપવી.

9. In the event of any such licensed public conveyance being at any time insufficient found or appointed, or of any driver or attendant of any such public conveyance appearing unfit to be trusted with the charge of the same, the Superintendent of Police may in his discretion suspend or revoke the license, and order the number of such conveyance to be erased;

and the owner of any conveyance, the license of which shall have been suspended or the number of which shall have been ordered to be erased as aforesaid, who shall again permit the same to ply for hire before he shall have obtained a restoration or renewal of such license from Superintendent of Police, and affixed a corresponding number and inscription to such conveyance, shall, on conviction before a Magistrate, be liable to the penalty prescribed by rule 2 for keeping or letting for hire an unlicensed public conveyance.

10. All licenses which shall have been suspended or revoked by the Superintendent of Police under the authority of the preceding rule shall be delivered up to the said Superintendent of Police by the licensee within twenty four hours after the suspension or revocation thereof under penalty, on conviction before a Magistrate, of a fine of rupees twenty, failing payment of which the licensee shall be liable to simple imprisonment for a period not exceeding two months.

11. Duplicate licenses may be granted by the Superintendent of Police on proof on the original license granted having been lost, or mislaid, or of the particulars written in such license having been accidentally obliterated or defaced.

અને સદરહુ રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ આવા સાર્વજનિક વાહનો ઉપરનાં નંબરો અથવા લખાણો જે લુપ્તાઈ ગયાં હતાં ફરીથી કરાવવા તથા પાછું લખાવવાના અધિકાર બાબત. હોય તે ફરીથી કરાવી શકે અગર પાછાં લખાવી શકે, અને આ કલમ મુજબ અથવા આ ધારાની કલમ ૮ મી મુજબ દરેક પરવાનો ફરીથી કરી આપેલ અગર નંબર ફરીથી કરાવ્યા અથવા પાછા લખાવ્યા બદલ કલમ ૭ મી માં જે શી લેવાનું કરાવ્યું છે તેનાથી અરધી શી આગળથી આપવી પડશે.

૧૨. આ ધારાની રૂએ કાઢેલો પરવાનો રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબની મંજૂરીથી પરવાનેદાર પોતે અગર તેની વતી બીજો માણસ કોઈપણ શખ્સના નામ ઉપર ચઢાવી શકે છે. આવી મંજૂરી પરવાનાની પાછલી બાજુએ નીચમસર લખવી.

રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ જાતે ઉપર લખેલી મંજૂરી સિવાય પરવાના બીજાના નામ ઉપર ચઢાવી શકતા નથી.

અને ઉપર જણાવેલી મંજૂરી લખાઈ ગયા પછી મુળ પરવાનેદારની સઘળી જવાબદારીઓ જેના નામ ઉપર તે ચઢાવી આપ્યો જેના નામ ઉપર પરવાનો ચઢાવી આપ્યો હોય તેની જવાબદારી. હોય તેના ઉપર રહે છે; પરંતુ એમ કરાવવામાં આવે છે કે આ પ્રમાણે લેખીત મંજૂરી વગર બીજાના મંજૂરી વગર નામ ઉપર ચઢાવી આપવાનું પરિણામ. નામ ઉપર પરવાનો ચઢાવી આપવાથી તે પરવાનો રદ બાતલ થશે.

૧૩. રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબે રજીસ્ટર રાખવું, જેમાં દરેક રજીસ્ટર રાખવા બાબત. સાર્વજનિક વાહનની પુરેપુરી હકીકત જે પ્રમાણે તેના પરવાનામાં લખેલ હોય તેવી લખવી, અને પરવાનો નંબર અગર લખાણ જે અમુક વાહનને માટે કાઢેલ હોય તે જે હકીકત રજીસ્ટર ઉપરથી પ્રદર્શિત થશે, તે સિવાયનાં બીજા વાહનને માટે તે કોઈપણ શખ્સ વાપરશે અગર પરવાનાના ગેરઉપયોગની શીક્ષા. વાપરવાનો અધિકાર આપશે તેના ઉપર માજિસ્ટ્રેટ પાસે તહોમત સામીત થયેથી તે વધારેમાં વધારે રા. ૧૦૦ સુધીના દંડની, અને તે દંડ ન આપે તો વધારેમાં વધારે ત્રણ માસની મુદત સુધીની આસાન કેદની શીક્ષાને પાત્ર થશે.



And the said Superintendent of Police may also renew or restore the numbers or inscriptions on public conveyances which shall have become obliterated, a fee equal to one-half the fee leviable under rule 7 being previously paid for each license or number renewed or restored under this rule or under rule 8.

12. Licenses issued under these rules may be transferred by or on account of the licensee to any other person with the sanction of the Superintendent of Police, such sanction being duly endorsed on the reverse of such license.

And all responsibilities of the original licensee after such sanction endorsed as aforesaid shall attach to the transferee; provided that any transfer without such sanction endorsed shall forthwith render the license null and void.

13. The Superintendent of Police shall keep registers containing the full particulars of each public conveyance as entered in the license thereof, and any person using or authorising the use of a license, number or inscription, other than for the particular conveyance for which it has been issued, as apparent from the register, shall be liable, on conviction before a Magistrate, to a fine not exceeding rupees one hundred, or in default of payment of such fine to simple imprisonment for a period not exceeding three months.

૧૪. રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ હજુર મંજુરીની શરતે આ નિયમોના ઉદ્દેશને સહાય કરવા સાથે તથા સાર્વજનિક વાહનોનો વધારે સારો બંદોબસ્ત કરવા સાથે આ નિયમોના ઠરાવોથી વિરુદ્ધ ન હોય તેવા પુરવણી નિયમો કરીને પ્રસિદ્ધ કરી શકશે; અને રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબે આવા સાર્વજનિક વાહનોનું બાકું અને નુર નકી ઠરાવવું તેમાં આપા વાહનોને માટે કે એક અગર દર અને નુર મુકરર કરી આપવા બાબત.

વધારે ઉતાર માટે બાકું અગર નુરછે તે દર્શાવવું અને તેણે વખતો વખત મુકામો અગર જગ્યાઓ \* ઠરાવી આપવી; ફક્ત તેજ મુકામો અગર જગ્યાઓએ એવા સાર્વજનિક વાહનોને બાકાં કરવા મુકામો ઠરાવવા બાબત.

હર તથા મુકામો પ્રસિદ્ધ કરવા બાબત.

ઉભું રહેવું, અને આ પ્રમાણે ઠરાવેલા મુકામો અથવા જગ્યાઓ જ્યારે હજુર મંજુર કરે ત્યારે રેટ ગેઝેટ માં પ્રસિદ્ધ કરવાં, અને ત્યાર પછી અથવા ઉપર જણાવેલા અધિકારીઓ આવા દર અને જગ્યામાં ફરીથી ફેરફાર કરે ત્યાં સુધી તે કાયદેસર મુકરર કરેલાં તથા ઠરાવેલાં ગણવામાં અને લેખવામાં આવશે.

\*આ કલમ (૧૪) પ્રમાણે પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબને મળેલ સત્તાની રૂએ પોર-બંદર શહેર અને પરામાં ભાડુતી વાહનો માટે ૧-૮-૧૯૧૫થી નીચે લખી જગ્યાઓ બાકે ફેરવવા માટે ઉભાં રાખવા નકી કરવામાં આવે છે:—

૧. દરબારગઢ પાસેની ખુલ્લી જગ્યા.
૨. પબ્લીક એશીસ સામેનું ખુલ્લું મેદાન.
૩. સાહબ બંદર સામે રરતાની બાજુ ઉપરની ખુલ્લી જગ્યા.
૪. મારકેટની પુર્વે આવેલ ગાયવાડી અગર હરજી ઉકરડાવાળી જગ્યા.
૫. ખારવાની મઠી પાસે જે અસલ નવરોજનો કુચો હતો તે જગ્યા.

\* (નહેરખખર તારીખ ૨૯-૫-૧૯૧૫, પો. રેટ ગે. પુ. ૨૮, પાનું ૬૬૬.)

† ૬. પારેખ ચક્રો.

† ૭. દાણા મારકેટની પુર્વ તરફની દીવાલને લગતી જગ્યા.

† (જગ્યા ૬ અને ૭ નહેરખખર તારીખ ૧૬-૯-૧૯૧૫, પો. રેટ ગે. પુ. ૨૬, પાનું ૧૭૬થી ઉમેરવામાં આવી છે.)

14. The Superintendent of Police may, subject to the approval of the Hazur, make and publish subsidiary rules not inconsistent with the provisions of these rules for promoting the object of the same and for the better regulation of public land conveyances; and the said Superintendent of Police shall from time to time fix the rates for the fare of hire of such public land conveyances, specifying whether the hire or fare be for the whole conveyance or for one or more passengers, and shall from time to time appoint stands or places at which stands and places alone\* such public conveyances may stand to ply for hire, and the rates so settled, and stands or places so appointed shall when sanctioned by the Hazur be published in the State Gazette, and shall thereafter or until such rates and places shall be again altered by the authorities as aforesaid, be held and taken to be legally fixed and appointed.

\*In pursuance of power vested in the Superintendent of Police under this (14) rule, the following places are approved as stands for public conveyances plying for hire within the town and suburbs of Porbandar with effect from 1-8-1915:—

1. The open plot in front of the Darbargadh.
2. The open maidan in front of the Public Offices.
3. The open space in front of the South Bandarguard on the other side of the road.
4. The Gaivadi or Harji Ukarda to the east of market.
5. The old site of Navroji's Well near the Kharvas' Madhi.

\*(Notification dated 29-5-1915, P. S. G. Vol. XXVIII, p. 696.)

†6. Parekh Chakla.

†7. Site close to the east wall of the grain market.

†(6 and 7 have been added to the above stands by Notification dated 19-8-1915, P. S. G. Vol. XXIX, page 176.)



૧૫. કોઈપણ સાર્વજનિક વાહનનો કોઈપણ પરવાનેદાર અગર કોઈપણ નોકર વધારે ઉતારઓ લઈ જવા માટે તે વાહનને જેટલા ઉતારઓ લઈ જવાનો પરવાનો તથા બીજી રીતે પરવાનાનો ભંગ મળેલ છે તેનાં કરતાં વધારે તેમાં લઈ જવા દેશે, અગર કરવા માટેની શીક્ષા. છુટ આપશે, અથવા પોતાના પરવાનાની કોઈપણ શરતનો કોઈપણ રીતે ભંગ અથવા ઉલ્લંઘન કરશે, તો તેના ઉપર માજિસ્ટ્રેટ પાસે તહોમત સાબીત થયેથી વધારેમાં વધારે રૂ. ૫૦ સુધીના દંડની, અથવા તે આપવામાં કસુર કરે તો વધારેમાં વધારે બે માસ સુધીની આસાન કેદની શીક્ષાને તે પાત્ર થશે.

૧૬. જે કોઈપણ સાર્વજનિક વાહનનો કોઈપણ પરવાનેદાર, હાંકનાર અગર બીજો નોકર તે વાહનનો નંબર અગર લખાણ લોકાની નંબર સંતાડવા માટે અથવા તેની નોંધ લેતા કોઈપણ શખ્સને અટકાવવા માટે શીક્ષા. દ્રષ્ટિથી કોઈપણ રીતે અગર કોઈપણ સાધનથી છુપાવવાની છુટ આપશે અગર છુપાવવા દેશે, અથવા ઉપર કહેલો કોઈપણ પરવાનેદાર, હાંકનાર અગર બીજો નોકર આવા કોઈપણ શખ્સને આવા સાર્વજનિક વાહનનો નંબર લેતાં અગર નોંધી લેતાં કોઈપણ રીતે અટકાયત કરવા અથવા હરકત કરવાની કોશીષ કરશે, તો માજિસ્ટ્રેટ પાસે તેના ઉપર તહોમત સાબીત થયેથી આવા દરેક ગુન્હાને માટે રૂ. ૨૦નો દંડ તેણે આપવો પડશે, અને તે આપવામાં કસુર કરશે તો વધારેમાં વધારે બે માસ સુધીની આસાન કેદની શીક્ષાને પાત્ર થશે.

૧૭. જે કોઈ સાર્વજનિક વાહન એક અગર વધારે શખ્સોએ સુવાંગ બાંહેલીયું હોય અગર શખ્સું હોય તેનો પરવાનેદાર, હાંકનાર અગર બીજો નોકર તે વાહન બાંહે રાખનાર શખ્સ અગર શખ્સોની રૂપેટ રજમંદી સિવાય આવાં સાર્વજનિક વાહનમાં, ઉપર, અથવા આસપાસ કોઈપણ શખ્સને બેસીને જવાની અથવા લઈ જવાની જે પરવાનગી આપશે અગર દેશે તો માજિસ્ટ્રેટ પાસે તહોમત સાબીત થયેથી આવા પરવાનેદાર, હાંકનાર અગર બીજો નોકર આવા દરેક ગુન્હા માટે વધારેમાં વધારે રૂ. ૨૦ની ગુન્હેગારી આપવી પડશે, અથવા આવી ગુન્હેગારી ભરવામાં જે તે કસુર કરશે તો આગળ કલમમાં દરાવેલી કેદની શીક્ષાને તે પાત્ર થશે.



15. Any licensee, driver, or other attendant of any public conveyance who shall suffer or permit more passengers to be carried by the same than it is licensed to carry, or shall in any other way infringe or violate any of the conditions of his license shall be liable, on conviction before a Magistrate, to a fine not exceeding fifty rupees, or in default of payment of such fine to simple imprisonment for a period not exceeding two months.

Penalty for carrying passengers in excess or otherwise violating condition of license.

16. If any licensee, driver, or other attendant of any public conveyance shall permit or suffer the number of inscription thereof to be in any manner or by any means concealed from public view, or if any such licensee, driver, or other attendant as aforesaid shall in any way attempt to prevent or obstruct any person taking or noting the number of such public conveyance, he shall be liable on conviction before a Magistrate, to a fine of Rs. 20 for every such offence, or in default of payment of such fine be liable to simple imprisonment for a period not exceeding two months.

Penalty for concealing number or preventing person taking note thereof.

17. If the licensee, driver or other attendant of any public conveyance, the whole of which has been hired or taken by one or more persons shall permit or suffer any person to ride or be carried in, upon, or about such public conveyance without the express consent of the person or persons hiring the same, such licensee, driver, or other attendant shall be liable for every such offence, on conviction before a Magistrate, to a fine not exceeding Rs. 20, or in default of payment of such fine be liable to imprisonment as prescribed in the last preceding rule.

Penalty for permitting persons to ride in public conveyance without the consent of hirers.

૧૮. કોષપણુ સાર્વજનિક વાહન જેના હવાલામાં હોય એવો હાંકનાર અથવા

સુર વીગેરેનું લીષ્ટ સાથે રાખીને  
કરવા બાબત.

ખીજો બાડાં કરતો હોય ત્યારે તેની પાસે અંગ્રેજી

તથા ગુજરાતી ભાષામાં લખેલું ચોખ્ખું અને વાંચી

શકાય તેવું લીસ્ટ જોઈએ. તેમાં પરવાનેદારનું પુરે-

પુરું નામ લખેલું હોવું જોઈએ, અને તેના વાહનના નુર તથા બાડાં બદલ લેવાના

દરો તથા નુરો મુકરર કરેલ હોવાં જોઈએ, તેની સાથે

તે માગવામાં આવે ત્યારે રજુ  
કરવા બાબત.

સાર્વજનિક વાહનો વિષેના કાયદાઓનો સાર હોવો

જોઈએ, અને જ્યારે તે માગવામાં આવે ત્યારે આવા

સાર્વજનિક વાહનના બાડે રાખનાર અગર ઉતારની માહિતી માટે તે રજુ કરવાં જોઈએ.

જો તેમ ન કરે તો માશ્ચસ્ટેટ પાસે તેના ઉપર તહોમત સાખીત થયેથી વધારેમાં વધારે

રૂ. ૨૦ સુધીના દંડની, અને તે આપવામાં કસુર કરેતો વધારેમાં વધારે બે માસની

સુદત સુધીની આસાન કેદની શીક્ષાને તે પાત્ર થશે.

૧૯. ઉપરના લીષ્ટો, તેમજ સાર્વજનિક વાહનોને માટે મુકરર કરેલાં અને

ઠરાવેલા દર તથા નુરનાં લીસ્ટો, અને જે મુકામો

દર તથા નુર વીગેરેનાં લીષ્ટો રા.રા.

પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ-

ની ઓફીસમાં તૈયાર કરવાં

તથા અરજદારને આપવા બાબત.

અથવા જગ્યાઓપર તેઓ બાડાં કરતાં હોય તેનાં

લીષ્ટો, તથા તેની સાથે આવાં વાહનો વિષેનાં તથા

તેનાં પરવાનેદાર અને નોકરો વિષેના કાયદાનો સાર,

એ બધાં રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબની ઓફીસમાં તૈયાર કરવાં અને દરેક

નકલના ચાર આના શી લઈ સઘળાં અરજદારને આપવાં.

૨૦. જો કોષપણુ સાર્વજનિક વાહનનો કોષપણુ હાંકનાર અથવા ખીજો નોકર

કોષ ખાનગી વાહનને સુગમતાથી રસ્તો આપી શકે

ખાનગી વાહનને રસ્તો આપવાની

ના પાડવા માટે તથા ખીજ સાર્વ-

જનિક વાહનના હાંકનારને હરકત

કરવા માટે શીક્ષા.

તેમ હોય છતાં પણ તે આપવાની ના પાડે, અગર

આપવામાં ગફલત કરે, અથવા ખીજ કોષ સાર્વ-

જનિક વાહનના હાંકનારને અથવા ખીજ નોકરને

અથવા ખીજ સાર્વજનિક વાહનની અંદર કોષ શખ્સને બેસારતાં અગર તેમાંથી નીચે

ઉતારતાં હરકત અથવા અટકાયત કરે, તો આ પ્રમાણે ગુન્હો કરનાર દરેક હાંકનાર

અથવા નોકર માશ્ચસ્ટેટ પાસે તેના ઉપર તહોમત સાખીત થયેથી વધારેમાં વધારે

રૂ. ૨૦ સુધીની ગુન્હોગારી, અથવા તે આપવામાં કસુર કરશે તો વધારેમાં વધારે બે

માસ સુધીની આસાન કેદની શીક્ષાને તે પાત્ર થશે.

18. Every licensee, driver, or other attendant in charge of any public conveyance shall have with him when plying for hire a clean and legible list in English and Gujarati bearing the name in full of the licensee, and showing the rates and fares, fixed and appointed to be taken for the fare or hire of his conveyance, with an abstract of the laws relating to public conveyances, and shall on demand produce the same for the information of any hirer of or passenger by such public conveyance under penalty, on conviction before a Magistrate, of a fine not exceeding rupees twenty, and in default of payment of such fine, he shall be liable to simple imprisonment for a period not exceeding two months.

19. The above lists, as also lists of the rates and fares fixed and appointed for public conveyances and of the stands or places at which the same ply for hire, with an abstract of the law relating to such conveyances and to the licensees and attendants thereof, shall be prepared in the office of the Superintendent of Police and shall be issued to all applicants on payment of a fee of four annas for each copy.

20. If any driver or other attendant of any public conveyance shall refuse or neglect to give way, if he conveniently can to any private conveyance, or shall obstruct or hinder the driver or other attendant of any other public conveyance in taking up or setting down any person into or from any such other public conveyance, every such driver or other attendant so offending shall be liable, on conviction before a Magistrate, to a fine not exceeding rupees twenty, or in default of payment of such fine, be liable to simple imprisonment for a period not exceeding two months.



૨૧. કોષપણુ સાર્વજનિક વાહનનો દરેક હાંકનાર અગર ખીજો નોકર, જેણે

આવી કામગીરી દરમ્યાન કોષપણુ વખતે નીશો નીશો કરવા માટે હાંકનાર વીગેરેને શીક્ષા કરેલો હશે, અથવા તેનું વાહન ભાડે કરનાર અગર

વાપરનાર શખ્સ અથવા શખ્સોનો વાજખી હુકમ

માનવાની ના પાડશે, અથવા જ્યારે તે ભાડાં કરતો હોય ત્યારે પોતાના વાહનની અંદરની બાજુ ગંદી રાખશે, તો માજિસ્ટ્રેટ પાસે તેના ઉપર તહોમત સાખીત થએથી વધારેમાં વધારે રૂ. ૨૦) સુધીના દંડની, અથવા તે આપવામાં કસુર કરે તો છેલ્લી કલમમાં ઠરાવેલી કેદની શીક્ષાને તે પાત્ર થશે.

૨૨. કોષપણુ ભાડાં કરનાર, સાર્વજનિક વાહનો હાંકનાર અથવા ખીજો નોકર

પોતાનું ભાડું અગાઉથી માગે, અથવા તેનું વાહન તુરની ના પાડવા માટે, વિલંબ કરવા માટે, વધારે તુર માગવા માટે તથા સાર્વજનિક મુકામેથી બહાર જઈને ભાડા કરવા માટે શીક્ષા.

જવાની ના પાડે, અથવા યોગ્ય ઝડપથી ચાલવાની ના પાડે અગર ચલાવવામાં વિલંબ કરે, અથવા તેના

ભાડાની કાયદેસર મુકરર ઠરાવેલી રકમ કરતાં વધારે રકમ કઢાવે અગર માગે, અથવા તે કામને માટે ઠરાવેલા મુકામે અગર જગ્યાએ સિવાયની ખીજી જગ્યા અગર જગ્યાએ-એ ભાડા કરવા સાફ ઉમો રહે, તો માજિસ્ટ્રેટ પાસે તેના ઉપર તહોમત સાખીત થએથી આવા દરેક ગુન્હા માટે વધારેમાં વધારે રૂ. ૨૦)ની ગુન્હેગારી તેને આપવી પડશે, અને તે આપવામાં કસુર કરશે તો વધારેમાં વધારે એ માસની મુદત સુધીની આસાન કેદની શીક્ષાને તે પાત્ર થશે.

૨૩. કોષપણુ સાર્વજનિક વાહનનો હાંકનાર અગર ખીજો નોકર ગફલતથી

અગર ગેરવર્તણુંકથી કોષપણુ વ્યથા અગર ખીગાડ ગફલતથી અથવા નાણી છુલ્લે કરેલી વ્યથા અથવા ખીગાડના કેસમાં પકડવા બાબત.

કરે, તેને જે કોષ શખ્સ આવો ગુન્હો કરતાં જુએ તે પકડી શકશે, અને માજિસ્ટ્રેટ પાસે તહોમતના કામ

સાફ રજુ કરવા માટે તે તેને કોન્સ્ટેબલ અગર પોલીસ અમલદારને સ્વાધીન કરી શકશે;



21. Every driver and other attendant of any public

Penalty on drivers &c.  
for intoxication &c.

conveyance, who shall at any time during such employment be intoxicated, or who shall refuse to obey the

reasonable orders of the person or persons hiring or using his conveyance, or shall when plying for hire keep the inside of his conveyance dirty shall, on conviction before a Magistrate, be liable to a fine not exceeding rupees twenty, and in default of payment thereof shall be liable to imprisonment as prescribed in the last preceding rule.

22. If the driver or other attendant of any public

Penalty for refusing fare,  
loitering, demanding excess  
fare and plying for  
hire off public stands.

conveyance plying for hire shall demand pre-payment of his fare, or shall refuse to convey any person desirous of hiring his conveyance, or shall refuse or delay to proceed with reasonable

expedition, or shall exact or demand for the hire thereof more than the regulated sum, or shall stand to ply for hire at any place or places other than the stands or places appointed for that purpose, he shall, for every such offence, on conviction before a Magistrate, forfeit a sum not exceeding rupees twenty, and in default of payment of the same shall be liable to simple imprisonment for a period not exceeding two months.

23. If the driver or other attendant of any public

Arrest in case of hurt or  
damage, negligently or  
wilfully occasioned.

conveyance, who shall by negligence or misconduct cause any hurt or damage, may be arrested by any person who shall see such offence

committed, and be by him made over to a constable or police officer for arraignment before a Magistrate;

અને તે કેસમાં કાયદા મુજબ જે શીક્ષા ઠરાવેલી અને નક્કી કરેલી હોય તે આખ્યા ઉપરાંત માજીસ્ટ્રેટને જેટલી તુકશાની અપાવવા શીક્ષા ઉપરાંત તુકશાની અપાવવા બાબત ની ઉચીત લાગે તેટલી વ્યાજખી તુકશાની ગુ-હા કરનાર શખ્સે ફરિયાદીને આપવી, અને તે આપવામાં કસુર કરે તો તે વધારેમાં વધારે છ માસની મુદત સુધીની આસાન કેદની શીક્ષાને પાત્ર થશે.

૨૪. જે કોષ્ટકપત્ર તકરાર ઉઠે તો સાર્વજનિક વાહન ભાડે રાખનાર શખ્સ તેનાં હાંકનાર અથવા ખીજા નોકરોને, અને હાંકનાર અથવા ખીજા નોકર તેના ભાડે રાખનાર શખ્સને, એકદમ માજીસ્ટ્રેટની કોર્ટમાં જવાનું ફરમાવી શકે, જ્યાં તે વખતે જે માજીસ્ટ્રેટ બેઠો હોય તેણે તે તકરારનો ફટવો કરવો. આવી કોર્ટ જે બંધ થઈ ગયેલ હોય તો બેમાંથી એક પક્ષકાર ખીજા પક્ષકારને પોલીસ સ્ટેશનના ઉપરી અમલદાર પાસે જવાનું ફરમાવી શકે. તે અમલદારે જે જરૂર હોય તો કોર્ટ ખીજી વખત બેસે ત્યારે તે ફરિયાદની સુનાવણી કરવાની ગોઠવણ કરવી; પરંતુ જે તકરાર અથવા ફરિયાદ ડકકા ઉપર અથવા રેલ્વે સ્ટેશન ઉપર ઉઠે, અને ભાડે રાખનાર શખ્સ પોરબંદર અગર રાણાવાવ તુરતજ છોડી જવાની તૈયારીમાં હોય, તો સદરહુ પોલીસ અમલદારને એવો અધિકાર છે કે બંને પક્ષકારોની વાત સાંભળ્યા પછી ભાડે રાખનાર શખ્સ પાસે કેટલી રકમ લેણી થાય તે નક્કી કરવી, અને તે રકમની માગણી કરીને વસુલ લેવી, અને તે ઉપરાંત આ ધારાની કલમ ૨૯ મુજબ તુકશાની માટે કાંઈ રકમ લેણી નીકળતી હોય તો રૂ. ૧૦ ની વધારે રકમ વસુલ લેવી, તે તે શખ્સ આપે એટલે ભાડે રાખનાર શખ્સનું નામ તથા ઠેકાણું લખી લીધા પછી અને તેને જવાની પરવાનગી આપ્યા પછી તે ઉપરથી તેણે તકરાર અથવા ફરિયાદનો રીપોર્ટ માજીસ્ટ્રેટ પાસે કરીને પોતાને તે પૈસા મળ્યા હોય તે તે માજીસ્ટ્રેટને સોંપી દેવા. જે હાંકનાર અથવા નોકરનો દાવો હદ ઉપરાંતનો ન હોય અથવા ફરિયાદ ગેરવ્યાજખી ન હોય તો માજીસ્ટ્રેટ તે હાંકનારને અગર નોકરને તેની રકમ આપવાનો ઠરાવ કરીને આપવી. તે રકમ પોલીસ અમલદાર ને જે કુલ રકમ મળી હોય અને તેણે આપી હોય તેનાં કરતાં વધારે નહીં હોવી જોઈએ;

and in addition to such punishment as may there upon be inflicted under the law in that case made and provided, the offender shall pay such reasonable compensation to the complainant as such Magistrate shall see fit to award, and in default of payment thereof shall be liable to simple imprisonment for a period not exceeding six months.

Compensation in addition  
to punishment.

24. In case of any dispute the hirer of a public conveyance may require the driver or other attendant thereof, and the driver or attendant may require the hirer thereof, to proceed forthwith to the Court of a Magistrate where the

In cases of disputes,  
driver or hirer may be  
required to proceed to  
Court or to nearest Police  
Officer.

dispute shall be determined by the Magistrate then sitting. Should such Court be closed either party may require the other to proceed to the Police Officer in charge of the Station, who shall, if necessary, arrange for the hearing of the complaint at the next sitting of the Court; but if the dispute or complaint take place at a landing pier or a railway station, and the hirer be about forthwith to leave Porbandar or Ranavao, it shall be competent to the said Police Officer after hearing both parties to determine what sum may be due by the hirer, and to demand and receive the same, together with in the case of any sum due for compensation under rule 29 of these rules, an additional sum of Rs. 10, on payment of which such Police Officer having taken the name and address of the hirer and permitted him to depart, shall thereupon make a report of the dispute or complaint, and deliver the money received by him to the Magistrate who, if the claim or complaint of the driver or attendant shall not have been excessive or unjust, may award and pay to the said driver or attendant the amount thereof, not being in excess of the total amount received and delivered by the Police Officer;



પરંતુ જે ભાડે રાખનાર શખ્સની સામે હાંકનારે અગર નોકરે કાંઇપણુ ગુન્હો કરેલો માલુમ પડે તો તે માણેકનો અને હાંકનાર અગર નોકરનો ભાડું અગર નુકશાની મળવાનો દાવો મુદ્દલ રહેશે નહીં, અને માછરૂટે તેવીજ રીતે આવા ગુન્હાનો આવી રીતે તપાસ કરવો અને તે પુરવાર કરવામાં આવે એટલે તેણે શીક્ષા ફરમાવવી અથવા ખીજી રીતે કાયદા મુજબ કામ ચલાવવું, અને જેમાંથી ગમે તે જાતનો કેસ થયો હોય તોપણુ માછરૂટે આવા ભાડે રાખનાર શખ્સને ખપર આપ્યા બાદ જે રકમ પોલીસ અમલદારને તે ભાડે આપનાર શખ્સે આપેલી હોય તે રકમ અથવા તેમાંથી કાંઇપણુ વધારો બાકી રહ્યો હોય તો તે રકમ તેના માગવા ઉપરથી પાછી આપવી.

૨૫. જ્યારે જ્યારે આ નિયમો મુજબ કાંઇપણુ સાર્વજનિક વાહનના પરવાને દારને તે વાહન ભાડે મોકલવાનું કાંઇપણુ પોલીસ અમલદાર ફરમાવે ત્યારે ત્યારે તે પ્રમાણે કરવાને દરેક પરવાનેદાર બંધાયેલ છે, અને જ્યારે હાંકનાર અગર નોકરને પોતાનો ધંધો ચાલતી રીત મુજબ જરી રાખવાને ફરમાવવામાં આવે ત્યારે દરેક હાંકનાર અગર નોકરે તે પ્રમાણે જરી રાખવું, અને આવું ફરમાન ઉઠાવવાની પુરવાર કરેલા વાજખી કારણુ મિલકત ના પાડવામાં આવે તો આવા પરવાનેદાર, હાંકનાર અગર નોકર ઉપર માછરૂટે પાસે તહેમત સાબીત થયેથી વધારેમાં વધારે રૂ. ૫૦ સુધીના દંડની શીક્ષાને તે પાત્ર થશે.

૨૬. કાંઇપણુ સાર્વજનિક વાહનના હાંકનારે અગર ખીજા નોકરે પોતાનો ધંધો ચલાવતાં આ નિયમોના કાંઇપણુ ઠરાવની વિરુદ્ધમાં ગુન્હાના ખપર ઉપરથી પરવાનેદાર ઉપર હાંકનાર વીગેરેને રજુ કરવાનો સમન કાઢી શકાય. માછરૂટે પાસે ખપર અથવા ફરિયાદ કરવામાં આવે ત્યારે તે માછરૂટે તે સાર્વજનિક વાહનના પરવાનેદારને તે ખપરનો અગર ફરિયાદનો જવાબ આપવા સારૂ હાજર થવામાં તથા હાંકનારને અગર ખીજા નોકરને રજુ કરવાના તરતજ અને વખતો વખત સમન કાઢી શકશે;



but if any offence shall appear to have been committed against the hirer by the driver or attendant, the owner and driver or attendant shall have no claim to hire or compensation, and the Magistrate shall likewise inquire into such offence and on proof of the same shall adjudge punishment or otherwise proceed according to law, and in either case the Magistrate having given notice to such hirer shall on demand return to him the sum paid by such hirer to the Police Officer, or such surplus as may remain thereof.

25. Every licensee of any public conveyance under these rules shall be bound, whenever required by a Police Officer to do so, to cause the same to ply for hire, and every driver or attendant shall, when so required, continue to exercise his calling in the customary manner, and for any refusal or failure to comply with such requisition without reasonable cause proved, such licensee, driver or attendant shall be liable, on conviction before a Magistrate, to a fine not exceeding rupees fifty.

Licensee bound when required by Police Officer to ply for hire.

Penalty for refusal.

26. When any information or complaint shall be made before any Magistrate against the driver or other attendant of any public conveyance for any offence committed by him in the exercise of his vocation against any of the provisions of these rules, such Magistrate may forthwith, and from time to time, summon the licensee of such public conveyance to appear and produce such driver or other attendant, to answer such information or complaint;

On information of offence licensee may be summoned to produce driver &c.

Penalty for default.

અને જે માછરૂંટ પાસે તે સમન મુજબ તે પરવાનેદારે હાજર થવું જોઈએ તે માછરૂંટ એકતરશી કામ ચલાવવા બાબત.

માન્ય રાખે તેવું કારણ બતાવ્યા વગર જે તે સમન મુજબ તે જાતે હાજર થવામાં અથવા હાંકનારને અગર બીજા નોકરને રજુ કરવામાં ગફલત કરે અગર ના પાડે, તો વધારેમાં વધારે રૂ. ૫૦ સુધીના દંડની શીક્ષાને તે પાત્ર થશે, અને ઉપર જણાવેલ સદરહુ પરવાનેદાર હાંકનાર અગર બીજા નોકરની ગેરહાજરીમાં તે માછરૂંટે મજકુર ખર્ચ અગર ફરિયાદની સુનાવણી કરીને નીર્ણય કરવો, તથા આ ગુન્હો સંતોષકારક રીતે પુરવાર થતો હોય તો તે ગુન્હાના કારણથી જે ગુન્હેગારી ઠરતી હોય તે ગુન્હેગારી આવા શખ્સ પાસેથી લેવાનો ઠરાવ કરવો એ કાયદેસર છે.

૨૭. આ નિયમો મુજબ ઠરાવેલ, નાખેલ, કે કરેલ દંડ, ગુન્હેગારી અગર હુકમનામાની રકમ જેના બદલામાં કેદ આપવાનું ન દંડ અને હુકમનામાની રકમ કેવીરીતે વસુલ કરવી તે બાબત. ઠરાવ્યું હોય તે દંડ, ગેરહાજરી અગર હુકમનામાની રકમ શીક્ષા ફરમાવનાર માછરૂંટ વારંટથી ગુન્હેગારની જંગમ મીલકતની જપ્તી અને વેચાણ કરી વસુલ લઈ શકશે, અને કોઈપણ દંડ, ગુન્હેગારી અગર હુકમનામાની રકમ જેના બદલામાં કેદ આપવાનું ન ઠરાવેલું હોય તે દંડ, ગુન્હેગારી અગર હુકમનામાની રકમ આપવામાં જે કોઈપણ હાંકનાર અગર બીજો નોકર કસુર કરે તો તે રકમ જે સાર્વજનિક વાહનનો ગુન્હેગાર શખ્સ હાંકનારહોય તે વાહનના પરવાનેદારની જંગમ મીલકતની જપ્તી અને વેચાણ કરી વસુલ લઈ શકશે, અને જે કેસમાં દંડના બદલામાં કેદ આપવાનું ઠરાવેલું હોય તેવા કીસામાં દંડની રકમ આપેથી ગુન્હેગારને ગમે તે વખતે છોડી શકાશે.

૨૮. કોઈપણ સાર્વજનિક વાહનના હાંકનારને અથવા બીજા નોકરને તે સાર્વજનિક વાહનના ભાડા અગર તુર બદલ કાયદેસર તુર આપવાની ના પાડવા માટેની શીક્ષા. તેનું લેણું થતું કાયદેસર તુર આપવાની જે કોઈપણ શખ્સ ના પાડી અગર કસુર કરે તો તે બાબતની જ્યારે કોઈપણ માછરૂંટ પાસે ફરિયાદ કરવામાં આવે અને તેની પાસે સોગત અથવા પ્રતિજ્ઞા ઉપર તે હકીકત પુરવાર કરવામાં આવે ત્યારે,

and if any such licensee shall neglect or refuse personally to appear or to produce such driver or other attendant according to such summons without a reasonable excuse to be allowed by the Magistrate before whom he ought to appear according to such summons, he shall be liable to a fine not exceeding rupees fifty, and it shall be lawful for such Magistrate to hear and determine the said information or complaint in the absence of the said licensee, driver or other such attendant as aforesaid, and upon satisfactory proof of such offence, to give judgment against such person for the penalty incurred by reason of such offence.

27. Pecuniary fines, penalty or awards levied, imposed or made under these rules, for which Fines and awards how levied. no commutation by imprisonment is herein provided may be levied by distraint and sale of the offender's moveable property under warrant of the Magistrate who has inflicted the punishment, if any driver or other attendant shall fail to pay any fine, penalty or award for which commutation by imprisonment shall not have been awarded, the same may be levied by distraint and the sale of the moveable property of the licensee of the public conveyance of which the offender was an attendant. And in case wherein imprisonment shall have been adjudged in commutation, the offender shall at any time be released upon paying the amount of the fine.

28. If any person shall refuse or omit to pay to the driver or other attendant of public conveyance the lawful fare due to him for the hire or fare of such public conveyance, it shall be lawful for any Magistrate upon complaint of the same being preferred, and upon proof of the facts made upon oath or solemn affirmation before him, Penalty for refusing to pay legal fare.

જે શખ્સ પોતાના તુરને માટે આ પ્રમાણે ફરિયાદ કરતો હોય તેને વ્યાજબી અવેજ માછરૂટે અપાવવો, તેમજ હાજર રહીને તેવી ફરિયાદ કરવામાં અને તે પુરવાર કરવામાં તેનો જેટલો વખત ગુમ થયો હોય તેને હાંકનારાઓને તુકશાની અપાવવા માટે તેને યોગ્ય તુકશાની આપવી, અને તે આપવામાં કસુર કરે તો કસુર કરનાર શખ્સને વધારેમાં વધારે એક માસની મુદત સુધીની કેદની શીક્ષા કરવી તે કાયદેસર છે.

૨૯. આ નિયમો અનુસાર જે કોઇપણ શખ્સ કોઇ સાર્વજનિક વાહનને વાપરતાં દરમ્યાન જાણીયુજીને અગર ગફલતથી તુકશાન કરે તો માછરૂટે પાસે તેના ઉપર તહોમત સાબીત થયેથી વધારેમાં વધારે રૂ. ૨૦ સુધીના દંડની શીક્ષાને તે પાત્ર થયે, અને તેણે તે સાર્વજનિક વાહનના માલિકને તુકશાન કર્યા બદલ તુકશાની પણ આપવી પડયે. જે તુકશાનીની રકમ માછરૂટે મુકરર કરવી અને દંડ તરીકે વસુલ લેવી.

૩૦. કોઇપણ સાર્વજનિક વાહનના હાંકનારે અથવા બીજા નોકરે પોતાનું વાહન બાટે રાખવાની ઇચ્છા ધરાવનાર શખ્સને પાયા વગરની ફરિયાદ બાબતમાં માછરૂટે હાંકનારને તુકશાની અપાવી શકે. જે અગાઉથી તે વાહન બાટે આપેલું નહીં હોય અને જે તે શખ્સને સમ્યક્તા ભરેલા અને યોગ્ય શખ્સોમાં એમ કહે કે તેનું વાહન ખરેખર બાટે અપાઇ ગયેલ છે, અને તેનો તેવો જવાબ છતાં પણ સદરહુ વાહનમાં આવા શખ્સને લઇ જવાની ના પાડવા માટે પાછળથી તેના સામે ફરિયાદ કરવામાં આવે અને તે ફરિયાદની સુનાવણી થાય ત્યારે તે વાહન તે વખતે ખરેખર અને વાસ્તવિક રીતે બાટે અપાઇ ગયેલું હતું એવું સાબીત કરવાને પુરતો પુરાવો તે રજુ કરે, અને એમ જણાય કે જે પક્ષકાર તેની સામે આ પ્રમાણે ફરિયાદ કરે છે તેની સામે તેણે કોઇપણ અસમ્યક્ ભાષા વાપરી નથી તેમજ તે શખ્સને તેણે તે આપેલું નહોતું તેમજ તેના પ્રત્યે અયોગ્ય વર્તણૂક અભાવી નહોતી,



to award reasonable satisfaction to the party so complaining.  
 Compensation to driver. for his fare and also a reasonable compensation for his loss of time in attending to make and establish his complaint, and in default of payment to sentence the defaulter to simple imprisonment for a period not exceeding one month.

29. If any person using a public conveyance under these rules shall wilfully or negligently injure the same, he shall be liable, on conviction before a Magistrate, to a fine not exceeding twenty rupees and shall also pay to the owner of the public conveyance compensation for the injury; the amount of the compensation to be fixed by the Magistrate and to be recovered as a fine.

Penalty for injury to public conveyance.

Compensation.

30. If the driver or other attendant of any public conveyance not having previously offered his conveyance for hire to the person desirous of hiring it shall, in civil and explicit terms, declare to such person that his conveyance is actually hired, and shall afterwards, notwithstanding his reply be proceeded against for his refusal to carry such person in his said conveyance, and shall upon the hearing of the complaint produce sufficient evidence to prove that such conveyance was at the time actually and *bonafide* hired and it shall not appear that he used any uncivil language or that he had offered his conveyance for hire to, or improperly conducted himself towards the party by whom he shall be so proceeded against,

Magistrate may award compensation to driver in case of groundless complaint.

અથવા જે શખ્સને તેની સામે ફરિયાદ કરી હોય તે શખ્સ પોતાની ફરિયાદ ચલાવવાને હાજર ન થાય તો જે માજિસ્ટ્રેટ પાસે તે હાંકનાર અથવા ખીજા નોકરને લાવવામાં આવ્યો હોય તે માજિસ્ટ્રેટ તે હાંકનાર અથવા ખીજા નોકરને સદરહુ ફરિયાદ બાબતમાં પોતાનો ખચાવ કરવાને હાજર થવામાં જેટલો વખત ગુમ થયો હોય તે માટે પોતાને યોગ્ય ભાગે તેટલી નુકશાની અપાવી પડશે, અને તે ન આપે તો વધારેમાં વધારે એક માસની મુદત સુધીની આસાન કેદની શીક્ષા તેણે ભોગવવી એવો હુકમ કરી શકશે.

૩૧. આ નિયમો પ્રમાણે જેને માટે પરવાનો આપેલ હોય તેવા કોઇપણ સાર્વજનિક વાહનમાં પડી રહેલી સઘળી મીલકત હાંકનારે અથવા નોકરે જેમાંથી જે હોય તેણે એકદમ ફાજદારની ઓશીસમાં રજુ કરી દેવી. આવી મીલકત રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ રૂબરૂ જે કોઇ શખ્સ સાબીત કરે કે તે પોતાની છે તે શખ્સને જ્યારે તે સંબંધમાં સઘળું વ્યાજખી ખર્ચ તથા રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ જે વ્યાજખી રકમ હાંકનારને અગર નોકરને અપાવે તે આપેથી પાછી આપવી; અને આ નિયમો અનુસાર જે સાર્વજનિક વાહનને માટે પરવાનો અપાયેલ હોય તેના કોઇ હાંકનાર અથવા નોકર સદરહુ સાર્વજનિક વાહનમાં પડી રહેલી મીલકત સોંપવામાં ગણત કરે તો માજિસ્ટ્રેટ પાસે તેના ઉપર તહોમત સાબીત થયેથી વધારેમાં વધારે રા. ૨૦ સુધીના દંડની શીક્ષાને, અને તે ન આપે તો એક માસની આસાન કેદની શીક્ષાને, અથવા બન્નેને પાત્ર થશે.

૩૨. કોઇપણ પોલીસ અમલદાર અગર કોન્સ્ટેબલની સમજ મુજબ જે કોઇ શખ્સ આ નિયમો વિરુદ્ધ કોઇપણ ગુન્હો કરતો હોય તેને તે પકડી શકશે, અને જે સાર્વજનિક વાહનને આ નિયમોનો હેતુ અને અર્થ વધારે સારી રીતે બર આણવા સાદ પડવાની અને રોકવાની જરૂર જણાય તેને પકડીને જ્યાંસુધી સદરહુ કેસમાં ઠરાવ અપાય ત્યાંસુધી કોઇ સલામતીવાળી જગ્યામાં તે રોકી શકશે.

or if the person has proceeded against him shall not appear to prosecute his complaint, the Magistrate before whom such driver or other attendant shall be brought may order such person to make the driver or other attendant such compensation for his loss of time in attending to make his defence to such complaint as the Magistrate may deem reasonable, and in default of payment may sentence him to simple imprisonment for a period not exceeding one month.

31. All property left in any public conveyance licensed under these rules shall be forthwith deposited by the driver or attendant, as the case may be, at the Office of the City Fouzdar. Such property shall be returned to the person who shall prove to the Superintendent of Police that the same belonged to him, on payment of all expenses reasonably incurred, and of such reasonable sum to the driver or attendant as the Superintendent of Police may award; and any driver or other attendant of any public conveyance licensed under these rules who shall neglect so to deposit all property left in public conveyance shall be liable, on conviction before a Magistrate, to a fine not exceeding rupees fifty, and in default of payment of the same to simple imprisonment for one month, or to both.

Property left in public conveyance to be deposited.

Restoration to owner.

Penalty for not depositing.

32. Any Police Officer or Constable may arrest without a warrant any person committing in his view any offence against these rules, and may seize and detain in any place of safety, until judgment shall be given in the case any conveyance which for the better fulfilment of the true intent and meaning of these rules, it may be necessary so to seize and detain.

Police may arrest without warrant person offending in his view, and may seize and detain public conveyance when necessary.

# ભાડાના દર (ફલમ ૧૪.)

ચોરખંદર માટે.

વાહનના વર્ગ.	અડધા દીવસ માટે.		આખા દીવસ માટે.		ગામથી રેલ્વે સ્ટેશન સુધી		પરાથી રેલ્વે સ્ટેશન સુધી.		ચોરખંદરથી છાયાગામથી રાજમેદ અગર બોખીરા.		ગામથી રાજમેદ સુધી.	
	રૂા.	આ. પા.	રૂા.	આ. પા.	રૂા.	આ. પા.	રૂા.	આ. પા.	રૂા.	આ. પા.	રૂા.	આ. પા.
૧.	૧	૦ ૦	૨	૦ ૦	૦	૮ ૦	૦	૪ ૦	૦	૧૦ ૦	૦	૮ ૦
૨.	૦	૧૨ ૦	૧	૮ ૦	૦	૫ ૦	૦	૩ ૦	૦	૭ ૦	૦	૬ ૦
૩.	૦	૧૦ ૦	૧	૦ ૦	૦	૩ ૦	૦	૨ ૦	૦	૫ ૦	૦	૪ ૦

૨૪૨

રીમાર્ક્સ:—છાંયાથી શહેર બહારના બાગ સુધીની જગ્યાને પરા તરીકે ગણવી.



# RATES FOR HIRE ( Rule 14 ).

## For Porbandar.

Classes of conveyances.	For half day.		For whole day.		From town to the Rail-way Station.		From Para to the Rail-way Sta-tion.		From Por-bandar to Chhaya or Bokhira.		From town to Rajmahel.	
	Rs.	A. P.	Rs.	A. P.	Rs.	A. P.	Rs.	A. P.	Rs.	A. P.	Rs.	A. P.
1	1	0 0	2	0 0	0	8 0	0	4 0	0	10 0	0	8 0
2	0	12 0	1	8 0	0	5 0	0	3 0	0	7 0	0	6 0
3	0	10 0	1	0 0	0	3 0	0	2 0	0	5 0	0	4 0

Remarks--That portion of the land from Chhaya to the outside of the town is to be known as Para.

**ભાડાના દર (કલમ ૧૪.)**  
**રાણાવાવ માટે.**

	અરધા દીવસ માટે.			આખા દીવસ માટે.			રેથનથી ગામ સુધી.			રાણાવાવથી આદિયાણા સુધી.		
	રૂ.	આ.	પા.	રૂ.	આ.	પા.	રૂ.	આ.	પા.	રૂ.	આ.	પા.
૧. કલમ ૭.	૧	૦	૦	૨	૦	૦	૦	૮	૦	૦	૧૨	૦
૨.	૦	૧૨	૦	૧	૮	૦	૦	૫	૦	૦	૧૦	૦
૩.	૦	૮	૦	૦	૧૪	૦	૦	૩	૦	૦	૮	૦

૨૪૨

**નોંધ:—૧.** જાત વળતને માટે ડોહું ભાડું લેવું.

૨. જ્યારે જાત વળતનું ભાડું નકી થયેલ હોય ત્યારે અરધા કલાક સુધીના ખોટીયા માટે વધારે ચાર્જ કરવો નહીં, પણ અરધા કલાક ઉપરાંત ખોટીયા થાય ત્યારે પહેલા અંતે બીજા વર્ગના વાહન માટે ખોટીયા શરૂ થયો ત્યારથી ગણી દર કલાક અથવા તેના ભાગ માટે રૂ. ૦-૨-૦ લેવો, અને ત્રીજા વર્ગના વાહન માટે ૦-૧-૦ લેવો, અને રેલગાડી મોડી આવવા સમયે જો ખોટીયા થયો હોતો તો આથી બમણો ચાર્જ કરવો.

૩. “આખો દીવસ” આનો અર્થ સુરોદયથી સુર્યાસ્ત સુધીનો વખત અથવા ચાર કલાકથી વધુ નહીં; પણ એટલું સમજવાનું કે સદરહુ વખતમાં ૧૬ માઇલથી વધારે મુસાફરી થવી ન જોઇએ.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોસ્ટાંદર.

તારીખ ૭-૫-૧૯૧૫.

# RATES FOR HIRE (Rule 14.) For Ranavao.

Classes of conveyances.	For half day.			For whole day.			From Station to town.		From Ranavao To Adityana.	
	Rs.	AS.	PS.	Rs.	AS.	PS.	Rs.	PS.	Rs.	PS.
1.	1	0	0	2	0	0	8	0	12	0
2.	0	12	0	1	8	0	5	0	10	0
3.	0	8	0	0	14	0	3	0	8	0

Rule 7.

Note:—1. One and a half fare for both the outward and return journey.

2. When the agreement between the parties is to pay for the outward and return journey there shall be no extra charge for a detention of half an hour, but when the detention exceeds half an hour then calculating from the beginning of the detention 2 annas to be charged for each hour or a part thereof for 1st and 2nd class conveyance; and anna one for 3rd class conveyance (and double this in case the detention is due to train time).

3. The whole day means from sunrise to sunset or any period not exceeding 12 hours, provided the distance travelled within that time does not exceed 16 miles.

Dated 7-5-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( પો. સ્ટેટ ગે. યુ. ૨૯, નાં. ૮૨૯૯ સને ૧૯૧૫, પાનાં ૧૮૯-૧૯૩. )

આગલા તમામ ધારા, હુકમો તથા સરકયુક્તરો રદ કરી પોરખંદર સ્ટેટમાં વીલેજ પોલીસના પગાર, અંધારણુ, અધિકાર તથા વહીવટ સંબંધીના નીચે પ્રમાણે ધારા કરવામાં આવે છે.

તારીખ ૧૫-૮-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરખંદર.

## પોરખંદર સ્ટેટના વીલેજ પોલીસના ધારા.

૧. આ ધારા પોરખંદર સ્ટેટના તમામ ગામોને લાગુ પડશે, અને તા. ૧-૯-૧૫ થી અમલમાં આવશે.

૨. બાયાતો, ગીરાશીઆઓ અને સ્ટેટમાં ખારખલી જમીન ખાનારા ખીત્તઓ જેઓ યોગ્ય અધિકારથી નામ આપવાનો તથા નિમણુક કરવાનો અખત્યાર ભોગવતા હશે તેને આ ધારાથી કશો બાધ આવશે નહીં.

૩. પરંતુ એવો અખત્યાર વાપરવામાં પુરતી તત્પરતા તથા ત્વરા વાપરવી જોઈએ. અને કોઈ જગ્યા ખાલી પડ્યે તેવી રીતનું નામ આપવાની તથા નિમણુક કરવાની અથવા એક વખત જેનું નામ આપવામાં આવેલ હોય તે બહાલ ન રહે તે ફરી વખત નામ આપવા માટે પંદર દીવસની મુદત નક્કી કરવામાં આવે છે. જે નિમણુક કરવામાં અગર નામ આપવાના સંબંધમાં આ ધારાનો ભંગ કરવામાં આવશે તેના સંબંધમાં નિમણુક કરવાનો કે નામ આપવાનો હક રદ જશે અને તેવા હકની અમલવારી તેવા જમીન ધારણુ કરનાર તરફથી સ્ટેટ કરશે.



(P. S. G. Vol. XXIX No. 8299 of 1915, pp. 126-131.)

In supersession of all previous rules, orders and circulars on the subject, the following rules are now made regarding the remuneration, organisation and the control and conduct of village police in the Porbandar State.

Dated 15-8-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

## **VILLAGE POLICE RULES PORBANDAR STATE.**

1. These rules shall apply to all the villages of the Porbandar State, and they shall come into force on the 1st September 1915.

2. Nothing in these rules shall affect the powers of nomination and appointment at present vesting under due authority in the Bhayats, Girasias and other holders of Barkhala lands in the State.

3. These powers must, however, be exercised with due promptness and punctuality. And a period of 15 days is hereby fixed as the period within which all such nominations or appointments must be made on the occurrence of a vacancy, or within which a fresh nomination must be made in the event of the disapproval of an original nominee. Failure to observe this rule will "*ipso facto*" entail forfeiture of the privilege in respect of the particular nomination or appointment affected thereby, which will thereupon be exercised by the State on behalf of the land-holders concerned.

૪. ખાલસા ગામોમાં રેવન્યુ પટેલોને કાંતો હોદ્દાની રૂએ પોલીસ પટેલ તરીકે નીમવામાં આવશે, અથવા ગામવાર અથવા ગામોના સસુહવાર પોલીસ પટેલના કામ માટે જુદા અમલદારો ખાસ નીમવામાં આવશે.

\*૫. ખાલસા અને મહેર પસાયતા ગામોમાં રેવન્યુ પટેલોની નિમણૂક રા. રા. કમીશનર સાહેબની બલામણુ ઉપરથી હજુરથી કરવામાં આવશે. અને જે રેવન્યુ પટેલો હોદ્દાની રૂએ પોલીસ પટેલ પણ હશે તેવાઓના સંબંધેની બલામણુ રા. રા. રેવન્યુ કમીશનર સાહેબ અને રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ અને મળીને કરશે.

\*આ કલમ જાહેરખબર ૧૦૫૪૬ સને ૧૯૧૬, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૩૦, પાનું ૧૮૭થી અસલ કલમને બદલે મુકવામાં આવી છે.

૬. ખાલસા ગામોમાં અગર મુલકોમાં જુદા પોલીસ પટેલો નીમવાનો અધિકાર રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ ભોગવશે, અને તેના હુકમો ઉપર અપીલ હજુરમાં થઈ શકશે.

\*૭. બાયાતી ગામોમાં, બાયાતો પટેલોનાં નામ રજુ કરશે અને નિમણૂકો હજુરથી મંજૂર કરવામાં આવશે.

\*આ કલમ જાહેર ખબર ૧૦૫૪૬ સને ૧૯૧૬, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૩૦, પાનું ૧૮૭થી અસલ કલમને બદલે મુકવામાં આવી છે.

\*૮. (૧) જોડેના પરિશિષ્ટમાં જણાવેલ બાબતોને લગતા કાયદાસર નીમાયેલ રેવન્યુ અધિકારી અથવા બીજા અધિકારીએ બહાર પાડેલા બધા હુકમોનો તાત્કાલિક અમલ કરવો, અને તે બાબતમાં બેદરકારી બતાવવામાં આવશે તો સખ્ત સજા કરવામાં આવશે.

(૨) જે રેવન્યુ પટેલો હોદ્દાની રૂએ પોલીસ પટેલ પણ હશે તેવાઓની ખરતરશી, રજા અને તેમની અવેજીમાં નિમણૂક કરવાનો અધિકાર હજુરમાં રહેશે.

4. In Khalsa villages Police Patels shall be either the Revenue Patels appointed "ex-officio" for the purpose, or separate officers specially appointed for either separate villages or groups of villages.

\*5. The appointment of Revenue Patels in Khalsa and Mehr Pasaita villages shall be made by the Hazur on the recommendation of the Revenue Commissioner. In the case of Revenue Patels who are also ex-officio Police Patels the recommendation shall be made by the Revenue Commissioner and the Superintendent of Police in joint consultation.

\* This rule is substituted by Notification No. 10546 of 1916, P. S. G. Vol. XXX, page 186.

6. The power of appointment of separate Police Patels in Khalsa villages or districts shall vest in the Superintendent of Police, subject to an appeal to the Hazur.

\*7. In Bhayati villages, Patels shall be nominated by the Bhayats and the appointments shall be sanctioned by the Hazur.

\* This rule is substituted by Notification No. 10546 of 1916, P. S. G. Vol. XXX, page 186.

\*8. (1) All orders relating to matters specified in the attached schedule and issued by a duly constituted revenue or other authority shall be promptly carried out, and any inattention thereto shall be severely dealt with.

(2) In the case of Revenue Patels, who are ex-officio Police Patels, the powers of dismissal, grant of leave and appointment of substitutes shall rest in the Hazur.

રા. રા. રેવન્યુ કમિશનર સાહેબ અને રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ પોતપોતાને લગતા કામમાં કોઈપણ પટેલ કસુર કરે તો સ્વતંત્ર રીતે તેમના દંડ કરી શકશે.

(૩) જે કીરસામાં રા. ૧૦ થી વધારે દંડ કરવામાં આવેલ હોય તેના સંબંધમાં હજુરમાં અપીલ થઈ શકશે.

\* આ કલમ જાહેર ખબર નં. ૧૦૫૪૬ સને ૧૯૧૬, પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૩૦, પાનું ૧૮૭ થી અસલ કલમને બદલે મુકવામાં આવી છે.

૯. પટેલોની સંખ્યા, વહુંચણી, પગાર અને એલાવન્સ હજુર વખતોવખત નક્કી કરશે. રેવન્યુ પટેલોનો પગાર, તે બદલ જમીન હોય કે રોકડ રકમ મળતી હોય અને તેઓ હોદ્દાની રૂએ પોલીસ પટેલ હોય કે ન હોય તોપણ અત્યાર સુધીની માફક સ્ટેટના રેવન્યુ ખાતાથી આપવા બંદોબસ્ત થશે; જુદા પોલીસ પટેલોનો પગાર ફક્ત પોલીસ ખાતે નાંખવો.

૧૦. બારખતી જમીન ખાનારા પગાર અનિયમિત રીતે આપે તો હજુરમાં રીપોર્ટ કરવો, જે તે બાબતમાં જોછતા હુકમો કાઢશે. પગાર મુકવામાં અનિયમિતપણાને માટે મુકરર થયેલો પગાર તેવા જમીન ખાનારા પાસેથી અગાઉથી વસુલ કરવામાં આવશે.

૧૧. ઉપર કહ્યા પ્રમાણેના બારખતી જમીન ખાનારાના હકને બાધ ન આવે તેવી રીતે વીક્રેજ પોલીસ જેવા કે પગી, પસાયતા, ચોડીયાત, વીગેરેની નિમણુંક તથા બહાલીની સત્તા તેમજ રજા, બદલી, શીક્ષા અને બરતરશીની સત્તા રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ એકલા બોગવશે.

નોંદ :—આ કલમનો અમલ હેઠળ લખેલી કલમોને અનુસરીને કરવાનો છે,

૩, ૮ (૧), ૮ (૩) અને ૧૦.



The Revenue Commissioner and the Superintendent of the Police may fine any of these Patels for dereliction of duty relating to their respective departments, independent of each other.

- (3) In the case of fines exceeding ten rupess the order shall be subject to appeal to the Hazur.

\* This rule is substituted by Notification No. 10546 of 1916, P. S. G. Vol. XXX, page 186.

9. The number and distribution, and the pay and allowances of Patels shall be fixed by the Hazur from time to time. The remuneration of Revenue Patels whether in land or cash, and whether ex-officio Police Patel or not, shall be arranged for as heretofore by the Revenue Department of the State: the remuneration of separate Police Patels only being debited to the Police Department.

10. In the event of unpunctual payment by holders of Barkhala lands a report shall be made to the Hazur, who will pass such orders as may be necessary. Such unpunctuality will entail liability to recovery of the sanctioned remuneration in advance from the land-holders concerned.

11. Subject as aforesaid to the right of the holders of Barkhala lands, the power of appointment and approval of all other members of the village police, such as Paggis, Pasaitas, Chokiyats &c., shall rest solely in the Superintendent of Police, as well as all powers of leave, transfer, punishment and dismissal.

NOTE:—This rule shall be subject to the provisions of the following rule 3, 8 (1), 8 (3) and 10.

૧૨. વીલેજ પોલીસ જેઓને પસાયતા અથવા પગી કહેવામાં આવશે તેમની સંખ્યા, વહેંચણી અને પગાર હજુર વખતો વખત નક્કી કરશે.

૧૩. (૧) ખાલસા ગામોમાં પટેલ સિવાયના વીલેજ પોલીસનો પગાર જેના તે ગામમાં ઝાંપા ફંડ ખાતેથી વસુલ કરવામાં આવશે, અને ચોકીયાતો અને બીજા જેઓ બારોબાર ગામ લોકો પાસેથી પગાર બદલ દાણા લે છે તે રકમ તા. ૧-૯-૧૯૧૫ થી તદ્દન બંધ કરવામાં આવે છે, તેમજ આ ધારા અન્વયે વીલેજ પોલીસના માણસોનો જે જે દંડ કરવામાં આવશે તે ખાલસા ગામોના સંબંધમાં જે તે ગામના ઝાંપા ફંડ ખાતે જમા કરાવવામાં આવશે.

(૨) રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટના અથવા જે અમલદારને આ બાબતમાં તેમણે સત્તા આપી હશે તેના લખીતવાર હુકમથી ઉપર કહ્યો પગાર ચુકવવા તેમજ પરિશિષ્ટ ૧ માં દર્શાવેલ દંડ વસુલ કરવા સ્થાનિક રેવન્યુ અધિકારીઓ બંદોબસ્ત કરશે.

નોટ:—આ કલમ ચાલતા વહીવટ ઉપરથી ઘડવામાં આવી છે. જે મુજબ

ખાલસા ગામોમાં મારજનમાં લખ્યા નાં. ૯૮ તા. ૧૬-૨-૧૯૧૩.

હજુર હુકમને આધારે બામની ઉપજ ઝાંપા ફંડ ખાતે આપવામાં આવેલ છે, વળી અઘાપિ પર્વત ચોકીયાતોએ બારોબાર ગામ લોકો પાસેથી પોતાનો પગાર અનાજમાં વસુલ કરવાનો રીવાજ છે.

૧૪. તારીખ ૧-૯-૧૯૧૫ થી વીલેજ પોલીસના તમામ માણસો સ્ટેટના કાયમી નોકરો તરીકે ગણાશે.

12. The number, distribution and remuneration of Village Police, who shall in future be called Pasaitas or Paggis, as the case may be, shall be fixed by the Hazur from time to time.

13. (1) In all Khalsa villages, the remuneration of all Village Police other than Patels, shall be recovered from the Jhampa fund of the village concerned, and the system of Chokiyats and others receiving their own remuneration in kind direct from the villagers shall cease absolutely with effect from 1-9-1915. At the same time the proceeds of all fines inflicted under these rules on members of the village police shall in the case of Khalsa villages be paid to the credit of the Jhampa fund of the village concerned.

(2) The local revenue authorities shall arrange for the actual disbursement of this remuneration as well as for the actual recovery of the fines referred to in schedule (1), on the written orders of the Superintendent of Police or the officer delegated by him for the purpose.

NOTE:—This rule is based upon the local practice under which village Jhampa Funds in Khalsa villages have been given the benefit of all the Bham revenue pertaining to them under the marginally noted order and it has been hitherto the custom for Chokiyats to recover their own remuneration in kind direct from the villagers.

No. 98 dated  
16-2-1913.

14. With effect from 1-9-1915 all members of the village police shall be regarded and treated as whole time servants of the State.

૧૫. ઉપરોક્ત ધારાઓથી પટેલ અથવા વીલેજ પોલીસના કોષ્ટપણ માણસ ઉપર તેણે કરેલ ગુન્હાને માટે ફોજદારી કામ ચલાવવાના સંબંધમાં બાધ આવશે નહીં.

૧૬. પુરતી તપાસને અંગે હજુરને એમ જણાય કે ખારખલી જમીન ખાનાર કોષ્ટપણ માણસ ગુન્હા છુપાવવા તજવીજ કરે છે, અથવા વીલેજ પોલીસના માણસોને તેમ કરવા શીખવે છે, અથવા કોષ્ટપણ રીતે ન્યાયના રસ્તામાં હરકત કરે છે, તો કસુરવાન જમીન ખાનારની પાસેથી વીલેજ પોલીસના માણસનું નામ આપવાનો અથવા નિમણુંકનો અપત્યાર થોડો વખત અથવા કાયમને માટે છીનવી લેવામાં આવશે.

૧૭. પટેલ ગામના અગર તેના ચાર્જના વિભાગના વીલેજ પોલીસના માણસોને સુખી માણસ છે, અને પોતાને સુખત કરેલાં કામ કરવામાં મદદ કરવાનું તે ગામના અગર વિભાગના વીલેજ પોલીસના દરેક માણસને કહેવાનો તેને અધિકાર છે. ફરજમાં કસુર અથવા બેદરકારી માટે મહાલ ફોજદારને તેણે વગર વીલંબે રીપોર્ટ કરવો.

૧૮. પોલીસ ખાતાના તમામ અમલદારો પોતાની ફરજ બજાવવામાં જે જે મદદ માગે તે બની શક્યા મુજબ પોલીસ પટેલે આપવી.

૧૯. માજીસ્ટ્રેટ અથવા પોલીસ અમલદારે કાઢેલા સઘળા હુકમો અને વારંટોને તેણે ઝડપથી અમલ કરવો. સાર્વજનિક સુલેહ લગતા ખર્ચ મેળવીને મહાલના ફોજદારને તુરત આપવા. પોતાના ગામની હદમાં થતા ગુન્હા બની શકે તેટલા અટકાવવા અને તે હદના ગુન્હેગારોને શોધીને ઇન્સાફિ પહોંચાડાવવા.

૨૦. જે પોતાના ગામમાં ભારે ગુન્હો બન્યો હોય તો તેના ખર્ચ નજીકના પોલીસ થાણે એકદમ આપવા, અને તે દરમ્યાન બની શકે તો ગુન્હેગારને પકડવા અને મળી શકે તેટલો પુરાવો એકઠો કરવો અને સાચવી રાખવો. અને એવીસ કક્ષાકની અંદર મહાલ ફોજદારને સ્વાધીન કરવો.



15. Nothing in the preceding rules shall affect the liability of a Patel, or of any other member of the Village Police establishment to a criminal prosecution for any offence with which he may be charged.

16. In the event of any holder of Barkhala lands being held by the Hazur after due inquiry to be guilty of endeavouring to conceal crime, or to induce the village police to do so, or of in any way obstructing the course of justice, the offending land-holder may be temporarily or permanently deprived of his right of nomination or appointment of any Village Police.

17. The Patel is the Head-man of the village police of the village or district in his charge, and shall have authority to require all members of the village police establishment in that village or district to aid him in performing the duties entrusted to him. He shall promptly report all neglect of duty or carelessness &c. to the Mahal Fouzdar.

18. The Police Patel shall afford all police officers every assistance in his power whenever called upon to do so in the performance of their duties.

19. He shall promptly obey and execute all orders and warrants issued to him by a Magistrate or a Police Officer, shall collect and communicate to the Mahal Fouzdar intelligence affecting the public peace, shall so far as possible prevent within the limits of his village the commission of offences and detect and bring offenders therein to justice.

20. If a serious crime is committed in his village he shall send word atonce to the nearest Police Station, and in the meantime arrest the offender if possible and collect and preserve all the evidence obtainable to be subsequently handed over within 24 hours to the Mahal Fouzdar.

૨૧. (૧) જો કોઈ શક પડતું અથવા અચાનક મૃત્યુ થાય અથવા પોતાના ગામની હદમાં કોઈ લાસ માલમ પડે તો ગામના અથવા પડોશમાંથી બે અથવા વધારે ડાહ્યા માણસોને ભેગા કરી પંચમાં બોલાવવા. જેમણે મોતના કારણ વિષે અને કેસને લગતી તમામ તપાસ કરવી. અને તે બાબતનો લખીતવાર રીપોર્ટ કરવો. જે પોલીસ પટેલ લાગણો મહાલ ફોજદારને મોકલવા તજવીજ કરશે.

(૨) જો તપાસને અંગે એમ માનવાને કારણ મળતું હોય કે મરણ ગેર-કાયદેસર થવા પામ્યું છે, તો પટેલે મહાલના ફોજદારને તુરત જાહેરાત આપવી. અને ફોજદાર અથવા તેણે મોકલેલ કોઈ બીજો અમલદાર જે જમાદારથી ઉતરતી પંક્તિનો ન હોય અથવા માછરૂટના આવતાં સુધી પોલીસ પટેલે લાસને બાળવાનું અથવા દર્શાવવાનું મોકુફ રખાવતું.

૨૨. કોઈ માણસને પંચ તરીકે બોલાવવામાં આવ્યો હોય અને તે બ્યાબજી કારણ સિવાય આવવાની ના પાડે અથવા ગફલત કરે તો કોઈ/પણ વર્ગના માછરૂટ પાસે કામ ચાલી ૫૦ રૂપિયા સુધીના દંડની શીક્ષાને પાત્ર થશે અથવા તે આવવામાં કસુર કરે તો એક મહીનાની આસન કેદની શીક્ષા થશે.

૨૩. ગામની હદમાં કોઈ શકદાર માણસ માલુમ પડે તો પોલીસ પટેલે તેની પુછગાછ કરવી અને જો તે પોતાનો અહેવાલ સંતોષકારક રીતે ન આપી શકે તો તેને પકડીને પુરાવા તરીકે ઉપયોગી થાય એવી કોઈ ચીજને હથે તો તે સાથે મહાલ ફોજદારને મોકલી આપવો.

૨૪. પોતાના ગામમાંની સઘળી બીનવારસી મીલકત તેણે સંભાળી લેવી. અને મહાલના માછરૂટનો તે બાબતમાં હુકમ મેળવવા માટે રીપોર્ટ કરવો.

21. (1) If any unnatural or sudden death occur, or if any corpse be found within the limits of any village the Police Patel shall forthwith assemble a Panch to be composed of 2 or more intelligent persons belonging to the village or neighbourhood, who shall investigate the cause of death and all the circumstances of the case, and make a written report of the same which the Police Patel shall cause to be forthwith delivered to the Mahal Fouzdar.

(2) If the result of the inquest afford reason for supposing that death has been unlawfully occasioned, a Police Patel shall give immediate notice to the Mahal Fouzdar and pending the arrival of the Fouzdar or some officer deputed by him not lower in rank than a Jamadar or of a Magistrate, the Police Patel shall prevent the burning or burying of such corpse.

22. Any person who, on being called upon to serve as a Panch shall, without justifiable cause, refuse or neglect to do so, shall be liable on conviction before any Magistrate to punishment not exceeding 50 Rs. fine, or in default to one month's simple imprisonment.

23. If any suspicious person is found within the village limits the Police Patel shall question him and if he does not give a proper account of himself shall arrest him and send to the Mahal Fouzdar together with any articles likely to be useful as evidence.

24. He shall take charge of all unclaimed property within his village and shall report upon it for the orders of the Magistrate of the Mahal.

૨૫. ગામમાં હથીયાર રાખવાનો પરવાનો મેળવ્યા સિવાય અથવા હક મળ્યા સિવાય કોઇ હથીયાર રાખતો કે બાંધતો નથી તે બાબત તેણે તપાસ કરવી. ગામના રક્ષણાર્થે રાખેલા હથીયારો સારી સ્થિતિમાં છે અને તે ખીજાં કોઇ કામમાં વપરાતા નથી તે બાબત તપાસ રાખવી.

૨૬. શકદાર અને બદમાશ લોકો ઉપર પુરતી નજર રાખવી અને દર સાંજે નિયમીત રીતે તેની હાજરી લેવી. નજીકમાં કોઇ ગુન્હો બન્યાની ખબર પડે તો તેણે આ લોકોની તુરત હાજરી લેવી અને કોણ ગેરહાજર છે તે બાબતની નોંધ લેતાં તેઓ ક્યાં ક્યાં છે તે બાબત ખાતરી કરવી.

૨૭. તેણે આ સાથે રાખેલા નમુના પ્રમાણે નીચે જણાવેલા રજીસ્ટર તથા ફાઇલો રાખવી: —

### રજીસ્ટરો.

- (૧) ગામમાં આવનાર શક પડતા અજાણ્યા માણસનું રજીસ્ટર.
- (૨) સળ પામેલ લોકોનું રજીસ્ટર.
- (૩) જાહેતા નીચેના શકદાર માણસોની હાજરીનું રજીસ્ટર.
- (૪) આવક રજીસ્ટર.
- (૫) જવક રજીસ્ટર.
- (૬) વીલેજ પોલીસનું હાજરીનું રજીસ્ટર.
- (૭) જન્મ મરણનું રજીસ્ટર.
- (૮) વેઠીયા ગાડાનું રજીસ્ટર.
- (૯) વીઝીટ બુક.
- (૧૦) ડાકામાં પુરાયેલા દોરનું રજીસ્ટર.
- (૧૧) પોલીસ પટેલે આપેલી ડાકા દંડની પહોંચ બુક.

### ફાઇલો.

- (૧) વેકસીનેટરોએ શીતળા ઠાંક્યાના તૈયાર કરેલાં પત્રકો જે પોલીસ પટેલને દફતર માટે આપેલ હોય તેવાં પત્રકોની ફાઇલ.
- (૨) સરકયુલર ફાઇલ.
- (૩) પરચુરણ ફાઇલ.



25. He shall see that no one in the village not otherwise privileged carries or possesses arms without a Parwana. He shall see that the arms kept for the defence of the village are in the good order and not taken away for other purposes.

26. He shall keep an eye on suspicious and bad characters and hold a "Hazri" of them regularly every evening. On receipt of information of any crime in the neighbourhood, he shall immediately hold a "Hazri" of them and note who are absent and ascertain where they are.

27. He shall keep the following registers and files as per samples attached hereto:—

### Registers.

- (1) Register of suspicious strangers visiting the village.
- (2) Register of convicted persons.
- (3) Muster roll of suspicious characters under surveillance.
- (4) Inward register.
- (5) Outward register.
- (6) Village Police muster roll.
- (7) Birth and death register.
- (8) Register of impressed carts.
- (9) Visit book.
- (10) Register of cattle brought to the pounds.
- (11) Receipts of cattle fines issued by the Police Patels.

### Files.

- (1) Files of vaccination returns prepared by vaccinators and given to Police Patels for record.
- (2) Circular file.
- (3) Miscellaneous file.

૨૮. પોલીસ પટેલે તેના ગામમાં આવતા શક પડતા માણસોની હીલચાલ ઉપર નજર રાખવી, રજીસ્ટરમાં તેમનાં નામ, વર્ણન અને હુંકા અહેવાલ લખી ભેવો અને તે બાબત મહાલ ફાજદારને રીપોર્ટ કરવો.

૨૯. ઉપર કહેલા તમામ ચોપડા અને રજીસ્ટરો માજીસ્ટ્રેટને, મામલતદારને તેમજ હેડ કોન્સ્ટેબલથી ઉતરતા દરજ્જાના ન હોય તેવા પોલીસ અમલદારોને તપાસવાની છુટ છે.

૩૦. રોટમાં દોરોના અતીક્રમણ બાબતના ધારા અન્યથે પોલીસ પટેલ ગામના ડયાની વ્યવસ્થા કરશે, અને ટ્રેપરેખ રાખશે.

૩૧. પગેરું કાઢવા માટે નીકળેલા માણસોને નોંધતી મદદ આપશે.

૩૨. પોતાની ફરજની રૂએ કરવામાં આવતી તમામ તપાસમાં પોલીસ પટેલને પોતાના ગામની હદમાં તેમજ રોટના બીજા ગામની હદમાં સંતાડેલી મીલકતનો તપાસ કરવાનો અધિકાર છે પણ એ બાબતમાં તેવા બીજા ગામના પોલીસ પટેલને તેણે તુરત ખબર પહોંચાડવા પડશે.

૩૩. ડાકાપટ્ટી અને બીજા ગંભીર ગુન્હા અટકાવવા બધા રાગઓએ અરસપરસ મદદ આપવા જે જે ઠરાવો કર્યા છે તેની શરતો મહાલ ફાજદારે દરેક પોલીસ પટેલને સંભાળથી સમજાવવી.

૩૪. ગામમાંથી જરૂરી કામ પ્રસંગે ગેરહાજર રહેવાના કારણથી, અથવા એકાએક મંદવાડથી, અથવા તેવા બીજા કોઈ કારણથી પોલીસ પટેલ પોતાના હસ્તક કામકાજ કરવા અશક્ત હોય તો તેણે લાયક માણસને પોતાનો ચાર્જ સોંપવો અને તે બાબતનો મહાલ મામલતદારને તેમજ મહાલ ફાજદારને તુરત રીપોર્ટ કરવો. આવી રીતે જે માણસને કામ સોંપવામાં આવ્યું હોય તેણે જ્યાં સુધી બીજી રીતનો હુકમ ન મળે ત્યાં સુધી પોલીસ પટેલની સઘળી ફરજો બજાવવી.

28. The Police Patel shall watch the movements of suspicious characters visiting their village and shall only note their names, description and a short history of them and forthwith report them to the Mahal Fouzdar.

29. All the above books and registers shall be open to the inspection of any Magistrate or the Mamlatdar as well as any police officer not lower in rank than a Head Constable.

30. The Police Patel shall maintain and supervise the village cattle pound in accordance with the provision of the Cattle Trespass Rules of the State.

31. He shall arrange for all requisite assistance to tracking parties.

32. In making an inquiry coming within the scope of his duty, the Police Patel shall have authority to search for concealed property within the limits of his own or of any other village of the State, provided that he gives immediate information to the Police Patel of such other village.

33. The terms of the convention entered into by all the Chiefs of Kathiawar for co-operation in the suppression of dacoities and other serious crimes shall be carefully explained to every Police Patel, by the Mahal Fouzdar.

34. In case of the Police Patel being unable to attend to his duties owing to urgent absence from his village, sudden illness, or other cause he shall place a competent person in charge making an immediate report to the Mahal Mamlatdar as well as the Mahal Fouzdar concerned, and the person so placed in charge shall until receipt of orders to the contrary continue to act for the Police Patel in all his duties.

૩૫. ગામ માહેનો કાઠપણ માણસ બહારવટીયાને અથવા જાહેર ગુન્હેગારને અનાજની, પૈસાની અથવા કાંઈ બીજી ચીજે મદદ કરે છે એમ જો પટેલને ખબર મળે તો તેણે તુરત મહાલના ફાજદારને રીપોર્ટ કરવો.

૩૬. ગામની અંદર લાય લાગે તે પ્રસંગે અગ્નિ ઓલવવા તેમજ જનમાલની સલામતી અને સંરક્ષણ માટે પોતાથી જનતો પ્રયત્ન કરવો.

૩૭. પટેલે ગામમાં થતી દરેક પ્રકારની ગંદકી અથવા બગડી ગએલ ફળ, બાજીપાકો વેચવાનું બની શકે તેટલું અટકાવવું અને ગામની વાંડી બરોબર દુરરત રખાવવા ગોઠવણ કરવી.

૩૮. કાલેરા, પ્લેગ અથવા શીળીનો ઉપદ્રવ થાય તો તેણે તે બાબત મહાલ ફાજદારને ખબર આપવા અને નજીકના સ્ટેટના વૈદકીય અમલદારને પણ ખબર મોકલવા.

૩૯. મીયાણા અને તેવી બટકતી ટોળીના સંબંધના તમામ ચાલતા હુકમોનો સંભાળથી અમલ કરવો.

૪૦. (૧) હજુર હુકમ નાં, ૭૪૯૨ તા. ૨૭-૮-૧૫ (જેની નકલ પરિશિષ્ટ (બ) તરીકે આ સાથે સામેલ છે) ના પારીગ્રાહ સાતતી રૂએ, જો મોકુફ રાખવામાં, પાછી ખેંચી લેવામાં અથવા બીજા કાંઈને આપવામાં ન આવી હોય તો, દરેક પોલીસ પટેલ તે હુકમ પ્રમાણે અપાયેલી સત્તાની રૂએ ગંદકી અટકાવવા અને તે બદલ સજા કરવાનો અખત્યાર ભોગવી શકશે.

(૨) તે હુકમમાં નિર્દિષ્ટ કરેલ વહીવટને અનુસરી તે ગામમાં કાઠપણ માણસ દારૂ પીને તોફાની, અસ્વસ્થ અથવા પોતે પોતાની સંભાળ રાખવાને અશક્ત માલમ પડે તો પટેલ તેનો એક રૂપિયા સુધી દંડ કરી શકશે.



35. If the Patel receives information that any person in his village helps any Barwatia or proclaimed offender with food or money or in any other way, he shall atonce report the matter to the Mahal Fouzdar.

36. If a fire breaks out, he shall make all possible efforts for the safety of person and property and to control the fire.

37. The Patel shall so far as possible prevent public nuisances, or any bad fruit or vegetable being sold in the village and arrange for the village hedge to be kept in proper order &c.

38. If Cholera, plague, or small-pox occurs, he shall atonce inform the Mahal Fouzdar of the same and also send word to the nearest State Medical Officer.

39. He shall carefully comply with existing orders regarding Mianas and other wandering gangs.

40. (1) Every Police Patel shall, subject to the suspension, withdrawal, or transfer of these powers under para 7 of this Office Order No. 7492 dated 27-7-15 (Copy of order attached as Schedule B), exercise the powers thereby conferred upon him for the prevention and punishment of nuisances.

(2) He may also, subject to the procedure prescribed in that order, punish by a fine not exceeding one rupee any person in the village who is from intoxication riotous, disorderly or incapable of taking care of himself.

## વીલેજ પોલીસની ફરજો.

૪૧. પોલીસ પટેલના બધા કાયદેસર હુકમોનો પસાયતા અને પગીઓએ અમલ કરવો.

૪૨. ગામ અને સીમની સાવચેતીથી ચોકી રાખવી.

૪૩. તેઓનાં દેખતાં કોઇ માણસ કોગનીઝેબલ ગુન્હો કરે અને તેવો ગુન્હો કર્યાનો શક હોવાનું સમગ્ર કારણ હોય તેવા માણસોને અને શક પડતા માણસો જેઓ પોતાનો વિશ્વાસ લાયક અહેવાલ આપી શકતા નહોય તેવાઓને અટકાવવા અને પોલીસ પટેલ થાસે રજુ કરવા.

૪૪. ગામમાં અથવા ગામની નજીક કોઇ શકદાર અથવા નવતર માણસ આવે તો પોલીસ પટેલને એકદમ ખબર આપવા.

૪૫. ગામમાં જન્મ મરણ થાય અથવા કોઇ અસાધારણ બનાવ અને તો તેના ખબર પટેલને તુરત આપવા.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

### Duties of Village Police.

41. Pasaitas and paggies shall execute all lawful orders of the Police Patel.

42. They shall keep a duly vigilant watch in the village and the sim.

43. They shall detain and produce before the Police Patel any person who commits a cognizable offence in their presence, and persons reasonably suspected of having committed such offence, and suspicious looking persons who cannot give a satisfactory account of themselves.

44. They shall inform the Patel atonce of the arrival in or near the village of any stranger or suspicious characters.

45. They shall inform the Patel atonce of any birth or death of any unusual occurrence in the village.

Dated 15-8-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

Administrator, Porbandar State.

---

## પરિશિષ્ટ (અ).

વીલેજ પોલીસના માથુસોની મદદથી પોલીસ પટેલે બળવવાની પોલીસ તરીકેની ફરજે સિવાયની મુખ્ય પરચુરણ ફરજે નીચે પ્રમાણે છે.

૧. ઉપરી અમલદારના હુકમથી સ્ટેટનું ક્ષેત્રનું વસુલ કરવામાં રેવન્યુ ખાતાના અધિકારીઓને મદદ કરવી.

૨. ઉપરી અમલદારોએ માગેલા પત્રકો અને મુદતમાંથી હકીકત રજુ કરવી.

૩. ગામની આરોગ્યતા અને જળાશયો બાબત દેખરેખ રાખવી.

૪. ગામના લોકો તથા ઢોરોની તંદુરસ્તી અને સ્થિતિ સંબંધી હકીકત રજુ કરવી અને ચેપી રોગોને દબાવવામાં મદદ કરવી.

૫. શીતળા કાઢવાના કામમાં મદદ કરવી.

૬. ઉપરીએ કાઢેલા હુકમોના ખર્ચર પહોંચાડાવવા અને તેનો અમલ કરવો.

૭. ઉતાવળના હુકમો નિયમીતપણે પહોંચાડવા.

૮. મુસાફરીમાં નીકળેલા સ્ટેટના અમલદારના મુકામ તથા ફરજતરને ચોક્કસ પહેરો રાખવો.

૯. બ્યારે કોઇ દરબારી અમલદાર એ ગામે દરબારી કામે આવેલ હોય ત્યારે તેને માટે ખોરાક વીગેરે ખીજી જોઇતી ચીજોનો બ્યાજબી બંદાબસ્ત કરી આપવો.

૧૦. ગામના ગૌચર અને મોલની દેખરેખ રાખવી.

૧૧. વેઠનું રજીસ્ટર રાખવું અને રીવાજ મુજબ વેઠ લેવી.

૧૨. જન્મ મરણની નિયમીત રીતે નોંધ લેવી.



## SCHEDULE A.

The following are some of the chief miscellaneous duties other than strictly police duties to be attended to by the Police Patel assisted by the Village Police Establishment.

1. Assisting the Revenue Authorities in the collection of State dues under orders of superior authority.
2. Furnishing such statistics and returns as may be called for by superior authority.
3. Supervision of village sanitation and water supply.
4. Furnishing information regarding health and condition of village community, including cattle and assisting in the control of epidemics.
5. Assisting vaccination operations.
6. Communication and enforcement of miscellaneous orders issued by superior authority.
7. Regular transmission of urgent messages.
8. Guarding camp and Daftar of State officers on tour.
9. Rendering all reasonable assistance to all State Officers visiting the village on State duty in the matter of supplies and other matters.
10. Supervision of all village *gaucher* and crops.
11. Keeping *veth* register and enforcing customary *veth*.
12. The regular registration of births and deaths.

## પરિશિષ્ટ (બ).

હુકમ નંબર ૭૪૯૨ સને ૧૯૧૫.

આ સ્ટેટના દુરના એકાદ ગામની તંદુરસ્તી જાળવવા સંબંધેની આમી વિષે અમારી પાસે દ્રશ્યાદ થતાં નીચેના ધારાઓ કરવામાં આવે છે અને લાગતા વળગતાની જાણ માટે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે.

૧. જે ગામડામાં અત્યારે ધોરણસર મ્યુનિસિપાલિટી અથવા સેનેટરી કમિટી નથી તેવાં બધાં ગામડાઓને આ ધારા લાગુ પડશે અને તેનો અમલ તા. ૧-૮-૧૯૧૫ થી કરવામાં આવશે.

૨. નીચેના કાર્યો ગંદકી તરીકે ગણવામાં આવશે.

(૧) કોષ્ટપણુ સાર્વજનિક કુવા, તળાવ અથવા તો હોજ કે જે ઉપયોગ માટે નિર્માણ કરેલ હોય તેવા ઉપયોગમાં ઓછા લેવાય તેવી રીતે તે કુવા વીગેરેમાં નહાવું અથવા તો ધોવું અથવા તેનું પાણી ગંદુ કરવું અથવા તો કોષ્ટની પાસે પાણી ગંદુ કરાવવું તે.

(૨) મના કરેલ જગ્યાએ, ધુળ, ગંદકી અથવા કચરો રાખવો તે.

(૩) સાર્વજનિક શેરી, રસ્તા અગર રાજમાર્ગ ઉપર ગંદકી કરવી તે.

(૪) પ્લાનકુડીમાં, ઉકરડામાં અથવા તો એવા બીજા કોષ્ટ સ્થળે પડોશમાં રહેનાર લોકોને અથવા તો તેની પાસેથી જનાર માણસોને ત્રાસ ઉપજાવે તેવી રીતે દુર્ગંધી પદાર્થ અતિશય એકઠા થવા દેવો તે.

(૫) કોષ્ટપણુ ઘરમાંથી, કારખાનામાંથી, તખેલામાંથી, પાયખાનામાંથી અથવા એવા બીજા કોષ્ટ સ્થળમાંથી જાણી જોઈને દુર્ગંધી પદાર્થ જાહેર રસ્તા ઉપર નીકળવા દેવો તે.

## SCHEDULE B.

Order No. 7492 of 1915.

Complaint having been preferred to the Administrator of various sanitary defects in one of the outlying villages of the State, the following rules are now made and published for the information of all concerned.

1. These rules are applicable to all villages in the State in which there is at present no regular Municipal or Sanitary Committee and they shall come into force on the 1st August 1915.

2. The following acts are declared to be public nuisances :—

- (i) Bathing or washing in or otherwise defiling or causing to be defiled any public well, tank or reservoir so as to render it less fit for any purpose for which it is set apart.
- (ii) Depositing any dirt, filth or rubbish in forbidden places.
- (iii) Committing a nuisance on any public street, passage, or thoroughfare.
- (iv) Allowing any offensive matter to unduly accumulate in cess-pools, dung-heaps or the like so as to cause annoyance to the neighbouring residents or to passers by.
- (v) Wilfully allowing any offensive matter to issue on any public thoroughfare from any house, factory, stables, privy, or the like.

(૬) જે નાળાંઓ ચોમાસાની ઋતુમાં પીવાના ઉપયોગને માટે લેવાતાં તળાવ અથવા તો હોજને પાણી પુરું પાડેછે, તેવા નાળાંઓ અથવા જનસમુહને હરકત કરે તેવી ભીજી જગ્યાએ અથવા તો મના કરેલ જગ્યાએ, મરેલ જાનવરોનાં મુડાં અથવા તો કોષપણુ જાતની ગંદકી અથવા કચરો રાખવો તે.

(૭) મુડાં દાટવા અથવા બાળવા માટે મુકરર કરેલ જગ્યા સિવાય બીજે મુડાં બાળવાં અથવા તો દાટવાં તે.

(૮) સડી ગયેલ અથવા તો હાનિકારક ચીજ મનુષ્યના ઓરાક માટે વેચવી તે.

૩. જે કોષપણુ શામ્સ રૂલ (૨) ની પેટા કલમ ૧ થી ૬ અને ૮ માં જણાવેલ ગંદકી કરશે તેને એક રૂપિયાથી વધારે નહીં તેટલા દંડની શીક્ષા કરવામાં આવશે, અને આ શીક્ષા તે ગામડાના પોલીસ પટેલ સંક્ષિપ્ત રીતે કરી શકશે.

૪. ધારા (૨) ની કલમ (૨) અને (૬) માં ખાસ મના કરેલ જગ્યાઓ તેમજ તે ધારાની કલમ ૮ માં મુડાંઓની વ્યવસ્થા કરવા માટે મુકરર કરેલ જગ્યાએ તે ગામડાંના મહાલના મામલતદારની આગળથી સંમતિ અને મંજૂરી મેળવી લાગતા વળગતાની જાણુ માટે દરેક ગામડાંના પોલીસ પટેલ જાહેર કરશે અને પ્રસિદ્ધ કરશે.

૫. બીજા ધારાની કલમ સાતના ભંગ માટે તેવો ભંગ કોષપણુ માહુરટ્ટ પાસે મુકરર થયે પચાસ રૂપિયાથી વધારે નહીં તેવો દંડ કરવામાં આવશે.

૬. ધારા ત્રીજામાં જણાવેલ બધાં રોજકામ મોઢાના તેમજ પક્ષકારોની હોજરીમાં કરવામાં આવશે. પણ પોલીસ પટેલ પક્ષકારના નામની તથા તારીખ સહીતના છેવટના હુકમની નોંધ લેશે અને તેની નોંધ તુરત મામલતદાર તરફ મોકલવી આપશે.



- (vi) Depositing the bodies of dead animals or refuse or filth of any description either in channels which in the rainy season feed any tank or reservoir set apart for drinking, or in other places where to deposit such is offensive to the community, or in any forbidden place.
- (vii) Burying or burning any dead body in any place except those specially set apart for the purpose.
- (viii) Selling any decayed or injurious article as fit for human food.

3. Whoever commits any of the public nuisances specified in clauses ( i to vi ) and ( viii ) of rule 2 shall be punished with a fine not exceeding one rupee, which may be inflicted summarily by the Police Patel of the village.

4. In every village the Police Patel shall with the prior sanction and approval of the Mamlatdar of the Mahal duly notify and publish for the information of all concerned the places specially forbidden under clauses (ii) and (vi) of rule 2 as well as the places set apart for the disposal of the dead under clause (vii) of the same rule.

5. A breach of clause vii of rule 2 shall render the offender liable on conviction before a Magistrate to a fine not exceeding fifty rupees.

6. All proceedings under rule 3 shall be oral and held in the presence of the parties. But the Police Patel shall record the names of the parties, the final order passed with date of the same and shall forward such record forthwith to the Mamlatdar.

૭. ધારા ત્રીજામાં જે સત્તા પોલીસ પટેલને આપવામાં આવી છે તે સત્તા હજુરના હુકમથી મોકુફ કરવામાં આવશે, પાછી ખેંચી લેવામાં આવશે, અથવા તે ખીન કોષ્ટ માણસને આપી શકાશે.

૮. આ ધારાની રૂએ વસુલ થયેલ દંડ જે તે ગામડાના ઝાંપા ફંડમાં જમા કરવામાં આવશે.

તારીખ ૨૭-૭-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR.

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

( પો. સ્ટેટ ગે. પ્રુ. ૨૯, જાહેરખબર નં. ૧૦૪૭૧ સને ૧૯૧૫, પાનાં ૨૯૭, ૨૯૮. )

હજુર નોટીફિકેશન નં. ૭૭૧૭ તથા ૫૬૯૫ અનુક્રમે તા. ૨૦-૧૨-૧૯૧૪ તથા ૧૧-૬-૧૯૧૫ થી પ્રસિદ્ધ થયેલ ધારા ઉપરાંત પોરબંદર સ્ટેટના પોલીસ અમલદારોની વર્તણુક બાબતના હેડળ લખ્યા ધારા પ્રસિદ્ધ થયાની તારીખથી પોરબંદર પોલીસને લાગુ કરવામાં આવે છે.

૧. પોલીસ અમલદારોને પોતાના તાબાના માણસો પાસેથી પૈસા ઉઘીના લેવાની મનાઈ કરવામાં આવે છે અને જે તેઓ તેમ કરશે તો ખરતરફ થવાને પાત્ર થશે.

૨. તેઓ જે મહાલમાં નોકરી કરતા હોય અથવા જે મહાલમાં તેઓની બદલી થવાનો હુકમ થયો હોય તે મહાલમાં તેના ઉપર શું શું કરજ છે તે જે તેના ઉપરી અમલદાર માગે તો જણાવવાની દરેક પોલીસ અમલદારની ફરજ છે.

૩. નિમણુક કરનાર સત્તાધારીની મંજૂરી સિવાય કોઈપણ પોલીસ અમલદાર વેપાર ફરી શકશે નહીં. અથવા જે મહાલમાં તે નોકરી કરતો હશે તેની અંદર કોઈપણ જમીન ખરીદવામાં અથવા વેચવામાં મુખ્ય માણસ તરીકે અથવા આડતીઆ તરીકે અથવા કોઈપણ વેપાર સંબંધી લેવદેવમાં જોડાશે નહીં.

7. The power conferred on Police Patels by rule 3 may be suspended or withdrawn or transferred to some other person by order of the Hazur.

8. All fines levied under these rules shall be credited to the Village Jhampa Fund of the village concerned.

Dated 27-7-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

(P. S. G. Vol. XXIX, Notifn. No. 10431 of 1915, pp. 262, 263.)

The following rules affecting the conduct of Police Officers in the Porbandar State are made applicable to the Porbandar Police with effect from the date of publication in addition to the rules published under Hazur Notifications Nos. 7717 and 5695 dated 20-12-1914 and 11-6-1915 respectively.

1. Police Officers are forbidden under pain of dismissal to borrow money from their subordinates.

2. It is incumbent on all Police Officers on demand by their superior officers to disclose the amount of their indebtedness in the district in which they may be serving or to which they may be under orders of transfer.

3. No Police Officer shall engage in trade or be in any way concerned either as principal or agent for the purchase or sale of land within the District where he is employed, or in any commercial transaction whatever without the sanction of the appointing authority.

૪. હથુરની મંજુરી સિવાય કોઇપણ પોલીસ અમલદાર પોતાના હુદા અથવા કામ સિવાય બીજા કોઇ હુદા ધારણ કરી શકશે નહીં અથવા કોઇ જાતનો ધંધો કરી શકશે નહીં અથવા નીચી નોકરીમાં જોડાઇ શકશે નહીં. કાનુન ૩ તથા ૪ માં જણાવેલ પ્રતિબંધ બ્યારે કોઇ પોલીસ અમલદાર રજા ઉપર અથવા સસ્પેન્ડ થયેલ હોય ત્યારે પણ બ્યારે તે કામ ઉપર હોય તેટલેજ દરજ્જે લાગુ પડે છે.

૫. પોલીસ અમલદાર તરીકે આ સંસ્થાનનું અથવા કોઇ પોલીસ ક્વૉર્ટનું ફરજ બ્યાંસુધી પુરેપુરું અદા નહીં કર્યું હશે ત્યાંસુધી કોઇ પોલીસ અમલદાર પોતાની જગ્યાનું રાજીનામું આપી શકશે નહીં અથવા તેની કામગીરીમાંથી ફારક થઇ શકશે નહીં.

૬. દરેક પોલીસ અમલદાર જે પોતાની જગ્યાનું રાજીનામું આપે અથવા તેવી ફરજમાંથી ફારક થાય તેણે પોતાની નિમણૂકનું સરટીફિકેટ તથા સર્વ હથીયારો, પોપાક, કપડાં તથા તેની ફરજ બજાવવા સારૂ મળેલ દરેક જરૂરીયાતની ચીજો પોતાના અમલદારને તુરતજ સોંપી દેવી પડશે.

૭. કોઇપણ પોલીસ અમલદાર ફોજદારી ગુન્હાના આરોપવાળા શખ્સોનો અથવા કોઇ દિવાની દાવામાં પોતે જામીન પડી શકશે નહીં.

૮. નોકરીને અંગે મુલાકાત લેવા આવતાં અમલદારોને ફળ, સાકર છત્યાદિ ની ભેટ આપવાની ચીજ કોન્ટ્રેબલો અને બીજા પોલીસ અમલદારોને સખ્ત મનાઇ કરવામાં આવેલ છે.

૯. જે કોઇપણ પોલીસ અમલદારનો પગાર કાર્ટથી ત્રણ મહીના ઉપરાંત જપ્ત કરવામાં આવેલ હોય તો તે ખરેખર જરૂરતરફ થવાને પાત્ર થશે.

કોઇપણ પોલીસ અમલદારનો પગાર તેની ફરજ બજાવવાના કામમાં હરકતરૂપ થાય તેટલે દરજ્જે જે જપ્ત થયેલ હોય તો તે નોકરીમાંથી મોકુફ થવાને, અથવા સંજોગવશાત ખાતાને લગતી શીક્ષા અથવા સજાને પાત્ર થશે.



4. No Police Officer shall hold any office or practise in any profession or engage in any employment whatever other than his office or duty as such Police Officer without the sanction of the Hazur. The prohibitions in rules 3 and 4 apply when a Police Officer is on leave or under suspension as well as when he is on duty.

5. No Police Officer shall resign his office or withdraw himself from the duties thereof until he has fully discharged every debt due by him as such Police Officer to the State or to any Police fund.

6. Every Police Officer who either resigns his office or withdraws himself from the duties thereof shall forthwith deliver up to his immediate superior officer his certificate of appointment and all the arms, accoutrements, clothing and other necessities which have been furnished to him for the execution of his office.

7. No Police Officer shall offer himself as security either to persons charged with a criminal offence or against any civil claim.

8. Chief Constables and other Police Officers are strictly prohibited from offering presents of fruits, sugar etc., to officers visiting the district on duty.

9. A Police Officer whose salary has been attached by a Court for more than three months is *ipso facto* liable to summary dismissal.

A Police Officer whose salary is attached to such an extent as to impair his capacity for the performance of his duties is liable to suspension and such other departmental punishment or action as circumstances may require.

વારંવાર થતી જમ્તી નાણાંની બીડને અંગે નોકરી માટે અયોગ્યતા ગણાશે.

૧૦. અરજદારની સત્તા બહારના સંજોગોમાં કરજ થયું હોય તે સિવાય નાદાર થવાથી છુટકારા માટેની અરજી બરતરફીતું પુરતું કારણ ગણાશે. જમીનગતથી થતું અથવા કુટુંબની મુશ્કેલીઓ દુર કરવા માટે યથેચ્છાં કરજ અપવાદરૂપે ગણાશે નહીં. બવિષ્યમાં નાદારી માટેના દરેક અરજદારે કોર્ટના કાયદાઓ છુટ આપે તેટલી ત્વરાથી જરૂરના પ્રોસીડીંગ ચલાવવા તજવીજ કરવી. જે તેમ કરવામાં તે કસુર કરશે તો તે બરતરફ અથવા મોકુફ નહીં થયો હશે તો તે પ્રોસીડીંગ ચાલુ થયાની તારીખથી છ માસની અંદર તેની જગ્યાએથી મોકુફીને પાત્ર થશે.

૧૧. ઉપરના કાયદાઓનો ભંગ કરનાર કોષ્ટપણ પોલીસ અમલદાર છ મહીનાના પગારથી વધુ નહીં તેટલા દંડને અથવા સંજોગવશાત ખીજ કોષ્ટ ખાતાની રૂએ સગ્ગને પાત્ર થશે, અથવા જે તે ભંગ કરનારના કાર્યનો ડીરટ્રીકટ પોલીસ એક્ટના કાનુનોમાં સમાસ થતો હશે તો તે આક્ટમાં નિર્દોષ્ટ કરેલ શીક્ષાને પાત્ર થશે.

આ કાયદા માટે “ પોલીસ અમલદાર ” એ સંજ્ઞામાં ૧૮૯૦ ના ચોથા આક્ટ ( ધી બોમ્બે ડીરટ્રીકટ પોલીસ આક્ટ ) ની રૂએ પોરબંદર સ્ટેટ પોલીસમાં નીમાયેલ કોષ્ટપણ મેમ્બર ગણાશે.

આ ધારાનો મજકુર સરકારી નોકરો જેઓની નોકરી આ સંસ્થાનમાં ઉછીની અપાયેલ છે અથવા જેની વર્તણુંક બાબત સરકાર વખતો વખત આ બાબતમાં ધારા પસાર કરે તેને આધીન હોય તેઓને લાગુ પડતો નથી.

તારીખ ૧૪-૧૦-૧૯૧૫.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

Frequent attachment will be deemed a sign of inefficiency through pecuniary embarrassment.

10. An application for relief by proceedings in insolvency shall be sufficient cause for dismissal unless the debt has arisen through circumstances beyond the control of the applicant. Debts arising from contracts of suretyship or to provide for family emergencies will not be deemed to fall within the exception. In future every applicant for relief in insolvency must carry on the necessary proceedings as expeditiously as the rules of the Court allow. Should he fail to do so, he will, if not already dismissed or suspended, be held liable to suspension from office after six months from the date of the institution by him of the proceedings.

11. Any Police Officer violating any of the above rules shall be liable to a fine not exceeding the amount of six months' pay or such other departmental punishment as circumstances may require, or if the defaulter's act falls under the provisions of the District Police Act to the punishment prescribed in that Act.

For the purpose of these rules "a Police Officer" means any member of the Porbandar State Police force appointed under Act IV of 1890 (The Bombay District Police Act).

Nothing in these rules affects Government servants whose services are lent to the State or whose conduct is governed by such rules as Government may, from time to time, pass on the subject.

Dated 14-10-1915.

F. De B. HANCOCK, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

( પો. સ્ટેટ ગે. પુ. ૩૦, હુકમ નાં. ૧૦૩૮૬ સને ૧૯૧૬, પાનાં ૩૦૭-૩૧૩. )

સંસ્થાન પોરબંદરમાં ખરાબ ચાલના શખ્સોની નોંધ અને તપાસણી બાબતના નીચેના ધારા લાગતા વળગતાની જાણ માટે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવે છે.

તારીખ ૨૧-૧૦-૧૯૧૬.

E. O'BRIEN, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

### સંસ્થાન પોરબંદરમાંના ખરાબ ચાલના શખ્સોની નોંધ તથા તપાસણી સંબંધી ધારા.

સંસ્થાન પોરબંદરમાં શકદાર સંબંધી આગલા તમામ ધારા તથા હુકમો રદ કરી નીચે લખ્યા નવા ધારા લખાઈ કરવામાં આવે છે. ભાગ પહેલો, ખીજો અને ચોથો ફક્ત હજુર મંજુરથી લાગુ કરવા.

૧. જ્યારથી આ ધારા અમલમાં આવે ત્યારથી દરેક પોલીસ સ્ટેશનના અમલદારે ગામના ગુન્હા સંબંધી નોંધબુક રાખવી, જેમાં નીચે લખ્યાં ફારમોનો અને રજીસ્ટરનો સમાવેશ કરવામાં આવે છે:—

- (૧) ગામની સ્થિતિ ભાગ ૧લો (વીલેજ સ્ટેટીસ્ટીકસ. )
- (૨) ગામના ગુન્હાનું રજીસ્ટર ભાગ ૨જો.
- (૩) ગામના ગુન્હાની સાખીતીનું રજીસ્ટર ભાગ ૩જો.
- (૪) ગામના ગુન્હા વિશેની નોંધ ભાગ ૪થો.
- (૫) હોસ્ટરી શીટ (ગુન્હેગારને લગતી વીગતનું પત્રક) ભાગ ૫ મો.
- (૬) તપાસણીનું રજીસ્ટર ભાગ ૬ઠો.
- (૭) ખરાબ ચાલના શખ્સનું પત્રક ભાગ ૭મો.

એ. બી. પત્રકો.

૨. પોલીસ સ્ટેશનના તાખાના ભાગ ૧થી ૪થા સુધીની નોંધ ગામદીક જુદાં ફારમ ઉપર રાખવી, અને દરેક ભાગની જુદી જુદી ચોપડી રાખવી અને તેવાં એક અંગર બે વધારાનાં ફારમ ગામદીક નાખવા જરૂર પડે નવાં ફારમો તેમાં લખાઈ થઈ શકે તેટલા માટે આ બુકોને પાકી બાંધવી નહીં.



(P. S.G. Vol. XXX Office Order. No. 10386 of 1916, pp. 166-172.)

The following rules regarding the registration and surveillance of bad characters in the Porbandar State are published for the information of all concerned.

Dated 21-10-1916.

E. O'BRIEN, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

### **Rules regarding the Registration and Surveillance of Bad Characters in the Porbandar State.**

In supersession of all old orders on the subject, the following revised rules are hereby introduced in the Porbandar State for the registration and surveillance of bad and suspicious characters. Parts I, II & IV should only be applied with the sanction of the Hazur.

1. From the date these rules come into force, the officer in charge of each Police Station shall maintain a village crime note book, which shall comprise the following forms and registers:—

- (1) Village Statistics Part I.
- (2) Village Crime Register Part II.
- (3) Village Conviction Register Part III.
- (4) Notes on crime in village Part IV.
- (5) History Sheet Part V.
- (6) Surveillance Register Part VI.
- (7) Bad Character Roll Part VII.

#### **A & B FORMS.**

2. Parts I to IV shall be maintained in respect of each village under the Police Station on a separate form for each village and in separate books for each part with an extra form or two for each village. The books shall be bound in loose covers so as to admit of fresh sheets being added if required.

૩. ભાગ ૫, ૬ અને ૭ એ. ખી. નીચે લખ્યા ધારામાં આપેલ સુચના મુજબ રાખવામાં આવશે.

૪. ભાગ ૪ થી ૬ કોન્સીડેન્સીઅલ તરીકે ગણવા અને પોલીસ સ્ટેશનના અમલદારના હવાલે રાખવા તથા તેની સંભાળ અને નોંધની જવાબદારી તેમના ઉપર રહેશે.

### ( ભાગ ૧ થી ૪ની હકીકત ).

૫. ભાગ ૧લો ગામની સ્થિતિ વિધા (પરિશિષ્ટ ‘એ’) છાપેલ કારમમાં લખેલી હકીકત તથા વિગત પ્રમાણે ભરવામાં આવશે અને તે માટે વધારે સુચનાની જરૂર નથી.

૬. ભાગ ૨ જો ગામના ગુન્હાનું રજીસ્ટર (પરિશિષ્ટ ‘ખી’). આ રજીસ્ટરની અંદર પોલીસ પાસે જાહેર થયેલ નીચે બતાવેલા તમામ વર્ગના ગુન્હા પછી તે ખરા હોય અગર ખોટા હોય તોપણ દાખલ કરવા.

### વર્ગ એ.

( પીનલ કોડ કલમ ૭૫ના હેતુ માટે. )

(૧) પીનલ કોડના બાબ ૧૨માં બતાવેલ શીક્ષાને પાત્ર થતા તમામ ગુન્હા, એટલે કે કલમ ૨૪૧ અને ૨૫૪ સિવાયના સીકા સંબંધી ગુન્હા.

(૨) પીનલ કોડના બાબ ૧૭ મુજબના મીલકત સંબંધીના નીચે લખ્યા ગુન્હા.

કલમ ૩૭૯થી ૩૮૨. તમામ જાતની ચોરી.

„ ૩૮૪ અને ૩૮૬. જોરજુલમથી કઠાવવા બાબત (એકસ્ટોર્શન.)

„ ૩૮૯, ૩૯૨થી ૩૯૪, ૩૯૭ અને ૩૯૮ તમામ જાતની ચોરી.

„ ૩૯૫, ૩૯૬, ૩૯૯, ૪૦૨. ડેકાષ્ટી તમામ જાતના.

„ ૪૦૦, ૪૦૧. ડેકાષ્ટી અગર ચોરોની ટોળીમાં ભળી જવું.

„ ૪૦૪. મીલકતનો બદલાવ તથા ખોટા ઉપયોગ કરવો.

8. Parts V, VI and VII A. B. shall be maintained as per instructions contained in the following rules.

4. Parts IV to VI should be treated as confidential and should remain in the custody of the officer in charge of the Police Station, who will be responsible for their maintenance and contents.

*( Contents of Parts I to IV. )*

5. Part I Village Statistics (Appendix A). The details and information should be filled in accordance with the printed heads in the form and require no further instructions.

6. Part II Village Crime Register ( Appendix B ). This Register is to contain a record of all *crimes reported* to the Police of the classes specified below irrespective of the fact whether they are true or false.

CLASS A.

( For the purposes of section 75, Indian Penal Code. )

- (1) All offences punishable under chapter XII of the Indian Penal Code *i. e.* offences relating to coin except those under sections 241 and 254.
- (2) The following offences against property under chapter XVII of the Indian Penal Code.

Secs. 379 to 382. Thefts of all kinds.

„ 384 and 386. Extortion.

„ 389, 392 to 394, 397 & 398. Robbery of all kinds.

„ 395, 396, 399, 402. Dacoity of all kinds.

„ 400 & 401. Belonging to a gang of thieves or dacoits.

„ 404. Dishonest misappropriation.

કલમ ૪૦૬થી ૪૦૯. સાપ્રાપ વિશ્વાસઘાત, સરકારી નોકર અને ખીનએ કરવો તે.

- „ ૪૧૧થી ૪૧૪. ચોરીની મીલકત રાખવી.
- „ ૪૧૮થી ૪૨૦. ડગાઇ તમામ જાતની..
- „ ૪૨૯થી ૪૪૦. ગંભીર પ્રકારનો ખીંગાડ.
- „ ૪૪૯થી ૪૫૨. ગુન્હો કરવા માટે ગૃહ પ્રવેશ.
- „ ૪૫૪થી ૪૫૮. છુપાઇ રહી ગૃહપ્રવેશ અથવા ખાતર-ચોરી.
- „ ૪૫૯ અને ૪૬૦. ગૃહ પ્રવેશમાં થયેલ મહાવ્યથા અગર મોત.
- „ ૪૬૧. કાંઇ બાંધ કરેલ નિધાનમાં કાંઇ મીલકત હોય અથવા કાંઈ મીલકત છે એમ ધરાયું હોય તેવાં નીધાનને બદલાવવાની ફેાડી ઉઘાડવું.
- „ ૪૬૨. ઉપરનો ગુન્હો જ્યારે તે નીધાન જેને સોંપ્યું હોય તે માણસ કરે તે તે.

### વર્ગ બી.

( સને ૧૯૦૯ના ફટકાનો કાયદો ૪ની કલમ ૪ના હેતુ માટે. )

કલમ ૩૭૬ પીનલ કોડ-બલાત્કાર.

- „ ૩૭૭ „ સૃષ્ટી ક્રમ વિરુદ્ધ ગુન્હો.

### વર્ગ સી.

પીનલ કોડ, કીમીનલ પ્રોસીજર કોડ અને ખીન પરચુરણ એક્ટ મુજબના ગુન્હાઓ.

### પીનલ કોડ.

- કલમ ૧૪૩થી ૧૫૩ અને ૧૫૭થી ૧૫૯-હુલ્લડ અને કાયદા વિરુદ્ધ મંડળી.
- „ ૨૧૨, ૨૧૬ અને ૨૧૬ અ-ગુન્હેગારને આશરો આપવો.
- „ ૨૮૦થી ૨૮૩-ખોટું અજવાળું દેખાડવું, વહાણમાં ધણો ભાર ભરવો અને વહાણના રસ્તામાં અડચણ કરવી.



- Secs. 406 to 409. Criminal Breach of Trust by public servants and others.**  
 „ 411 to 414. Receiving stolen property.  
 „ 418 to 420. Cheating of all kinds.  
 „ 429 to 440. Serious Mischief.  
 „ 449 to 452. House trespass in order to commit an offence.  
 „ 454 to 458. Lurking house trespass or house breaking.  
 „ 459 & 460. Grievous hurt or death caused in house breaking.  
 „ 461. Dishonestly breaking open a closed receptacle.  
 „ 462. Fraudulently opening a closed receptacle held in trust.

#### CLASS B.

( For the purpose of section 4 of the Whipping Act IV of 1909. )

- Sec. 376 I. P. C. Rape.**  
 „ 377 I. P. C. Unnatural Offence.

#### CLASS C.

Offences under the Indian Penal Code, Criminal Procedure Code & other Miscellaneous Acts.

#### Indian Penal Code.

- Secs. 143 to 153, 157 to 159. Rioting and unlawful assembly.**  
 „ 212, 216, 216A. Harbouring offenders.  
 „ 280 to 283. Exhibition of false light, overloading a vessel and obstructing line of Navigation.

કલમ ૩૧૧-૪૩ હોયું.

,, ૩૬૩થી ૩૬૯-મનુષ્ય હરણુ.

,, ૪૮૯ અ. થી ૪૮૯ ૩-ચલણી તથા બેંક નોટ ખોટી બનાવવી.

### ક્રિમિનલ પ્રોસીજર કોડ.

કલમ ૧૦૭થી ૧૧૦-સુલેહનો ભંગ કરવા બાબત, ખરાબ રીતની ચાલ બાબત અને રાજ્યદ્રોહ બાબત.

### સને ૧૮૮૭નો જુગાર એક્ટ ૪થો.

કલમ ૪ અને ૫.

પીનલ કોડના બાબ પના ઉપર લખ્યા કોષપણુ ગુન્હામાં મદદ કરવી અગર તેવા કોષ ગુન્હા કરવાની કોશીશ કરવી, તેને પણ આ રજીસ્ટરની અંદર દાખલ કરવામાં આવશે.

### ૭. ભાગ ૩ જો. વીલેજ કનવીક્શન રજીસ્ટર.

( પરિશિષ્ટ ક. )

ઉપર લખ્યા જાતના તમામ ગુન્હા જે પોલીસ પાસે જાહેર થયા હોય અને જેમાં ગુન્હાની સાખીતી થઈ હોય તેવા ગુન્હા અને તે ગુન્હા કરવામાં મદદ કરનાર અને ગુન્હાની કોશીશ કરનાર વિષેની હકીકતમાં દાખલ કરવી. આ રજીસ્ટર જો ખરાબર રીતે રાખવામાં આવે તો ઈન્ડિયન પીનલ કોડ કલમ ૭૫ પ્રમાણે વધારે સગ્ગ થવા સાથે આગલા ગુન્હાની સાખીતી બતાવી આપવામાં અને કલોઝ ‘ખી’ નીચેના ગુન્હાના સંબંધમાં સને ૧૯૦૯ના વ્હીપીંગ એક્ટ પ્રમાણેના કામમાં ઉપયોગી થઈ પડશે.

નોટ:—જ્યારે કોષપણુ માણુસ જે મહાલનો તે રહીશ હોય તેની હદ બહાર કોષ જગ્યોએ ગુન્હેગાર હરે તો તે જગ્યોએ ગુન્હેગાર ઠરાવવામાં આવેલ હોય ત્યાંના પોલીસ સ્ટેશન અમલદારે ગુન્હા કરનાર માણુસના રહેવાના ગામના પોલીસ સ્ટેશન અમલદારને તુરત નોંધ કરવા માટે ખબર આપવા, આ ખબર મળ્યેથી સદરહુ પોલીસ થાણાના અમલદારે સદરહુ નોંધ ગુન્હાની સાખીતીના રજીસ્ટર તથા વીલેજ કાંઈમ રજીસ્ટર ઉપર કરવી.

Sec. 311. Being a Thug.

„ 363 to 369. Kidnapping.

„ 489 (a) to 489 (d). Forgery of currency and bank Notes.

### Criminal Procedure Code.

„ 107 to. 110 Regarding Breach of public peace, bad livelihood and sedition.

### Gambling Act IV of 1887.

Sections 4 and 5.

The abetment of any of the above offences under Chapter V of the Indian Penal Code or an attempt to commit any such offences, shall also find a place in this Register.

### 7. *Part III. Village Conviction Register.*

#### ( Appendix C. )

This Register should contain a record of all true cases of the above classes reported to the Police in which convictions have been obtained and of all abetments of and attempts to commit such offences. This Register will, if properly maintained, be useful in tracing previous conviction for the purpose of enhanced punishment under Sec. 75 I. P. C. and under the Whipping Act V of 1909 in respect of offences under clause B.

Note:—When a man is convicted in any place outside the limits of the Mahal of which he is resident, an entry of his conviction should be immediately forwarded by the Police Station Officer of the place in which he is convicted to the Police Station Officers of the place within which his village is situated; the latter should make the necessary entries in the Village Crime Register and Village Conviction Book on receipt of the information.

## ૮. ભાગ ૪. ગામમાં બનતા હોય તેવા ગુન્હાની નોટ.

( પરિશિષ્ટ ૩. )

ગામના લોકોની સુમેહમાં ભંગ કરે તેવી અગર ગુન્હા કરવાની પ્રવૃત્તિ જણાય તેવી બાબત જેવી કે:—કોઈપણ શખ્સ અગર મીલકતના સામે ગુન્હા કરવા ધારે અગર તૈયારી કરે; બહારવટીઆને આશરો આપે અગર ચોરીની મીલકત રાખે અથવા જનવરની ચોરી કરે અથવા તેવાં કામ કરવામાં મદદગારી કરે તેવી નોંધ આ રજીસ્ટરમાં કરવી.

## ૯. ભાગ ૫. હીસ્ટરી શીટ (ગુન્હેગારને લગતી વીગતનું પત્રક).

( પરિશિષ્ટ ૪. )

આ શીટ જે માણસને ગુન્હો કરવાની ટેવ હોય તે, જેઓ હમેશના ગુન્હો કરવાવાળા હોય અને જે શખ્સોને ભયંકર ગુન્હા જેવા કે અપહરણ, લુટ, મોટી ચોરી, ચોરીનો માલ રાખવો, ચોરી કરવી અને ગુન્હેગારને આશરો આપવો એવા ગુન્હા માટે સજા થઈ હોય અને જે માણસો માટે દોરની ચોરીમાં સામેલ થવા વિષેનો વ્યાખ્યાની રીતનો શક હોય અગર જેઓ માટે આવા ભયંકર ગુન્હામાં મદદ કરતા હોવાનો શક હોય અને જેઓ માટે ખરાબ રીતે ચાલવા બાબત શક હોય તેમની ગુન્હા સંબંધી તમામ હકીકત દાખલ કરવા માટે નકી કરવામાં આવે છે.

૧૦. જે આ હીસ્ટરી શીટ બરાબર સંભાળ પુર્વક રાખવામાં આવે તો શક પડતા માણસો જેની વિરૂદ્ધ કોઈપણ ગુન્હામાં સામેલ હોવાનો સીધો પુરાવો ન મળી શકે તો તેમના સારી ચાલના જામીન લેવા માટે ક્રિમિનલ પ્રેસીજરના બાબ ૮ પ્રમાણેના કામમાં સદરહુ શીટ ધણુંજ ઉપયોગી અને જરૂરના પુરાવા રૂપ થઈ પડે.

૧૧. આવાજ હેતુથી આવા શકવાળા માણસોના સંબંધમાં જેટલી અને તેટલી હકીકત દાખલ કરવા પગલાં લેવાં જોઈએ અને રજીસ્ટરમાં ફોનદારોએ જાતે વખતો વખત ત્રણ માસ કરતાં વધારે નહીં તેટલી મુદતે શકવાળા માણસોની હિલચાલ રહેણી કરણી તથા તેમની સોજત અને વર્તણૂક વિષે નોંધ કરવી.



8. *Part IV. Notes of Crime in Village.*

## ( Appendix D. )

Any fact exhibiting the criminal tendency of the people of a village likely to lead to any crime or breach of the public peace, such as, intention or preparation to commit any offence against person or property, harbouring of outlaws or receiving stolen property, or cattle lifting or abetment of the same should be noted in the Register.

*Part V. History Sheet.*

## ( Appendix E. )

9. This may be defined as the criminal history of individuals addicted to crime, of habitual offenders, and of persons who have been convicted for heinous offences, such as robbery, dacoity, serious burglary, receiving stolen property, theft and harbouring offenders, and of persons against whom there is a reasonable suspicion of being concerned in systematic cattle theft or aiding and abetting the commission of such heinous offences, and of persons who are suspected of bad livelihood.

10. If these history sheets are carefully compiled they ought to furnish important and useful evidence in proceedings under Chapter VIII of the Criminal Procedure Code for obtaining security for good behaviour from bad characters against whom no direct evidence of their being concerned in in any crime is available.

11. With this object in view steps should be taken to collect as much information as is possible concerning such men and entries in this Register should be made personally by the Fouzdars from time to time not later than once at the end of every quarter concerning all their movements, mode of living, their associations and their conduct.

૧૨. જે માણસને સજા ન થઇ હોય પરંતુ જેઓ ખરાબ રીતે વર્તી ગુજરાન ચલાવતા હોય એવો શક હોય તેવા શખ્સોનાં હીસ્ટરી શીટ રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબની પ્રથમની મંજૂરી સિવાય શરૂ કરવાં નહીં અને જ્યાં સુધી તેમનાં નામ આવાં જાપતાનાં રજીસ્ટરમાં ઉપરી અધિકારીના હુકમની રૂએ દાખલ થયાં ન હોય ત્યાં સુધી તેઓને પોલીસના જાપતામાં સમજવાં નહીં.

(અ) ઉપરની કલમ ૬માં જે જે ગુન્હાઓ ખતાવવામાં આવ્યા તે પૈકીના કોઇપણ ગુન્હા બદલ જે શખ્સને સજા થઇ હોય તેના સંબંધમાં અને જે માણસો માટે ક્રિમિનલ પ્રોસીજર કોડની કલમ ૧૦૭થી ૧૧૦ સુધીની રૂએ મુલેહના અથવા સારી ચાલના જમીન લેવામાં આવ્યા હોય તેવાના સંબંધમાં જે હદની અંદર આવા ગુન્હા માટે સજા કરવામાં આવી હોય ત્યાંના ફ્રાન્દારોએ રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબના હુકમની રાહ જોયા વગર તેમનાં હીસ્ટરી શીટ તુરતજ શરૂ કરવાં.

(બ) જે શખ્સોનું હીસ્ટરી શીટ શરૂ કરવામાં આવ્યું હોય અને તે શખ્સને જેલમાં મોકલવામાં આવે અગર ભાગી જાય અને તેનો પતો ન મળે તો તે હકીકત શીટમાં દાખલ કરવી, અને (૧) જેલ અમલદારો સદરહુ શખ્સ છુપ્યાનું જાહેર કરે ત્યાં સુધી અગર (૨) સદરહુ શખ્સનો પતો મળે ત્યાં સુધી પડતર રાખવું અને ત્યારે ફરી શીટ શરૂ કરવું.

(ક) હીસ્ટરી શીટ સંબંધેના તમામ લખાણો અને રીપોર્ટો ક્રાન્શી-ડેન્શીઅલ રાખવાં.

(ડ) રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ તથા આ. ઇન્સ્પેક્ટર જ્યારે તેમણે આ રજીસ્ટર ખરાબર તપાસવાં અને સદરહુ રજીસ્ટરો ખરાબર રાખવામાં આવેલ છે અને તારીખવાર છે કે કેમ તે જોવું જેથી કરીને સદરહુ રજીસ્ટરમાં નકામાં નામ ચાલ્યાં આવે નહીં અને તેમાં દુકામાં પુરતી હકીકત છે કે નહીં તે જોવું.

12. In the case of persons who have *not been convicted* but who are suspected of earning a bad livelihood their history sheets should not be opened without the previous orders of the Superintendent of Police and the individuals concerned should not be considered as under Police surveillance until their names have been entered under proper authority in the Surveillance Register kept for the purpose.

- (a) In the case of persons convicted of any of the offences enumerated in rule 9 and of persons from whom security has been demanded under sections 107 to 110 Criminal Procedure Code either for keeping the peace or good behaviour their history sheets should be immediately opened by the Fouzdar of the place within which they are convicted without waiting for orders from the Superintendent of Police.
- (b) Should a person whose history sheet has been opened be sent to prison or abscond, and his whereabouts be untraceable, the fact should be noted in the sheet and the latter left dormant till such time as (1) the jail authorities notify the impending release of the person or (2) the person is traced, when it can be reopened.
- (c) All correspondence and reports regarding history sheets should be treated as confidential.
- (d) The Superintendent of Police and the Inspector when on circuit should scrutinize these registers to see that they are properly written up and posted upto date, so that the names are not needlessly kept up, and that they are confined to the narrowest possible limits.

- (૪) જે શખ્સનું હીસ્ટરી શીટ શરૂ કરવામાં આવ્યું હોય અને તે જાપ્તામાં હોય અને મરી જાય તો તેના સંબંધમાં તેનું નામ રજીસ્ટરમાંથી કમી કરવા માટે રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબને તુરત રીપોર્ટ કરવો.
- (એક) જે હીસ્ટરી શીટ એક વખત શરૂ કરવામાં આવ્યાં હોય તે રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટની પરવાનગી વગર બંધ કરવાં નહીં.

### ૧૩. ભાગ ફો. નજર કેદનું રજીસ્ટર.

( પરિશિષ્ટ એક. )

- (૧) આ રજીસ્ટરની અંદર તેનાં નામ પ્રમાણે જે માણસોને પોલીસ જાપ્તા નીચે માજિસ્ટ્રેટના હુકમથી અથવા તો બારે ગુંદા માટે સજા થવાથી રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબના હુકમથી એટલે કે નીચે બતાવેલ હકીકત મુજબ રાખવામાં આવ્યા હોય તેમનાં નામ દાખલ કરવાં.
- (એ) ક્રિમિનલ પ્રોસીજર કોડની કલમ ૪૦૧ પ્રમાણે પોલીસની નજરમાં રાખવાની શરતે જે ગુન્હેગારોને છોડવામાં આવ્યા હોય તેવાનાં નામ.
- (બી) ક્રિમિનલ પ્રોસીજર કોડની કલમ ૫૬૫ની પેટા કલમ ૩ મુજબ જેઓને અગાઉ સજા થઇ હોય અને જે માજિસ્ટ્રેટ અગર કોર્ટે તેમના છુટી જવા પછી તેમની રહેવાની જગ્યા અગર તેમાં ફરફાર થાય તે પોલીસને જાહેર કરવા હુકમ કર્યો હોય તેવા ગુન્હેગારનાં નામ.



- (e) In the case of the death of any person whose history sheet has been opened and who has been placed under surveillance, a report should at once be submitted to the Superintendent of Police for the cancellation of his name from the Register.
- (f) History sheets when once opened should not be closed without the orders of the Superintendent of Police.

### 13. *Part VI. Surveillance Register.*

#### ( Appendix F. )

- (1) This register, as its title implies, is to contain the names of all persons who have been placed under Police Surveillance either by the order of the Magistrate, or on conviction for any heinous offence or by the order of the Superintendent of Police *i. e.* under the following circumstances.
  - (a) The names of convicts released under sec. 401 Criminal Procedure Code on condition of Police supervision.
  - (b) The names of previously convicted offenders who are ordered by Magistrates or Courts to notify their residence or change of residence to the Police after release, in accordance with the provisions of sec. 565 sub-sec. (3) of the Criminal Procedure Code.

(સી) જે શખ્સો માટે કલમ ૧૨ મુજબ હિસ્ટરી શીટ શરૂ કરવામાં આવ્યાં હોય તેવા શખ્સોનાં નામ અને ખીજા શક પડતા અને ખરાબ ચાલનાં માણસો જેમની હિલચાલ ઉપર તેમનાં નામ નજર કેદના રજીસ્ટરમાં દાખલ કરી નજર રાખવા રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબને પાયાદાર ખચર મળે કે પબ્લીકનાં હિત ખાતર આવા શકવાળાં માણસોની હિલચાલ ઉપર પોલીસ તરફથી ખરાખર દેખ-રેખ રાખવા જરૂર છે તો તેવા શખ્સોનાં નામ.

(ડી) આ રજીસ્ટરની અંદર જેમનાં નામ દાખલ કરવામાં આવેલ હોય તે બધાનાં હિસ્ટરી શીટ શરૂ કરવાં અને કલમ ૯ તથા ૧૧માં બતાવ્યા પ્રમાણે ચાલુ રાખવાં.

(૨) નજર કેદનાં જે રજીસ્ટરમાં જે શખ્સોનાં નામ દાખલ કરવામાં આવ્યાં હોય તેઓનાં નામ રેશન અમલદારે જે ગામમાં નજર કેદનાળો શખ્સ રહેલો હોય ત્યાંના પોલીસ પટેલને તથા સદરહુ ગામ જે કોઈ આઉટ પોસ્ટના નીચે હોય તો ત્યાંના અમલદારને આપવા અને આ અમલદારે ઉપર સદરહુ શખ્સ માટે દેખરેખ રાખવાની તથા તેની હિલચાલ વિષે રીપોર્ટ કરવાની. જવાબદારી રહેશે.

(૩) આવા શકદારનાં નામ નજર કેદનાં રજીસ્ટરમાં કેદલો વખત રાખવાં તેના સંબંધમાં પોલીસ રેશનના અમલદારે ઉપરની કલમ ૧ એ. અને બી. માં દર્શાવેલ ક્રિમિનલ પ્રોસીજર કોડ કલમ ૪૦૨ અને ૫૬૫ ના કેસના સંબંધમાં માજીસ્ટ્રેટના હુકમ પ્રમાણે વર્તન કરવું;

- (c) The names of persons whose history sheets have been opened under rule 12 (a) and of such other suspicious persons and bad characters on whose movements the Superintendent of Police considers it desirable to keep watch by placing their names on the Surveillance Register on reliable information that it is necessary in the interests of public safety that the movements of such individuals should be closely watched by the Police.
  - (d) A history sheet of all persons whose names have been entered in this Register should be opened and maintained as directed in rules 9 and 11.
- (2) The names of persons entered in the Surveillance Register should be communicated by the Station Officer to the Patel of the village in which the person under surveillance lives and to the Officer in charge of the out-post, if any, under which the village is, and these Officers will be responsible for keeping a watch on the person and reporting his movements.
  - (3) As regards the period for which the names of such suspects are to be kept on the surveillance Register, the Officer in charge of the Police Station should be guided by the order of the Magistrate in respect of cases under secs. 401 and 565 Criminal Procedure Code referred to in sub-rule 1 (a) and (b) above;

અને ઉપરના રૂલ ૧ સી. માં જણાવેલ કેસના સંબંધમાં રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબના હુકમ પ્રમાણે, એટલે કે તેઓ સાહેબ જ્યાં સુધી તેના ઉપર નજર રાખવાનું વ્યાજખી ધારે તેટલા વખત સુધી રાખવા અને ગુન્હો સાબીત થયેલા શખ્સોના સંબંધમાં તેમનાં નામ જેટલા વખતની સજા થઇ હોય તેટલા વખત કેદમાંથી છુટવાને થાય તેટલા વખત સુધી રાખવા જણવું. તે દરમ્યાન જો શક માટે નવાં કારણ જણાય તો વધારે વખત સુધી નામ જારી રાખવાં.

**ફોર્મ એ ભરી મોકલવા બાબત.**

( પરિશિષ્ટ જી. )

ખરાબ ચાલતો માણસ ગેરહાજર હોય અગર જતો રહ્યો હોય ત્યારે કરવાનો રીપોર્ટ.

૧૪. જે ખરાબ ચાલના માણસનું નામ નજર કેદમાં દાખલ કરવામાં આવેલ હોય તે માણસ પોતાનું રહેવાનું વતન છોડી જાય ત્યારે ગામના મુખીએ તુરત પોલીસ સ્ટેશન અમલદારને તેના ગયાના અને ખતર હોય તો કયે ગામ ગયો છે તેના ખતર તુરત આપવા.

- (૧) પોલીસ સ્ટેશનના અમલદારે તુરત ખરાબ ચાલનું પત્રક નમુનો 'એ' ભરી હાથોહાથ અગર તો ટપાલમાં સદરહુ માણસ જે ગામે ગયો હોય અગર ગયાનું જણવું હોય ત્યાંના પોલીસ સ્ટેશન અમલદારને ખતરી તરારથી પહોંચાડવો, જે આ શખ્સના જવાની જગોની ખતર ન હોય તો આ રીપોર્ટની નકલ સદરહુ માણસ જ્યાં જ્યાં જવાનો સંભવ હોય ત્યાંના પોલીસ સ્ટેશન અમલદારને મોકલવી.



and in respect of cases falling under the last category *i. e.* sub-rule 1 (c) above they should be retained as long as the Superintendent of Police who has ordered their registration considers surveillance over them necessary; and in case of convicted persons their names should be retained on the registers after the expiry of the imprisonment for a period not less than the term of imprisonment imposed. If in the mean time, new causes of suspicion arise, the names may be returned for the further period.

*Submission of form A.*

( Appendix G. )

Report regarding the departure or absence of a bad character.

14. When a bad character, whose name is entered in the Surveillance Register, leaves his home, it shall be the duty of the head of the village immediately to inform the Officer in charge of the Police Station of the departure of such persons and his alleged destination, if known.

- (I) The Officer in charge of the Police Station shall at once fill in a bad character roll Form A and forward it by the quickest possible means, whether by hand or by post, to the Officer in charge of the Police Station within which is situated the place to which the bad character is alleged or believed to have gone. If the destination of the bad character is not known, a copy of the roll should be sent to every Police Station to which there is any likelihood of his having gone.

(૨) આ રીપોર્ટ પોલીસ રેશન અમલદારને મળે એટલે તેણે સદરહુ રીપોર્ટ નીચે જે પહેાંચ ટાંકવામાં આવેલ છે તે તુરતજ મોકલી આપવી અને સદરહુ ખરાખ ચાલનો શખ્સ પોતાની હદમાં આવેલ છે કે કેમ તે ચોક્કસ કરવા તુરતજ તબવીજ કરવી. જે સદરહુ શખ્સ મળી આવે તો પોલીસ અમલદારે મજકુર ગામમાં આવ્યાની તારીખ તથા કલાકની, તે જેના સાથે રહેતો હોય તેના નામની અને તેના ઝોળખીતા હોય તો તેના નામની નોંધ કરવી. અને જાહેરખબર નાં. ૮૨૯૯ તા. ૧૫ ઓગસ્ટ ૧૯૧૫ થી પ્રસિદ્ધ થયેલ વીલેજ પોલીસના ધારાની કલમ ૨૭-૩ મુજબ પટેલે રાખવાના ખરાખ ચાલનાં માણસોનાં રજીસ્ટરમાં તેનું નામ દાખલ કરી તે પોતાનાજ રેશનનોજ ખરાખ ચાલનો માણસ છે એવી રીતે તેના ઉપર નજર રાખવા તબવીજ કરવી. આ રોલ મળ્યા પછી એક અઠવાડીયામાં સદરહુ માણસનો પતો ન મળે તો જે પોલીસ રેશન તરફથી સદરહુ રોલ આવેલ હોય તેના તરફ તેવો શેરો સદરહુ રોલની પાછળ કરી પાછું મોકલી આપવું.

(૩) જ્યારે ખરાખ ચાલનો શખ્સ રેશન છોડી પોતાને ગામ અગર ખીજ જગોએ જાય ત્યારે રેશન ઓફીસરે તે જ્યાં ગયો હોય ત્યાંના રેશન અમલદારને રોલ મોકલી આપવો અને સદરહુ શખ્સ રેશનની હદમાં જેટલો વખત રહેલ તે દરમ્યાન તેની હીલચાલ બાબત જે કાંઈ હકીકત મળી હોય તે સદરહુ રોલની પાછળ દાખલ કરી મોકલવી. જે ખરાખ ચાલનો માણસ જ્યાં તેનું નામ રજીસ્ટરમાં દાખલ થયું હોય તે સિવાયના પોલીસ રેશનમાં જાય તો ખીજ રેશન અમલદારે પ્રથમનાને તે ખબર આપવા.

- (2) A police officer who receives the roll shall at once acknowledge the receipt of it which is given at the foot of the Form and shall immediately take steps to ascertain whether the bad character has arrived within the limits of his jurisdiction. If the bad character is found the Police Officer shall note the date and hour of his arrival, the name of the person with whom he is staying, and the names, if any, of persons with whom he associates, and he shall arrange to have his proceedings watched in the same way as if he were a registered bad character of his own station by ordering his name to be noted in the register of bad characters maintained by the Patels as per rule 27-3 of the Village Police Rules published under Notification No. 8299 dated 15-8-1915. If he is not traced after the expiry of one week from the receipt of the roll, the officer receiving the roll shall return it, with a statement to that effect on the back of it to the Police Station of issue.
- (3) When the bad character leaves the limits of the station for his home or elsewhere, the officer in charge shall forward the roll to the officer in charge of the Police Station to which the bad character has gone noting on the back of it all the information regarding the individual's movements which was collected while he was residing within the limits of the Station. If the bad character goes to a Police Station other than that in which he is registered, the officer in charge of the latter should be informed of the fact.

## ફાર્મ બી ભરી મોકલવા બાબત.

( પરિશિષ્ટ એચ. )

શકવાળો અળાણ્યો માણસ ગામમાં આવ્યાનો રીપોર્ટ.

૧૫. જે ગામના પોલીસ પટેલને પોતાના ગામમાં શકવાળો અળાણ્યો માણસ આવ્યાની ખબર પડે તો સદરહુ શખ્સને તેની આગલી હકીકત અને રહેવાના સ્થળ બાબત પુછપાછ કરવાની અને જેમ અને તેમ આછી લીજથી તેના પાસેથી મેળવેલી હકીકત પોલીસ સ્ટેશને પહોંચાડવાની તેની ફરજ છે.

(૧) આવી ખબર મળ્યેથી પોલીસ સ્ટેશન અમલદારે જે સ્ટેશનની હદમાં મજકુર અળાણ્યો માણસ રહેતો હોય ત્યાંના સ્ટેશન અમલદારને ફારમ 'બી' ભરી મોકલવું.

(૨) આ રોલ મળ્યેથી સદરહુ પોલીસ સ્ટેશન અમલદારે સદરહુ શખ્સ જે ત્યાંનો રહીશ હોય તો તેને લગતી તમામ હકીકત ભરી રોલ પાછું મોકલવું. અને જે તે ત્યાંનો રહીશ ન હોય તો તેવો શેરો કરી પાછું મોકલવું. આવા કેસમાં જે અમલદારે રોલ પ્રથમ ભરી મોકલ્યું ન હોય તેણે સદરહુ અળાણ્યા માણસની ઓળખાણ માટે બનતી તમામ તજવીજ કરવી.

(૩) જ્યારે ખરાબ ચાલના માણસનું રોલ જ્યાંથી કાઢી મોકલવામાં આવે તેની બાબત કરતાં બીજી ભાષાવાળા બહારના મુલકમાં મોકલવામાં આવે ત્યારે ફોજદાર તરફથી પુરી પાડવામાં આવેલ હકીકત ઉપરથી રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબની ઓફીસે અંગ્રેજીમાં વીગત ભરી મોકલવી.



*Submission of Form B.***( Appendix H. )**

Report regarding the arrival of a suspicious stranger.

15. If the Police Patel of a village hears of the advent of a suspicious stranger in his village, it shall be his duty to question the person regarding his antecedents and residence and to send to the Police Station, with as little delay as possible, all the information obtained by him.

- (1) On receipt of such information, it shall be the duty of the officer in charge of the Police Station to send a roll form B with the utmost possible despatch to the Police Station within the limits of which the stranger alleges that he resides.
- (2) On receiving such a roll, the officer in charge of the Police Station concerned shall at once return it with complete information regarding the individual in question if he is a resident of that Station, while if he is not a resident the roll should be returned with a statement to that effect. In that case the officer who issued the roll must take all possible steps to discover the identity of the stranger.
- (3) Whenever a bad character roll is sent outside a province or to a district the vernacular of which is different from that of the district from which the roll is sent, the details should always be filled in English in the office of the Superintendent of Police from information supplied by the Fouzdars.

૧૬. કિમિનલ પ્રોસીજર કોડની કલમ ૫૬૫ (૩) મુજબ જે શખ્સોને પોતાને રહેવાનું સ્થળ બદલે કરવા કોર્ટ તરફથી હુકમ કરવામાં આવ્યો હોય તેના સંબંધમાં નીચે પ્રમાણે વર્તન ચલાવવાનું છે:—

(૧) જ્યારે કોઈપણ અધિકારવાળી કોર્ટ અગર માજિસ્ટ્રેટ સભા કરતી વખતે કિમિનલ પ્રોસીજર કોડની કલમ ૫૬૫ મુજબ સભા થયેલ માણસને પોતાનું રહેવાનું ઠેકાણું અને છુટકા પછી તેનાં રહેવાનાં ઠેકાણામાં કાંઈ ફેરફાર થાય તેના ખર્ચર આપવા હુકમ કરે તો સદરહુ કોર્ટ અગર માજિસ્ટ્રેટ કિમિનલ પ્રોસીજર કોડની કલમ ૩૮૩ પ્રમાણેનાં વારંટની સાથે આવા હુકમની નકલ ટાંકવી.

(૨) દરેક શખ્સ જેના સંબંધમાં ઉપર પ્રમાણે હુકમ કરવામાં આવ્યો હોય તેણે છુટા થયાની તારીખથી એક અઠવાડિયાની અંદર પોતે જે પોલીસ સ્ટેશનની હદમાં રહેતો હોય ત્યાંના અમલદાર પાસે રૂબરૂ હાજર થવું અને પોતાના રહેઠાણ વિષે બહારમાં આપવી.

(૩) જ્યારે જ્યારે આવા શખ્સો પોતે રહેવાની જગ્યા બદલે ત્યારે તેણે તેવા ખર્ચર પોતાના નવા તથા જુના રહેઠાણની જગ્યા જે પોલીસ સ્ટેશનની હદમાં હોય તેના અમલદારોને આપવા.

(૪) આવા શખ્સ જ્યારે પોતાને રહેવાની જગ્યાના ખર્ચર આપે ત્યારે તેનું નામ નજર કેદનાં રજિસ્ટરમાં દાખલ કરવું અને તેના માટે હિસ્ટરી શીટ શરૂ કરવું. પોતાને રહેવાની જગ્યા બદલે કરવા બાબતની હકીકત હિસ્ટરી શીટમાં દાખલ કરવી.

16. In respect of persons who have been ordered by Courts to notify their residence under sec. 565 (3) Criminal Procedure Code, the following rule should be invariably followed :—

- (1) When a duly authorized Court or Magistrate at the time of passing sentence makes an order under section 565, Criminal Procedure Code that the sentenced person's residence and any change of residence after release be notified, such Court or Magistrate shall attach a copy of such order to its warrant issued under section 383, Criminal Procedure Code.
- (2) Every person in respect of whom such an order may have been passed shall, within one week from the date of release, personally present himself before the Officer in charge of the Police Station within the jurisdiction of which he resides, and declare to him his place of residence.
- (3) Whenever such person changes his residence he shall in like manner declare his change of residence to the Officers in charge of the Police Stations within the jurisdiction of which his old and new places of residence are situated.
- (4) As soon as such person notifies his residence, his name should be entered in the Surveillance Register and a History sheet opened for him. The fact of his having notified his residence shall be recorded in the history sheet.

- (૫) ઉપરની કલમમાં જણાવ્યા પ્રમાણે જે કોઈ શખ્સ પોલીસ સ્ટેશનના અમલદારની સમક્ષ ધારાસર હાજર થયો હોય તે શખ્સ તે સંબંધેની હિસ્ટરી શીટમાં જે હકીકત દાખલ કરી હોય તેની નકલ વગર ખર્ચે અને સદરહુ શખ્સ મુકર કરેલ દીવસે તથા વખતે જાતે હાજર થયેલછે તે બાબતના સરટિફિકેટ સાથે સદરહુ અમલદાર પાસેથી લેવા દર પ્રસંગે હકદાર છે.
- (૬) જે શખ્સના સંબંધમાં ક્રિમિનલ પ્રોસીજર કોડની ક. ૫૬૫ મુજબ હુકમ થયો હોય તે શખ્સના છુટયાની મુદત અગાઉ એક અડવાડીયાં હરોલ જે જે જેલમાં તે હોય તે જેલના સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ ઉપર કહ્યા પ્રમાણે ક્રિમિનલ પ્રોસીજર કોડની ક. ૫૬૫ મુજબ થયેલ હુકમની નકલ સાથે સદરહુ કેદી ક્યારે છુટવાનો છે તેની ખરી તારીખના ખખર રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબને આપશે અને રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબ આ ખખર મળ્યેથી કેદી છુટયા બાદ જે મહાલમાં અગર જગ્યોએ રહેવા માટે ગયો હોય ત્યાંના ફોજદાર મારફત સદરહુ હુકમનો અમલ કરવા તજવીજ કરશે.
- (૭) આવો શખ્સ કેદમાંથી છુટે તે પહેલાં જે જેલમાં તે હોય તે જેલના સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ અગર તેના તરફથી આ બાબતમાં જે માલુસ ને યોગ્ય અધિકાર મળ્યો હોય તેણે ક્રિમિનલ પ્રોસીજર કોડની ક. ૫૬૫ (૩) પ્રમાણેના ધારાની નકલ પોતે જે જલ્લાની તુરંગમાં હોય ત્યાંની ભાષામાં લખેલી અગર છાપેલી આપશે અને જે કેદી અમલુ હોય અથવા તો લખીત અગર છાપેલ નકલ જે ભાષામાં આવી હોય તે સમજી શકતો ન હોય તો આ ધારાનો હેતુ તેને રૂબરૂમાં સમજાવશે અને તે પ્રમાણે વર્તન નહીં યવાથી ક. ૫૬૫ (૪) મુજબ જે પરિણામ આવશે તેના ખખર આપશે.



- (5) Every person duly presenting himself before the Officer in charge of a Police Station as required by the foregoing rules shall on each occasion be entitled to receive from such officers, free of cost, a copy of the entry in his history sheet relating to such fact and with a certificate that he has duly attended in person at the time and day specified.
- (6) One week prior to the date of release of a person in respect of whom an order has been passed under section 565 Criminal Procedure Code the Superintendent of the prison in which he is confined shall forward to Superintendent of Police a copy of the order passed under section 565 of the Criminal Procedure Code as aforesaid with an intimation of the exact date on which the prisoner will be released and the latter Officer shall on receipt of such intimation arrange to ensure compliance with the order through the Fouzdar of the Mahal or other place in which the convict has proceeded to reside after his release.
- (7) Prior to the release of any such person as aforesaid the Superintendent of prison in which he is confined, or any officer appointed by him in this behalf, shall give him a copy of the rules under sub-section (3), section 565 Criminal Procedure Code, written or printed in the language of the district in which the prison is situated, and if the prisoner is illiterate or does not understand the language in which such copy of the rules is written or printed, shall personally explain their purport to him and the consequence under sec. 565 (4) of non-compliance therewith.

૧૭. જે કેસના અંદર બટકતી ગુન્હેગારની જાત જીવીકે મીયાણા, વાઘેર અગર આવચી, મીનાશ, બદક, સાંસી, બામટા વીગેરે (કુનેડીએ બતાવેલી ગુન્હેગારની જાતની બુકમાં બતાવેલછે તે) ને આ રોટની હદમાં પીનલ કોડના બાપ ૧૨ અગર ૧૭માં જણાવેલ કોષપણુ ગુન્હા માટે ગુન્હેગાર થયેલ હશે તેવા કેસમાં તેના બપર લાગતા વળગતા ફાજદારે તુરત રા. રા. પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ સાહેબને આપવા અને તેણે આ બપર મળ્યેથી સદરહુ ગુન્હેગારને છુટવાની તારીખના રા. રા. જેલ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટથી ચોકસ કરવા તજવીજ કરવી અને જે છુટયા બાદ સદરહુ શખ્સ ફરી ગુન્હાં કરશે એમ તેમને જણાશે તો પાસેના પોલીસ સ્ટેશને અગર પરહદમાં થઈ તેનો જવાનો ધરાહો હોય તો ત્યાંના આઉટ પોસ્ટમાં જાતા સાથે મોકલવા તજવીજ કરશે.

૧૮. આ ધારાની ગુજરાતી નકલ તમામ પોલીસ સ્ટેશનના ઘાણા અમલદાર અને પોલીસ પટેલને પુરી પાડવી.

E. O'BRIEN, MAJOR,

એડમિનિસ્ટ્રેટર, સં. પોરબંદર.

17. In all cases in which a member of wandering Criminal Tribes, such as, Mianas, Vaghers or Bavris, Minas, Badaks, Sansis, Bhamtas &c. ( as given in Keneddy's notes on Criminal tribes ) is convicted of any offence under Chapter XII or XVII of the Indian Penal Code within the jurisdiction of this State immediate intimation of the same should be supplied by the Fouzdars concerned to the Superintendent of Police who on receipt of such information should arrange with the Superintendent of prison to ascertain the date of his release and to send him under proper surveillance to the nearest Police Station or outpost of the adjoining State through which he intends of travel, if he considers the person to be a convict likely to revert to crime on release.

18. A vernacular translation of these rules should be supplied to all the Police Station Thana Officers and Police Patels for guidance.

E. O'BRIEN, MAJOR,  
Administrator, Porbandar State.

---





# INDEX.

PAGES.

ABSENTEE ON LEAVE, PERCENTAGE OF, not to exceed 8 p. c. of total strength.	... 201
ACCIDENTAL DEATHS, during monsoon in villages of Navibandar and Adwana can be investigated in- to by police officer not below the rank of havaladar.	197, 198
ACCOUNTS &c., Porbandar Municipality Rules.	... 5-7
ACCUSED'S CONFESSIONS NOT TO BE INCLUDED IN PANCHNAMAHs. IN CRIMINAL CASES.	... 210
ALTERATIONS IN BUILDINGS OR LANDS RENTED FROM STATE IN PORBANDAR TOWN, not to be made without permission.	... 35
ANIMALS, BIG, not to be killed for purposes of food within State limits.	... 94
ANIMAL &c. KILLING PROHIBITED ON CERTAIN DAYS IN PORBANDAR STATE.	... 93
ARMS RULES ( Porbandar State ).	... 164-187
BAD CHARACTERS IN PORBANDAR STATE, Rules re- garding registration and surveillance of,	... 259-272
BALCONIES, RULES RE : ( Porbandar town, Naviban- dar, Madhavpur and Ranavao ).	... 34, 35
Baroda State joining in convention between Kathiawar States for suppression &c. of decoities and other serious crimes.	... 160
BHAM, RE :	... 101
Bhayats and Mulgirasias to render Military service.	... 163

	PAGES.
BHOJESHWAR PLOT, In construction of building in, bhukhra and dungdi stones to be used. ...	36, 37
BIRTHS AND DEATHS, RE: RECORDING, ...	67-70
Bokhira and Khapat placed under City Fouzdar's jurisdiction. ...	153
BOUNDARY OF PORBANDAR MUNICIPALITY REVISED. ...	104
BROTHELS, Article 41 of District Police Act made applicable for 1 year to Ranavao village to decrease nuisance of, ...	195
BUTTER, DUTY ON, ...	7
CAPTURE OF ROBBERS AND OUTLAWS DISTURBING PEACE OF PROVINCE OF KATHIAWAR, TO FURTHER, ...	213
CATTLE, STRAY AND DEAD, DISPOSAL OF, ...	94-96
Chokiats to be supplied with gunpowder and cartridges from police stores. ...	191
CIRCULARS, ORDERS &C., RELATING TO MUNICIPALITY AND SANITARY COMMITTEES. ...	1-151
CIRCULARS, ORDERS &C , RELATING TO POLICE DEPTT. ...	152-272
COMMITTEE, appointed for preservation of sanitation— Madhavpur village. ...	48-51
Navibandar town. ...	45, 46
Ranavao town. ...	54-59
GENERAL, Porbandar Municipality. ...	1-3
MANAGING, Do. ...	3, 4
CONDUCT OF POLICE OFFICERS IN PORBANDAR STATE, RULES AFFECTING, ...	256-258
CONSERVANCY. ...	38-40
CONSTRUCTING BUILDINGS IN PORBANDAR TOWN, RULES FOR PERMISSION FOR, ...	12-14

CONSTRUCTION OF BUILDINGS—	
in all Mehr villages with permission.	... 42
in all villages to be with Mamlatdar's permission...	40, 41
in Porbandar town.	... 35-38
CONTRACTS, ACCOUNTS &C. BY PORBANDAR MUNICIPALITY, RULES RE:;	
	... 147-151
Contravening rule or order of Municipality, for breach of which no penalty be provided.	
	... 125
CONVEYANCE TAX BY PORBANDAR MUNICIPALITY,	
Rules for levy of,	... 139-144
Schedule of,	... 144, 145
CYCLING, RULES FOR,	... 211, 212
DANGEROUS, STAGNANT OR INSANITARY SOURCES OF WATER SUPPLY, Municipality's powers and duties regarding,	
	... 126-128
DEATH, Information regarding occurrence of sudden and unnatural, in any village of State to be forthwith communicated.	
	... 161, 162
DEATHS, BIRTHS AND, RE: RECORDING,	
	... 67-70
Deductions for dress from salaries of foot and mounted police discontinued—Dress to police force, except Police Superintendent and Inspector, Fouzdars and Jamadars supplied by State.	
	... 195
Depositing building timber and building materials without permission on public streets.	
	... 9
DIRECT CORRESPONDENCE BETWEEN POLICE OFFICERS OF KATHIAWAR, MAHIKANTHA, REWAKANTHA AND PALANPUR AGENCIES AND THOSE OF BARODA STATE, RULES TO REGULATE,	
	... 193-195

	PAGES.
Discontinuance of 0-0-6 per day from vegetable sellers sitting near Madhavpur market.	.. 86
Disposal of stray and dead cattle.	... 94-96
Doctor to be called by Mahal Fouzdars in serious cases only.	... 191
DRAFT CONVEYANCE FOR SECURING EFFICIENT CO- OPERATION AMONG STATES OF KATHIAWAR IN SUP- PRESSION OF DECOITIES AND OTHER SERIOUS CRIMES.	... 157-160
DRILL EXAMINATION.	... 195-196
DUTY ON BUTTER.	} ... 7
DUTY ON GHEE.	
EXAMINATION, Drill,	... 195, 196
„ Fouzdar's,	... 222, 223
FISH AND MEAT MARKET,	
None to sell fish or mutton at any other place than,	... 90
Rules for lease of shops of, ( Porbandar City Municipality. )	... 90-92
FOUZDAR'S EXAMINATION, RULES FOR,	... 223, 223
Frontage of building on public ways and streets of Porbandar town.	... 36
GENERAL COMMITTEE, Porbandar Municipality.	... 1-3
GHEE, Duty on,	... 7
„ Rates on, restored.	... 145
„ Smuggling of,	... 10, 11



HOLI RULES ( Porbandar town ).	... 203-205
Parwana not to be issued for making of holi.	... 205
HOTELS, &C., RULES FOR REGULATION OF,	
in Porbandar town.	... 105-108
in Ranavao and Madhavpur villages.	... 109-112
House-sites given free of charge only to <i>bonafide</i> cultivators of <i>ravla</i> lands coming to reside in villages as new comers.	... 42, 43
House tax abolished.	... 8
HUTS, RULES RE: REGULATION AND IMPROVEMENT OF, within Porbandar Municipality limits.	... 128-131
Income of Porbandar Municipality.	... 7, 8
Jhampa fund and sanitary income fund ( Ranavao ) incorporated.	... 59-61
KHANDER RULES.	... 131-133
Khapat, Bokhira and, placed under city fouzdar's jurisdiction.	... 153
Laden carts, Re: unyoking, near market.	... 78, 79
Land-rent, Rate of, for people other than cultivators in certain villages.	... 43
LEASE OF SHOPS, RULES FOR,	
of vegetable and grain markets of Porbandar City Municipality.	... 82, 83
of vegetable and grain markets of Ranavao.	... 86, 87
of fish and meat markets of Porbandar City Municipality.	... 90-92

	PAGES.
MANDWAS, Permit for constructing,	... 23, 24
MARKET,	
Rules for lease of shops of	
Fish and Meat, (Porbandar Municipality.) ...	90-92
Grain and Vegetable, (Porbandar Municipality.)	82, 83
Do. (Ranavao.) ...	86, 87
Vegetable, Madhavpur village. ...	85
MEASURES, WEIGHTS AND,	... 63-66
Meat ( mutton ) brought for sale in market to be of animals slaughtered and prepared in slaughter-house only. ...	92
MIANAS, RULES PERTAINING TO,	... 196, 197
Military service, Bhayats and Malgirasias to render,	163.
MOUNTED POLICE FUND, PORBANDAR STATE, RULES FOR,	205-210
MOVEMENT OF POLICE OR ARMED MEN FROM ONE STATE'S LIMITS INTO ANOTHER. ...	155, 156
Mudamal with list of articles to be kept in Court- house or handed over at police gate. ...	190
MUHARRAM RULES,	
For Mahals. ...	214-216
For Porbandar town. ...	216-221
MUNICIPAL AND SANITARY COMMITTEES IN POR- BANDAR STATE, RULES TO BE OBSERVED BY, ...	102, 103

Municipal secretary empowered to recover rents &c., of markets by attaching moveable property of tenants failing to pay amounts due within 15 days after service of notice.	... 84
MUSICAL PROCESSIONS, Re.:	... 188-190
NATIVE STATES HAVE NO JURISDICTION OVER AGENCY SOWARS FOR OFFENCES COMMITTED WITHIN THE STATE'S LIMITS.	... 154, 155
Notification No. 276 dated 3-3-1911 is superseded so far as it relates to Fouzdar's examination and those permitted to appear at it; in all other respects it stands unaltered.	... 224
NUISANCE,	... 9, 27-32
Cases of, to be tried summarily by Municipality.	... 33
Fines recovered from cases of, to be credited to State.	... 32
Orders as to, made applicable to Porbandar town, to apply also to Ranavao, Navibandar and Madhavpur.	... 31
Rules to prevent, in Navibandar, Madhavpur, Ranavao, Kandorna, Adwana, Miani and Modhvada.	... 29
OPENING DOORS, WINDOWS OR <i>khals</i> ,	... 8, 11-14
Tax for opening doors, windows or <i>khals</i> in Porbandar, Ranavao and Madhavpur abolished.	... 11

Percentage of absentees on leave not to exceed 8 p. c. of total strength.	... 201
PERMIT FOR CONSTRUCTING MANDWAS.	... 23, 24
POLICE OFFICER'S DUTY-Addition to Circular No. 301.	152, 153
POLICE SUPERINTENDENT'S POWERS.	... 199-201
PORBANDAR MUNICIPALITY—	
invested with powers and duties regarding dangerous, stagnant or insanitary sources of water-supply.	... 126-128
Re: contravening rule or order of, for breach whereof no penalty be provided.	... 125
Re-constitution of,	... 146
Rules of,	... 1-10
President, Ranavao Sanitary Committee empower- ed to fine upto one rupee persons sitting to sell vegetables and other articles without paying fee in Ranavao market.	... 84
Procedure when postal peon commits offence requiring his immediate arrest.	... 152
PROHIBITION,	
to bathe and wash at certain places.	... 70-74
to sell anything by erecting stalls or otherwise on open space at Maneck Chowk or any other part of public street: hawkers of vegetables &c., in streets excepted.	... 78



PROHIBITION, (*continued.*)

to slaughter animals &c., on certain days in  
Porbandar State. ... 93

to slaughter big animals for purposes of food  
within State limits. ... 94

to take away refuse from Dhasara Pit, Dhedh-  
wada, Slaughter-house &c. ... 74, 75

PROTECTION AND PRESERVATION OF TREES. ... 75-77

Provisions of part 6 section 13 Bombay Police  
Manual to be applied to case of horses of  
mounted police in case of absence on sickness  
or leave of man concerned—cost of syce referred  
to in para 2 of this order to be debited to  
absentee. ... 202, 203

PUBLIC CONVEYANCES,

Rates for hire of, for Porbandar. ... 241

Do. for Ranavao. ... 242

Rules regulating, in Porbandar and Ranavao. ... 224-240

Stands for, in Porbandar town and suburbs. ... 231

RECONSTITUTION OF PORBANDAR MUNICIPALITY. ... 146

Recruitment of natives of India for Colonial  
and Municipal Administrations. ... 192, 193

Recruits, Re:, ... 202

RESTAURANTS &c., RULES FOR REGULATION OF,

in Porbandar town. ... 105-108

in Ranavao and Madhavpur villages. ... 109-112

ROAD-SIDE TREES, RULES FOR PRESERVATION OF, ... 76, 77

RULES,

affecting conduct of Police Officers in Porbandar State.	... 255-258
applicable to all villages in State, where there is at present no regular Municipal or Sanitary Committee.	... 61-63
Arms, ( Porbandar State. )	... 164-187
Cycling,	... 211, 212
for examination of candidates at fouzdar's examination.	222, 223
„ lease of shops	
of grain and vegetable markets of—	
Porbandar Municipality.	... 82, 83
Ranavao.	... 86, 87
of fish and meat markets of—	
Porbandar Municipality.	... 90-92
„ levy of Conveyance tax.	... 139-144
„ „ „ Toll tax.	... 134-138
„ „ „ Wheel tax.	... 99
„ Porbandar State Mounted Police Fund.	... 205-210
„ regulating of restaurants, tea-shops, hotels &c. in Porbandar town.	... 105-108
„ regulating of restaurants, tea-shops, hotels &c.. in villages of Ranavao and Madhavpur.	... 109-112
„ slaughtering animals and sale of meat and fish.	... 88, 89
Holi, ( Porbandar town. )	... 203-205
Khander,	... 131-133
Muharram,	
in Mahals.	... 214-216
in Porbandar town.	... 216-221
Obstruction, Porbandar town.	... 14-22

	PAGES.
<b>RULES, (continued.)</b>	
Porbandar Municipality,	... 1-10
Porbandar town Water-works,	... 113-124
Re: Balconies ( Porbandar town ).	... 34, 35
„ Do. (Navibandar, Madhavpur and Ranavao.)	36
„ Contracts, account &c. to be observed by Porbandar Municipality.	... 147-151
„ giving information about strangers and sus- picious guests and house-renters.	... 198, 199
„ Mianas.	... 196, 197
„ permission for constructing buildings and putting doors, windows &c., in Porbandar town.	... 12-14
„ preservation of sanitation—	
Madhavpur village.	... 47, 48
Navibandar town.	... 44, 45
Ranavao town.	... 52, 53
„ registration and surveillance of bad charac- ters in Porbandar State.	... 259-272
„ regulation and improvement of huts within Porbandar Municipal limits.	... 128-131
regulating public conveyances at Porbandar and Ranavao.	... 224-240
to be observed by all Municipal and Sanitary Com- mittees in Porbandar State.	... 102, 103
to prevent nuisance in Navibandar, Madhavpur, Ranavao, Kandorna, Adwana, Miani & Modhvada.	... 29
to regulate direct correspondence between Police Officers of Kathiawar, Mahikantha, Rewakantha, and Palanpur Agencies and those of Baroda State:	... 193-195
Town Improvement,	... 8, 9
Vegetable Market, ( Madhavpur village. )	... 85
Village Police, ( Porbandar State. )	... 243-252

SANITARY COMMITTEE FUND,

Amounts received from obstruction fee and fee from vegetable sellers by way of ground rent &c. Ranavao to be credited to,	... 84
Income from 0-0-3 a day from sellers of miscellaneous articles sitting on ground near market at Ranavao village to be credited to,	... 84

SANITATION, COMMITTEES FOR PRESERVATION OF,

Madhavpur village.	... 48, 49
Navibandar town.	... 45, 46
Ranavao town.	... 54, 55

SANITATION, RULES FOR PRESERVATION OF,

Madhavpur village.	... 47, 48
Navibandar town.	... 44, 45
Ranavao town.	... 52, 53

SHOPS, None to occupy, outside market without

Hazur's permission.	... 80, 81
„ Rules for lease of, in grain and vegetable markets of Porbandar City Municipality.	... 82, 83
„ Rules for lease of, in grain and vegetable markets in Ranavao.	... 86, 87
„ Rules for lease of, in fish and meat markets of Porbandar City Municipality.	... 90-92

Slaughtering animals and sale of meat and fish,

Rules for,	... 88, 89
------------	------------



	PAGES.
SMUGGLING OF GHEE.	... 10, 11
STANDS FOR PUBLIC CONVEYANCES in Porbandar town and suburbs.	... 231
STRANGERS AND SUSPICIOUS GUESTS, Rules re: giving information about,	... 198, 199
Stray and dead cattle, Re : disposal of,	... 94-96
Tax on opening doors, windows and <i>khals</i> in Porbandar, Ranavao and Madhavpur abolished.	11
TEA-SHOPS &C., RULES FOR REGULATION OF, in Porbandar town.	... 105-108
in Ranavao and Madhavpur villages.	... 109-112
Terminal tax abolished.	... 145
TOLL TAX, Abolition of, at Bhadar Bridge.	... 138
Rules re : levy of,	... 134-138
Town Improvement Rules.	... 8, 9
TREES, RE : PROTECTION AND PRESERVATION OF,	... 75-77
Unyoking laden carts near market.	... 78, 79
Vadas fixed for sale of grass, fuel &c.,	... 97
VEGETABLE MARKET RULES, ( Madhavpur village. )...	85
Villages in State in which there is at present no regular Municipal or Sanitary Committee, Rules applicable to,	... 61-63
VILLAGE POLICE RULES ( Porbandar State ).	... 243-256

	PAGES.
WATER, supplied by State fountains in Porbandar is intended for drinking purpose only.	... 103
WATER tax on vessels.	... 101, 102
WATER-WORKS RULES ( Porbandar town ).	... 113-124
WEIGHTS AND MEASURES.	... 63-66
WHEEL TAX,	
Rules re: levy of,	... 99, 100
Scale on which, to be levied.	... 98
YARDS for sale of grass, fuel &c.	... 97

## અનુક્રમણિકા.

પાનાં.

અભણ્યા અને શક પડતા મેનાનો અગર ભાડાતોની જાહેરાત આપવા બાબત નિયમો.	... ૧૯૮, ૧૯૯
અતિક્રમણ અગર હરકત કરવા સંબંધી નિયમો, સાર્વજનિક રસ્તા ઉપર,	... ૧૪-૨૨
અધિકાર, પોરબંદર રોડના પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટના, અપકારક કૃત્ય બાબત (જુઓ ન્યુસ-સ).	... ૧૯૯-૨૦૧
અસબાબ, પરવાનગી વગર સરીયામ રસ્તા ઉપર રાખવાની મનાઇ—	
પોરબંદર શહેરમાં.	... ૯
રાણાવાવ ગામમાં.	... ૨૪
,, રાખવા બાબતના ધારા (માધવપુર ગામ માટે).	... ૨૫, ૨૬
આરોગ્યતાના સંરક્ષણના નિયમો—	
નવીબંદર કસ્ટા માટે.	... ૪૪, ૪૫
માધવપુર ગામ માટે.	... ૪૮, ૪૯
રાણાવાવ કસ્ટા માટે.	... ૫૨, ૫૩
આરોગ્યતાના સંરક્ષણ માટે નીમવામાં આવેલ કમિટી—	
નવીબંદર ગામ માટે.	... ૪૫, ૪૬
માધવપુર ગામ માટે.	... ૪૮-૫૧
રાણાવાવ ગામ માટે.	... ૫૪-૫૯
ઉપજ, પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની,	... ૭, ૮

કચરો,

ઢસારાની ખાડમાંથી લેવો નહીં.

... ૭૪

ઢેઢવાડા પાસે અને સ્લોટર હાઉસ પાસે નાખવામાં આવે છે  
ત્યાંથી લેવો નહીં.

... ૭૫

કન્વેન્શન્સ ટેક્સ ( પોરબંદર શહેર મ્યુનિસિપાલિટીએ  
લેવાના ) ના ધારા.

... ૧૭૯-૧૪૪

પરિશિષ્ટ.

... ૧૪૪, ૧૪૫

કંમિટી, આરોગ્યતાના સંરક્ષણ માટે નીમેલી—

નવીબંદર કસ્યા માટે.

... ૪૫, ૪૬

માધવપુર ગામ માટે.

... ૪૮-૫૧

સાણાવાવ કસ્યા માટે.

... ૫૪-૫૯

જનરલ, પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટી.

... ૧-૩

મેનેજિંગ,

”

... ૩, ૪

કર, પોરબંદર, સાણાવાવ અને માધવપુરમાં બારી બારણા અને ખાળ  
ઉપર લેવાતો ઠાઠી નાખ્યો.

... ૧૧

કસ્યા સુધારા માટેના ધારા.

... ૮, ૯

કાઠીઆવાડ, મહીકાંઠા, રેવાકાંઠા અને પાલણપુર એજન્સીના  
અને વડોદરા રાજ્યના પોલીસ અમલદારો વચ્ચે સિધા  
પત્ર વ્યવહારને વ્યવસ્થા રાખવાના નિયમો.

... ૧૯૩-૧૯૫

કાતુનો ( જુઓ ધારા ).

કોન્ટ્રેક્ટ, હિસાબ વીગેરે બાબત પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીના ધારા.

... ૧૪૭-૧૫૧

કોલોનીયલ અને મ્યુનિસિપાલ એડમિનિસ્ટ્રેશન ખાતાં માટે હિંદુસ્તાનના

વતનીઓને પોલીસની નોકરી માટે કેવી રીતે પસંદ કરી લેવા. ... ૧૯૨, ૧૯૩



અંડેર બાબતના ધારા.	... ૧૩૧-૧૩૬
અરાબ ચાલના (સંસ્થાન પોરબંદરમાંના) શખ્સોની નોંધ તથા તપાસણી સંબંધી ધારા.	... ૨૫૯-૨૭૨
આપટ, બોખીરા અને, ને સીટી ફ્રાન્કફાર્ના તાઆમાં મુક્યાં.	... ૧૫૩
ગંદકી દુર કરવા માટેના નિયમો, નવીખંદર, માધવપુર, રાણાવાવ કંડોરણા, અડવાણા, મીયાણી અને મોઢવાડામાંથી.	... ૨૯
ગાડાં, માલ ભરેલાં, મારકીટમાં છોડવા દેવા બાબત.	... ૭૮, ૭૯
ગામડાંઓમાં જ્યાં અત્યારે ધોરણસર મ્યુનિસિપાલિટી અથવા સેનેટરી કમિટી નથી, તેવાં બધાં ગામડાંઓને લાગુ પાડેલા ધારા.	... ૬૧-૬૩
ગામો (તમામ) માં રજા વગર નવાં ઘર બાંધવાની યા ખુલ્લી જમીન દબાવવાની મનાઇ છે.	... ૪૦, ૪૧
ગામો (મેહેરના)માં રજા વગર ઘર ચણવાની મનાઇ છે.	... ૪૨
ઘર ઉપરનો વેરો કાયમને માટે અંધ.	... ૮
,, (મેહેરના તમામ ગામોમાં) રજા વગર ચણવાની મનાઇ છે.	... ૪૨
,, (તમામ ગામોમાં) રજા વગર બાંધવાની મનાઇ છે.	... ૪૦, ૪૧
ઘરના તળીયાં જે માણસો રાવળી જમીનના ખરેખર ખેડુ હોય અને નવી વસ્તી તરીકે આવીને રહ્યા હોય તેઓનેજ કીંમત લીધા વગર આપવાનાં છે.	... ૪૨, ૪૩
ધાસ, બળતણ વીગેરે વેચવા માટે વાડા.	... ૯૭
ધી ઉપર દરો મુકરર કર્યાં.	... ૧૪૫
ધીના ઉપરનું દાણ.	... ૭
ધીની જગાતની દાણ ચોરી.	... ૧૦, ૧૧

- ચણતર કરવા બાબત (પોરબંદર શહેરમાં). ... ૩૫-૩૮
- ચણતરની પરવાનગી, તળપદ. પોરબંદર શહેરમાં અને રાણાવાવ  
તથા માધવપુરમાં ખેડુત સિવાયના લોકોને કેમ મળશે. ... ૩૮
- ચણતર (મકાનમાં) ની પરવાનગી સંબંધી નિયમો (શહેર પોરબંદરનાં) ... ૧૨-૧૪
- ચાહુખાના, વીશી, હોટલો અને બીજાં વિશ્રાંતી શૃંગે  
બાબતના ધારા,  
પોરબંદર માટે. ... ૧૦૫-૧૦૮  
રાણાવાવ અને માધવપુર માટે. ... ૧૦૯-૧૧૨
- ચોકીયાતોને દારૂગોળી પોલીસના સ્ટોરમાંથી આપવી. ... ૧૪૧
- ચોમાસામાં નવીનંદર તથા અડવાણા મહાલના ગામોમાં અકસ્માતી  
મૃત્યુ નીપજે તો તેનો તપાસ હવાલદારથી ઉતરતી પંક્તીનો  
નહીં હોય તેવો પોલીસ અમલદાર કરી શકશે. ... ૧૫૭, ૧૫૮
- જન્મ મરણ નોંધવા બાબત. ... ૬૭-૭૦
- જનવરો કાપવા તેમજ માંડિસ અને માછલી વેચવા  
બાબતના ધારા. ... ૮૮, ૮૯
- જનવરો, મોટા, નો આ સંસ્થાનની હદમાં ખોરાક યા  
બીજા કારણસર વધ કરવો નહીં. ... ૯૪
- જાહેરખતર નાં ૨૭૬ તા. ૨૦-૩-૧૯૧૧ ફોજદારની પરીક્ષા અને  
જેઓને તેમાં ખેસવાની પરવાનગી આપવામાં આવે છે તેટલે  
દરજે ૨૬ છે, અને બીજી બંધી બાબતમાં તે કાંઈ ફેરફાર  
સિવાય કાંઈ નહીં. ... ૨૨૪
- જીવ હિંસા કરવા માટે મનાઈ થયેલ દીવસો, સંસ્થાન  
પોરબંદરમાં. ... ૯૩

ઝાડે ફરવાની મનાઇ (જુઓ દીશાએ ખેસવાની મનાઇ).

ઝાડોના બચાવ અને રક્ષણ બાબત.

... ૭૫-૭૭

રસ્તાની બાજુ ઉપરના ઝાડોના રક્ષણ માટે ધારા.

... ૯૬, ૭૭

જીપ્સીઓ (પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદમાં આવેલ)ના

નિયમન અને સુધારા માટે નિયમો.

... ૧૨૮-૧૩૧

ઝાંપાફડ અને સેનેટરી ઉપજનું ફંડ (રાણાવાવમાં) એકત્ર કરી નાંખ્યાં.

... ૫૯-૬૧

ટોલ ટેક્સ બાબત નિયમો.

... ૧૩૪-૧૩૮

બાદર પુલ ઉપરનો ટોલ ટેક્સ કાઢી નાંખ્યો.

... ૧૩૮

ટરમીનલ ટેક્સ કાઢી નાખી વીં ઉપર દરો મુકરર કર્યાં.

... ૧૪૫

ઝાકટરને મહાલના ફ્રાજદારોએ ધણુજ ગંભીર કેસોમાં બોલાવવા.

... ૧૯૬

હીલની પરીક્ષા.

... ૧૯૫, ૧૯૬

ડેકાયટી તથા બીજા ભારે ગુન્હા થતા અટકાવવા માટે

કાઠીયાવાડના સંસ્થાનોએ અરંસપરસ મદદ કરવા

માટેના ઠરાવનો મુસદ્દો.

... ૧૫૭-૧૬૦

ડેકાયટી અને બીજા ગંભીર ગુન્હા દબાવવા માટે કાઠીયાવાડના

રાજ્યો વચ્ચે સને ૧૮૯૦માં થયેલા કન્વેન્શનમાં વડોદરા

રાજ્યનું સામેલ થવું.

... ૧૬૦

ડેમ બાબતની કપાત, ડુટ અને માઉન્ટેડ પોલીસના પગારમાંથી

બાંધ કરી પોલીસ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ અને ઇન્સ્પેક્ટર, ફ્રાજદારો

અને જમાદારો સિવાય તમામ પોલીસ ફાર્સનો ડેસ રેટ

ખાતે કરાવી આપવો.

... ૧૯૫

તહોમતદારની કબુલત પંચાતનામામાં દાખલ કરવી નહીં.

... ૨૧૦

તોલાં ત્રાજવાં વીગેરે બાબત.

... ૬૩-૬૬

દરબારી ઠાંકીઓમાંથી, પોરબંદરમાં, પુરં પાડવામાં આવતું પાણી  
ફક્ત પીવા માટે છે.

... ૧૦૩

દાણુ,

ધી ઉપરનું,

માખણ ઉપરનું,

} ... ૭

દાણુચોરી, ધીની જગાતની.

... ૧૦, ૧૧

દાણુ અને શાક મારકીટની દુકાનો ભાડે આપવા બાબતના  
ધારા.

પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની,

... ૮૨, ૮૩

રાણાવાવની,

... ૮૬, ૮૭

દીશાએ બેસવાની મનાઈ—

ખાડી કિનારે બંદર ઉપર રેકલેમેશન પાસે.

... ૨૯

છાંયાડૂનના કાંઠા ઉપર.

... ૩૧

દરિયા કાંઠે.

... ૩૧

પોરબંદરમાં બારામાં અને ઇન્દ્રેશ્વર મહાદેવની દેરીની પુર્વ તરફ

દરિયા પર સુકા યા ભીની રેતી પર.

... ૩૨

પોરબંદરમાં બારા પાસે અને પારસી કબરસ્તાનની વચ્ચેના

દરિયા કિનારા ઉપર.

... ૩૧

પ્રસિદ્ધ જગ્યા ઉપર.

... ૨૭

દેશી રાજ્યોને એજન્સી સ્વાશે તેઓના રાજ્યની હદમાં ગ્રન્હા

કરે તે માટે તેઓ ઉપર હકુમત નથી.

... ૧૫૪, ૧૫૫



ધારા,

અનુચિત અને શક પડતા મેમોનો અગર બાકાતોની જાહેરાત	
આપવા બાબતના,	... ૧૯૮, ૧૯૯
અતિક્રમણ અગર હરકત (પોરબંદરના સાર્વજનિક રસ્તા ઉપર) કરવા	
સંબંધી,	... ૧૪-૨૨
આરોગ્યતાના સંરક્ષણના,	
નવીબંદર કરવા માટે.	... ૪૪, ૪૫
માધવપુર ગામ માટે.	... ૪૭, ૪૮
રાણાવાવ કરવા માટે.	... ૫૨, ૫૩
કરવા સુધારા માટેના,	... ૮, ૯
કન્વેઅન્સ ટેક્સ ( પોરબંદરની મ્યુનિસિપાલિટીએ લેવાના) સંબંધી,	... ૧૩૬-૧૪૪
કાઠીઆવાડ, મહીકાંડા, રેવાકાંડા અને પાલણપુર એન્ડ નેસીના અને	
વડોદરા રાજ્યના પોલીસ અમલદારો વચ્ચે સિધા પત્ર વ્યવહારને	
વ્યવસ્થા રાખવા માટેના,	... ૧૬૩-૧૬૫
કોન્ટ્રેક્ટ, હિસાબ વીગેરે બાબત પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીએ પાળવાના...	૧૪૭-૧૫૧
ખરાબ ચાલના (સંસ્થાન પોરબંદરમાંના) શાખોની નોંધ તથા	
તપાસણી સંબંધી,	... ૨૫૯-૨૭૨
ખંડેર બાબતના,	... ૧૩૧-૧૩૩
ગામડાંઓ કે જેમાં અત્યારે ધોરણસર મ્યુનિસિપાલ યા સેનેટરી	
કમિટી નથી તેવાં ગામડાંઓને લાગુ પાડેલા,	... ૬૧-૬૩
ગંદકી (નવીબંદર, માધવપુર, રાણાવાવ, કંડોરણા, અડવાણા તથા	
મીયાણી, મોદવાડામાંથી) દુર કરવા માટેના,	... ૨૯
જનવરો (બકરાં ઘેટાં) કાપવા બાબતના તેમજ માંઉસ (ગોસ્ત) અને	
માછલાં વેચવા બાબતના,	... ૮૮-૮૯
ઝાડો (રસ્તાની બાજુ ઉપરના) ના રક્ષણ માટે,	... ૭૬, ૭૭
હુપડાઓ (પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદમાં આવેલા)ના નિયમન	
અને સુધારા માટે,	... ૧૨૮-૧૩૧
ટોલ ટેક્સ બાબતના,	... ૧૩૪-૧૩૮
પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીના,	... ૧-૧૦
પોલીસ (પોરબંદર) સ્વાદ કંડના,	... ૨૦૫-૨૧૭

ધારા (ચાલુ),

ફેશ અને મટન મારફીટ (પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની)ની દુકાનો	
ભાડે આપવા બાબતના,	... ૯૦-૯૨
ફેશદારની પરીક્ષામાં બેસનાર ઉમેદવારોની પરીક્ષા માટેના,	... ૨૨૨, ૨૨૩
ભાડુતી વાહનો (પોરબંદર શહેર અને રાણાવાવ ગામ માટે) બાબતના,	... ૨૨૪-૨૪૦
મકાનના (પોરબંદર શહેરમાં) ચણતર તથા બાર બારી વીગેરેની	
પરવાનગી સંબંધી,	... ૧૨-૧૪
મહોરમની ક્રિયાને લગતા—	
મહાલોમાં,	... ૨૧૪-૨૧૬
પોરબંદર શહેરમાં,	... ૨૧૬-૨૨૧
મિયાણા સંબંધે,	... ૧૯૬, ૧૯૭
મ્યુનિસિપાલ અને સેનેટરી કમિટી (સંસ્થાન પોરબંદરમાં)ના,	... ૧૦૨, ૧૦૩
રવેશ કરવા બાબતના—	
પોરબંદર શહેરમાં,	... ૩૪, ૩૫
નવીબંદર, માધવપુર અને રાણાવાવમાં,	... ૩૫
વર્તણૂક ( પોરબંદર સ્ટેટના પોલીસ અમલદારોની ) બાબતના,	... ૨૫૬-૨૫૮
વીલેજ પોલીસ (પોરબંદર શહેરના) ના,	... ૨૪૩-૨૫૨
વીશી, ચાહખાના, હોટલો અને બીજાં વિશ્રાંતિ ગૃહો બાબતના—	
પોરબંદર માટે,	... ૧૦૫-૧૦૮
રાણાવાવ તથા માધવપુર માટે,	... ૧૦૯-૧૧૨
વેપર વર્કસ ( પોરબંદર શહેરના ) ના,	... ૧૧૩-૧૨૪
બ્લીલ ટેક્સ વસુલ લેવા માટે,	... ૯૯, ૧૦૦
શાક અને દાણા મારફીટની દુકાનો ભાડે આપવા બાબતના—	
પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની,	... ૮૨, ૮૩
રાણાવાવની,	... ૮૬, ૮૭
શાક મારફીટના-માધવપુર ગામની,	... ૮૫
સાધકલ બાબતના,	... ૨૧૧, ૨૧૨
હથીઆર ( પોરબંદર સંસ્થાનના ) બાબતના,	... ૧૬૪-૧૮૭
હુતાસાગીનો તહેવાર ઉજવવા સંબંધના,	... ૨૦૩-૨૦૫

નહાવા ધોવા વીગેરેની મનાઇ આપત.

... ૭૦-૭૪

નિયમો ( જુઓ ધારા ).

ન્યુસન્સ આપત.

૯, ૨૭-૩૩

ન્યુસન્સ દુર કરવા માટેના નિયમો ( ' નવીઅંદર, માધવપુર, રાણાવાવ, કડોરણા, અડવાણા, મીઆણી અને મોઢવાડામાં ). ... ૨૯

ન્યુસન્સ સંબંધી થયેલા દંડની ઉપજ હવેથી દરઆરમાં લેવી. ... ૩૨

ન્યુસન્સ સંબંધીતો જે હુકમ પોરઅંદર શહેરને લાગુ પાડ્યો છે તે રાણાવાવ, નવીઅંદર તથા માધવપુરને પણ લાગુ છે. ... ૩૧

ન્યુસન્સના કેસોનો નિકાલ મ્યુનિસિપાલિટી સંક્ષિપ્ત રીતે કરશે. ... ૩૩

ન્યુસન્સનો તપાસનાર. ... ૨૭, ૨૮

પાલા વીગેરે માંડી ચીજો વેચવાની મનાઇ, માણેકચોકમાં યા શહેરના ખીજા કોઇપણ ભાગમાં સાર્વજનિક રસ્તા ઉપર અગર કોઇપણ ખુલ્લી જગ્યામાં, -ગામમાં લોકો ભાજપાલો વીગેરે ફેરી ફરી વેચે તેનો આધ નથી. ... ૭૮

પોરઅંદર મ્યુનિસિપાલિટીના ધારા. ... ૧-૧૦

પોરઅંદર મ્યુનિસિપાલિટીના જે ધારા યા હુકમના ભંગ કરવા બદલ શીક્ષા ઠરાવવામાં ન આવી હોય તેવા ધારા યા હુકમ વિરુદ્ધ વર્તનારને શીક્ષા. ... ૧૨૫

પોરઅંદર મ્યુનિસિપાલિટીની હદ ફરીથી મુકરર કરવામાં આવી. ... ૧૦૪

પોરઅંદર મ્યુનિસિપાલિટીનું ફરી અંધારણ. ... ૧૪૬

પોલીસ ખાતા સંબંધી સરકયુલરો, હુકમો વીગેરે. ... ૧૫૨-૧૭૨

„ અમલદારો ( પોરઅંદર સ્ટેટના ) ની વર્તણુક આપતના ધારા. ... ૨૫૬-૨૫૮

„ પોલીસ ઓફીસરની ફરજ-સરકયુલર નાં. ૩૦૧માં વધારો. ... ૧૫૨, ૧૫૩

„ સુપ્રિન્ટેન્ડેન્ટ ( પોરઅંદર સ્ટેટના ) ના અધિકાર. ... ૧૯૯-૨૦૧

„ સ્વાર ( પોરઅંદર ) ફંડના ધારા. ... ૨૦૫-૨૧૦

પોરટો પટાવાળો તુરત પકડવો પડે તેવો કોઇ ગુન્હો તે કરે ત્યારે શું કરવું. ... ૧૫૨

પચાંચત નામામાં તહેામતદારની કબુલત દાખલ કરવી નહીં. ... ૨૧૦

## ફોજદારની પરીક્ષામાં બેસનાર ઉમેદવારની પરીક્ષા માટેના

સુધારેલા ધારા.

... ૨૨૨, ૨૨૭

બકાલું વીગેરે, રાણાવાવ ગામે, ભાડું આપ્યા વગર વેચવા બેસનારને

દંડ કરવાનો અધિકાર ત્યાંની સેનેટરી કમિટીના પ્રેસીડેન્ટને છે. ... ૮૪

બકાલું, માધવપુર ગામે મારકીટ પાસે બેસી, વેચનાર પાસેથી રોજની

૦-૦-૬ લેવાનું માફ કરવામાં આવ્યું. ... ૮૬

બળતણ, ઘાસ વીગેરે વેચવા માટે વાડા.

... ૯૭

બારબારી યા ખાળ મુકવા બાબત.

... ૮, ૧૧-૧૪

બારબારી યા ખાળ ( પોરબંદર, રાણાવાવ અને માધવપુરમાં ) મુકવા

માટે લેવાતો કર કાઢી નાખ્યો. ... ૧૧

બારબારી વીગેરેની પરવાનગી સંબંધી નિયમો-શહેર પોરબંદર માટે.

... ૧૨-૧૪

બારબારી, ખાળ અને પાંચખાના રાણાવાવ કુસ્થામાં મુકવા બાબત

મામલતદારને લેખીત અરજી કરવી. ... ૧૪

બોખીરા અને ખાપટને સિટી ફોજદારના તાખામાં મુકયાં.

... ૧૫૩

બોધેલોનો ઉપદ્રવ ઓછો કરવા માટે રાણાવાવ ગામને ડીસ્ટ્રીક્ટ

પોલીસ એક્ટની કલમ ૪૨, ૧ વર્ષ માટે લાગુ. ... ૧૯૫

## ભાડુતી વાહનો બાબત સુધારેલા ધારા.—

પોરબંદર શહેર તથા રાણાવાવ આમ માટે. ... ૨૨૪-૨૪૦

” ” ઉભા રાખવાની જગ્યાઓ.—

પોરબંદર શહેર અને પરામાં. ... ૨૭૧

” ” ના ભાડાનો દર.—

પોરબંદર માટે. ... ૨૪૧

રાણાવાવ માટે. ... ૨૪૨

ભાયાતો અને મુળગરાશીઆઓ લશ્કરી નોકરી કરવા બંધાયેલાછે.

... ૧૬૭

ભામ બાબત.

... ૧૦૧



- મકાન (પોરબંદર શહેરમાં) ચણવું હોય ત્યારે તેનો મોહોરો રાખવા આવત. ... ૭૬
- મકાન ( પોરબંદર શહેરનાં ) ના ચણતર સંબંધી નિયમો. ... ૧૨-૧૪

### મહોરમની ક્રિયાને લગતા ધારા—

- મહાભોમાં. ... ૨૧૪-૨૧૬
- પોરબંદર શહેરમાં. ... ૨૧૬-૨૨૧
- માઉન્ટેડ પોલીસ ( પોરબંદર શહેરની ) ના જે માણસો માંદગી યા રગ્નના કારણથી ગેરહાજર હોય તેવા માણસોના ઘોડાં સંબંધે મુંબઈ પોલીસ મેન્યુઅલ ભાગ છઠ્ઠીની કલમ ૧૩ લાગુછે; ઉપરના હુકમના ખીન્ન પારગ્રાહમાં જણાવેલ ખાસદારનો ખર્ચ ગેરહાજર રહેનાર માણસ પાસેથી લેવો. ... ૨૦૨, ૨૦૩
- માખણ ઉપરનું દાણ. ... ૭

### મારકીટ—

- મટન અને શીશ મારકીટની દુકાનો ભાડે આપવા આવતના રહ્યો—
- પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની. ... ૯૦-૯૨
- ગોસ યા મચ્છી ખીજી જગ્યાએ વેચવાં નહીં. ... ૯૦
- મટન મારકીટમાં જે ગોસ વેચવા માટે લાવવામાં આવે તે તમામ રસ્તોટર હાઉસમાંજ તૈયાર કરેલું હોવું જોઈએ. ... ૯૦
- માધવપુર ગામની શાક મારકીટના નિયમો. ... ૮૫
- શાક અને દાણા મારકીટની દુકાનો ભાડે આપવા આવતના ધારા.—
- પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની. ... ૮૨, ૮૩
- રાણાવાવની. ... ૮૬, ૮૭
- મારકીટની બહાર કાઢપણ માણસે હજુર પરવાનગી સિવાય દુકાન રાખવી નહીં. ... ૮૦, ૮૧
- માલ ભરેલાં ગાડાં મારકીટમાં છોડવા દેવા આવત ( જુઓ ગાડાં છોડવા દેવા આવત ).

મિયાણાઓ સંબંધી ધારા.	... ૧૯૬, ૧૯૭
મુદ્દા માલનું લીસ્ટ કરી કાર્ટના મકાનમાં યાતો પોલીસની ગ્યાટમાં તે સોંપવો.	... ૧૯૦
મુવેલા, રખડતાં અને, ઢોરો લઇ જવા બાબત.	... ૯૪-૯૬
મ્યુનિસિપાલિટી અને સેનેટરી કમિટી સંબંધી સરક્યુલરો હુકમો વીગેરે.	... ૧-૧૫૧
મ્યુનિસિપાલિટી અને સેનેટરી કમિટીના સંસ્થાન પૌરબંદરમાં નિયમો.	... ૧૦૨, ૧૦૩
મ્યુનિસિપાલિટી ( પૌરબંદરની ) નું ફરી બંધારણ	... ૧૪૬
માંડવા બાંધવાની રજા ચીઠી.	... ૨૩, ૨૪
રખડતા અને મુવેલાં ઢોરો લઇ જવા બાબત.	... ૯૪-૯૬
રજા ઉપર ગયેલા માણસોની સંખ્યા કુલ નિમણૂકના સેક્ટે આઠ ટકાથી વધારે ન થવી જોઇએ.	... ૨૦૧
રજા ચીઠી, માંડવા બાંધવાની.	... ૨૩, ૨૪
રવેશ કરવા બાબત નિયમો—પૌરબંદર શહેરમાં અને નવીબંદર, માધવપુર તથા રાણાવાવમાં.	... ૩૪, ૩૫
રૂલો ( જુઓ ધારા ).	
રેક્યુટ બાબત.	... ૨૦૨
લસ્કરી નોકરી ભાયાતો અને મુળ ગરાશીઆઓ કરવા બંધાયેલાછે.	... ૧૬૩
હુટનો શુન્હો કરવાવાળા તથા બહારવટીઆઓ જોઓ કાઠીઆવાડ પ્રાંતમાં ઘણાખરા ભાગમાં મુલેહુનો ભાગ કરી રહ્યા છે તેઓને પકડવાનું સરળ થવા માટે.	... ૨૧૩
રાણાવાવ કર્યામાં અસામાન્ય મુકવાનું બાડું તથા બકાલીઓ પાસેથી ભોંભાડું લેવામાં આવેછે તે સેનેટરી કમિટી ખાતે જમા.	... ૮૪
રાણાવાવ ગામમાં રસ્તા ઉપર પીઠ પાસે પરચુરણ ચીજો વેચવા ખેસનાર પાસેથી લેવાની ૦-૦-૩ સેનેટરી કમિટી ખાતે જમા	... ૮૪
રાણાવાવ સેનેટરી ખાતે સ્ટેટમાંથી અરધો ખર્ચ મળતો તે બંધ કરવામાં આવ્યો.	... ૨૫

વાજાં સાથે ગામમાં ફરવા બાબત.	... ૧૮૮-૧૯૦
વાડા, ધાસ બળતણ વીગેરે વેચવા માટે,	... ૬૭
વીલેજ પોલીસ ( પોરબંદર સ્ટેટના ) ના ધારા.	... ૨૪૩-૨૫૭
વીશી, ચાહુખાના, હોટલો અને બીજાં વિશ્રાંતિશુદ્ધો	
બાબતના ધારા—	
પોરબંદર માટે.	... ૧૦૫-૧૦૮
રાણાવાવ અને માધવપુર માટે.	... ૧૦૯-૧૧૨
વોટર ટેક્સ.	... ૧૦૧, ૧૦૨
વોટર વર્ક્સ ( પોરબંદર શહેરના ) ના ધારા.	... ૧૧૩-૧૨૪
વહીલ ટેક્સ બાબત.	... ૯૮-૧૦૧
વહીલ ટેક્સ વસુલ લેવા માટેનું ધોરણ.	... ૬૮
"       "       "       માટે નિયમો.	... ૯૯, ૧૦૦
શાક પડતા અને અજાણ્યા મેમાનો અગર ભાડાતોની	
બાહેરાત આપવા બાબત નિયમો.	... ૧૯૮, ૧૯૯
શહેર સુધારો.	... ૩૮-૪૦
શાક મારકીટ ( માધવપુરની ) ના નિયમો.	... ૮૫
શાક અને દાણા મારકીટની દુકાનો ભાડે આપવા બાબતના	
ધારા—	
પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીની.	... ૮૨, ૮૩
રાણાવાવની.	... ૮૬, ૮૭
સરિયામ રસ્તા ઉપર પરવાનગી વગર અસબાબ રાખવાની મનાઈ	... ૯
સાઈકલ બાબત ધારા.	... ૨૧૧, ૨૧૨
સાર્વજનિક રસ્તા ઉપર અતિક્રમણ અગર હરકત કરવા સંબંધી નિયમો.	... ૧૪-૨૨
સેક્ટરી, પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીના,	... ૪
સેક્ટરી ( પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીના ) ને મારકીટના ભાડાં	
વીગેરેની વસુલાત માટે નોટીસ બજાની તારીખથી ૧૫	
દિવસમાં લેણી રકમ ન ભરે તો તેની જંગમ મીલકત જપ્ત	
કરી વસુલ કરવાનો અધિકાર છે.	... ૮૪

હથીઆર ( પોરબંદર સંસ્થાનની ) ની કાનુનો. ... ૧૬૪-૧૮૭

હથીઆરબંધ માણસો ( એક દરબારના ) ને ખીજ દરબારની હદમાં  
જવા આવત. ... ૧૫૫, ૧૫૬

હાનીકારક, બંધેજ અને લોકાની આરોગ્યતાને હરકત કરતા પાણીના  
સાધનો સંબંધી મ્યુનિસિપાલિટીની સત્તા અને ફરજો. ... ૧૨૬-૧૨૮

હિસાબ વીગેરે આવત પોરબંદર મ્યુનિસિપાલિટીના ધારા. ... ૧૪૭-૧૫૧

હુતાસણીનો તહેવાર ઉજવવા સંબંધના ધારા. ... ૨૦૩-૨૦૫

હાઇલો વીગેરે આવતના ધારા—

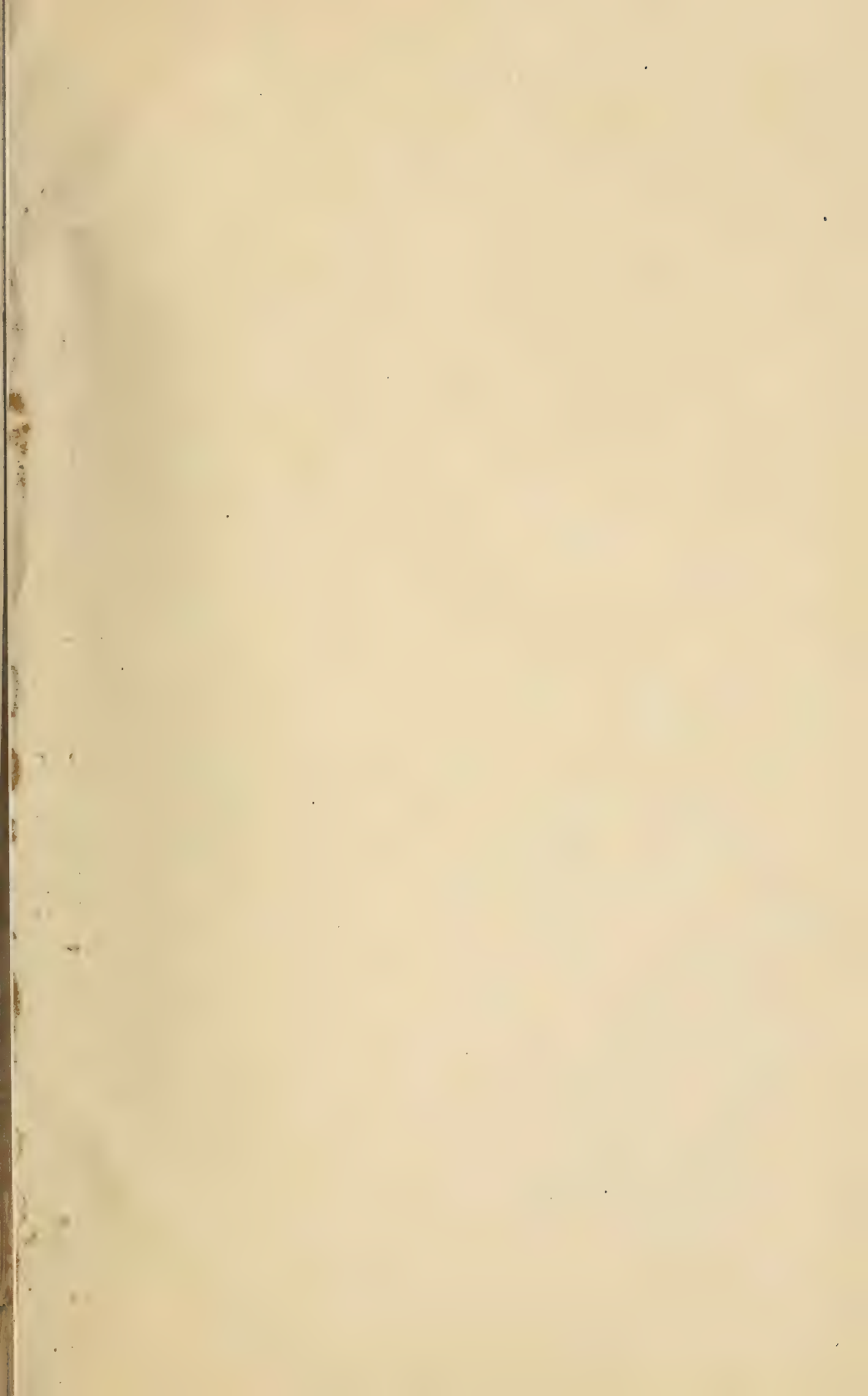
પોરબંદર માટે. ... ૧૦૫-૧૦૮

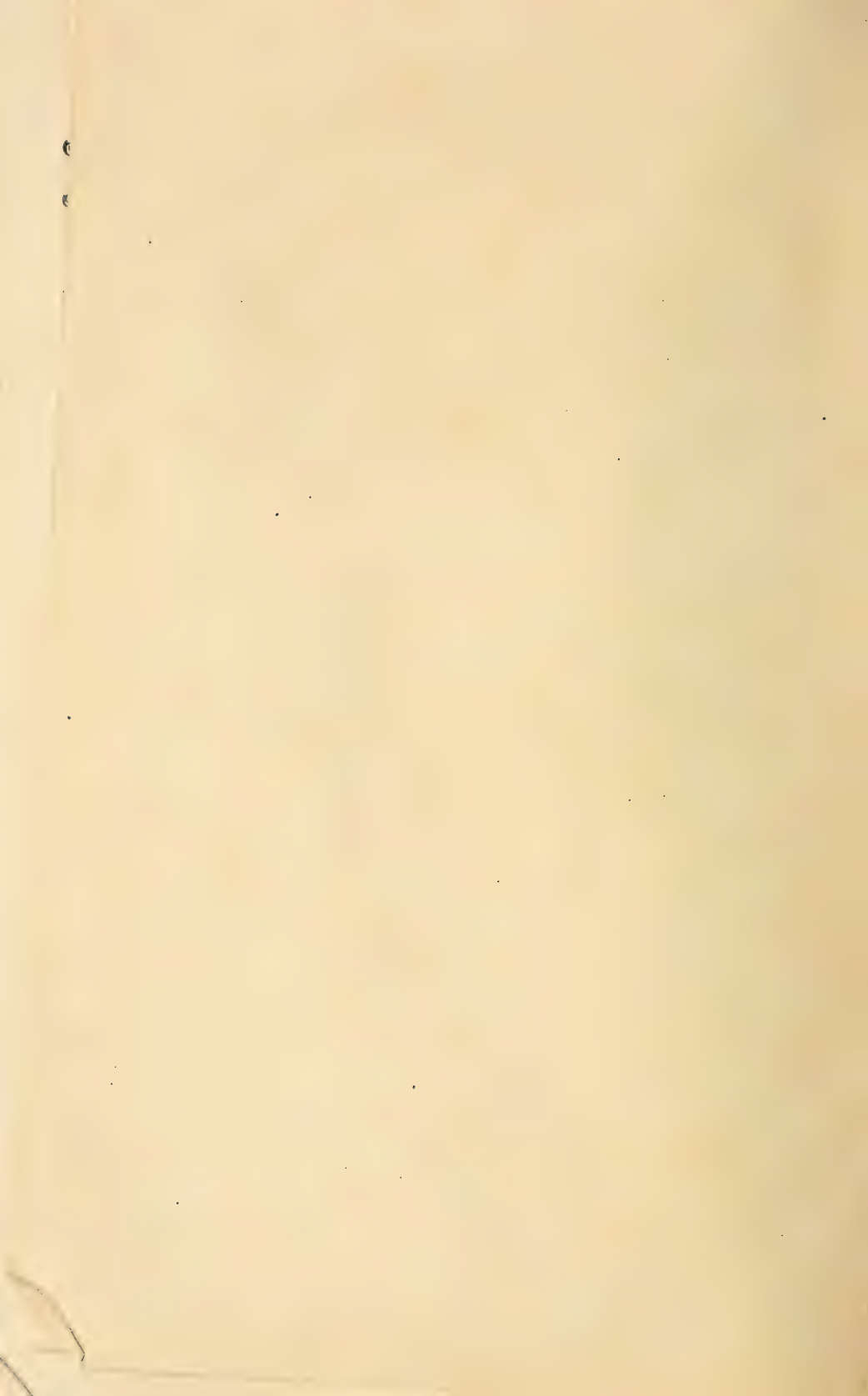
રાણાવાવ અને માધવપુર માટે. ... ૧૦૯-૧૧૨

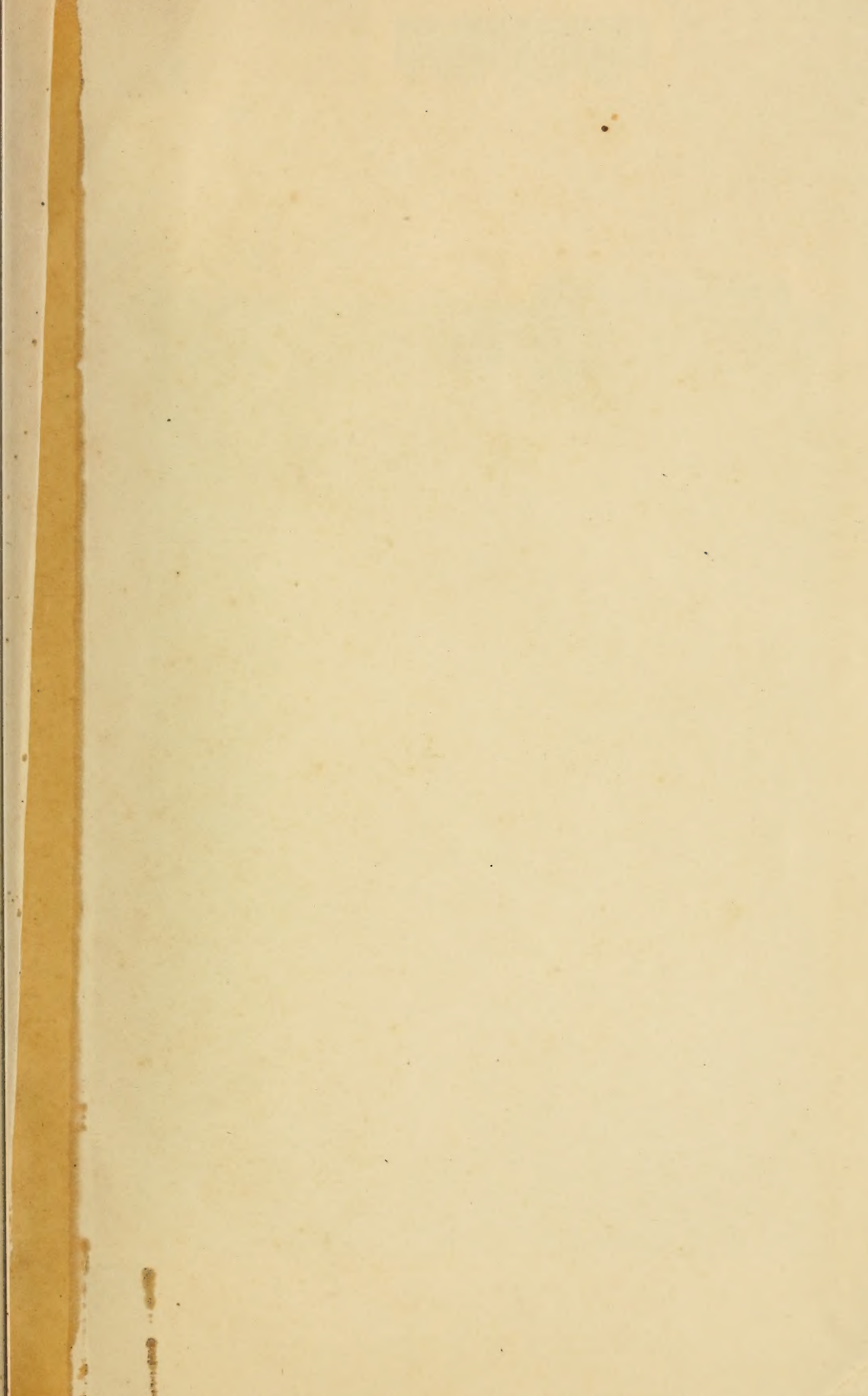
હાળી ( જુઓ હુતાસણીના ધારા ).

હાળી કરવા માટે પરવાનો કઠાડવો જોઈતો નથી. ... ૨૦૫









JS

7025

P11

A4

v.3

**THE LIBRARY  
UNIVERSITY OF CALIFORNIA**  
Santa Barbara

**THIS BOOK IS DUE ON THE LAST DATE  
STAMPED BELOW.**

Series 9482





3 1205 02548 1621

3/02  
JS

UC SOUTHERN REGIONAL LIBRARY FACILITY



AA 000 786 491 1

